

अल कुरान



पुस्तक मिलने का पता—

डा० अहमदशाह

C/o प्रताप प्रेस, कानपुर ।



भूमिका

अर्वा कुरान का उल्था हिन्दी भाग में जहाँ तक विचार है यह पहिली ही बार सन् १९१५ में छपा था और अब २० वरस बाद दूसरी बार छपा है। कुरान मुसलमानां का धर्म ग्रन्थ और ईश्वरीय बाणो है इसलिए उचित है कि हिन्दी पढ़ने वाले भी उससे सूचित हों कि उसमें क्या शिक्षा दी गई है। किसी भाग का उल्था दूसरी भाग में करना बड़ा कठिन है, परन्तु हमने इस विषय में उद्योग करके मूल को हिन्दी भाषा में उल्था किया और साथ ही उसमें बहुतायत से टिप्पणी भी लगा दीं जिससे कि समझने में सुगमता हो। हमारी इच्छा थी कि कुरान का विस्तार पूर्वक एक इतिहास और सूक्तों की क्रमशः चर्चा भी पुस्तक में करें परन्तु पुस्तक के छपने ही में अधिक समय लगा यह विचार करके इस इच्छा को रोकना पड़ा। कहीं कहीं व्यापे की भी अशुद्धियाँ पाई जाती हैं, परन्तु जहाँ तक विचार है वह ऐसी नहीं जिससे मूल में भेद आवे इस कारण पाठकों से विनती है कि ऐसी अशुद्धियों को कृपा करके क्षमा करें।

अहमद शाह,

नूर मञ्चिल, राजपूर

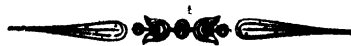
जिला देहादून, यू० पी०

जनवरी १९३५ ई०

क्रमानुसार सूचीपत्र

नं० नाम सूत्र	पृष्ठ	नं० नाम सूत्र	पृष्ठ
१ फ़ातिहा	... १	३२ सिजदा	... २८६
२ बकर	... १	३३ अहज़ाब	... २६१
३ इमरान	... ३५	३४ सबा	... २६८
४ निसा	... ५३	३५ मंलायक़	... ३०२
५ मायदा	... ७३	३६ यस	... ३०६
६ अनाम	... ८७	३७ साफ़ात	... ३११
७ ऐराफ़	... १०४	३८ स्वाद	... ३१६
८ इनफ़ाल	... १२२	३९ जिमर	... ३२०
९ तौबा	... १३०	४० मोमिनो	... ३२६
१० यूनुस	... १४४	४१ हमसिजदा	... ३३३
११ हूद	... १५३	४२ शोरी	... ३३७
१२ यूसफ़	... १६३	४३ जुम्हुरफ़	... ३४१
१३ रअद	... १७३	४४ दुस्वान	... ३४६
१४ इब्राहीम	... १७८	४५ जासिया	... ३४८
१५ हजर	... १८२	४६ अहक़ाफ़	... ३५१
१६ नहल	... १८६	४७ महम्मद	... ३५४
१७ बनी इसरायल	... १९६	४८ फ़तह	... ३५७
१८ कहफ़	... २०४	४९ हुजरात	... ३६०
१९ मरियम	... २१३	५० काफ़	... ३६२
२० तोय	... २१८	५१ ज़ारियात	... ३६४
२१ अंबिया	... २२६	५२ तूर	... ३६६
२२ हज़	... २३२	५३ नजम	... ३६८
२३ मोमनून	... २३६	५४ कमर	... ३७०
२४ नूर	... २४४	५५ रहमान	... ३७३
२५ फ़ुरकान	... २५१	५६ वाक़िया	... ३७५
२६ शोरा	... २५६	५७ हदीद	... ३७७
२७ नमल	... २६३	५८ मुजादला	... ३८१
२८ क़सस	... २६६	५९ हशर	... ३८३
२९ अनकबूत	... २७७	६० सुमतहना	... ३८६
३० रूम	... २८२	६१ सफ़	... ३८८
३१ लुक़मान	... २८६	६२ जुमा	... ३८९

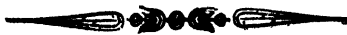
नं० नाम सूरत	पृष्ठ	नं० नाम सूरत	पृष्ठ
६३ मुनाफ़िकून	... ३६०	८६ फ़जर	... ४२१
६४ तगाबुन	... ३६१	९० बलद	... ४२२
६५ तलाक़	... ३६२	९१ शम्स	... ४२३
६६ तहरीम	... ६६४	९२ लैल	... ४२३
६७ मुल्क	... ६६६	९३ जुहा	... ४२४
६८ क़लम	... ३६७	९४ इनशाराह	... ४२५
६९ हाका	... ३६९	९५ तीन	... ४२५
७० मअरिज	... ४०१	९६ अलक़	... ४२५
७१ नूह	... ४०२	९७ क़द्र	... ४२६
७२ जिन्न	... ४०४	९८ बैयना	... ४२६
७३ मुजम्मिल	... ४०५	९९ जलजला	... ४०७
७४ मुदसिर	... ४०७	१०० आदियात	... ४२७
७५ क़यामत	... ४०८	१०१ क़ारिया	... ४२८
७६ दहर	... ४०९	१०२ तकासुर	... ४२८
७७ मुसलात	... ४११	१०३ असर	... ४२८
७८ नवा	... ४१२	१०४ हमजा	... ४२९
७९ नाजियात	... ४१३	१०५ फ़ील	... ४२९
८० अबस	... ४१५	१०६ कुरैश	... ४२९
८१ तकवीर	... ४१६	१०७ माऊन	... ४३०
८२ इनफितार	... ४१६	१०८ कौसर	... ४३०
८३ ततफ़ीफ़	... ४१७	१०९ काफ़रून	... ४३०
८४ इन्शिकाक	... ४१८	११० नसर	... ४३१
८५ बुरूज	... ४१९	१११ लहव	... ४३१
८६ तारिक़	... ४२०	११२ इख़लास	... ४३१
८७ आला	... ४२०	११३ फ़लक़	... ४३२
८८ ग़ाशिया	... ४२१	११४ नास	... ४३२



वर्णमालानुसार सूचीपत्र

नं०	नाम सूरत	पृष्ठ	नं०	नाम सूरत	पृष्ठ
२१	अंबिया	... २२६	५१	आरियात	... ३६४
२६	अनकबूत	... २७७	४५	जासिया	... ३४८
६	अनाम	... ८७	७२	जिन्न	... ४०४
८०	अबस	... ४१५	३६	जिमर	... ३२०
६६	अलक	... ४२५	४३	जुखरुफ	... ३४१
१०३	असर	... ४२८	६२	जुमा	... ३८६
४६	अहकाफ	... ३५१	६३	जुहा	... ४२४
३३	अहजाब	... २६१	८१	तकबीर	... ४१६
१००	आदियात	... ४२७	१०२	तकासुर	... ४२८
८७	आला	... ४२०	६४	तगावुन	... ३६१
११२	इखलास	... ४३१	८३	ततकीफ	... ४१७
८	इनफाल	... १२२	६६	तहरीम	... ३६४
८४	इन्शिकाक	... ४१८	६५	तलक	... ३६२
६४	इनशराह	... ४२५	८६	तारिक	... ४२०
८२	इनफितार	... ४१६	६५	तीन	... ४२५
१४	इशराहीम	... १७ :	५२	तूर	... ३६६
३	इमरान	... ३५	२०	ताय	... २१८
७	आराफ	... १०४	६	तौबा	... १३०
६७	कद्र	... ४२६	७६	दहर	... ४०६
५४	कमर	... ३७०	४४	दुखान	... ३४६
७५	कयामत	... ४०८	५३	नमज	... ३६८
६८	कलम	... ३६७	७८	नबा	... ४१२
२८	कसस	... २६६	२७	नमल	... २६३
१८	कहफ	... २०४	११०	नसर	... ४३१
५०	काफ	... २६२	१६	नहल	... १८६
१०६	काफरून	... ४३०	७६	नाजियात	... ४१३
१०१	कारिया	... ४२८	११४	नास	... ४३२
१०६	कुरैश	... ४२६	४	निसा	... ५३
१०८	कौसर	... ४३०	२४	नूर	... २४४
८८	गाशिया	... ४२१	७१	नूह	... ४०२
६६	जलजला	... ४२७	८६	फजर	... ४२१

नं० नाम सूत्र	पृष्ठ	नं० नाम सूत्र	पृष्ठ
४८ फ़तह	... ३५७	१० यूंस	... १४४
११३ फ़लक	... ४३२	१२ यूंसफ़	... १६३
१ फ़ातिहा	... १	१३ रअद	... १७३
१०५ फ़ील	... ४२६	५५ रहमान	... ३७३
२५ फ़ुरकान	... २५१	३० रूम	... २८२
२ वक़र	... १	१११ लहब	... ४३१
१७ वनी इसराएल	... १६६	३१ लुकमान	... २८६
६० वलद	... ४२२	६२ लैल	... ४२३
८५ वुरूज	... ४१६	५६ वाक़िया	... ३७५
६८ व़ैयना	... ४२६	६१ शम्स	... ४२३
७० मअरिज	... ४०१	२६ शोरा	... २५६
१६ मरियम	... २१३	४२ शोरी	... ३३७
३५ मलायक	... ३०२	६१ सफ़	... ३८८
१०७ माऊन	... ४३०	३४ सबा	... २६८
५ मायदा	... ७३	३८ स्वाद	... ३१६
७३ मुजम्मिल	... ४०५	२७ साफ़ात	... ३११
५८ मुजादला	... ३८१	३२ सिजदा	... २८६
७४ मुदसिर	... ४०७	२२ हज	... २३२
६३ मुनाकिकीन	... ३६०	१५ हजर	... १८२
६० मुमतहना	... ३८६	५७ हदीद	... ३७७
७७ मुर्सलात	... ४११	१०४ हमजा	... ४२६
६७ मुल्क	... ३६६	४१ हमसिजदा	... ३३३
४७ मुहम्मद	... ३५४	५६ हशर	... ३८३
२३ मोमनून	... २३६	६६ हाक्का	... ३६६
४० मोमिनो	... ३२६	४६ हुजरात	... ३६०
३६ यस	... ३०६	११ हूद	... १५३



अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम मे आरम्भ ।

१ सूरण् क्रातिहा* मकी रू० १
आयत ७

(१) सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है
जो सब सृष्टियों का प्रभु है । (२) वह दयालु और

कृपालु है । (३) न्याय के दिन का स्वामी है ! (४) हम तेरी ही स्तुति करते हैं और
तुम्हें ही से सहायता चाहते हैं । (५) सीधे मार्ग की ओर हमारी अगुवाई कर । (६)
हां उनके मार्गकी ओर जिनपर तूने अनुग्रह किया । (७) न कि उनके मार्ग की
ओर जिन पर तेरा कोप ऽ भड़का अथवा जो मार्ग से भटक ऽ गये ॥

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

२ सूरण्॥ बकर (बैल अथवा गाय) रू० १—
मदनी रू० ४० आयत २८६ ।

(१) इस पुस्तक में कोई सन्देह
नहीं है—संयमियों के निमित्त अगुवाई है ।

(२) जो वे देव ऽ पर विश्वास रखते हैं और नियमानुसार प्रार्थना करते हैं और
हमारी ही हुई जीविका में से देते हैं । (३) और वह उस पर जो तुम्हें पर और
जो तुम्हेंसे पहिले उनग विश्वास लाते हैं और अन्त के दिन का भी विश्वास रखते

नोट—* यह सूत्र अवश्य मकी सूत्रों में से आदि की है क्योंकि सूरण् साफात की
१८२ आयत ठीक ठीक वही है जो इसकी प्रथम आयत है और सूरण् हजर की ८७ आयत
में इसका चर्चा है सो अवश्य इन सूत्रों के पहिले की सूत्र है । इस छोटी सूत्र में उतनी
ही विन्तिणं है जितनी मसीहियों की ईश्वर की प्रार्थना में हैं । महम्मदी इसको अपनी हर
प्रार्थना में कई बार पढ़ते हैं और इसके अन्त में आमीन भी कहते हैं कोई २ विचार करता
है कि यह सूत्र दो बार उतरी है । इस सूत्र के विषय में कहा जाता है कि भविष्यद्वक्ता
होने के प्रथम जब महम्मद साहब घर से दूर बन में हुआ करते थे अर्थात् घूमा करते थे
तो बहुधा एक शब्द सुनाई दिया करता था “हे महम्मद” जिसको सुन कर हजरत भयातुर
हो जाया करते थे और जब इसका चर्चा नौफलके पुत्र बरका से जो एक मसीही विद्वान था
किया तो उसने कहा कि भय न करो वरन ध्यान देके सुनो कि वह क्या कहता है जब इस
पर अभ्यास किया तो जान पड़ा कि यह शब्द जिबराईलका है और उसने यह सूत्र हजरत
को पढ़ाई मानो ईश्वर की खोज का गुर सिखा दिया । पहिली तीन आयतोंमें ईश्वरके विषय
में शिक्षा दी और अन्तिम चार आयतों में प्रार्थना करना सिखाया जिसमें सीधे मार्ग की
ओर अगुवाई करे ॥

‡अर्थात् खीष्टियान ॥ †अर्थात् यहूदी ॥ ‡अर्थात् मूर्ति पूजक और सामी ठहराने हारे ॥

नोट—॥ इस सूत्र का अधिक भाग सन् २ हिजरी अर्थात् बदर के संग्राम के पहिले
उतरा जानना चाहिये कि हिजरत मुहर्रम के आरम्भ अर्थात् अपरैल अथवा जून सन् ६२२
ईसवी के मध्य में हुई । † मृत्यु पुनरुत्थान और न्याय के दिन पर ।

हैं। (४) वे ही अपने प्रभु की आर से सीधे मार्ग पर हैं और वे ही मनोरथ पाने हारे हैं। (५) और जो अधर्म में पड़े हैं उनको डराना अथवा न डराना एकसा है वह विश्वास नहीं लाने के। (६) ईश्वर ने उनके हृदयों पर छापकर दी और उनके कानों और उनकी आंखों पर पट हैं और उनके निमित्त दुसह दुख हैं ॥

सू० २—(७) और कुछ लोग* हैं जो मुंह में तो कहते हैं कि हम ईश्वर पर और अन्त के दिन पर विश्वास लाये हैं यद्यपि उन्होंने नहीं माना। (८) वे ईश्वर और विश्वासियों को धोका देते हैं और नहीं समझते कि केवल अपने आपको छोड़ और किसी को धोका नहीं देते। (९) उनके मनों में रोग है ईश्वर ने उनका रोग अधिक कर दिया उनके निमित्त पीड़ाकारक ढण्ड है क्योंकि वह मिथ्या कहते थे। (१०) और जब उनसे कहा जाय कि जगत में उपद्रव मत करो तो कहते हैं कि हम तो सुधार करने हारे हैं। (११) और ये ही उपद्रवी लोग हैं परन्तु नहीं समझते। (१२) जब उनसे कहा जाता है कि जिस भांति और लोग विश्वास लाये हैं तुम भी विश्वास लाओ तो कहते हैं कि क्या हम मूर्खों की भांति विश्वास लाएं—हां वह तो आप ही मूर्ख हैं परंतु नहीं जानते। (१३) और जब विश्वासियों से मिलते हैं तो कहते हैं कि हम भी विश्वास लाए हैं और जब अपने वृष्टात्माओं के साथ एकान्त में होते हैं तो कहते हैं कि हम तुम्हारे साथी हैं हम तो उनमें केवल हंसी को छोड़ और कुछ नहीं करते। (१४) ईश्वर उनसे हंसी करता है और उनको उनकी भूम के चक्र में डाले रखता है। (१५) ये ऐसे लोग हैं जिन्होंने शिक्षा के मन्ती भूम को ग्रहण किया सो उनके बनिजा ने उन्हें कुछ लाभ न पहुँचाया और न उन्होंने शिक्षा पाई। (१६) उनका दृष्टांत उस मनुष्य की नाई है जिसने अग्नि जलाई और जब उस अग्नि से चारों ओर प्रकाश हुआ तब ईश्वर ने उस ज्योतिके देखने हागों से उनकी ज्योति छीन ली और उनको अंधेरे में छोड़ दिया कि कुछ नहीं देखते। (१७) वह गूंगे, अंधे, बहरे हैं वह नहीं फिरने के। (१८) अथवा उनका दृष्टान्त ऐसा है कि आकाशसे बड़ी भड़की मेह बरसै जिसमें अंधेरा कड़क और चमकहै और बिजलीकी कड़कमे मृत्युके भयसे अपने कानोंमें उंगलियां डालते हैं और ईश्वर अधर्मियोंको घेरे हुये है। (१९) बिजली उनके नेत्रोंकी ज्योति को भपटकर लेजाती है जब प्रकाश जान

* यहूदियों में से ! अर्थात् यहूदी और खालिजियान जो महम्मद साहब के प्रेरित पद के विरुद्ध थे। † भविष्यद्वक्ता बनने से पहिले महम्मद साहब आप भी व्यापार करते थे देखो इसी सूरत की २४६ आयत को।

पड़ता है तब चलते हैं और जब अंधरी छाजाती है तब खड़े रहजाते हैं यदि ईश्वर चाहे तो उनके सुनने और दृष्टि को लेजाय निस्सन्देह ईश्वर सर्व वस्तु पर शक्ति-वान है ॥

रू० ३—हे ॐ लोगों अपने प्रभुकी जिसने तुमको और उनको जो तुमसे पहिले ये सृजा अराधना करे जिम्में तुम संयमी होजावो । (२०) जिसने तुम्हारे निमित्त पृथ्वी को विछौना और आकाश को डेरा और आकाश से मंह बर्पाया फिर तुम्हारे भोजन के निमित्त फल उपजाए सो तुम ईश्वर के तुल्य किसी को मत थापो तुम तो यह जानत हो । (२१) और यदि तुम उस बात में जो हमने अपने दास पर उतारी है कुछ सन्देह में हो तो तुम बनालाओ इसके समान एक सूत और ईश्वर के उपरान्त अपने सब सहायकों को भी बुला लेओ यदि तुम सच्चे हो । (२२) यदि तुम न करसके और निश्चय न कर सकोगे तो बचो उस अग्नि से जिस का ईधन मनुष्य और पापाण † हैं जो अधर्मियों के निमित्त बनी है । (२३) उन लोगों को जो विश्वास लाए हैं और मुकर्म किए हैं सुसमाचार सुनादे कि उनके निमित्त वैकुण्ठ हैं जिनके नीचे धाराएं बहती हैं और जैवार उनको वहां खाने कोफल मिलें कहेंगे कि यह तो वही हैं जो हमको पहिले मिला था क्योंकि यह तो स्वरूप § में बँसेही होंगे और वहां उनके निमित्त पवित्र स्त्रियां हैं और वह सदा वहां रहेंगे । (२४) निस्सन्देह ईश्वर को इस बात में लाज नहीं कि वह एक मच्छड़ § अथवा उसमें भी बड़कर ॥ कोई दृष्टान्त कहें और जिन्होंने न निश्चय किया वह जानते हैं कि सचमुच यह प्रभु की कही हुई है † और जो अधर्म में पड़े हैं यह कहते हैं कि ऐसा दृष्टान्त कहने से ईश्वर का क्या प्रयोजन था बहुतां को उससे भटकाता है और बहुतां को उसमें अगुवाई करता है केवल कुकर्मियों के और किसीको नहीं भटकाता । (२५) जो ईश्वर के नियम †† को पक्का करके भंग करते हैं और जिसके जोड़ने की ईश्वर ने आज्ञा दी है उसको तोड़ते §§ हैं और पृथ्वी में उपद्रव करते हैं और यही

* यहाँ से आयत ३७ के अन्तर्गत अवश्य मक्का में उतरा है क्योंकि जब मदीना में लोगों को बुलाया जाता है तो कहा जाता है कि हे विश्वासियों परन्तु मक्का में कहाजाता है "हेलोगो,, इस दुकड़े में जो कुछ वर्णित है वह भी मक्का ही में उतरना सिद्ध करता है । † मूर्ति और भूदेव § अर्थात् जिम प्रकार के संसार में मिलते थे परन्तु वैकुण्ठ में उनका स्वाद अत्युत्तम होगा । § महम्मद साहब को मेहना किया गया था कि वह चिउंटी मक्खी और मकड़ी के दृष्टान्त वर्णन करते हैं । ॥ अर्थात् महम्मद साहब पर विश्वास लाने के पश्चात् मुकरना इस विचार के निमित्त इसी सूत की ३६ आयत को देखो । † अर्थात् स्त्री को त्याग देना ।

†† अर्थात् छोटी वस्तु । §§ अर्थात् बाणी ।

लोग हानि में पड़ते हैं। (२६) तुम ईश्वर को वयोंकर नकारते हो तुमतो मृतक थे तुमको जीवता किया फिर तुमको मारेगा फिर जिलायगा फिर उसके निकट जाओगे। (२७) ईश्वर वह है जिसने तुम्हारे निमित्त सब वस्तुएं जो पृथ्वी पर हैं उत्पन्न किई फिर वह आकाश की ओर अवहित * हुआ और उसे ठीक सात † आकाश बनादिए वह प्रत्येक वस्तु को जानता है ॥

रू० ४—(२८) और जब तेरे प्रभु ने दूतों से कहा कि मैं पृथ्वी पर एक दीवान † बनाया चाहताहूँ वह बोले क्या तू ऐसे मनुष्य को दीवान बनाता है जो उस में उपद्रव करे और लोहू बहाए हमतो तेरी प्रशंसा में लगे हैं और तुझ पवित्र का स्मरण करते हैं कहा जो कुछ मैं जानता हूँ तुम नहीं जानते (२९) और आदम को समस्त नाम सिखाए और उन सब को दूतों के सन्मुख किया और कहा कि तुम मुझे इन के नाम बताओ यदि तुम सच्चे हो। (३०) वह बोले कि तू पवित्र है हमको उससे अधिक कुछ भी ज्ञान नहीं वरण जितना तूने सिखाया निस्सन्देह तूही ज्ञानी और बुद्धिमान है। (३१) कहा हे आदम तू इन के नाम इन्हें बता दे जब उसने उन के नाम बतला दिये तो कहा क्या मैंने तुम्हें नहीं कहा था कि मैं स्वर्ग और पृथ्वी के गुप्त भेदों को जानता हूँ और जो कुछ तुम प्रगट करते और छिपाते मैं वह भी जानता हूँ। (३२) और जब हमने दूतों से कहा कि आदम को दण्डवत करो उन्होंने उससे दण्डवत की केवल इबलीस × के कि उसने दण्डवत करना अङ्गीकार न किया और अहंकारकिया और वह अधर्मियोंमें होगया (३३) और हमने कहा हे आदम तू अपनी पत्नी सहित वैकुण्ठमें बस और उसमेंसे ईच्छानुसार जहांसे चाहें भोजन कर परन्तु उस पेड़ के निकट न जाईयो नहीं तो तुम पापी होजाओगे। (३४) सो दुष्टात्मा † ने उन्हें डिगमिगा दिया और फिर उन दोनों को उस में से जिस में दोनों थे निकलवा दिया और हमने कहा कि तुम सब नीचे उतरो तुम में से एक दूसरे का वैरी हो जाय और तुम्हारे निमित्त पृथ्वी में एक समय लों ठहरना और जीवका है। (३५) और आदम ने अपने प्रभु से कुछ शब्द सीख लिये और वह ‡ उस की ओर अवहित हुआ क्यों कि वही ज्ञान

* अर्थात् निहारा। † जान पड़ता है कि सात आकाशों का वर्णन तालसूद से लिया है अर्थात् वैत्रल के इमवृत्तान्त “आकाशों के आकाश” से लिया है। (॥) अर्थात् निहारा † अर्थात् खलीफा।

× आयत ३२ में इबलीस उपयोग हुआ है और आयत ३४ में शैतान नष्ट नियम के अरवी उल्था में भी इबलीस उपयोग हुआ है सूरण कहक आयत ४८ में इबलीस को जिन्नों में से बताया है इससे जान पड़ता है कि महम्मद साहब ने फारस और हिन्दुस्तान के जिन और परियों की कहानियां सुनके इबलीस को जिन्नों में से बताया कुरान में शैतान और जिन दोनों को बुराई का कर्ता बताया। † रू० १०४; ४ इब्रियों १:६। ‡ अर्थात् ईश्वर ॥

करने हारा अति दयालु है । (३६) हमने उनसे कहा इसमें से तुम सब उतरो सा यदि तुम्हारे तोर मेरी ओर से शिक्षा आवे और जो मेरी शिक्षा के आधीन होगा तो उसको न कुछ भय होगा न शोक । (३७) और जो अधर्मी हूय और मेरे चिन्हों को मिथ्या ठहराया वह अग्नि में पड़ने हारे लोग होयेंगे और उसी में सदा रहेंगे ॥

रु० ५—(३८) हे इसरायल संतान वह उपकार स्मरण करो जो मैंने तुमपर किए मेरे नियम को पूरा करो मैं भी तुम्हारे नियम को पूरा करूंगा और मेरा ही भय करो उस पर विश्वास लाओ जो मैंने सत्य सिद्ध करता हुआ उतारा * है जो तुम्हारे तीर है और उसके पहिले मुकरने हारे तुमहीं न बनो और मेरी आयतों को थोड़े मूल्य पर न बेचो और मेरा ही डर मानो । (३९) सत्य में मिथ्या मिलाकर संदेह † मत डालो और जब कि तुम जानते हो सत्य को मत छिपाओ । (४०) प्रार्थना करो और दान दो और झुकने हारों के साथ झुको । (४१) तुम क्या लोगों से भलाई करने को कहते हो और अपने आपको भूल जाते हो, तुम तो पुस्तक पढ़ते हो, क्या तुम नहीं समझते । (४२) धीरज धरने और प्रार्थना करने से सहायता लो निस्संदेह यह कठिन है परंतु धर्मो मनुष्यों के लिये नहीं । (४३) वह लोग जानते हैं कि निश्चय अपने प्रभु से मिलेंगे और अवश्य उसी की ओर लौट जायेंगे ॥

रु० ६—(४४) हे इसरायल संतान मेरे उपकारों को स्मरण करो जो मैंने तुम पर किये मैंने तुमको समस्त पृथ्वी पर बढ़ाई दी । (४५) उस दिवस से डरो जब कि कोई प्राणी किसी के अर्थ न आयेगा और न उसके निमित्त किसी की विघ्ना ग्रहण की जायगी और न कुछ उसके बढ़ने में लिया जायेगा और न उनकी सहायता हो सकेगी । (४६) जब कि हमने तुमको फिरोऊन के लोगों से बचाया जो तुमको अति दुख देते थे तुम्हारे पुत्रों को घात कर डालते और तुम्हारी पत्नियों को जीता रखते थे और इसमें तुम्हारे निमित्त तुम्हारे प्रभु की आग्ने बढ़ी परीक्षा थी । (४७) और जब हमने तुम्हारे निमित्त समुद्र को चीर दिया और तुमको बचा लिया और तुम्हारे देखते देखते फिरोऊन के लोगों को डुबा दिया । (४८) और जब हमने मूसा

* अर्थात् महम्मद साहब । † यहूदियों और मसीहियों को धर्म पुस्तक में झूठल घड़ल करने के विषय में कभी स्पष्ट रीति से दोष नहीं दिया वरन केवल यह कि यह उनके अनुचित अभिप्राय करने हैं जिसमें महम्मद साहब का वाक्य खण्डन हो जाय मूरण मेराफ की १६८ आयत भी इसको सिद्ध करता है और इसी मूरत की २७३ शायत ॥

से चालीस रात्रियों की बाचा बांधी इसके पश्चात् तुमने बछड़ा बना लिया और तुम दुष्टता के कर्म कर रहे थे । (४६) फिर इसपर भी हमने तुमको क्षमा किया कि कदापि तुम धन्यवादी बनो । (५०) और जब हमने मूसा को पुस्तक और फुरकान * दिया जिसमें तुम मार्ग पर आओ । (५१) जब मूसा ने अपनी जातिसे कहा कि हे मेरी जाति तुमने बछड़ा बना कर अपने प्राणों पर अनीति की सो अब अपने प्रभु के संमुख पश्चात्ताप करो और अपने प्राणों को मारो † तुम्हारे प्रभु के निकट तुम्हारे निमित्त यह अति उत्तम है फिर तुमको क्षमा किया हां वह बड़ा क्षमा करने वाला दयालु है । (५२) जब तुमने कहा हे मूसा हम तेरी प्रतीत कभी न करेंगे जब लो कि हम ईश्वर को आमने सामने न देख लें और तुम्हारे देखते देखते तुमको बिजली ने आ पकड़ा । (५३) और तुम्हारी मृत्युके पीछे हमने तुमको फिर उठाया कि कदाचित् तुम धन्यवादी बनो । (५४) और हमने तुम पर मेघ से छाया की तुम पर मन्न और बटें बर्बाई कि हमारी उत्तम वस्तुओं में से खाओ जो हमने तुमको दीं उन्होंने हमारा कुछ नहीं बिगाड़ा परंतु अपनी ही हानि की । (५५) और जब हमने कहा इस नगर ५ में प्रवेश करो फिर वहां इच्छा भर के जहां से चाहो खाओ और फाटक में दण्डवत करते और “हित्तुन” § कहते हुये घुसो तो हम तुम्हारा अपराध क्षमा कर देंगे और धर्मियों को हम अधिक देते हैं । (५६) परंतु दुष्टों ने उसके उपरांत जो उन्हें बताया गया था दूसरा शब्द बदल ** लिया और हमने उन दुष्टों पर स्वर्ग से दण्ड उतारा इस कारण कि वह वुरे कर्म करते थे ॥

रू० ७—(५७) और जब मूसा ने अपनी जाति के निमित्त पानी मांगा और हमने कहा कि अपनी लाठी से पत्थर को मार और उससे बारह सोते फूट निकले और § प्रत्येक मनुष्य ने अपना घाट जान लिया ईश्वर की दी हुई जीविका में से खाओ और पियो और पृथ्वी में उपद्रव मचाते न फिरो । (५८ ॥) और जब तुमने कहा कि हे मूसा हम एक ही भोजन पर कभी न रहेंगे सो अपने प्रभु से हमारे निमित्त मांग कि हमारे निमित्त और वस्तुओं को उपजावे जिहें पृथ्वी उपजाती है अर्थात् उस के साग उसकी ककड़ी उसका लहसुन उसकी मसूर उस के कांदा ॥ में से उसने कहा क्या तुम उत्तम वस्तुओं की सन्ती घटिया वस्तुयें बदलने चाहते हो

* अविद्या ४६ अर्थात् विभेद करनेहारी । † निर्गमण ३२ : ५४, ५६—२७ ॥

‡ यरीहू किसी के विचार में यरूशलम देखो आयत ५८ । § हम क्षमा मांगते हैं । ** टैराफ १६२ । § जान पड़ता है कि निर्गमण १५ : २७ से लिया है ॥ ॥ यह आयत और शोरा की ५६ आयत प्रगट करती है कि महम्मद साहब व्यतीत वृत्तान्तों से कैसे अनजान थे । ६ अर्थात् प्याज़ ।

मिन्न को लौट चलो जो कुछ तुम मांगते हो वह तुम्हें मिले और उन पर उपहास और कड़वाली ईश्वर के कोप के कारण डाली गई और यह इस कारण हुआ कि उन्होंने ने ईश्वर के चिन्हों को नकारा और भविष्यद्वक्ताओं को अकारण घात किया और इस कारण कि उन्होंने ने हट की और अनीति करते थे ॥

रू० ८—(५६) कोई हो चाहे विश्वासी * अथवा यहूदी अथवा नसगनी † अथवा सायबी ‡ जो ईश्वर और लेखे के दिन पर विश्वास राखे और धर्म के कार्य करे उसका प्रतिफल उसके प्रभु के यहां है और उसे न डर है न शोक । (६०) और जब हमने तुमसे वाचा वाची थी और तुम पर पर्वत ऊंचा † किया और कहा कि जो कुछ हमने तुमको दिया दृढ़ता से थामे रहो और जो कुछ इस में है उस को स्मरण राखो जिम तें तुम डाने रहो । (६१) फिर तुम इस से भटक गये और यदि तुम पर ईश्वर की अनुग्रह और दया न होती तो तुम नाश होजाते और तुम तो उन लोगों के वृत्तान्त जानते हो जिन्होंने ने सत के दिन अनीति की और हमने उन्हें कहा कि तुम तुच्छ बन जाओ ॥ बन जाओ । (६२) इसी भांति उन लोगों के निमित्त जो उस समय में थे और उन के निमित्त जो उनके पीछे आयेंगे इस वृत्तान्त के चितौनी के तुल्य बना दिया और संयमियों के निमित्त शिक्षा ठहराई । (६३) और जब मूसा ने अपनी जाति से कहा कि तुम को ईश्वर आज्ञा देता है कि तुम गाय बलि करो वह † बोले क्या तू हम से ठठेली करता है उसने कहा कि ईश्वर की शरण कि मैं ऐसा कर के अंजानों में बनू बोले कि हमारे निमित्त तू अपने प्रभु से पूछ कि यह कैसी हो वह कहता है कि वह एक गाय हो न बूढ़ी न बछिया परन्तु तरुण सो करो जो आज्ञा तुम को दी गई । (६४) वह बोले हमारे निमित्त तू अपने प्रभु से पूछ बतावे कि उस का रंग कैसा हो वह कहता है कि एक गहरे पीले रङ्गकी गाय हो जिस का रङ्ग देखने हारों को अच्छा लगे । (६५) बोले कि अपने प्रभु से पूछ कि वह कैसी हो हमें गायां में सन्देह पड़गया यदि ईश्वर चाहे तो हम अगुवाई पायेंगे । (६६) वह कहता है कि एक गाय हो कि न हल में जुती हो और न खेती को पानी देती हो और हर भांति से ठीक हो न उस में कोई धब्बा × हो— वह बोले अब तूने ठीक बताया उस को उन्होंने ने बलि तो किया परन्तु उन का जी न चाहता था ॥

* अर्थात् मुसलमान । † अर्थात् ख्रिष्टियान । ‡ तारागण के माननेहारे ।
 † ऐराक १७० ‡ ऐराक १६४ † गणना १६ पर्व व्यवस्था विवरण २२:१—६ ।
 × अर्थात् निर्दोष हो ।

रू० ६—(६७) जब तुमने एक प्राणी को घात किया और परस्पर इस में भिन्नता की और ईश्वर को प्रगट करना था जिसको तुम छिपाते थे (६८) और हमने कहा इस में इसका टुकड़ा लगा दो इसी रीति ईश्वर निर्जीव को सजीव करना है और तुम्हें अपने चिन्ह दिखाता है जिस्तें तुम समझलो। (६९) तल्पश्वात भी तुम्हारे हृदय कठोर होगा। हां पत्थर के समान कठोर अथवा कठोरता में उस से भी बढ़कर क्यों कि पत्थरों में कोई कोई ऐसे भी हैं जिनसे धाराएं निकलती हैं और कोई ऐसे भी हैं जो फट कर पानी निकालते हैं और कोई २ ईश्वर के भय में गिरपड़ते हैं ईश्वर तुम्हारे कायरों से अचेत नहीं। (७०) क्या तुम आशा रखते हो कि वह तुम्हारी बातों को मान लेंगे यद्यपि इन में एक ऐसा जत्था * था जो ईश्वर का वचन सुनता था फिर उसको समझने के पीछे जानबूझ कर बदल डालता था। (७१) जब वह विश्वासियों † से मिलते हैं कहते हैं कि हम भी विश्वास लेआए और जब एकान्त ‡ में परस्पर मिलते हैं तो कहते हैं कि क्या तुम उनसे वह कहेंगे जो जिसका समाचार † ईश्वर ने हम को दिया जिस्तें तुम्हारे संग तुम्हारे प्रभु के सन्मुख तुमसे झगड़ा करें क्या तुम को इतनी बुद्धि नहीं। (७२) परन्तु क्या वह नहीं जानते कि ईश्वर तो जानता है जो कुछ वह छिपाने अथवा प्रगट करते हैं। (७३) कोई कोई उनमें से अनपढ़ हैं जो केवल वुर विचारों के पुस्तक § को नहीं जानते वह केवल अनुमान के पीछे चलने वाले हैं सां धिकार है उन लोगों पर जो पुस्तक को अपने हाथों से लिखते हैं और फिर कहते हैं कि यह ईश्वर की ओर से है जिस्तें वह इस से थोड़ासा मूल्य प्राप्त करें उन के हाथों के लिखे पर शोक और उनकी कमाई पर भी शोक। (७४) वह कहते हैं कि नरक की अग्नि हम को न छुएगी परन्तु केवल गिन्ती के थोड़े ¶ दिन क्या तुमने ईश्वर से बाचा लेली कि वह अपनी उस वाचा के विरुद्ध न करेगा ईश्वर के विषय में ऐसी बात कहते हो जिसका तुम को ज्ञान नहीं। (७५) जिस की कमाई पाप है और जिसके पापों ने उसे घेर लिया है वही नरक गामी हैं और सदा उस में रहेंगे। (७६) जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किये वही लोग बैकुण्ठ गामी हैं सदा उस में रहेंगे ॥

रू० १०—(७७) और जब हमने इसराएल संतानसे वाचा वांधी कि तुम ईश्वर को छोड़ किसीकी सेवा मत कीजियो माता पिता और समीपी नातेदारों से और अनाथों

* अर्थात् यहूदी ॥ † अर्थात् मुसलमान । ‡ इस आयत से जान पड़ता है कि यहूदियों का ब्योहार महम्मद साहब के साथ कैसा था । † अर्थात् व्यवस्था में । § अर्थात् व्यवस्था ॥ ¶ अर्थात् जितने दिन बछड़ा पूजा था ।

और कंगालों से भलाई कीजियो और लोगों से अच्छी वार्त्ता कोजियो नियमानुसार प्रार्थना कीजियो दान देते रहियो परंतु कुछ लोगों को छोड़ तुममें से सब फिर गये और तुम तो फिर जाने हारे ही हो। (५८) फिर जब हमने तुमसे वाचा वांधी कि तुम परस्पर लोहू मत बहाइयो और अपने लोगों को अपनी वस्ती से न निकालियो और तुमने इसको ग्रहण किया तुम आप ही साक्षी हो। (५९) सो तुम ही वह हो जो † अपने लोगों को घात करते हैं और अपने एक जत्था को उनके घरोंसे निकाल देते हैं और उनपर कठोरता और अनीति से एक दूसरे के सहायक होते हैं फिर यदि वही बंधुवा होकर तुम्हारे तीर आते हैं तो बदला देके छुड़ा लेते हो यद्यपि उनका निकाल देना ही बर्जित था क्या तुम पुस्तक के एक भाग पर विश्वास रखते हो और एक को नकारते हो सो जो मनुष्य तुममें ऐसा करे उसका दण्ड यही है कि संसार में लज्जित हो और पुनस्तथान के दिन अति क्लेश में पड़े ईश्वर तुम्हारे कर्मों से अचेत नहीं। (६०) यही लोग हैं जिन्होंने अन्त के जीवन की संती संसार के जीवन को मोल लिया सो इनके क्लेश में न घटी की जायगी न उनको कहीं से सहायता मिलेगी ॥

रू० ११—(६१) और हमने मूसा को पुस्तक दी और उसके पीछे लगातार प्रेरित भेजे और हमने मरियम के पुत्र ईसा को प्रत्यन्त चिन्ह दिए और पवित्र § आत्मा से उसकी सहायता की—क्या जब तुम्हारे निकट कोई प्रेरित ऐसी आज्ञा लाया जिसको तुम्हारा जी नहीं चाहता था तुमने सामना किया सो एक जत्था को मिथ्या ठहराया और एक को मार डालते रहे। (६२) कहते हैं कि हमारे हृदय ढँके हुए हैं ईश्वर ने उन के अधर्म के कारण उन्हें श्राप दिया इस कारण उन में से थोड़े विश्वास लाते हैं। (६३) और जब उनके तीर एक पुस्तक ईश्वर की ओर से आई जो उसको सच्चा ठहराती है जो उनके तीर है और इस से पहिले अधर्मियों पर जय चाहते थे परन्तु जब उन के निकट वह ॐ ॥ वस्तु आई जिस का

‡ अपने कुटुम्बी नातेदारों में। † अरबी और यहूदी गोष्टियों के परस्पर बैरभाव की ओर सूचना है। § जान पड़ता है कि महम्मद साहब ने जान बूझकर पवित्र आत्मा की ईश्वर ताई को अनश्रंगीकार किया और उसको जिराईल दूत बतलाया यदि सूरण इसराईल आयत ८७ को देखें तो वहां आत्मा को प्रभु के नाम से बतलाया है इस आयत को राजाओं की पहिली पुस्तक २२:२१ से मिलाओ। ॐ अर्थात् खतना नहीं हुआ।

॥ जान पड़ता है कि वस्तु का अभिप्राय खीष्ट है क्यों कि यहूदी उसकी बाट जोहते थे हागौ २ : ८ में आनेहारे खीष्ट का चर्चा है यद्यपि महम्मदी उस को मुहम्मद साहब की ओर लगाते हैं. यशैयाह ४४:६।

उन्हें ज्ञान था तो उसके नकारने हारे होगये सो नकारने हारों पर ईश्वर का श्राप है। (८५) तुच्छ वस्तु की सन्ती उन्होंने अपने प्राणों को बेचदिया कि वह उस*वस्तु को जो ईश्वर ने उतारी है नकारते हैं इस हठसे कि ईश्वर अपने अनुग्रह से अपने दासों मेंसे जिसपर चाहे उतारे तो उन्होंने कोपपर कोपकमाया अधर्मियोंके निमित्त उपहास का दण्ड है। (८५) और जब इनसे कहा जाता है कि उस पर विश्वास लाओ जो ईश्वरने उतारा है तो कहते हैं कि हमतो उसपर विश्वासलाते हैं जो हमपर उतरा और वह उसको नहीं मानते जो पीछे आया यद्यपि वह सत्य है और उसको सत्य ठहराता है जो उनके तीर है तू कह अगले भविष्यद्वक्ताओं को क्यों §§ घात किया यदि तुम विश्वासी थे। (८६) मूसा तुम्हारे तीर प्रत्यक्ष चिन्ह लेकर आया फिर उसके जाने के पीछे तुमने बछड़ा बना लिया और इस भांति तुमने दुष्टता की। (८७) और जब हमने तुम पर पर्वत को ऊंचा किया † और तुमसे बाचाली और कहा कि जो हमने तुमको दिया है उसको दृढ़ धामें रहो और सुनो वह बोले हमने सुन लिया बरन विरुद्धता की और अपने अधर्म के कारण अपने मनों में बछड़े को लिए § हुए थे कह कि वह बुरी बात है जिसकी तुम्हें तुम्हारा विश्वास आज्ञा करता है यदि तुम सत्य विश्वासी हो। (८८) तू कह यदि अंत का घर ईश्वर के यहां औरों को छोड़ केवल तुम्हारे ही निमित्त है तो मृत्यु की अभिलाषा करो यदि सत्यवादी हो। (८९) और वह मृत्यु की अभिलाषा कभी न करेंगे और उन करतूतों के कारण जो उनके हाथों से हुई ईश्वर दुष्टों को जानता § है। (९०) और तू उन्हें सबसे अधिक जीवन का लोभी पायगा सभी ठहराने हारों में से भी प्रत्येक चाहता है कि आह सहस्र वर्ष आयु पाता परन्तु अधिक जीना भी उनको दुख से नहीं बचा सकता ईश्वर उनके कर्तव्यों को देखता है ॥

रु० १२—(९१) तू कह कौन मनुष्य ॥ जिबराईल का शत्रु है क्योंकि उसी ने इसे तेरे हृदय पर ईश्वर की आज्ञा से उतारा है जो पहिले को सिद्ध ठहराता है विश्वासियों के निमित्त शिक्षा और उपदेश है। (९२) जो ईश्वर का और उसके दूतों का और प्रेरितों का जिबराईल और मीकाईल का शत्रु है तो ऐसे नकारने

* यहूदी अरब मूर्तिपूजकों में भविष्यद्वक्ता का होना असम्भव समझते थे। §§ मती २३:३७। † सूरए ऐराफ १७०। § निर्गमण ३२:२०। § पहिलातिपोथी ५:२४। ॥ यहूदी महम्मद साहब के इस कथन को कि कुरान जिबराईल के द्वारा उतरा खंडन करते थे क्यों कि जिबराईल को वह अपना बैरी समझते थे और कहते थे यदि कुरान उतरता तो मीकाईल के द्वारा उतरता जिसका मान उनकी दृष्टियों में जिबराईल से बहुत था देखो दानएल १२:१ को ॥

हारों का ईश्वर भी शत्रु है। (६३) हमने तेरी और खुली हुई आयतें उतारीं इसका मेटने हारा कोई नहीं परन्तु वह जो कुकर्म हैं। (६४) और क्या यह नहीं कि जब कभी उन्होंने ने कोई नियम बांधा उनमें से एक जत्था ने उसको एक ओर फेंक दिया वरन उनमें से बहुतेरे इसबात का विश्वास भी नहीं करते। (६५) और जब उनके तीर एक प्रेरित ईश्वर के यहां से आया जो उस पुस्तक को सिद्ध करता है जो उन के तीर है तो पुस्तक वालों की एक जत्था ने ईश्वर की पुस्तक को अपनी पीठों के पीछे ऐसा फेंक दिया कि मानों वह जानते ही नहीं। (६६) वह उस वस्तु के आधीन हो गए जिसको दुष्टात्माएं सुलैमान के राज्य में पढ़तीं थीं और सुलैमान ने अधर्म नहीं किया परन्तु दुष्टात्माओं ने अधर्म किया कि लोगों को टोना और उस बात को जो बाबुल नगरमें दो दूतों हारूत * और मारूत पर उतरी थी सिखाया करते थे और वह किसी मनुष्य को नहीं सिखाते थे जबलों कि पहिले यह न कहदेते कि हम तो केवल एक परीक्षा हैं—सो तू अधर्मी मत बन सो लोग उनसे वह बात सीख लेते जिससे पति और पत्नी में फूट डाल दें यदपि ईश्वर की आज्ञा के बिना इससे किसी को कुछ हानि पहुँचा नहीं सकते थे वह उस बात को सीखते थे जो उन्हें हानि पहुँचाए और लाभ न दे और यह जानते भी थे कि जो इसका ग्राहक होगा उसका अन्त में कुछ भाग नहीं तुच्छ वस्तु थी जिसपर उन्होंने ने अपने प्राणों को बेच दिया यदि उनको इसकी समझ होती। (६७) यदि विश्वास लाते और संयमी बनते तो ईश्वर के निकट उनके निमित्त उत्तम प्रतिफल होता यदि वह इसको जानते।

रू० १३—(६८) हे विश्वासियो “रअाना †” मत पुकारा करो वरन “उंजरना” कहो और ऐसा ही सुनो अधर्मियों पर कठिन दण्ड है। (६९) पुस्तक वालों में से जो नकारते हैं न वह और न साभी ठहराने हारों में से यह चाहते हैं कि तुमपर तुम्हारे प्रभु से कोई भलाई उतरे पर ईश्वर अपनी दया से जिसे चाहता है ठहराता है ईश्वर बड़ा अनुग्रह करता है। (१००) हम किसी आयत को खण्डन § करें अथवा तेरे मन से भुला दें तो हम उससे उत्तम अथवा उसी के समान फिर उतरते हैं क्या तू नहीं जानता कि ईश्वर हरबात पर शक्ति

*कहते हैं कि यह दो दूत मनुष्य की पुत्रियों के संग प्रीति में फंसे जिसके कारण बाबुल के कूप में बन्द किए गए उत्पत्ति ६:२॥ †रअाना इबरी भाषा में हमारा गड़रिया अथवा हम सब में अशुद्ध अर्थात् महम्मद साहब को ऐसा न कहा करो। § नहल १०३, निसा ८४, महम्मदी मानते हैं कि कुरान में २२५ आयतें ऐसी हैं जिनका खण्डन उपस्थित है ॥

मान है। (१०१) क्या तुम्हें ज्ञान नहीं कि स्वर्ग और पृथ्वी का राज्य ईश्वर का है और तुम्हारा ईश्वर को छोड़ न कोई सम्हारनेहारा है न सहायक। (१०२) क्या तुम भी चाहते हो कि अपने प्रेरित से वैसे ही प्रश्न करो जैसा इससे पहिले मूसा से किये गये जो कोई धर्म को अधर्म से बदलेगा वह सीधे मार्ग से भटक गया। (१०३) बहुतेरे पुस्तकवालों में इस पर भी कि सत्य उन पर प्रगट हो चुका ऐसे हैं जो चाहते हैं कि तुमको तुम्हारे विश्वास लाने के पश्चात् अपने डाह के कारण फिर अधर्म की ओर फेर दें सो तुम क्षमा करो और जाने दो उस समयलों कि ईश्वर आज्ञा करे ईश्वर हर बात पर शक्तिमान है। (१०४) उचित रीति से प्रार्थना करो दान देओ और जो कुछ भलाई तुम अपने निमित्त आगे भेजोगे तुम उसे ईश्वर के यहां पाओगे ईश्वर तुम्हारे कार्यों को देख रहा है। (१०५) उनका वचन है कि बैकुण्ठ में केवल यहूदी अथवा नसारा के और कोई प्रवेश न पायगा यह केवल उनके मनमानी बात है कहो कि इस पर प्रमाण लाओ यदि तुम सत्य वादी हो। (१०६) परंतु जिसने ईश्वर के सम्मुख अपना मत्था टेका और भलाई पर ठहरा रहा तो उसका फल उसके प्रभु के तीर प्रमाणिक हो चुका उन्हें न कोई भय है न शोक ॥

रू० १४—(१०७) यहूदियों का वचन है कि नसारा कुछ मार्ग पर नहीं और नसाराका वचन है यहूदी कुछ मार्ग पर नहीं यद्यपि दोनों पुस्तक पढ़ते हैं ठीक इसी भांति की बातें अज्ञानों* ने कहीं सोई ईश्वर जी उठने के दिन न्याय करेगा जिस बात के निमित्त वह परस्पर झगड़ रहे हैं। (१०८) उस मनुष्य से बढ़ कर दुष्ट कौन है जिसने ईश्वर के मन्दिरों † में ईश्वर का नाम लेनेसे रोक दिया और जो उसके नाश करने के निमित्त दौड़ा यह लोग इस योग्य नहीं कि इसमें धंसें वरन डरते हुये उनके निमित्त इस संसार में उपहास और अन्त में कठिन दंड है। (१०९) पूरब और पच्छिम ईश्वर ही का है सो जिधर को मुंह ‡ करो उधरही को ईश्वर का मुंह है निस्सन्देह ईश्वर बड़ा जानने हारा है। (११०) कहते हैं कि ईश्वर ने बेटा ठहरा लिया है वह तो पवित्र है और उसी के अधिकार में है जो कुछ स्वर्ग और पृथ्वी में है सब उसके आधीन हैं। (१११) वह स्वर्ग और पृथ्वी का रचनेहारा है जब वह चाहता है कि कुछ करे तो यही कहता है कि हो और हो जाता है। (११२) और अज्ञान § लोग कहते हैं कि क्यों नहीं

* अर्थात् अरब मूर्तिपूजक । † हुदबा के युद्ध के समय अर्थात् सन् हिजरी ६ में मक्का के लोगों ने महम्मद साहब को काबा में प्रवेश करने से रोक था जान पड़ता है कि यह आयत उसी समय उतरी ॥ ‡ यह आयत इसी सूरेत की १३६ वीं आयत से खण्डन होगई । § अर्थात् अरबवाले ॥

ईश्वर हमसे बात करता अथवा क्यों नहीं हमारे तीर कोई चिन्ह आता ऐसाही उन्होंने ने कहा था जो उनसे पहिले थे इनके हृदय एक समान हैं हमने बिश्वास लाने हारे लोगों के निमित्त चिन्ह वर्णन करदिए हैं। (११३) निस्सन्देह हमने तुम्हे सत्य देके सुसमाचार और डर सुनाने को भेजा है नरक गामियों के विषय में तुम्हसे प्रश्न न होगा। (११४) यहूदी और नसारा तुम्ह से कभी प्रसन्न न होंगे उस समयलों कि तू उनके मत के आधीन न हो जाय तू कह निस्सन्देह शिक्षा तो वही है जो ईश्वर की शिक्षा है यदि तू ठीक शिक्षा पाने के पीछे उनकी इच्छाओं के पीछे चलेगा तो ईश्वर तेरा साथी और सहायक न रहेगा। (११५) जिन लोगों को हमने पुस्तक दी है वह उसे पढ़ते हैं जैसा कि पढ़ने का नियम है यही लोग इस पर बिश्वास रखते हैं और जो कोई उसको नकारे वही नाश होंगे ॥

रू० १५—(११६) हे इसराएल संन्तान मेरे उपकारों को स्मरण करो जो मैंने तुम पर किए मैंने समस्त पृथ्वी पर तुमको बड़ाई दी। (११७) और उस दिन से डरो जिस दिन कोई प्राणी किसी के कुछ अर्थ न आयागा न उनसे कुछ बदल ग्रहण किया जायगा न उनको किसी की बिन्ती लाभ देगी न उनको सहायता पहुँच सकेगी। (११८) जब इबराहीम की उसके प्रभु ने कई बातों में परिचा की जिस में वह पूरा उतरा उससे कहा कि मैं तुम्हे समस्त मनुष्यों का इमाम*बना-ऊंगा उसने पूछा और मेरे सन्तान में भी कहा मेरा नियम दुष्टों तक नहीं पहुँचता। (११९) और जब कि हमने उस घर § को लोगों के इकट्ठे होने के निमित्त शरण स्थान बनाया और कहा कि स्थान इबराहीम को प्रार्थना का स्थान ठहराओ और इबराहीम और इसमाइल से यह कहते हुए नियम बांधा कि तुम दोनो मेरे घर को परिक्रमा करने हारों और एतक्राफ † करने हारों और भुक्ने हारों और दण्डवत करनेहारों के निमित्त पवित्र § रखो। (१२०) और जब इबराहीम ने कहा कि हे प्रभु इसको शान्ति नगर करदे यहां के बासियों को फलों का अहार दे अर्थात् उनको जो ईश्वर और अंत के दिन पर बिश्वास लावें हमने कहा जो नकारते हैं उन्हें भी कुछ समय लों हर्ष दिया जायगा और तत्पश्चात् नरक के दण्ड की ओर खींच लेजाऊंगा जो बहुत बुरा ठौर है। (१२१) और जब इबराहीम और इसमाइल इस घर की नीव ¶ उठारहे थे बोले कि प्रभु हमारी ओर से इसको ग्रहण कर

* अर्थात् अगुवा। § अर्थात् काबा को। † अर्थात् एकान्त ग्रहण ॥ § अर्थात् मूर्तियों से। ¶ अर्थात् काबा को नीव रखना इमरान ६०।

तुही सुनता और जानता है । (१२२) हे हमारे प्रभु हम दोनों को अपना आज्ञाकारी बना और हमारी संतान मेसे भी एक जत्था को अपना आज्ञाकारी बनाइयो-और हमें हज की बिधि बतादे और हमको क्षमाकर निस्सन्देह तूही क्षमा करने हारा और दयालु है । (१२३) हे हमारे प्रभु इनमें एक प्रेरित स्थापित कर जो तेरी आयतें इन पर पड़े जिनको पुस्तक और बुद्धि सिखावे और इनको स्वच्छ बनाए निस्सन्देह तू बड़ाबुद्धिमान हैं ॥

रू० १६—(१२४) इबराहीम के मत ई कौन फिर सकता है परन्तु वही जो मूर्खता के बन्धन में है निस्सन्देह हमने उसको पृथ्वी में चुन लिया और अंत के दिन में वह भले मनुष्यों में होगा । (१२५) जब उसके प्रभु ने उससे कहा कि अपने सिर को झुका तो उसने कहा कि मैंने सृष्टियों के प्रभु के सन्मुख सिर झुकाया । (१२६) इबराहीम ने अपने पुत्रों को यही आज्ञा दी और याकूब ने भी कि हे मेरे बेटे ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त यही मत चुन लिया सो तुम्हारी मृत्यु इसलाम में ही होनी चाहिए । (१२७) हे इसराएल संन्तान क्या तुम उपस्थित थे जब याकूब ने मृत्यु शयन पर अपने पुत्रों † से कहा कि मेरे पीछे तुम किसकी आराधना करोगे उन्होंने कहा कि हम तेरे ईश्वर और तेरे पितरों इबराहीम और इसमाइल और इज्जहाक के ईश्वर की उपासना करेंगे जो अकेला ईश्वर है और हम उसके सन्मुख दीनताई से शीस नवाते हैं । (१२८) यह एक जत्था थी जो बीत गई उनकी कमाई उनके साथ है और तुम्हारी कमाई तुम्हारे साथ है तुमसे उनके कर्मों के विषय में प्रश्न न होगा । (१२९) वह कहते हैं कि यहूदी अथवा नसारा हो जाओ तो मार्ग पाजाओगे तू कह नहीं परन्तु मैं इबराहीम § हनीफ के मत का आधीन हूँ क्योंकि वह सभी ठहराने हारों में नहीं था । (१३०) तुम कहो हम ईश्वर पर विश्वास लाए हैं और उस पर जो इबराहीम और इसमाइल और इज्जहाक और याकूब और जो उनके संन्तान पर उतरा और जो मूसा और ईसा को दिया गया और जो कुछ सब भविष्यद्वक्ताओं को उनके प्रभु की ओरसे मिला हम उनमें से किसी में भी बिभेद नहीं करते और हम उसीके आधीन हैं । (१३१) फिर यदि वह भी विश्वास लाएँ जिस भांति तुम विश्वास लाए हो तो वह अगुवाई पागए और यदि वह फिर जावें तो केवल हठ पर हैं सो अब ईश्वर तेरी

*अर्थात् मक्का वालों में से प्रेरित होने की प्रार्थना व्यवस्था बिवरण १८:१५ ।

‡ इबराहीम का मत मुसल्मान था । † उत्पत्ति ४६:२ व्यवस्था बिवरण ६:४ ।

§ नहल १२१ इनाम १४७ ॥

ओर से उनके निमित्त बस है वह सुनता और जानता है। (१३२) ईश्वर के रंग ॐ में रंग जाओ ईश्वर के रंग से किसका रंग उत्तम है हम उसी की स्तुति करते हैं। (१३३) क्या तुम हमसे ईश्वर के विषय में भगड़ते हो यद्यपि वह हमारा भी प्रभु है और तुम्हारा भी हमारे निमित्त हमारे कार्य और तुम्हारे निमित्त तुम्हारे और हम निष्कपट हृदय से उसके हैं। (१३४) क्या तुम कहते हो कि इब्राहीम इस्माईल और इज्जहाक और याकूब यहूदी अथवा नसारा थे तू कह क्या तुम अधिक जानकार हो अथवा ईश्वर उस से बढ़ कर और कौन दुष्ट है जो उस साक्षी को जो ईश्वर की ओर से उसके तीर है गुप्त करे ईश्वर तुम्हारे कार्यों से अचेत नहीं। (१३५) वह एक जत्था था जो बीत गया उनकी कमाई उनके साथ और तुम्हारी कमाई तुम्हारे साथ तुमसे उनके कार्यों के विषय में प्रश्न न होगा ॥

र० १७—(१३६) निकट है कि मूर्ख कहेंगे किस वस्तु ने उनको उनके क़िबले ५ से जिस पर वह थे फेर दिया पूर्व और पश्चिम ईश्वर ही की निमित्त है वह जिसे चाहता है सीधे मार्ग को अगुवाई करता है। (१३७) और इसी कारण तुमको मध्य † जाति बनाया जिसेतें तुम लोगों पर साक्षी हो और प्रेरित तुम पर साक्षी हो। (१३८) हमने उस क़िबले को नहीं ठहराया जिस पर तू था केवल इस कारण कि हम उसको परखलें कि कौन प्रेरित के आधीन रहता है और कौन है जो अपनी एड़ियों पर फिर जाता है निस्सन्देह यह बात उन लोगों के उपरान्त कठिन है जिनकी ईश्वर ने अगुवाई की औरों पर यह अनहोना है कि ईश्वर तुम्हारे विश्वास क्षीण ‡ करे निस्सन्देह ईश्वर लोगों के साथ प्रेम करने हारा और दयालु है। (१३९) हमने तेरा स्वर्ग की और मुंह करना देख लिया फिर हम तुमको एक क़िबले की ओर जो तुम्हको भागगा फेरेंगे अपना मुंह मसजिदे हराम की ओर § फेर और जहां कहीं तुम होओ उधर मुंह कर लिया करो निस्सन्देह जिन लोगों को पुस्तक दी गई है जानेंगे कि यह उनके प्रभुकी ओर से सत्य है और ईश्वर उनके कार्यों से बेसुध नहीं। (१४०) और यदि तू पुस्तक वालों के निकट सब

* ईश्वर का जल संस्कार। ५ आरम्भ में महम्मद साहब ने किसी विशेष दिशा की ओर मुंह करके आराधना नहीं की परन्तु जब कि मदीना को चले गए तब से आज्ञा दी कि यरूशलम की ओर मुंह किया करें परन्तु सन हिजरी २ में अरब मूर्ति पूजकों की नाई काबा की ओर मुंह करके प्रार्थना करने की आज्ञा दी † दृढ़ बातों के मानने हारे। ‡ अर्थात् यरूशलम की ओर प्रार्थना करने के कारण। § क़िबले का बदलना यरूशलम से मक्का की ओर जान पड़ता है कि इस सूरत का यह भाग उस समय उतरा जब महम्मद साहब और यहूदियों में बैरभाव हो चुका था अर्थात् सन २ हिजरी के आरम्भ में उतरा।

चिन्ह ले आवे तौ भी वह तेरे क्लिबले के अनुगामी न होंगे और न तू ही उनके क्लिबले का अनुगामी होगा और यदि तू उनकी इच्छाओं का पीछा उसके पश्चात् करे कि तुझे ज्ञान पहुँच चुका है तो निस्सन्देह तू भी दुष्टों में होजायगा । (१४१) जिन लोगों को हमने पुस्तक दी है वह उसको ✽ इस भांति चीन्हते हैं जिस भांति अपने पुत्रों को निस्सन्देह इनमें एक जत्था है जो सत्य को छिपाता है और यह वह जानता है । (१४२) यह सत्य तेरे प्रभु की ओर से है सो तू सन्देह करने हारों में मतहो ॥

रू० १८—(१४३) और प्रत्येक के निमित्त एक दिशा है कि वह उस ओरको झुकता § है सो तुम भले कार्यों की ओर दौड़ो जहां कहीं तुम होओगे तुम सबको ईश्वर इकट्ठा करेगा निस्सन्देह ईश्वर सब कुछ कर सकता है । (१४४) जहां कहीं तुम जाओ अपने मुंह को मसजिदे हराम की ओर फेरो निस्सन्देह यही तेरे प्रभु की ओर से सत्य है ईश्वर तुम्हारे कार्यों से अचेत नहीं है । (१४५) जहां कहीं तुम जाओ अपने मुंह मसजिदे हराम की ओर फेरो और जहां कहीं तुम होओ अपने मुंह को उधर ही फेरो जिसतें लोग तुमको किसी भांति दोष न देसकें उन लोगों को छोड़ जो इन में दुष्ट हैं सो उनसे मत डरो मुझसे डरो जिसतें मैं अपना बरदान तुम पर पूरा करूँ जिसतें तुम अगुवाई पाओ । (१४६) जैसा हमने तुमही में से एक प्रेरित भेजा जो तुम पर हमारी आयतें पढ़ता है और तुमको पवित्र करता है तुम को पुस्तक और बुद्धि सिखाता है और जो बातें तुम नहीं जानते थे वह बताता है । (१४७) सो मेरी ही चर्चा करो मैं तुम्हे स्मरण करूँगा मेरा धन्यवाद करो कृतघ्न मत बनो ॥

रू० १९—(१४८) हे लोगो तुम जो विश्वास लाए हो धीरज और प्रार्थना करने से सहायता मांगो निस्सन्देह ईश्वर धीरज धरने हारों के साथ है । (१४९) जो लोग ईश्वर के मार्ग में मारे जाय उनको ¶ मृतक न कहो वह तो जीवोंतें हैं परन्तु तुमको ज्ञान नहीं । (१५०) और हम तुम्हारी परीक्षा एक बात से करेंगे अर्थात् डर और भूख से धनों और तनों और फलों की हानि से धीरज धरने हारों को सुसमाचार सुनादे । (१५१) कि जब उनको दुःख पहुँचता है तो वह लोग कहते हैं कि निस्सन्देह हम ईश्वर के निमित्त हैं और निस्सन्देह हम

* मानो यहूदी महम्मद साहब को जानते हैं कि वह भविष्यद्वक्ता हैं । § अर्थात् प्रार्थना में । ¶ आयत १४८ से १५२ लों बदर और उहद के संग्राम की ओर सूचना करती है । ¶ अर्थात् जो अधर्मियों से लड़ने में मारे गये । § जब कभी महम्मदी कष्ट में होते हैं तो इस आयत को लगातार पढ़ते हैं ।

उसकी ओर जाने हारे हैं। (१५२) यही लोग हैं कि उन पर उनके प्रभु की ओर से आशीर्ष और दया है और यही लोग अगुआई पाए हुए हैं। (१५३) निस्संदेह ॐ सफा और मग्ना ईश्वर के चिन्हों में से हैं फिर जिसने आश्रम काया की यात्रा की उन पर कुछ पाप नहीं कि उन दोनों का परिक्रमा करें जो कोई अपनी इच्छा से भलाई करे तो ईश्वर उपकार स्मृता और सब कुछ जानता है। (१५४) निस्सन्देह जो लोग उस वस्तु को जो हमने चिन्हों और अगुआई के साथ उतारी है छिपाते हैं इसके पश्चात् कि हमने उन लोगों के निमित्त पुस्तक †† में कह दिया है वही लोग हैं कि ईश्वर उनको श्राप देता है और श्राप करने हारे श्राप करते हैं। (१५५) केवल उन लोगों के जिन्होंने ने पश्चात्ताप किया और अपनी दशा को सुधारा और प्रगट कर दिया तो उन लोगों को क्षमा कर देना हूँ मैं ही क्षमा करने हारा और दयाल हूँ। (१५६) निस्सन्देह जो लोग मुकर गए हैं और मुकरने ही की दशा में मृत्यु बश पड़े उन लोगों पर ईश्वर का,—दूतों का और सब मनुष्यों का श्राप है। (१५७) और वह सदा उसी में रहेंगे न उन पर से क्लेश न्यून होगा और न उन पर दृष्टि होगी। (१५८) † तुम्हारा ईश्वर अकेला ईश्वर है केवल ईश्वर के कोई क्षमा करने हारा और दया करने हारा नहीं ॥

२० २०—(१५९) निस्सन्देह स्वर्ग और पृथ्वी के रखने और रात और दिन के भेद करने में और नौकाओं में जो मनुष्यों को लाभ देने हारी वस्तुओं के निमित्त समुद्रों में चलती है और उनमें जिस को ईश्वर ने स्वर्ग से उतारा है अर्थात् वर्षा जिससे उसने पृथ्वी को मरने के पीछे फिर जीवता कर दिया और उन में फल दिए—भांति भांति के चलने हारे पशु बयारों के चलाने में और मेघों को स्वर्ग और पृथ्वी के बीच बश में रखने में निस्सन्देह सब चिन्ह हैं उन सबके निमित्त जो बुद्धिमान हैं! (१६०) फिर लोगों में कोई २ ऐसे हैं जिन्होंने ने ईश्वर को छोड़ अपने निमित्त उसके समान ठहराए है वह उनसे ऐसी प्रीति करते हैं जैसी ईश्वर से करनी उचित थी परन्तु जो विश्वासी हैं वह ईश्वर ही से अधिक प्रेम रखते हैं यदि कोई दुष्टों को उस समय देखे जब वह दण्ड को देखेंगे तो कहेंगे कि निस्सन्देह सर्व शक्ति ईश्वर ही को है ईश्वर कठिन दण्ड देने हारा है।

ॐ यह मक्का में दो पर्वत हैं जो प्राचीन काल में अरब मूर्तिपूजकों में यात्रा योग्य थे आरम्भ में महम्मदी इनको किसी भांति से आवर करने से हिचकिचाते थे इस कारण यह आयत उतरी। †† अर्थात् व्यवस्था देखो इसी सुरत की १४१ आयत को। † जान पड़ता है कि आयत १५८ से १६१ वॉ मक्का में उतरीं।

(१६१) और जब †§ वह जिनकी अनुयाई कीगई अपने पीछे चलने हारों से रोषित होंगे और दण्ड को देखेंगे उनके सम्बन्ध कट जायेंगे । (१६२) उनके अनुयाई कहेंगे आह ! हमको फिर अवसर मिले तो हम भी उनसे रोषित होयेंगे जिन्हें माँति वह हमसे रोषित हुए सो इसी रीति ईश्वर उनको उनके कर्म दिक्कियिगा उनके निमित्त लजाएँ हैं और कभी अग्नि से न निकल सकेंगे ॥

रू० २१—(१६३) हे लोगो पृथ्वी में से लीन और पवित्र वस्तुएँ खाओ दुष्टात्मा के पीछे २ मत चलो निस्सन्देह वह तुम्हारा शत्रु है । (१६४) वह पाप अथवा बुराई को छोड़ तुम्हें और कोई आज्ञा नहीं देता और इस बात का कि तुम ईश्वर के विषय में वह कहो जिसका तुम्हें ज्ञान नहीं । (१६५) अब उनसे यह कहा जाता है कि उसको मानो जो ईश्वर ने उतारा है कहते हैं कि हम तो उस पर चलते हैं जिस पर हमने अपने पुरुषों को पाया क्या तौ भी कि यदि उनके पुरुषा बुद्धि न रखे थे अथवा अगुवाई पाए हुए नहीं । (१६६) जो नकारने हारे हैं उनका दृष्टान्त उसके समान है जो शब्द † करता है जिस से केवल पुकार और शब्द के और कुछ समझ न पड़े वह बहरे हैं गूंगे हैं अंधे हैं सो वह कुछ नहीं समझते । (१६७) § हे विश्वासियो पवित्र वस्तुओं में से जो हमने तुमको दी हैं खाओ ईश्वर को धन्यवाद करो यदि तुम उसकी आराधना करते हो । (१६८) केवल उसके जो कुछ उसने तुम पर अलीन किया अर्थात् मरा हुआ और लोह § सुअर का मांस और जिस पर ईश्वर को छोड़ किसी और का नाम लिया जाय परन्तु जो अशक्त ¶ हो जाय बिना अनीति किए अथवा बिना विरोधी हुए तो इसमें उसका पाप नहीं निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है । (१६९) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर की उतारी हुई पुस्तक में से छिपाते हैं और उसे तुच्छ मूल्य पर बेचते हैं यह लोग अपने पेटों में कुछ नहीं खाते परन्तु अग्नि ईश्वर अन्त के दिन उनसे बात न करेगा न उनको पवित्र करेगा उनके निमित्त दुख देने हारा दण्ड है । (१७०) यह वह हैं जिन्होंने ने भटकना को अगुवाई की सन्ती मोल लिया है और क्षमा के बदले दण्ड को किस वस्तु ने उन को अग्नि पर धीरजवान बनाया । (१७१) यह इस कारण हैं

†§ अर्थात् भूटे मत के अगुवा । † अर्थात् पशु । § आयत १६८ से १७१ वों मक्का में उतरी हैं । § देखो प्रेरितों की क्रिया १५ : २०—२१, २८—२९०२१, २५ ॥ ¶ बेबशी की दशा में अलीन वस्तु भी लीन हैं ।

कि ईश्वर ने पुस्तक उतारी जो सत्य है निस्सन्देह जिन्होंने उस पुस्तक में खिभेद किया वह बड़ी गहरी फूट में पड़े हैं।

ह० २२—(१७२) इसमें कुछ धर्म नहीं कि तुम अपने मुख पूर्व अथवा पश्चिम की ओर फेरो बरन् धर्म यह है कि ईश्वर पर अन्त के दिन पर और दूतों पर और पुस्तकों पर भविष्यद्वक्ताओं पर विश्वास लाओ और उसके प्रेम बश कुटुम्बियाँ अनाथों निर्धनों यात्रियों भिक्तों और दासों के निर्बन्ध करने में संसारिक धनदे जो प्रार्थना करे और दान दे और जो अपनी प्रतिज्ञा पर पूरे हैं। जब वह बाँचा करें निरधनी और दुख और संग्राम में धीरजवान हों वही लोग सत्यवादी हैं और वही संयमी हैं। (१७३) हे विश्वासियो तुम्हारे निमित्त लोहू की सन्ती लोहू बहाने की आज्ञा लिखी गई निर्बन्ध की सन्ती निर्बन्ध और दासकीऽ सन्ती दास स्त्री की सन्ती स्त्री सो जिसको उसके भाई की ओर से सब कुछ क्षमा किया जाय और अपने नियम का अनुगामी होकर उपकार मानते हुए उसको चुकाता है। (१७४) तुम्हारे प्रभु की ओर से यह सुगमता और दया है फिर जिस मनुष्य ने उसके पीछे अनीति की उस पर दुख देने हारा दण्ड है। (१७५) लोहू का पलटा लेने में तुम्हारे निमित्त जीवन है हे बुद्धिमानो यदि तुम संयमी बनो। (१७६) तुम्हारे निमित्त यह नियत किया गया कि यदि तुममें से कोई मृत्यु पाने के निकट हो और यदि वह कुछ धन छोड़े तो अपने माता पिता और कुटुम्बियों के निमित्त लिख दे सब संयमियों को यह उचित है। (१७७) सो जो सुनने के पश्चात् इसको बदलता है तो उस का पाप उन्हीं पर है। जिन्होंने उस को बदला है निस्सन्देह ईश्वर सुनने हारा और जानने हारा है। (१७८) फिर जिस को मृत्यु लेख ॥ करने हारे की ओर से उलट फेर अथवा पाप का डर हो और उसने उसमें सुधार किया तो उस पर कुछ पाप नहीं निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है।

ह० २३—(१७९) हे विश्वासियो तुम्हारे निमित्त उपवास लिखा हुआ है जिस भाँति उन लोगों के निमित्त लिखा गया था जो तुम से पहिले थे जिस में तुम संयमी बनो। (१८०) गिने हुए दिनों में बरन जो कोई तुम में रोगी हो अथवा यात्रा में हो तो और दिनों में गिन ले और जो वह उपवास रखने के योग्य हैं

§ इसलाम से पहिले दास की सन्ती निर्बन्ध और स्त्री की सन्ती पुरुष धात किया जाता था मूसा की व्यवस्था के निमित्त देखो निर्गमण २१:२३ ॥ अर्थात् बसीअतनामा ।

एक निर्धन को भोजन करा के पलटा दिया करें फिर जो हर्ष से भलाई करे यह उसके निमित्त उत्तम है उपवास रखना तुम्हारे निमित्त उत्तम है यदि तुम जानो । (१८१) रमजान का महीना वह है जिसमें कुरान उतारा गया जो लोगों के निमित्त शिक्षा * और शिक्षा का प्रत्यक्ष चिह्न है जो विभेद करके दिखाता है तुम में से जो कोई इस महीना को पाए उचित है कि उपवास करे जो कोई रोगी अथवा यात्री हो तो और दिनों में गिनके रखले ईश्वर तुम पर सुगमता गहता है और तुम पर कठिनाई नहीं चाहता जिसे तुम गिनती पूरी कर लो और तुम ईश्वर की बड़ाई करो इस कारण कि उसने तुम्हारी अगुवाई की कि तुम धन्यवाद करो । (१८२) जब मेरे लोग मेरे विषय में तुमसे पूछें तो निस्सन्देह मैं बहुत निकट हूँ पुकारने हारे की विन्ती का जब वह मुझे पुकारता है उत्तर देता हूँ सो उचित है कि मेरी आज्ञा मानें मुझ पर विश्वास लाएं कि सीधा मार्ग पायें । (१८३) उपवास की रात्रि में तुम को तुम्हारी स्त्रियां से प्रसङ्ग लीन हैं वह तुम्हारे वस्त्र † हैं और तुम उनके—ईश्वर ने जान लिया जो तुम चोरी से करते थे सो तुम को क्षमा किया और तुम से पूछ पाछ न की सो अब उन के निकट जाओ और उसकी लालसा करो जो ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त लिखा और खाओ और पिओ जबलों भोर हो और तुम श्वेत और श्याम डोरे को चीन्ह लो § फिर उपवास को रात्रिलों पूरा करो और जिस समय तुम मसजिदों में ध्यान के निमित्त ६ एकान्त में होओ स्त्रियों से प्रसङ्ग मत करो यह ईश्वर की मर्यादें हैं कि उन के तीर मत जाओ ईश्वर इसी भांति अपने लोगों के निमित्त चिह्न वर्णन करता है कि वह संयमी बनें । (१८४) परस्पर एक दूसरे का धन अनीति से मत खाओ और न उस को प्रधानो लों पहुँचाओ कि लोगों के धन का कोई भाग पाप जानते हुये खाओ ।

ह० २४—(१८५) वह तुम से नवीन चन्द्रमाओं के विषय में पूछते हैं वह कि वह लोगों के और यात्रा के निमित्त ठहराये हुये समय हैं यह भलाई नहीं कि तुम अपने घरों में पिछवाड़े § से घुसो वरन भलाई यह है कि जो कोई संयम को

* सूर्य अंबिया आयत ४६ । † एक दूसरे का मुख । § यहूदियों में भी यही रीति थी कि प्रार्थना उसी समय आरम्भ करना उचित है कि जब नीले और श्वेत डोरे में विभेद जानपके आयत १८३ से १६३ खों महम्मद साहब के मदीना में रहने के बहुत समय पश्चात् उतरीं इस कारण यह मदीना के पहिले समय की नहीं जान पड़ती हैं क्योंकि इनमें आज्ञाएं बड़ी कठिनता से वर्णन की गई हैं । ६ अरबी भाषा में एत्काफ § अरब के लोगों में यही रीति थी कि यात्रा से लौट के घर में पीछे की ओर से प्रवेश करते थे और इसको शुभ जानते थे ॥

ग्रहण करे और अपने घरों में उनके द्वारे से घुसे—ईश्वर का भय रखो जिस्तें तुम आशीष पाओ। (१८६) ईश्वर के मार्ग में उनसे जो तुमसे लड़ते हैं लड़ो परन्तु अनीति न करो निस्सन्देह ईश्वर अनीति करने हारों को मित्र नहीं रखता (१८७) जहाँ उनको पाओ मार डालो उनको वहाँ से निकाल दो जहाँ से उन्होंने ने तुमको निकाल दिया उत्पात मार डालने से अधिक बुरा है उनसे मसजिद हाराम के निकट मत लड़ो जबलौं कि वह तुम से उस में न लड़ें सो उन्हें घात करो अधर्मियों का दण्ड यही है। (१८८) और यदि वह रुक रहें तो निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है। (१८९) और उनसे लड़ो जबलौं उत्पात शेष नरहे और मत ईश्वर का होजाय यदि वह रुक रहे तो दुष्टों को छोड़ और किसी पर अनीति करना उचित नहीं है। (१९०) पवित्र मांस पवित्र मांस के बदले में है पवित्रों * का बदला है - सो जो कोई अनीति करे तुम भी उसके साथ अनीति करो जैसी उसने तुमसे की ईश्वर से डरो और जान लो कि ईश्वर अपने डरने हारों के साथ है। (१९१) ईश्वर के मार्ग में व्यय करो और अपने ६ आपको विनाश में मत डालो उपकार करो उपकारी ईश्वर को भाते हैं। (१९२) और यात्ना को और अमरा † को ईश्वर के निमित्त पूरा करो सो यदि तुम रोक जाओ तो जो होसके भेंट पहुँचा दो जब लौं भेंट अपने स्थान पर नपहुँच जाय अपने सिर मत मुड़ाओ जो कोई तुम में रोगी हो अथवा उनके सिर में कोई रोग हो वह इसका बदला उपवास रखके अथवा दान दे के अथवा भेंट दे के करे और जो कोई अमरा को यात्ना से मिलाकर लाभ लें तो जो कुछ बनसके भेंट के निमित्त भेजदे और यदि न पावे तो तीन दिन का उपवास यात्रा के समय में करे और सात दिन जब कि तुम लौट जाओ यह दस पूरे हुये यह केवल उसके निमित्त है जिसका कुटुम्ब मसजिद हाराम में नहीं बसता ईश्वर से डरो और जाने रहो कि ईश्वर कठिन दण्ड देने हारा हैं ॥

रू० २५— (१९३) यात्रा के मास नियत हैं परन्तु जिस मनुष्य ने उन मासों में अपने ऊपर यात्रा उचित करली तो यात्रा में न स्त्रियों से कुछ सम्बन्ध लीन है न कुकर्म करो न भगड़ा-जो भले कार्य तुम करोगे ईश्वर उन सबको जानता है अपने निमित्त यात्रा की सामग्री अपने साथ लिया करो परन्तु सबसे उत्तम सामग्री संयम है हे

* अर्थात् हुरमतों का । ६ इससे जान पड़ता है कि महम्मद साहब एक समय लौं स्वतन्त्रता के माननेवारे थे । † भिन्न २ स्थानों की यात्रा करना ।

बुद्धिवानों मुझ से डरो । (१६४) इसमें तुम पर कुछ पाप नहीं यदि तुम अपने प्रभु से अधिकता की लालसा करो फिर जब तुम अरफ़ात से फिरो मशारउलहराम के निकट ईश्वर की चर्चा करो और जिस जिस भांति तुमको शिक्षा मिली ईश्वर को चर्चा करो बर्यापि इससे पहले तुम भटके हुआओं में से थे । (१६५) फिरो जहां सब लोग फिरते हैं और ईश्वर से क्षमा मांगो निस्संदेह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है । (१६६) फिर जब तुम अपनी यात्रा के नियम पूरे कर चुको तो ईश्वर का स्मरण करो जैसे तुम अपने पिताओं का स्मरण करते हो बरन् इससे भी अधिक स्मरण करों कोई हैं जो कहते हैं हे हमारे प्रभु हमें इस संसार ही में दे दे सो उनके निमित्त अंत में कुछ भाग नहीं । (१६७) उनमें से कोई कहता है कि हे हमारे प्रभु हमें इस संसार में भी भलाई दे और अन्त में भी भलाई दे और हमको अग्नि के दंड से बचा । (१६८) यही लोग हैं जिमको उनकी उपार्जन में से भाग मिलता है ईश्वर शीघ्र लेखा चुकाने हारा है । (१६९) ईश्वर का गिने हुये दिनों में स्मरण करो फिर जिस मनुष्य ने दो दिन में शीघ्रता की और जिसने बिलम्ब किया तो उस पर कोई पाप नहीं और जो ईश्वर से डरता है उस पर भी पाप नहीं सो ईश्वर से डरो और जान लो कि निस्संदेह तुम उसके निकट इकट्ठा किये जाओगे । (२००) इनमें एक मनुष्य* है उसकी बात संसार के जीवन के विषय में तुम्हें अच्छी लगती है और उस वस्तु पर जो उसके हृदय में है ईश्वर को साक्षी लाता है यद्यपि वह बहुत लड़ाका है । (२०१) और जब वह सामने से चला जाता है तो प्रयत्न करता है कि पृथ्वी में उपद्रव करे और खेती को और पशुओं को नाश करे ईश्वर को उपद्रव नहीं भाता । (२०२) जब उससे कहा जाय कि ईश्वर से डर तो उसका घमंड उसको पाप की ओर उभारता है परन्तु नर्क उसके निमित्त बस है और वह बुरा बिछौना है । (२०३) कोई § कोई लोग ऐसे भी हैं जो अपने प्राणों को इस कारण बेचते हैं कि ईश्वर की प्रसन्नता प्राप्त करें ईश्वर अपने ऐसे सेवकों पर दयालु है । (२०४) † हे विश्वासियो सबके सब कुशल में प्रवेश करो दुष्ट आत्मा के पीछे चलने हारे मत बनो निस्संदेह वह तुम्हारा प्रत्यक्ष शत्रु है । (२०५) यदि तुम उसके पश्चात कि तुम्हारे निकट चिन्ह आये भटक जाओ तो जानलो कि ईश्वर बलवान बुद्धिवान है । (२०६) क्या वह इस

* शरीक के पुत्र अखूनस धर्म कपटी के विषय में । § जब सहीब महम्मद साहब पर विश्वास लाया तो अपना धन अधर्मियों के हाथ में छोड़ दिया । † दो सौ चार आबत से २१० खौ' उन महम्मदियों से बर्णन की गई जो मूसा की व्यवस्था के किसी किसी भाग को मानते थे ।

बात की बात जोहते हैं कि उन पर ईश्वर और दूत गए मेघों की छांह में आएँ परन्तु बात तो ठहर चुकी है और ईश्वर की ओर सब कार्य लौट जाते हैं ॥

रु० २६—(२०७) इसरायल सन्तान से पूछो कि हमने कितने प्रत्यक्ष चिन्ह उनको दिए और जो कोई ईश्वर के बरदान को उसके पश्चात् कि वह उस पर पहुँच चुका बदलदे तो ईश्वर का दण्ड अति कठिन दण्ड है। (२०८) जो अधर्मी हुए उन के निमित्त संसारिक जीवन सुगम किया गया वह विश्वासियों का ठूठा करते हैं परन्तु संयमी पुनरुत्थान के दिन उन पर उच्च होयँगे ईश्वर जिस को चाहे अलेख जीविका देता है। (२०९) पहिले सब लोग एक ही जाति थे * फिर ईश्वर ने भविष्यद्वक्ताओं को उपदेश देने हारे और डराने हारे बना कर भेजा और उन के संग सत्य पुस्तक उतारी जिसते लोगों में इस बात का न्याय करे जिस में वह विभेद करते हैं और उन लोगों ने जिन के तीर प्रत्यक्ष चिन्ह आ चुके अपने डाह के कारण से विभेद किया और ईश्वर ने अपनी इच्छा से उनको अगुवाई की जो विश्वास लाये उस सत्य पर जिस में उन्होंने विभेद किया ईश्वर जिस को चाहता है सीधे-मार्ग की अगुवाई करता है। (२१०) क्या तुम्हारा विचार है कि बैकुण्ठ में चले जाओगे यद्यपि तुम पर वैसा कुछ नहीं बीता जैसा कि उन लोगों पर जो तुमसे पहिले हुए उन पर कठिनाई और विपत्ति आ पड़ी कपकपी में डाले गये यहांलो कि प्रेरित और विश्वासी उन के साथ बोल उठे कि ईश्वर की सहायता कब आवेगी क्या निस्सन्देह ईश्वर की सहायता बहुत निकट नहीं है। (२११) तुम से प्रभ्र करते हैं कि किस भांति व्यय करे तूकह जो कुछ धन व्यय करो उचित है कि माता पिता कुटुम्बियों और अनाथों दीनों और यात्रियों के निमित्त हो जो कुछ पुण्य तुम करोगे ईश्वर को उस का ज्ञान है। (२१२) तुम पर लड़ना ठहराया गया परन्तु तुम को इस से घिन है। (२१३) कदाचित्त तुम किसी बात से घिन करो और वही तुम्हारे निमित्त भलाई हो और कदाचित्त किसी बात से तुम को प्रेम हो और वह तुम्हारे निमित्त बुराई हो ईश्वर सब कुछ जानता है और तुम कुछ नहीं जानते।

रु० २७—(२१४) वह तुम से माहे हराम में लड़ाई के विषय में पूछते हैं तू कह इस में लड़ना महा पाप है ईश्वर के मार्ग से लोगों को रोकना ईश्वर से अधर्म करना है और मसजिद हराम में उस के रहने हारों को निकाल देना ईश्वर

के निकट बहुत बड़ा पाप है और उत्पात लोहू बहाने से अति बुरा वह सदा तुमसे लड़ते ही रहेंगे यहां लों कि तुमको तुम्हारे मत से यदि बशा हो तो फेर दें और जा तुम में से अपने मत से फिर कर अधर्मी ही मर जावे तो संसार और अन्त के दिन में ऐसों ही के कार्य निष्फल हो जाते हैं और यही लोग नर्क गामी हैं और सदा उसी में रहेंगे। (२१५) निस्संदेह जो विश्वास लाये और जिन्हों ने अपना देश छाड़ा और ईश्वर के मार्ग में युद्ध किया वही लोग ईश्वर से दया के अभिलाषी हैं और ईश्वर क्षमा करने हारा कृपालु है। (२१६) तुमसे मदिरा और जुवा § के विषय में पूछते हैं बता दे कि उनमें बड़ा पाप है यद्यपि उसमें लोगों को किसी प्रकार का लाभ भी है परन्तु पाप लाभ से अधिक है और पूछते हैं कि कितना व्यय करें। (११७) तू कह दे जो आवश्यकता से अधिक हो यूँ ही ईश्वर तुमको अपनी आज्ञा बतलाता है जिससे तुम विचार करो। (२१८) संसार और अन्त के दिन और अनाथों के विषय में तुमसे पूछते हैं कह दे कि उनका सुधार करना भलाई है। (२१९) यदि तुम उनको मिला लो वह तुम्हारे भाई हैं ईश्वर उपद्रवी और सुधार करने हारों को जानता है यदि ईश्वर चाहता तो तुम पर कठिनाई डालता निस्संदेह ईश्वर बलवान और बुद्धिवान है। (२२०) अधर्मी स्त्रियों को अपने विवाह में मत लेओ जब लौं कि वह विश्वास न लायें निश्चय जानों विश्वासी दासी अधर्मी मनुष्य से उत्तम है यद्यपि वह तुमको अच्छा ही लगे। (२२१) यह लोग तो तुमको अग्नि की ओर ले जाते हैं परन्तु ईश्वर अपनी इच्छा से तुम्हें वैकुण्ठ और क्षमा की ओर ले जाता है वह लोगों के निमित्त अपनी आयतें वर्णन करता है कि कदाचित् वह चेत जायँ ॥

✓ २८—(२२२) वह तुमसे स्त्रियों के मासिक ‡ धर्म के विषय में पूछते हैं तू कह दे कि वह अशुद्धता है सो तुम ऋतु † वाली स्त्रियों से दूर रहो और जबलौं वह शुद्ध न होले उनके निकट मत जाओ और जब वह शुद्ध होले

§ जुवा के लिए अरबी भाषा में “मैसर” शब्द है जो चिट्टी द्वारा खेला जाता था जो हारता था वह एक जवान ऊँट दिया करता था जिसको बध करके दरिद्रियों में बांट दिया जाता था दान का विचार करके महम्मद साहब ने इसको ग्रहण किया परन्तु जो इससे उपद्रव और रूगड़े उत्पन्न होते थे वह लाभ से अधिक थे इस कारण इसकी निंदा की गई देखो सुरए निसा ४२ मायदा ६६—१०० आयत को ॥

‡ अर्थात् हैज ।

उन के निकट मत जाओ और जब वह शुद्ध होले तो उनके निकट जाओ जिधर से ईश्वर ने तुम्हें आज्ञा दी है निस्सन्देह ईश्वर पश्चाताप करने हारों और शुद्ध रहने हारों से प्रेम करता है। (२२३) तुम्हारी स्त्रियां तुम्हारी खेती हैं सो तुम अपनी खेती में जिधर से चाहो * जाओ और उससे आगे अपने निमित्त भेजो † और जान रखो कि तुमको उससे सन्मुख ‡ होना है विधिसियों को सुसमाचार दे। (२२४) अपनी किरियाओं में ईश्वर को आज्ञा न बनाओ कि तुम सुव्यवहार और संयम और लोगों में मेल कराना छोड़ो ईश्वर सुनता और जानता है। (२२५) ईश्वर तुमको तुम्हारी भूठी किरियाओं में न पकड़ेगा परन्तु उन बातों में पकड़ेगा जो तुम्हारे हृदयों ने कमाई और ईश्वर क्षमा करने हारा और कोमल स्वभाव है। (२२६) जो लोग अपनी स्त्रियों के समीप जाने के विषय में किरिया खा बैठे हैं तो उनको चार मास ठहरना उचित है परन्तु यदि वह उससे फिर जाय तो निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा और कृपालु है। (२२७) यदि उन्होंने ने त्याग देने की इच्छा की निस्सन्देह ईश्वर सुनता और जानता है। (२२८) और त्यागदी हुई स्त्रियां तीन ऋतु § की बाट जोहें और उन्हें उचित नहीं कि जो कुछ ईश्वर ने इनके गर्भों में उपजावा उसको छिपावें यदि ईश्वर और न्याय के दिन पर उनका विश्वास है और इस समय में यदि वह अपना सुधार चाहें तो उनके पतियों को अधिक अधिकार है कि उन्हें फिर लेलें और स्त्रियों का भी अधिकार पुरुषों पर है जैसा पुरुषों का अधिकार स्त्रियों पर है नियमानुसार पुरुषों को स्त्रियों पर बढ़ाई है ईश्वर बलवान बुद्धिवान है ॥

ह० २६—(२२६) त्याग केवल दोबार देना उचित है फिर अथवा भलाई से रखना अथवा सुव्यवहार के साथ बिदा करना और तुम पर यह लीन नहीं कि उसमें से जो कुछ तुमने उनको दिया है कुछ भी फेरलो परन्तु जब इस बात से दोनों को डर हो कि दोनों ईश्वर के नियम स्थिर नहीं रख सकते सो यदि इस बात का डरहो कि दोनों ईश्वर के नियमों को स्थिर नहीं रख सकेंगे तो उन दोनों पर कुछ पाप नहीं इस बात में कि स्त्री अपने बदले में उसको दे यह ईश्वर के बांधे हुए नियम हैं इनसे बाहर न होओ और जो ईश्वर के नियमों से बाहर हुआ वही लोग दुष्ट हैं। (२३०) और यदि स्त्री को फिर त्याग दे दिया गया तो उसको पीछे उसको लीन नहीं यहां लों कि वह दूसरे पति से विवाह करे फिर यदि वह

* अर्थात् जिधर से चाहो प्रसंग करो। † अर्थात् सुकर्म। ‡ अर्थात् अपने कार्यों के कारण ईश्वर से। § अर्थात् तीन ऋतुओं की।

उसको त्याग देदे ता इन दानों पर पुनः विवाह कर लेने में कोई पाप नहीं यदि वह जाने कि हम ईश्वर को आज्ञायों पर स्थिर रहेंगे यह ईश्वर की आज्ञाएँ हैं जो समझदारों के निमित्त इन्हें वर्णन करता है । (२३१) जब तुम स्त्रियों को त्यागदो और वह अपनी इदत * का समय पूरा कर चुके अथवा उन्हें सुन्यवहार से रोकलो अथवा सहर्ष विदा करो उनको सताने के निमित्त बन्द न कर रखो कि उनपर अनरीत करो और जो कोई ऐसा करेगा तो निस्सन्देह उसने अपने ऊपर आप अन्याय किया और ईश्वर की आयतों को हँसी में मत उड़ाओ ईश्वर का उपकार स्मरण करो और इस बात को कि उसने तुम पर पुस्तक और ज्ञान उतारा जिससे वह तुमको शिक्षा देता है ईश्वर से डरो और जान लो कि ईश्वर हर वस्तु का जानने हारा है ॥

रू० ३०— (२३२) जब तुम अपनी स्त्रियों को त्याग दे चुके और वह अपनी इदत † को पहुँच जाय तो उनको मत बरजो कि और पुरुषों से विवाह करें जो परस्पर नियमानुसार इस बात में सम्मति हों इसबात से उस मनुष्य को उपदेश है जो तुम में से ईश्वर पर और अंतके दिन पर विश्वास लाता है इस बात में तुम्हारे निमित्त अधिक पवित्रता और निर्मलता है ईश्वर जानता है जो तुम नहीं जानते । (२३३) और माघ पूरे दो ‡ वर्ष लौ अपने बालकों को दूध पिलाएँ यह उसके निमित्त है जो दूध पिलाने के समय को पूरा करना चाहें और उसपर जिस का यह बालक है दूध पिलाने हारी स्त्रियों का भोजन वस्त्र नियमानुसार उचित है कोई मनुष्य उसके वित्त से अधिक विवश न किया जायगा न तो माता ही को उसके बालकों के कारण दुख दिया जाय और न पिता ही को उसके बालक के कारण से और स्वामी पर भी ऐसी आज्ञा है दोनों अपने मेल और सम्मति से दूध छुड़ाना चाहें तो इस में उनपर कोई पाप नहीं यदि तुम अपने बालकों को और से दूध पिलाना चाहो तो इस में भी कोई पाप नहीं जब कि तुम नियमानुसार उस की ठहराई हुई बनि चुका दो ईश्वर से डरो और जान रखो कि ईश्वर तुम्हारे कार्यों पर दृष्टि रखता है । (२३४) और जो लोग तुम में से स्त्रियों को छोड़कर मर जाय तो वह अपने ऊपर चार मास और दस दिन समय ठहरावें और जब वह अपने नियत समय को पहुँच जायं यद्यपि वह नियमानुसार कोई कार्य करलें तो उनपर कोई पाप नहीं ईश्वर तुम्हारे कार्यों को जानता है । (२३५) तुम्हारे

* ठहराया हुआ समय देखो इसी सूत्र की १२८ आयत । † देखो सूत्र बकर आयत २२८ । ‡ लुकमान आयत १३ को ।

निमित्त भी कोई पाप नहीं यदि उनको विवाह* का संदेश भेजो अथवा अपने मन में इसे छिपाये रखो ईश्वर जानता है कि तुम इन स्त्रियों को स्मरण करोगे परन्तु उनसे छिप कर बाचा न कर बैठो बरैन यही जो नियमानुसार है उनसे कुछ कह दो। (२३६) उस समय लौं विवाह की इच्छा न करो जब लौं कि लिखा हुआ समय अपने अंत को न पहुँच जाय और जान राखो कि ईश्वर तुम्हारे मन के भेदों को जानता है सो उससे डरते रहो और जान राखो कि ईश्वर क्षमा करने हारा और नम्र है।

रू० ३१—(२३७) तुम पर कुछ पाप नहीं यदि तुम अपनी स्त्रियों को त्याग दो पहले इसके कि तुमने छुआ हो अथवा उनसे कुछ ठहराया हो और उनको त्याग दो और उनको व्यय देदो धनवान अपने वितानुसार और कज़ाल अपने वित समान सब भले मनुष्यों को यह व्यय देना उचित है। (२३८) यदि तुम छूने से पहले त्याग दो और उनके निमित्त कुछ ठहरा चुके हो तो ठहराये हुये में से आधा देदो परन्तु यदि वह आप छोड़ † दें अथवा वह मनुष्य जिसके हाथ में विवाह का अधिकार था छोड़ दे और तुम्हारा छोड़ना संयम के समान है और परस्पर व्यवहार को मत भूलो निस्संदेह जो कुछ तुम करते हो ईश्वर देख रहा है। (२३९) प्रार्थनाओं की रक्षा § करो विशेष कर बीच की प्रार्थना की और ईश्वर के सन्मुख सादर खड़े होओ। (२४०) फिर यदि तुमको कुछ भय हो तो पैदल अथवा असवार ही पदों और जब भय जाता रहे तो ईश्वर को स्मरण करो जिस भाँति तुमको वह सिखाया है जो तुम न जानते थे। (२४१) जो लोग तुम में से मर जायँ और पत्नियाँ छोड़ जायँ वह अपनी स्त्रियों के व्यय करने के निमित्त एक वर्ष लौं बिना निकाले हुये लेख कर जायँ फिर यदि वह आप निकल जायँ अथवा जो कुछ वह अपने निमित्त उचित रीति से करें तो तुम पर कोई पाप नहीं ईश्वर बलवन्त बुद्धिवान है। (२४२) और त्यागी हुई स्त्रियों के निमित्त नियमानुसार भलाई करना संयमियों पर उचित है। (२४३) ईश्वर तुम्हारे निमित्त अपनी आयतें इसी भाँति खोल कर सुनाता है जिस्तें तुम समझो।

रू० ३२—(२४४) क्या तूने उन लोगों को नहीं देखा जो मृत्यु के भय से अपने देश से निकल ॥ गये और वह सहस्रों थे फिर ईश्वर ने उन्हें कहा कि

* अर्थात् चार मास के भीतर। † अर्थात् ठहराए हुए धन में से। § यह आयत सूरए निसा के आरम्भ से बहुत पहिले उतरी है क्योंकि जो आज्ञा यहाँ बतलाई गई है सूरए निसा में इसका खण्डन है क्योंकि महम्मदी मध्यान्ह के पश्चात् की प्रार्थना देर में करते थे उसी के सुधार के निमित्त यह आयत उतरी। ॥ हिजकिएल ३७: १—१० लौं ॥

भरजाओ फिर उन्हें जीवता कर दिया निस्सन्देह ईश्वर लोगों पर बड़ा अनुग्रह करने हारा है परन्तु बहुतेरे मनुष्य धन्यवाद नहीं करते। (२४५) ईश्वर के मार्ग में लड़ो और जानते रहो कि ईश्वर सुनता और जानता है। (२४६) वह कौन मनुष्य है जो ईश्वर को ऋण दे अच्छा ऋण और वह उसको दुगुना करके कई गुणा करदे ईश्वर ही सकेती और चौड़ाई* करता है और तुम उसकी ओर लौट जाओगे। (२४७) क्या तू इसरायल सन्तान की उस जत्था की दशा को नहीं जानता जो मूसा के पीछे हुआ अपने भविष्यद्वक्ता से कहा कि हमारे निमित्त कोई राजा छहरा जिससे हम ईश्वर के मार्ग में लड़ें उसने कहा क्या तुम ऐसे नहीं कि यदि तुम्हें लड़ाई की आज्ञा हो तो न लड़ोगे वह बोले हम ईश्वर के मार्ग में क्यों न लड़ेंगे जब कि हम अपने देश और बाल-बच्चों से निकाले गये जब उनको लड़ाई की आज्ञा हुई तो थोड़े मनुष्यों के उपरान्त सभी ने पीठ दिखाई ईश्वर दुष्टों को जानता है। (२४८) और उनके भविष्यद्वक्ता ने कहा कि ईश्वर ने तुम पर तालूत † को राजा किया यह बोले वह हमारा राजा कैसे हो सकता है यद्यपि हम उससे अधिक राज्य के योग्य हैं और उसके यहां धन की अधिकारी भी नहीं उसने कहा निस्संदेह ईश्वर ने उसी को तुम पर नियुक्त किया और उसको विद्या और शरीर में अधिकारी ही ईश्वर जिनको चाहता है अपना देश दे देता है ईश्वर अधिक देने हारा और जानने हारा है (२४९) और उनके भविष्यद्वक्ता ने उनसे कहा उसके राज चिन्ह यह है कि तुम्हारे यहां वह मंजूषा आज्ञायगा कि जिस में तुम्हारे प्रभु की ओर से सकीना § और मूसा के कुटुम्ब और हारून के कुटुम्ब की कुछ बची हुई चिन्हार बस्तुएँ हैं ॥ उसको दूत उठा लाएँगे उसमें तुम्हारे निमित्त सम्पूर्ण चिन्ह है यदि तुम विश्वासी हो।

रू० ३३—(२५०) फिर जब तालूत सेनाएँ लेकर बाहर निकला उसने कहा ईश्वर एक धारा से तुम्हारी परीक्षा किया चाहता है सो जो कोई उसमें से पीवे वह मेरा नहीं और जो कोई न चाखे तो वह मेरा है परन्तु हां जो कोई

* अर्थात् दरिद्री और धनवान करता है। § महम्मद साहब ने अपनी आगम दृष्टि से देख लिया कि मदीना के लोगों की ओर से शीघ्र विरुद्धता होगी इस कारण यहूदी इतिहास से सहायता लेकर अपने लोगों को युद्ध पर तैयार किया। † अर्थात् साजल। § शब्द "सकीना" इब्री भाषा का शब्द है जिसको महम्मदी टीका करनेहारों ने तसकीन से अर्थात् जो अशुद्ध है क्योंकि सकीना और ताबूत दोनों के अर्थ मंजूषा के हैं शब्द ताबूत के निमित्त सूर्य तोय आयत ३६ को देखो यह वृत्तान्त राजाओं के वृत्तांत की पहली पुस्तक ४, ५, ६, पर्व से लिया है ॥ इन बस्तुओं में मूसा की लाठी और जूतियाँ हारून का रुकट मञ्ज का मर्तबान और व्यवस्थाओं की पटियों के टुकड़े बताए जाते हैं ॥

अपने हाथ ✽ से एक चुल्लू भरले सो उसमें से केवल कुछ मनुष्यों के सब पी गये फिर जब वह आप और उस के साथ वाते विश्वासी धारा उतरे तो कहने लगे कि आज हमको जालूत § और उसकी सेनाओं के साथ युद्ध की शक्ति नहीं वह जो जानते थे कि निस्सन्देह हम ईश्वर से मिलेंगे, बोले कि कभी यह हुआ है कि छोटा दल बड़े दलसे ईश्वर की इच्छा से जीत गया ईश्वर सन्तोषियों का साथी है। (२५१) जब जालूत और उस की सैना सन्मुख आई तो बोले हे हमारो प्रभु हमको दृढ़ता दे और हमारे पाओं को स्थिर रख और इस धर्म हीन जाति पर हमारी सहायता कर। (२५२) सो उन्होंने ने उनको उनके ईश्वर की आज्ञा से पराजित किया और दाऊद ने जालूत को घात किया और ईश्वर ने उस को राज और बुद्धि का दान दिया और जो चाहा उस को सिखाया और यदि ईश्वर कुछ मनुष्यों को कुछ के हाथ से रोक न दिया करे तो पृथ्वी में उप-व मचजाय परन्तु ईश्वर का अनुग्रह सृष्टियों पर अधिक है। (२५३) यह ईश्वर की आयते हैं हम उन्हें तुम को ठीक ठीक सुनाते हैं और निस्सन्देह तू प्रेरितों में से एक है।

पारा. ३.] (२५४) उन प्रेरितों में हमने किसी को किसी पर बड़ाई दी किसी के साथ हमने बार्तालाप किया और किसी को हम ने उच्चपद दिया और हम ने मरियम के पुत्र ईसा को प्रत्यक्ष चिह्न दिये और हमने उस की पवित्र × आत्मा में सहायता की यदि ईश्वर चाहता तो उनके पश्चात आये हुये लोग स्पष्ट आज्ञा पहुँचने के परस्पर न लड़मरते परन्तु उन्होंने ने परस्पर फूट § डाली कोई इन में से विश्वास लाया और कोई नकारने लगा परन्तु यदि ईश्वर चाहता तो वह इस भांति न लड़ते पर ईश्वर जो चाहता है करता है।

रू० ३४—(२५५) हे विश्वाससियों उस वस्तु में से जो हमने तुम को दी है व्यय करो पहिले इस के कि वह दिन आवे जिस में न वेचना है न मैत्री है न चिन्ती और अधर्मी ही दुष्ट हैं। (२५६) ईश्वर ॥ ही है कोई देव नहीं बरन वह जीवता है और सदा काल स्थिर रहने हारा है जिसे न आलस आता है न निद्रा जो कुछ स्वर्ग और पृथ्वी में है उसी का है उसके सन्मुख उस की इच्छा के बिना कौन चिन्ती कर सकता है वह अपनी रचना की अगली और पिछली दशा को जानता है

✽ न्याइयों की पुस्तक के छठे पर्व से लिखा है। § अर्थात् जिलियाद इस वृत्तान्त में जिदाऊन और दाऊद को गड़बड़ कर दिया है। × देखो इसी सूरत की आयत ८३ को। § इस भांति की आयते कुरान में बहुतायत से हैं जिन से जान पड़ता है कि अगली ईश्वरीय पुस्तकों में कठोरता से बात की गई सो इसलाम को ग्रहण करने की सन्ती फूट का बीज बोया गया। ॥ यह 'आयत कुर्सी' कहलाती है और बहुधा मसजिदों के द्वारों पर लिखी है।

कोई उसके ज्ञान में से किसी बात का पा नहीं सकता परन्तु जितना वह आप चाहे स्वर्ग और पृथ्वी में उसकी चौकी बिछी है वह उसकी चौकसी से नहीं थकता वह अति उच्च और महान है। (२५७) मत में कुछ वरियाई ❀ नहीं है — अगुवाई और भ्रमता निस्सन्देह प्रगट होचुकी हैं सो जो मनुष्य तागूत ६ से मुकर गया और ईश्वर पर विश्वास ले आया उसने दृढ़ डोरी को थाम लिया जो टूटने हारी नहीं ईश्वर सुनता और जानता है। (२५८) ईश्वर विश्वासियों का स्वामी है उनको अंधेरियों से निकाल कर प्रकाश में लाता है। (२५९) और मुकरने हारों का स्वामी तागूत है जो इनको प्रकाश में से अंधकार में ले जाता है यही लोग नर्कगामी हैं और वह सदा उसमें रहेंगे।

रु० ३५—(२६०) क्या तू उस मनुष्य † का वृत्तान्त नहीं जानता जो इबराहीम से उसके प्रभुके विषय में भगड़ा-क्योंकि ईश्वर ने उसको राज दिया था जब कि इबराहीम ने कहा कि मेरा प्रभु वह है जो जिलाता है और मारता है कहा मैं भी मारता और जिलाता हूँ इबराहीम ने कहा कि निस्सन्देह ईश्वर सूर्य को पूर्व से निकालता है तू उसको पच्छिम से निकाल क्यों कि वह अधर्मी था भौंचक रहगया ईश्वर दुष्टों की अगुवाई नहीं करता। (२६१) अथवा वह मनुष्य जो गांव‡ से निकला जो अपनी छतों के बल औंधा पड़ा था कहने लगा कि ईश्वर इसको इसके नाशके पश्चात फिर कैसे बसायगा सो ईश्वर ने उसको वहां सौ वर्ष लौं मारके रक्खा और फिर उसे जीवता किया और पूछा कि तू कितनी बेर लौं पड़ा रहा बोला मैं दिन भर अथवा उसका कोई भाग पड़ा रहा सो अपने खाने और पीने की वस्तुओं को देख कि वह अबलौं नहीं बिगड़ी और अपने गदहे पर दृष्टिकर हम तुम्हको लोगों के निमित्त चिन्ह बनायेंगे और हड्डियों की ओर देख कि हम उनको कैसे उठाते हैं और कैसे उनपर मास चढ़ाते हैं और जब उसको दिखाया गया उसने कहा मैं जानता हूँ कि ईश्वर सब कुछ कर सकता है। (२६२) और जबकि इबराहीम ने कहा कि हे मेरे प्रभु मुझको दिखा कि तू कैसे मृतकों को जिलायगा कहा क्या तुम्हें विश्वास नहीं* बोला क्यों नहीं परन्तु इस कारण कि मेरे मनको शान्ति हो जाय कहा कि तू चार पक्षियों †† को अपने समीप लेले और हर एक पर्वत पर उनका

*जान पड़ता है कि यह आयत उस समय सुनाई होगी जब महमूद साहब अपने को मदीना में सम्पूर्ण रीति से रक्षित समझ चुके होंगे। † इसका अभिप्राय एक अथवा अनेक मूर्तियों से है अल्लात और उज्जा मक्का की प्राचीन काल की मूर्ति थीं तागूत का शब्द अरबी भाषा की अपेक्षा इब्री जान पड़ता है इसका अर्थ विपरीत अर्थ अर्थात् गलती है। †† अर्थात् निमरूद सूरण बनी इसराएल ५२-६६ लौं। ‡ अर्थात् यरूशलम का नाशहोना नहेमियाह २५:१५ †† उत्पत्ति १५:६

एक एक भाग रखदे फिर उनको पुकार बहुत निकट दौड़ते हुये चले आर्येगे और जान रख कि ईश्वर निश्चय महाबली और बुद्धिवान है ॥

रू० ३६—(२६३) उन लोगों का दृष्टान्त जो अपना धन ईश्वर के मार्ग में व्यय करते हैं उस बीज के समान है जिसमें सात बालें निकलीं और प्रत्येक बाल में सौ बीज और ईश्वर जिसके निमित्त चाहता है कई गुणा कर देता है ईश्वर बड़े फैलाव वाला और जानने हारा है । (२६४) जो लोग अपना धन ईश्वर के मार्ग में व्यय करते हैं और जो कुछ उन्होंने ने व्यय किया उसका पीछा नहीं करते न उपकार जताते न क्लेश देते हैं उनके निमित्त उनके प्रभु से बदला है उनको न कुछ भय है और न शोकित होंगे । (२६५) अच्छी बात कहना और क्षमा करना उस दान से उत्तम है जिसके पीछे दुख दिया जाय ईश्वर धनदान और कोमल है । (२६६) हे विश्वासियों अपने दानों को उपकार जता कर और दुख देकर अकार्य मत करो उसका दृष्टान्त उस मनुष्य के समान है जो अपना धन लोगों को दिखाने के निमित्त व्यय करता है परन्तु ईश्वर और अन्त के दिन पर विश्वास नहीं रखता और ऐसे मनुष्य का दृष्टान्त ऐसा है जैसे पत्थर पर कुछ मिट्टी हां और जब उस पर भारी वर्षा हो तो सब स्वच्छ हो जाय ऐसों को उनकी उपार्जन से कुछ लाभ न मिलेगा ईश्वर अधर्मी जाति की अगुवाई नहीं करता । (२६७) और जो लोग अपने धन ईश्वर की प्रसन्नता हेतु और विश्वास सहित व्यय करते हैं उसवारी के समान है जो ऊँचाई पर हो जिस पर भारी वर्षा हो और वह दुगुना फल दे पर यदि भारी वर्षा न बरपे तो उसके निमित्त ओस ही बस हो ईश्वर तुम्हारे कर्मों को देखता है (२६८) क्या तुममें से कोई मनुष्य इस बात को ग्रहण करेगा कि उसकी एक खजूरी और दाखी की धारी हो जिसमें धाराएँ बहती हों और उसके निमित्त उसमें नाना प्रकार के फल उपस्थित हों और उस मनुष्य पर बुढ़ापा आजाय और उसके बालक दुर्बल हों सो ऐसे समय में पवन का एक कड़ा भोंका चले जिसमें अग्नि हो तो* वह भस्म हो जाय निश्चय ईश्वर तुमको अपनी आयतें इसी भाँति समझता है जिस्तें तुम विचार करो ॥

रू० ३७—(२६९) हे विश्वासियों अपनी पवित्र उपार्जन में से व्यय करो जो तुमने उपार्जन की है और उसमें से जो हमने तुम्हारे निमित्त भूमि से उगाया है बुरी वस्तु व्यय करने की इच्छा मत रखो । (२७०) जिसको तुम आप भी ग्रहण न करोगे केवल उसके कि उसके लेते समय आंखें मूँद लो जान रखो कि

*अर्थात् बाटिका ।

ईश्वर धनी और महिमा योग्य है। (२७१) दुष्ट आत्मा तुम को कङ्काली ॐ की बाचा देता है और तुम को निर्लज्जता की आज्ञा देता है पर ईश्वर तुम को अपनी क्षमा और अनुग्रह की बाचा करता है ईश्वर बड़े फैलाव वाला और जानने हारा है। (२७२) वह जिस को चाहता है बुद्धि देता है और जिस को बुद्धि दी गई निस्सन्देह उस को बहुत सी भलाइयां दी गईं बुद्धिमान के उपरान्त और कोई शिक्षा ग्रहण नहीं करता। (२७३) जो कुछ दान तुम देते अथवा मनौती मानते हो ईश्वर उसे जानता है दुष्टों का कोई सहायक नहीं यदि तुम दान प्रगट में करो तो वह भी अच्छा है और यदि गुप्त^५ में दारिद्रियों को दो तो तुम्हारे विषय में और भी अच्छा है वह तुम्हारे कुछ पाप मिटा देगा ईश्वर तुम्हारे कार्यों को जानता है। (२७४) उनको शिक्षा देना तेरा कार्य नहीं ईश्वर जिस को चाहता है मार्ग पर लाता है और जो धन तुम व्यय करते हो तुम्हारे ही लाभ के निमित्त है और तुम केवल ईश्वर की इच्छा के उपरान्त व्यय न करोगे और जो कुछ दान में तुम व्यय करोगे तो तुम्हें पूरा पूरा मिलेगा और तुम पर अन्याय न होगा दान उन भिक्षुओं का अंश है जो ईश्वर के मार्ग पर स्थिर हैं और देश में चलने की शक्ति नहीं रखते निर्वुद्ध उन को धनवान समझते हैं क्योंकि वह नहीं मांगते तू उन्हें उनके मुख से चीन्हा है वह लोगों से चिपट कर नहीं मांगते और जो कुछ दान में तुम व्यय करोगे निस्सन्देह उस का ज्ञान ईश्वर को है।

५० ३८—(२७५) जो लोग अपना धन रात और दिन को गुप्त में और प्रगट में व्यय करते हैं उन के निमित्त उन के प्रभु के निकट प्रति फल है उन को न भय है और न वह शोकित होयेंगे। (२७६) व्याज खानेहारे लोग पुनरुत्थान के दिन उठेंगे वरन इस भांति कि जिस रीति वह मनुष्य जिस को दुष्ट आत्मा ने छूकर सिड़ी कर रखा है खड़ा हो यह इस कारण कि उन्होंने कहा कि बेचना भी तो व्याज ही के समान है ईश्वर ने बेचने को लीन ठहराया और व्याज को अलीन सो जिस के निकट उस के प्रभु से कोई शिक्षा आवे और वह रुक × रहे तो उस का है जो आगे हो चुका और उस का कार्य ईश्वर के साथ है और यदि किसी ने फिर किया वह अग्नि में डाले जायेंगे और सदा उस में रहेंगे (२७७) ईश्वर पापी को मित्र नहीं रखता निस्सन्देह जो लोग विश्वास लाये और सुकर्म किये और प्रार्थना करते रहे और दान दते रहे उनका प्रतिफल उनके प्रभु के निकट है न उनको भय है

ॐ अर्थात् दान देने से रोकता है। ५ मती ६ : ३—४ लीं। × अर्थात् शिक्षा ग्रहण करने और घुरे कर्म त्याग दे।

और न शोकित होंगे । (२७८) हे विश्वासियो ईश्वर से डरो और जो कुछ व्याज से शेष रहगया उसे छोड़ दो यदि तुम विश्वासी हो । (२७९) सो यदि तुम ऐसा नहीं करते तो तुमको ईश्वर और उसके प्रेरित की ओरसे युद्ध की बुलाहट है और यदि तुम पश्चाताप करो तो तुम को मूलधन मिलसकता है न तुम अन्याय करोगे न तुमसे अन्याय किया जायगा । (२८०) और यदि कोई दरिद्री हो तो उसके धनवान होनेकी बात जोहना उचित है तुम्हारे निमित्त दान देना उत्तम है यदि जानते हो । (२८१) उस दिन से डरते रहो जिस दिन ईश्वर की ओर फिर जाना है हर मनुष्य को उसकी उपाजर्नानुसार पूरा मिलेगा और किसी पर अन्याय न होगा ॥

४० ३६—(२८२) हे विश्वासियो यदि तुम किसी ठहराए हुए समय लौ परस्पर उधार लेनदेन करो तो उसको लिख रखा करो उचित है कि तुम्हारे बीच में कोई लेखक ठीक ठीक लिखे और लेखक जैसा ईश्वर ने उसे सिखाया है लिखने से नाहीं न करें बरन लिख देना उचित है और लिखाए वह जो धारता है और उचित है कि ईश्वर से डरे जो उसका प्रभु है और उस में से कुछ भी न घटाए फिर यदि वह मनुष्य जो धरता है अयाना अथवा दुर्बल हो अथवा आप न लिख सकता हो तो उचित है कि उसका अधिकारी ठीक ठीक लिखवा दे और अपने लोगों में से दो जन साक्षी ठहरालो यदि दो जन उपस्थित न हों तो एक पुरुष और दो स्त्रियां हों जिनको तुम साक्षियों में उचित जानो यदि इन में से एक भूलजाय तो दूसरी उसे

और साक्षी जब कि बुलाए जाय उनको नाहीं करना उचित नहीं और ठहराए हुए समय लौ कोई विषय छोटा हो अथवा बड़ा उसके लिखने में आलस न करो ईश्वर के निकट यह बड़े न्याय की बात है इससे साक्षी दृढ़ रहती है जिस्तें तुम दुविधा में न पड़ो परन्तु जबकि वह विषय व्यापार रांकड़ द्वारा परस्पर करते हो तो उसके न लिखने में तुम पर कुछ पाप नहीं और जब परस्पर लेन देन न करो तो साक्षी कर लिया करो लेखक और साक्षी को हानि न पहुँचे यदि ऐसा करोगे तो तुम्हारे निमित्त इस में पाप है ईश्वर से डरते रहो ईश्वर तुमको सिखाता है और ईश्वर सब वस्तुओं से जानकार है । (२८३) यदि तुम यात्रा में हो और तुमको कोई लेखक नहीं मिलता तो धरोहर पर अधिकार करो और जो कोई तुममें से दूसरे को धरोहर सौंवे तो उचित है कि उस धरोहर को जिसपर भरोसा किया गया फेरदे और ईश्वर जो उसका प्रभु है उससे डरे और तुम साक्षी को न छिपाओ और जो उस को छिपाता है उसका हृदय दोषी है ईश्वर तुम्हारे कर्मों को जानता है ॥

१०४०— (२८४) जो कुछ स्वर्ग और पृथ्वी में है सब ईश्वर ही का है चाहे तुम अपने हृदय की बात को प्रगट करो अथवा छिपाओ ईश्वर उसका लेखा लेगा फिर जिसे चाहे क्षमा करेगा और जिसे चाहे दण्ड देगा ईश्वर प्रत्येक बात पर शक्तिवान है। (२८५) ✽प्रेरित उस बस्तु पर विश्वास लाया जो उसके प्रभु की ओर से उस पर उतरी है और हर एक बिश्वासी भी ईश्वर पर और उस के दूतों पर और उसकी पुस्तकों पर और उसके प्रेरितों पर विश्वास लाता है और हम उस के प्रेरितों में से किसी एक में भी विभेद नहीं करते और कहा कि हमने सुना और ग्रहण कर लिया हे ईश्वर हम तुम से क्षमा चाहते हैं क्यों कि तेरे समीप फिर जाना है। (२८६) ईश्वर किसी प्राणी को उसके बित से अधिक दुख नहीं देता जो कुछ उसने उपार्जन किया उसी के निमित्त है और उसी पर आता है हे हमारे प्रभु यदि हमने भूल की अथवा चूक की हमसे लेखा न ले और हम पर ऐसे भारी बोझ मत रख जैसा तूने उनपर धरा जो हमसे पहिले थे और हे हमारे प्रभु हम पर हमारे सहने की शक्ति से अधिक बोझ मत धर हमारे अपराध क्षमा करदे और हमको क्षमा करदे और हम पर दया कर तूही हमारा स्वामी है अधर्मी जाति के सन्मुख हमारी सहायता कर ॥



* इस आयत से आयत २५४ का खण्डन होता है और सूरप मरियम की किसी २ आयत के विरुद्ध है।

॥ सूरए इमरान * मदनी रुकू २० आयत २०० ॥ अति दयालु और कृपालु ईश्वर के नाम से।

रु० १—(१) अ.ल.म. ईश्वर है कोई दैव नहीं वरन वह-वह जीवता और सदा काल स्थिर रहने हारा है। (२) उसने तुझ पर सत्य पुस्तक उतारी है जो उसको जा उनके हाथां में है सत्य बताती है और इस से पहिले लोगों की शिक्षा के निमित्त तौरत और इञ्जील उतारी और हमने फुरकान उतारा। (३) जो लोग ईश्वर की आयतों के मुकरने हारे हुए उन के निमित्त कठिन दण्ड है ईश्वर कठिन पलटा लेने हारा है। (४) निस्सन्देह ईश्वर से कोई वस्तु छिपी नहीं न स्वर्ग में न पृथ्वी में जिस भांति चाहता है तुम्हारा स्वरूप गर्भ में बनाता है कोई दैव नहीं वरन वही बड़ी बुद्धिवाला है। (५) उसी ने तुझ पर पुस्तक उतारी उस में कुछ आयतें जो पक्की § हैं जो पुस्तक की जड़ हैं और समान † हैं फिर जिन लोगों के हृदयों में टेढ़ापन है तो उस में से समान आयतों के पीछे पड़ते हैं उत्पात करने और भावार्थ गढ़ने के निमित्त केवल ईश्वर के उन का यथार्थ अर्थ कोई नहीं जानता और जो कोई विद्या में निपुण हैं कहते हैं कि हम उस पर विश्वास लाए हैं सबका सब हमारे प्रभु की ओर से उतारा हुआ है बुद्धिवानों को छोड़ कोई शिक्षा ग्रहण नहीं करता। (६) हे हमारे प्रभु शिक्षा देने के पश्चात् तुम हमारे मनों को टेढ़ाई की ओर मत फेर हमको अपने यहाँ से करुणा दे निस्सन्देह तू ही देने हारा है। (७) हे हमारे प्रभु तू उस दिन लोगों को एकत्र करेगा जिस में कुछ सन्देह नहीं ईश्वर का बचन कभी विरुद्ध नहीं होता।

रु० २—(८) जो मुकरते हैं ईश्वर के सन्मुख उन का धन और सन्तान किसी अर्थ न आयेंगे और यह लोग नर्क का ईधन बनेंगे। (९) जैसा फिराऊन के लोगों और उन से पहिलों का सुभाव था उन्हीं ने हमारे चिन्हों को झुठलाया सो ईश्वर ने उन के पापों में उन को पकड़ा ईश्वर कठिन दण्ड देने हारा है।

* आयत १८७ लौं बदर के संग्राम और सन ६ हिजरी में उतरी हैं महम्मद साहब का विचार था कि इमरान पवित्र कुँवारी मरियम के पिता थे पवित्र मरियम और इस्लीशाबा बहने बहने थीं इन के उपरान्त प्रभु ईशू युहन्ना वपितस्मा देने हारा और ज़करिया इमरान के कुटुम्ब में थे यहूदी मूसा की बहिन मरियम को इमरान की पुत्री जानते थे महम्मदी टीका कारकों का विचार है कि मूसा की बहिन मरियम का शरीर और आत्मा अद्भुत रीति से रक्षित रहे जिसते खूब के आने के समय लौं रक्षित रहे और इस रीति मरियम खूब की माता वही मरियम है जो मूसा की बहिन थी। § अर्थात् मुहकम। † अर्थात् सुवशाविह।

(१०) मुकरने हारों से कहदे कि तुम शीघ्र पराजित हो जाओगे और नर्क की ओर ढकेले जाओगे वह बुरा ठौर है। (११) निस्सन्देह तुम्हारे निमित्त उन दोनों जथाओं के परस्पर सन्मुख होने में चिन्ह है एक दल ईश्वर के मार्ग में लड़ता था और दूसरा अधर्मियों का था और वह अपनी आंखों से उन्हें दुगना ॐ देखते थे और ईश्वर अपनी सहायता से जिसकी चाहता है सहायता करता है आंखवालों के निमित्त इसमें बड़ी चितौनी है। (१२) लोग शारीरिक विषयों स्त्रियों बालकों स्वर्ण और रूपे के इकट्ठे किए हुये ढेरों और उत्तम खानि के घोड़े और ढोरों और खेती पर रोक गए यह सब सान्सारिक जीवन की सामिग्री है अच्छा ठिकाना ईश्वर के निकट है (१३) तू कह कि मैं तुमको उससे उत्तम वस्तु बताऊं संयमी पुरुषों के निमित्त उनके प्रभु के निकट ऐसी ऐसी बारिएं हैं जिनके नीचे धाराएँ बहती हैं वह सदा उस में बसेंगे और पवित्र स्त्रिएं हैं और ईश्वर की प्रसन्नता है ईश्वर अपने सेवकों को देखता है। (१४) वह लोग जो कहते हैं कि हे हमारे प्रभु निस्सन्देह हम विश्वास लाए सो हमारे पाप क्षमा करदे और हमको नर्क के दण्ड से बचा। (१५) वह सन्तोषी हैं सत्यवादी हैं आज्ञा पालक हैं दान करने हारे हैं जो प्रातः काल क्षमा मांगते हैं। (१६) ईश्वर साक्षी देता है कोई ईश्वर नहीं बरन वह दूतों ने और विद्वानों ने जो न्याय पर स्थिर हैं कहा कि कोई ईश्वर नहीं बरन वह—वह शक्तिमान है और बुद्धिवान है। (१७) कहते हैं कि ईश्वर के निकट निस्सन्देह इसलाम ही मत है और पुस्तक वाले जान लेने के पश्चात अपनी हट के कारण इसके शत्रु होगए और जो कोई ईश्वर की आयतों से मुकर गया ईश्वर शीघ्र लेखा लेने हारा है। (१८) यदि तुभसे वह झगड़े तू कह दे मैंने और मेरे अनुगामियों ने अपना मुंह ईश्वर की ओर कर दिया। (१९) और पुस्तक वालों और उम्मीयों ५ से पूछ क्या तुम ने इसलाम को ग्रहण किया है यदि उन्होंने ने इसलाम को ग्रहण किया तो उन्होंने ने अगुवाई पाई और यदि फिर गए तो तेरा कार्य तो केवल सन्देश पहुँचाना है ईश्वर मनुष्यों की दशा को देखता है ॥

रू० ३—(२०) निस्सन्देह जो ईश्वर की आयतों से मुकरते हैं और भविष्य-दृक्ताओं को अकारण मार डालते हैं और जो लोग न्याय की बात बताते उनको भी घात करते हैं उनको दुखदायक दण्ड का समाचार दे। (२१) यह वही लोग हैं

* बदर के संग्राम में महम्मद साहब ने तीन सौ उन्नीसपुरुषों से एक हजार मक्का वालों को सन दो हिजरी में पराजित किया। ५ इसका अभिप्राय विशेष कर अनपढ़ नहीं बरन ऐसे लोग हैं जिनके तीर कोई ईश्वरीय पुस्तक नहीं थी अरब वाले इसी कारण उम्मी कहलाते थे ॥

जिनके कार्य संस्मर और अन्त के दिन में मिट गए और उनका कोई सहायक नहीं । (२२) क्या तूने उन मनुष्यों को नहीं देखा जिनको पुस्तक में से कुछ भाग दिया गया ईश्वर की पुस्तक की ओर वह बुलाए जाते हैं जिसमें उनमें निर्णय करें फिर उन में से एक जत्था मुंह फेर कर हट जाता है । (२३) यह बात इस कारण है कि वह कहते हैं कि हमको अग्नि कभी न छुएगी केवल थोड़े दिनों के उनको मिलावट ने उनको उनके मत में धोका दिया है । (२४) क्या दशा होगी जब हम उनको उसी दिन जिस में कुछ सन्देह नहीं इकट्ठा करेंगे हर मनुष्य को उसकी उपार्जन का पूरा पूरा प्रति फल दिया जायगा और किसी पर अनीत न की जायगी । (२५) तू कह हे ईश्वर देश के स्वामी जिसको तू चाहता है देश देता है और जिससे तू चाहता है देश छीन लेता है जिसे तू चाहता है आदर देता है और जिसको चाहता है अनादर करता है तेरेही हाथ में भलाई है निस्सन्देह तू हर वस्तु पर शक्तिमान है । (२६) तू रात को दिन में डालता है और दिन को रात में और जीवते से मृतक निकालता है और मृतक से जीवता और जिसको चाहता है अलेख जीवका देता है । (२७) विश्वासी लोग धर्मियों को छोड़ कर अधर्मियों से मित्रता न करें और जो कोई ऐसा करे तो उसका ईश्वर से कुछ सम्बन्ध नहीं परन्तु यह कि तुम उससे बहुत डरते हो और ईश्वर तुम्हें अपना भय दिलाता है और तुम्हें ईश्वर ही की ओर जाना है कहदे यदि तुम छिपाओगे जो कुछ तुम्हारे हृदयों में है अथवा उसको प्रगट करो ईश्वर उसे जानता है वह जानता है जो कुछ स्वर्ग में है और जो कुछ पृथ्वी में है ईश्वर प्रत्येक वस्तु पर शक्तिमान है । (२८) उस दिन प्रत्येक जन जो कुछ भलाई उसने की है सन्मुख देखेगा और जो कुछ बुराई की है आशा करेगा कि आह इस में और मुझ में बहुत अन्तर होजाय ईश्वर तुमको अपने से भय दिलाता है ईश्वर अपने दासों पर कृपा करने हारा है ॥

रु० ४—(२६) तू कह यदि तुम ईश्वर को मित्र रखत हो तो मेरी आज्ञा पालन करो ईश्वर तुमको मित्र रखेगा तुम्हारे पाप क्षमा करदेगा ईश्वर बड़ा क्षमा करने हारा दयालु है कहदे ईश्वर की ओर उस के प्रेरित की आज्ञा पालन करो फिर यदि मुकरे तो निस्सन्देह ईश्वर अधर्मियों को मित्र नहीं रखता । (३०) निस्सन्देह ईश्वर ने आदम को और नूह को और इबराहीम के कुटुम्ब और इमरान के कुटुम्ब को

*आयत २५ और २६ किसी खोई हुई सूरात का भाग हैं जो बेजोड़ हैं इस सूरात में मिच्छादी गईं जिनका अगली और पिछली आयतों से कुछ सम्बन्ध नहीं है । ईअर्थात् राज्ज ॥

समस्त सृष्टि में अभीष्ट ठहराया जिस में से कोई किसी के सन्तान थे ईश्वर सुनने हाग और जानने हारा है । (३१) जब कि इमरान की पत्नी ने कहा कि हे प्रभु जो कुछ मेरे गर्भ में है मैंने उसको शुद्धता से तेरी ही भेंट किया सो मेरी ओर से ग्रहण कर निस्सन्देह तू ही सुनने हारा और जानने हारा है सो जब वह उसे जन चुकी तो बोली कि हे मेरे प्रभु मैंने तो पुत्री जनी है ईश्वर को सब ज्ञान है जो कुछ वह जनी पुत्री तो पुत्र के समान * नहीं होती मैंने उस का नाम मरियम रखा है और मैं उस को और उस की सन्तान को सूपित § दुष्टात्मा से तेरीशरण † में देती हूँ । (३२) फिर उसको उसके प्रभु ने भलीभांति ग्रहण कर लिया और उस को भलीभांति पाला और ज़करिया को उस का रक्तक ठहराया और जब कभी ज़करिया उस के निकट कोठरी में आता तो उस के तीर खाने की कोई वस्तु पाता पूछता हे मरियम यह तेरे निकट कहां से आता है वह बोली ईश्वर के यहां से आता है निस्सन्देह ईश्वर जिस को चाहे अलेख जीविका देता है । (३३) इसी ठौर ज़करिया ने अपने प्रभु से प्रार्थना की कि हे मेरे प्रभु मुझे अपने यहां से पवित्र § स्थान दे निस्सन्देह तू प्रार्थना का सुनने हारा है सो उसको दूतों ने जब कि वह कोठरी ¶ के भीतर प्रार्थना में खड़ा था पुकारा । (३४) ईश्वर तुम को यहिया का सुसमाचार देता है जो ईश्वर के बचन की दृढ़ता करेगा वह अर्ध्यन्न और स्त्रियों से रहित रहेगा और भले भविष्यद्-क्लाओं में होगा । (३५) कहा हे मेरे प्रभु मेरे यहां पुत्र कैसे होगा मुझ पर तो बुढ़ापा आगया और मेरी स्त्री बांभ है कहा ईश्वर जो चाहता है इसी भांति करता है । (३६) कहा हे मेरे प्रभु मेरे निमित्त कोई चिन्ह ठहरादे कहा तेरे निमित्त चिन्ह यह है कि तीन दिन लौ किसी मनुष्य से केवल सैन करने के बात न कर सकेगा और अपने प्रभु का सांभ और भोरे सुमरण कर अपने ईश्वर की बड़ाई कर ॥

र० ५—(३७) और जब कि दूतों ने कहा हे मरियम ईश्वर ने तुम्हें चुन ॐ लिया और पवित्र किया और संसार की समस्त स्त्रियों में आदर मान्य किया । (३८) हे मरियम अपने प्रभु की आज्ञा पालक होजा और भुक्ने हारों के संग भुक् । (३९) यह गुप्त के समाचार हैं जो हम तुम्ह पर प्रेरणा करते हैं तू उन के

* इस का तात्पर्य यह है कि यहूदी रीति के अनुसार स्त्रीमन्त्र में याचक नहीं हो सकती थीं । § अर्थात् पथरवाह किया हुआ करते हैं कि जब इबराहीम अपने पुत्र को बलि कर रहा था तो दुष्टात्मा रोकता था सो उसने उसे पथर मार कर भगाया । † महम्मदी कहते हैं कि जन्मते समय बालक को दुष्टात्मा छूता है परन्तु पवित्र मरियम और उसके पुत्र को ईश्वर ने दुष्टात्मा को उनके छूने से रोका । § अर्थात् पुत्र । ¶ लूका १ : २१ । ॐ लूका १ : २८ ।

समीप न था जब कि वह लेखनीयां * डाल रहे थे कि हममें से कौन मनुष्य मरियम का रक्षक हो तू वहां नहीं था जब कि परस्पर भगड़ रहे थे। (४०) जब कि दूतां ने कहा कि हे मरियम ईश्वर तुम को अपने वचन का समाचार देता है जिस का नाम मसीह ईसा है वह संसार और अन्त में आदर योग्य समीपियों † में से है। (४१) वह लोगों से पालने में और पूर्णवय में बात करेगा और वह सुकर्मियों में होगा (४२) उसने कहा हे मेरे प्रभु मेरे पुत्र कैले होगा मुझे तो किसी पुर्ष ने नहीं छुआ वह बोला कि ऐसे ही जो ईश्वर करना चाहता है उत्पन्न करता है जब किसी कार्य को करना चाहता है तो ऐसे ही कह देता है कि हां और वह हो जाता है। (४३) और ईश्वर उस को पुस्तक और बुद्धि तौरत और इञ्जील का ज्ञान देगा और इसराएल की ओर प्रेरित करके भेजेगा कहेगा मैं तुम्हारे तीर तुम्हारे प्रभु की ओर से चिन्ह लेकर आया हूँ मैं तुम्हारे निमित्त मिट्टी से पत्ती बनाता हूँ फिर उसमें फूँक मारता हूँ और मैं जन्म अंधे और कोढ़ी को अच्छा करता हूँ और ईश्वर की आज्ञा से मृतकों में जीव डाल देता हूँ और जो कुछ तुमने भोजन किया अथवा घर में धर आये हो बता देता हूँ यदि तुम विश्वास करो तो इस में तुम्हारे निमित्त पूरा चिन्ह है। (४४) तौरत जो मुझसे पहिले है उस को दृढ़ करता हूँ कोई बस्तु जो तुम पर अलीन थी लीन करता हूँ और तुम्हारे निकट तुम्हारे प्रभु की ओर से चिन्ह लेकर आया हूँ सो ईश्वर से डरो और मेरा कहा मानो निस्सन्देह ईश्वर मेरा प्रभु और तुम्हारा प्रभु है सो उस की आराधना करो यही सीधा मार्ग है। (४५) फिर जब ईसा ने उनका अधर्म जान लिया और कहा कौन है जो ईश्वर के मार्ग में मेरा सहायक हो हवारियों ‡ ने कहा हम ईश्वर के सहायक हैं और हम ईश्वर पर विश्वास लाये हैं तू साक्षी रह कि हम आज्ञापालक हैं। (४६) हे प्रभु हम उस पर विश्वास लाये जो तूने उतारा है और हम प्रेरित के आज्ञा पालक हुए हम को साक्षियों में लिखले। (४७) उन्होंने छल किया ईश्वर ने भी छल किया ईश्वर सब छलियों में उत्तम है ॥

रु० ६—(४८) जब कि ईश्वर ने कहा कि हे ईसा मैं तुम्हें मृत्यु § देने को हूँ और अपने तीर उठाने वाला हूँ और जो लोग तेरे अनुगामी हुए हैं उन को पुनरुत्थान लौं अधर्मियों पर प्रबल रखूंगा फिर मेरी ओर तुम का लौट आना है तब मैं

* टीका करनेवाले कहते हैं कि जकारिया के संग और याजकों ने व्यवस्था की आयते लिख कर यर्दन नदी में डालीं कि जिसकी लेखनी तैरती रहे वही मरियम का रक्षक नियत हो सो जकारिया की लेखनी तैरती रही और वह मरियम का रक्षक बना।
 † अर्थात् ईश्वर के समीपियों में से। ‡ सूरण मायदा १११। § देखो सूरण निसा १२६ मरियम ३४ आयतको ॥

तुममें निर्णय कर दूंगा जिस बात में तुम विभेद करते हो। (४६) फिर जो लोग मुकरने हारे हैं उनको संसार और अन्त में दण्ड मिलेगा उनका कोई सहायक न होगा। (५०) और जो विश्वास लाये हैं और सुकर्म किये ईश्वर उनको उनका पूरा पूरा प्रतिफल देगा ईश्वर दुष्टों को मित्र नहीं रखता। (५१) यह बातें जो हम पढ़ कर सुनाते हैं भली आयतों का वृत्तांत है। (५२) निस्सन्देह ईसा का दृष्टांत ईश्वर के निकट आदम * के समान है जिसको उसने मिट्टी से बनाया और कहा हो तो हो गया। (५३) तेरे प्रभु की ओर से सत्य बात यही है तू सन्देह करनेहारों में मत हो। (५४) जो कोई इस विषय में तुमसे भगड़े § जब तू सत्य बात जान चुके तू कह दे कि आओ हम अपने बेटे और तुम्हारे बेटे अपनी खिएं और तुम्हारी खिएं बुलायें और हम भी † और तुम भी यह कह के प्रार्थना करो कि भूठों पर ईश्वर का श्राप हो (५५) निस्संदेह ठीक वृत्तांत यही है ईश्वर को छोड़ कोई ईश्वर नहीं निस्संदेह ईश्वर ही बलवान बुद्धिवाला है (५६) सो यदि वह फिर जायें तो ईश्वर को भगड़ा करनेहारों का ज्ञान है।

रु० ७—(५७) कह हे पुस्तक वालो आओ एक बात की ओर जो हमारे और तुम्हारे बीच एक है कि हम ईश्वर के उपरांत किसी की बन्दगी न करें न उसका किसी को सामी ठहरावें न तुम में से कोई ईश्वर के उपरांत किसी को स्वामी § बनाये सो यदि वह फिर जावे तो उनसे कह कि तुम साक्षी रहो कि हम मुसलमान हैं। (५८) हे पुस्तक वालो तुम इबराहीम के विषय में क्यों विवाद॥ करते हो तौरत और इजील तो उसके पीछे उतरी हैं क्या तुमको इतनी भी बुद्धि नहीं (५९) सुनो जिस विषय में तुमको कुछ ज्ञान था उसका तो तुम भगड़ा कर चुके सो जिस बात की तुमको सुवि नहीं उस में भगड़ा क्यों करते हो ईश्वर जानता है और तुम नहीं जानते। (६०) इबराहीम न यहीदी था न खृष्टियान था वह तो हनेफी † मुसलमान था और सामी ठहराने हारों में न था। (६१) इबराहीम का सम्बन्ध उन लोगों से अधिक था जो उसके अनुगामी थे और इस †† भविश्यद्वक्ता का और उन लोगों का जो

* अर्थात् दोनों का कोई संसारिक पिता न था। § यह उस दुताई का वर्णन है जो नजरान के खृष्टियान राजा ने अपने बिशप के संग महम्मद साहब के तीर मदीना में भेजी थी दूत सभाने यह ठहरा लिया था कि हम करदेंगे यदि हमारे धर्म और देश में रोक टोक न कीजाय। † अर्थात् तुम आप और हम आप देखो उत्पत्ति १२:५। † अर्थात् खृष्टियान अपने विशपों और महन्तों को प्रभु कहके पुकारते थे। † अर्थात् वह न यहूदी था न खृष्टियान। † नहख १२१। †† अर्थात् महम्मद साहब ॥

उसपर विश्वास लाए हैं ईश्वर विश्वासियों का मित्र है । (६२) पुस्तक वालों का एक जत्था चाहता था कि तुम को भटका दे वह किसी को नहीं भटकाते वरन अपने आपको और नहीं समझते । (६३) हे पुस्तक वालो तुम ईश्वर को आयतों से क्यों मुकरते हो यद्यपि तुम आप ही साक्षी हो । (६४) हे पुस्तक वालो सत्य में असत्य क्यां मिलते हो और जान बूझ कर सत्य को क्यों छिपाते हो ॥

ह० ८—(६५) पुस्तक वालों के एक जत्था ने कहा कि उसपर विश्वास लाओ जो विश्वासियों पर उतरा है प्रातः काल को विश्वास लाओ और सन्ध्या को उससे मुकर जाओ कदाचित् वही फिर जावें । (६६) और किसी का विश्वास न करो केवल उसके जो तुम्हारे मत पर चो कहे निस्सन्देह शिष्या तो वही है जो ईश्वर की शिष्या है कि प्रत्येक को वैसा ही मिल सकता है जैसा तुमको दिया गया है फिर यदि तुमसे तुम्हारे प्रभु के * यहां भगड़ा करें कहे निस्सन्देह अनुग्रह ईश्वर ही के हाथ में है जिसको चाहता है देता है ईश्वर बड़ा दाता है (६७) अपनी दया से जिसको चाहता है अभिपेक करता है ईश्वर बड़े अनुग्रह वाला है (६८) पुस्तक वालों में कोई ऐसा है कि यदि तू उसके समीप सोने का ढेर छोड़े तो वह तुम्हको फेर देगा और उनमें ऐसा भी है कि यदि तू उसके तीर एक ५ सूकी छोड़े वह तुम्हको फेर न देगा यहां लों कि तू उसके सिर पर जा खड़ा हो (६९) यह इस कारण कि उन्होंने ने कह रखा है कि आज्ञानों के विषय में कोई पूछ पाछ नहीं वह ईश्वर पर मिथ्या दोष बांधते हैं और वह उस को जानते हैं (७०) वरन जो कोई अपनी बाचा पूरी करे और संयमी रहे निस्सन्देह ईश्वर संयमियों को मित्र रखता है (७१) जो लोग ईश्वर को बाचा और अपनी किरियाओं को तुच्छ मोल की सन्ती बेचते हैं वह वही लोग हैं जिन के निमित्त अन्त के दिन में कोई भाग नहीं और ईश्वर पुनरुत्थान के दिन न उन से बात करेगा न उनकी ओर दृष्टि करेगा और न उनको पवित्र करेगा उनके निमित्त कठिन दण्ड है । (७२) और इनमें एक जत्था ऐसा भी है जो पुस्तक को जीभ मरोड़ कर पढ़ता है जिससे तुम समझो कि वह पुस्तक में है यद्यपि वह पुस्तक में नहीं और कहते हैं कि वह ईश्वर की ओर से है यद्यपि वह ईश्वर की ओर से भी नहीं और जान बूझ कर ईश्वर पर भूठ बांधते हैं (७३) किसी मनुष्य को यह शक्ति नहीं कि ईश्वर उसको पुस्तक और बुद्धि और भविष्यद्वाक्य दे और वह

* अर्थात् विषय में । ५ अर्थात् दीनार अर्थात् सब से छोटा सिक्का ।

लोगों से * कहता फिरे कि ईश्वर को छोड़ के मेरी हो आराधना करो वरन यह की ईश्वरीय पुस्तक की शिक्षा में पूर्वीण हो जाओ तुम पुस्तक को जानते हो और तुमने उन को पढ़ा है। (७४) वह तुम को यह नहीं कहता कि तुम दूतों और भविष्यद्वक्ताओं को प्रभु ठहरालो क्या तुम्हारे मुसलमान होने के पीछे वह तुम को अधर्म सिखायगा।

रु० ६—(७५) जब कि ईश्वर ने भविष्यद्वक्ताओं से \$ वाचाली कि जिस समय मैंने तुम को पुस्तक और बुद्धि दी फिर तुम्हारे निकट कोई प्रेरित आया जो उस को सिद्ध करता है जो तुम्हारे तीर है तो अवश्य उस पर विश्वास लाइयो और उसको सहायता कीजियो ईश्वर ने कहा क्या तुमने प्रतिज्ञा कर के मेरी वाचा ग्रहण को वह बोलते हमने प्रतिज्ञा की ईश्वर ने कहा सो अब साक्षी रहे और मैं भी तुम्हारे साथ साक्षी हूँ। (७६) सो अब जो कोई उससे फिर जावे वही अपराधी है। (७७) क्या ईश्वर के मत के उपरान्त और चाहते हैं यद्यपि हर एक मनुष्य जो स्वर्ग और पृथ्वी में हैं सहर्ष और बरखाई उसी के साम्हने झुकते हैं और उसी की ओर पलट जायंगे (७८) तू कह कि हम ईश्वर पर विश्वास लाए और उस पर जो हम पर उतरा और जो इबराहीम इसमाईल और इजहाक और याकूब की सन्तान पर उतरा और जो कुछ मूसा और ईसा और सब भविष्यद्वक्ताओं को उनके प्रभु की ओर से दिया गया हम उन में से किसी में भी कुछ विभेद नहीं करते हम उसके आज्ञा पालक हैं (७९) और जो कोई इसलाम को छोड़ और मत ग्रहण करे तो वह कभी भी † ग्रहण न किया जायगा और वह पुनरुत्थान के दिन कठिन हनि उठाने हारों में होगा (८०) ईश्वर ऐसी जातिकी अगुवाई क्यों कर करेगा जो विश्वास लाने के पश्चात अधर्मी होगई हो और साक्षी दी हो कि निस्सन्देह प्रेरित सत्य है और उसके पीछे खुले चिन्ह आचुके हैं ईश्वर दुष्टों की अगुवाई नहीं करता (८१) वही हैं जिनका कि दण्ड यह है कि उन पर ईश्वर और दूतों का और सब मनुष्यों का श्राप है (८२) सदा उसी में रहेंगे उन पर से दण्ड न्यून न होगा और न उन पर दृष्टि की जायगी (८३) परन्तु

* इस में महम्मद साहब यह प्रगट करते हैं कि ख़ुष्ट ने लोगों से कभी यह न कहा होगा कि ईश्वर के संग मेरी भी आराधना करो वरन उसके अनुगामियों ने आप ही ख़ुष्ट को परमेश्वर बना लिया ॥

\$ यहूदियों में भी इस प्रकार की बात प्रसिद्ध है कि जब परमेश्वर ने सीना पर्वत पर व्यवस्था दी तो समस्त भविष्यद्वक्ता अपनी उत्पत्ती से पहिले वहां उपस्थित थे ॥

† अर्थात् ईश्वर उसके उस मत को ग्रहण करने के कारण ग्रहण न करेगा अर्थात् च्मा न करेगा ॥

जिन्होंने उसके पीछे पश्चाताप किया और भलाई की तो निस्संदेह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है (८४) निस्संदेह जो विश्वास लाने के पश्चात् अधर्मी हुये और अधर्म में अति की उनका पश्चाताप कभी ग्रहण न किया जायगा यही लोग भटके हुये हैं। (८५) जो लोग अधर्मी हुये और अधर्म ही में मर गये तो ऐसे किसी से पृथ्वी भर कर स्वर्ण भी बदले में ग्रहण न होगा ऐसे ही लोगों के निमित्त दुख देने हारा दण्ड है और उनका कोई सहायक नहीं ॥

पारा ४.] रु० १०—(८६) तुम कभी भलाई को न पहुँचोगे जबलों कि उन वस्तुओं में से व्यय न करो जिनसे तुमको प्रीति है और जो कुछ तुम व्यय करोगे निस्संदेह ईश्वर उसको जानता है। (८७) सब भोजन की वस्तुएँ इसरायल सन्तान पर लीन थीं केवल उसके जिसको इसरायल ने अपने प्राण पर तौरत उतरने से पहिले अलीन ठहरा लिया था तू कह लाओ तौरत और उसको पढ़ो यदि तुम सत्यवादी हो। (८८) फिर जो कोई ईश्वर पर इसके पीछे दांप लगाये वही लोग दुष्ट हैं। (८९) कहदे ईश्वर ने सत्य कहा कि तुम इबराहीम हनीफ के मत के अनुगामी हो जाओ वह साफ़ो ठहराने हारों में न था। (९०) निस्संदेह सब में पहिला घर जो लोगों के निमित्त बना है वह यही है जा मक्का में है अशीप वाला और शिक्षा सब सृष्टियों के निमित्त है। (९१) इबराहीम के उसमें प्रत्यक्ष चिन्ह हैं जो उसके भीतर आता है चैन पाता है और उस घर की यात्रा करना लोगों पर ईश्वर ने जो वहां पहुँचने की शक्ति रखे उचित ठहराई। (९२) और जो कोई मुकरा तो ईश्वर को संसार के लोगों की चिंता नहीं। (९३) तू कह कि हे पुस्तक वालो तुम ईश्वर की आयतों से क्यों मुकरते हो ईश्वर साक्षी है जा कुछ तुम करते हो। (९४) कह कि हे पुस्तक वालो तुम ईश्वर के मार्ग से उसको क्यों रोकते हो जो विश्वास लाया तुम ईश्वर के मार्ग को टेढ़ा करना चाहते हो और ईश्वर जानता है जो कुछ तुम करते हो। (९५) हे विश्वासियो यदि तुम उनमें से एक जत्था के जिसको पुस्तक दी गई है अनुगामी हो तो वह तुमको तुम्हारे विश्वास से फेर कर अधर्मी बनायेंगे। (९६) तुम क्योंकर मुकरोगे यदि तुम पर ईश्वर की आयतें पढ़ सुनाई जाती हैं और तुममें उसका प्रेरित है जो कोई ईश्वर को दृढ़ पकड़े रहे तो निस्संदेह वह सीधे मार्ग पर स्थिर हो गया ॥

रु० ११—(९७) हे विश्वासियो ईश्वर से डरो जैसा उससे डरना उचित है और तुम न मरना बरन मुसलमान * होकर। (९८) और तुम सब मिल कर

*अर्थात् तुम्हारी मृत्यु इसलाम मत में हो ॥

हृदय से ईश्वर की डोरी को थामलो और भिन्न भिन्न न होओ ईश्वर का जो उपकार तुम पर हुआ उसे स्मरण करो कि जब तुम एक दूसरे के शत्रु थे उस ने परस्पर तुम्हारे हृदयों को मिला दिया और तुम उस के उपकार से परस्पर भाई बनगये । (६६) तुम अग्नि से भरे हुए गड़हे के किनारे थे कि ईश्वर ने तुम को उस से बचा लिया इसी भांति ईश्वर तुम पर अपने चिन्ह वर्णन करता है जिस्ते तुम मार्ग पाजाओ । (१००) और तुम में एक मण्डली ऐसी होनी चाहिये जो लोगों को भलाई की ओर बुलावे और भले कार्य करने की आज्ञा दे और बुरे कार्यों से बर्ज और यही लोग लाभ उठाने हारे हैं । (१०१) और उन लोगों के समान मत होओ जिन्होंने पश्चात इस के कि उन के तीर चिन्ह आ गये फूट डाली और विभेद किया वही लोग हैं जिन के निमित्त कठिन दण्ड है । (१०२) जिस दिन कुछ मुँह ज्योति मय हो जायँगे और कुछ काले हो जायँगे सो जिन के मुँह काले होयँगे कहा जायगा क्या तुम विश्वास लाकर अधर्मी बनगए सो अपने अधर्म के कारण दण्ड भोगो । (१०३) और जिन के मुँह ज्योति मय हैं वह ईश्वर की दया में होंगे और उस में सदा रहेंगे । (१०४) यह ईश्वर को आयते हैं जो हम तुम को ठीक ठीक पढ़ सुनाते हैं ईश्वर पृथ्वी पर अन्याय करने की इच्छा नहीं करता (१०५) ईश्वर ही का है जो कुछ स्वर्ग और पृथ्वी में है और सब बातों को ईश्वर ही की ओर लौट जाना है ।

रू० १२—(१०६) तुम सब जातिगणों में उत्तम हो जो विश्वास में प्रगट हुईं तुम अच्छे कार्यों के करने को कहते हो और बुरे कार्यों के करने को बर्जते हो ईश्वर पर विश्वास रखते हो यदि पुस्तक वाले भी विश्वास लेआवे तो निस्सन्देह उन के निमित्त अच्छा है इन में कोई तो विश्वासी हैं और बहुधा कुचाली हैं । (१०७) वह तुम्हारा कुछ बिगाड़ नहीं सकेंगे केवल इस के कि तुमको कुछ दुखदे यदि तुम से लड़ेगे तो तुमको पीठ दिखावेगे फिर उनकी सहायता न की जायगी । (१०८) वह अनादर किये जायँगे जहां कहीं भी पाये जायँगे बिना ईश्वर की अथवा मनुष्यों की शरण के वह ईश्वर के कोप में पड़ेगे उन पर दरिद्रता डाली गई यह इस कारण हुआ कि वह ईश्वर की आयतों के मुकरने हारे हुए भविष्यद्वक्ताओं को अकारण घात कर डालते थे यह कार्य उन के पाप करने और मर्यादा से अधिक बढ़ने के कारण से हुआ । (१०९) पुस्तक वालों में एक ऐसा भी जत्था है जो ठीक मार्ग पर स्थिर हैं और रात भर ईश्वर की आयतें पढ़ता है और दण्डवत करता है । (११०) वह ईश्वर और अन्त के दिन पर विश्वास करते लोगों को

अच्छे कार्य करने को कहते हैं और बुरे कार्य से बर्जते और भजे कार्यों में शीघ्रता करते हैं यही लोग सुकर्मियों में हैं । (१११) जो कुछ भलाइयां वह करते हैं मिटाई न जायगी ईश्वर संयमियों को जानता है । (११२) निस्सन्देह जो लोग मुकरते हैं उनके धन और सन्तान ईश्वर के सामने कुछ भी अर्थ न आयेंगे और यही लोग नर्क गामी हैं और सदा उसमें रहेंगे । (११३) वह जो कुछ सन्सार के जीवन में व्यय करते हैं उसका दृष्टान्त ऐसी क्यार के समान है जिस में कठिन पाला हो जो एक ऐसी जाति की खेती पर गिरे जिसने अपने ऊपर अन्याय किया हो फिर समस्त खेती मारी जाय ईश्वर ने उनपर अन्याय नहीं किया पर वह अपने विषय में आप ही अन्याय करते थे । (११४) हे विश्वासियों! अपने लोगों को छोड़ किसी को अपना भेदी मन बनाओ वह तुम्हारी हानि में न्यूनता नहीं करते वह उस वस्तु को मित्र रखते हैं जो तुमको शोक पहुँचाती है निस्सन्देह उनके मुँह की बातों से शत्रुता प्रगट होती है और जो कुछ उनके मनों में झिपा है सो उस से अधिक है निस्सन्देह हमने तुमको अपने चिन्ह धतला दिए यदि तुम बुद्धिमान हो । (११५) देखो जिन लोगों को तुम मित्र रखते हो उनको तुम्हारे संग प्रीति नहीं है तुम पूरी पुस्तक पर विश्वास रखते हो और जब वह तुमसे मिलते हैं तो कहते हैं कि हम विश्वास लाए और जब अकेले होते हैं तो तुम पर क्रोध के मारे उंगलियां चबाते हैं कइदे अपने क्रोध में मरजाओ निस्सन्देह ईश्वर मनकी बातों को जानता है । (११६) यदि तुमको कोई भलाई पहुँचाती है तो इससे उनको शोक होता है और जब कोई कठिनाई तुम पर आपड़े तो वह हर्षित होते हैं सो यदि तुम धीरज धरोगे और डरते रहोगे तो उनका छल तुम्हारा कुछ भी धिगाड़ न सकेगा निस्सन्देह ईश्वर उनके कार्यों को घेरे हुए है ।

रू० १३—(११७) जब तू भोर को अपने घर से निकल कर विश्वासियों को लड़ाई * के निमित्त ठिकाने पर बैठाने लगा ईश्वर सुनता और जानता है । (११८) जब कि तुम में से दो जत्थाओं ने कायर होने की इच्छा की तो ईश्वर ही उन का स्वामी था उचिन है विश्वासी ईश्वर ही पर भरोसा करें । (११९) निस्सन्देह ईश्वर ने तुमको बदन के युद्ध में विजय दी यदपि तुम तुच्छ थे ईश्वर से डरो कि तुम धन्यवादी बनो । (१२०) और जब तू विश्वासियों से कह रहा था कि क्या तुम्हारे निमित्त तुम्हारा प्रभु बस नहीं तीन सहस्र दूत गए तुम्हारी सहायता को भेजे हैं । (१२१) क्यों नहीं यदि तुम संयमी बनो और ईश्वर से डरो और वह

* इसका अभिप्राय उहद के संग्राम से जान पड़ता है ॥

अधर्मों^१ लोग तुम पर अचानक आएँ तो अभी तुम्हारा प्रभु पांच सहस्र महिमा युक्त दूतोंसे तुम्हारी सहायता करेगा। (१२२) और ईश्वर ने तो इस को तुम्हारे निमित्त एक शुभ समाचार और तुम्हारे हृदयों के निमित्त शान्ति का कारण ठहराया और जीत तो केवल बड़े बुद्धि वाले ईश्वर ही की ओर से है कि तुम दुष्टों के एक जत्था को घात करो अथवा उन का अनादर करो जिससे वह परास्त होकर पीछे चले जायँ। (१२३) इस विषय में तेरा कुछ भी बश नहीं चाहे वह उस का क्षमा कर दे अथवा दण्ड दे क्योंकि निस्सन्देह वह दुष्ट हैं। (१२४) और ईश्वर ही का धन है जो कुछ स्वर्ग और पृथ्वी में है जिस को चाहे क्षमा करे और जिस को चाहे दुखड़े ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है।

रु० १४—(१२५) हे विश्वासियों दुगने पर दुगना व्याज मत खाओ ईश्वर से डरो कि तुम मनोर्थ पाओ। (१२६) उस अग्नि से डरो जो मुकरनेहारों के निमित्त बनी है ईश्वर और प्रेरित के आज्ञाकारी रहो जिसे तुम पर दया हो। (१२७) अपने प्रभु की क्षमा की ओर दौड़ो और उस बैकुण्ठ की ओर जिस की चौड़ाई स्वर्गों और पृथ्वी की बराबर है जो संयमियों के निमित्त बना है। (१२८) वह लोग जो आनन्द * और कष्ट में व्यथ करते हैं और क्रोध को पीजाते हैं और लोगों को क्षमा करते हैं और ईश्वर उपकारियों को मित्र रखता है। (१२९) और वह लोग जो कभी कोई निर्लज्जता कर बैठें अपने प्राणों पर अनीति करते हैं तो ईश्वर को स्मरण करते हैं फिर अपने पापों की क्षमा चाहते हैं ईश्वर को छोड़ कौन पाप क्षमा कर सकता है वह इन के किये पर हठ नहीं करते और वह जानते हैं। (१३०) उन लोगों का प्रतिफल उनके प्रभु के यहां से क्षमा और बैकुण्ठ है जिनके नीचे धाराएँ बहरही हैं उस में सदा रहेंगे कार्यरत † करनेहारों का क्या उत्तम प्रतिफल है। (१३१) तुमसे पहिले बहुत से वृत्तान्त बीत चुके हैं तुम पृथ्वी में फिर के देखो कि झुठलाने वालों का क्या अन्त हुआ। (१३२) यह लोगों के निमित्त दृष्टांत हैं और संयमियों के निमित्त शिक्षा है। (१३३) ‡ अब तुम आलसी मत बनो और शोकित मत हो तुम ही प्रबल रहोगे तुम विश्वासी बनो। (१३४) यदि तुम्हारे घाव हुआ तो उस जाति को भी ऐसा ही घाव हो चुका है और यह औसरही है जिस को हम लोगों में अदलते बदलते रहते हैं और तू कह कि ईश्वर को सच्चे

* अर्थात् धनवान और दरिद्री दशा में। † अर्थात् सुकर्म करने हारों का।

‡ आयत १३३ से १५४ जौ उद्द के संग्राम के हारने के पीछे उतराँ॥

विश्वासी जान पड़े और तुममें से किसी को सात्नी * बनावे ईश्वर दुष्टों को मित्र नहीं रखता । (१३५) और तू कह कि ईश्वर निष्कपट विश्वासियों को परख ले और अधर्मियों को नाश कर डाले । (१३६) क्या तुम्हारा विचार है कि तुम बैकुण्ठ में प्रवेश करोगे अभी तो ईश्वर ने उनमें से जो युद्ध ✽ करने हारे हैं और जो स्थिर रहने हारे हैं उनको जांचा हो नहीं । (१३७) तुम मृत्यु की आशा उसके मिलने के पहिले तो करते थे अब तो तुमने उसको देख लिया और तुम देखते हो ॥

रू० १५—(१३८) † और महम्मद तो केवल एक प्रेरित है और कुछ नहीं है उससे पहिले बहुत प्रेरित बीत चुके क्या यदि वह मर जाये अथवा मारा जाये तो उलटे पाँव फिर जाआगे और जो कोई उलटे पाँव फिर जायगा व ईश्वर की तो कुछ भी हानि न कर सकेगा ईश्वर धन्यवाद माननेहारे लोगों को बेग प्रतिफल देगा । (१३९) और कोई मनुष्य ईश्वर की आज्ञा के बिना नहीं मर सकता समय लिखा हुआ है जो कोई संसार को भलाई चाहता है हम उसमें उसको देंगे और जो कोई अंत का प्रतिफल चाहता है हम उसको उसमें देयेंगे और धन्यवाद करने हारों को प्रतिफल देयेंगे । (१४०) और भविष्यद्वाक्ताओं में से बहुत ऐसे हैं कि उनके साथ हो कर बहुत से प्रभु के दास लड़ते थे और फिर वह लोग ईश्वर के मार्ग में दुःख पाने से नहीं हारे और न आलसी ही हुये न दब गये ईश्वर को स्थिर रहने हारे प्रसन्न हैं । (१४१) वह यही कहते रहे कि हे हमारे प्रभु हमारे पाप क्षमा करद और जो कुछ हमारे कार्यों में अनिती हुई वह भी क्षमा कर और हमारी मर्यादों को स्थिर रख और अधर्मी जाति पर हमें सहायता दे फिर ईश्वर ने उनको संसार का यश और अंत के दिन प्रतिफल दिया ॥

रू० १६—(१४२) हे विश्वासियो यदि तुम अधर्मियों का कहा मानोगे तो तुम्हें तुम्हारी ण्डियों पर फेर § देंगे और तुम हानि उठाने हारों में हो जाओगे । (१४३) बरन ईश्वर तुम्हारा सहायक है वह अच्छा सहायक है । (१४४) हम उन लोगों के हृदयों पर जो अधर्मी हुए शीघ्र भय डाल देंगे इस कारण कि उन्होंने ने इस वस्तु को ईश्वर का साभी ठहराया जिसके विषय में कोई प्रमाण नहीं

*अर्थात् शहीद । ✽अर्थात् जिहाद । †यह आयत और सूरए ज़मर की ३१ अबूबकरने महम्मद साहब की मृत्यु के समय पढ़ी थी जिस्ते उमर और दूसरे महम्मदियों को निश्चय हो जाय कि महम्मद साहब भी दूसरे मनुष्यों के समान मृत्यु के बश में थे किसी किसी का विचार है कि इन आयतों का कर्त्ता अबूबकर ही है उहद के युद्ध में महम्मद साहब की मृत्यु का सन्नाचार लोगों ने उड़ा दिया था और महम्मदी निराश हुए जाते थे । §अर्थात् तुमको अधर्मी बना देंगे ॥

उतरा उनका ठिकाना नर्क है दुष्टों का ठिकाना बुरा है। (१४५) निस्सन्देह ईश्वर ने तुम से सत्य बाचा की है जब कि तुम उनको उसकी आज्ञा से काट रहे थे यहां लौं कि जब तुम आप ही कायर हुए और तुमने कार्य्य में उपद्रव क्लिया और आज्ञा उलंघन की तत्पश्चात ईश्वर ने तुमको वह कुछ दिखाया जो कुछ तुम चाहते थे। (१४६) तुम में से कुछ लोग हैं जो संसार को चाहते थे और कुछ वह हैं जो अंत ५ के दिन को चाहते थे जिस्तें तुम्हारी परीक्षा करे उस ने तुम को उन ५ की ओर फेर दिया फिर भी उसने तुम को क्षमा ६ किया क्यों कि ईश्वर बिखासियों के निमित्त अनुग्रह से परिपूर्ण है। (१४७) और कि तुम बेग से भागे चले जाते थे और किसी की ओर मुड़ कर भी न देखते थे और तुम को प्रीरत पीछे से पुकार रहा था फिर तुमको दण्ड दिया शोक पर शोक जिस्तें जो कुछ तुम ने खोदिया अथवा जो तुम्हारे साम्हने है उस पर शोक न करो ईश्वर तुम्हारे कार्य्यों को जानता है (१४८) फिर तूम पर उस शोक के पीछे शान्ति उतरी वह एक उंचाई थी कि तुम में से एक जत्था को घेर रही थी एक जत्था को अपने जी की चिन्ता पड़ रही थी वह ईश्वर के विजय में अज्ञानियों की नाई अनर्थ दुर्विचार करता था और उन्होंने ने कहा कि इसमें कुछ भी हमारे ॥ बश में नहीं था तू कइ दे निस्सन्देह सब कार्य्य ईश्वर के हाथ में हैं वह अपने मनों में वह बातें छिपा रखते हैं जो तुम्ह पर प्रगट नहीं करते कहते हैं कि यदि कोई वान भी हमारे हात में होती तो हम यहां घात न होने तू कहदे यदि तुम घरों में भी होते तो जिन के लिये घात होना बड़ा था वह निश्चय अपने घात होने की जगह पर निकल कर आही जाते और यह सब इस कारण हुआ कि ईश्वर तुम्हारे मनों की बातों की परिक्षा करे और ईश्वर को तुम्हारे मनों के भीतर की बातों का ज्ञान है। (१४९) जो लोग तुममें से दोनों दलों के सन्मुख होने के दिन पीठ फेर गए उन को दुष्टात्मा ने कुछ कार्य्यों के कारण बहका दिया ईश्वर ने उनके अपराध क्षमा किए निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा और कोमल स्वभाव है ॥

रु० १७—(१५०) हे बिखासी लागों उन लागों के समान मत होओ जो अधर्मि हुए और अपने भाइयों से जब कि वह यात्रा में अथवा युद्ध में थे कहा कि यदि वह

*जड़ाई के समय लूट एकत्र करना बर्जित था परन्तु महम्मदी न माने जिसका फल यह हुआ कि वह हार गये। ५ अर्थात् जो भाग खड़े हुए वह संसारिक भावना चाहते थे और जो स्थिर रहे वह अंत के दिन के इच्छुक थे। ६ अर्थात् अधर्मियों की ओर। ७ अर्थात् सब लोग मारे नहीं गए। ८ अर्थात् हम महम्मद साहब को इस जड़ाई में आने से रोकते थे परन्तु उन्होंने ने हमारा कहा न मान और यह फल हुआ।

हमारे संग होते तो न मरते न घात होते ईश्वर ने इस बात से उनके मनों में शोक भर दिया जीवन और मृत्यु ईश्वर ही के हाथ में है ईश्वर तुम्हारे कार्य्यों को देखता है। (१५१) और जब तुम ईश्वर के मार्ग में घात होजाओ अथवा मर जाओ तो ईश्वर की क्षमा और दया समस्त बटोरे हुए से उत्तम है (१५२) यदि तुम मर जाओ अथवा घात होजाओ तो तुम सब ईश्वर ही के तीर पहुँचाए जाओगे (१५३) सो यह ईश्वर ही की दया है कि तु उनको नमू मिला यदि तू बुरे स्वाभाव अथवा कठोर हृदय होता तो वह तेरे तीर से भाग जाते सो तू उनको क्षमाकर दे और उनके निमित्त ईश्वर से क्षमा मांग और कार्य्यों में उनसे परामर्श कर और जब इच्छा पकी करले तो ईश्वर ही पर भरोसा रख निस्सन्देह ईश्वर भरोसा करने वालों को मित्र रखता है (१५४) यदि ईश्वर तुम्हें सहायता देगा तो तुम पर कोई प्रबल न होगा और यदि वह तुमको छोड़ दे तो तुम्हारी सहायता कौन कर सकता है विश्वासियों को ईश्वर ही पर भरोसा रखना उचित है (१५५) किसी भविष्यद्भक्ता का यह कार्य्य नहीं कि चोरी ✽ करे और जो कोई चोरी करे और जिस वस्तु की चोरी की है पुनरुत्थान में उसे साथ लाएगा फिर हर मनुष्य को उसके किए के समान पूरा बदला मिलेगा और किसी पर अनीति न होगी (१५६) भला जो मनुष्य ईश्वर की इच्छा पर चला क्या उसके समान होसकता है जिसने ईश्वर का कोप उपार्जन किया उसका ठौर नर्क है और वह बुरा ठिकाना है। (१५७) उनकी पदविँ ईश्वर के निकट हैं ईश्वर देखता है जो कुछ वह करते हैं। (१५८) निश्चय ईश्वर ने विश्वासियों पर बड़ा उपकार किया जबकि उसने उन्हीं में से एक प्रेरित भेजा जो उसकी आयतें उन्हें पढ़कर सुनाता है उन को पवित्र बनाता है उनको पुस्तक और बुद्धि सिखाता है और निस्सन्देह इससे पहिले प्रत्यक्ष भ्रमण में थे। (१५९) क्या जब तुम पर कोई दुख पड़ा जिससे दुगना \$ तुम उनको पहुँचा चुके हो तो कहते हो कि यह कहां से आया तू कह यह तुमको तुम्हारी ही ओर से आया निस्सन्देह ईश्वर सब बातों पर शक्तिवान है (१६०) और दोनों दलों के सन्मुख होने के दिन जो कुछ दुख तुमको पहुँचा वह ईश्वर की आज्ञा से जिस्तें वह विश्वासियों और धर्म कपटियों को जानले और उनसे कहा गया कि आओ ईश्वर के मार्ग में लड़ो अथवा शत्रुओं को नाश करो वह बोले यदि हम युद्ध करना ही जानते तो तुम्हारा साथ ही न देते उस दिन वह

*महम्मद साहब पर दोष लगाया गया था कि उन्हीं ने लूट के धन में से कुछ छिपा रखा था \$ अर्थात् बदर के युद्ध में दो बार प्रबल रहने के विषय में है ॥

विश्वास की सन्ती अधर्म के बहुत ही निकट थे। (१६१) अपने मुँह से वह ऐसी बातें बोलते थे जो उनके हृदयों में न थीं और जो कुछ वह छिपाते हैं ईश्वर भली भाँति जानता है। (१६२) वह लोग जिन्होंने अपने घर बैठ कर अपने भाइयों से कहा यदि हमारा कहा मान लेते तो घात न होते तू कह तो फिर अब अपने प्राणों पर से अपनी मृत्यु को हटा दो यदि तुम सत्यवादी हो। (१६३) जो लोग ईश्वर के मार्ग में घात हुये उनको मृतक* मत गिनो बरन् वह जीवते हैं और अपने प्रभु के यहां जीविका पाते हैं। (१६४) जो कुछ ईश्वर ने अपने अनुग्रह से दिया उस पर संतुष्ट हैं और उन लोगों का जो उनके \$ पीछे इनसे आकर नहीं मिले शुभ समाचार देते हैं उनको कुछ भय नहीं और न वह शोकित होंगे। (१६५) उनको ईश्वर के बरदान और अनुग्रह का सुसमाचार सुनाया जाता है और कि ईश्वर विश्वासियों का प्रति फल नहीं मेटता।

रु० १८—(१६६) जिन लोगों ने † घाव पहुँचने के पीछे ही ईश्वर और प्रेरित को ग्रहण किया तो इनमें से उन लोगों के निमित्त जिन्होंने ने सुकर्म किए और संयम किया बहुत बड़ा प्रतिफल है। (१६७) वह लोग जिनसे लोगों ने कहा था निस्सन्देह बहुत से लोग तुम्हारे विषय में इकट्ठे हुये हैं तुम उनसे डरो इस बचन ने उनके विश्वास को बढ़ा दिया और उन्होंने ने उत्तर दिया कि हमें ईश्वर ही बस है और वही अच्छा रत्नक है। (१६८) और वह वहां से ईश्वर के अनुग्रह और बरदान के साथ लौट आये उनको किसी बुराई ने छुआ भी नहीं वह ईश्वर की इच्छा के अनुगामी हुए ईश्वर बड़े अनुग्रह वाला है यह तो दुष्टात्मा § है जो अपने मित्रों से डराता है सो उनसे मत डरो परन्तु मुझ से डरो यदि तुम विश्वासी हो। (१६९) जो लोग अधर्म के अनुगामी होकर दौड़ रहे हैं उनकी ओर से शोकित न हो वह ईश्वर का कुछ बिगाड़ न सकेंगे ईश्वर चाहता है कि उन्हें अन्त के दिन में कुछ भी भाग न दिया जायगा और उनके निमित्त बड़ा दंड है। (१७१) निश्चय जो लोग विश्वास की सन्ती अधर्म मोल लेते हैं वह ईश्वर का कुछ भी नहीं बिगाड़ सकते उनके निमित्त दुख का दंड है। (१७२) अधर्मी यह विचार न करें कि हम जो औसर दे रहे हैं यह उनके निमित्त कुछ उत्तम है यह औसर तो केवल इस कारण है कि वह पाप में और भी बढ़ते जावें

*देखो सूरए बकर १४६। \$ अर्थात् जो शहीद होने हारे हैं। † उहद के संग्राम में। § जान पड़ता है अबूसक्रियानअथवा किसी और करैशी अध्यक्ष के विरुद्ध है ॥

और उनके निमित्त अनादर का दण्ड है। (१७३) ईश्वर ऐसा नहीं है कि वह विश्वासियों को उसी दशा में छोड़ दे जिसमें अब तुम हो यहां लों कि वह अपवित्र को पवित्र से अलग करदे। (१७४) ईश्वर तुमको गुप्त पर नहीं चितावेगा परन्तु वह अपने प्रेरितों में से जिसको चाहता है छांट लेता है सो ईश्वर पर और उसके प्रेरितों पर विश्वास लाओ यदि तुम विश्वास लाओगे और संयम अंगीकार करोगे तो तुम्हारे नियमित बड़ा प्रतिफल है। (१७५) और वह लोग जो उस में कृपणता करते हैं जो ईश्वर ने अपने अनुग्रह से उन्हें दिया है बिचार न करें यह उनके निमित्त अच्छा है बरन यह उनके निमित्त अति ही बुरा है। (१७६) जिस वस्तु में उन्होंने ने कृपणता की है उसी का पट्टा पुनरुत्थान में उन को पहराया \$ जायगा स्वर्ग और पृथ्वी का अधिकारी ईश्वर ही है ईश्वर तुम्हारे कार्य्य को जानता है ॥

रु० १६—(१७७) निस्सन्देह ईश्वर ने उन लोगों का कहना सुन लिया जिन्हों ने कहा कि ईश्वर तो भिखारी † है और हम धनवान हैं हम उनकी इस बात को लिखे रखते हैं और उन्होंने ने जो भविष्यद्वक्ताओं को अकारण घात किया है और हम कहेंगे चाखो दुख देने हारा दण्ड। (१७८) जो कुछ तुम्हारे हाथों ने आगे भेजा है यह उसका पलटा है निस्सन्देह ईश्वर अपने दासों पर अन्याय करने हारा नहीं है। (१७९) वह लोग जिन्हों ने कहा कि निस्सन्देह ईश्वर ने हम से प्रतिज्ञा की है कि हम किसी प्रेरित पर विश्वास न लाए यहां लों कि वह ऐसी भेंट लेकर आए जिसे अग्नि खाजाए। (१८०) तू कह निस्सन्देह तुम्हारे तीर मुझसे पहले प्रेरित तो आए प्रत्यन्त चिन्हों और उसके साथ जो तुम कहते हो तुम ने किस कारण उनको घात किया यदि तुम सत्यवादी हो। (१८१) फिर यदि तुमको भुठलाए तो तुम से पहिले भी बहुतेरे प्रेरित भुठलाए गए हैं जो खुले चिन्हों और पुस्तकों और प्रकाशित पुस्तकों के साथ आए थे। (१८२) हर प्राणी मृत्यु का स्वाद चखने हारा है तुमको पुनरुत्थान के दिन पूरा प्रतिफल मिलेगा सो जो मनुष्य अग्नि से बच गया और बैकुण्ठ में पहुचाया गया तो निस्सन्देह वह मनोर्थ को पहुँचा संसारिक जीवन तो कुछ है ही नहीं केवल

* यह उस मेहना का उत्तर है जो महम्मद साहब पर किया गया था कि सब्हे और भूटे विश्वासियों में पहचान न कर सके । † अर्थात् माला बनाकर ॥ ‡ यह उस मेहना का उत्तर है जो महम्मद साहब पर किया गया था कि ईश्वर के नाम से कर मांगते हैं यह मेहना यहूदियों ने दिया था ।

घमंड की पूँजी है। (१८३) निस्संदेह तुम अपने धनों और प्राणों से जांचे जाओगे और तुम निश्चय उन लोगों से जिनको पुस्तक दी गई और उन लोगों से जो साझी ठहराने हारे हैं बहुत ही दुख दायक बातें सुनोगे और यदि तुम धीरज धरोगे और संयमी हो जाओगे तो निस्संदेह यह बड़े साहस के कार्यों में से है। (१८४) जिस समय ईश्वर ने उन लोगों से बाचा ली जिनको पुस्तक दी गई थी कि लोगों पर उसको प्रगट करेंगे और न छिपायेंगे परंतु उन्होंने ने उसको अपनी पीठ के पीछे फेंक दिया और उसकी सन्ती तुच्छ मूल्य लिया कैसा बुरा ब्योपार किया। (१८५) जो लोग अपनी करतूतों पर * मगन हो रहे हैं और चाहते हैं कि उनकी बड़ाई की जाय मत विचार करो कि वह दंड से रहित हैं उनके निमित्त दुख दायक दंड है। (१८६) स्वर्ग और पृथ्वी का राज्य ईश्वर ही का है ईश्वर प्रत्येक वस्तु पर शक्तिमान है ॥

२० २०— (१८७) निस्सन्देह स्वर्ग और पृथ्वी के रचने में और रात और दिन के बिभेद में बुद्धिवानों के निमित्त चिन्ह हैं। (१८८) जो ईश्वर को स्मरण करते हैं खड़े और बैठे और अपनी करवट पर लेटे हुये ध्यान करते हैं स्वर्गों और पृथ्वी की उत्पत्ति में हे हमारे प्रभु यह जो कुछ तूने उत्पन्न किया है बेअर्थ नहीं है तू पवित्र है सो हमको अग्नि के दण्ड से बचा। (१८९) हे हमारे प्रभु निस्सन्देह तू जिसको नर्क में डाल दे निस्सन्देह तूने उसे अनादर किया दुष्टों के निमित्त कोई सहायक नहीं। (१९०) हे हमारे प्रभु हमने प्रचारक को सुना कि प्रचार करता था कि अपने प्रभु पर विश्वास लाओ सो हम विश्वास लाये। (१९१) हे हमारे प्रभु हमको हमारे पाप क्षमा कर और हमसे पाप हटा दे और हमारी मृत्यु सुकर्मियों के साथ हो। (१९२) हे हमारे प्रभु हमको वह दे जिसको तूने अपने प्रेरितों के द्वारा बाचा की और हमको पुनरुत्थान के दिन अनादर मत कर क्योंकि तेरा बचन विरुद्ध नहीं होता। (१९३) सो उनके प्रभु ने उनकी प्रार्थना सुन ली मैं तुम में से किसी साधन § करने हारे पुरुष अथवा स्त्री † के कार्यर्ण ॥ न मेटूँ गा कुछ § में से कुछ निकले हैं। (१९४) फिर जिन लोगों ने अपना देश छोड़ा और

* अर्थात् यह कि उन्होंने ने महम्मद साहब के विषय में मूसा की भविष्यवाणी बदल कर जय प्राप्त की और इसको अपनी धार्मिकता विचारते हैं ॥ § अर्थात् अमल। † कहते हैं महम्मद साहब की स्त्रियों में से एक ने पूछा कि क्या कारण है कि ईश्वर सदा देश छोड़नेवाले पुरुषों ही की पृशंसा करता है और स्त्रियों का चर्चा भी नहीं करता उस समय यह आयत उतरी। § अर्थात् ममुप्य बिना स्त्री के उत्पन्न नहीं होता ॥

अपने देश से निकाले गए और मेरे मार्ग में सताए गए और लड़े और घात हुए मैं उनके पाप उनसे हटा दूंगा और मैं उन्हें बैकुण्ठों में पहुँचाऊंगा जिनके नीचे धाराएं बहती हैं। (१६५) यह ईश्वर के यहां से प्रतिफल मिलेगा और ईश्वर के यहां अच्छा प्रतिफल है। (१६६) तुम्हको अधर्मियों का बस्ती में आना * जाना धोका न दे यह ओछी पूंजी है उनका ठिकाना नर्क है और वह बहुत बुरा ठिकाना है। (१६७) परन्तु वह लोग जो अपने प्रभु से डरते हैं उनके निमित्त बैकुण्ठ हैं जिनके नीचे धाराएं बहती हैं वह सदा उसमें रहेंगे और ईश्वर के यहां हर वस्तु उपस्थित पाएंगे जो कुछ ईश्वर के यहां है सो उत्तम है और वह सुकर्मियों के निमित्त है। (१६८) निस्सन्देह पुस्तक वालों में से ऐसे मनुष्य हैं जो विश्वास लाये हैं ईश्वर पर और जो तुम पर और उन पर उतरा है और ईश्वर के सन्मुख दीनता करते हैं और ईश्वर की आयतों की सन्ती तुच्छ मूल्य नहीं लेते। (१६९) यही हैं जिनके निमित्त उनके प्रभु के तीर उनका प्रतिफल है निस्सन्देह ईश्वर शीघ्र लेखा लेने हारा है। (२००) हे विश्वासियो धीरज धरो और दृढ़ रहो और स्थिर रहो और ईश्वर से डरो जिस्तें तुम लाभ पाओ ॥

सूर ६ निसा (स्त्रिं) मदनी रूकू २४ आयत १७५ अति दयालु और कृपालु ईश्वर के नाम से

रूकू १--(१) हे लोगो अपने प्रभु से डरो जिसने तुमको एक प्राणी से उत्पन्न किया और उससे उसकी पत्नी को उत्पन्न किया फिर दोनों से बहुत से पुरुष और स्त्रिं बढ़ाई और ईश्वर से डरो जिसके नाम से परस्पर प्रश्न करते हो और नाते का विचार रखो निस्सन्देह ईश्वर तुमको देख रहा है। (२) और अनाथों को उनका धन फेर दो और बुरी वस्तु की सन्ती अच्छी को मत बदलो अपने धन को संग मिलाकर उनका धन मत खाजाओ निस्सन्देह यह बड़ा भारी पाप है। (३) और यदि तुम को इस बात का डर हो कि तुम अनाथ लड़कियों के विषय में न्याय न कर सकोगे तो उन स्त्रियों में से जो तुम्हें अच्छी लगें व्याह

* उहद के युद्ध के पश्चात् मक्का के लोग बेरोक टोक एक स्थान से दूसरे स्थान को व्यापार के हेतु आया जाया करते थे यह बात महम्मदियों को बुरी लगती थी उस समय यह आयत उतरी। ६ इस सूरत में जितना वृत्तान्त है यह सन ३ हिजरी के अन्त और सन पांच हिजरी के अन्त लों हुए हैं ॥

करो दो २ तीन २ चार २ फिर यदि तुमको डर हो कि न्याय न कर सकोगे तो केवल एक ही अथवा वह जिसके तुम्हारे हाथ स्वामी * हो चुके हैं यह उससे कुछ न्यून है कि तुम अनीति करो और स्त्रियों को उनका स्त्री धन ॥ सहर्ष दे दो फिर यदि वह उसमें से तुम्हें अपनी इच्छा से कुछ छोड़ दें तो उसको आनन्द से खाकर पचा जाओ । (४) और निर्बुद्धियों को अपना वह धन मत दो जिसको ईश्वर ने तुम्हारी जीविका के हेतु बनाया है हां उसमें से उनको खिलाओ और पहराओ और उनसे सुव्यवहार करो । (५) और अनाथों की जब कि वह विवाह के समय लों पहुँचे परीक्षा करो फिर यदि उनमें तुम्हें अच्छाई जान पड़े तो उनको उनका धन दे दो और उड़ाके शीघ्रता से उनके धन मत खा जाओ । (६) कि वह सयाने हो जायँगे और जो धनवान हो तो कुछ भी न छुए और जो निर्धन हो तो न्याय से खाय । (७) और जब तुम उनका धन उनको सौंप दो तो किसी को उस पर साक्षी ठहरा लो ईश्वर लेखे के हेतु बस है । (८) पुरुषों का माता पिता और कुटुम्बियों के छोड़े हुये धन में से अंश है चाहे छोड़ा हुआ धन थोड़ा हो अथवा बहुत ठहरा हुआ भाग मिलेगा । (९) और जब बांट करने के समय कुटुम्बी और अनाथ और दीन उपस्थित हों तो उनको भी उसमें से कुछ दे दो और उन से भली § बात कहो (१०) उचित है कि वह डरते रहें यदि वह भी निबल संतान छोड़े तो उन पर दया की जाय सो ईश्वर से डरना उचित है और सुव्यवहार करना उचित है । (११) निरसन्देह जो अनाथों का धन अनीति से खाते हैं इसको छोड़ कुछ नहीं कि वह अपने पेटों में अङ्गारे भरते हैं और वह शीघ्र दहकती हुई अग्नि में जलेंगे ।

२०२—(१२) ईश्वर तुमको तुम्हारी संतान के विषय में यह आज्ञा देता है पुरुष का भाग दो स्त्रियों के तुल्य फिर यदि स्त्री दो से अधिक हों तो उन सबके निमित्त छोड़े हुये सब धन की दो तिहाई और यदि एक ही पुत्री हो तो उसके निमित्त सब धन का अर्ध भाग है और उसके माता पिता का अर्ध भाग है उसके माता पिता के निमित्त इन दोनों में से प्रत्येक के निमित्त छोड़े हुये का छठा भाग है यदि उसके सन्तान न हो फिर यदि उसके कोई पुत्र न हो और माता पिता

*अर्थात् दसिएँ ।

॥ अर्थात् मिहर ।

‡आयत ८ से १२ लौ साबित के पुत्र

ओस की पत्नी डमकुहा के विषय में उतरों जब उसका पति उहद के युद्ध में मारा गया तो उसके चचेरे भाई सवेद और उर्रुजा सब धन ले गये उसकी पत्नी और तीनों पुत्रों में से किसी को कुछ न दिया जब उसने महम्मद साहब से कहा तो यह आयतें उतरों । § अर्थात् सुव्यवहार करो ॥

अधिकारी हों तो उसके धन का तीसरा भाग है फिर यदि उसके भाई हों तो उसकी माता का छटा भाग है उसके पश्चात जो लेख पत्र में लिख दिया हो अथवा ऋण भर देने के पश्चात जो तुम्हारे माता पिता और तुम्हारी सन्तान में तुम नहीं जानते कि उन में से तुम्हारे विषय में कौन अधिक लाभदायक है सो इस कारण यह ईश्वर ने ठहरा दिया निस्सन्देह ईश्वर जानने हारा और बुद्धि-वान है। (१३) तुम्हारी स्त्रियों के छोड़े हुए धन में से तुम्हारे निमित्त अर्ध भाग है यदि उनके कोई सन्तान न हो और यदि उनके सन्तान हो तो उनके छोड़े हुए में से तुम्हारा चौथा भाग है उसके पश्चात जो वह लिख गई हों और ऋण चुकाने के पश्चात। (१४) तुम्हारे छोड़े हुये धन में से उनके निमित्त चौथा भाग है यदि तुम्हारे कोई सन्तान न हो और यदि तुम्हारे सन्तान हो तो उनको तुम्हारे धन का आठवां भाग मिलना उचित है उसके देनेके पश्चात जो तुम ने लिखा और तुम्हारे ऋण चुकाने के पश्चात। (१५) यदि कोई मनुष्य हो जिसका कुछ धन हो जिसके पिता और पुत्र न हो अथवा ऐसी ही कोई स्त्री हो और उसके एक भाई अथवा एक बहिन हो तो प्रत्येक का छटा भाग है और यदि एक से अधिक हों तो एक तिहाई में सब सार्भा पश्चात लिखित के जो लिख दिया जाय अथवा ऋण चुकाने के पश्चात। (१६) यदि निश्चय औरों की हानि न हुई हो यह ईश्वर की आज्ञा है ईश्वर जानने हारा और कोमल स्वभाव है। (१७) यह ईश्वर की ठहराई हुई आयतें हैं जो कोई ईश्वर और उसके प्रेरित की सेवा करेगा वही बैकुण्ठ में प्रवेश होगा उसके नीचे धाराएं बहती हैं और उसमें सदा रहेंगे यह बड़ी विजय होगी। (१८) और जिसने ईश्वर की और उसके प्रेरित की आज्ञा उलङ्घन करके उसकी ठहराई हुई मर्यादें तोड़दीं वह अग्नि में पहुँचाया जायगा उसमें सदा रहेगा यह बहुत अनादरता का दण्ड है ॥

रू० ३—(१९) तुम्हारी स्त्रियों में से जो कुकर्म करें तो उन पर अपने लोगों में से चार साक्षी लाओ और यदि वह साक्षी दें तो उनको घर में बन्दकर रखो यहां लों कि उनको मृत्यु उठाले अथवा ईश्वर उनके निमित्त कोई मार्ग निकाले (२०) और यदि पुरुष कुकर्म करे तो उन दोनों को दुख दो और यदि फिर वह पश्चाताप करें और अपना सुधार करें तो उनका पीछा छोड़ दो निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा और दयालु है (२१) यह इस को छोड़ और कुछ नहीं कि ईश्वर उन्हीं का पश्चाताप ग्रहण करता है जो अनजाने बुरा कर्म कर बैठते हैं और तुरन्त ही पश्चाताप कर लेते हैं यह वही जन हैं जिन को ईश्वर

क्षमा करेगा ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है। (२२) उनका पश्चाताप नहीं है जो लोग लगातार पाप करते चले जाते हैं यहाँ लों कि उनमें से किसी को मृत्यु आ पकड़े और कहने लगे कि मैं पश्चाताप करता हूँ और न उन लोगों के निमित्त है जो मर गये और वह अधर्मी थे यही लोग हैं जिनके निमित्त दुख दायक दण्ड है। (२३) हे विश्वासियो यह लीन नहीं है कि तुम स्त्रियों को बरियाई से अधिकार में ले लो और उनको इस कारण मत रोक रक्खो कि जो कुछ तुम उन को दे चुके हो उसमें से कुछ लौटा कर ले लो परन्तु हां जब वह प्रगट में कुकर्म करें उनके साथ अच्छी रीति से निर्वाह करो यद्यपि वह तुमको न भावें हो सकता है कि तुमको एक वस्तु न भावे और ईश्वर उसी में बहुत सी भलाइयां उत्पन्न करे। (२४) यदि तुम्हारा मन चाहे एक स्त्री से दूसरी स्त्री को बदल लो और उस एक को बहुत सा धन दे चुके हो फिर उसमें से कुछ भी न फेरलो क्या तुम मिथ्या दोष लगा कर और प्रत्यक्ष पाप करके लेने चाहते हो। (२५) और तुम उसको कैसे ले सकते हो यद्यपि तुम एक दूसरे से भोग विलास कर चुके हो और उन्होंने ने तुम से ऋद्द वाचा ले ली है। (२६) उन स्त्रियों से जिनसे तुम्हारे पिता विवाह कर चुके विवाह मत करो जो पहिले बीता सो बीता यह निर्लज्जता और अनुचित और बुरी रीति है ॥

रु० ४—(२७) तुम पर तुम्हारी माएं और पुत्रियां और तुम्हारी बहिनें और तुम्हारी फूपियां और तुम्हारी मौसियां और भतीजियां और भानजियां और तुम्हारी वहमाएँ जिन्होंने ने तुम्हें दूध पिलाया तुम्हारी दूध बहने तुम्हारी सासैं तुम्हारी सौतेली बेटियां जो तुम्हारे पालन में हैं और जो तुम्हारी ऐसी स्त्रियों के पेट से हैं जिनसे तुमने प्रसङ्ग किया है अलीन हैं फिर यदि तुमने उनसे प्रसङ्ग न किया हो तो तुम पर कुछ पाप नहीं तुम्हारे उन पुत्रों की पत्नियां जो तुम्हारी पीठ से हैं और कि दो बहिनों को एक साथ इकट्ठा करना अलीन है परन्तु जो हुआ सो बीत गया निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है ॥

पारा. ५.] (२८) और सुहागन स्त्रियां तुम पर अलीन हैं वरन हां जो तुम्हारे हाथ का धन हो जाएँ ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त यह आज्ञा लिखदी है और इन को छोड़ तुम्हारे निमित्त लीन की गईं यदि तुम अपना धन देकर उन को प्राप्त करो पवित्रताई की इच्छा से न कि काम व्याधि को शान्ति करने के निमित्त फिर जिस स्त्री से तुमने लाभ उठाया हो तो उस को उस की ठहराई * हुई बनि

* शिया मुसलमान इससे सुता की शिक्षा सिद्ध करते हैं ।

देवो और जिस बात में तुम परस्पर प्रसन्न हो जाओ उसमें तुम पर कुछ पाप नहीं निस्सन्देह ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है। (२६) और जो कोई तुममें से इसकी शक्ति न रखता हो कि निर्वन्ध विश्वासी स्त्रियों से विवाह कर सके ता फिर अपनी उन विश्वासी दासियों से करे जिनके तुम्हारे हाथ स्वामी बने ईश्वर तुम्हारे विश्वास को जानता है तुम में ॐ से काई काई में से हैं सो उनसे उनके स्वामियों की आज्ञा से विवाह करो और उनकी बनि उनको सहर्ष देओ यदि वह शुद्धाचरण हों न्यभिचारिणी न हों न गुप्त मित्र रखती हों। (३०) फिर जब वह विवाह में आचुके और कृकर्म करें तो उनके निमित्त उस में से आधा दण्ड है जो निर्वन्ध स्त्रियां के निमित्त ठहरा है यह केवल उस के निमित्त है जिसको तुम में से पाप में पड़ने का भय हो नहीं तो धीरज ५ करना तुम्हारे निमित्त बहुत उत्तम है और ईश्वर क्षमा करने हारा और दयालु है ॥

रु० ५—(३१) ईश्वर चाहता है कि तुमको बतादे और तुमको उन लोगों के मार्ग की शिक्षा दे जो तुम से पहिले थे और तुम्हारी ओर अवहित हो ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है। (३२) ईश्वर चाहता है कि तुम्हारी ओर अवहित हो और जो कामाधीन हैं वह यह चाहते हैं कि तुम देड़ाई करो अधिक देड़ाई के साथ ईश्वर तो चाहता है कि तुम्हारे निमित्त बोझ हलका करदे क्यों कि मनुष्य बलहीन उत्पन्न किया गया है। (३३) हे विश्वासियों एक दूसरे का धन छलसे मत खाओ हां यदि परस्पर मेल से व्यापार हो और परस्पर लोहू मत बहाओ ईश्वर तुम्हारे साथ दया करने हारा है। (३४) जिस मनुष्य ने अनीति से और अन्याय से ऐसा किया तो हम उसको शीघ्र अग्नि में डालेंगे और यह ईश्वर के निमित्त सुगम है। (३५) यदि तुम उन बड़ी बुरी बातों से बचोगे जिन से बरजे गए हो तो हम तुम्हारे पाप तुम से हटा देंगे और तुमको अच्छे ठौर पहुँचायेंगे। (३६) और जिस बात में ईश्वर ने तुम में से एक को दूसरे पर बड़ाई दी है उसकी लालसा मत करो जो कुछ पुरुषों ने उपार्जन किया उनके निमित्त उनका भाग है और जो कुछ स्त्रियों ने उपार्जन किया उनके निमित्त उनका भाग है ईश्वर से अनुग्रह मांगो निस्सन्देह ईश्वर प्रत्येक बात का जानने हारा है। (३७) प्रत्येक के निमित्त हम ने उसके माता पिता और कुटुम्बियों † के छोड़े हुए

*अर्थात् स्त्री पुरुष से और पुरुष स्त्री से उत्पन्न होते हैं। † अर्थात् कुवारे रहना।

‡ जब पहिले पहिले खोग महम्मद साहब पर विश्वास लाये तो उन लोगों के बहुधा नातेदार उनसे अलग हो गए तो महम्मद साहब ने दो दो को परस्पर भाई बनाया जो अपने ही जीवन भर ऐसा नाता स्थिर रखसकते थे उनको एक दूसरे के छोड़े हुये धन में से भाग नहीं मिल सकता था हां यदि कोई किसी के निमित्त कुछ लेख कर जाय यह आयत उसी विषय में उतरी ॥

धन में से भाग ठहरा दिये हैं और जिन लोगों से तुमने चाचा बांधी है सो उन का भाग दे दो निस्सन्देह ईश्वर हर वस्तु पर साक्षी है ॥

रु० ६—(३८) पुरुष स्त्रियों पर बड़ाई रखने हारे हैं इस कारण कि ईश्वर ने मनुष्यों में से एक को दूसरे पर बड़ाई दी और इस कारण भी कि यह अपने धन व्यय करते हैं पवित्र स्त्रिँ आज्ञा कारी रहती हैं और पीठ पीछे रक्षा करती हैं जैसा कि ईश्वर ने उनकी रक्षा की और जिन स्त्रियों से तुम को विरुद्धता का भय हो तो उन्हें समझा दो और उनको शयन ग्रह में छोड़ दो और उन को मारो फिर यदि वह आज्ञा कारी हो जायँ तो उन पर कोई और दोष न हूँदों निस्सन्देह ईश्वर बड़े विभव वाला है। (३९) और यदि तुमको यह जान पड़े कि इन * दोनों के बीच में फूट है तो एक न्यायी पुरुष वालों में से और एक न्यायी स्त्री वालों में से ठहराओ और यदि वह परस्पर सुधार करना चाहेंगे तो ईश्वर उनमें मेल उत्पन्न कर देगा निस्सन्देह ईश्वर को हर बात का ज्ञान और सुधि है। (४०) ईश्वर की स्तुति करो उसके साथ किसी को साभी मत जानो माता पिता के साथ भलाई करो नातेदारों अनाथों और दरिद्रियों के नातेदार पड़ोसियों और अनजान पड़ोसियों और निकट रहने हारे और बटोहियों के साथ और प्रत्येक के साथ जिसके स्वामी तुम्हारे हाथ हुये निस्संदेह ईश्वर घमंडी और अहंकारियों को मित्र नहीं रखता। (४१) जो आप भी कृपणता करते और लोगों को भी कृपणता ही सिखाते हैं और जो कुछ ईश्वर ने अपने अनुग्रह से दिया उसे छिपा रखते हैं हम ने ऐसे मुकरने हारों के निमित्त तिरस्कार का दंड ठहरा रखा है। (४२) और जो लोग अपना धन लोगों के दिखाने के निमित्त व्यय करते हैं और ईश्वर और अंत के दिन पर विश्वास नहीं रखते और जिनका साथी दुष्टात्मा हुआ वह बहुत बुरा साथी है। (४३) इसमें इनका क्या बिगड़ता है यदि वह ईश्वर पर और अंत के दिन पर विश्वास रखते और उसमें से व्यय करते जो उनको ईश्वर ने दिया है और ईश्वर उनको जानता है। (४४) ईश्वर तो किसी पर कंण भर अनीति नहीं चाहता यदि भलाई होती है तो उसको दुगना करता है और अपने तीर से बहुत बड़ा प्रतिफल देता है। (४५) तब क्या दशा होगी जब हम प्रत्येक जाति से साक्षी बुलाएँगे और तुम्हको भी उन लोगों पर साक्षी देने को लाएँगे और उस दिन वह लोग जो अधर्मी हुये और प्रेरित की आज्ञा उलंघन की इच्छा

*अर्थात् पुरुष और स्त्री के बीच में।

करेंगे कि आह पृथ्वी उन पर समथर हो जाती परन्तु वह ईश्वर से कोई बात छिपा न सकेंगे ।

२० ७—(४६) हे विश्वासियो क्षीबता * की दशा में प्रार्थना के निकट मत जाओ जबलों कि तुम जानो कि क्या बोलते हो न ऐसी दशा में कि तुम अशुद्ध हो जबलों कि तुम स्नान न करलो केवल यात्रा के समय और यदि तुम रोगी हो अथवा यात्रा में हो अथवा तुम में से कोई मल मूत्र कर के आये अथवा तुम ने स्त्रियों से प्रसंग किया हो और जल न मिल सके तो शुद्ध मिट्टी से अपने मुँह और हाथों को शुद्ध करो निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा है । (४७) क्या उन लोगों को जिनको पुस्तक से कुछ भाग दिया गया तू ने नहीं देखा वह भ्रमण को मोल ले रहे हैं और चाहते हैं कि तुम भी मार्ग से भटक जाओ ईश्वर तुम्हारे शत्रुओं को जानता है ईश्वर मित्रता के निमित्त बस है और ईश्वर सहायता के निमित्त बस है । (४८) और यहूदियों में से ऐसे हैं जो शब्दों को उन के ठौर से पलट देते हैं और कहते हैं कि हमने सुना और न माना और तू सुन बिना सुने हुए और कहते हैं रखाना अपनी जीभ में ऐंठ कर और मत पर तिरस्कार करते हैं । (४९) परन्तु यदि वह कहते कि हम ने सुना और हमने माना सो तू सुन और हम पर दृष्टि कर तो यह उन के निमित्त अति उत्तम और ठीक है परन्तु ईश्वर ने इन के मुकरने के कारण उन पर श्राप किया सो वह विश्वास न लायेंगे परन्तु थोड़े लोग । (५०) हे लोगो जिन को पुस्तक दी गई विश्वास लाओ उस पर जो हम ने उतारा उस बात को सिद्ध करता है जो तुम्हारे तीर है इस से पहिले कि हम तुम्हारे मुखों को बिगाड़ दें अथवा हम उनको पीठ की ओर फेर दें अथवा हम उनको धिक्कार करें जैसा कि हमने † सबूत वालों को धिक्कार किया और ईश्वर की आज्ञा पूरी हो के ही रहती है । (५१) निस्सन्देह ईश्वर इस को क्षमा नहीं करता कि उस के साथ साभी ठहराया जाय और इस के उपरान्त जिस को चाहे क्षमा कर देता है और जिस ने ईश्वर के साथ साभी ठहराया उस ने बड़ा भूठ उपार्जन किया और बड़ा पाप किया । (५२) क्या तू ने उन लोगों को नहीं देखा जो अपने आपको पवित्र ठहराते हैं वरन ईश्वर जिस को चाहता है पवित्र करता है और किसी पर सूक्ष्म डोरे के तुल्य भी अनीति न होगी । (५३) देख ईश्वर पर कैसा मिथ्या दोष बांधते हैं और यही प्रगट पाप बस है ।

रु० ८—(५४) क्या तूने उन लोगों* को नहीं देखा जिनको पुस्तक में से एक भाग दिया गया वह पिशाच § और तागूतो को मानते हैं वह अधर्मियों से कहते हैं कि विश्वासियों को सन्ती यह अति अधिक मार्ग पर हैं। (५५) यही वह लोग हैं जिन पर ईश्वर ने श्राप किया है और जिस किसी पर ईश्वर ने श्राप किया है तू उसके निमित्त कोई सहायक न पावेगा। (५६) क्या उनके तीर देश का कोई खण्ड है तब तो वह लोगों को खजूर की गुठली की दरार के तुल्य भी न देंगे। (५७) क्या वह उन लोगों से डाह करते हैं जिन्हें ईश्वर ने अपने अनुग्रह से कुछ दिया है हमने इबराहीम के वंश को पुस्तक और बुद्धि दी और उनको बड़ा राज दिया था। (५८) सो उनमें से कोई तो विश्वास लाया और कोई रुक गया दहकता हुआ नर्क बस है। (५९) निस्सन्देह जो लोग हमारी आयतों से मुकरे हम उनको अग्नि में भोंक देंगे जब उनकी एक खाल गल जायगी हम और खाल बदल देंगे जिस्तें दंड को चाखें निस्सन्देह ईश्वर बड़ा बुद्धिवान है। (६०) और जो लोग विश्वास लाये हैं और अच्छे कार्य किये हैं हम उनको बैकुण्ठ बास देंगे जिनके नीचे धारायें बहती हैं और सदा उनमें रहेंगे और उनमें इनके निमित्त शुद्ध स्त्रियें हैं और हम उन को छांह ही छांह में पहुँचावेंगे। (६१) निस्सन्देह ईश्वर तुमको आज्ञा देता है कि धरोहरें धरोहर हारों को पहुँचा दिया करो और जब लोगों में आज्ञा करने लगे तो न्याय के साथ निर्णय करो निस्सन्देह ईश्वर तुमको बहुत उत्तम उपदेश देता है निस्सन्देह ईश्वर सुनने हारा और देखने हारा है। (६२) हे विश्वासियो ईश्वर की सेवा करो और प्रेरित की सेवा करो और तुम में जो अध्यत्त हों उनकी भी सेवा करो यदि तुम किसी वस्तु में भगड़ो तो उस को ईश्वर और प्रेरित के निकट ले जाओ यदि तुम ईश्वर और अन्त के दिन पर विश्वास रखते हो सो यह उत्तम बात है और इसका अन्त अच्छा है।

रु० ९—(६३) क्या तूने उन लोगों को नहीं देखा जो अनुमान करते हैं कि वह उसपर जो तुझ पर उतरा विश्वास लाए हैं और उसपर जो तुझ से पहिले उतरा हो और चाहते हैं कि तागूत † से निर्णय करादें यदपि उनको आज्ञा दी गई है कि उसको न मानों और दुष्टात्मा ‡ चाहता है कि उनको भरमाके दूर की भटकना में डालदे। (६४) और जब उनसे कहा जाता है कि ईश्वर की उतारी हुई आज्ञा की ओर और प्रेरित की ओर आओ तो तू धर्म कपटियों को देख रख

* कुछ यहूदी उस बैर के कारण जो उनको महम्मद साहब से था, क्रूर शक्ति से जा मिले। § अर्थान् खबीस। † अशरफ के पुत्र क्राब के विषय में जो यहूदी था यह शक्य है ॥

कि वह तुम्हसे परे हटजाते हैं । (६५) सो क्या होगा कि यदि कोई दुख उन पर उनके कर्मों के कारण आपड़े फिर तेरे तीर ईश्वर की क्रियाएँ खातें हुए आंयगे कि निस्सन्देह हमारा अभिप्राय केवल उपकार और भलाई के और कुछ न था । (६६) यही वह लोग हैं जिनको ईश्वर जानता है कि उनके मनों में क्या है सो उन्हें छोड़दे और उनको शिक्षा दे और उनके विषय में ऐसी बात कह कि वह उनके मनों में बैठ जाय । (६७) हमने किसी प्रेरित को केवल इस निमित्त नहीं भेजा कि ईश्वर की आज्ञा की अपेक्षा उसकी आज्ञा मानी जाय और यदि जब उन्होंने अपने आप पर अनीत की और तेरे तीर आते और ईश्वर से क्षमा चाहते और प्रेरित भी उनके निमित्त क्षमा चाहता तो निश्चय ईश्वर को क्षमा करने हारा और दयालु पाते । (६८) फिर तेरे प्रभु की सोह कि वह कभी विश्वास लाने हारे न होंगे उस समय लौं कि वह तुम्हें उस बात में न्यायी न ठहराएँ जिसमें वह ऋगड़ते हैं और अपने मनों में तेरे निर्णय को ग्रहण करने की रुकावट पाएं और उसको सम्पूर्ण रीत से ग्रहण करें । (६९) यदि हम उनके निमित्त यह आज्ञा लिख देते कि अथवा अपने आप को घात करो अथवा देश से निकल जाओ तो उनमें से थोड़ों को छोड़ इसको न मानते और यदि वह उस को मानते जिसकी उनको आज्ञा हुई तो उनके निमित्त अति उत्तम होता और बहुत ही स्थिर होते । (७०) और उस समय निश्चय हम उन को अपने तीर से बहुत बड़ा प्रतिफल देते और निस्सन्देह हम उनकी सीधे मार्ग की ओर अगुवाई करते और जिसने ईश्वर और प्रेरित की सेवा की उन लोगों की गिन्ती उनके साथ है जिनको ईश्वर ने अपने बरदान दिए अर्थात् भविष्यद्रक्ताओं और सत्यवादियों और साक्षियों और सुकर्मियों के साथ उन लोगों की सङ्गति अच्छी है । (७१) यह अनुग्रह ईश्वर की ओर से है ईश्वर बहुत जानने हारा है ॥

रु० १०—(७३) हे विश्वासियों अपनी * रक्षा साथ लेलो फिर चाहे तुम अलग अलग होके निकलो अथवा इकट्ठे होके । (७४) हिस्सन्देह तुम्हारे बीच में ऐसे मनुष्य हैं जो निकलने में विलम्ब करते हैं फिर यदि कोई कष्ट पहुँचता है कहते हैं निस्सन्देह ईश्वर ने हम पर उपकार किया कि हम उनके संग उपस्थित न थे (७५) और यदि तुम पर ईश्वर का अनुग्रह होता है तो ऐसे बनकर कि जैसे तुम में और उस में पहचान ही न थी यह कहेगा आह मैं भी इन के संग होता तो

बड़ी विजय के साथ जैवान होता (७६) फिर उचित है कि ईश्वर के मार्ग में वह लोग लड़े जो अपना संसारिक जीवन अनन्त के दिन की सन्तो बेचते हैं और जो ईश्वर के मार्ग में लड़ता हुआ मारा जाय अथवा विजय पाए तो हम निस्सन्देह बड़ा प्रति फल देंगे (७७) कौन बन्तु तुमको रोकती है कि तुम ईश्वर के मार्ग में नहीं लड़ते निर्बलों के हेतु पुरुषों के हेतु स्त्रियों और बच्चों के हेतु जो कहते हैं कि हे हमारे प्रभु हमको इस नम्र ५ से निकाल कि उसके बासा अनीति करने हारे हैं और हमारे निमित्त अपनी ओर से कोई सहायक खड़ा करदे और अपने यहां से किसी को हमारे निमित्त सहायक बनादे। (७८) जो लोग विश्वासी हैं वह तो ईश्वर के मार्ग में लड़ते हैं और जो अधर्मी हैं वह तागत के मार्ग में लड़ते हैं सो दुष्टात्मा के मित्रों से लड़ो निस्सन्देह दुष्टात्मा का छल तुच्छ है।

४०—११ (७९) क्या तुमने उन लोगों को नहीं देखा जिनसे कहा गया कि तुम अपने हाथों को रोक लो और प्रार्थना करो दान दो फिर जब लड़ना लिखा गया तो एक जत्था इनमें से ऐसा डरने लगा जैसा ईश्वर का डर हो और कहते हैं कि हे हमारे प्रभु तूने हम पर लड़ाई क्यों लिख दी तूने हमको और थोड़ी देर लौ और क्यों न दिया कह दे कि संसार का लाभ थोड़ा है और अन्त का उत्तम है उस मनुष्य के निमित्त जिसने संयम किया सूक्ष्म डारे के समान भी उस पर अनीति न होगी (८०) तुम जहां कहीं होओगे मृत्यु तुमको वहीं आलेगी चाहे तुम दड़ गढ़ों में क्यों न हो जब उन्हें कुछ भलाई मिलती है तो कहते हैं कि यह ईश्वर की ओर से है और जब हानि पहुंचती है तो कहते हैं कि यह तेरी ओर से है तू कह सब ईश्वर ही की ओर से है उन लोगों को क्या होगया कि इस बात को नहीं समझते (८१) जो कुछ तुम्हें भलाई पहुंचती है सो ईश्वर की ओर से है और जो कुछ तुम्हको बुराई पहुंचती है वह तेरी इच्छा की ओर से है हमने तुम्हको लोगों के निमित्त प्रेरित बना कर भेजा है ईश्वर की साक्षी बस है (८२) जिस मनुष्य ने प्रेरित की सेवा की निस्सन्देह उसने ईश्वर की सेवा की और यदि कोई इससे फिर गया तो हमने तुम्हको उन पर रक्षक बना कर नहीं भेजा (८३) कहते हैं कि हमतो सेवा करते हैं और जब तेरे तीर से बाहर जाते हैं उनमें से एक जत्था जो कुछ तू कहता है उसके विरुद्ध विचार करता है ईश्वर उनके विचारों को लिख लेता है सो तू उनसे परे रह और ईश्वर ही पर भरोसा रख क्योंकि

* अर्थात् मक्का । ५ अरबी भाषा में खजूर की गुठली के छिलके के समान ।
 † अर्थात् मन अथवा प्राण ।

ईश्वर ही पूरा रक्षक ✽ है (८५) सो क्या वह कुरान को नहीं समझते और यदि वह ईश्वर को छोड़ और किसी की ओर से होता है तो उस में बहुतायत बिभेद पाते (८५) जब उनके निकट कोई बात शान्ति अथवा भय की आती है तो इसको प्रसिद्ध करते है और यदि उस को प्रेरितलों पहुँचाते अथवा अपने में से अधिकारी लोगों तक पहुँचाते इनमें से जो समझने हारे हैं सो समझ लेते हैं यदि तुम पर ईश्वर का उपकार और उसकी दया न होती तो थोड़े लोगों को छोड़ सब दुष्टात्मा के अनुगामी होते । (८६) सो ईश्वर के मार्ग में लड़ तू केवल अपने ही प्राण का उत्तराधिकारी है विश्वासियों को उकसा निकट है कि ईश्वर दुष्टों की प्रचंडता को नाश करदेगा ईश्वर अति कठोर भयानक है और सबसे कठिन दण्ड देनेहारा है । (८७) जो कोई भली बात की बिनती करता है उसका भी उस में भाग होगा और जोकोई बुरी बात की बिनती करता है उसका भी उस में भाग है ईश्वर हर वस्तु का रक्षक है । (८८) और जब तुमको नमस्कार § किया जाता है तो उससे उत्तम कुशल की आशीष देओ अथवा उसी को उलट के कहो निस्सन्देह ईश्वर हर वस्तु का लेखा लेनेहारा है । (८९) ईश्वर है कोई देव नहीं है परन्तु वह तुम सबको पुनरुत्थान के दिन जिस में कुछ सन्देह नहीं एकत्र करेगा ईश्वर से अधिक सत्य बात कहने हारा और कौन है ॥

रु० १२—(९०) तुम धर्म कपटियों के विषय में दो दल क्यों होगये ईश्वर ने तो उनको उनकी करतूतों के कारण दे पटका क्या तुम आशा रखते हो कि उसको शिक्षा दो जिस को ईश्वर ने भटकाया तुम उस के निमित्त कोई आशा न पाओगे । (९१) वह तो चाहते हैं कि तुम भी मुकरने हारे होते जैसा कि वह मुकरने हारे हैं जिस्तें तुम सब समान होजाओ और तुम उनमें से किसी को अपना मित्र मत बनाओ जब लों कि वह ईश्वर के मार्ग में देश † छोड़ कर न निकलें और यदि वह न मानें तो उनको पकड़ो और जहाँ कहीं पावो घात करो इनमें से किसी को अपना मित्र अथवा सहायक न ठहराओ । (९२) उन लोगों को छोड़ जो उस जाति से जा मिले जिस में और तुममें बाचा होचुकी है अथवा तुम्हारे निकट आजायँ इस दशा में कि तुम्हारे साथ लड़ने अथवा अपनी जाति के साथ होकर लड़ने से निराश होचुके हैं यदि ईश्वर चाहता तो निस्सन्देह उनको तुम पर विजय देता और वह तुमसे लड़ते सो यदि वह तुम को छोड़ दें

* अरबी भाषा में वकील ॥
दिजरत न करें ।

§ अर्थात् सलाम ।

† अर्थात्

और न लड़े और तुम्हारे तीर सन्धी का सन्देशा भेजें तो ईश्वर ने उन पर तुम्हारे निमित्त कोई मार्ग नहीं * निकाला । (६३) और तुम जाति गणों में ऐसे लोग भी पाओगे जो चाहते हैं कि तुम से भी शान्त में रहें और अपनी जाति से भी और जब वह उत्पात के निमित्त बुलाए जाते हैं तो वह उसमें साथ देते हैं सो यदि तुम्हारे सामने से अलग होवें और तुम्हारी ओर मिलाप का सन्देश न भेजें और अपने हाथों को न रोकें तो उनको पकड़ो और जहां कहीं पाओ उनको घात करो इन्हीं पर हमने तुमको प्रत्यक्षवाद प्रतिवाद दिया है ॥

रू०—१३ (६४) विश्वासियों का उचित नहीं है कि किसी विश्वासी को घात करे केवल भूल से और जो कोई किसी विश्वासी को भूल से घात करे तो उसको विश्वासी दास निर्वन्ध करना चाहिये और उसके लोगों को लोहू का पलटा देना उचित है इसको छोड़ कि जो कुछ वह आप क्षमा कर दें और यदि वह तुम्हारे रिपु जाति में से हो परन्तु विश्वासी हो तो वह विश्वासी दास निर्वन्ध करे और यदि वह ऐसी जाति में से हो कि तुममें और उनमें बाचा ठहर चुकी हो तो लोहू का पलटा मरे हुए के मित्रों को देना और विश्वासी दास निर्वन्ध करना उचित है सो जो मनुष्य ऐसा वित न रखता हो तो उसको लगातार दो मास लों उपवास करना ईश्वर से क्षमा मांगने के निमित्त उचित है ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है । (६५) और जो कोई विश्वासी को जान बूझ कर घात करे तो उसका दण्ड नर्क है जिसमें वह सदा रहेगा ईश्वर उस पर क्रोधित होगा और ईश्वर ने उसको श्राप दिया उसके निमित्त भारी दण्ड बना है । (६६) हे विश्वासियो जब तुम ईश्वर के मार्ग में मारे मारे फिरते हो तो पूछ लिया करो और जो तुमको प्रणाम करे उसको यह मत कहो कि तू विश्वासी नहीं क्या तुम इस संसार की अनित्य सामग्री के इच्छुक हो ईश्वर के तीर तो बहुत सी लूटें हैं तुम भी पहिले ऐसे ही थे सो ईश्वर ने तुम पर उपकार किया तो पूछ लिया करो जो कुछ तुम करते हो निस्सन्देह ईश्वर उसे जानता है । (६७) वह विश्वासी जो बिना कारण के घर में बैठे रहे और जो ईश्वर के मार्ग में अपने प्राण और धन से युद्ध करते हैं दोनों समान नहीं ईश्वर ने प्राण और धन से युद्ध करने हारों को बैठे रहने हारों पर अधिक पदवी दी है और सबसे ईश्वर ने अच्छे बरताव का वचन किया है परन्तु युद्ध करने हारों को बैठे रहने हारों पर अति अधिक

प्रति फल ठहराया है। (६८) उसने अपनी ओर से पदवोएँ दी हैं क्षमा और दया भो हैं ईश्वर क्षमा करने हारा और दया करने हारा है ॥

रु० १४—(६६) जिन लोगों के प्राण दूत ऐसी दशा * में निकालते हैं कि वह अपने प्राणों पर अनीति कर रहे थे तो कहते हैं कि तुम किन में थे वह कहते हैं कि हम उस भूमि में वेचस थे वह कहते हैं कि क्या ईश्वर की पृथ्वी बड़ी न थी कि तुम अपना देश छोड़ कर वहां चले जाते तो यही लोग वह हैं जिनके रहने का ठौर नर्क है जो बहुत बुरा ठिकाना है। (१००) परन्तु पुरुषों स्त्रियों और बच्चों में से जो बलहीन हैं और जो कोई § कारण नहीं बता सकते और न उनको कोई मार्ग बताया गया उन्हें ईश्वर निस्सन्देह क्षमा करेगा क्योंकि ईश्वर क्षमा करने हारा है। (१०१) जो ईश्वर के मार्ग में देश छोड़ता है उनको पृथ्वी पर बहुत सी कुशल के ठौर रहने को हैं और जो कोई अपने घर से ईश्वर के और उसके प्रेरित के निमित्त देश छोड़ने को निकले और यदि फिर उस को मृत्यु आजाय तो उसका प्रतिफल देना ईश्वर के हाथ में है ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है ॥

रु० १५—(१०२) और जब तुम देश में यात्रा करो तो तुम पर कुछ पाप नहीं यदि प्रार्थना को न करो यदि तुमको इस बात का भय हो कि दुष्ट तुमको दुख देंगे निस्सन्देह दुष्ट तुम्हारे प्रत्यक्ष शत्रु हैं। (१०३) जब तू उनके बीच में हो और उनके निमित्त प्रार्थना की एक मण्डली खड़ी करे तो उचित है कि एक मण्डली उनमें से तेरे संग खड़ी हो और वह अपने शस्त्र अपने साथ रखें फिर जब दण्डवत कर चुकें तो अलग होजाएं और वह दूसरी मण्डली जिसने प्रार्थना नहीं की आगे आकर तेरे संग प्रार्थना करें और उचित है कि वह अपना बचाव और अपने शस्त्र अपने संग रखें जो दुष्ट हैं वह यही चाहते हैं कि यदि तुम अपने शस्त्र और सामग्री से अचेत हो जाओ तो फिर वह अचानक आ पड़ें यदि तुमको मेंह से दुख हो अथवा रोगी हो तो इसमें तुम पर कोई पाप नहीं कि अपने शस्त्र रख दो परन्तु तुम अपने बचाव का ध्यान रखो ईश्वर ने दुष्टों के निमित्त अनादर का दण्ड प्रस्तुत कर रखा है। (१०४) और जब तुम प्रार्थना कर चुको तो ईश्वर

*मक्का के कोई कोई लोग इसलाम लाने के पीछे अधर्मियों से मिले ही रहे और उनके देश में भाग गये कहते हैं कि यह लोग बदर के संग्राम में दूतों के द्वारा घात किये गये जान पड़ता है कि यह आयात उन्हीं के विषय में है और कोई दूतों से मुनकिर और नकीर समझते हैं जो समाधि में मृतकों के विश्वास को परखते हैं। § अर्थात् हीला ।

को स्मरण करो खड़े हुये बैठे हुये लेते हुये अपनी करवटों पर और जब तुमको कुशल होजाय तो प्रार्थना को नियमानुसार करो निस्सन्देह प्रार्थना विश्वासियों पर ठहराई हुई घड़ियों में लिखी गई है। (१०५) उन लोगों का पीछा करने से न रुको ❀ यदि इस से तुमको दुख होता है और तुम्हारी ही नाई उन को भी दुख होता है और तुमको तो ईश्वर से आशा है जो उन को नहीं ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है॥

रु० १६—(१०६) निस्सन्देह हमने तुम्ह पर सत्य पुस्तक उतारी है जिस्तें तू लोगों में उसके अनुसार जो ईश्वर तुम्हको बताए आज्ञा कर और तू चोरों ई का सहायक हो के मत भगड़ ईश्वर से क्षमा मांग निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है। (१०७) और तू उन लोगों की ओर से मत भगड़ जो अपने मनों में कपट रखते हैं निस्सन्देह ईश्वर कपट करने हारे पापी को मित्र नहीं रखता। (१०८) वह लोगों से छिपाते हैं परन्तु ईश्वर से नहीं छिपा सकते यदपि वह उसके निकट हैं जब कि रातों में बैठ कर ऐसी बार्ताओं में जो ईश्वर को नहीं भार्ती परामर्श करते हैं और जो कुछ वह करते हैं ईश्वर का ज्ञान उस पर फैला हुआ है। (१०९) तुम तो संसारिक जीवन में उनकी ओर से भगड़ चुके परन्तु पुनरुत्थान के दिन उनके निमित्त ईश्वर से कौन भगड़ेगा अथवा उन का बिचवाई कौन बनेगा । (११०) और जो कोई बुरा कर्म करे अथवा अपने प्राण पर अनीति करे फिर ईश्वर से क्षमा मांगे तो उसके निमित्त ईश्वर क्षमा करने हारा और दया करने हारा होयगा (१११) और जो कोई पाप करता है सो अपने ही निमित्त बुरा करता है ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है । (११२) और जो कोई दोष अथवा पाप आप करता है और फिर किसी निरअपराध के सिरं थोपता है तो वह बड़ा बन्धक और प्रत्यक्ष पाप करता है ॥

रु० १७—(११३) यदि तुम्ह पर ईश्वर का अनुग्रह और उसकी दया न होती तो इन में से एक दल ने ठहरा ही लिया था कि तुम्हको वहका दें—वह किसी को नहीं वहकाते वरन अपने ही आपको वह तुम्हको कुछ भी हानि नहीं पहुँचाते

*उहद के संग्राम के पश्चात मुसलमान अधर्मियों का पीछा करने से हिचकिचाते थे उस समय यह आयत उतरी । ई सन चार हिजरी में नामान के पुत्र फ़तादा के चचा जैद के पुत्र रफाअ्रा के घर से दो बखतर और कुछ आटा चोरी गया था सहील के बेटे लबेद पर दोष लगा परन्तु महम्मद साहब उसकी संती बशीर को जिसको वह धर्म कपटी जानते थे दोषी ठहराते थे कि अवश्य बशीर ही ने चोरी की थी और वह लबेद पर दोष लगाता था उस समय यह आयत उतरी ॥

ईश्वर ने तुम्ह पर पुस्तक और बुद्धि उतारी है और तुम्हको वह बातें सिखाई हैं जिनका तुम्हको ज्ञान नहीं था और तुम्ह पर ईश्वर का बहुत बड़ा अनुग्रह है। (११४) उनके बहुतेरे परामर्शा में कोई भलाई नहीं केवल इसके कि कोई दान देने अथवा भली बात बताने अथवा लोगों में सुधार करने के विषय में परामर्श करें और जो मनुष्य ऐसा करके ईश्वर की प्रसन्नता चाहे हम उसको बहुत शीघ्र और बहुत बड़ा प्रतिफल देंगे। (११५) और जिस मनुष्य ने शिक्षा प्रगट होने के पचात प्रेरित से विरोध किया और विश्वासियों की रीतों के विरुद्ध चला तो फिर हम भी उसको उधर ही फेर देंगे जिस ओर वह फिग है और हम उसे नर्क में पहुँचा देंगे और वह बहुत बुरा ठौर है ॥

रु० १८—(११६) निस्सन्देह ईश्वर उसको क्षमा नहीं करेगा कि उसका साथी ठहराया जाय और उसके उपरान्त जिसको चाहेगा क्षमा करेगा और जिस किसी ने ईश्वर का साम्नी ठहराया तो वह मार्ग से भटक कर बहुत दूर की भ्रमण में जाय पड़ा। (११७) उसको छोड़ कर निस्सन्देह स्त्रियों को पुकार रहे हैं और केवल दंगैत दुष्टात्मा के और किसी को नहीं पुकारते हैं (११८) जिस को ईश्वर श्राप कर चुका उसने कहा कि मैं अवश्य तेरे सेवकों में से एक ठहराया हुआ भाग अपने निमित लूँगा और निस्सन्देह मैं उसे भटका दूँगा और उनमें इच्छा उत्पन्न करूँगा और मैं उन्हें आज्ञा दूँगा कि वह पशुओं के कानों को मेरे निमित चीरें * और मैं सिखाऊँगा कि वह ईश्वर के उत्पन्न किये हुए को बदल दे और जिसने ईश्वर को छोड़ दुष्टात्मा को मित्र बनाया तो निस्सन्देह वह हानि में पड़ा और यह प्रत्यक्ष हानि है। (११९) वह उनको बाचा देता है और उनमें इच्छा उत्पन्न करता है दुष्टात्मा की बाचा कुछ नहीं है केवल धोखा। (१२०) यही लोग हैं जिनका ठौर नर्क है और वह उससे छुटकारा नहीं पायेंगे। (१२१) जो लोग विश्वास लाए हैं और सुकर्म किये हैं हम उनको बैकुण्ठों में पहुँचावेंगे जिनके नीचे धाराएं बहती हैं और वह सदा उसमें रहेंगे ईश्वर ने यह प्रतिज्ञा सत्य की है ईश्वर से अधिक सत्य कहने हारा कौन है। (१२२) न तो तुम्हारी भावनाओं पर न पुस्तक वालों की भावना पर परन्तु जो कोई सुकर्म करेगा उसका दण्ड पाएगा और ईश्वर के सम्मुख अपना कोई साक्षी और सहायक न पाएगा। (१२३) और जो कोई सुकर्म करे पुरुष हो या स्त्री और

* अर्थात् देवियों को। † अर्थात् अरब मूर्तिपूजकों की एक प्राचीन रीति के विषय में है ॥

विश्वासी हो वह बैकुण्ठ में प्रवेश करेंगे और उन पर सूक्ष्म सूत के समान भी अनीति न होगी। (१२४) और इस से उत्तम मत किसका है जिसने अपना शीश ईश्वर के आगे नवाया और भलाई करता है और इबराहीम हनीफ का अनुगामी है और ईश्वर ने इबराहीम को अपना मित्र बनाया है। (१२५) ईश्वर ही का है जो स्वर्ग और पृथ्वी में है ईश्वर हर वस्तु पर फैला हुआ है।

रु० १६—(१२६) तुम से स्त्रियों के विषय में पूछते हैं तू कहदे कि ईश्वर तुम को उन के विषय में आज्ञा देता है तो वह उन अनाथ स्त्रियों के विषय में है जिनका भाग तुम देना नहीं चाहते और उन से विवाह करना चाहते हो और बेवश बच्चों के विषय में यह है कि तुम अनाथों के विषय में न्याय पर स्थिर रहो जो कुछ भलाई तुम करोगे ईश्वर सब जानता है। (१२७) यदि कोई अपने पति के बुरे स्वभाव अथवा असावधानी से डरती हो तो उन दोनों पर कुछ पाप नहीं कि वह परस्पर मेल करे मेल अति उत्तम बात है मनुष्य की इच्छा लोभ ही की और झुकी है और यदि तुम भलाई करो और ईश्वर से डरो तो निस्सन्देह वह तुम्हारे कर्मों को जानता है। (१२८) और स्त्रियों के बीच कभी न्याय न कर सकोगे चाहे कितनी ही इच्छा करो तो ऐसी असावधानी भी मत करो कि उस को अधर में लटकता हुआ छोड़ दो यदि तुम परस्पर प्रेम कर लोगे और ईश्वर से डरोगे तो ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है। (१२९) और यदि वह परस्पर एक दूसरे से छूट जाय तो ईश्वर प्रत्येक को अपने फैलाव से धनी कर देगा क्योंकि ईश्वर बहुत बड़ा बुद्धि वाला है। (१३०) ईश्वर ही का है जो कुछ स्वर्गों में है और जो कुछ पृथ्वी में है हमने उन लोगों को जिन को तुम से पहिले पुस्तक दी और तुम को आज्ञा दी कि ईश्वर से डरो यदि तुम मुकर जाओ तो निस्सन्देह ईश्वर ही का है जो स्वर्गों में है और जो कुछ पृथ्वी में है ईश्वर धनी और महिमा युक्त है। (१३१) ईश्वर ही का है जो कुछ स्वर्गों में है और पृथ्वी में है और ईश्वर ही पूरा रक्षक है। (१३२) यदि वह चाहे तो हे लोगो तुम को मेट दे और औरों को उपस्थित कर दे ईश्वर यह सब कुछ करने पर शक्तिवान है। (१३३) जो इस संसार में प्रतिफल चाहता है तो ईश्वर ही के तीर संसार और अन्त के दिन का प्रति फल है ईश्वर सुनने हारा और देखने हारा है।

रु० २०—(१३४) हे विश्वासियो न्याय पर स्थिर रहो जब तुम ईश्वर के सन्मुख साक्षी दो चाहे तुम्हारा अपना अथवा माता पिता अथवा कुटुम्बियों की हानि ही क्यों न हो चाहे वह धनवान अथवा निर्धन ही क्यों न हो ईश्वर उन की

अपेक्षा अधिक दयालु है और न्याय करने में तुम अपनी इच्छा के दास मत बनां परन्तु यदि तुम कोई रोक डालो अथवा भूल करो तो ईश्वर उस सबको जो तुम करते हो जानता है। (१३५) हे विश्वासियों ईश्वर पर और उसके प्रेरित पर और उस पुस्तक पर जो उसने अपने प्रेरित पर उतारी और उस पुस्तक पर जो उससे पहिले उतारी विश्वास लाओ और जो ईश्वर से और दूतों से और पुस्तकों से और प्रेरितों से और अन्त के दिन से मुकरा वह अत्यन्त भ्रमण में पड़ गया। (१३६) जो लोग विश्वास लाये फिर मुकर गए और फिर विश्वास लाए फिर मुकर गये और फिर अधर्म में बढ़ते ही गये ईश्वर उनको कभी जुमाने करेगा। और न उनको मार्ग दिखायेगा। (१३७) धर्म कपटियों को इसकी सूचना करदे कि उनके निमित्त कठिन दुःखदायक दण्ड है। (१३८) जो लोग विश्वासियों को छोड़ मुकरने हारों को मित्र बनाते हैं तो क्या वह उनसे सन्मान चाहते हैं सब सन्मान तो ईश्वर ही के तीर है। (१३९) और वह तुम पर पुस्तक में यह आज्ञा उतार चुका है कि जब तुम सुनो कि ईश्वर की आयतों से अन्तर्झीकार हो रहा है अथवा उन पर ठट्ठा किया जा रहा है तो उन लोगों के साथ उस समय लों न बैठो कि वह और बात का चर्चा न छेड़ें नहीं तो तुम भी उन्हीं के समान हो जाओगे निस्सन्देह ईश्वर धर्म कपटियों और अधर्मियों को नर्क में इकट्ठा करेगा। (१४०) वह जो तुम्हारी ओर ताकते रहते हैं कि यदि ईश्वर की ओर से तुमको विजय प्राप्त हो तो कहते हैं कि क्या हम तुम्हारे साथ न थे और जो धर्म हीनों को अक्सर हाथ आजाय तो कहते हैं कि क्या हम तुम पर जय न पाचुके थे और विश्वासियों से तुमको बचा नहीं लिया परन्तु ईश्वर पुनुरुत्थान के दिन उनके बीच में निर्णय कर देगा ईश्वर अधर्मियों के निमित्त धर्मियों पर कोई मार्ग न निकालेगा ॥

रु० २१—(१४१) निस्सन्देह धर्म कपटों तो मानों ईश्वर को धोका दे रहे हैं और ईश्वर उन्हें धोखा दे रहा है जब प्रार्थना के निमित्त खड़े होते हैं तो अत्यन्त आलस के साथ केवल लोगों को दिखाने के निमित्त, ईश्वर की चर्चा नहीं करते और यदि करते हैं तो बहुत न्यून। (१४२) वह दुबधे में हैं न इनकी ओर न उनकी ओर जिस किसीको ईश्वर भटका दे तू उनके निमित्त कोई मार्ग न पायगा। (१४३) हे विश्वासियों धर्मियों को छोड़ मुकरने हारों को मित्र न बनाओ क्या

तुम अपने ऊपर ईश्वर का प्रत्यक्षवाद चाहते हो । (१४४) निस्सन्देह धर्म कपटी अग्नि के कारण से नीचे की श्रेणी में होंगे और तू उनके निमित्त कोई सहायक न पायगा । (१४५) परन्तु जिन लोगों ने पश्चाताप किया और अपना सुधार किया और ईश्वर को दृढ़ता से पकड़ लिया और अपने मत को ईश्वर के निमित्त निपखोट किया तो उनकी गिन्ती धर्मियों में है और ईश्वर धर्मियों को शीघ्र बड़ा प्रतिफल देगा । (१४६) ईश्वर तुमको दण्ड देकर क्या करेगा यदि तुम धन्यवादी और धर्मी बन जाओ ईश्वर उपकार स्मृता और बुद्धिमान है ॥

पारा ६.] (१४७) ईश्वर को बुरी बात पुकार कर कहना नहीं भाता परन्तु जिस पर अनीति हुई ईश्वर सुनता और जानता है । (१४८) यदि तुम भलाई प्रगट करो अथवा उसे छिपाओ अथवा कोई पाप क्षमा करो तो निस्सन्देह ईश्वर भी क्षमा करने हारा और शक्तिवान है । (१४९) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर और उसके प्रेरितों से मुकरते हैं और ईश्वर और उसके प्रेरितों में विभेद करते हैं और कहते हैं कि हमता किसी को मानते हैं और किसी को नहीं मानते और वह इच्छुक हैं कि इसके बीच में एक और मार्ग निकालें (१५०) यही लोग निश्चय अधर्मी हैं और हमने अधर्मियों के निमित्त अनादरता का दण्ड रक्खा है । (१५१) जिन लोगों ने ईश्वर और उसके प्रेरितों को मान लिया और उनमें से किसी को भी अलग नहीं किया निकट है उनका प्रतिफल उनको दिया जाए ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है ॥

रु० २२—(१५२) पुस्तक वाले तुझसे प्रश्न करते हैं कि तू उन पर स्वर्ग से कोई पुस्तक उतार वह तो मूसा से इससे बढ़ कर प्रश्न कर चुके हैं कि जब कहा कि हमको ईश्वर सन्मुख दिखा दे फिर विजली ने उनको उसकी आज्ञा के कारण आ पकड़ा और उन्होंने ने प्रत्यक्ष चिन्ह आने के पीछे बड़ड़ा बना लिया हमने उसको भी क्षमा किया और मूसा को उन पर हमने प्रत्यक्ष चिन्ह दिये । (१५३) और हमने उनसे वचा लेने के कारण तूर पर्वत को उन पर ऊंचा किया और उनसे कहा कि नग्न के फाटक में दण्डवत करते हुये प्रवेश करो और हमने कहा कि सबत की आज्ञा उलंघन न करो और हमने उनसे बड़ी दृढ़ बाचा ली । (१५४) फिर हमने उनकी बाचा भंग करने के कारण और ईश्वर की आयतों से

मुकरने के कारण और भविष्यद्वक्ताओं को अकारण घात करने के कारण और इस बात के कहने पर कि हमारे हृदयों पर पट * हैं और उन के अधर्म के कारण ईश्वर ने उन के हृदयों पर छाप लगा दी सो थोड़े हैं जो विश्वास लाते हैं। (१५५) और उन पर उनके अधर्म के कारण और मरियम पर मिथ्या दोष लगाने के कारण। (१५६) और यह कहने के कारण कि हमने मरियम के पुत्र ईसा को जो ईश्वर का प्रेरित था घात कर डाला परन्तु न उन्होंने ने उसे घात किया और न उसे क्रूश पर चढ़ाया परन्तु उन के निमित्त सन्देह डाला गया और जो लोग उसके विषय में बिबाद कर रहे हैं वह उस की ओर से आपही सन्देह में हैं उन को इस का कुछ भी ज्ञान नहीं केवल अनुमान के अनुगामी हैं और उन्होंने ने उस को निश्चय घात नहीं किया वरन ईश्वर ने उस को अपने समीप उठा लिया ईश्वर बलवान बुद्धिवान है ॥ (१५७) पुस्तक वालों में कोई ऐसा नहीं है परन्तु उस पर अपनी मृत्यु से पहिले विश्वास लयगा और पुनरुत्थान के दिन उस पर साक्षी होगा। (१५८) सो यहूदियों के अनीति के कारण हमने कई पवित्र वस्तुएँ जो उन पर लीन थी अलीन कर दीं और उन के बहुतों को ईश्वर के मार्ग से रोकने के कारण से भी। (१५९) और उनके व्याज खाने के कारण यद्यपि उन को वर्जित हो चुका था और अकारण लोगों के धन खाजाने के कारण से ऐसी ही मुकरने हारों के निमित्त हमने दुखदायक दण्ड उपस्थित कर रखा है। (१६०) परन्तु उनमें जो लोग विद्या में प्रवीण और धर्मी हैं वह उस पर जो तुझ पर है और तुझ से पहिले उतरा विश्वास लाते हैं प्रार्थना करते और दान देते हैं और ईश्वर और अन्त के दिन का विश्वास करते हैं ऐसे लोगों को हम शीघ्र बड़ा प्रति फल देंगे ॥

रु० २३—(१६१) हमने तेरी ओर इसी भांति प्रेरणा की है जैसा कि नूह की ओर और उस के पीछे भविष्यद्वक्ताओं की ओर भेजते आए हैं और हमने इबराहाम इसमाईल इसहाक और याकूब और उस की सन्तान—ईसा, ऐयूब, यूनस और हारून और सुलेमान की ओर प्रेरणा भेजी थी और हमने दाऊद को स्तोत्र दिया। (१६२) और हमने कई प्रेरितों का वृत्तान्त तुझ को पहले सुनाया और हमने कई प्रेरितों का वृत्तान्त तुझको नहीं सुनाया और ईश्वर ने मूसा से सम्मुख होकर बार्तालाप किया। (१६३) प्रेरितों को समाचार देने और भय सुनाने को भेजा जिससे मनुष्यों को प्रेरितों के पीछे ईश्वर के विषय में कोई वाद विवाद न रहे ईश्वर बलवान बुद्धिवान है। (१६४) ईश्वर इस बात की साक्षी

देता है कि जो कुछ उसने तुझ पर उतारा है वह अपने ज्ञान से उतारा है और दूत गए भी साक्षी हैं और ईश्वर की साक्षी बस है। (१६५) निस्सन्देह जो लोग मुकरे और ईश्वर के मार्ग से रुक रहे वह अत्यन्त भ्रमणा में पड़ गये। (१६६) निस्सन्देह जिन लोगों ने अधर्म और अनीति की सो ईश्वर उन्हें क्षमा न करेगा और न उनकी अगुवाई करेगा। (१६७) केवल नर्क के मार्ग के जिस में वह सदा रहेंगे - और यह ईश्वर पर सुगम है। (१६८) हे लोगो तुम्हारे तीर तुम्हारे ईश्वर की ओर से सत्य के साथ प्रेरित आचुका सो विश्वास लाओ कि तुम्हारी भलाई हो और यदि मुकरोगे तो ईश्वर ही का है जो कुछ स्वर्गों और पृथ्वी में है ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है। (१६९) हे पुस्तक वालो अपने मत में वाक्य बाहुल्य न करो और ईश्वर के विषय में केवल सत्य बात के और कुछ मत कहो मसीह ईसा मरियम का पुत्र ईश्वर का प्रेरित है और उसका बचन जिसको उसने मरियम की ओर डाल दिया और आत्मा है उस में से सो तुम ईश्वर और उसके प्रेरितों पर विश्वास लाओ और मत कहो कि तीन * हैं छोड़ दो कि तुम्हारी भलाई हो ईश्वर तो केवल एक ही है - ईश्वर इस से पवित्र है कि उस के कोई पुत्र हो जो कुछ स्वर्गों और पृथ्वी में है सब उसी का है ईश्वर ही रक्षक † बस है ॥

रु० २४—(१७०) मसीह ईश्वर का सेवक होने से न भिक्केगा और न समीपी दूत गए। (१७१) और जो कोई ईश्वर की आराधना से रुकेगा और अभिमान करे तो ईश्वर उसको शीघ्र अपने तीर इकट्ठा करेगा। (१७२) सो जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किए उनको पूरा प्रतिफल देगा और अपने अनुग्रह से उनको और भी अधिक देगा। (१७३) और वह ईश्वर के सन्मुख अपने निमित्त कोई साथी और सहायक न पाएंगे। (१७४) हे लोगो तुम्हारे तीर तुम्हारे प्रभु का प्रमाण आ चुका है और हमने तुम्हारी ओर प्रत्यक्ष जोति उतारी सो जो लोग ईश्वर पर विश्वास लाए और उसे दृढ़ पकड़ रखा ईश्वर शीघ्र उनको अपनी दया और अनुग्रह में प्रवेश देगा और उनको अपनी ओर सीधा मार्ग दिखायगा। (१७५) तुझसे निर्णय पद पूछते हैं तू कह कि ईश्वर तुम्हें दूर के नातों के विषय में आज्ञा देता है कि यदि कोई पुरुष मर जाय और उसके वंश न हो और बहिन हो तो उसको उसके छोड़े हुये धन में से आधा मिलेगा और वह भाई भी

* अरबी भाषा में शब्द सलास्तुन है जिसका अर्थ तिहरा अथवा तिखड़ा ।
 † अर्थात् वकील ॥

उसका अधिकारी होगा यदि उसके कोई वंश न हो और यदि बहिनें हाँ तो उनके निमित्त छोड़े हुए धन की दो तिहाई है और यदि कई बहिन भाई पुरुष स्त्री हों तो एक पुरुष को दो स्त्रियों के बराबर भाग मिलेगा-ईश्वर तुम्हारे निमित्त उसको प्रगट करता है ऐसा न हो कि तुम भटक जाओ ईश्वर हर बात को जानता है ।

५ सूरये मायदा (थाल) मदनी रूकू १६ आयत १२० अति दयालु और कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रू०—१ (१) हे विश्वासियो अपनी वाचाओं को पूर्ण करो तुम्हारे निमित्त चरनेहारे पशु लीन किए गये केवल उनके जिनके विषय में तुमको आगे कहा जायगा परन्तु अहराम की दशा में अहेर तुम्हारे निमित्त लीन नहीं निस्सन्देह ईश्वर जो चाहता है उसकी आज्ञा देता है (२) हे विश्वासियो न तो ईश्वर की ठहराई हुई रीतियों न पवित्र मासों न काबा को ले जाने हारे पशुओं न गले में पट्टा डाले हुये पशु न पवित्र घर के जाने हारों से छेड़छाड़ करो जो अपने प्रभु से अनुग्रह और प्रसन्नता चाहते हैं (३) और जब तुम अहराम ❀ से निकलो तब अहेर करो उस जाति की शत्रुता जिसने तुमको † मस्जिद हराम में जाने से रोक दिया तुमको क्रोधित न करे कि तुम भी अनीति करो भलाई और संयम में एक दूसरे की सहायता करो पाप करने में और अनीति करने में एक दूसरे की सहायता न करो ईश्वर से डरो निस्सन्देह ईश्वर कठिन दण्ड देने हारा है (४) और तुम पर मरा हुआ और लोहू और सुअर का मास और वह जिस पर ईश्वर को छोड़ किसी और का नाम लिया गया अथवा गला घोंटा हुआ अथवा चोट से अथवा पटक कर मारा हुआ अथवा छेदा हुआ अथवा पशुओं ॥ का खाया हुआ खाना तुम पर अलीन है केवल उसके जिसे तुम बध करो और पाषाणों की देहरियों § पर अथवा जो तुम बाणों से चिट्ठी डाल कर बांटो यह बड़ा पाप है जो मुकरते हैं आज तुम्हारे मत से निराश होकर चले गये सो उनसे मत डरो मुझी से डरो । (५) तुम्हारे निमित्त तुम्हारा मत आज सम्पूर्ण कर दिया और तुम पर अपना

❀ अर्थात् जब हज की समस्त रीतिएं पूरी होजाय और एहराम जो उन दिनों में पहिरी थी उतार दो । † सन हिजरी छः में जब महम्मद साहब काबा की यात्रा कर रहे थे तो कुरेश ने हुदरा के स्थान पर १४०० मनुष्य भेज कर उनको रोका अन्त में दस वर्ष की सन्धि स्थिर हुई । ॥ अर्थात् मास खाने हारे पशु । § अर्थात् दैवात्यों के सागहने ॥

बरदान पूरा कर दिया मैंने तुम्हारे निमित्त इसलाम का मत स्थापित कर दिया परन्तु हां जो भूख से विवश होके और जान बूझ पाप की ओर झुका नहीं है तो ईश्वर उस को क्षमा करने हारा और दयालु है (६) तुम्ह से प्रश्न करते हैं कि कौन वस्तु लीन की गई है तू कह दे कि तुम्हारे निमित्त पवित्र वस्तुएं लीन की गईं और तुम्हारे सधाए हुए आखेटी जन्तुओं का जिनको तुम ने वही सिखाया और जो कुछ उन्होंने तुम्हारे निमित्त पकड़ रक्खा है खाओ उस पर ईश्वर का नाम लो ईश्वर से डरो निस्सन्देह ईश्वर शीघ्र लेखा लेने हारा है (७) आज के दिन तुम्हारे निमित्त पवित्र वस्तुएं लीन की गईं और पुस्तक वालोंका भोजन तुम्हें लीन है और तुम्हारा खाना उनके निमित्त और विश्वासी धर्मी स्त्रियां और जिनको तुम से पहिले पुस्तक दी गई उनकी धर्मी स्त्रियां भी तुम पर लीन हैं तुम उनके स्त्री धन उनको देदो इस कारण से कि शुद्धाचरण रहो न कि काम ब्याधि बुझाने को न छिपा मित्र रखने को और जो कोई विश्वास से मुकरे उसके साधन ऋ मिट जायंगे और अन्त के दिन हानि उठाने हारों में से होगा ।

रु० २—(८) हे विश्वासियो जब तुम प्रार्थना के निमित्त खड़े होओ तो अपने मुंह और कुहनियों तक अपने हाथ धो लो और अपने सिरको मर्दन करो और अपने पाँव टखनों तक धोओ । (९) और यदि तुम अशुद्ध होजाओ तो स्नान कर लो और यदि तुम रोगी होओ अर्थात् यात्रा में होओ अथवा तुम में से कोई मल मूत्र करके आया हो अथवा तुमने स्त्रियों से प्रसंग किया हो और तुम को जल नहीं मिलता तो स्वच्छ मृत्तिका लेकर उस से अपने मुंहों और हाथों को मर्दन करो ईश्वर तुम पर कठिनाई करना नहीं चाहता बरन तुमको पवित्र करना चाहता है और तुम पर अपना बरदान पूरा करे जिस्तें तुम धन्यवादी बनो । (१०) ईश्वर के उन उपकारों को स्मरण करो जो तुम पर हुए और उस बाचा का भी चेत रखो जो तुमसे की है जब कि तुम ने कहा कि हमने सुन लिया और मान लिया है ईश्वर से डरो निस्सन्देह ईश्वर मनों के भेद जानने हारा है । (११) हे विश्वासियो ईश्वर के सन्मुख न्याय से ठीक साची देने को खड़े हो जाओ और किसी जाति का बैर तुम्हें इस बात पर तत्पर न करे कि न्याय छोड़दो बरन न्याय करो यही सयंम के अधिक नियरे है ईश्वर से डरो निस्सन्देह ईश्वर को उसका ज्ञान है जो कुछ तुम करते हो । (१२) और ईश्वर ने उन लोगों से जो

विश्वास लाए हैं और जिन्होंने मुझमें किने हैं प्रतिज्ञा की है उन्हें क्षमा और बड़ा प्रतिफल देगा। (१३) जो लोग मुकरे और हमारी आयतों को सुठलाया वही लोग नर्क गामी हैं। (१४) हे विश्वासियों ईश्वर के उपकारों को अपने पर स्मरण करो कि जब एक जाति ने प्रयत्न किया था कि तुम पर अपना हाथ चलाए और हमने उन के हाथों को तुम पर से रोक दिया ईश्वर से डरो उचित है कि विश्वासी ईश्वर ही पर भरोसा करें ॥

रु० ३—(१५*) निस्सन्देह ईश्वर ने इसरायल जाति से वचन लिया है और हमने उन में बारह अर्धशतक ठहराए ईश्वर ने कहा निस्सन्देह मैं तुम्हारे साथ हूँ यद्यपि तुम प्रार्थना की लाज करो और दान दो और मेरे प्रेरितों पर विश्वास लाओ और तुम उनको सहायता दो और तुम ईश्वर को ऋण दो अर्थात् ऋण तो मैं निस्सन्देह तुम्हारे पाप मिटा दूँगा और मैं तुम्हें बैकुण्ठों में प्रवेश दूँगा जिनके नीचे धारायें बहती हैं और जो कोई तुम में से इस के पीछे मुकरेगा तो भटकना के मार्ग की ओर भटक गया। (१६) फिर हम ने उन की प्रतिज्ञा भंग करने पर उनको श्राव दिया और उनके मनो को हमने कठोर कर दिया यह वचनों § को उनकी ठौर से फेर देते हैं और जिस बात की शिक्षा उन को की गई थी उसका एक भाग भूल गये और सदा उनके किसी न किसी छल से जानकार होता रहेगा वरन उन में से थोड़े हैं सो तू उन को क्षमा कर और छोड़ दे निस्सन्देह ईश्वर उपकारियों को मित्र रखता है। (१७) उनलोगों से भी जो कहते हैं कि निस्सन्देह हम नसारा हैं हमने बाचा ली थी और जो कुछ उनको शिक्षा की गई थी उसका एक भाग बिसर गये सो हम ने उन में पुनरुत्थान लौं बैर और डाह डाल दिया और निकट है कि ईश्वर उनको उससे जो वह करते थे सचेत करेगा (१८) हे पुस्तक वालो तुम्हारे तीर तुम्हारा प्रेरित आया है और निस्सन्देह वह तुम्हारे निमित्त बहुत कुछ उस पुस्तक † में से वर्णन करता है जो तुम छिपाते थे और बहुत बातें क्षमा करता है निस्सन्देह तुम्हारे तीर ईश्वर की ओर से ज्योति और पुस्तक आ चुकी है जिस में ईश्वर कुराल के भाग की शिक्षा करता है उन को जो उस की प्रसन्नता चाहते हैं और वह अपनी आज्ञा से उन्हें अन्धकार से निकाल कर प्रकारा में ले आता है और उन को सीधे मार्ग की अगुवाई करता है।

* आयत १५ से ३८ लौं शैबर विजय होने के थोड़े ही समय पहिले उतरीं और शैबर सन हिजरी सात के आरम्भ में विजय हुआ। § अर्थात् शब्दों को। † अर्थात् असल किताब ॥

(१६) वह लोग निश्चय दुष्ट होगए जो कहते हैं मसीह पुत्र मरियम ही ईश्वर है तू कह ईश्वर के सामने किसी वस्तु का और कौन स्वामी हो सकता है यदि वह चाहे तो मसीह पुत्र मरियम को और उसकी माता को और उन सब को जो पृथ्वी पर हैं नाश करदे। (२०) स्वर्ग और पृथ्वी का राज ईश्वर ही का है और जो कुछ उन में चाहता है रचता है ईश्वर हर वस्तु पर शक्तिवान है। (२१) यहूदी और नसारा ने कहा कि हम ईश्वर के पुत्र और उसके दुलारे हैं तू कह दे कि फिर तुम्हें तुम्हारे पापों से क्यों दण्ड देता है बरन तुम भी उसकी सृष्टि में एक जीव * हो उसी भांति के जैसा उसने बहुत से जीवों को सृजा जिसे चाहता है जमा करता है और जिसे चाहता है दण्ड देता है स्वर्गों और पृथ्वी का राज ईश्वर ही का है और जो कुछ उस में है उसी की ओर लौट जायगा। (२२) हे पुस्तक वालो तुम्हारे निकट हमारा प्रेरित उस समय कहता आया जब कि प्रेरितों में से कोई नहीं था जिस्तें तुम यह न कहो कि हमारे तीर कोई सुसमाचार देने हारा और डर सुनाने हारा नहीं आया निस्सन्देह तुम्हारे निकट सुसमाचार देने हारा और डर सुनाने हारा आ चुका और ईश्वर हर वस्तु पर सामर्थी है ॥

रु० ४—(२३) और जब मूसा ने अपनी जाति से कहा कि हे जाति ईश्वर के उपकारों को स्मरण करो कि जब उसने तुम में भविष्यद्वक्ता उत्पन्न किए और तुम में राजा बनाए और तुमको वह दिया जो संसार के लोगों में से किसी को नहीं दिया। (२४) हे जाति पवित्र भूमि में प्रवेश करो जिसको ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त लिख दिया है और अपनी पीठ मत फेरो यदि पलटोगे तो हानि उठाने हारों में होओगे। (२५) उन्हीं ने कहा कि हे मूसा उस में तो शक्तिमान ५ जाति रहती हैं और निस्सन्देह जब लो वह निकल न जाय हम कभी उसमें प्रवेश न करेंगे यदि वह निकल जाय तो निस्सन्देह हम प्रवेश करेंगे। (२६) उनमें से मनुष्यों † ने जो डरते और जिन पर ईश्वर ने उपकार किया था उन्हीं ने कहा कि फाटक के मार्ग से प्रवेश करो और जब तुम उस में प्रवेश कर चुकोगे तो निस्सन्देह तुम जय पाओगे यदि तुम विश्वासी हो तो ईश्वर ही पर भरोसा रखो। (२७) उन्हीं ने कहा कि हे मूसा हम कभी उस में प्रवेश न करेंगे जबलौं कि वह उस में हैं सो तू और तेरा प्रभु दोनों जाके उन से संग्राम करो जब ला हम यहीं बैठे हैं। (२८) वह § बोला कि हे मेरे प्रभु मैं अपने प्राण और अपने भाई का छोड़ किसी

* अर्थात् हस्ती । † अर्थात् जच्चार । ‡ अर्थात् यहोशू और काबिब । § अर्थात् मूसा ।

का स्वामी नहीं सो तू हम में और उस पापी जाति में अन्तर कर दे । (२६) कहा गया कि निस्सन्देह वह देश उन पर अलीन किया गया चालीस वर्ष लों पृथ्वी में मारे २ फिरेंगे सो तू उस पापी जाति के कारण मत कुढ़ ॥

रु० ५— (३०) और उनको आदम के दो ❀ पुत्रों की बार्ता ठीक ठीक रीति से पढ़ सुना जब वह दोनों ईश्वर की भेंट के निमित्त कुछ भेंट लाये तो एक ॥ की तो ग्रहण होगई और दूसरे की ग्रहण न हुई उसने § कहा कि निश्चय मैं तुझे मार डालूंगा उसने उत्तर दिया कि उसमें केवल इसके और कुछ नहीं कि ईश्वर भलों को ग्रहण करता है (३१) यदि तू मुझ पर अपना हाथ उठाया कि मुझको मार डाले तो मैं अपना हाथ तेरी ओर तुझे मार डालने को न उठाऊंगा निस्सन्देह मैं ईश्वर का डर रखता हूँ जो सब सृष्टियों का प्रभु है (३२) मैं चाहता हूँ कि तू मेरा और अपना पाप अपने ऊपर लाद ले और नर्कगामियों में हो जा दुष्टों का यही दण्ड है । (३३) फिर उसको § उसकी इच्छा ने अपने भाई के लोहू बहाने पर प्रस्तुत किया फिर उसको मार डाला और इस भाँति हानि उठाने हारों में हो गया (३४) फिर ईश्वर ने एक कौवे को भेजा कि उसे धरती खोद कर बतावे कि किस भाँति अपने भाई को गाड़े फिर बोला धिक्कार है मुझ पर कि मैं इस योग्य भी नहीं हुआ कि इस कौवे की भाँति जिस्ते में अपने भाई को गाड़ देता और फिर वह पछतानेहारों में से हो गया । (३५) इस कारण हमने इसरायल जाति पर यह लिख दिया कि जो कोई एक प्राण बिना प्राण के बदले अथवा देश में उत्पात हुए बिना घात करे तो मानों सब लोगों को घात किया और जिस मनुष्य ने किसी को जीता रखा तो मानों उसने सब मनुष्यों को जीवता रखा (३६) और निस्सन्देह हमारे प्रेरित उनके तीर प्रत्यक्ष आयते लेके आए फिर उनमें से बहुतेरे उसके पाँखे भी देश में अनीत करते हैं (३७) जो लोगों और ईश्वर और उसके प्रेरित से साम्हना करते हैं और देश में उपद्रव मचाने का प्रयत्न करते हैं उनको यही दण्ड है कि वह घात करे जाय अथवा कूशर लटकाए जाय अथवा उनके हाथ पाँव उलटी ६ और से काटे जाय अथवा देश से भेंट दिये जायँ सन्सार में तो उनके निमित्त यही अनादर है और अन्त के दिन उनके निमित्त बड़ा भारी दण्ड है (३८) परन्तु हां जिन्होंने तुम्हारे औसर पाने से पहिले पश्चाताप किया स्मरण रखो कि ईश्वर क्षमा करने हारा और दयालु है ।

❀ अर्थात् कार्डिन और हाबील । ॥ अर्थात् हाबील की । § अर्थात् कार्डिन ने ।
 § अर्थात् कार्डिन को । ६ अर्थात् यदि दहिना हाथ काटा जाय तो बायां पाँव ॥

८० ६—(३६) हे विश्वासियो ईश्वर से दूरते रहो और उसलौं पहुँचने की युक्ति हूँदों और उसके मार्ग में लड़ो जिस से तुम्हारा भला हो। (४०) निस्सन्देह जो मुकरते हैं यदि उन के तीर संसार भरकी सम्पत्ति और उसी की बराबर और हो और पुनरुत्थान के दिन उसे अपने छुटकारे के निमित्त देना चाहे तौभी वह ग्रहण न होगा उन के निमित्त सदा का दण्ड है। (४१) वह चाहेंगे कि अग्नि में से निकल जायँ परन्तु वह निकलने न पाएँगे उन के निमित्त सदा का दण्ड है। (४२) चोर पुरुष और चोर स्त्री के हाथ काट * डालो यह उन के उपार्जन किए का ईश्वर की ओर से दण्ड है ईश्वर ही बली बुद्धि वाला है। (४३) फिर जिसने अपने अपराध के पीछे पश्चाताप किया और अपना सुधार किया तो ईश्वर उस को क्षमा करेगा निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है। (४४) क्या तुम नहीं जानते कि ईश्वर ही का राज स्वर्गों और पृथ्वी में है वह जिस को चाहता है दण्ड देता है और जिसे चाहता है क्षमा करता है निस्सन्देह ईश्वर हर बात पर शक्तिवान है। (४५) हे प्रेरित जो लोग अधर्म में प्रयत्न करते हैं तुम्ह को शोकित न करें वह उन लोगों में से हैं जो अपने मुहों से कहते हैं कि हम विश्वास लाए परन्तु उनके हृदय विश्वास नहीं लाये और उन लोगों में से हैं जो यहूदी हैं और भूठी धात के सुनने हारे हैं और दूसरे लोगों के निमित्त सुनने हारे † हैं जो तुम्हलौं नहीं आये और बचनों को उनकी ठौरों से बदल डालते हैं और कहते हैं कि यदि यह तुम को कहा जाय तो उसका ग्रहण करलो और यदि न कहा जाय तो बचे रहो और जिस मनुष्य को ईश्वर ने भटकाने की इच्छा की उसके निमित्त तू ईश्वर से कुछ न पायगा यह वह लोग हैं कि ईश्वर ने नहीं चाहा कि उनके हृदयों को पवित्र करे सो उनके निमित्त इस संसार में अनादरता और अन्तकाल में कठिन क्लेश है। (४६) वह मिथ्या के सुनने हारे हैं और अलीन ‡ खाने हारे और फिर यदि तेरे तीर आवें तो उन पर आज्ञा कर अथवा उन से मुँह फेरले और यदि तू उन से मुँह फेर लेगा तो वह कभी तुम्ह को हानि न पहुँचा सकेंगे और यदि तू उन पर आज्ञा करे तो न्याय के साथ आज्ञा कर निस्सन्देह ईश्वर न्याय करने हारों को मित्र रखता है। (४७) वह तुम्ह को क्योंकर न्याई बनायेंगे उनके निकट तो तौरत है जिस में ईश्वर की आज्ञा उपस्थित है और इस के उपरान्त फिर भी वह फिर जाते हैं वह कभी विश्वासी नहीं ॥

* इहम्मद साहब के विषय में कहा जाता है कि जब वह मक्का विजय करने को जा रहे थे तो एक स्त्री को चोरी के दोष में इसी भाँति दण्ड दिया असम्भव है कि आथत ३६ से ४४ लौं उसी समय उतरी हों। † अर्थात् तेरे शत्रुओं के भेजे हुए भेदिये। ‡ अर्थात् वियाज और घूस ॥

२०७—(४८) निस्सन्देह हमने तौरत उतारी उसमें शिक्षा और जोति है और भविष्यद्वक्ता जो ईश्वर के आधीन थे उसके अनुसार आज्ञा करते थे उन लोगों को जो यहूदी थे और रब्बी और याजक ईश्वर की पुस्तक के रत्नक ठहराये गए थे और जिस के वह साक्षात् थे सो तुम उन लोगों से न डरो मुझ से डरो और मेरी आज्ञाओं पर तुच्छ मूल्य न लो और जो मनुष्य ईश्वर के उतारे हुए के अनुसार न करे वही लोग दुष्ट हैं। (४९) और हम ने उनके निमित्त उस में * लिख दिया कि प्राण की सन्ती प्राण और आंख की सन्ती आंख और नाक की सन्ती नाक और कान की सन्ती कान और दांत की सन्ती दांत और घावों का पलटा पूरा पूरा और यदि उसको क्षमा करे तो वह उसके निमित्त प्रायश्चित्त है और जो मनुष्य ईश्वर के उतारे हुए के अनुसार आज्ञा न करें वही लोग दुष्ट हैं। (५०) और हम उन्हीं के पदा बिन्ह ईसा पुत्र मरियम को लाए जिसने उस वस्तु को जो उस से आगे थी और तौरत को सिद्ध ठहराया उसको इंजील दी जिस में शिक्षा और ज्योति थी और अपने से पहिले तौरत को सिद्ध किया और डरने हारों को मार्ग बताती और उपदेश करती है। (५१) सो उचित है कि इंजील वाले उसी के अनुसार आज्ञा करें जो ईश्वर ने उस में उतारी और जो कोई ईश्वर के उतारे हुये के अनुसार आज्ञा न करे वही लोग अनाज्ञाकारी हैं। (५२) और तुम पर हमने पुस्तक उतारी है जो सिद्ध करती है अगली पुस्तकों को और उनकी रक्षा करती है सो उन पर उसके समान आज्ञा कर जो ईश्वर ने उतारी है उनकी इच्छाओं पर मत चढ़ कि इसके विरुद्ध करे जो तुम पर सत्यता से उतरा है। हमने तुममें से प्रत्येक के निमित्त व्यवस्था और मार्ग ठहराया है। (५३) यदि ईश्वर चाहता तो सबको एक ही मत * में कर देता परन्तु वह चाहता है कि तुम्हारी परिज्ञा उस में करे जो कुछ तुम्हें दिया है सो भलाई की ओर शीघ्र बढ़ो तुम सब को ईश्वर की ओर जाना है और जिस बात में तुम बिभेद करते थे वह तुम्हें जता देगा। (५४) सो तू उन में ईश्वर के उतारे हुये के अनुसार आज्ञा कर और उनकी इच्छाओं का अनुगामी न हो उनसे सचेत रह ऐसा न हो कि तुम को उन अज्ञाओं से भटका दें जो ईश्वर ने तुम पर उतारी हैं और यदि वह फिर जाय तो जानले कि इसको छोड़ कुछ नहीं कि ईश्वर उनको उनके कुछ अपराधों के कारण दण्ड देना चाहता है निस्सन्देह लोगों में बहुतेरे अनाज्ञाकारी हैं। (५५) क्या फिर अज्ञानता के समय की आज्ञा चाहते हैं परन्तु ईश्वर से बढ़के विश्वास रखने हारी जाति को और कौन आज्ञा देनेहारा है ॥

रु० ८—(५६) हे विश्वासियों यहूदी और नसारा * को मित्र मत बनाओ उनमें से कुछ कुछ के मित्र हैं और जो कोई तुममें से उनसे मैत्री रखे वह उन्हीं में का है ईश्वर दुष्ट जाति को मार्ग नहीं दिखाता । (५७) तू अब देखेगा कि जिनके हृदय में रोग है उनकी ओर दौड़े जाते हैं और कहते हैं कि हमें डर है कि हमको कोई दुख पहुँचे हो सकता है कि ईश्वर जयदे अथवा कोई और निर्णय अपने तीर से भेजे सो वह भोर को अपने मनों में जो कुछ छिपा रखते हैं उस पर लज्जित होते हुए उठेंगे । (५८) और धर्मी कहेंगे कि क्या यह वही लोग हैं जिन्होंने ईश्वर की किरिया अपनी पोढ़ी किरियाओं के संग खाई थी निस्सन्देह वह तुम्हारे साथ हैं उनके कर्म मिट गये और वह भोर को हानि उठाने हारों में होगए । (५९) हे विश्वासियों जो अपने मत से फिर गया तो ईश्वर शीघ्र ही एक जाति को बुलायेगा जिसे वह मित्र रखता है और जो उसे मित्र रखती है और जो विश्वासियों के साथ नम् हैं और मुकरनेहारों के साथ कठोर हैं वह ईश्वर के मार्ग में संग्राम करेंगे और उलाहना देनेहारों के उलाहने से भय न करेंगे यह ईश्वर का अनुग्रह है जिसको चाहता है दान करता है ईश्वर बड़े फैलाव वाला और बुद्धिवान है । (६०) तुम्हारा मित्र ईश्वर और उसका प्रेरित है और वह लोग जो विश्वास लाए हैं वह प्रार्थना करते हैं और दान देते हैं और दण्डवत करते हैं । (६१) और जो कोई ईश्वर को और उसके प्रेरित और विश्वासियों को मित्र रखें निस्सन्देह वह ईश्वर के दल हैं और उन्हीं की जय होगी ।

रु० ९—(६२) हे विश्वासियों उन लोगों को जिनको तुमसे पहिले पुस्तक दी गई जो तुम्हारे मृत की हँसी करते अथवा खेल समझते हैं और अधर्मियों को मित्र मत बनाओ परन्तु ईश्वर से डरो यदि तुम धर्मी हो । (६३) और न उन्हें जिन्हें जब तुम प्रार्थना के हेतु पुकारते हो तो उसको ठट्टा अथवा खेल बनाते हैं निस्सन्देह यह इसी कारण है कि वह ऐसी जाति है जिसको बुद्धि नहीं । (६४) कहदे कि हे पुस्तकवालो क्या तुम हममें इसको छोड़ कोई और दोष निकालते हो कि हम ईश्वर पर और जो हम पर उतारा और उस पर जो हमसे पहिले उतरा हुआ था विश्वास लाये और तुममें से बहुत से अनाज्ञाकारी है । (६५) कहदे मैं

* उहद की हार के पश्चात् यह आज्ञा दी गई क्योंकि उहद के संग्राम से पहिले शिक्षा हुई थी कि अधर्मियों के विरुद्ध यहूदी और खृष्टियानों के संग मेल कर लें । आयत ६४ से ८८ जौं उस समय उतराँ जब महम्मद साहब और यहूदियों से शत्रुता पद चुकी थी इस बिचार से सन हिजरी ४ और ८ के बीच किसी समय उतराँ ॥

तुमको इससे अधिक बुरे दण्ड का ईश्वर की ओर से क्या समाचार दूं कि जिस पर ईश्वर ने श्राप किया है और जिस पर क्रोधित हुआ तो उन में से बन्दर और सूअर और तागूत के पूजक कर दिये वही लोग बुरे ठौर में हैं और सीधे मार्ग में अत्यन्त भटके हैं। (६६) जब तुम्हारे तीर आते हैं तो कहते हैं कि हम विश्वास लाए परन्तु वास्तव में वह अधर्म में पड़े हुए हैं और वह अधर्म ही में निकले हैं और जो कुछ वह अपने हृदयों में छिपाते हैं ईश्वर को उसका ज्ञान है। (६७) तू उनमें से बहुतों को देखता है कि वह पाप करते और वैर करते और अलीन खाने में प्रयत्न करते हैं निस्सन्देह जो कुछ वह करते हैं अत्यन्त बुरा है। (६८) उनके गुरु * और गाजक उनको पाप करने और अपावन खाने से क्यों नहीं वर्जिते निस्सन्देह जो कुछ उन्होंने किया अत्यन्त बुरा है। (६९) यहूदी कहते हैं कि ईश्वर का हाथ बँध गया है उन्हीं के हाथ बँध जायेंगे और उनके इस कहने पर धिक्कार है उसके † तो दोनों हाथ खुले हैं वह जिस भांति चाहता है व्यय करता है जो कुछ तेरे प्रभु की ओर से तुझ पर उतारा गया—इस में उनकी दुष्टता और मुकरना बढ़ेगा क्योंकि हमने उनमें वैर और डाह पुनरुत्थान लो छाल रखा है जब वह युद्ध के निमित्त आग सुलगाने हैं ईश्वर उसको बुझा देता है और जब देश में उपद्रव करने का प्रयत्न करते हैं परन्तु ईश्वर उपद्रवियों को भिन्न नहीं रखता। (७०) और यदि पुस्तक वाले विश्वास लाने और डरते तो हम उनके अधर्म को ढांक देते और हम उनको बरदानों की बारियों में प्रवेश देते और यदि वह तौरत और इंजील और जो कुछ उन पर उनके प्रभु की ओर से उतरा मानते तो अपने ऊपर ‡ और अपने नीचे § से खाते उनमें से एक दले ठीक मार्ग पर चलने हाग है और उनमें से बहुतरे ऐसे हैं कि जो कुछ वह करते हैं वह अत्यन्त बुरा है ॥

रू० १०—(७१) हे प्रेरित उनको उसका संदेश दे दे जो तुझ पर तेरे प्रभु की ओर से उतरा है और यदि ऐसा न करे तो तूने उसका संदेश नहीं पहुँचाया ईश्वर तुझे मनुष्यों से वचा लेगा ईश्वर अधर्मी जाति की अगुवाई नहीं करता (७२) कह हे पुस्तक वालो तुम किसी मार्ग पर नहीं जबलौं तौरत और इंजील और जो कुछ तुम पर तुम्हारे प्रभु की ओर से उतरा उस पर स्थिर न होओ

* अर्थात् रक्षियों । † अर्थात् ईश्वर के । ‡ अर्थात् आकाश से । § अर्थात् पृथ्वी से ।

परन्तु जा कुत्र तुम्ह पर तेरे प्रभु की ओर से उतरा * है वह निस्सन्देह उनमें से बहुतों का अनाज्ञाकारी और अधर्म करने में अधिक करेगा सो तू दुष्ट जाति पर शोक न कर । (७३) निस्सन्देह जो विश्वासी हैं और जो यहूदी हैं और जो सायबी ५ हैं और नसारा हैं और जो ईश्वर पर और अन्त के दिन पर विश्वास लाए और भले काम किए तो न उनको भय है न वह शोक करेंगे । (७४) निस्सन्देह हमने इसरायल सन्तान से बाचा ली थी और हमने उनके तीर प्रेरित भेजे और जब उनके निकट कोई ऐसा प्रेरित आया जो उनकी इच्छानुसार नहीं था तो कितनों को झुठलाया और कितनों को घात § किया । (७५) उन्होंने विचार किया कि इसमें कोई उपद्रव न होगा सो वह अंधे और बहरे हो गए फिर ईश्वर ने उनकी ओर दृष्टि की फिर उनमें से बहुत से अन्धे और बहरे हुए और ईश्वर उनके कार्यों को देखता है । (७६) निस्सन्देह वह अधर्मी हुए जो कहते हैं कि ईश्वर वही मसीह पुत्र मरियम है परन्तु मसीह ने कहा कि हे इसरायल सन्तान ईश्वर की जा मेग और तुम्हारा प्रभु है आराधना करो निस्सन्देह जिसने ईश्वर का साभी ठहराया उस पर ईश्वर ने बैकुण्ठ को अलीन कर दिया उमका ठिकाना अग्नि है दुष्टों का कोई सहायक नहीं । (७७) निस्सन्देह वह लोग अधर्मी हुए जिन्होंने ने कहा कि निश्चय ईश्वर तीन में का तीसरा है केवल एक ईश्वर के और कोई दैव नहीं और यदि वह उसमें जो कहते हैं न रुकें तो उन लोगों को जो उनमें से अधर्मी हुए बहुत कठिन दण्ड होगा । (७८) क्यों नहीं वह ईश्वर की ओर फिर कर पश्चाताप करके माप क्षमा करवाते ईश्वर क्षमा करने हारा और दयालु है । (७९) मसीह पुत्र मरियम प्रेरित को छोड़ और कुछ नहीं उससे पहिले बहुत प्रेरित बीत चुके और उसकी माता पवित्र है और दोनों भोजन करते थे देख हम किस रीति उन पर अपने चिन्ह वर्णन करते हैं परन्तु देख वह कहाँ उलटे जा रहे हैं । (८०) तू कह क्या तुम ईश्वर को छोड़ उसकी आराधना करोगे जो तुम्हारे निमित्त हानि और लाभ की सामर्थ्य नहीं रखता ईश्वर ही सुनने और जानने हारा है । (८१) तू कह हे पुस्तक वालो तुम मत में केवल सत्य के वाक्य बाहुल्य न करो और उन लोगों की चाल पर जो पहिले भटक गए हैं और बहुतों को भटका गए और जो सीधे मार्ग से भटक गए मत चलो ॥

* यहाँ से जान पड़ता है कि कुरान की शिक्षा यह है कि यहूदी तौरत पर और ख्रिष्टियान इंजील पर विश्वास रखें और कुरान पर उस दशा में विश्वास लाएं जब लौं वह उन दोनों को सिद्ध करता रहे । ५ बकर २६ । § १ थिसलोनियाँ २:१५ ॥

रू० ११—(८२) जा इसराएल बंश में से अधर्मी हुए- दाऊद * और ईसा पुत्र मरियम को जिभ्या से उन पर श्राप किया गया इस कारण कि उन्होंने अनाज्ञाकारी की और अनीति करते थे वह परस्पर एक दूसरे को बुरे कर्म से नहीं रोकते थे और जो कुछ वह करते थे निस्सन्देह वह बुरा था। (८३) तू उनमें से बहुतों को देखता है जो दुष्टों से मित्रता करते हैं उन्होंने अपने आगे बहुत बुराई भेजी है उन पर ईश्वर का कोप हुआ और सदा दण्ड में है। (८४) यदि वह ईश्वर पर और उस भविष्यद्वक्ता पर और जो कुछ उस पर उतरा है विश्वास लाते तो उनका कभी मित्र न बनाते परन्तु बहुतों ने उन में अनाज्ञाकारी है। (८५) तू सब लोगों से अधिक विश्वासियों के विषय में शत्रुता में यहूदी और सभी ठहराने हारों को पायगा और तू सब में अधिक प्रेम में विश्वासियों के विषय में उन लोगों को पायगा जो कहते हैं कि हम नसाग हैं यह इस कारण है कि उन में कसीस † और राहिव ‡ हैं और वह घमंड नहीं करते ॥

पारा ७ (८६) और जिस समय सुनते हैं जो हमने उस प्रेरित पर उतारा तू देखता है कि उनके नेत्रों से आंसू की धारा चलती है यह इस हेतु है कि उन्होंने सत्य को जान लिया और कहते हैं कि हे हमारे प्रभु हम विश्वास लाए हैं हमको साक्षियों में लिख रख। (८७) हमको क्या हुआ कि हम ईश्वर पर विश्वास न लाए और जो हमारे तीर पहुंचा हमका आशा है कि हमारा प्रभु हमको भले मनुष्यों के संग प्रवेश देगा। (८८) तो उन को ईश्वर ने उनके इस कहने की सन्ती बेंकुण्ठे दीं जिनके नीचे धारण बहती हैं वह सदा उस में रहेंगे भले काम करने हारों का यही प्रतिफल है और जो अधर्मी हुये और हमारी आयतों का फुठलाया वहो लोग नर्कगामी हैं ॥

रू० १२—(८९) हे विश्वासियों पवित्र वस्तुओं को अर्पित मत करो जिनको ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त लीन किया है अनीत मत करो निस्सन्देह ईश्वर अनीत † करने हारों को मित्र नहीं रखता। (९०) जो कुछ ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त लीन और पवित्र किया है उसको खाओ ईश्वर से डरो जिस पर तुम विश्वास लाए हो। (९१) ईश्वर तुमको तुम्हारी उन किरियाओं में जो व्यर्थ हैं नहीं पकड़गा निश्चय उन किरियाओं में पकड़गा जो तुम ने बांधी हैं उसका प्रयाश्चित्त दस दूरे-दूरियों को मध्यम श्रेणी का भोजन जो तुम अपने घरके लोगों को खिलाते हो खिलाना

* बकर ६१ मार्क ८:३०। † अर्थात् विशप। ‡ अर्थात् खृष्टियान यती।
§ तहरीम २ आयत ८६ से ६१ लौ सन् हिजरी सात में उतरी ॥

है अथवा बन्ध बनवा देना अथवा दास निर्बन्ध करना परन्तु जिससे यह न बन पड़े तो तीन दिन उपवास कर यह तुम्हारी किरियाओं का प्रायश्चित्त है जब तुम किरिया खाचुको अपनी किरियाओं की रक्षा करो इस भाँति ईश्वर तुम पर अपनी आयते बर्णन करता है जिस्ते तुम धन्यवाद करो। (६२) हे विश्वासियों मदिरा जुआ और मूर्ति और पांसे और दुष्टात्मा के अशुद्ध कर्म हैं उनसे बचते रहो कदाचित्त तुम्हारा भला हो (६३) दुष्टात्मा यही चाहता है कि तुम में मदिरा और जुआ के द्वारा शत्रुता और डाह डाले और तुमको ईश्वर चर्चा और प्रार्थना से रोके सो क्या तुम इससे रुक रहने हारो हो ईश्वर की आज्ञा मानो और प्रेरित के आधीन होओ और चौकस रहो फिर यदि तुम फिरोगे तो जान रखो कि हमारे प्रेरित का काम तुमको सन्देश पहुँचा देना है। (६४) उन पर जो विश्वास लाए और सुकर्म किये इस बात में कि पहिले जो कुछ खा चुके ॐ कुछ पाप नहीं जब वह ईश्वर से डरे और विश्वास लाये और वह किया जो ठीक है और उससे डरे और विश्वास लाए और डरते रहे और सुकर्म किये ईश्वर सुकर्म करनेहारों को मित्र रखता है।

२० १३—(६५) हे विश्वासियों ईश्वर तुमको अहेर करने में एक बात से जाँचेगा जिसलौ तुम्हारे हाथ अथवा तुम्हारे भाले पहुँचे जिस्ते जान ले कि कौन वे देखे उससे डरता है और जिसने अनोति की उसके निमित्त कठिन दण्ड है (६६ §) हे विश्वासियों जब तुम इहराम बाँधे हो तो अहेर मत करो और जिसने जान बूझ कर उसको घात किया तो उसी के समान जो घात हुआ बदले में दओ जैसा दो न्यायी ठहरा दें उन पशुओं में से जो काबा में पहुँचनेहारो हैं अथवा उसका प्रायश्चित्त दारिद्रियों को भोजन कराना है अथवा उसकी बगबर उपवास करे जिस्ते वह अपने घुरे कर्म का स्वाद चाखे ईश्वर ने बीते हुये को क्षमा किया और जिसने फिर किया ईश्वर उससे बदला लेंगा ईश्वर बली पलटा लेने हारा है (६७) समुद्र का अहेर और उसका भोजन करना तुम्हारे निमित्त लीन किया गया और यात्रियों के लाभार्थ और जब लौ कि तुम इहराम बाँधे हो बनका अहेर तुम पर अलीन है ईश्वर से डरो जिसके तीर तुम सब इकत्र किये जाओगे। (६८) ईश्वर ने काबा का जो प्रतिष्ठित घर है लोगों के हेतु कुशल ५ बनाया है और हराम का मास और भेंट के पशुओं को और पट्टा डाले हुए पशुओं को और

* अर्थात् अलीन बस्तुएँ लीन और अलीन के विचार से पहिले। § आयत ६६ से १०० लो' हुदसा के संग्राम के अन्त में उतरें। ५ अर्थात् कुशल स्थान ॥

यह इस हेतु है जिसने तुम जान लो कि निस्सन्देह ईश्वर जानता है जो कुछ आकाशों में है और जो कुछ पृथ्वी में है ईश्वर सब कुछ जानता है और जान लो कि ईश्वर कठिन दण्ड देने हारा है और कि ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है (६६) प्रेरित का केवल आज्ञा पहुँचाने के और कुछ कार्य नहीं है जो तुम प्रगट करते हो और जो तुम छिपाते हो ईश्वर उमे जानता है (१००) नृ कह कि अपवित्र और पवित्र समान नहीं यद्यपि अपवित्र की अधिकता तुम्हें अच्छी लगे है बुद्धिमानो ईश्वर से डरो जिसमें तुम्हारा भला हो ।

म० १४—(१०१) हे विश्वासियों उन बातों के विषय में प्रश्न मत करो कि यदि वह तुम पर प्रगट कर दी जाय तो तुम को दुख होगा परन्तु यदि तुम सम्पूर्ण कुरान उतरने के पश्चात् उन के विषय में प्रश्न करोगे तो वह तुम पर प्रगट कर दी जायँगी ईश्वर ने क्षमा किया ईश्वर क्षमा करने हारा और धीरजवान है निस्सन्देह तुम से पहिले एक जाति ने उस के विषय में प्रश्न किया था फिर उन्हीं में से अधर्मी हो गए । (१०२) ईश्वर ने बहीरा * सायबा † वसीला ‡ हाम § को अलीन नहीं ठहराया परन्तु अधर्मी ईश्वर पर झूठ बांधते हैं और इन में से बहुतों में बुद्धि नहीं है । (१०३) और जब उनमें कहा जाता है कि जो कुछ ईश्वर ने उतारा है और उसके प्रेरित की ओर आज्ञा तो कहते हैं कि हम को तो वही बस है जिस पर हमने अपने पितरों को पाया क्या तब भी यदि उन के पितर न जानते थे और न उन्हीं अगुवाई पाई हो । (१०४) हे विश्वासियों तुम अपनी रक्षा आप करो नहीं तो तुम को कोई मनुष्य जो भटका हुआ है हानि पहुँचा देगा यद्यपि तुम ने शिक्षा पाई तुम सब को ईश्वर की ओर फिर जाना है और तुम को बता देगा जो कुछ तुम करते थे । (१०५) हे विश्वासियों तुम में साक्षी होना उचित है जब तुम में से किसी को मृत्यु आवे और मृत्यु पत्र लिखने लगे तो तुम में से दो विश्वास योग्य मनुष्य साक्षी हों अथवा और दो बाहर वालों में से हों और यदि तुम ने देश में यात्रा की हो और तुम पर मृत्यु का दुख आ पड़े तो उन को प्रार्थना के पीछे लौं ठहराए रखो और यदि तुम उन पर सन्देह करो ईश्वर की किरिया यह कहते हुये खायें कि हम अपनी साक्षी धन के निमित्त नहीं बेचते यद्यपि वह हमारा कुटुम्ब ही हो और हम ईश्वर की साक्षी को नहीं छिपाएँगे नहीं तो निस्सन्देह हम भी पापियों में हो

* कान चिरा जंत । † अर्थात् सांड । ‡ वह बकरी जो बकरा के संग उत्पन्न हुई ।

जाँयंगे । (१०६) फिर यदि जान पड़े कि वह दोनों पाप से सत्य को छिपा गए तो उन लोगों में से और दो मनुष्य खड़े हों जिनका भाग दबा है और यह समीपी नातदार हों फिर यह दोनों ईश्वर की किरिया यह कहते हुए खायें कि हमारी साक्षी उनको साक्षी से अधिक सत्य है और हमने कुछ अनीति नहीं की है निस्सन्देह यदि हम ऐसा करेंगे तो हम दुष्टों में होंगेंगे । (१०७) यह रीति साक्षी के अधिक समीप है वह भय करेंगे कि पहिलों की किरिया के पश्चात् उनकी किरिया उलटी न पड़े ईश्वर से डरें और सुन रखा कि ईश्वर अनाज्ञाकारी जाति की शिक्षा नहीं करता ।

ॠ० १५—(१०८) जिस दिन ईश्वर प्रेरितों को इकट्ठा करेगा उनसे कहेंगा तुमको किस रीति उत्तर मिला था वह कहेंगे हमको ज्ञान नहीं निस्सन्देह तू ही गुप्त बातों का जानने हारा है । (१०९) और जब ईश्वर कहेंगा हे ईसा मरियम के पुत्र अपने पर और अपनी माता पर मेरे उपकारों को स्मरण कर जब मैंने पवित्र आत्मा से तेरी सहायता की और तू लोगों से पालने में और बड़ा होके बोलता था । (११०) और जब तुम्हको पुरस्क और बुद्धि और तैरित और इंजील सिखाई जब तू मिट्टी से पत्नी का रूप उत्पन्न करता था और मेरी आज्ञा से उसमें फूंकता था जिससे वह पत्नी बन जाय तो वह मेरी आज्ञा से पत्नी होजाता था और जन्म अन्धों और कोढ़ी को मेरी आज्ञा से चंगा कर देता था और मेरी आज्ञा से मृतकों को जिलाता था जैसा मैंने इसरायल सन्तान को तुम्हसे रोका जब तू उनके तीर प्रत्यक्ष चिन्ह लेकर आया जो उनमें अधर्मी थे कहने लगे यह तो प्रत्यक्ष टोना है । (१११) और जब हमने हवारियों * पर प्रेरणा भेजी कि मुझ पर और मेरे प्रेरित पर विश्वास लाओ तो बोले कि हम विश्वास लाए और तू साक्षी रह कि हम मुसलमान † हैं । (११२) जब हवारियों ने कहा हे ईसा मरियम के पुत्र क्या तेरा प्रभु हम पर स्वर्ग से थाल ‡ उतार सकता है उसने कहा कि ईश्वर से डरो यदि तुम धर्मी हो । (११३) उन्होंने कहा हम चाहते हैं कि उसमें से खायें और हमारे हृदय शान्तिवान हो जाएं और हमें जान पड़े कि तू ने हमसे सत्य कहा और हम उस पर साक्षियों में से हों । (११४) ईसा मरियम के पुत्र ने कहा कि हे ईश्वर हमारे प्रभु हम पर स्वर्ग से थाल उतार कि वह हमारे निमित्त पर्व ¶ हों और तेरी ओर से हमारे पहिलों और पिछलों के निमित्त चिन्ह

* अर्थात् खूब के प्रेरित । † अर्थात् बिश्वासी हैं । ‡ अर्थात् भोजन भरा था ।
¶ अर्थात् ईद ।

हो—हमें जीविका दे कि तू सर्वोत्तम जीविका देने हारा है। (११५) ईश्वर ने कहा निस्सन्देह मैं उसको तुझपर उतारने हारा हूँ फिर जो मनुष्य उससे पश्चात् तुम में से अधर्मी हो तो निस्सन्देह मैं उसे दण्ड दूंगा और वह दण्ड * ऐसा होगा कि संसार के लोगों में से किसी को भी न दिया गया होगा ॥

रू० १६—(११६) जब ईश्वर कहेगा कि हे इसा मरियम के पुत्र क्या तूने लोगों को कहा कि मुझको और मेरी माता को ईश्वर के उपरान्त दो और ईश्वर मानो वह कहेगा कि तू पवित्र है मुझको क्या हुआ जिसमें मैं कहता कि जिसका मुझको कुछ अधिकार नहीं यदि मैंने वह कहा होगा तो निस्सन्देह तू तो जानता है तुझे मेरे हृदय की बात का जान है और मुझे ज्ञान नहीं कि तेरे हृदय में क्या है निस्सन्देह गुप्त के भेदों का जानने हारा तूही है। (११७) मैंने केवल उसके उनसे कुछ और नहीं कहा जो तूने आज्ञा की कि ईश्वर की आराधना करो जो मेरा और तुम्हारा प्रभु है और मैं जबलौं कि उन में था उनपर रक्षक था फिर जब तूने मुझे मृत्यु दी तो तूही उनका रक्षक था और हर बात पर सच्ची है। (११८) यदि तू उनको दण्ड दे वह तेरे दास हैं और यदि तू उनको क्षमा करे तो तूही बलवन्त बुद्धिवान है। (११९) ईश्वर ने कहा यह वह दिन है कि जिस में मृत्युवादियों को उनका सत्य लाभ देगा उनके निमित्त वैकुण्ठ हैं जिनके नीचे धाराएं बहती हैं और वह सदा उममें रहेंगे ईश्वर उनसे प्रसन्न हुआ और वह उससे प्रसन्न हुए यही बड़ा मनोर्थ पाना है। (१२०) ईश्वर ही का राज्य आकाशों और पृथ्वी में है और जो कुछ उसमें है और वह हर वस्तु पर शक्तिवान है ॥

६ सूरए इनाम (पशु) मक्की रूकू २० आयत १६५ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नामसे ।

रूकू १—(१) सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जिसने आकाशों और पृथ्वी को रचा और अंधेरे और उजाले को ठहराया सो जो मुकरते हैं वह अपने प्रभु के संग उनको ई उसके तुल्य ठहराते हैं। (२) वह वही है जिसने तुमको मर्दा से उत्पन्न किया और एक समय ठहराया और एक समय उसके तीर ठहराया हुआ है और

* १ कर्धी ११:२७ जान पड़ता है कि महम्मद साहब प्रभु भोज की ओर सूचना करते हैं। ई अर्थात् अपनी मूर्तों को ।

तुम फिर भी सन्देहमें हो। (३) वही ईश्वर आकाशों और पृथ्वीमें है और तुम्हारे गुप्त और प्रगट को जानता है और जो कुछ तुम उपार्जन करते हो वह भी जानता है। (४) उन के निकट कोई आयत उन के प्रभु की आयतों में से ऐसी नहीं आई कि जिससे वह मुँह माँड़ते न रहे हों। (५) सो जब सत्य बात उन लौं पहुँची उसको झुठलाया और निकट है कि उन के तीर उसका समाचार जिस पर वह हँसते थे आ जायगा। (६) क्या उन को इस बात की सुध नहीं कि हम ने उन से पहिले कितनों को नाश कर दिया जिन को हम ने देश में ऐसा बल दिया था जैसा तुम को नहीं दिया और उन पर आकाश से लगातार वर्षनेहारे मेघ भेजे और हम ने उनके नीचे धाराएँ उत्पन्न करके बहा दीं फिर हम ने उन को पाप के कारण से नाश कर डाला और उन के पीछे और जाति * को खड़ा किया। (७) यदि हम तुम्ह पर पत्र पर लिखा हुआ उतारते और वह उसको अपने हाथों से छू भी लेते फिर भी जो अधर्मी हो गये हैं यही कहते कि निस्सन्देह यह केवल प्रत्यक्ष टोना के और कुछ नहीं। (८) वह कहते हैं क्यों उस पर कोई दूत नहीं उतरा और यदि हम दूत उतारें तो काम ही पूरा हो जाय और उनको अबसर न मिलता यदि हम उसे दूत ही बनाते तो भी वह मनुष्य ही के स्वरूप में होता और हम इन में वही सन्देह डालते कि जिस बात में वह अब सन्देह करते हैं। (९) तुम्ह में पहिले भी प्रेरितों के साथ हंसी की गई और उसी ने उन को पलट कर घेर लिया जिस बात पर वह हँसते थे ॥

रू० २—(११) तू कह समस्त पृथ्वी में फिरो और देवो कि झुठलाने हारों का क्या अन्त हुआ। (१२) और पूछ जां कुछ स्वर्गों और पृथ्वी में है किसका है कह कि ईश्वर का है जिसने अपने ऊपर दया लिख ली है निस्सन्देह तुम सब को वह पुनरुत्थान के दिन जिस में कोई सन्देह नहीं इकट्ठा करेगा जिन लोगों ने अपने प्राणों को गँवाया है वह विश्वास न लायेंगे। (१३) जो कुछ रात्रि और दिवस में बसता है उस का है वह सुनता और जानता है। (१४) तू कह क्या मैं ईश्वर के उपरान्त किमी और को सहायक बनाऊं वह तो स्वर्गों और पृथ्वी का सृजन हार है और सब को जीविका देता है और उस को कोई जीविका नहीं देता और कह दे निस्सन्देह मैं पहिला मनुष्य हूँ जिस को आज्ञा मिली और जिस ने इसलाम प्रदूषण किया और सभी ठहराने हारों में मत हो। (१५) कह दे निस्सन्देह मैं

* अर्थात् बन्धों को।

‡ सूरफ हम सजिदा आयत १३:॥

यदि अपने प्रभु की आज्ञा न मानूं तो उस भयानक दिन के दण्ड से डरता हूँ । (१६) जिस मनुष्य से उस दिन यह टल गया तो निस्सन्देह ईश्वर ने उस पर दया की और यही प्रत्यक्ष सुदशा में हैं । (१७) और यदि ईश्वर तुमको कोई हानि पहुँचाये तो उसका हटाने हारा केवल उसके कोई नहीं और यदि वह तुमको भलाई पहुँचाये तो वह हर वस्तु पर सामर्थी है । (१८) वह अपने दासों पर सामर्थ्य रखने हारा है वह बुद्धिवान और जानने वाला है । (१९) तू कह सबसे बड़ी साक्षी क्या है ईश्वर मेरे और तुम्हारे बीच में साक्षी है यह कुरान जो तुमपर उतरा इस हेतु है कि मैं तुमको सचेत करदूँ और उनको जिन तक यह पहुँचै क्या तुम साक्षी देते हो कि ईश्वर के साथ और दैव हैं कहें कि मैं यह साक्षी नहीं देता और कहदे निस्सन्देह वह अकेला ही ईश्वर है और निस्सन्देह मैं उस बात से रहित हूँ कि जिनको तुम उसके साथ सभी ठहराते हो । (२०) जिनको हमने पुस्तक दी है वह उसको ऐसा चिन्हते हैं जैसा अपने पुत्रों ॐ को और जिन्होंने अपने प्राणों को गंवाया वह कभी विश्वास न लाएँगे । (२१) उस मनुष्य से अधिक दुष्ट कौन है जिस ने ईश्वर पर मिथ्या दोष लगाया अथवा उसके चिन्हों को मिथ्या ठहराया निस्सन्देह दुष्टों का भला नहीं ॐ होता ॥

रु० ३—(२२) और जिस दिन हम उन सबको ईकट्टे करेंगे हम उनसे जो सभी ठहराते हैं कहेंगे कि अब तुम्हारे सभी कहाँ हैं जिन पर तुम घमंड करते थे । (२३) फिर उनके तीर केवल इसके और कोई छल † बल नहीं होगा वरन यह कहेंगे ईश्वर अपने प्रभु की किरिया कि हम सभी ठहराने हारे न थे । (२४) देख कैसा भूठ अपने ऊपर बोले और जो बातें बनाते थे वह सब जाती रहीं । (२५) और कोई उन में से तेरी ओर कान लगाते हैं हमने उनके हृदयों पर पट डाल दिए हैं कि उसको न समझें और उनके कानों में भारी पन है और यदि हमारे चिन्हों को देखे तौ भी प्रतीत न करेंगे यहाँ लौं कि जब तेरे निकट आएंगे तो कठोरता से विवाद करेंगे जो अधर्मी हैं वह कहते हैं कि यह तो कुछ नहीं परन्तु अगलों की कहावतें हैं । (२६) वह इससे रोकते हैं और उससे भागते हैं वह केवल अपने और किसी को नाश नहीं करते और फिर भी नहीं समझते । (२७) और यदि तू देखे उन्हें जब वह अग्नि पर धरे जायंगे तो वह कहते हैं आह ! हम लौटा दिये जायं तो हम अपने प्रभु के चिन्हों को न फुठलायं वरन

ॐ राद ३६ । ॐ इस प्रकार की धमकी कुरान के और ११ स्थानों में दी गई है ।

† अर्थात् बहाना

हम विश्वासियों में हो जाय (२८) कुछ नहीं बरन अब तो उन पर प्रगट होगया जो कुछ वह इससे पहिले छिपाते थे और यदि यह फिर उलटे फेर दिये जाय तो वही करेंगे जिससे वह बर्जे गए थे वह तो सचमुच भूठे हैं । (२९) उन्होंने कहा सांसारिक जीवन को छोड़ और कुछ नहीं हम फिर कभी न उठेंगे । (३०) और यदि तू उन्हें देखे जब वह अपने प्रभु के सन्मुख खड़े किये जायंगे और उनसे कहेगा कि क्या यह बात सत्य नहीं है कहेंगे हां शपथ है अपने प्रभु की कहेगा सो चाखो अब दण्ड को उस अधर्म के बदले जो तुम करते थे ॥

२० ४—(३१) वह नाश हुए जिन्होंने ईश्वर से मिलना भूठ जाना जबलौं कि वह घड़ी उन पर अचानक आपड़ेगी और कहने लगेंगे हाय शोक हमारे अपराध जो हमने उसमें किए और वह अपने बोभ अपनी पीठ पर उठाते हुये लायंगे और जो कुछ वह उठायेंगे जानलौं बहुत बुरा है । (३२) सन्सारिक जीवन तो खेल क्रीड़ा है परन्तु अन्त का घर डरनेहारों के निमित्त अच्छा है सो क्या तुम नहीं समझते । (३३) हम भली भांति जानते हैं कि निस्सन्देह जो कुछ वह कहते हैं उससे तुम्हको शोक होता है परन्तु वह केवल तुम्हको ही नहीं भुठलाते बरन यह दुष्ट तो ईश्वर के चिन्हों से मुँह फेरते हैं । (३४) और निस्सन्देह तुम्हसे पहिले भी प्रेरित भुठलाए गये और वह भुठलाये जाने औ दुख पाने पर धीरज वान रहे यहां लौं कि हमारी सहायता उनके निकट आ पहुँची और कोई ईश्वर की बातों को बदल नहीं सकता और तुम्हको उसके प्रेरितों का वृत्तान्त पहुँच चुका है । (३५) यदि उनके मुँह फेरने से तू क्लेशित होता है तो यदि तुम्हसे हो सके तो पृथ्वी में कोई सुरंग दूँद निकाल अथवा कोई सीढ़ी \$ स्वर्ग लौं फिर उनको एक चिन्ह ला दे यदि ईश्वर चाहता तो सबको एक मार्ग पर इकट्ठे कर देता सो तू मूर्खों में कभी न हो । (३६) वह मानते हैं जो सुनते थे और मृतकों को ईश्वर उठाएगा फिर उसकी ओर जाँयगे । (३७) उन्होंने कहा क्यों उस पर कोई चिन्ह उसके प्रभु की ओर से न उतरा कहदे ईश्वर इस बात पर सामर्थी है कि कोई चिन्ह उतारे परन्तु बहुतेरे उनमें नहीं जानते । (३८) कोई पृथ्वी पर

ॐ अब्रजहल ने कहा था कि महम्मद साहब सच बोलते और वह कभी भूठ नहीं बोलते हैं परन्तु यदि कस्सीवंश अब भी जायरीन के रक्तक हैं और उसको पानी पिखाते हैं, और काबा की कुंजिया भी उन्हीं के अधिकार में हैं तो उचित है कि भविष्यद्वाक्य की पदवी भी उन्हीं लोगों में नियत हो तो फिर कुरैश के तीर क्या रह जायगा । \$ सूरएतूर ३१ सजामा का पुत्र बस्सी जो प्राचीन समय में काबा का द्वारपाल था उसने एक गर्गज पर सीढ़ी लगाई थी जिस्तें ईश्वर लौं पहुँच कर ईश्वरीय ज्ञान प्राप्त करे ।

चलनेहार पशु न कोई पत्नी जो दो पंखों से उड़ता है ऐसा नहीं है कि उसके दल भी तुम्हारी नाईं ❀ न हों और कोई वस्तु ऐसी नहीं जिसको हमने पुस्तक में न लिख रखा हो फिर वह सब अपने प्रभु की ओर इकट्ठे किये जायेंगे । (३६) वह जिन्होंने कहा कि हमारी आयतें मिथ्या हैं वह बहरे और गूंगे अंधकारों में हैं ईश्वर जिसको चाहता है भटकाता है और जिसको चाहता है सीधे मार्ग पर डाल देता है । (४०) तू कह देखो तो यदि तुम पर ईश्वर का दण्ड आवे अथवा वह घड़ी आवे तो बताओ केवल ईश्वर के किसको पुकारोगे यदि तुम सत्य बोलते हो । (४१) बरन उसी को पुकारोगे और जिस दुख के निमित्त उसे पुकारोगे यदि चाहै तो वह उसको हटा देता है और जिनको तुम उसका साक्षी बनाते हो उसको भूल जाओगे ॥

रु० ५—(४२) हमने तुम्हारे पहिले बहुत जातियों में प्रेरित भेजे फिर हमने उनको दण्ड और विपता में पकड़ा कि कदाचित्त वह अपनी दीनता प्रगट करें । (४३) फिर क्यों न उन्होंने आधीनी की जब दण्ड उन पर पहुँचा परन्तु उनके हृदय कठोर होगये और दुष्टात्मा ने जो कुछ वह करते थे उन्हें भला करके दिखाया । (४४) और जब वह उसको जिसकी उनको शिक्षा दी गई थी भूल गये और हमने उन पर हर वस्तु के द्वार खोल दिये यहां लौं कि जब पाई हुई वस्तु से प्रसन्न हुये तो हमने उनको अचेती में पकड़ा और वह निराश हो गये । (४५) फिर इस जाति की जड़ जिसने दुष्टता की काटी गई सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जो समस्त सृष्टियों का प्रभु है । (४६) तू कह देखो यदि ईश्वर तुम्हारे कान और आंखे तुमसे छीन ले और तुम्हारे हृदयों पर छाप कर दे तो ईश्वर को छोड़ और कौन ईश्वर है जो तुम्हें फेर दे देख हम किस रीति आयतें वर्णन करते हैं परन्तु वह फिर भी भागते हैं । (४७) कह क्या तुमने देखा है कि यदि तुम पर ईश्वर का दण्ड अकस्मात् अथवा कह कर आवे तो कौन नाश होगा केवल दुष्ट जाति । (४८) हमने प्रेरितों को नहीं भेजा केवल इसके कि सुसमाचार दें और डरायें सां जो कोई विश्वास लाया और सुकर्म किये तो उनको न कुछ भय होगा न शोक । (४९) और जो हमारी आयतों को झुठलाते हैं उनकी अनाज्ञाकारी के कारण उनको दण्ड लगेगा । (५०) कहदे कि मैं तुमसे नहीं कहता कि ईश्वर के भण्डार मेरे तीर हैं न यह

कि मैं गुप्त को जानता हूँ मैं तुम से नहीं कहता कि निस्सन्देह मैं दूत हूँ मैं केवल उस के और का अनुगामी नहीं होता जो मुझ को प्रेरणा होती है तू कह दे कि क्या अन्धा और सुभाखा समान हैं क्या तुम इस पर ध्यान नहीं करते ।

रु० ६—(५१) उन्हें सचेत कर दे उस से जो डरते रहेंगे वह अपने प्रभु के तीर इकट्ठे किये जायेंगे उस को छोड़ उन का कोई सहायक नहीं और न कोई उनके निमित्त बिनती करने हारा जिस्तें वह डरते रहें । (५२) उन लोगों को न निकाल दे जो अपने प्रभु को प्रातःकाल और सन्ध्या काल पुकारते हैं और उस के दर्शन की अभिलाषा करते हैं तुम पर उन के लेखे में से कुछ नहीं न तेरे लेखे में से उन पर न हो कि तू उन को हांक दे और तू दुष्टों में हो जाय । (५३) और इसी भांति हम ने एक की एक से परिज्ञा की कि वह कहे कि क्या यह वही लोग हैं जिन पर ईश्वर ने अनुग्रह किया है क्या ईश्वर को धन्यवाद मानने हारों का ज्ञान नहीं । (५४) और जिस समय वह लोग तेरे निकट आवें जो हमारी आयतों पर विश्वास रखते हैं तो तू कह तुम्हारा कुशल हो प्रभु ने उन पर दया लिख रखी है जो कोई तुम में से अनजाने बुरा कर्म करे फिर तत्पश्चात् पश्चाताप करे और अपना सुधार कर ले निस्सन्देह उस के निमित्त वह क्षमा करने हारा और दयालु है । (५५) इसी भांति हम अपनी आयतें खोल कर वर्णन करते हैं जिस्तें पापियों के निमित्त मार्ग खुल जाय ।

रु० ७—(५६) कह कि निस्सन्देह मुझ को उन की आराधना करना बर्जा गया है जिन को तुम ईश्वर के उपरान्त पुकारते हो और कह दे मैं तुम्हारी इच्छाओं के आधीन नहीं और यदि होऊँ तो मैं निस्सन्देह भटक जाऊँगा और शिक्षा पाये हुआओं में न रहूँगा (५७) कह कि मैं निस्सन्देह अपने प्रभु की ओर से प्रत्यक्ष प्रमाण रखता हूँ और तुम ने उसे झुठलाया मेरे तीर वह वस्तु नहीं जिसकी तुम शीघ्रता * करते हो ईश्वर के उपरान्त किसी की आज्ञा नहीं वह वर्णन करता है सत्य को वही उत्तम निर्णय करता है (५८) कह यदि मेरे तीर वह वस्तु होती जिस की तुम शीघ्रता करते हो तो मेरे और तुम्हारे बीच में निर्णय हो चुकता और ईश्वर दुष्टों को भली भांति जानता है (५९) गुप्त की कुञ्जियां उसी के तीर हैं केवल उस के कोई नहीं जानता वह जानता है कि क्या कुछ बन में है जो कुछ समुद्र में है और कोई पत्ता बिना उस के ज्ञान के नहीं गिरता और न कोई बीज

पृथ्वी के अंधकारों में न हरा न सूखा परन्तु वह सब उसकी वर्णन करने हारी पुस्तक में है। (६०) वह वही है जो मार डालता है तुमको रात्री ३ में और जानता है जो कुछ तुमने दिन में उपार्जन किया और तुम्हें फिर उठाता है जिस्तें नियत समय पूरा किया जाय और फिर तुमको उसी की ओर फिर जाना है और तब वह तुम से कहेगा कि तुमने क्या कुछ किया है।

रु० ८—(६१) वही अपने दासों पर प्रबल है और उन पर अपने रक्त भेजता है यहां लौं कि जब तुम में से किसी को मृत्यु पहुँचे हमारे भेजे हुये उसे लेलेवें वह भूल नहीं करते। (६२) और ईश्वर के पास लेजाते हैं जो उनका यथार्थ स्वामी है यह उसीकी आज्ञा है वह शीघ्र लेखा लेने हारा है। (६३) कह कौन तुमकी बनों और समुद्रों के अंधकारों से छुटकारा देता है जिसको गिड़गिड़ाते हुये चुपके चुपके पुकारते हो वह यदि वह हमको छुटकारा दे तो निश्चय हम उसका धन्यवाद करेंगे। (६४) कह ईश्वर ही तुमको उस से और हर कठिनाई से रहित कर सकता है और तुम फिर भी उसके साथ सामी ठहराते हो। (६५) कह उसको शक्ति है कि तुम पर ऊपर से दण्ड भेजे और तुम्हारे पावों के नीचे से अथवा तुम को गोष्ठियों में कर दे और एक गोष्ठी को दूसरे की लड़ाई का स्वाद चखा दे देख हम क्योंकर अपने चिन्ह बर्णन करते हैं जिस्ते वह समझें (६६) तेरी जाति ने उसे झुठलाया यदपि कि वह सत्य है कहदे मैं तुम्हारा हितवादी नहीं हूँ हर एक भविष्यवाणी का पूरा होने का समय है निकट है कि तुम उसे जान जाओगे। (६७) और जब तू उन लोगों को देखे कि अनुचित रीति से हमारी आयतों पर वार्तालाप करते हैं तो उन से अलग होजां यहांलौं कि उनको छोड़ और किसी बिषय में बात चीत करने लगें और यदि दुष्ट आत्मा कभी तुम्हको भुलादे तो स्मरण होने पर दुष्टों के साथ मत बैठ। (६८) और जो संयमी है उसके सिर इसका लेखा नहीं है केवल शिक्षा करदेना जिस्ते वह संयमी बने (६९) उन लोगों से परे रह जिन्हों ने अपना मत खेल अथवा क्रीड़ा बना रखा है और इस संसार के जीवन ने उनको धोखा दे रखा है और उन्हें स्मरण करा कि प्रत्येक प्राणी अपने किये के अनुसार पकड़ा जायगा केवल ईश्वर के न कोई सहायक है न हित वादी है यदपि वह कितनाही बदला उसके बदले में दे परन्तु वह ग्रहण न किया जायगा ॥

२० ६—वही लोग हैं जो अपनी उपार्जना के कारण विनाश में पड़ हैं उन के पीने के निमित्त खौलता हुआ पानी और कठिन दण्ड है क्योंकि उन्होंने अधर्म किया । (७०) कह दे क्या हम ईश्वर के उपरान्त उसे पुकारें जो हम को न तो लाभ पहुँचाता है न हानि और क्या उलटे पांव फिर जाय जब कि ईश्वर हम को मार्ग बता चुका है उस मनुष्य के समान जिस को दुष्टात्माओं ने पृथ्वी में बहका कर व्याकुल कर दिया था उस के मित्र हैं जो उसे सीधे मार्ग पर बुलाते हैं कि हमारे तीर शीघ्र आ—तू कह निस्सन्देह ईश्वर ने शिक्षा दी है और हम को आज्ञा दी गई है कि हम सृष्टियों के प्रभु के आधीन हों । (७१) और यह कि प्रार्थना को स्थिर रखो और उस से डरते रहो यह वही है जिस के तीर इकट्ठे किये जाओगे । (७२) और यह वही है जिस ने आकाशों और पृथ्वी को यथार्थ रीति से रचा और जिस दिन कहेगा कि हो और वह हो जायगा । (७३) उस की बात सत्य है राज्य उसी के निमित्त है जिस दिन तुरही फूँकी जायगी गुप्त और प्रगट का जानने द्वारा और वह बुद्धिवान है और उस का हर बात का ज्ञान है । (७४) जब इबराहीम ने अपने पिता आज़र से कहा क्या तूने मूर्तों को दैव ठहराया है निस्सन्देह मैं तुझ को और तेरी जाति को प्रत्यक्ष भूम में देखता हूँ । (७५) इसी भाँति हम इबराहीम को आकाशों और पृथ्वी का राज्य दिखाते * थे जिस्तें वह प्रतीत करने हारों में हो जाय । (७६) और जब उस पर रात्रि ने छाया की उस ने एक तारे को देखा कहने लगा कि यही मेरा प्रभु है परन्तु जब वह झिप गया बोला कि मैं झिपने हारों को मित्र नहीं रखता । (७७) और जब चन्द्रमा को उदय होते देखा बोला यह मेरा प्रभु है और फिर जब वह अस्त हो गया तो बोला यदि मेरा प्रभु मेरी अगुवाई न करे तो निस्सन्देह मैं दुष्ट जाति में हो जाऊँगा । (७८) और जब उस ने सूर्य को चढ़ते देखा तो बोला कि यही मेरा प्रभु है और यही सब से बड़ा है और जब वह अस्त हो गया तो बोला कि हे मेरी जाति निस्सन्देह मैं उस से रहित हूँ जो तुम साभी ठहराते हो । (७९) निस्सन्देह मैंने अपना मुँह उस की ओर फेरा जिस ने स्वर्गों और पृथ्वी को उत्पन्न किया एक हनीफ के समान—मैं मूर्ति पूजकों में नहीं हूँ । (८०) उस की जाति ने उस के साथ भगड़ा किया उस ने कहा क्या तुम मेरे साथ ईश्वर के विरुद्ध लड़ते हो निस्सन्देह उस ने मेरी अगुवाई की है और जिस को तुम उस के साथ साभी

ठहराते हो मैं उससे भय नहीं करता केवल उसके यदि मेरा ईश्वर किसी बात को चाहे मेरे प्रभु का ज्ञान सर्व वस्तु पर पैला हुआ है क्या तुम ध्यान नहीं करते। (८१) मैं क्योंकि उससे डरूँ जिसको तुम साभी ठहराते हो जब कि तुम इस बात से नहीं डरते कि ईश्वर के साथ उसका साभी ठहराते हो जिसके निमित्त तुम्हारे तीर कोई प्रमाण नहीं आया:सो दोनों जल्थाओं में से कौन अधिक शान्ति का विशेष अधिकारी है कहों यदि तुम जानते हो। (८२) जो लोग बिश्वास लाए हैं उन्होंने अपने बिश्वास में दुष्टता नहीं मिलाई यही लोग हैं जिनके निमित्त शान्ति है और वह शिञ्चित हैं ॥

रू० १०—(८३) यह प्रमाण है जो हमने इवराहीम को उसकी जाति पर बताए हम जिसकी चाहते हैं पदवी बढ़ाते हैं निस्सन्देह तेरा प्रभु बुद्धिवान और ज्ञानी है। (८४) और हमने उसको इसहाक और याकूब दिया और हर एक की हमने शिक्षा की और नूह को हमने उससे पहिले शिक्षा दी थी और उसकी सन्तान में से दाऊद और सुलेमान और ऐयूब और यूसुफ और मूसा और हारून हम भलाई करने हारों को इसी भांति प्रतिफल देते हैं। (८५) और जकरिया और यहिया और ईसा और इलियास यह सब भले मनुष्यों में से थे। (८६) इसमाईल और इलीशा यूनस और लूत इन सबको संसार के लोगों पर हमने बढ़ाई दी। (८७) और उनके पिताओं और उनकी सन्तानों और उनके भाइयों में से उनको चुन लिया और उनका सीधे मार्ग की शिक्षा की। (८८) यह ईश्वर की शिक्षा है शिक्षा करता है अपने दासों में से जिसको चाहता है और यदि वह साभी ठहराते हैं तो निश्चय जो कुछ उन्होंने किया था क्षीण होजाता है। (८९) यह वह लोग हैं जिनको हमने पुस्तक और बुद्धि और भविष्यद्राक्य दिया यदि यह लोग तुम्हो मुकरे तो निस्सन्देह हमने ठहराया है और एक जाति को जो इसके मुकरने हारे नहीं। (९०) और यह वह लोग हैं जिनको ईश्वर ने शिक्षा दी है सो उन्हीं को शिक्षा का अनुगामी हो कहदे कि मैं इस पर तुमसे कुछ बनि नहीं मांगता यह केवल सृष्टियों के निमित्त शिक्षा के और कुछ नहीं है ॥

रू० ११—(९१) उन्होंने ईश्वर की सार न जानी जैसा कि उसकी सार जानना उचित था कि जब उन्होंने कहा कि ईश्वर ने किसी दास पर कोई वस्तु नहीं उतारी कहदे वह पुस्तक किसने उतारी जिसको मूसा लाया है वह लोगों के निमित्त उद्योति और शिक्षा है जिसको तुमने पत्र पत्र कर दिखाया और बहुत

कुछ खिपा रखा इस ने तुमको वह सिखाया जो न तुम न तुम्हारे पुरखा जानते थे कहदे ईश्वर ने और फिर उनको उनके बाद विवाद में खेलने के निमित्त छोड़दे। (६२) यही वह पुस्तक है जिसको हमने आशोष सहित उतारा और सिद्ध करने हारी उसकी जो उनके हातों में है जिस्ते तू मक्का वालों ॐ को और जो उनके आ पास हैं डरावे और जो लोग विश्वास लाए हैं अन्त के दिन पर वह इस पर भी विश्वास लाते हैं और अपनी प्रार्थनाओं की भली भांति रत्ता करते हैं। (६३) उस मनुष्य से अधिक दुष्ट कौन है जिसने ईश्वर पर भूठा बन्धक बांधा अथवा उसने कहा कि मुझपर प्रेरणा ॐ आई है यद्यपि उसके निकट कुछ प्रेरणा नहीं आई उस मनुष्य से जिसने कहा कि अब मैं उताहंगा उसके समान जो ईश्वर ने उतारा है और यदि तू दुष्टों को उनकी मृत्यु की कठिनाइयों में देखे कि दूत हाथ पसारें हुए हैं कि अब निकालो अपने प्राणों को आजके दिन तुमको उपहास करने हारे दण्ड से बदला दिया जायगा क्यों कि तुमने ईश्वर के विषय में वह कहा जो सत्य न था और उसकी आयतों से घमण्ड करते थे। (६४) निस्सन्देह तुम हमारे समीप वैसे ही अकेले आए हो जैसा कि हमने तुमको पहिलीवार उत्पन्न किया था और जो कुछ हमने तुमको दिया था उसको अपने पीछे छोड़ आये हो और हम तुम्हारे संग तुम्हारे निमित्त बिन्ती करने हारों को नहीं देखते जिनके विषय में तुम्हारा विचार था कि निस्सन्देह वह उसके † साभी हैं निस्सन्देह तुम्हारे सम्बन्ध कट गये और जिस पर तुमको घमण्ड था वह तुमसे खोगये ॥

रु० १२—(६५) निस्सन्देह ईश्वर बीजों और गुठलियों को फोड़कर उगाने हारा है और जीवते को मृतक में से निकालने हारा है और जीवते से मृतक को निकालने हारा है यह ईश्वर ही है सो कहां पलटे जाते हो। (६६) पौ फाड़ने हारा और रात्रि को विश्राम के निमित्त बनाया है सूर्य और चन्द्रमा लेखे के निमित्त ठहराया है बलवन्त जानने हारे ने (६७) यह वही है जिसने तुम्हारे निमित्त तारागण बनाए कि उनके द्वारा मार्ग पाओ बन और समुद्र के अन्धकारों में निस्सन्देह हमने अपनी आयतें क्रमशः उनलोगों के निमित्त जो जानते हैं वर्णन करदीं (६८) यह वही है जिस ने तुमको एक प्राणी से उत्पन्न किया तुम्हारे निमित्त ठहरने का ठौर § है और विश्वास योग्य स्थान हमने

ॐ विशेष कर नर्गों की माता । ॐ यह आयत मदीना में उतरी और मुसलमानों असवद और अमसी और साद का पुत्र अबदुल्ला जो महुम्मद सादब का लेखक था जो बहुधा कुरान के मूख में अदल बदल कर देता था इन में से किसी के विषय में यह आयत उतरी । †अर्थात् ईश्वर के । §अर्थात् माता का गर्भ ॥

निस्सन्देह क्रमशः अपनी आयतें उन लोगों को कह सुनाई जो समझने हारे हैं। (६६) यह वही है जिसने आकाश से मेह बर्षाया और हमने उससे हर वस्तु उपजाई और फिर हमने उस से साग पात उगाए जिससे भरे हुए बीज निकालते हैं और खजूर के पेड़ के गाभे में से गुच्छे लटकते हुये और दाखों और जैतूनों और अनारों की बारी परस्पर समान और अनसमान देखो उसके फलको जब फले और वह पके निस्सन्देह उस में उन लोगों के निमित्त जो विश्वास लाये हैं चिन्ह हैं। (१००) उन्होंने ने ईश्वर के निमित्त जिन्नो को साभी ठहराया यद्यपि उसने उनको सृजा और बिना जाने उसके निमित्त पुत्र और पुत्रियां ठहराई हैं वह पवित्र है और जो कुछ वह उसके निमित्त ठहराते हैं वह उस से बहुत ऊंचा है। (१०१) वह स्वर्गों और पृथ्वी का सृजन हारा है उसके पुत्र कहां से हुआ उसके कोई स्त्री नहीं उसने हर वस्तु को उपजाया उसे हर वस्तु का ज्ञान है ॥

२० १३—(१०२) यही ईश्वर तुम्हारा प्रभु है कोई दैव नहीं परन्तु वह हर वस्तु का उत्पन्न करने हारा है उसी की आराधना करो वह हर वस्तु का रक्षक है। (१०३) उसको दृष्टिएं पा नहीं सकतीं परन्तु वह दृष्टियों को जान लेता है वह भेदी और जानने हारा है। (१०४) निस्सन्देह इसमें तुम्हारे निकट तुम्हारे प्रभु की ओर से प्रमाण हैं फिर जिसने उसको देखा कि उस ने अपने निमित्त देखा परन्तु जो उससे अन्धा रहा यह उसके अपने ही निमित्त है मैं तुम्हारा रक्षक नहीं हूँ। (१०५) इसी भांति से हम आयतों को भांति ॐ भांति वर्णन करते हैं जिस्तें वह कहें कि तूने सीख लिया है और हम इनको उन लोगों के निमित्त वर्णन करें जो जानते हैं। (१०६) जो तुम्हको तेरे प्रभु की ओर से प्रेरणा की गई उसी की सेवा कर कोई दैव नहीं है परन्तु वह और साभी ठहराने हारों से मुंह फेरले (१०७) यदि ईश्वर चाहता तो वह साभी नहीं ठहराते और हमने तुम्हको उन पर रक्षक नहीं ठहराया और न तू उनका हितवादी है (१०८) उनको दुर्बचन न कहो जो कोई ईश्वर को छोड़ \$ किसी और को पुकारते हैं वह भी ईश्वर को बे समझे दुर्बचन कहेंगे इसी भांति हमने हर जत्था को उसके कार्य भलेकर दिखाए हैं फिर उनको अपने प्रभु के तीर लौट जाना है और तब वह उनको जता देगा जो कुछ वह करते थे। (१०९) उन्होंने अपनी कठिन किरियाओं के साथ ईश्वर की किरियाएं खाई है कि यदि उनपर कोई चिन्ह प्रगट

हो तो निस्सन्देह उस पर विश्वास लाएंगे तू कह दे कि चिन्ह तो ईश्वर ही के हाथ में हैं तुम क्योंकिर समभागो निस्सन्देह जब वह आएंगे तब भी वह न मानेंगे। (११०) और हम उन के हृदयों को और दृष्टियों को पलट देंगे जिस भाँति वह उस पर पहिली बार विश्वास नहीं लाए और हम उन को उन की भूमणा में भटकते छोड़ देंगे।

पारा ८. २० १४—(१११) यदि हमने उन के तीर दूत भेजे होते और मृतक उन से बातें करते और हम हर वस्तु को उन के निमित्त उन के सामने इकट्ठी करते तब भी तो वह विश्वास न लाते जबलों ईश्वर न चाहता परन्तु बहुतेरे उन में मूर्ख हैं (११२) इसी भाँति हम ने हर भविष्यद्वक्ता के निमित्त शत्रु बना रखे हैं दुष्टात्मा मनुष्य और जिन्न इन में से कोई को कोई सिखाते हैं चिकनी चुपड़ी बातोंसे छल देने के निमित्त यदि तेरा प्रभु चाहता तो वह ऐसा न करते सो उन को उन के झूठ में छोड़ दे (११३) जिस्तें उन के हृदय इस ओर झुक जाय जो अन्त के दिन का विश्वास नहीं रखते हैं और वह इस को ग्रहण करें और करते जावें जो कुछ दुष्टता वह करने हारे हैं (११४) क्या मैं ईश्वर को छोड़ और आज्ञाधिकारी ग्रहण करूँ यह वह है जिस ने तुम पर प्रत्यक्ष पुस्तक उतारी और वह जिन्हें हम ने पुस्तक दी है जानते हैं कि निस्सन्देह वह तेरे प्रभु की ओर से तुझ पर यथार्थ उतरा है सो तू सन्देह करने हारों में मत हो (११५) तेरे प्रभु की बातें सत्य और न्याय के साथ पूरी हुईं उस की बातों को बदलने हारा कोई नहीं वह सुनने हारा और जान ने हारा है (११६) और यदि तू पृथ्वी पर रहने हारों में से बहुधा का अनुगामी होगा तो वह तुझ को ईश्वर के मार्ग से भटका देंगे निस्सन्देह वह तो केवल अनुमान के अनुयायी हैं और अटकल दौड़ाते हैं (११७) निस्सन्देह तेरा प्रभु भलीभाँति जानता है कि कौन उस के मार्ग से भटक रहा है और शिक्षितों को जानता है (११८*) जिस पर ईश्वर का नाम लिया गया उस को खाओ यदि तुम उस की आयतों पर विश्वास लाने हारे हो (११९) क्या कारण है कि जिस पर ईश्वर का नाम लिया गया है उसे तुम न खाओ जब कि वह तुम्हें बता चुका कि तुम पर क्या अलीन है निश्चय जब तुम वेबश हो जाओ निस्सन्देह बहुत से ऐसे हैं जो तुम को अज्ञानता वश अपनी शारीरिक भावना से बहकाते हैं निस्सन्देह तेरे प्रभु को

*आयत ११८ से १२१ लों इस स्थान पर बेजोड़ जान पड़ती है यदि १२४ के पश्चात् रखी जाय तो ठीक जान पड़ती है ॥

अनीति करने हारों का ज्ञान है (१२०) गुप्त और प्रगट पाप छोड़ दे निस्सन्देह जो पाप उपार्जन करते हैं अपने उपार्जन के अनुसार प्रतिफल पायंगे (१२१) जिस पर ईश्वर का नाम नहीं लिया गया उसे मत खाओ निस्सन्देह यह बहुत बुग कर्म है और दुष्टात्मा अपने मित्रों को उभारता है कि वह तुम्हसे भगदें और यदि तुम उनकी मानोगे तो तुम भी साभी ठहराने हारे हो ।

रु० १५— (१२२) वह मनुष्य जो मृतक * था हमने फिर उसको जीवता किया और उसके निमित्त ज्योति उत्पन्न की उसमें होके लोगों के साथ चलता है क्या वह उस मनुष्य की नाई हो सकता है जिसका दृष्टान्त ऐसा है कि अंधियारों में पड़ा है और वहां से निकलनेहारा नहीं इसी भांति अधर्मियों को जो कुछ वह करते थे भला कर दिखाया (१२३) इसी भांति हमने हर गांव में पापियों के अध्यक्ष ठहराए कि वहां छल ५ किया करें और जो कुछ वह छल करते हैं अपने ही प्राण से करते हैं और वह नहीं समझते (१२४) और जब उन पर कोई आयत आती है तो कहते हैं कि हम कभी न मानेंगे जवलों हमको उसके समान न दिया जावे जैसा ईश्वर के प्रेरितों को दिया गया है ईश्वर इस बात को भलीभांति जानता है कि अपना सन्देश कहां रखे अब ईश्वर की ओर से पापियों को अनादर पहुँचेगा और कठिन दण्ड उस छल के निमित्त जो उन्होंने किया (१२५) फिर जिसको ईश्वर चाहता है शिक्षा देता है उसका हृदय इसलाम के निमित्त खोल देता है और जिसको चाहता है उसको भटका देता है उसके हृदय को सकरा कर देता है मानो वेग से स्वर्ग की ओर चढ़ रहा है इसी भांति ईश्वर उन लोगों को जो विश्वास नहीं लाते दण्ड देगा (१२६) और यही तेरे प्रभु का सीधा मार्ग है हमने उन लोगों के निमित्त प्रत्यक्ष आयतें वर्णन करदी हैं जो शिक्षा को ग्रहण करने हारे हैं (१२७) उनके निमित्त उनके प्रभु के तीर कुशल का घर है और वह उनका मित्र है उस कर्म के कारण जो वह करते हैं । (१२८) और जिस दिन वह उन सबको इकत्र करेगा और कहेगा हे जिन्नों की जत्था तुमने मनुष्यों में से बहुतों को बश में कर लिया और मनुष्यों में से उनके मित्र कहेंगे कि हे हमारे प्रभु हमको एक दूसरे से बहुत लाभ पहुँचा और हम अपने उस ठहराये समय को पहुँच गए जो तू ने हमारे निमित्त ठहराया : था वह कहेगा अग्नि तुम्हारे रहने का

* ढँगसे यह जान पड़ता है कि महम्मद साहब से अभिप्राय है जो भूम की दशा में मृतक थे परन्तु मुहम्मदी टीका करनेहारे हमजा के विश्वास लाने के विषय में बताते हैं । ५ अर्थात् उपद्रव ॥

और है उसी में सदा रहोगे केवल उसके जो तेरा ईश्वर चाहे निस्सन्देह तेरा प्रभु बुद्धिवान और जानने हारा है । (१२६) और इसी भांति हम कुछ दुष्टों को कुछ पर प्रबल करते हैं उसके कारण जां कुछ उन्हीं ने उपाजन किया ॥

रु० १६—(१३०) हे जिन्नो और मनुष्यां की जत्था क्या तुममें से तुम्हारे तीर प्रेरित नहीं आए जिन्हों ने तुम्हारे सन्मुख मेरो आयते कह सुनाई और तुमको डराते थे इस दिन के मिलने से वह कहेंगे कि हम अपने पर आप साक्षी देते हैं इस संसारिक जीवन ने उनको धोखा दिया है उन्हींने आप अपने पर साक्षी दी कि वह मुकारते थे । (१३१) यह इस कारण है जिसते तेरा प्रभु बसतियों को उनकी अनीति के कारण नाश न करे जिस समय कि उसके लोग अचेत हों । (१३२) हर मनुष्य के निमित्त पदविणं हैं उसके समान जो उन्हीं ने किया तेरा प्रभु उनकी करतूतों से अचेत नहीं । (१३३) तेरा प्रभु धनी और दया करने हारा है यदि वह चाहे तो वह तुमको मेट दे और जिसको चाहे वह तुम्हारा उत्तराधिकारी करदे और तुमको भी बीती हुई जाति की सन्तान से उत्पन्न किया है । (१३४) निस्सन्देह जिस बात को तुमसे प्रतिज्ञा की है आने हारा है और तुम कभी थकाने हारे नहीं हो । (१३५) कह हे मेरी जाति अपने बल के अनुसार अभ्यास करो निस्सन्देह मैं भी अभ्यास करने हारा हूं कि तुम शीघ्र जान लोगे । (१३६) किसके निमित्त अन्त का घर है निस्सन्देह दुष्टों का भला न होगा । (१३७ ❀) उन्हीं ने ईश्वर के निमित्त उसकी उत्पन्न की हुई खेती और पशुओं में से भाग § ठहराया है और कहते हैं कि यह भाग ईश्वर का है अपने विचार में और यह हमारे साभियों का है परन्तु जो उनके साभियों का है सो ईश्वर को नहीं पहुँचता और जो ईश्वर का है वह उनके साभियों को पहुँचता है अत्यन्त बुरा है जो उन्हीं ने किया है । (१३८) और इसी भांति उनके ठहराये हुए साभियों ने सन्तान को घात करना बहुत साभी ठहराने हारों को भला करके

❀ आयत १३७ से १३७ एक ऐसा भाग है जो इस सूरत की अगली और पिछला आथनों से अलग है और यहां बे जोड़ लगा दिया गया है । § ऐसा जान पड़ता है कि अरब मूर्ति पूजकों में ऐसा व्यवहार था कि अपनी खेती में से एक भाग ईश्वर सर्वशक्तिमान के निमित्त और दूसरा अपनी मूर्तियों के निमित्त अलग कर रखते थे यदि कुछ ईश्वर के भाग में से मूर्तों की सीमा में आयकर गिरता था तो वह मूर्तियों का धन समझा जाता था और यदि मूर्तों के भाग में से ईश्वर की सीमा में कुछ गिर जाय तो उसको उठा कर मूर्तों को दे दिया जाता था मूर्तियों का भाग उनके पुजारियों को मिलाता था और वह इस बात पर रबक रहते थे फिर जब ईश्वर के भाग में से कुछ मूर्तियों की सीमा में आजाता तो वह यह कहके उसे लेलेते थे कि ईश्वर को इसकी क्या चिन्ता है घट तो धनी है ॥

दिखाया जिस्तें वह उन्हें घात करें और उन का मत उन पर शंकनीय हो जाय और यदि ईश्वर चाहता तो वह ऐसा न करते सो उन को छोड़ दे और उसको जा कुछ मिथ्या करते हैं । (१३६) वह कहते हैं कि यह पशु और खेती अपावन हैं उसको कोई न खावे केवल उस के जिस को हम अपने विचार में चाहें और ऐसे भी पशु हैं जिन की पीठ पर चढ़ना वर्जित है और ऐसे भी पशु हैं कि उन पर ईश्वर का नाम नहीं लेते यह उस पर दोष है कि वह उस के निमित्त दण्ड देगा उस असत्य का जो उन्होंने बांधा । (१४०) और कहते हैं कि जो कुछ इस पशु के पेट में है सो केवल हमारे मनुष्यों ही के निमित्त है और हमारी स्त्रियों को अलीन है और यदि यह मरा हुआ हो तो हम सब उस में सामी हैं वह उन को उन की बातों का दण्ड देगा वह बुद्धिमान और जानने हारा है । (१४१) निस्सन्देह वह हानि उठाने हारों में हैं जिन्होंने अपनी सन्तान को अज्ञानता से बेसमझे घात किया और उस जीविका को जो ईश्वर ने उन्हें दी थी मिथ्या कर के अलीन ठहराया निस्सन्देह वह भटक गए और शिक्षित न हुये ॥

रु० १७—(१४२) वह-वह है जिस ने वारियों को छतनारी और छरहरी उपजाया और खजूर के पेड़ों को और अनेक भांति की खेती को और उसके फल भांति भांतिके हैं और जैतून और अनार को कि परस्पर समान भी हैं और अनसमान भी हैं जब वह फले उस के फल को खाओ और जिस दिन कटे उस का भाग दो और अनर्थ न उड़ाओ ईश्वर उड़ाउओं को मित्र नहीं रखता । (१४३) पशुओं में से कुछ तो असवारी के निमित्त हैं और कुछ बिछौने के हेतु हैं उस जीविका में से जो ईश्वर ने तुम्हें दी है खाओ दुष्ट आत्मा के अनुगामी मत बनो निस्सन्देह वह तुम्हारा प्रत्यक्ष शत्रु है (१४४) आठ जोड़े दो बकरियों में से और दो भेड़ों में से कह दे क्या दोनों नरों को अलीन किया अथवा दोनों नारियों को अथवा उसको जो दोनों * नारियों के गर्भ में है मुझ को प्रमाण देकर बताओ यदि तुम सत्यवादी हो । (१४५) और ऊंट में से दो और बैलों में से दो कह क्या दोनों नरों को अपावन किया है अथवा जो दोनों नारियों के गर्भ में है क्या तुम साक्षी थे जब ईश्वर ने तुम को उन की आज्ञा की फिर उस से अधिक दुष्ट कौन है जिस ने ईश्वर पर बन्धक बांधा कि मनुष्यों को बिना ज्ञान भटका दे निस्सन्देह ईश्वर दुष्टों को शिक्षा नहीं करता ॥

रु० १८—(१४६) कहदे मैं उस प्रेरणा में जो मेरी ओर आई है किसी बस्तु को किसो खाने हारे पर अपावन नहीं पाता जो उसको खाए हां यदि वह मृतक हो अथवा लोहू बहाया हुआ हो अथवा सुअर का मांस हो वह निस्सदेह अपवित्र है अशुद्ध हो कि उसपर ईश्वर के उपरान्त और किसी का नाम लिया गया है परन्तु जो विवश हो जाय और न जान बूझ कर न पाप की इच्छा से तो निस्सन्देह तेरा प्रभु क्षमा करने हारा और दयालु है । (१४७) उन लोगों पर जो यहूदी हैं हमने अपावन किया था हर नखधारी को बैल और भेड़ में से उनका मज्जा अपावन किया परन्तु हां जो पीठ पर लगा रहे अथवा भीतर की ओर हो अथवा अन्तड़ी में मिला हो अथवा जो हाड़ के साथ लिपटा हो उनको यह बदला उनकी अनाज्ञाकारी के कारण दिया गया और हम सत्य कहते हैं । (१४८) सो यदि वह तुम्हको झुठलाए तू कह कि तुम्हारा प्रभु अत्यंत दयालु है और उसका दण्ड अपराधियों पर से नहीं टरता । (१४९) जो लोग साम्ना ठहराने हारे हैं वह कहेंगे कि यदि ईश्वर चाहता तो हम साम्नी न करते न हमारे पिता न हम कोई बस्तु अपावन ठहराते उन्हीं ने उसी भांति उनको झुठलाया जो उनसे पहिले थे यहां लों कि उन्हीं ने हमारे दण्ड का स्वाद चाखा कह कि यदि तुम्हारे तीर कोई प्रमाण है तो उसको हमारे साम्हने लाओ तुमतो केवल अनुमान के अनुयायी हो और अटकल दौड़ते हो । (१५०) कहदे ईश्वर ही का प्रमाण दृढ़ है यदि वह चाहता तो तुम सबको शिवा करता । (१५१) कह अपने साक्षियों को लाओ जो इस बात पर साक्षी देते हैं कि ईश्वर ने इनको अशुद्ध किया है और यदि वह साक्षी दें तो तू उनका साथ मत दे न उन लोगों की इच्छाओं का अनुयायी हो जिन्हों ने हमारी आयतों को झुठलाया और जो अन्त के दिन पर विश्वास नहीं रखते और जो अपने प्रभुके तुल्य औरों को करते हैं ॥

रु० १९— (१५२) तू कह आओ मैं पढ़ सुनाऊं जो तुम्हारे प्रभु ने तुम पर अपावन किया है तुम उसका साम्नी मत ठहराओ अपने माता पिता के संग भली भांति व्यवहार करो और अपनी सन्तान को कंगाली के भय से घात मत करो हम तुम्हको भी जीविका * देते हैं और उनको भी और निर्लज्जता के कर्मों के तीर मत जाओ जो प्रगट हो अथवा गुप्त जिस प्राण को ईश्वर ने अपावन किया, उसको घात मत करो परन्तु हां जब उचित हो यह बातें हैं जिनकी तुमको

आज्ञा दी है जिस्तें तुम समझदार बनो । (१५३) और अनाथ के धन के निकट मत जाओ परन्तु इस भांति कि वह सुइच्छा से हो जब लौं कि वह अपनी पूरी बच को न पहुँचे और नाप और तौल को न्याय से पूरा करो हम किसी प्राणी को उस की शक्ति से अधिक विवश नहीं करते और जब तुम कुछ बोलो तो न्याय से बोलो यदपि तुम्हारा नातेदार ही क्यों न हो और ईश्वर के नियम को पूरा करो यह वह बातें हैं जिनकी वह तुम्हें आज्ञा देता है कि तुम शिक्षित हो ॥ (१५४) और यह मेरा सीधा मार्ग है इस पर चलो और अनेक मार्गों पर मत चलो कि तुम को उस के मार्ग से भटकावें यह है जिस की आज्ञा तुम्हें दी है जिस्तें तुम संयमी बनो । (१५५) और हम ने मूसा को पुस्तक दी उस मनुष्य के पूरा करने के निमित्त जो सुकर्म करता है और हर बस्तु का निर्णय करने की शिक्षा और दया के हेतु कदाचित्त वह लोग अपने प्रभु से मिलने की प्रतीत कर लें ॥

रु० २०—(१५६) यह वह पुस्तक है जिसे हम ने उतारी है यह एक आशीष है उस के अनुगामी हो और संयमी बनो जिस्तें तुम पर दया की जाय । (१५७) इस हेतु कि न कहे कि पुस्तक तो हम से पहिले केवल दो ही जत्थाओं पर उतरी थी और हम उन के पढ़ने से अचेत थे । (१५८) अथवा तुम कहने लगो कि यदि हम पर कोई पुस्तक उतरी होती तो हम उन से कहीं अधिक शिक्षित होते सो निस्सन्देह तुम्हारे प्रभु से शिक्षा और प्रमाण और दया आई है सो कौन अधिक दुष्ट उस मनुष्य से है जिस ने ईश्वर की आयतों को सुठलाया और उन से फिर गया और हम शीघ्र दण्ड देंगे कठिन दण्ड से उन लोगों को जो हमारी आयतों से फिरें हैं उन के फिर जाने के कारण से । (१५९) क्या वह इस बात की बात जोहते हैं कि उन के तीर दूत आवें अथवा तेरा प्रभु आवे अथवा तेरे प्रभु की कुछ आयतें आवें जिस दिन तेरे प्रभु की कुछ आयतें आयेंगी किसी मनुष्य को लाभ न देंगी जो इस से पहिले विश्वास न लाया था अथवा अपने विश्वास में कोई भलाई उपार्जन की हो तुम बात जोहते रहे और हम भी बात जोहते हैं । (१६०) निस्सन्देह जिन्होंने अपने मत में विभेद किया और जत्था जत्था हो गये तुम्ह को उन से कुछ प्रयोजन नहीं उस का लेखा ईश्वर के हाथ में है और फिर वह उन को बतला देगा जो कुछ वह करते थे । (१६१) जो मनुष्य धर्म लाया है उस को उस के समान दस \$ और मिलेंगे और जो मनुष्य अधर्म

लाया है उसको उसी के समान बदला दिया जायगा क्योंकि उन पर अनीति न की जायगी । (१६२) कहते कि निस्सन्देह मेरे प्रभु ने मुझको सीधे मार्ग की और सीधे मत की शिक्षा दी है और इबराहीम हनीफ के मत की शिक्षा दी है क्यों कि वह साभी ठहराने हारों में न था । (१६३) निस्सन्देह मेरी प्रार्थनायें और आराधनायें और मेरा जीवन और मेरी मृत्यु ईश्वर ही के निमित्त है जो समस्त सृष्टियों का प्रभु है उसका कोई साभी नहीं इसी की मुझको आज्ञा मिली है और मैं सबसे पहिला मुसलमान हूँ । (१६४) कह क्या मैं किसी दूसरे को ईश्वर के उपरान्त प्रभुमानूँ वह तो हर वस्तु का प्रभु है जो कुछ कोई उपार्जन करता है वह अपने ही प्राण के निमित्त उपार्जन करता है दूसरे का बोझ कोई उठाने हारा नहीं तुम अपने प्रभु की ओर फिर जाओगे और वह तुमको बतायेगा उस बात को जिसमें तुम भिन्नता करते थे । (१६५) वह वही है जिसने तुमको पृथ्वी में दीवान बनाया और किसी को किसी से पदों में बढ़ा किया जिस्तें तुमको परखे उस बात में जो तुमको दी है निस्सन्देह तेरा प्रभु शीघ्र दण्ड देने हारा है और निस्सन्देह वह क्षमा करने हारा और दयालु है ।

७ सूरये *ऐराफ (पहचान) मक्की रुकू २४ आयत २५५ अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

द० १—(१) अलमस--यह किताब तुम्ह पर उतारी गई है इस से तेरे हृदय में कोई रोक न उपजे कि उस से लोगों को डराये और विश्वासियों के निमित्त शिक्षा हो । (२) और जो कुछ तेरे प्रभु की ओर से उतरा है उस का अनुयाई हो केवल उस के और मित्रों का अनुयाई मत हो तुम थोड़ा ध्यान देते हो (३) बहुतसी वस्तियाँ हैं जिन्हें हमने नाश किया और हमारा दण्ड उनपर रात्रिही को आया अथवा जब कि वह मध्यान्ह को सो रहे थे । (४) उनकी पुकार यही थी जब हमारा दण्ड उन पर आया वह केवल यह कहते थे कि निस्सन्देह हम दुष्ट हैं । (५) और हमको उन से प्रश्न करना है हमने उनके तीर प्रेरित भेजे थे और हमको प्रेरितों से भी प्रश्न करना है । (६) फिर हम अवश्य उनको उनका वृत्तान्त मनायेंगे हम अनुपस्थित न थे । (७) और उस दिन सत्य तौला जाता है और

* नक़ और वैकुण्ठ के बीच एक पुलका नाम है जान पड़ता है कि इस सूरत का प्रथम भाग उस समय सुनाया गया जब अरब लोग हज के निमित्त इकत्र हुए थे देखो इसी सूरत की २६ आयत को ॥

जां तौल में भारो है वह भलाई पाये हुआ में मे है । (८) और जां तौल में हलका है वही हानि उठाने हारों में से है उस के कारण कि हमारी आयतों से दुष्टता करते रहे ।

र० २—(९) हमने तुमको पृथ्वी में बसाया और उसी में तुम्हारी जीविकाये ठहराई तुम थोड़ा धन्यवाद करते हो । (१०) निस्सन्देह हमने तुमको सृजा और तुम्हारा स्वरूप बनाया और हमने दूतों से कहा कि आदम को दंडवत करो उन सबने दण्डवत की केवल इबलीम के क्यों कि वह दण्डवत करने हारों में से न था । (११) कहा किस वस्तु ने तुम्हको दण्डवत करने से वर्जा जब कि मैंने तुम्हे आज्ञा दी उसने कहा मैं इस से उत्तम हूँ तूने मुझे अग्नि से उत्पन्न किया और इसको तूने मिट्टी से उत्पन्न किया (१२) कहा कि उनमें से नीचे उतर तुम्हको उचित नहीं है कि इन में रहकर घमण्ड करे सो तू निकल तू तुच्छों में से है (१३) कहा मुझे उनके जी उठने के दिनलों अवसर दे (१४) निस्सन्देह तू उनमें है जिनको अवसर दिया गया (१५) कहा इस कारण तूने मुझे भटकाया मैं उसकी ताक में सीधे मार्ग पर भी बैठूँगा (१६) सो उन के आगे से उनके पीछे उनके दहिने ओर से और उन के बाएँ ओर से उन पर आ पड़ूँगा और तू इनमें से बहुतों को धन्यवादी न पायगा (१७) कहा इन में से तुच्छ और स्रापित होके निकल उन में से जो तेरे अनुगामी होंगे तो मैं नर्क को तुम सब से भरूँगा (१८) और हे आदम तू और तेरी पत्नी इस बैकुण्ठ में बसो और दोनों जहां से चाहो खाओ बरन उस पेड़ के निकट कभी न जाओ नहीं तो तुम दुष्टों में हो जाओगे (१९) फिर उनको दुष्टात्मा ने दुविधा में डाल दिया और जो गुप्त था उन पर प्रगट कर दिया अर्थात् उनके लज्जित स्थान जो गुप्त थे और कहा तुम्हारे प्रभु ने इस पेड़ से खाने को इसी कारण वर्जा है ऐसा न हो कि तुम दूत बन जाओ अथवा अमर हो जाओ (२०) और उन दोनों के सन्मुख किरिया खाई कि मैं तुम्हारा बड़ा शुभ चिन्तक हूँ (२१) फिर उनको अपने छल में गिरा लिया और जब उन दोनों ने उस पेड़ से खाया तब उन दोनों को अपनी लज्जा के अंग दिखाई दिए और वह बारी के पत्तों को सी के अपने आपको छिपाने लगे और उनके प्रभु ने उन्हें पुकारा कहा मैंने तुम दोनों को उस पेड़ से खाने का न वर्जा था और तुम्हें कह न दिया था कि निस्सन्देह दुष्टात्मा तुम्हारा प्रत्यक्ष शत्रु है (२२) उन

दोनों ने कहा कि हे हमारे प्रभु हमने अपने आप पर अनीति की यदि तू हमको क्षमा न करे और हम पर दया न करे तो अवश्य हम हानि उठाने हारों में हो जायेंगे (२३) उसने कहा उतरो यहां से तुम में से एक एक का शत्रु * है पृथ्वी में तुम्हारे निमित्त ठौर है एक समय लों सामग्री (२४) उसने कहा उसी में तुम जिआंगे और उसी में तुम मरोगे और उसी से फिर निकाले जाओगे ॥

ह०३-(२५) हे आदम के वंश हमने तुम्हारे निमित्त बन्ध भेजे हैं जिस से अपने लज्जित अंग को ढांको और इससे शोभा होती है पवित्रता का बन्ध सब से उत्तम है यह ईश्वर की आयतों में से हैं कदापि वह शिक्षित हों । (२६) हे आदम की सन्तान दुष्टात्मा तुम को मूर्खता में न डाले जैसा तुम्हारे माता पिता को बैकुण्ठ से निकाला उनके बन्ध उन से उतरवाये उनके लज्जित अंग उन पर प्रगट कर दिये निस्सन्देह वह तुम्हें देखता है और उसकी जाति तुम्हें देखते हैं जहां से तुम उनको नहीं देख सकते हमने दुष्टात्माओं को उनका उत्तराधिकारी बना दिया है जो विश्वास नहीं लाते (२७) और जब वह कोई धिनित कर्म करते हैं तो कहते हैं हमने अपने पुरुखाओं को ऐसा ही करते पाया और ईश्वर ने हमको उसकी आज्ञा दी है कह दे निस्सन्देह ईश्वर धिनित कर्म की आज्ञा नहीं देता क्या तुम ईश्वर के विषय में वह बात कहते हो जिसका तुमको ज्ञान नहीं (२८) कह दे मेरा प्रभु केवल न्यायों की आज्ञा देता है अपने मुहों को ठीक रखो हर मन्दर † के ठौर और उसी से मांगों और निष्कपट मन से उसके मत पर चलो और जिस भांति तुम को पहले उठाया उसी भांति तुम फिर लौट जाओगे एक जत्था को उसने शिक्षा की और एक के निमित्त भ्रमणा ठहरा दी निस्सन्देह उन्होंने ईश्वर को छोड़ दुष्टात्माओं को मित्र बनाया और समझते हैं कि निश्चय वह शिक्षितों में हैं । (२९) हे आदम के सन्तान प्रत्येक मन्दर के निकट अपनी शोभा लो और खाओ और पियां परन्तु उड़ाऊ मत बनाो निस्सन्देह उड़ाऊओं को वह § मित्र नहीं रखता ॥

ह० ४—(३०) कह दे ईश्वर की उत्पन्न की हुई शोभा को किसने अपावन किया है कि जिसको उसने अपने दासों के निमित्त उत्पन्न किया है और खाने में से यत्र वस्तुओं को कह दे यह उन लोगों के निमित्त हैं जो पुनरुत्थान के दिन पर विश्वास लाये हैं संसारिक जीवन में इसी भांति हम अपनी आयतों उन लोगों के

निमित्त वर्णन करते हैं जो जानते हैं। (३१) कहते मेरे प्रभु ने अलीन की है निर्लज्जता गुप्त और प्रगट पाप और अकारण विरोध और जो ईश्वर के साथ किसी वस्तु को साभ्नी करें जिसके निमित्त उसने कोई प्रमाण नहीं भेजा अथवा ईश्वर के विरुद्ध वह कहो जिसका तुमको कुछ ज्ञान नहीं। (३२) हर जलिया के निमित्त एक समय नियत है और जब उनका समय आ जाता है तो उम में एक घड़ी न विलम्ब करते हैं न आगे बढ़ते हैं। (३३) हे आदम के सन्तान जब तुम्हारे निकट तुम में से प्रेरित आवें मेरी आयतें वर्णन करते हुये फिर जिसने डर माना और ठीक कार्य्य किये तो उन पर कुछ भय नहीं और न उनको कुछ शोक होगा। (३४) और जिन लोगों ने हमारी आयतों को भुठलाया और उनसे घमंड किया वही लोग अग्नि में रहने हारे हैं और सदा उसमें रहेंगे। (३५) उससे अधिक और कौन दुष्ट है जिस ने ईश्वर पर भूठ बांधा अथवा हमारी आयतों को भुठलाया यह वही है जिसको उसका भाग प्रराय पुस्तक के अनुमार मिलेगा यहां लो कि उनके निकट हमारे भेजे हुये प्राण लेने को आयंगे और उनसे कहेंगे कहां हैं वह जिन को तुम ईश्वर के उपरान्त पुकारते थे कहेंगे वह तो हमसे ग्यो गये और वह आप ही अपने पर सान्नी देंगे कि वह अधर्मियों में थे। (३६) वह उनसे कहेगा उन जातियों के साथ अग्नि में प्रवेश करो जो तुम से पहिले बित गईं दोनों अर्थात् जिन्न और मनुष्य जहां एक जाति प्रवेश हुई दूसरी को श्राप देने लगी जब लों उस में सब पहुँच चुकें उनमें से पिछली पहली से कहेगी हे हमारे प्रभु इन्हीं ने हमको भटकाया इनको अग्नि का दूना दण्ड दे वह कहेगा सब को दूना है इस तुम नहीं जानते। (३७) और पहली पिछली से कहेगी तुम को हम पर कुछ बड़ाई नहीं सो अब अपनी उपार्जना के बदले में दण्ड चाखो ॥

रू० ५—(३८) निस्सन्देह जिन्होंने हमारी आयतों को भुठलाया और उन पर घमंड किया उनके निमित्त स्वर्ग के द्वार न खोजे जायंगे और वह वैकुण्ठ में प्रवेश न होंगे जब लों कि ऊंट सुई के नाके * से न निकल जाय हम अपराधियों को इसी भांति बदला देते हैं। (३९) उनके निमित्त नर्क का विद्यौना है और उनके ऊपर अग्नि का चँदेवा है हम इसी भांति दुष्टों को बदला देते हैं। (४०) और जा लोग विश्वास लाये और सुकर्म किये हैं हम किसी को उसके बित से अधिक

दुख नहीं देते वही लोग बैकुण्ठ वाले हैं और उस में सदा रहेंगे । (४१) और हम उनके हृदय से सब कठोरता निकाल लेंगे उनके नीचे धाराएं बहती होंगी और वह कहेंगे कि ईश्वर का धन्यवाद हो जिस ने हमको शिक्षा दी हमता इस योग नहीं थे कि हम शिक्षा पायें यदि ईश्वर शिक्षा न करता हमारे प्रभु के प्रेरित हमारे तीर सत्य लेकर आए और उन्होंने से पुकार कर कहेगा कि यह बैकुण्ठ है जो तुम्हें भाग में मिला है उसके निमित्त जो कुछ तुम ने किया है । (४२) और बैकुण्ठ वाले नर्क वासियों से पुकार कर कहेंगे कि हमको तो मिलगया जिसकी प्रतिज्ञा हमारे प्रभु ने हमसे की थी वह सत्य है क्या तुमको भी मिलगया जिसकी प्रतिज्ञा तुम से तुम्हारे प्रभु ने की थी क्या वह सत्य है वह कहेंगे हां और एक चिल्लाने हारा उनमें से पुकार उठेगा कि दृष्टां पर ईश्वर का श्राप । (४३) जो लोगों को ईश्वर के मार्ग से रोकते थे और उस मार्ग को टेढ़ा करना चाहते थे और अंत के दिन से मुकरते थे । (४४) उन दोनों के बीच एक पट है और ऐराफ * जो प्रत्येक उसके चिन्हों से जानते होंगे वह बैकुण्ठ वालों से पुकार कर कहेंगे तुम्हारा कल्याण हो और उन्होंने ने अभी उस में प्रवेश नहीं किया और वह आशा रखते हैं । (४५) और जब उनकी दृष्टि नर्क वासियों की ओर फेरी जायगी तो वह कहेंगे हे प्रभु हमको दुष्टों का साथी मत कर ॥

२० ६—(४६) और ऐराफ वाले उनको पुकार कर जिन्हें वह उनके चिन्हों से चीन्हते हैं कहेंगे तुम्हारा एकत्र किया हुआ अर्थ न आया जिस पर तुम घमंड करते थे । (४७) क्या यह वही लोग हैं जिनके विषय में तुम किरिया खाके कहते थे कि ईश्वर उन पर अपनी दया न करेगा तुम बैकुण्ठ में प्रवेश करो तुम्हारे निमित्त न कोई भय है और न तुम शोकित होंगे । (४८) और नरक वासी बैकुण्ठ वासियों से पुकार कर कहेंगे कि हम पर थोड़ा सा जल डाल दो अथवा उस में से जो कुछ तुमको ईश्वर ने दिया है ५ वह कहेंगे कि ईश्वर ने उन दोनों को अधर्मियों पर अलीन कर दिया है । (४९) जिन्होंने ने अपने मत को खेल क्रीड़ा ठहरा लिया उनको संसारिक जीवन ने धोका दिया आज के दिन हम उनको बिसार देंगे जैसा कि वह अपने मिलने के दिन को बिसर गए थे जो यही है इस कारण कि वह हमारी आयतां से मुकरे । (५०) निस्सन्देह हम उनके निमित्त पुस्तक लाए हमने उस में विश्वासियों के हेतु प्रत्यक्ष अपना

* वह स्थान जहां से स्वर्गवासी और नर्क वासी देख पढ़ेंगे अथवा प्रेरितोरिजम ।

ज्ञान और शिवा और दया वर्णन की । (५१) अब वह किस बात की बात जोह रहे हैं परन्तु यही कि वह ठीक पड़े और जिस दिन वह ठीक पड़ेगी वह लोग जो उसको पहिले भूल गए थे कहेंगे कि निस्सन्देह हमारे प्रभु के प्रेरित यथार्थ आए थे क्या हमारा कोई हितवादी है कि हमारे निमित्त विन्ती करे अथवा हम लौटाए जाय कि हम उसके विपरीति अभ्यास करें जो हम करते थे उन्होंने अपने को खो दिया और जिस मिथ्या को वर्णन करते थे वह भी उनसे खोगई ॥

र० ७—(५२) निस्सन्देह हमारा प्रभु वह है जिसने स्वर्ग और पृथ्वी को छः दिन में सृजा और फिर सिंहासन बनाया और रात को ढांकता है दिनसे यह उसके पीछे दौड़ता हुआ लगा आता है सूर्य और चन्द्रमा और तारे उसके बश में हैं जान लो कि उसीका उत्पन्न करना है और उसीका आज्ञा करना है ईश्वर समस्त सृष्टियों का प्रभु धन्य हो । (५३) अपने प्रभुको पुकारो आधीनी से और गुप्त में वह पापियों को मित्र नहीं रखता । (५४) पृथ्वी में सुधार होने के पश्चात् उपद्रव मत करो उसी को पुकारो डर और आशा से निस्सन्देह ईश्वर की दया मुकर्मियों के निकट है । (५५) यह वपी है जो पवनों को हर्ष का सन्देशक बनाकर अपनी दया के आग भेजता है यहां लो कि वह भारी मेवों को उठाकर मृतक भूमि की आर लेजाते हैं फिर हम उसने मेह वर्गते हैं उससे हर भांति के मेवे उगाते हैं इसी भांति हम मृतक निकालेंगे जिस्से तुम शिक्षित बनो । (५६) अच्छी भूमि अपनी हरियालीको अपने प्रभु की आज्ञा से उगाती है और जो बुरी है वह कुछ नहीं उगानी केवल थोड़ासा इसी भांति हम उलट फेर कर अपनी आयतों को उस जाति पर वर्णन करते हैं जो धन्यवादी हैं ॥

र० ८—(५७) निस्सन्देह हमने नृह को उसकी जाति की ओर भेजा और उसने कहा हे मेरी जाति ईश्वर की आराधना करो तुम्हारे निमित्त ईश्वर को छोड़ के और कोई दैव नहीं निस्सन्देह मुझे तुम्हारे विषय में कठिन दिनके दण्ड का भय है । उसी की जाति के अध्यक्षां ने कहा निस्सन्देह हम देखते हैं कि तू प्रत्यक्ष भ्रम में है । (५८) उसने कहा कि हे मेरी जाति मुझमें भ्रम नहीं है वरन मैं सर्व सृष्टियों के प्रभु की ओर से प्रेरित हूँ । (६०) मैं तुमको अपने प्रभुका सन्देश पहुँचाता हूँ और तुम्हारे निमित्त भलाई चाहने वाला हूँ और मैं ईश्वर की

ओर से वह जानता हूँ जो तुम नहीं जानते। (६१) क्या तुम इसमें आश्चर्य करते हो कि तुम्हारे तीर तुम्हारे प्रभुकी शिक्षा तुम्हीं में से एक मनुष्य के द्वारा जिस्से वह तुमको डरावे आई जिस्से तुम संयम करो और तुम पर दया की जाय। (६२) फिर उन्होंने उसे झुठलाया और हमने उसको और जो उसके साथ नौका में थे बचाया और जिन लोगों ने हमारे चिह्नों को झुठलाया था उन्हें डुबा दिया निस्सन्देह वह अन्धी जाति थी ॥

रु० ६—(६३) और हमने आद की जाति के तीर उनके भाई हूद को भेजा उसने कहा कि हे मेरी जाति तुम ईश्वर की आराधना करो तुम्हारे निमित्त उसके उपरान्त और कोई ईश्वर नहीं क्या तुम नहीं डरते (६४) उस जाति के अध्यक्षों में से जो अधर्मी थे बोले निस्सन्देह हमें जान पड़ता है कि तू प्रत्यक्ष भ्रमणा में है और निश्चय हम तुम्हें असत्यवादियों में गिनते हैं (६५) उसने कहा हे मेरी जाति मुझ में कोई बुराई नहीं परन्तु मैं सृष्टियों के प्रभु की ओर से प्रेरित हूँ। (६६) मैं तुम्हें तुम्हारे प्रभु का संदेशा सुनाता हूँ और तुम्हारे निमित्त स्पष्ट शिक्षा करने हारा हूँ (६७) क्या तुम इससे आश्चर्य करते हो कि तुम्हारे तीर तुम्हारे प्रभु की ओर से एक मनुष्य के द्वारा जो तुम्हीं में से है शिक्षा आवे कि वह तुमको डरावे स्मरण करो जब कि उसने तुमको नूह की जाति का उत्तराधिकारी बनाया और तुम्हारी उत्पत्ति में तुमको अति विशाल बनाया ईश्वर के बरदानों को स्मरण करो जिस्से तुम्हारा भला हो (६८) उन्होंने ने कहा क्या तू हमारे निकट इसी हेतु आया है कि हम केवल ईश्वर ही की आराधना करें और जिनको हमारे पुरुखा पूजते थे उनको छोड़ दें सो उसको हमारे तीर ले आ जिस से तू हमको डराना है यदि तू सत्यवादियों में है (६९) उसने कहा निस्सन्देह तुम पर तुम्हारे प्रभु की ओर से बिपत और कोप आ पड़ेगा क्या तुम मुझ से थोड़े नामों पर भगड़त हो जिनको तुमने और तुम्हारे मित्रों ने आपही रख लिया है क्योंकि ईश्वर ने उनके निमित्त कोई प्रमाण नहीं भेजा है सो बाट जोहते रहो और मैं भी तुम्हारे साथ बाट जाहता हूँ (७०) और हमने उसको और उसके साथियों को अपनी दया से बचा लिया और जिन लोगों ने हमारी आयतों को झुठलाया और विश्वासियों में न थे उनकी पिछाड़ी काट डाली।

रु० १०—(७१) और समूह जाति के तीर हमने उनके भाई सालेह को भेजा उसने कहा हे मेरी जाति ईश्वर की आराधना करो तुम्हारे निमित्त केवल उसके और कोई ईश्वर नहीं निस्सन्देह तुम्हारे निमित्त तुम्हारे प्रभु की ओर से

प्रत्यक्ष आयते आई हैं यह ईश्वर की ऊँटनी तुम्हारे निमित्त चिन्ह है, सो इसको छोड़ दो कि ईश्वर की भूमि में चरती फिरे इसको कोई दुख न दे नहीं तो तुमको कठिन दण्ड होगा । (७२) और स्मरण करो क्योंकि तुमको दुष्ट जाति के पीछे पृथ्वी में उतराधिकारी ठहराया तुम उसकी भूमियों में भवन और पर्वतों को खोद कर घर बना लेते हो ईश्वर के वरदानों का स्मरण करो और पृथ्वी में उपद्रव मत करते फिरो । (७३) उसकी जाति के अर्धजनों में से जो घमण्ड करनेहारे थे उनको जो इनमें से विश्वास लाए थे और जो बलहीन जाने जाते थे उनसे ऐसे कहा क्या तुम जानते हो कि सालेह अपने प्रभु को ओर मे भेजा गया है उन्होंने ने कहा निस्सन्देह हम उस पर और जो उसके साथ भेजा गया है विश्वास लाते हैं । (७४) उन लोगों ने जो घमण्ड करने हारे थे कहा कि निस्सन्देह हम उसको जिस पर तुम विश्वास लाए हो मुकरते हैं । (७५) फिर उन्होंने ने उस ऊँटनी के कूँचे काटडालीं और अपने प्रभु की आज्ञा से विक्रमता की और कहा हे सालेह तू उसको हमारे ऊपर ले आ जिसको तू हमको धमकी देता है यदि तू प्रेरितों में से है (७६) सो उनको भूडोल ने पकड़ा और प्रात समय वह अपने घरों में आँधे पाए गये (७७) और वह उनसे फिर गया और कहा हे मेरी जाति मैंने तुमको अपने प्रभु का सन्देश सुना दिया और तुमको अच्छी शिक्षा दी परन्तु तुम शिक्षा करनेहारों को मित्र नहीं रखते (७८) और लूत ने जब अपनी जाति से कहा क्या तुम धिनित कर्म करते हो कि तुमसे पहिले उसको किसी ने सृष्टियों में नहीं किया । (७९) तुम कामातुर इच्छा से पुरुषों के निकट होते हो स्त्रियों को छोड़ कर तुम मर्याद से बाहर निकलनेहारे लोग हो । (८०) उन लोगों का कुछ उत्तर न था उन्होंने ने कहा कि इसको अपनी बस्ती से बाहर निकाल दो निस्सन्देह यह वह लोग हैं जो पवित्र होने का अधिकार जताते हैं (८१) परन्तु हमने उसको और उसके कुटुम्ब को बचा लिया उसकी स्त्री को छोड़ के जो पीछे* रहने वालों में थी । (८२) और हमने उन पर मेंह वर्षाया सो देख अपराधियों का क्या अन्त हुआ ।

ह० ११—(८३) और मदीन के लोगों के तीर हमने उनके भाई शरब को भेजा उसने जहा कि हे मेरी जाति ईश्वर की आराधना करो तुम्हारे निमित्त केवल उसके और कोई ईश्वर नहीं निस्सन्देह तुम्हारे निकट तुम्हारे प्रभु से

प्रमाण आया है सो नाप और तौल को पूरा करो और लोगों को उनकी वस्तुओं में घाट न दो और पृथ्वी में उपद्रव न करो उससे पोंछें कि वह ठीक की गई तुम्हारे निमित्त यह उत्तम है यदि तुम विश्वास लाओ। (८४) राह के किनारे घाट में न बैठो और ईश्वर के मार्ग से उनको जो उस पर विश्वास लाते हैं डराते हुये न फेरो और देड़ाई करने की इच्छा न करो और स्मरण करो कि जब तुम थोड़े से थे और तुम को अधिक कर दिया और देखो उपद्रव करने हागें का क्या अन्त हुआ (८५) यदि तुममें कोई जल्था पेसी हो कि उस पर जो मुझ पर भेजा गया विश्वास न लावे तो धीरज करो यहां लों कि ईश्वर हम में न्याय करे ईश्वर उत्तम न्याय करने हारा है ॥

पारा ६.] (८६) उसकी जाति के अध्यक्षां में से जो घमण्डी थे कहा कि हम तुम्हको निकाल देंगे हे श्वण्व अपनी बस्ती से और उनको जो तुम पर विश्वास रखते हैं अथवा तू हमारे मत की ओर पलट आ वह बोला कि यदि हम उससे रोपित हों तो भी। (८७) निस्सन्देह हम ईश्वर पर मिथ्या दोष बांधेंगे यदि हम तुम्हारे मत में फिर आजावें इसके पश्चात् कि ईश्वर ने हमको छुटकारा दिया और तुम्हारी ओर से नहीं हो सकता कि हम फिर उसमें आजावें परन्तु हां यदि ईश्वर हमारा प्रभु चाहे हमारे प्रभु ने प्रत्येक वस्तु को अपने ज्ञान से घेर लिया है हमारा भरोसा ईश्वर पर है हे हमारे प्रभु हममें और हमारी जाति में ठीक २ निर्णय करदे तू ही उत्तम प्रगत करने हारा है। (८८) और उन अध्यक्षां ने जो उसकी जाति में से अधर्मी थे उसकी जाति से कहा कि यदि तुम श्वण्व के अनुयाई होओगे तो तुम हानि उठाने हागें में होओगे (८९) और उन्हें भूंडोल न पकड़ा और भोर को अपने घरों में अधि पाए गये। (९०) वह जिन्हों ने श्वण्व को मिथ्यावी ठहराया था ऐसे हागए मानों उसमें वस्तेही नहीं थे जिन लोगों ने श्वण्व को झुठलाया वही हानि उठाने हागें में हागए। (९१) श्वण्व ने उनसे मुँह मोड़ लिया और कहा हे मेरी जाति निस्सन्देह मैंने तुमको अपने प्रभुका सन्देश सुना दिया और तुमको शिक्षा दी सो मैं क्योंकर अधर्मियों की जाति पर शोक करूं।

रू० १२—(९२*) और हमने किसी वस्ती में कोई भविष्यद्वक्ता नहीं भेजा कि वहां के लोगों को क्लेश और दुख में न पकड़ा हो कि कदाचित्त वह आधीनी करें। (९३) और बुराई को हमने भलाई से पलट दिया यहाँ लों कि वह बढ़गए

* यह आयत उस दुर्भिक्ष की ओर सूचना करती है जो मक्का में पड़ा था देखो इसी सूत्र की आयत १२७ को ॥

और कहने लगे कि हमारे पितरों को भी दुःख और हर्ष पहुँचता रहा और हमने उनको अकस्मात् पकड़ लिया कि वह अचंत थे। (६४) यदि उस बस्ती के लोग विश्वास ले आते और डरते तो हम उन पर स्वर्ग और पृथ्वी की आशीर्षें खोल देते परन्तु उन्होंने झुठलाया इस कारण हमने उनको पकड़ा उसके कारण जो उन्होंने उपार्जन किया था। (६५) फिर क्या इन बस्तियों के रहने हारे इस बात से निडर हो गये कि उन पर हमारा दण्ड रात को अथवा सोते में न आयेगा। (६६) क्या इन बस्तियों के रहने हारे इस बात से निडर हो गये कि उन पर हमारा दण्ड प्रातः काल को अथवा उनके खेलते समय न आयेगा। (६७) क्या वह ईश्वर के छल से निडर होगए ईश्वर के छल से कोई निडर नहीं केवल हानि उठानेहारी जाति के ॥

रू० १३—(६८) क्या उनकी शिक्षा नहीं हुई जिन्होंने पृथ्वी को अधिकार में लिया उसके रहने हारों के पीछे कि यदि हम चाहें तो हम उन्हें पकड़ें उनके पापों के साथ और उनके हृदयों पर छाप कर दें कि वह न सुनें। (६९) यह बस्तिएं हैं जिन के वृत्तान्त हम तुम्हें सुनाते हैं उनके तीर हमारे प्रेरित हमारे खुले चिन्हों के साथ आए परन्तु उन्होंने तनिक भी उनकी प्रतीत न की जिसको इससे पहिले झुठलाया इसी भांति ईश्वर ने अधर्मियों के हृदयों पर छाप कर दी। (१००) और हमने उनमें से बहुतों को नियम पर स्थिर नहीं पाया और उनमें से बहुतों को अनाज्ञाकारी पाया। (१०१) और हमने उनके पीछे मूसा को अपने चिन्हों के साथ उठाया फिराऊन और उसके अध्यक्षा के सामने और उन्होंने उनके साथ दुष्टता की और देख उपद्रवियों का क्या अन्त हुआ। “ (१०२) और मूसा ने कहा कि हे फिराऊन निस्सन्देह मैं सृष्टियों के प्रभु की ओर एक प्रेरित हूँ”। (१०३) मुझे उचित है कि मैं ईश्वर के विषय में केवल सत्य के और न कहूँ मैं अपने प्रभु की ओर से तुम्हारे तीर प्रत्यक्ष चिन्हों के साथ आया हूँ सो इसरायल सन्तान को मेरे साथ भेज दे उसने कहा यदि तू कोई चिन्ह लाया है तो उसको दिखा यदि तू सत्य बोलने हारों में है। (१०४) और उसने अपनी लाठी फेंक दी और वह तुरन्त अजगर होगया। (१०५) और उसने अपना हाथ निकाला और वह देखने हारों के निमित्त श्वेत दृष्टि आया ॥

रू० १४—(१०६) फिराऊन की जाति के अध्यक्षाओं ने कहा निस्सन्देह यह मनुष्य प्रवीण टोनहा है। (१०७) वह चाहता है कि तुमको तुम्हारे देश से निकाल दे तुमको क्या आज्ञा मिली है। (१०८) उन्होंने कहा कि उसे और उसके

भाई को कुछ आशा दो और देश में लोग इकत्र करने को मनुष्य भेजो । (१०६) जिस्ते तेरे निकट सब प्रवीण टोनहों को लेके आवें । (११०) फिराऊन के तीर टोनहा आए उन्होंने कहा यदि हम जीत जाय तो हमारे निमित्त क्या पारितोषिक है । (१११) उसने कहा हौं निस्सन्देह तुम मेरे निकट समीपियों में होओगे । (११२) उन्होंने कहा हे मूसा अथवा तू डालदे अथवा हम डालदें । (११३) उसने कहा तुम डालो और जब उन्होंने डाला तो उन्होंने लोगों की आंखों पर टोना किया और उन्हें डराया और बड़ा टोना लाए । (११४) और हमने मूसा की ओर प्रेरणा की कि अपनी लाठी डालदे और जो कुछ उन्होंने दिखाया है उसको निगल जायगी । (११५) फिर सत्य प्रगट होगया और जो कुछ उन्होंने किया था वह मिथ्या ठहरा । (११६) सो उस स्थान से पराजित होके लज्जित होते हुये चले गए । (११७) और टोनहे दण्डवत करते हुए गिर गये । (११८) और कहने लगे कि हम सृष्टियों के प्रभु पर विश्वास लाए हैं । (११९) मूसा और हारून के प्रभु पर । (१२०) फिराऊन ने कहा कि पहिले इसके कि मैं तुम्हें आज्ञा दूं क्या तुम विश्वास लेआए यह छल है जो तुमने इस देश में फैलाया है जिस्तं उसमें से उसके बसनेहारों को निकाल दो सो तुम्हें शीघ्र जान पड़ेगा । (१२१) निस्सन्देह मैं तुम्हारे हाथ और तुम्हारे पांव उलटी और सीधी ओर से काट डालूंगा फिर तुम सबको क्रूस पर चढ़ा दूंगा । (१२२) उन्हों ने कहा निस्सन्देह हम अपने प्रभु के तीर फिर जाने हारे हैं । (१२३) और तू हमको दण्ड नहीं देता परन्तु इस हेतु कि हम अपने प्रभु के बिन्हों पर कि जब वह हमारे निकट आए हम विश्वास ले आए हे हमारे प्रभु हमें धीरज दे और इसलाम की दशा में हमें मृत्यु दे ।

रु० १५— (१२४) फिराऊन की जाति के अध्यक्षों ने कहा क्या तू मूसा और उसके लोगों को छोड़ देगा कि वह देश में उपद्रव करें और तुमको और तेरे दैवों को छोड़दें उसने कहा कि हम उनके पुत्रों को घात करेंगे और स्त्रियों को जीता रखेंगे और निस्सन्देह हम उन पर प्रबल होयेंगे । (१२५) मूसा ने अपनी जाति से कहा कि ईश्वर से सहायता मांगो और धीरज धरो निस्सन्देह समस्त पृथ्वी ईश्वर ही की है और अपने दासों में से जिसको चाहता है उसको अधिकारी करता है और अन्त का दिन संयमियों के निमित्त है । (१२६) उन्होंने कहा हमको दुख दिया गया तेरे आने के पहिले और तेरे आने के पीछे भी उसने कहा कि निकट है कि तुम्हारा प्रभु तुम्हारे शत्रुओं को नाश करदे और तुम्हें

देश में उनका उत्तराधिकारी करदे और फिर देखे कि तुम किस भाँति अभ्यास करते हो ।

रु० १६--(१२७) हमने फिराऊन के लोगों को पकड़ा काल के वर्षों के साथ और फलों की हानि के साथ जिस्तें वह शिक्षित हों (१२८) और जब कोई उनके निमित्त भलाई करे कहा यह हमारे हेतु है और यदि कोई बुराई करे तो मूसा और उसके साथियों का अशकुन ठहराया जान रख इसके उपरान्त और कुछ नहीं है कि उनका अशकुन ईश्वर की ओर से है परन्तु उनमें से बहुतेरे नहीं जानते । (१२९) उन्होंने ने कहा तू चाहे कितने ही चिन्ह हमारे निकटला कि उन से हम पर टोना करदे हम फिर भी तुम्ह पर बिश्वास न लायेंगे । (१३०) तब हमने उन पर आंधी टीढ़ियां पिस्सू और मँढक और लोहू के भिन्नभिन्न चिन्ह* भेजे उन्होंने बिरुद्धता की क्योंकि वह पापी जाति थी । (१३१) और जब उन पर कोई बिपत उतरी तो कहा हे मूसा हमारे निमित्त अपने प्रभु से प्रार्थना कर जिस भाँति उस ने तुम्ह से बाचा की है निस्सन्देह यदि तू हम पर से बिपति को दूर करेगा तो हम तुम्ह पर विश्वास लायेंगे और निश्चय इसरायल सन्तान को तेरे साथ भेज-देंगे और जब हमने उन पर से बिपति को एक ठहराये हुए समय के पीछे जिस में वह पहुँचनेहारी थी हटा दिया तो फिर वह अपनी बाचा को बलघन करते थे । (१३२) और हमने उनसे पलटा लिया और हमने उन्हें समुद्र में डुबा दिया इस हेतु कि उन्होंने हमारी आयतों को झुठलाया और उनसे भूल की । (१३३) और हमने उस जाति को उत्तराधिकारी किया जो बलहीन समझी जाती थी पृथ्वी के पूर्वों और पश्चिमों का जिसमें हमने आशीष दी थी तेरे प्रभु का बचन पूरा हुआ इसरायल सन्तान पर इस निमित्त कि उन्होंने धीरज किया हमने फिराऊन और उसकी जाति के बनाये हुये को नाश किया और उसको जो उन्होंने उस पर चढ़ाया था (१३४) और इसरायल सन्तान को समुद्र पार उतार दिया और वह एक ऐसी जाति के निकट जा पहुँचे जो अपनी मूर्तियों के चहुँओर बैठी रहती थी उन्होंने कहा हे मूसा हमारे निमित्त भी ऐसे ही दैव बना दे जैसे कि इनके दैव हैं उसने कहा निस्सन्देह तुम मूर्ख जाति में से हो (१३५) इस में कुछ सन्देह नहीं यह लोग नाश होने हारे हैं उसमें जिसमें वह हैं और जो कुछ वह

* सुर्ये बनी इसरायल और नमल में महम्मद साहब ने नौ बिपतियों का चर्चा किया है धर्म पुस्तक में आंधी का चर्चा नहीं हुआ ।

करते हैं मिथ्या है (१३६) उसने कहा क्या मैं तुम्हारे निमित्त ईश्वर को छोड़ किसी और दैवकी इच्छा करूँ उसी ने तुम को सृष्टियों में सर्वोत्तम किया है। (१३७) और जब हम ने तुम्हें फिराऊन के लोगों से छुड़ाया जो तुमको दण्ड देते थे तुम्हारे पुत्रों को घात करते और तुम्हारी स्त्रियों को जीता रखते थे इस में तुम्हारे प्रभु की ओर से तुम्हारे निमित्त बड़ी परिचा थी।

रु० १७—(१३८) और हमने मूसा से तीस रात्रि की प्रतिज्ञा की और पूरा किया उनको दस के साथ और उसके प्रभु का नियत समय चालीस रात्रियों में पूरा हुआ और मूसा ने अपने भाई हारून से कहा कि मेरे लोगों में मेरा उत्तराधिकारी हो और कुकर्मकारियों और उपद्रवियों के मार्ग का अनुयाई न होना। (१३९) और जब मूसा हमारे नियुक्त किये हुये पर आया और उसका प्रभु उससे बात करने लगा वह बोला हे मेरे प्रभु तू मुझे अपने आपको दिखा दे कि मैं तुझ पर दृष्टि करूँ उसने कहा तू मुझे कभी देख न सकेगा परन्तु उस पहाड़ की ओर दृष्टि कर और यदि पहाड़ अपने ठौर पर ठहरा रहे तो तू मुझे देख सकेगा परन्तु जब उसके प्रभु की ज्योति उस पहाड़ पर पड़ी उसने उसे चूर चूर कर दिया और मूसा मूर्छित होके गिर गया। (१४०) जब उसे चेत हुआ उसने कहा तू पवित्र है मैं तेरी ओर पश्चाताप करके आता हूँ मैं सब से पहिला विश्वास लानेहारा हूँ। (१४१) उसने कहा कि हे मूसा निस्सन्देह मैंने तुम्हें लोगों में से अपने बचन और समाचार के निमित्त चुन लिया है सो जो मैंने तुम्हें दिया है पकड़ रख और धन्यवादियों में हो। (१४२) और हमने उसके निमित्त पटियों पर हर बात के विषय में खुली खुली शिक्षा लिखी उसको दृढ़ थाम्हे रह और अपनी जाति को आज्ञा कर कि उसको उसकी अच्छी शिक्षाओं सहित पकड़े रहे नहीं तो मैं शीघ्र तुमको अनाज्ञकारियों का घर दिखाऊँगा। (१४३) निस्सन्देह हम अपने चिन्हों में से उनको फेर देंगे जो पृथ्वी में अनर्थ घमण्ड करते हैं यदि वह हर एक चिन्ह देखें तो उस पर विश्वास न लावेंगे और यदि वह भलाई का मार्ग देखें तो उस मार्ग को भलाई के निमित्त ग्रहण न करेंगे। (१४४) और यदि भटकने का मार्ग देखें तो उसको भलाई के मार्ग के निमित्त ग्रहण करेंगे यह इस कारण है कि उन्होंने हमारी आयतों को मिथ्या ठहराया और वह उनसे अचेत थे। (१४५) और जिन लोगों ने हमारी आयतों को अन्त के दिन के मिलने को झुठलाया उनके कार्य निष्फल हैं क्या उनको कुछ प्राप्त होगा केवल उस के बदले जो वह करते थे ॥

रु० १८—(१४६) और मूसा के लोगों ने उसके पीछे अपने गहनों से अपने निमित्त एक सदेह बछड़ा बनाया जो शब्द करता था क्या उन्होंने नहीं देखा कि न तो वह उनसे बातें करता था न वह उन्हें किसी मार्ग की अगुवाई कर सकता था । (१४७) उन्होंने उसको ग्रहण किया और वह दुष्ट थे । (१४८) और जब अपने हाथों के किए से लज्जित हुए और जान गए कि निस्सन्देह वह भटक गए तो बोले यदि हमारा प्रभु हम पर दया न करे और हमको क्षमा न करे तो निस्सन्देह हम हानि उठानेहारों में होंगे । (१४९) और जब मूसा अपनी जाति के निकट लौट आया क्रोध भरा और शोक से बोला तुमने मेरे पीछे बुरा उत्तराधिकार किया अपने प्रभु की आज्ञा से शीघ्रता क्यों की दो पटिया फेंकदीं और अपने भाई को उसका सिर पकड़ कर अपना ओर घसीटा उसने कहा कि हे मेरी माता के पुत्र निस्सन्देह इन लोगों ने मुझे अशक्त कर दिया और निकट था कि वह मुझे घात करे सो मेरे शत्रुओं को मुझ पर प्रसन्न होने का अवसर न दे और मुझको दुष्टों की जाति में न मिला । (१५०) उसने कहा कि हे मेरे प्रभु मुझको और मेरे भाई को क्षमा कर और हमको अपनी दया में प्रवेश दे तू सब दया करनेहारों में बड़ा दया करनेहारा है ॥

रु० १९—(१५१) निस्सन्देह जिन लोगों ने अपने निमित्त बछड़ा बना लिया उन पर उनके प्रभु का कोप पड़ेगा और संसार के जीवन में उपहास हम भूठों को इसी भांति बदला देते हैं । (१५२) और जिन लोगों ने बुरे कर्म किए और उसके पीछे पश्चाताप किया और विश्वास ले आए तो निस्सन्देह तेरा प्रभु उनको क्षमा करने हारा और दया करने हारा है । (१५३) जब मूसा का क्रोध धीमा हुआ उसने पटियों को उठा लिया और उन पर शिक्षा और दया लिखी हुई थी उन लोगों के निमित्त जो अपने प्रभु से डरते हैं । (१५४) और मूसा ने अपनी जाति में से ७० मनुष्यों को चुन लिया हमारे नियुक्त ठौर के निमित्त फिर जब उनको भुंइडोल ने आ पकड़ा तो उसने कहा हे मेरे प्रभु यदि तू चाहता तो इसके पहिले ही मुझको और इनको घात करता क्या तू हमको इस के पलटे में घात करेगा जो हमारी जाति के मूर्खों ने किया यह कुछ नहीं परन्तु तेरी ओर से परिचा है जिस के द्वारा जिस को तू चाहता है भटका देता है और जिस की तू चाहे शिक्षा करता है तूही हमारा स्वामी है हमें क्षमा कर और हम पर दया कर क्योंकि तू सर्वोत्तम क्षमा करने हारा है । (१५५) और इस संसार में हमारे निमित्त भलाई लिख दे और अन्त में भी निस्सन्देह हम तेरी ओर शिक्षा

किए गए हैं उसने कहा कि मैं अपने दण्ड को उस पर डालूँगा जिस पर मैं चाहूँगा और मेरी दया हर वस्तु को घेरे हुए है और मैं उस को लिख दूँगा उन के निमित्त जो लोग डरते हैं और जो दान देते हैं और हमारी आयतों पर विश्वास लाते हैं। (१५६) जो प्रेरित के अनुर्याई हैं अर्थात् उम्मी * भविष्यद्वाक्ता के जिसे वह अपने तीर तौरत और इंजील में लिखा हुआ पाते हैं उनको भलाई की आज्ञा करता है और बुराई से बर्जता है और उन के निमित्त अच्छी वस्तु पावन करता है और बुरी वस्तुएं उनपर अपावन करता है और उनका बोझ और पट्टे जो उनपर हैं उनपर से उतारता है फिर जो लोग उस पर विश्वास लाए उस को सहारा दिया और उसकी सहायता की और उस ज्योति की आधीनी को जो उस पर उतारी गई वही भला होने हारों में हैं ॥

र० २०—(१५७) कहदे हे लोगो मैं सब के निमित्त ईश्वर का प्रेरित हूँ। (१५८) जिसके निमित्त ईश्वर का राज्य है कोई ईश्वर नहीं परन्तु वह वही जियाता है और वही मारता है सो ईश्वर पर विश्वास लाओ और उसके भेजे हुए उम्मी भविष्यद्वाक्ता पर जो विश्वास लाता है ईश्वर और उसके बचन पर उसके अनुर्याई हो जिस्ते तुम शिक्षा पाजाओ। (१५९) मूसा की जाति में एक जत्था ऐसी है जिसकी शिक्षा सत्यता की ओर हुई है और उसी के अनुसार विचार करती है (१६०) और हमने उनको बारह गोष्टियों में बांट दिया जत्था जत्था और हमने मूसा की ओर प्रेरणा भेजी जब उसके लोगों ने उससे जल मांगा अपनी लाठी से चटान को मार फिर उसमें से बारह सोते फूट निकले और हर जत्था ने अपना अपना घाट जान लिया हमने उन पर मेघों से छाया की और उन पर मन्न और सलवा ड उतारा पवित्र वस्तुओं में से जो हमने तुमको दी हैं खाओ वह तुम पर दुष्टता नहीं करते थे परन्तु अपने ही प्राणों पर दुष्टता करते थे। (१६१) जब उन्हें कहा गया इस बस्ती में रहो और इसमें से खाओ जहां से चाहो और हत्तुन कहते और दण्डवत करते हुये फाटक में घुसो और हम तुमको तुम्हारे पाप चमा करेंगे और सुकर्म करनेहारों को अधिक देंगे। (१६२) परन्तु वह जो उनमें दुष्ट थे उन्होंने उसको जो उन से कहा गया था दूसरे शब्द से बदल दिया और हमने स्वर्ग से उन पर विपति उतारी उस दुष्टता की सन्ती जो वह करते थे ॥

र० २१—(१६३ †) और उनसे पूछ उस बस्ती के विषय में जो समुद्र के

* अनकवृत ४७, जिन्नर, बकर ७३, शब्द उम्मी उम्मत से है जिसका अर्थ जाति है ॥

† अर्थात् बँदरे। विचार किया जाता है कि आयत १६६ से १६३ लौ मंदनी है ॥

किनारे थो जब कि वह अनीति करते थे सबत के दिन जब कि उनकी मङ्गलियां उनके तीर उनके सबत के दिन आती थीं परन्तु उन दिनों में जब कि वह विचार नहीं करते थे वह उनलों नहीं आईं इस भांति हमने उनकी परीक्षा की उस अनाज्ञाकारी * के निमित्त जो वह करते थे । (१६४) और जब एक जत्था ने उनमें से कहा क्यों शिक्षा करते हो उन लोगों को जिन्हें ईश्वर नाश करने हारा और कठिन दण्ड से क्लेश देने हारा है उन्होंने कहा कि तुम्हारे प्रभु के तीर छलछिद्र करने को कदापि वह डरें । (१६५) और जब वह भूल गये उस शिक्षा को जो उन्हें की गई थी हमने उन लोगों को बचाया जो बुरे कर्मों से बर्जते थे और उन को दण्ड से पकड़ा जो दुष्टता करते थे इस कारण कि वह आज्ञा उलंघन करते थे । (१६६) उन्होंने ने उन बातों के छोड़ने से विरुद्धता की जिनकी उन्हें आज्ञा दी गई थी हमने उनको कहा तुम तुच्छ बन्दर बन जाओ और जब तेरे प्रभु ने कह दिया तो वह अवश्य उन पर उस बात को डालेगा † जो उनको पुनरुत्थानलों कठिन दंड पहुँचाता रहे निस्सन्देह तेरा प्रभु शीघ्र पीछा करने हारा है परन्तु वह सचमुच क्षमा करने हारा और दयालु है । (१६७) और हमने उन्हें पृथ्वी में जत्था जत्था कर दिया उन में अच्छे भी हैं और नहीं भी हैं हमने उन्हें अच्छी बातों और बुरी बातों से जांचा जिस्ते वह अब हित हो । (१६८) फिर उनके पीछे उनके ऐसे उत्तराधिकारी जो पुस्तक के अधिकारी हुये वह इस तुच्छ संसार की बस्तुओं को लेते और कहते हैं कि यह हमें क्षमा कर दिया जायगा और यदि उसी के समान उनके तीर बस्तुएं आवें तो वह उसे भी लेलेते हैं क्या उनसे पुस्तक के अनुसार बाचा नहीं ली गई कि वह ईश्वर के विषय में सत्य को छोड़ और कुछ न कहेंगे और जो कुछ इस में है उन्होंने उसे पढ़ा है परन्तु अंत का घर उनके निमित्त उत्तम है जो संयमी हैं क्या तुम नहीं समझते (१६९) जिन लोगों ने पुस्तक को दृढ़ थाम लिया है और प्रार्थना को स्थिर रखा है निश्चय हम सुकर्म करने हारों का प्रतिफल क्षीण न करेंगे (१७०) और जब हमने पहाड़ को उनके घिरों पर हिला † दिया चंदेवा के समान तो उन्होंने अनुमान किया कि यह उन पर गिर पड़ेगा जो कुछ हमने तुमको दिया है दृढ़ता से थामें रहो और स्मरण रखो जो कुछ इस में है जिससे तुम संयमी बनो ॥

रु० २२--(१७१) और जब तेरे प्रभु ने आदम बंश और उनकी पीठों से उनका बंश निकाला और उन्हीं को उन पर साक्षी ठहराया क्या मैं तुम्हारा प्रभु

* बकर ६१ । † व्यवस्था विवरण २८ : ४६—२० । † निर्गमण १६ । १७ ।

नहीं हूँ बोले क्यों नहीं हम साक्षी हैं जिस्में तुम पुनरुत्थान के दिन न कहने लगो कि निस्सन्देह हम इस से अचेत थे । (१७२) अथवा तुम कहे निस्सन्देह हमारे पितरों ने ईश्वर के साथ साभी ठहराया हमसे पहले और हम तो केवल उनकी सन्तान थे उनके पीछे सो क्या तू हम को व्यर्थ करने हारों के कर्म के निमित्त नाश करता है । (१७३) हम इसी भाँति आयतों को लगातार कह सुनाने हैं जिसमें वह अवहित हों । (१७४) और उनके साम्हने उस * मनुष्य को वार्ता पढ़ सुना जिसके सामने हम अपने चिन्ह लाये और वह उनसे फिर गया और दुष्ट आत्मा ने उनका पीछा किया और वह भटके हुआओं में से था । (१७५) और यदि हम चाहते तो हम उसमें उसको ऊँचा करते बरन वह नीचे ही की आर जाता रहा और वह अपनी इच्छा के अनुगामी हुए उसका दृष्टान्त उस कुत्ते के समान है कि यदि तू उस पर आक्रमण † करे तो वह अपनी जीभ निकाल दे और यदि तू उसे छोड़ दे तो भी अपनी जीभ निकाल दे यह दृष्टान्त उन लोगों का है जिन्होंने हमारी आयतों को झुठलाया है यह वृत्तान्त उन्हें सुना कि कदाचित वह चेत करें । (१७६) उन लोगों का दृष्टान्त बुरा है जो कहते हैं कि हमारे आयतें मिथ्या हैं वह अपने आप पर दुष्टता कर रहे हैं । (१७७) जिसकी ईश्वर शिक्षा करे वही शिक्षा पाता है और जिसको भटकावे वही लोग हानि उठाने हारों में हैं । (१७८) हमने बहुतेरे जिन और मनुष्यों में से नर्क के निमित्त उत्पन्न किये हैं उनके हृदय ऐसे हैं कि उन से नहीं समझते और उनकी आंखें हैं कि उनसे नहीं देखते उनके कान हैं कि उनसे नहीं सुनते वह पशुओं के समान हैं बरन उनसे भी अधिक भटके यही लोग अचेत हैं । (१७९) ईश्वर के अच्छे ¶ नाम हैं और उसको उन्हीं से पुकारो और उनसे अलग होओ जो उसके नामों में नाते निकालते हैं उनको उनके किये के अनुसार प्रतिफल मिलेगा । (१८०) और उसमें से जिनको हमने उत्पन्न किया एक जत्था है जिसकी अगुवाई सत्य की ओर हुई है वह उसके अनुसार न्याय करता है ॥

रू० २३--(१८१) और जिन लोगों ने कहा कि हमारी आयतें झूठी हैं हम उन पर दण्ड ला डालेंगे क्रमशः उस ओर से कि वह न जाने । (१८२) और मैं उनको अवसर दूँगा निस्सन्देह मेरा छल दृढ़ है । (१८३) क्या वह बिचार नहीं करते कि उनका § साथी थोड़ा नहीं वह केवल इसके और कुछ नहीं

* बल आम कोई उस यहूदी के विषय में विचार करते हैं जिसने इसलाम मत त्याग दिया था ।

† अर्थात् रगदे ।

¶ कुरान में ईश्वर के ९९ नाम हैं ।

§ अर्थात् महम्मद साहब ॥

कि एक प्रत्यक्ष डराने हारा । (१८४) क्या वह नहीं देखते कि स्वर्गों और पृथ्वी के राज्य और जो वस्तुयें ईश्वर ने उत्पन्न की हैं और न उस बात को कि कदाचित् उनकी मृत्यु निकट आ गई हो फिर इस † के पीछे किस बात पर विश्वास लायेंगे । (१८५) ईश्वर जिसे भटकता है उस के निमित्त कोई शिक्षक नहीं वह उनको उनकी भटकना में भटकता हुआ छोड़ देता है । (१८६) पुनरुत्थान के विषय में तुम्ह से पूछते हैं कि कब आयेगा कहते कि उस का ज्ञान मेरे प्रभु को है कोई उसको प्रगट नहीं कर सकता और उस समय को परन्तु यह स्वर्गों और पृथ्वी में भारी है और तुम पर नहीं आयेगा परन्तु अचानक । (१८७) तुम्ह से ऐसे पूछते हैं जैसे तू उसकी खांज में हैं कहते इसका ज्ञान केवल ईश्वर ही को है परन्तु बहुत लोग नहीं जानते । (१८८) कहते कि मुझे अपने निमित्त भी लाभ और हानि पहुंचाने की शक्ति नहीं है उस के उपरान्त जो ईश्वर चाहे और यदि मैं गुप्त की बातें जानता होता तो मैं अपने निमित्त बहुत सी भलाइयां इकट्ठा कर लेता और मुझे कोई बुराई न छू सकती मैं इसको छोड़ कुछ नहीं डराने हारा और सुसमाचार देने हारा उन लोगों के निमित्त जो विश्वासी हैं ॥

क० २४-- (१८९) वह वही है जिसने तुम को एक प्राणी से उत्पन्न किया और उस से उसका जोड़ा बनाया जिसे कि उनके निकट रहे और जब उसने ढांक लिया तो वह भारी हो गई हलके से बोझ से फिर उसी के साथ चलती गई और जब वह भारी हो गया तो दोनों ने ईश्वर अपने प्रभु को पुकारा कि हमको भलाइये जिसे हम धन्यवादी हों । (१९०) और जब उसने उसे भला दिया तो उन्होंने उस में जो उसने उन्हें दिया उसके निमित्त साभी ठहराया ईश्वर उससे उत्तम है जिसे वह उसके साथ भागी ठहराते हैं । (१९१) क्या वह उसको उसके साथ साभी करते हैं जो कुछ भी उत्पन्न नहीं कर सकता वरन आप ही उत्पन्न किये जाते हैं और जो अपने अनुयाइयों को कुछ भी सहायता नहीं दे सकते और न आप अपनी ही सहायता कर सकते हैं । (१९२) यदि तुम उन्हें शिक्षा को और बुलाओगे तो वह तुम्हारे अनुयाई न होंगे उनके निमित्त समान है चाहे तू उनको बुला चाहे तू अपनी जीभ बन्द कर गव । (१९३) जिनको तुम ईश्वर के उपरान्त पुकारते हो वह तुम्हारे समान दास हैं उनको पुकारो वही तुम को उत्तर देंगे यदि तुम सत्य बोलने हारों में हो । (१९४) क्या उनके चलने को पांव हैं अथवा हाथ

पकड़ने को अथवा आंखें देखने को अथवा कान सुनने को कहदे पुकारो अपने साक्षियों को और मेरे साथ छल करो और मुझे अवसर न दो। (१६५) निस्सन्देह मेरा रक्षक ईश्वर है जिसने पुस्तक उतारी है और सुकर्म करनेहारों का रक्षक है। (१६६) और जो लोग ईश्वर के उपरान्त औरों को पुकारते हैं वह न तुम्हारी सहायता कर सकते न अपनी सहायता कर सकते हैं। (१६७) और यदि तुम उनको शिक्षा की ओर बुलाओ वह नहीं सुनते तू उन्हें अपनी ओर ताकते देखता है परन्तु वह नहीं देखते। (१६८) क्षमा कर और सुकर्म करने की आज्ञा कर और बुद्धिहीनों से अलग हो। (१६९) यदि दुष्टात्मा का उक्वास तुझे उभारे तो ईश्वर से शरण माँग निस्सन्देह वह सुनने हारा और जानने हारा है। (२००) निस्सन्देह जो लोग संयम करते हैं यदि दुष्टात्मा की ओर से उन्हें कोई दुविधा पहुँचे तो वह उस ईश्वर का नाम लेते हैं और वह देखते हैं। (२०१) और उनके भाई बन्धु उन्हें बुराई की ओर खींचते हैं और वह कमी नहीं करते और जब तू उनके तीर कोई आयत नहीं लाता वह तुझसे कहते हैं क्यों कोई आयत नहीं बनाई कहदे मैं केवल उसी ही का आधीन हूँ जो मेरे प्रभु की ओर से प्रेरणा हांती है यह प्रमाण तुम्हारे प्रभु की ओर से हैं शिक्षा और दया विश्वासियों के निमित्त हैं। (२०३) जब कुरान पढ़ा जा रहा हो उसको सुनो और चुप रहो कदापि तुम पर दया हो। (२०४) अपने प्रभु को अपने हृदय में दीनता से और भय से स्मरण करो बिना चिल्लाये भोर और सांभ और अचेत रहने हारों में मत हो। (२०५) निस्सन्देह जो तेरे प्रभु के साथ हैं वह अहंकार नहीं करते उसकी आराधना में वह उसकी स्तुति करते हैं और उसे दण्डवत करते हैं ॥



८ सूरये इनफाल (लूट का धन) मदनी रुकू १० आयत ७६ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रुकू १—(१) वह तुझसे प्रश्न करते हैं लूट के धन के विषय में कह दे युद्ध में हाथ लगा हुआ धन ईश्वर और प्रेरित का है सो ईश्वर से भय करो परस्पर मेल रखो ईश्वर और प्रेरित की आज्ञा मानो यदि तुम विश्वासी हो। (२) विश्वासी वही है जब ईश्वर का चर्चा किया जाय तो उनके हृदय कांप उठें और जब उसकी आयतें उन्हें पढ़ कर सुनाई जाय तो उनके विश्वास को बढ़ा

देती हैं और वह अपने प्रभु पर भरोसा करते हैं। (३) और वह लोग जो प्रार्थना में स्थिर हैं और जो कुछ हमने उन्हें दिया है उसी में से देते हैं। (४) वही पक्के विश्वासी हैं उनके निमित्त उनके प्रभु के तीर पदविणं हैं और क्षमा और आशीषित जीविका । (५) जिस भांति तुम्हें तेरे प्रभु ने तेरे घर ॐ से सत्य के साथ निकाला यद्यपि विश्वासियों में से एक जथा इसको नहीं चाहता था । (६) तुम्हें सत्य बात प्रगट होने के पीछे भगड़ते ॐ हैं जैसे कि वह मृत्यु की ओर हांके जाते हैं और वह उसी की ओर ताक रहे हैं । (७) और जब ईश्वर तुम्हें दो ॐ जत्थाओं में से एक को प्रतिज्ञा करता था कि निस्सन्देह वह तुम्हारी है और तुम चाहते थे कि बिना विभव तुम्हारा हो और ईश्वर चाहता था कि अपनी आज्ञा से सत्य को सत्य कर दिखावे और अधर्मियों की पिछाड़ी काट दे । (८) जिस्तें सत्य को सत्य दिखावे और मिथ्या को मिथ्या यद्यपि अपराधी इससे प्रसन्न न हों । (९) और जब अपने प्रभु से तुमने पुकार की तो उसने तुम्हारे निमित्त इस बात को ग्रहण किया कि मैं तुम्हारी सहायता एक सहश्र ॥ दूतों के साथ करूंगा और भी हैं उनके पीछे । (१०) और यह तो केवल ईश्वर ने सुसमाचार दिया है जिस्तें तुम्हारे हृदय को शान्ति हो विजय केवल ईश्वर ही की ओर से है निस्सन्देह ईश्वर बलिष्ठ बुद्धिवान है ॥

रु० २—(११) जब तुम पर निद्रा को डाल दिया यह उसकी ओर से शान्ति थी और तुम्हें पर आकाश से पानी बर्पाया था जिस्तें तुम्हें उससे पवित्र करे और तुममें से दुष्टात्मा के विचारों को निकाल दे और तुम्हारे हृदयों को दृढ़ कर दे और तुम्हारे पात्रों को स्थिर रखे । (१२) और जब तेरा प्रभु दूतों की ओर प्रेरणा भेजता था कि निस्सन्देह मैं तुम्हारे साथ हूँ और उन्हें स्थिर रखो जो विश्वास लाये है और मैं उनके हृदयों में जो अधर्मी हैं भय डालूंगा सो उस समय उनकी ग्रीवा पर मारो और उनकी उंगलियों की गांठ गांठ पर मारो । (१३) यह इस कारण कि उन्होंने ईश्वर और उसके प्रेरित से विरोध किया और

ॐ अर्थात् मदीना से । ॐ अर्थात् बाद बिवाद करते हैं कि लड़ाई करना ऐसे में उचित है कि नहीं । ॐ महम्मद साहब ने ठहरा लिया था कि उस कुरैश के व्यापारियों के दल पर जो सुरिया से मक्का को जा रहा था धोके आक्रमण करें अबू सफियान जो इस दल का सैनापति था वह इस बात को जान गया और मक्का में सन्देश भेजा वहाँ से एक सहश्र मनुष्य बख्र धारी चल पड़े इस कारण महम्मद साहब के साथियों में भगड़ा हुआ कोई २ तो आक्रमण और कोई २ इसके विरुद्ध थे ॥ सुरये इरमान में दूतों की संख्या ३००० बताई गई ।

जो कोई ईश्वर और उसके प्रेरित से विरोध करेगा तो निस्सन्देह ईश्वर उसको कठिन दण्ड देगा । (१४) यह है चाखो इसे अधर्मियों के निमित्त अग्नि का दण्ड है । (१५) हे विश्वासियों जिस समय तुम रण भूमि में उन लोगों के सन्मुख होओ जो अधर्मी हैं तो उनको पीठ न दिखाओ । (१६) और जा मनुष्य उस दिन उन्हें पीठ दिखायेगा केवल उसके कि लड़ने के निमित्त अथवा सैना को लड़ता हो तो वह निस्सन्देह अपने ऊपर ईश्वर का कोप लगायगा और उसका ठिकाना नर्क है और वह जाने के निमित्त चुरा ठौर है । (१७) तुमने उन्हें घात नहीं किया परन्तु यह ईश्वर था जिसने उन्हें घात किया और तूने नहीं फेंका ✽ जब कि तूने फेंका परन्तु यह ईश्वर था जिसने फेंका जिस्तें विश्वासियों की उससे परीक्षा करे अपनी ओर से अच्छी परीक्षा से निस्सन्देह ईश्वर सुनता और जानता है । (१८) यह है ईश्वर अधर्मियों के छल को निष्फल कर देगा । (१९) यदि तुम निर्णय ङ चाहते हो तो निर्णय भी तुम्हारे निकट आ चुका है और यदि तुम रुक जाओ यह तुम्हारे निमित्त उत्तम है और यदि तुम दूजी बार पलटोगे हम भी पलट जायंगे और तुम्हारी जत्था तुम्हारे किसी अर्थ न आयगी यदपि यह संख्या में अधिक हों क्योंकि ईश्वर विश्वासियों का साथी है ॥

रु० ३--(२०) हे विश्वासियों अपने ईश्वर और उसके प्रेरित की सेवा करो और उससे मत फ़िरो जब कि तुम सुनते हो । (२१) उन लोगों के समान मत होओ जो कहते हैं हमने सुना यदपि उन्होंने ने कुछ भी नहीं सुना । (२२) पृथ्वी पर चलने हागों में ईश्वर के निकट निस्सन्देह बहिरे और गूंगे और इससे भी अधिक हैं जो नहीं समझते । (२३) यदि ईश्वर उनमें कोई भलाई जानता वह उन्हें सुनने का अवसर देता है परन्तु यदि वह उन्हें सुनने का औसर न दे तो उलटे मुँह फेर कर भागें । (२४) हे विश्वासियों जब ईश्वर और उसका प्रेरित तुम्हें उस कार्य के निमित्त बुलाए जिसमें तुम्हारा जीवन है तो उत्तर देओ और जान रखो कि ईश्वर मनुष्य और उसके बीच में एक आड़ है और तुम उसकी ओर इकत्र किये जाओगे । (२५) और उपद्रव से डरो जो केवल उन्हीं लोगों लौं नहीं पहुँचेगा जो तुममें दुष्ट हैं और जान लो ईश्वर कठिन दण्ड देने हारा है । (२६) स्मरण करो जब कि तुम थोड़े ५ से थे और

✽ कहते हैं कि ईश्वर ने बदर के संग्राम में शत्रुओं की आँखों पर पत्थर बर्षाये यह आश्चर्य कर्मों में गिना जाता है । ङ अर्थात् जय ॥ ५ महम्मद साहब उन संगियों से बातें कर रहे हैं जो अपने घरों से मदीना को भाग गये थे आयत २६ और ३० कुरैश के उस परामर्श और सूचना करती हैं जो उन्हीं ने महम्मद साहब के विरुद्ध किया था ।

पृथ्वी में बल हीन समझे जाते थे और डरते थे कि लोग तुम्हें भगपट ले जायेंगे तब उसने तुम्हें शरण दी और विजय के साथ तुम्हारी सहायता की और अच्छी वस्तुओं का आश्रय दिया जिस्तें तुम धन्यवाद मानने हारों में होओ। (२७) हे विश्वासियों ईश्वर और उसके प्रेरित से चोरी न करो और परस्पर की धरोहरों में जानकर चोरी न करो। (२८) जान लो तुम्हारी सम्पत्ति और संतति उपद्रव को छोड़ कुछ और नहीं और ईश्वर के निकट बड़ा प्रतिफल है।

८० ४— (२६) हे विश्वासियों यदि तुम ईश्वर से डरो तो वह तुम्हारे बीच में पहिचान * कर देगा और तुमसे तुम्हारे पाप मिटा देगा ईश्वर क्षमा करेगा ईश्वर बड़ा अनुग्रह वाला है। (३०) जब उन्होंने जो अधर्मी हैं तुम्हें रोक रखने के निमित्त झल किया जिस्तें बन्धुवा बनावें अथवा तुम्हें घात करें अथवा देश से निकाल दें वह झल करते थे और ईश्वर भी झल करता था ईश्वर सब झल करने हारों में उत्तम है। (३१) और जब हमारी आयते उन्हें पढ़कर सुनाई जाती थीं वह कहते थे हम तो यह सुन चुके और यदि चाहें तो ऐसा ही कहलें यह कुछ नहीं परन्तु अगलों की कहानियां ! (३२) और जब उन्होंने ने कहा कि हे ईश्वर यदि यह सत्य है और तैरी आर से है तो हम पर स्वर्ग से पत्थर बरसा अथवा हम पर कोई दुख देने हारा दण्ड लेंआ। (३३) परन्तु ईश्वर उन्हें दण्ड नहीं देगा जबलों कि तू उनमें है और न ईश्वर उन्हें दण्ड देने हारा था जबकि वह उससे क्षमा मांगते थे। (३४) उनको क्या हुआ है कि ईश्वर उनको दंड न देगा जब कि वह लोगों को मसजिद हाराम से रोकते हैं यद्यपि वह उसके रक्षक नहीं उसके रक्षक तो केवल संयमी पुरुष हैं परन्तु बहुतेरे उनमें से नहीं जानते। (३५) उनकी प्रार्थना इस घर के निकट सीठियों और ताली बजाने के उपरान्त और कुछ नहीं अपने अधर्म करने के कारण दण्ड को चाखो। (३६) निस्सन्देह जो लोग अधर्मी हुये अपने धन † इसी हेतु व्यय करते हैं कि लोगों को ईश्वर के मार्ग से रोके जो कुछ वह व्यय करेंगे और फिर उसके निमित्त उन्हें शोक होगा और फिर पराजित हो जायेंगे। (३७) वह जो अधर्मी हैं नर्क में इकत्र किये जाएंगे। (३८) जिस्तें ईश्वर पवित्र को और अपवित्र को अलग करदे और एक अपवित्र एक दूसरे पर तले ऊपर रख के ढेर लगादे तब उनको नर्क में डाल दे यही लोग हानि उठाने हारों में हैं ॥

* अर्थात् निर्णाय † कुरैश में से १२ अधर्मी ने जंटों और सपथा से मक्का वालों की सहायता की थी वह महम्मद साहब और उनके साथियों से लड़े।

रु० ५—(३६) जो अधर्मी हैं उन से कह दे कि यदि वह रुक जाय तो उनको जो बीत गया है क्षमा कर दिया जायगा और यदि फिर करें † तो अगलों का व्यवहार बीत चुका है । (४०) उन से यहां लों लड़ो कि कोई उपद्रव शेष न रह जाय और मत समस्त रीति से ईश्वर का हो जाय और यदि रुक जाय तो ईश्वर देखता है जो कुछ वह करते हैं । (४१) और यदि वह फिर जावें ‡ तो जान लो कि निस्सन्देह ईश्वर तुम्हारा सहायक है वह अच्छा स्वामी है और अच्छा सहायता करने हारा है ॥

पारा १०. (४२) और जान रखा कि जो कोई बस्तु युद्ध में तुम्हारे हाथ लगे तो उसका पांचवा ५ भाग ईश्वर और प्रेरित और नातेदारों और अनाथों और कंगालों और यात्रियों के निमित्त है यदि तुम ईश्वर पर विश्वास लाते हो और जो कुछ हमने अपने दास पर उतारा है और वह बिचार † के दिन जिस दिन दो जथाएं परस्पर इकत्र हुई थीं ईश्वर हर बस्तु पर सामर्थी है । (४३) और जिस समय तुम इधर के किनारे पर थे और वह उधर के किनारे पर और असवार तुमसे नीचे और यदि तुम प्रतिज्ञा कर लेते तो निस्सन्देह तुम बाचा भंग करते परन्तु जिस्तें कि ईश्वर इस काम को जो करना था, पूरा कर दे । (४४) जिस्तें वह नाश होय जो प्रत्यक्ष चिंह * स्थिर रहने के पीछे नाश हुआ और जीवता रहे वह जो प्रत्यक्ष चिंह स्थिर होने के पीछे जीवता रहा निस्सन्देह ईश्वर सुनने हारा और जानने हारा है । (४५) जब ईश्वर ने तुम्हें स्वप्न में उन्हें थोड़े करके दिखाया और यदि वह तुम्हें बहुत से करके दिखाता तो तुम कायरता करते और इस विषय में तुम निस्सन्देह भगड़ते परन्तु ईश्वर ने उसे बचा रखा क्योंकि ईश्वर निस्सन्देह हृदय के भीतर की बातों का जानने हारा है । (४६) और जब उसने तुम्हें दिखाया जब कि तुम उनके सन्मुख हुए थोड़े से तुम्हारी आंखों में और तुम को थोड़े से उनकी आंखों में जिस्तें कि ईश्वर पूरा करे उस कार्य को जो करना था और सब कार्यों को ईश्वर ही की ओर फिरना है ॥

रु० ६—(४७) हे विश्वासियो जब किसी जाति के सम्मुख होओ तो दृढ़ रहो और ईश्वर को भली भांति स्मरण करो कदाचित्त तुम्हारा भला हो । (४८) और

† अर्थात् धर्मियों से युद्ध करे । ‡ अर्थात् मुसलमान मत से । ५ अरब मूर्ति पूजकों में भी यह रीति थी कि लूट के धन में से चौथा भाग प्रधान के निमित्त अलग करते थे महम्मद साहब ने अठार के केवल पांचवां भाग ठहराया ॥ † अंधिया ४६ । * जिबराईल ने महम्मद साहब से कह दिया था कि तुम्हारी जय होगी । इमरान ११ ।

ईश्वर और उसके प्रेरित की आज्ञा मानो न भगड़ा करो कि डरपांक हो जाओ और तुम्हारी डाक जाती रहे धीरज करो ईश्वर धीरज वानों का भागी है। (४६) उन लोगों के समान मत होओ जो अपने घरों अकड़ते हुए और लोगों के दिखाने को निकते हैं और उन लोगों को ईश्वर के मार्ग से रोकते हैं ईश्वर उनके कार्यों को घेरे हुये है। (५०) जब दुष्ट † आत्माने उनके कर्मों को भले कर दिखाये और कहा कि तुम पर आज के दिन मनुष्यों में से कोई प्रबल न होगा मैं तुम्हारा मित्र हूँ और जब दोनों सैनाएं आमने सामने हो गईं तो अपनी ऐडियों पर उलटा भागा और कहने लगा निस्सन्देह मैं तुम से अलग हूँ मैं वह देखता हूँ जो तुम * नहीं देखते निस्सन्देह मैं ईश्वर से डरता हूँ क्योंकि ईश्वर कठिन दण्ड देने हारा है ॥

रू० ७—(५१) और जब धर्म कपटी और वह जिसके हृदयों में रोग है कहने लगे कि उन लोगों को उनके मतने धोका दिया है और जो मनुष्य ईश्वर पर भरोसा करे तो निस्सन्देह ईश्वर बलवन्त और बुद्धिवान है। (५२) और यदि तू देखता जब दूत अधर्मियों के प्राण निकालते वह उनके मुँह पर और पीठों पर मारते हैं कि चाखो यह जलता हुआ दंड। (५३) यह उसके निमित्त है जो तुम्हारे हाथों ने उपार्जन करके भेजा है और निस्सन्देह ईश्वर दासों पर अनीति नहीं करता। (५४) यही दशा थी फिराऊन के लोगों की जो उन से पहिले थे वह ईश्वर के बिंदों से मुकर गये और ईश्वर ने उनके पापों के कारण उनको पकड़ा निस्सन्देह ईश्वर बलवन्त और कठिन दण्ड देने हारा है। (५५) यह इस निमित्त है कि ईश्वर अपने किसी बरदान को नहीं बदलता जो उस ने लोगों को दिये हैं जब लौ वह जो उनके हृदयों में है आप ही उसे न बदले और ईश्वर सब कुछ सुनता और जानता है। (५६) यही दशा फिराऊन के लोगों की जो उन से पहले थे हुई वह अपने प्रभु की आयतों से मुकरे सो हमने उन को उन के पापों में नाश किया और फिराऊन के लोगों को डुबा दिया और वह सब के सब दुष्ट थे। (५७) निस्सन्देह पृथ्वी पर चलने हारों में ईश्वर की दृष्टि में वह अत्यन्त बुरे हैं जो मुकरते हैं और विश्वास नहीं लाते। (५८) वह लोग जिन से नूने नियम बांधा है वह अपने नियम को हर बार भंग करते हैं क्योंकि वह नहीं डरते।

† मलिक के पुत्र मुराका कनाना अध्वर के विषय में है। * अर्थात् महम्मद साहब की ओर से दूत लख रहे हैं ॥

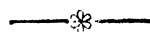
(५६) सो यदि तू उन्हें युद्ध में पकड़ पावे तो उनके साथ ऐसा व्यवहार कर कि वह आनेहारों के निमित्त दृष्टान्त हो जिनमें वह शिक्षित हों । (६०) यदि तुम्हें कोई किसी जाति से कपट का दुबिधा हो तू भी उनकी ओर उसी की बराबर फेंक दे निस्सन्देह ईश्वर कपट करनेहारों को मित्र नहीं रखता ॥

रु० ८—(६१) जो लोग मुकरते हैं अदुमान करें कि वह जीत सकेंगे वह कभी हरा न सकेंगे । (६२) उनसे युद्ध के निमित्त तत्पर होओ कि जो कुछ शक्ति तुम उत्पन्न कर सको घोड़े बांधने से जित्तें ईश्वर के और अपने शत्रुओं से औरों को जो उनके उपरान्त हैं उनसे भय दिलाओ तुम उन्हें नहीं जानते परन्तु ईश्वर उन्हें जानता है और जिस वस्तु में से तुम ईश्वर के मार्ग में कुछ व्यय करोगे वह तुम को पूरा मिलेगा और तुम पर अनीति नहीं की जायगी । (६३) और यदि वह मेल की ओर झुकें तो तू भी झुक पड़ ईश्वर पर भरोसा रख निस्सन्देह वह सुननेहारा और जाननेहारा है । (६४) और यदि वह तुम्हें से कपट करने की इच्छा करें तो निस्सन्देह तुम्हें को ईश्वरही बस है वह वही है जिस ने अपनी सहायता से तेरी सहायता की और विश्वासियों के और उनके हृदयों को परस्पर मिलता है यदि तू सब कुछ व्यय कर डालता जो पृथ्वी पर उपस्थित है तौ भी तू उनके हृदयों को मिला न सकता परन्तु ईश्वर ने उन के हृदयों को मिला दिया निस्सन्देह वह बलवान बुद्धिवान है । (६५) हे भविष्यद्वक्ता तेरे निमित्त ईश्वर बस है और विश्वासियों के निमित्त जो तेरे अनुयाई हैं !!

रु० ९—(६६) हे भविष्यद्वक्ता विश्वासियों को लड़ने के निमित्त उभार दे यदि तुममें बीस धीरजवान मनुष्य होंगे तो वह दोसौ पर प्रबल होंगे और यदि तुममें सौ होंगे तो वह सहश्र अधर्मियों पर प्रबल होंगे क्योंकि यह वह लोग हैं जो नहीं समझते । (६७) अब ईश्वर ने उसको तुम्हारे निमित्त हलका कर दिया है उसे ज्ञान है कि तुम्हारे बीच में निर्बलता है सो यदि तुम्हारे बीच में सौ धीरजवान होंगे तो दोसौ पर प्रबल रहेंगे और यदि तुममें सहश्र होंगे तो वह दोसहश्र * पर ईश्वर की आज्ञा से प्रबल रहेंगे ईश्वर धीरजवानों का साथी है । (६८) किसी भविष्यद्वक्ता के निमित्त उचित नहीं कि उसके समीप बन्धुवां हों जबलौं कि वह पृथ्वी पर भली भांति लोहू न बहाए तुम इस संसार का धन चाहते हो और ईश्वर अन्त के दिन का इच्छुक है ईश्वर बलिष्ठ बुद्धिवान है । (६९) यदि ईश्वर की ओर से पहिले से न लिखा § होता तो तुम्हें जो कुछ तुमने

किया है उसके निमित्त कठिन दण्ड पहुंचाता । (७०) और युद्ध में के पाए हुए धन में से खाओ जो लीन और पवित्र है ईश्वर से डरो ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है ॥

रू० १०—(७१) हे भविष्यद्वक्ता उन बन्धुवों को जो तुम्हारे हाथों में हैं कहदे कि यदि ईश्वर को तुम्हारे हृदयों में कोई भलाई जान पड़ेगी तो तुम्हें इससे उत्तम देगा जो कुछ तुमसे लिया गया है और तुम्हें क्षमा करेगा क्योंकि ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है । (७२) यदि वह तुम्हें धोका देने की इच्छा करे तो उन्होंने ईश्वर से पहिले कपट † किया परन्तु उसने तुम्हें उन पर शक्ति दी है ईश्वर जाननेहारा और बुद्धिवान है । (७३) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर पर विश्वास लाए और देश त्यागा और अपने धनों और प्राणों से ईश्वर के मार्ग में युद्ध किया और जिन्होंने शरण * दी और सहायता की यह उन लोगों में से हैं जो एक दूसरे को अति प्रिय हैं परन्तु वह जो विश्वास तो लाए परन्तु देश नहीं त्यागा तो तुमको उसकी मित्रता † से कुछ सम्बन्ध नहीं उस समय लों कि वह देश न त्यागें और यदि वह मत में तुमसे सहायता के अभिलाषी हों तो तुम पर उनकी सहायता उचित है केवल उस जाति के कि तुम में और उसमें नियम बंध गया हो और ईश्वर उसको जो कुछ तुम करते हो देखनेहारा है । (७४) जो अधर्मी हैं वह परस्पर एक दूसरे के मित्र हैं और यदि तुम भी ऐसा न करोगे तो देश में उपद्रव और बड़ा उत्पात होगा । (७५) जो लोग विश्वास लाए और देश त्यागा और ईश्वर के मार्ग में लड़े और जिन्होंने शरण दी और सहायता की यह वही हैं जो विश्वासी हैं उनके निमित्त क्षमा और आशीषित जीविका है । (७६) जो लोग पीछे विश्वास लाए और देश त्यागा और तुम्हारे साथ युद्ध में साथी हुए वह भी तुममें से हैं परन्तु नातेदार ईश्वर की पुस्तक में अधिक समीपी हैं निस्सन्देह ईश्वर हर वस्तु का जाननेहारा है ॥



† अर्थात् अधर्मी होगये । * अर्थात् प्रेरित को शरण दी । † अर्थात् दाय भाग ॥

६॥सूरत तौबा (पश्चाताप) मदनी रुकू १६ आयत १३०

रुकू १--(१) उन साम्नी ठहराने हारों को जिनसे तुमने नियम बांधा ईश्वर और उस के प्रेरित की ओर से खुला उत्तर है। (२) और चार^१ मासलों देश में घूमो और जानलो कि तुम ईश्वर को हरा न सकोगे और ईश्वर अधर्मियों का उपहास करता है। (३) ईश्वर और उसके प्रेरित की ओर से लोगों को सुना देना है बड़े † हज के दिन ईश्वर साम्नी ठहराने हारों से अलग है और उसका प्रेरित भी सो यदि तुम पश्चाताप करो तो तुम्हारे निमित्त भलाई है और यदि तुम मुँह फेरोगे तो जान लो कि तुम ईश्वर को हरा नहीं सकते जो मुकरते हैं उन्हें कठिन दण्ड का सुसमाचार सुनादे। (४) केवल इन साम्नी ठहराने हारों के जिनके साथ तुमने नियम किया है और उनमें से जिन्होंने उसको नहीं तोड़ा और न तुम्हारे विरुद्ध किसी को सहायता दी तो तुम भी उनका नियम नियत समय लौं पूरा करो निस्सन्देह ईश्वर संयमियों को मित्र रखता है। (५) जब आदर योग्य मास बीत जायं तो साम्नी ठहराने हारों को घात करो जहां कहीं तुम उन्हें पावो उनको पकड़ो उनको घेरो और हर ठौर उनकी घात में बैठो फिर यदि वह पश्चाताप करें और प्रार्थना पर स्थिर रहें और दान दें तो उनका मार्ग ‡ छोड़दो निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा और दयालु है। यदि कोई साम्नी ठहराने हारा तुम्हें से शरण मांगे तो उसको शरण दे जिस्तें वह ईश्वर का वचन सुने और उसको उसकी शान्ति के ठौर पहुँचा दो यह इस हेतु है कि वह एक ऐसी जाति है जो ज्ञान नहीं रखती ॥

रुकू २--(७) साम्नी ठहराने हारों का नियम ईश्वर और उसके प्रेरित के साथ कैसे हो सकता है परन्तु जिनसे § तुमने मसजिदे हराम के निकट नियम बांधा सो जब लौं वह तुम्हारे साथ स्थिर रहे तुम भी उनके साथ स्थिर रहो

॥ यह सूरत किसी किसी के विचार के अनुसार महम्मद साहब की मृत्यु के थोड़े ही समय पहले उतरी खलीफा उसमान कहते हैं क्योंकि इसके निमित्त कोई शिष्या नहीं दी गई इस कारण इसके आरम्भ में बिसमिल्लाह नहीं है किसी किसी का विचार है कि यह सूरत सूरये इनकाल ही का भाग है इस कारण इसके आरम्भ में बिसमिल्लाह की आवश्यकता नहीं और किसी किसी का विचार है कि आयत १-१२ औं और कोई कहते हैं १-४० औं इन को हज़रत अली ने सन् ६ हिजरी में मक्का में तीर्थ यात्रियों के सुनाईं थीं । १॥ महम्मद साहब के भविष्यद्वक्ता होने के पूर्व भी अरब लोगों में शब्बाल ज़िक़द ज़िलहज और मुहर्रम इन चार मासों को पवित्र मास जानते थे । † अर्थात् योमउलहज । ‡ अर्थात् उन्हें न मताओ । § अर्थात् हुदैबा के दिन ॥

निस्सन्देह ईश्वर संयमियों को मित्र रखता है। (८) क्योंकि यदि वह तुम पर जय पाजाय तो वह अपनी नातेदारी और अपने नियम का कभी विचार न करेंगे वह अपने मुंह की बात से तुम को प्रसन्न रखते हैं और उनके हृदय नहीं मानते इन में बहुतेरे कुकर्मी हैं। (९) ईश्वर की आयतों पर तुच्छ मूल्य लेते हैं और लोगों को उसके मार्ग से रोकते हैं निस्सन्देह जो कुछ वह करते हैं बुरा है। (१०) किसी विश्वासी के साथ न नाते का न नियम का विचार करते हैं यही लोग हैं जो मर्यादा से पार हां जाने हैं। (११) यदि वह पश्चाताप करें और प्रार्थना पर स्थिर रहें और दान दें तो वह तुम्हारे धर्म संबंधी भाई हैं और हम अपनी आयतों को क्रमशः कह सुनाते हैं उन लोगों के निमित्त जो जानते हैं। (१२) और यदि अपने नियम के पीछे वह अपनी किरियाओं को तोड़दे और तुम्हारे धर्म पर मेहना करे तो अधर्म के अधध्यक्षों के साथ लड़ो निस्सन्देह इनका कोई धर्म नहीं कदाचित्त वह रुक रहें। (१३) क्या तुम ऐसी जाति § से न लड़ोगे जिन्होंने अपनी किरियाओं को तोड़ डाला और प्रेरित को निकाल देने की इच्छा की और पहिले उन्हीं ही ने तुम से पहल की क्या तुम उन से डरते हो ईश्वर का भाग अधिक है कि तुम उससे डरो यदि तुम विश्वासी हो। (१४) उनको घात करा ईश्वर तुम्हारे हाथों से उन्हें दण्ड देगा और उपहास करेगा और उनके विरुद्ध तुम्हारी सहायता करेगा और विश्वासियों के हृदयों को शान्ति देगा। (१५) उनके हृदयों से क्रोध दूर करेगा ईश्वर उसकी ओर अवहित होता है जिस पर उसकी प्रसन्नता होती है ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है। (१६) क्या तुम्हारा विचार है कि तुम छोड़ दिये जाओगे अभी तो ईश्वर को उन लोगों का जो युद्ध करते हैं ज्ञान ही नहीं और किसी किसी ने ईश्वर और प्रेरित और विश्वासियों के उपरान्त किसी को स्तेही नहीं बनाया ईश्वर को तुम्हारे सब कार्यों की सुधि है ॥

ह०३—(१७) यह साभी ठहराने हारों का काम नहीं कि ईश्वर के मन्त्रों को बसावें और अपने ऊपर आपही अधर्म की साक्षी दें यह वह हैं जिनके कार्य अनर्थ हैं और वह सदा अग्नि में रहेंगे। (१८) केवल वह ईश्वर के मन्त्रों को बसावें जो ईश्वर और अन्त के दिन पर विश्वास लाता है और प्रार्थना में स्थिर है और दान देता है और केवल ईश्वर ही का भय रखता है आशा है कि यही लोग

शिक्षितों में होंगे । (१६) क्या तुमने यात्रियों को जल पिलाना और मसजिदे हराम का बसाना उसके समान * ठहराया है जो ईश्वर पर और अन्त के दिन पर विश्वास लाया और ईश्वर के मार्ग में लड़ा ईश्वर की दृष्टि में वह समान है ईश्वर दुष्ट जाति की शिक्षा नहीं करता । (२०) जो विश्वास लाए और देश त्यागा और ईश्वर के मार्ग में अपने धन और प्राणों से लड़े उन्हीं के निमित्त ईश्वर के तीर बड़ी पदवी है और यही लोग मनोर्थ पाए हुये हैं । (२१) उनका प्रभु उन्हें अपने तीर से दया और प्रसन्नता का सुसमाचार सुनाता है उनके निमित्त बैकुण्ठ है जिसमें उनके निमित्त सदा के आनन्द है । (२२) उसमें सदा रहेंगे निस्सन्देह ईश्वर के समीप बड़ा प्रतिफल है । (२३) हे विश्वासियों अपने पितरों और अपने भाइयों को मित्र न बनाओ यद्यपि वह अधर्म से विश्वास की अपेक्षा अधिक प्रेम करते हैं और जो कोई तुममें से उनको मित्र बनाएगा वह दुष्टों में से है । (२४) कहदे यदि तुम्हारे पितर तुम्हारे पुत्र तुम्हारे माई बन्धु और तुम्हारी स्त्रियाँ और तुम्हारे कुटुम्बी लोग और धन जो तुमने उपार्जन किया है और व्यापार जिसके बन्द होने से डरते हो और घर जिसको तुम ईश्वर और उसके प्रेरित को अपेक्षा अधिक प्रिय रखते हो और उसके मार्ग में लड़ने से सो ठहरे रहो जबलों कि ईश्वर अपनी आज्ञा लावे क्योंकि ईश्वर अनाज्ञाकारी लोगों की शिक्षा नहीं करता ॥

रु० ४—(२५) निस्सन्देह बहुत ठौरों में ईश्वर ने तुम्हारी सहायता की और हुन्नैन के दिन जब तुम्हारी बहुतायत ने तुम्हें घमण्ड में डाला था परंतु उससे तुमको कुछ लाभ न हुआ और पृथ्वी अपनी चौड़ाई के साथ तुम पर सकेत थी और तुम पीठ दिखाके फिरे । (२६) और ईश्वर ने अपने प्रेरित पर और विश्वासियों पर सकीना उतारा और सैना भेजीं जिनको तुम न देखते थे और अधर्मियों को दुख दिया अधर्मियों का यही बदला है । (२७) फिर ईश्वर उसकी ओर जिसको चाहता है अवहित होता है क्योंकि ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है । (२८) हे विश्वासियों साम्नी ठहराने हारे ही अपवित्र हैं सो वह मसजिदे हराम के समीप इस वर्ष के पश्चात न आएँ और यदि तुम अपनी कंगाली से डरते हो तो ईश्वर तुमको अपने अनुग्रह से यदि चाहे धनवान कर देगा

* जब महम्मद साहब के चचा अब्बास बंधुआ होकर आए तो उन्होंने अपने अधर्मी होने के उत्तर में इन दो बातों को बर्णन किया † अर्थात् हुन्नैन के संग्राम में ॥

ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है । (२६) उन्हें घात करो जो ईश्वर और अंत के दिन पर बिश्वास नहीं लाते और उसको अपावन नहीं ठहराते जिसे ईश्वर और उसके प्रेरित ने अपावन ठहराया है और नहीं ग्रहण करते वह सत्य धर्मा उनमें से जिनको पुस्तक दी गई है जबलों कि वह अपने हाथों से कर न* दें और तुच्छ होकर रहें ।

रू० ५—(३०) यहूदियों ने कहा कि उजैर § ईश्वर का पुत्र है और नसारा ने कहा कि मसीह ईश्वर का पुत्र है यह उनके मुंह का कहना है उन लोगों की कहावत के समान जो पहिले मुकरते थे ईश्वर उनको मारे कहां से पलट जाते हैं । (३१) उन्होंने अपने विद्यवानां और राहिवों को ईश्वर के उपरान्त प्रभु ठहराया और मसीह पुत्र मरियम का परन्तु उन्हें आज्ञा दी गई थी कि एक ईश्वर की अगाधना करें कोई ईश्वर नहीं परन्तु वह पवित्र है उससे कि उसका साभी ठहराते हैं । (३२) वह चाहते हैं कि ईश्वर की ज्योति † को अपने मुहों से बुझा दें परन्तु ईश्वर उसको न चाहेगा वह अपनी ज्योति को पूर्ण करेगा यदपि अधर्मी इसको बुराही मानें । (३३) वह वही है जिसने अपना प्रेरित शिक्षा और सत्यधर्म के साथ भेजा जिस्ते कि उसको हरधर्म के ऊपर फैलावे यदपि साभी ठहराने हारे इसको बुरा ही मानें । (३४) हे बिश्वासियो बहुत से याजक और राहब प्रगट में लोगों का धन खा जाते हैं और लोगों को ईश्वर के मार्ग से रोकते हैं परन्तु वह जो स्वर्ण और रूपा इकत्र करते हैं और ईश्वर के मार्ग में व्यय नहीं करते उन्हें कठिन दण्ड का सन्देश सुना दें । (३५) जिस दिन नर्क की अग्नि में वह तपाया जायगा और उनके माथे और उनकी करवटें और उनकी पीठें दग्धी जायंगी यह है जिसको तुमने इकत्र करके रक्खा था चाखो जिसको तुमने इकत्र किया था । (३६) निस्सन्देह ईश्वर के निकट मासों की गिन्ती बारह मास हैं ईश्वर के चार मास आदर योग्य हैं यह ठीक धर्म है उनमें अपने ऊपर अनीति न करां परन्तु सब इकत्र होके साभी ठहराने हारों से लड़ो जैसा वह तुम से इकत्र होकर लड़ते हैं जानलो कि ईश्वर उनके साथ है जो संयमी हैं । (३७) निस्सन्देह हटा देना और कुछ नहीं है परन्तु अधर्म में अधिकाई और उससे अधर्मी भटका दिये जाते हैं वह उसे एक वर्ष लीन और दूसरे वर्ष अलीन कर लेते हैं जिस्ते उसकी

* अर्थात् महसूल ।

§ अर्थात् आजर ।

† अर्थात् कुरान

संख्या पूरी करलें जो ईश्वर ने अलीन कर दिया है और लीन करते हैं जो ईश्वर ने अलीन ठहराया है उन के बुरे कर्म उनको अच्छे कर के दिखाए गए परन्तु ईश्वर अधर्मी जाति की शिक्षा नहीं करता ।

रु० ६—(३८) हे विश्वासियो तुम्हें क्या होगया तुम से कहा गया कि ईश्वर के मार्ग में पयान करो तो तुम पृथ्वी में धंसे जाते हो क्या तुम अन्त के जीवन की अपेक्षा संसारिक जीवन को अधिक चाहते हो इस जीवन को पूंजी अन्त के जीवन की अपेक्षा तुच्छ * है । (३६) यदि तुम बयान न करोगे वह तुम को दण्ड देगा कठिन दण्ड से और तुम्हारी सन्ती एक दूसरी जाति को खड़ा करेगा तुम उस का कुछ न बिगाड़ सकोगे ईश्वर हर वस्तु पर समार्थी है । (४०) यदि उसकी सहायता न करोगे और ईश्वर ने उसकी सहायता की जब उसको उन लोगों ने जो अधर्मी हैं निकाला था दूसरा † दो का जब वह दोनों खोह में थे जब उस ने अपने साथी से कहा शोक न कर निस्सन्देह ईश्वर हमारे साथ है और ईश्वर ने उस पर सकीना उतारा और उनकी सहायता सेनाओं से की जिनको तुम न देखते थे और अधर्मियों की बात को नीचा किया और ईश्वर की बात ऊँची की गई ईश्वर बलिष्ठ बुद्धिवान है । (४१ §) सो निकलो हलके और भारी होकर और ईश्वर के मार्ग में अपने धन और अपने प्राणों से युद्ध करो यह तुम्हारे निमित्त उत्तम है यदि केवल तुम जानते । (४२) यदि धन समीप होता और यात्रा हलकी तो निस्सन्देह वह तेरे अनुयाई होते परन्तु उन के निमित्त अन्तर दूर ¶ था और वह ईश्वर की किरिया खांयगे कि यदि हम से हो सकता तो अवश्य हम तुम्हारे साथ जाते वह आप अपने को नाश करते हैं और ईश्वर जानता है कि वह भूठे हैं ॥

रु० ७—(४३) ईश्वर ज़मा करे तू ने क्यों उनको आज्ञा दी यहां लों कि प्रगट हो जाय तुभ पर जो वह सत्य कहते हैं और तू भूठों को जान लेता । (४४) जो विश्वास लाए हैं उस पर और अन्त के दिन पर वह तुभ से आज्ञा नहीं मांगते पीछे रहने की युद्ध करने से और अपने प्राण और अपने धनों से ईश्वर

* राव २६ । † अर्थात् महम्मद साहब और उनके साथी अबूबकर । § आयत ४१ के विषय में कहा जाता है कि यह इस सूरत की आरम्भ की आयतों में से है । ¶ तबूक का संग्राम जो सन ६ हिजरी में हुआ उसके विषय में है जो मदीना और दमिरक के बीच में है उस समय ३०००० मनुष्यों के सेनापति थे ४२—४८ आयत लो इस इस मार्ग की यात्रा में उतरीं ॥

संयमियों को जानता है। (४५) यह केवल इस निमित्त कि जो ईश्वर पर और अन्त के दिन पर विश्वास नहीं लाए वही तुम्ह से पीछे रहने की आज्ञा मांगते हैं और वह जिन के मनो में सन्देह है और उस सन्देह के कारण से सोच विचार करते हैं। (४६) यदि वह जाने की इच्छा रखते तो वह उसके निमित्त सामग्री प्रस्तुत करते परन्तु ईश्वर ने उनके पयान को ग्रहण न किया और उनको आलसी बना दिया और कहा बैठ रहो बैठ रहने हारियों के साथ। (५७) यदि वह तुम्हारे साथ निकलते तो केवल दुर्दशा के और कुछ तुम में नहीं बढ़ाते और तुम्हारे बीच उपद्रव करने के निमित्त इधर उधर दौड़ते और भागते और तुम में से कोई कोई उनकी सुन भी लेते ईश्वर दुष्टों को जानता है। (५८) इस से पहिले भी उन्होंने ने उपद्रव खड़ा करना चाहा था और तेरे कार्यों को उलट दिया था यहां लौं कि ईश्वर की आज्ञा सत्य आपके प्रगत हुई और वह अप्रसन्न ही रहे। (५९) उनमें वह * भी है जो कहता है मुझे आज्ञा दो और विपति में न फंसाओ परन्तु वह तो विपति में फंसे हुए हैं और निस्सन्देह नर्क अधर्मियों को घेरे हुए है। (६०) यदि तुम्हें कोई भलाई पहुँचती है तो यह उनको बुरा जान पड़ता है और यदि कोई विपति तुम्ह पर आ पड़े तो कहते हैं कि हमने तो अपना काम पहिलेही ठीक कर रखा था और आनन्द मनाते हुए लौट जाते हैं। (६१) कह दे हम पर केवल उस के कुछ नहीं आ सकता जो ईश्वर ने हमारे निमित्त लिख दिया वह हमारा स्वामी है और विश्वासियों को ईश्वर ही पर भरोसा रखना उचित है। (६२) कह दे तुम हमारे निमित्त बाट जोहने हारे नहीं परन्तु दो † भलाइयों में से एक के निमित्त और हम भी तुम्हारे निमित्त बाट जोहते हैं अथवा ईश्वर तुम्हारे तुमको आप दण्ड देगा अथवा हमारे हाथों से सो बाट जोहत रहे और हम भी तुम्हारे साथ बाट जोहते हैं। (६३) चाहे तुम व्यय करो प्रसन्नता से अथवा अप्रसन्नता से यह तुम्हारे ओर से ग्रहण ‡ न किया जायगा निस्सन्देह तुम अनाज्ञा कारियों में से हो। (६४) और उनके व्यय किए हुए को ग्रहण करने के निमित्त कोई और बात रोकने का कारण न ठहरी केवल उसके कि उन्होंने अधर्म किया ईश्वर और उसके प्रेरित के संग और प्रार्थना आलस के साथ की और दान नहीं देते परन्तु कुड़कुड़ाहट के साथ। (६५) तुम्हको उनकी सम्पति और उनकी संतति आश्चर्य में न डाले यह कुछ नहीं केवल इसके कि ईश्वर चाहता है कि उनको उन्हीं से

* अर्थात् कैस के पुत्र जुन्द ने तबूक के संग्राम में घर जाने की आज्ञा मांगी थी।

† अर्थात् जय अथवा सारी। ‡ जुन्द ने अपना धन देने को कहा वरन आप जाने से नाह करता रहा ॥

इस संसार के जीवन में दुख दे और उनके प्राण निकल जावें और वह अधर्मी ६ ही रहे । (५६) वह ईश्वर की किरिया खाते हैं निस्सन्देह वह तुम में से हैं परन्तु वह तुम में से नहीं हैं वह ऐसे लोग हैं जो भय करते हैं । (५७) यदि इन्हें कोई शरण स्थान मिलता अथवा खोह अथवा कोई घुसने की ठौर वह शीघ्र ही उधर को चल देते । (५८) इनमें कुछ हैं जो तेरा उपहास करते हैं दान के विषय में यदि उसमें से कुछ उन्हें दिया जाय तो प्रसन्न हों और; यदि उसमें से उनको न दिया जाय तो तत्काल क्रोध से भर जाते हैं । (५९) यदि वह इससे प्रसन्न होते जो ईश्वर और उसके प्रेरित ने उन्हें दिया और कहते हैं कि हमको ईश्वर ही बस हैं और ईश्वर हम पर अपना अनुग्रह करेगा और उसका प्रेरित भी निस्सन्देह हम ईश्वर की ओर अवहित हैं ॥

२० =—(६०) दान केवल इनके निमित्त है कंगालों दीनों और वह जो उसके निमित्त कार्य करते हैं और वह जिनके हृदयों को प्रेम \$ दिलाना है और वह जो दास्त्व में हैं वह जो ऋणी हैं और ईश्वर के मार्ग में व्यय करने के हेतु और बटोहियों के निमित्त यह ईश्वर ने उचित ठहराया है ईश्वर जाननेहारा और बुद्धिमान है । (६१) और उन में से कोई हैं जो भविष्यद्वक्ता को दुख देते हैं और कहते हैं वह तो कान * है कहते वह कान है तुम्हारे भले को वह ईश्वर पर विश्वास रखता है और विश्वासियों की प्रतीति करता है । (६२) और तुम में से जो विश्वास लाए उसके निमित्त वह दया है और जो कोई ईश्वर के प्रेरित को दुख देते हैं उनके निमित्त दुखदाई दण्ड है । (६३) तुम्हें प्रसन्न करने के निमित्त वह ईश्वर की किरियाएं खाते हैं परन्तु ईश्वर और उसका प्रेरित अधिक अधिकारी हैं कि वह उन्हें प्रसन्न करें यदि वह विश्वासी हैं । (६४) क्या वह नहीं जानते कि जो ईश्वर और उसके प्रेरित की विपरीति करता है उसके निमित्त नर्क की अग्नि है मदा उसमें रहेगा वह बड़ी हंसाई है । (६५) धर्म कपटी डरते हैं कहीं ऐसा न हो कि उनकी विपरीति में कोई सूरत उतरे कि उस से चिता दिया जाय जो उनके हृदयों में है कहते तुम ठट्टा करलो निस्सन्देह ईश्वर उसको प्रगट करने हारा है जिससे तुम डर रहे हो । (६६) परन्तु यदि तुम उनसे पूछो तो वह कहेंगे कि हम तो परस्पर हंसी ठट्टा करते थे कहते क्या तुम ईश्वर और

६ इमरान १७२ । \$ हुन्नैन के संग्राम के पश्चात् महम्मद साहब ने छोटे छोटे अरब अध्यायों को लूट के धन में से देकर अपनी ओर कर लिया था । * अर्थात् जो बिना जाँचे हर बदन को सुनकर सत्य जान लेता है ॥

उनकी आयतों और उसके प्रेरित के साथ उठोली कग्ने थे । (६७) छल ❀ छिद्र मत करो तुम अपने विश्वास के पश्चात अधर्मों को छोड़ो यदि हम तुम में से एक जत्था को चूमा करदे तो हम तुम में से दृमगी जत्था को दण्ड देंगे क्योंकि वह अपराधी थे ॥

रु० ६—(६८) धर्म कपटी पुरुष और स्त्रियं उनमें से एक दृमरे के पीछे चलते हैं बुराई की आज्ञा देते हैं और भलाई से वर्जते हैं और अपनी मुद्रियां शक्ति भर वन्द करते हैं वह ईश्वर को भूल गए और वह भी उन्हें भूल गया निस्सन्देह धर्म कपटी ही अनाज्ञाकारी हैं । (६९) ईश्वर ने धर्म कपटी पुरुषों और स्त्रियों और अधर्मियों से नर्क की अग्नि की प्रतिज्ञा की है उसमें सदा रहेंगे यह उनके निमित्त बल है और ईश्वर ने उन पर स्राप किया है और उनके निमित्त सदा रहने हारा दण्ड है । (७०) तुम उनके समान हो जो तुमसे पहिले थे वह तुमसे अधिक बलवान थे और सम्पति और सन्तति में अधिक उन्होंने अपने भाग से उस समय लाभ उठाया और तुम भी अपने भाग से लाभ उठाते हो जैसा उन्होंने अपने भाग से जो तुमसे पहिले थे लाभ उठाया तुमभी हंसी करने लगे जैसी उन्होंने हंसी की उनकी किरियाएं इस संसार में और अंत के दिन में अकार्य हुईं और वही हानि उठाने हारों में हैं । (७१) क्या उनको उनका सन्देश नहीं पहुँचा जो उनसे पहिले थे नूह की जाति और आद और समूद इबराहीम की जाति और मदीन के लोग और उलटी हुई वस्तियों § के रहने हारे उनके प्रेरित उनके तीर प्रत्यक्ष चिन्हों के साथ आए क्योंकि ईश्वर उन पर अनीति करने हारा न था वह अपने आप अनीति करते थे । (७२) विश्वासी पुरुष और स्त्रियों में से परसपर मित्र हैं वह सुकर्म की आज्ञा करते और कुकर्म से वर्जते हैं और प्रार्थना को स्थिर रखते हैं और दान देते हैं और ईश्वर और उसके प्रेरित की सेवा करते हैं यह हैं जिन पर अपनी दया करेगा निस्सन्देह ईश्वर बलिष्ठ और बुद्धिवान है । (७३) ईश्वर ने विश्वासी पुरुष और स्त्रियों से बैकुण्ठ की प्रतिज्ञा की है जिनके नीचे धाराएं बहती हैं और उसमें सदा रहेंगे और पवित्र घरों का अदन के बैकुण्ठ का और ईश्वर की प्रसन्नता इन सब से उत्तम है और यही बड़ा मनोर्थ प्राप्त करना है ॥

रु० १०—(७४) हे भविष्यद्वक्ता अधर्मियों और धर्म कपटियों से युद्ध कर और उनसे कठोरता कर उनका ठौर नर्क है और वह बुरा ठौर है । (७५) वह

❀ अर्थात् बहाना । § अर्थात् दान नहीं देते । * अर्थात् लूत की जाति के नम्र ॥

ईश्वर की किरिया स्वाने हैं कि हमने नहीं कहा निस्सन्देह उन्होंने अधर्म की बात कही और इसलाम लाने के पश्चात अधर्मी हुए और उसके निमित्त ठाना जो उन्हें न मिला और यह सब उसी की सन्ती करते हैं कि उनको ईश्वर और उसके प्रेरित ने अपने अनुग्रह से धनवान * कर दिया यदि वह पश्चाताप करें तो उनके निमित्त यह उत्तम है और यदि न मानेंगे तो ईश्वर उनको कठिन दण्ड देगा संसार और अंत के दिन में उनके निमित्त इस पृथ्वी पर कोई हितवादी और सहायक न होगा । (७६) इनमें से कुछ हैं जो ईश्वर से नियम करते हैं कि यदि वह हम पर अनुग्रह करेगा तो हम दान देंगे और हम भलों में होयेंगे । (७७) और जब उसने उनको अपने अनुग्रह से दिया तो उसमें कृपणता करने लगे और पीठ फेर कर अलग होगए । (७८) सो उसने द्वैधिभाव को उनके हृदयों में दौड़ा दिया उस दिन लौं कि उससे आकर मिलें इस निमित्त कि जो उन्होंने ईश्वर से प्रतिज्ञा की थी उसके विपरीति किया इस कारण कि वह भूठे थे । (७९) क्या उनको ज्ञान नहीं कि ईश्वर उनके भेदों और कानाफूसी को जानता है और ईश्वर को गुप्त की बातों का ज्ञान है । (८०) जो विश्वासियों पर दोष लगाते हैं कि वह जी से दान देते हैं और उन लोगों को जो अपने परिश्रम को छोड़ और कुछ नहीं पाते और उनसे ठट्टा करते हैं ईश्वर उनसे ठट्टा करेगा और उनके निमित्त कठिन दण्ड है । (८१) चाहे उनके निमित्त क्षमा मांग अथवा उनके निमित्त न मांग यदि तू उनके निमित्त सत्तर बार क्षमा मांगेगा ईश्वर फिर भी उनको क्षमा न करेगा और यह इस कारण कि वह ईश्वर और उसके प्रेरित से मुकरे और ईश्वर अनाज्ञाकारी जाति को शिक्षा नहीं देता ॥

८० ११—(८२) जो लोग पीछे छोड़ ॥ दिये गये थे प्रसन्न हुये ईश्वर के प्रेरित के विरुद्ध पीछे रहने में और युद्ध करने से घिन करते थे अपने धन और प्राणों से ईश्वर के मार्ग में और कहते थे गृष्म ऋतु में न निकलो उनसे कह दे कि नर्क की अग्नि अधिक तप्त है यदि वह समझते होते । (८३) वह तनिक हंस लें और बहुत रो लें उसके बदले जो उन्हां ने उपाजन किया । (८४) फिर यदि ईश्वर तुम्हको उनमें से किसी जत्था की ओर लौटा कर ले जाय तो फिर

* महम्मद साहब के घात करने का गुप्त प्रयत्न किया गया था परन्तु मदीना के लोगों ने यह कहकर उस काम को न होने दिया कि महम्मद साहब और उसके लोगों के हमारे बीच में रहने से हमारे व्यापार को बहुत लाभ पहुँचा । ॥ अर्थात् तबूक के संग्राम मेंसे पीछे छोड़े ।

तुझ से निकलने के हेतु आज्ञा मांगते हैं कहते कि तुम कभी मेरे साथ न निकलोगे और न मेरे साथ तुम किसी शत्रु से लड़ोगे तुम पहिली बार बैठ रहने के निमित्त प्रसन्न हुये सो अब बैठ रहो पीछे बैठ रहने हारों के साथ । (८५) और उन में से किसी पर जो मर जाय प्रार्थना न कर और न उनकी समाधि पर खड़ा ॐ हो निस्सन्देह उन्होंने अधर्म किया ईश्वर और उसके प्रेरित से और कुकर्मों ही मर गये । (८६) उनकी सम्पत्ति और सन्तति तुम्हें आश्चर्य में न डाले ईश्वर चाहता है कि उनको संसार में उन्हीं से दण्ड दे और उनके प्राण निकल जाय और वह अधर्मों ही रहें । (८७) और जब कोई सूरत उन पर उतारी जाती है कि तुम ईश्वर पर विश्वास लाओ और उसके प्रेरित के साथ मिल कर युद्ध कराओ और उन में से जो सामर्थी हैं तुझ से आज्ञा मांगते हैं कि उन्हें छोड़ दे जिस्ते बैठ रहें बैठ रहने हारों के साथ । (८८) वह प्रसन्न हुये कि रह जाय पीछे बैठ रहने हारियों के साथ उनके हृदय पर छाप कर दी गई है और वह न समझेंगे । (८९) परन्तु प्रेरित ने और उन लोगों ने जो विश्वास लाये हैं उसके साथ अपने धन और अपने प्राणों से युद्ध किया यह लोग हैं जिनके निमित्त भलाइयां हैं और यही लोग भलाई पाने हारे हैं । (९०) ईश्वर ने उनके निमित्त वैकुण्ठ प्रस्तुत किये हैं जिनके नीचे धारायें बहती हैं उस में सदा रहेंगे और यही बड़ा मनोर्थ पाना है ॥

रु० १२—(९१) जो कुछ मूर्ख अरबों में से आये जिस्ते छल छिद्र करें और जो बैठ रहे उन्हीं ने ईश्वर और उसके प्रेरित से भूठ बोला निस्सन्देह जो उनमें से अधर्मों हैं उनको दुखदायक दण्ड पहुँचेगा । (९२) कुछ पाप नहीं है बलहीनों पर और रोगियों पर और उन पर जिनको किसी बस्तु की शक्ति नहीं कि व्यय करें सो वह ईश्वर और उसके प्रेरित के हितैषी रहें भलाई करने हारों पर कोई दोष का मार्ग नहीं और ईश्वर क्षमा करने द्वारा और दयालु है । (९३) और न उन पर है कि जब तेरे निकट आए कि तू उन्हें बाह न दे तूने कहा कि मेरे तीर कुछ नहीं कि जिस पर तुमको असवार करूं सो वह फिर जाते हैं और उनकी आंखें शोक के मारे आंसुओं से भरी हुई है और उनको नहीं मिलता कि कुछ व्यय करें ॥

पारा ११. (६४) केवल उन्हीं पर दोष है जो लोग तुम्हारे आज्ञा मांगते हैं और वह धनवान हैं और प्रसन्न हैं उनके साथ रहने को जो पीछे बैठ रहने हारी हैं ईश्वर ने उनके हृदयों पर छाप करदी और वह नहीं जानते । (६५) तुम्हारे सन्मुख छल छिद्र करेंगे जब तुम लौट आओगे कह देना छल छिद्र न करो हम तुम्हारी प्रतीत नहीं करते ईश्वर हमको तुम्हारे विषय में बता चुका ईश्वर तुम्हारे कर्मों को देखता है और प्रेरित भी और फिर तुम उसकी ओर पहुँचाए जाओगे जो गुप्त और प्रगट को जानता है और वह तुम्हें बतादेगा जो कुछ तुम करते थे । (६६) वह ईश्वर की किरियाएँ खायेंगे तुम्हारे साम्हने जब तुम उनकी ओर लौट आओगे जिसे तुम उन्हें छोड़ दो उनसे मुँह फेरलो वह अशुद्ध हैं और उनका ठिकाना नर्क है उस दण्ड में जो वह उपार्जन करते थे । (६७) वह तुम्हारे साम्हने किरियाएँ खायेंगे कि तुम उनसे प्रसन्न होजाओ और यदि तुम प्रसन्न भी होजाओ तो निस्सन्देह ईश्वर आज्ञा उलंघन करने हारी जाति से प्रसन्न नहीं होता । (६८) अज्ञान अरब अधर्म और द्वैधिभाव में बहुत कठोर हैं और इस योग्य हैं कि जो मर्यादें ईश्वर ने अपने प्रेरित के निमित्त उतारी हैं उनको न जाने ईश्वर जानने हारा और बुद्धवान है । (६९) कोई अज्ञान अरब ऐसे हैं कि उनको जो व्यय करना पड़ता है उसका बदला विचार करते हैं और बात जोहते हैं तुम्हारे विषय में दुर्भाग्यता के हेतु उन्हीं पर दुर्भाग्यता आपड़ेगी ईश्वर मुनने हारा और जानने हारा है । (१००) और कोई अज्ञान अरब ऐसे हैं जो विश्वास लाते हैं ईश्वर और अन्त के दिन पर और जो कुछ वह व्यय करते हैं उसे ईश्वर के समीप होने का द्वारा जानते हैं और प्रेरित की प्रार्थनाओं का क्या यह उनके निमित्त समीपी होने का द्वारा नहीं है—ईश्वर उनको अपनी दया में प्रवेश देगा निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा और दयालु है ॥

म० १३—(१०१) आगे बढ़ने हारे और आरम्भ करनेहारे देश त्यागनेहारे और साथियों में से और वह लोग जो उनके अनुयाई हुए ईश्वर उनसे प्रसन्न हुआ और वह ईश्वर से प्रसन्न हुए उसने उनके निमित्त वैकुण्ठ प्रस्तुर किए हैं जिनके नीचे धाराएँ बहती हैं और वह सर्वदा उसमें रहेंगे यही बड़ा मनोर्थ प्राप्त करना है । (१०२) और उन लोगों में से जो तुम्हारे चहुँओर हैं अज्ञान अरबों में से कोई धर्म कपटी हैं और मदीना के रहनेहारे हैं अर कोई द्वैधि भावपर

अड़े हैं तू उन्हें नहीं जानता हम उन्हें जानते हैं हम उन्हें दुहरा दण्ड देंगे और फिर वह महादण्ड की ओर लौटाए जायेंगे । (१०३) कुछ और लोग हैं जिन्होंने अपने पापों को स्वीकार किया है उन्होंने ने एक सुकर्म के साथ एक कुकर्म मिला लिया है कदाचित ईश्वर उनकी ओर देखे निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा और दयालु है । (१०४) उनके धन में से दान लेले और उस से उन्हें पवित्र कर उनके निमित्त प्रार्थना कर निस्सन्देह तेरी प्रार्थना उनके निमित्त शान्ति है और ईश्वर सुनता और जानता है । (१०५) क्या वह नहीं जानते कि ईश्वर अपने दासों का पश्चाताप ग्रहण करता है दान लेता है और यह कि ईश्वर पश्चाताप ग्रहण करने हारा और दयालु है । (१०६) और कहें कि तुम अभ्यास करो और ईश्वर और उसका प्रेरित और विश्वासी तुम्हारी क्रियाओं को देखेंगे और तुम उसके तीर पहुँचाये जाओगे जो गुप्त और प्रकट कर्मों का जानने हारा है और वह तुम्हें जता देगा जो तुम करते थे । (१०७) और कुछ लोग हैं कि उनका कार्य ईश्वर की आज्ञा से बन्द है अथवा उनको दण्ड दे अथवा उनको क्षमा कर क्योंकि ईश्वर जानने हारा और बुद्धिमान है । (१०८) और कुछ और लोग हैं जिन्होंने हानि पहुँचाने को मन्त्र बनाया है और अधर्म करने और विश्वासियों में भिन्नता डालने और उसके निमित्त घात में बैठने को जिसने ईश्वर और उसके प्रेरित के विरुद्ध पहिले युद्ध किया और वह किरिया खाते हैं कि हमने सुइच्छा को छोड़ और कुछ नहीं किया परन्तु ईश्वर साक्षी है कि वह झूठे हैं । (१०९) उस में कभी खड़ा न हो एक मन्दिर है जिसको नेव पहिले ही दिन से संयम पर रखी गई है यह अति उचित है कि तू उस में खड़ा होवे उस में ऐसे लोग हैं जो पवित्र रहने को चाहते हैं क्योंकि ईश्वर पवित्रों को चाहता है । (११०) सो क्या वह मनुष्य जिसने अपने घर की नेव ईश्वर के डर और उसकी प्रसन्नता पर धरी उत्तम है अथवा वह मनुष्य जिसने अपने घर की नेव ठै जाने हारे रेत की खाई के तट पर धरी जो उसके साथ ही नर्क की अग्नि में गिर जाती है ईश्वर दुष्ट जाति की शिक्षा नहीं करता । (१११) जो घर उन्होंने बनाया है सदा उनके हृदयों में

उन सात पुरुषों पर जो तबूक के युद्ध के समय में घर में बैठ रहे थे उनके धन का सीसरा भाग धन दण्ड की रीतिनुसार लेलिया गया था । ॥ आयत १०८ से १११ लों तबूक से लौटने और मदीना में प्रवेश करने के पहिले उतरीं गमन सन्तान की जाति ने एक मन्त्र बनाया था और जब महम्मद साहब तबूक से लौट रहे थे तो उन्होंने धिनती की कि आप हमारे मन्त्र को प्रार्थना कर के स्थापन करे परन्तु महम्मद साहब जान गये कि इस में यह भेद है कि गमन बंशी उमर बंशी व औफ सन्तान से बँर रखते हैं ॥

सन्देह का कारण होगा जबलों कि उनके हृदय टूक टूक न होजाएँ ईश्वर जाननेहारा और बुद्धिवान है ॥

रु० १४—(११२) निस्सन्देह ईश्वर ने विश्वासियों से उनके प्राण और उनके धन मोल लिये उनके निमित्त बदले में उनको बैकुण्ठ है वह ईश्वर के मार्ग में युद्ध करेंगे वह घात होंगे और घात करेंगे सत्य प्रतिज्ञा है तौरत में और इंजील में और कुरान में और ईश्वर से अधिक कौन अपने नियम को पूरा करने हारा है सो प्रसन्न होओ इस बनज पर जो तुमने उससे किया और यही बड़ा मनोर्थ पाना है । (११३) जो पश्चाताप करते हैं जो आराधना करते हैं जो स्तुति करते हैं जो यात्रा करते हैं जो भुक्तते हैं जो दण्डवत करते हैं और सुकर्म करने की आज्ञा करते हैं और कुकर्म से बर्जते हैं और ईश्वर की आज्ञाओं पर दृष्टि रखते हैं विश्वासियों को सुसमाचार दे । (११४) भविष्यद्वक्ता और विश्वासियों के निमित्त यह उचित नहीं कि साभी ठहरानेहारों के निमित्त क्षमा मांगें चाहे वह उनके नातेदारही क्यों न हों इसके पश्चात कि उनपर प्रगट होगया कि एह नर्क गामी लोग हैं । (११५) इबराहीम अपने पिता के निमित्त क्षमा न मांगता परन्तु एक बाचा के कारण जो उसने उसमे की थी परन्तु जब यह उस पर प्रगट हुआ कि वह ईश्वर का शत्रु था तो उससे रोषित हुआ निस्सन्देह इबराहीम दयावन्त और नम्र था । (११६) ईश्वर किसी जाति को नहीं भटकाता पश्चात इसके कि उसने शिक्का की हो यहां लों कि उन बातों को उन पर प्रगट करदे जिससे उन्हें वचना है निस्सन्देह ईश्वर को हर वस्तु का ज्ञान है । (११७) निस्सन्देह स्वर्गों और पृथ्वी में ईश्वर हो का राज है वही जियाता है और वही मारता है तुम्हारे निमित्त ईश्वर को छोड़ कोई मित्र और सहायक नहीं । (११८) ईश्वर अवहित हुआ भविष्यद्वक्ता और दश त्यागी और सहायकों की ओर जिन्होंने सकेती के समय भविष्यद्वक्ता का साथ * दिया उसके पीछे उनमें से किसी के हृदयों में खटका हुआ फिर ईश्वर ने उन पर दृष्टि की निस्सन्देह वह उन पर कृपा करने हारा और दयालु है । (११९) इन तीन † पर भी जो पीछे छोड़े गए थे उन पर चौड़ाई सहित पृथ्वी सकेत हुई और उनके प्राण भी उनके निमित्त सकेत हुए और उन्होंने अनुमान किया कि उनके निमित्त ईश्वर से शरण नहीं परन्तु उसके

* देखो इसी सूत की १०१ । † अर्थात् अनसार में से थे जो महम्मद साहब के साथ नदीना से तबूक को नहीं गए और लौटने पर उन पर कोप भड़का और पचास दिनों के पीछे वह निरबन्ध किए गए ॥

समीप तब वह उन पर अबहित हुआ जिस्तें वह भी अबहित हों निस्सन्देह ईश्वर ही बड़ा पश्चाताप ग्रहण करनेहारा और दयालु है ॥

रु० १५—(१२०*) हे विश्वासियो ईश्वर से डरो और सत्यवादियों के साथी होओ। (१२१) मदीना के जो लोग और उसके आस पास के गँवारों के उचित न था कि प्रेरित के संग जाने से पीछे रह जाय न यह कि अपने प्राणों की उसके प्राण से अधिक चिन्ता करें यह सब कारण कि न प्यास न परीश्रम न भूख उनको ईश्वर के मार्ग में सताते हैं और न ऐसे ठौर पर चलते हैं कि अधर्मियों को क्रोध दिखाएँ न शत्रुओं से उनको पहुँचता ॥ है केवल इसके कि उनके निमित्त जो सुकर्म लिख जाता है निस्सन्देह भलों का प्रतिफल ईश्वर क्षीण नहीं करता। (१२२) और न व्यय करते हैं कोई छोटा अथवा बड़ा व्यय और न पार करते हैं कोई घाटी जो उनके निमित्त लिख नहीं लिया जाती जिस्तें ईश्वर उनको उत्तम प्रतिफल दे उससे जो उन्हींने किया। (१२३) यह ठीक नहीं है कि विश्वासी सबके सब एक साथ निकल पड़ें फिर उनकी हर जगह में से क्यों न थोड़े से लोग निकलें जिस्तें अपने धर्म में समझ उपजावें और अपने लोगों को डरावें जब उनके तीर लौट आवें कि कदाचित्त वह बचते रहें ॥

रु० १६—(१२४) हे विश्वासियो अधर्मियों से जो तुम्हारे समीप हैं लड़ो उचित है कि वह तुममें कठोरता जानें और जान रखो कि ईश्वर संयमियों का साथी है। (१२५) जब कभी कोई सूरत उतरती है तो कोई कोई उनमें से कहते हैं तुममें से किसका विश्वास इस सूरत ने बढ़ा दिया जो विश्वासी हैं उनका विश्वास इससे बढ़ जाता है और वह हर्ष करते हैं। (१२६) और वह लोग जिनके हृदय में रोग है उनमें यह अशुद्धता पर और अशुद्धता बढ़ता है और वह अधर्मी ही मर जाते हैं। (१२७) क्या वह नहीं देखते कि वह प्रति वर्ष एक बार अथवा दो बार उपद्रव में डाले जाते हैं फिर भी पश्चाताप नहीं करते और न शिक्षा पढ़ते हैं। (१२८) जब कोई सूरत उतरती है तो कुछ लोग दूसरों की ओर देखते हैं क्या तुम्हें कोई देखता है फिर फिर जाते हैं ईश्वर ने उनके हृदयों को फेर दिया वह एक ऐसी जाति है जो नहीं समझती। (१२९) तुम्हारे तीर तुम्हीं में का एक प्रेरित आया है उसको तुम्हारा दुख भारी जान पड़ता है वह तुम्हारी भलाई के हेतु बित ५ बाहर चिन्तायमान है विश्वासियों के साथ कृपा करने हारा

* आगत १२० से १२८ लैं तबक से मदीना लौट आने पर उतरें ।

॥ अर्थात् कुछ हाजि । ५ अर्थात् लोभी ॥

और दयालु है। (१३०) इस पर भी यदि वह फिर जाय तो कहें ईश्वर ही मुझे सर्वस्व है कोई ईश्वर नहीं परन्तु वह मैं उसी पर भरोसा करता हूँ वही महा स्वर्ग का प्रभु है ॥



१० सूरये यूनस मक्की रुकू ११ आयत १०६ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रू० १—(१) अल्ला, यह आयतें बुद्धि से भरी हुई पुस्तक में से हैं । (२) क्या लोगों को इस बात से आश्चर्य हुआ है कि हमने उन्हीं में से एक मनुष्य * की ओर प्रेरणा की कि लोगों को डरावे और विश्वासियों को सुसमाचार दे और उनका पद उनके प्रभु के यहां से सबाई ॥ के साथ है अधर्मी कहने लगे निस्सन्देह यह तो टोना है । (३) तुम्हारा प्रभु ही ईश्वर है जिसने स्वर्गों और पृथ्वी को छः दिन में सृजा फिर स्वर्ग पर जा ठहरा और प्रबन्ध करता है हर कार्य का कोई बिन्ती नहीं कर सकता केवल उसकी आज्ञा होने के यही ईश्वर तुम्हारा प्रभु है उसकी आराधना करो क्या तुम शिञ्चित नहीं होते । (४) उसी की ओर तुम सबको फिर जाना है ईश्वर की प्रतिज्ञा सत्य है निस्सन्देह वही सृष्टि को उपजाता है फिर वही उसको दृजीबार करेगा जिस्तें कि विश्वासियों को और न्याय से मुकम्म करनेहारों को प्रतिफल दे और जिन्होंने अधर्म किया उनके निमित पीने को खोलता हुआ पानी और दुखदायक दण्ड है इस कारण कि उन्हीं ने अधर्म किया । (५) वह वही है जिसने सूर्य को प्रकाश और चंद्रमा को ज्योति के निमित और उनके ठौर ठहराई जिस्ते तुम बर्षों की गिन्ती और लेखा जान लो ईश्वर ने उनको नहीं उपजाया परन्तु यथार्थ जो लोग समझदार हैं उनके निमित खोल कर चिन्ह वर्णन करता है । (६) निस्सन्देह रात्रि और दिनके विभेद में और जो कुछ ईश्वर ने स्वर्गों और पृथ्वी में उत्पन्न किया संयमियों के निमित चिन्ह हैं । (७) निस्सन्देह जो लोग हमसे मिलने की आशा नहीं रखते और संसारिक जीवन में मगन हैं और उसी से उनको शांति है और जो लोग हमारे चिन्हां से अचेत हैं (८) यही लोग हैं कि जिनका ठौर अग्नि है उसके कारण जो वह करते

* अर्थात् लोग महम्मद साहब के भविष्यद्वक्ता होने से मुकरते थे । ॥ अर्थात् उनकी क्रियाओं के निमित प्रतिफल है ॥

थे (६) और जां लोग विश्वास लायें और मुकम्मल किये उनको उनका प्रभु उनके विश्वास के कारण सिद्धा करेगा और उनके नीचे धारायें बहती हैं हर्ष के बैकुण्ठों में (१०) उनकी प्रार्थना उस में यह होगी हे ईश्वर तू पवित्र है उनकी कुशल की प्रार्थना एक दूसरे के हेतु कल्याण होगी । (११) और उनकी प्रार्थना का अन्त यह होगा कि सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त जो सृष्टियों का प्रभु है ।

५०--२ (१२) और यदि ईश्वर लोगों पर शीघ्र * बुराई को पहुँचा दे जैसा कि वह शीघ्र भलाई चाहते हैं उनका नियत समय निश्चय पूरा होगा सो हम उन लोगों को छोड़ रखते हैं जिनको हम से मिलने की आशा नहीं कि अपने विरोध में भटकते फिरें (१३) जब मनुष्य पर दुख आता है तो हमको पुकारता है लेटे हुये बैठे हुए अथवा खड़े खड़े फिर जब हम उस से इस दुख को दूर कर देते हैं तो चल देता है जैसे कि उसने पुकारा ही नहीं था उस दुख के निमित्त जो उस को पहुँचा था ऐसे ही भुला कर के मर्याद से अधिक बढ़ने हारों को दिखाये गये उनको उनके कार्य जो वह करते थे । (१४) निस्सन्देह हमने तुमसे पहिले के लोगों को नाश किया जब वह दुष्ट हो गये उनके तीर उनके प्रेरित प्रत्यक्ष चिन्ह लेके आये परन्तु उन्होंने प्रतीत नहीं की हम अपराधियों को इसी भांति दण्ड देते हैं । (१५) और हमने तुम्हें उनके पीछे पृथ्वी पर उनका उत्तराधिकारी बनाया कि देखें तुम क्या करते हो (१६) परन्तु जब हमारी खुली आयतें उन पर पड़ी जाती हैं तो वह लोग जिनको हम से मिलने की आशा नहीं कहते हैं कि ला एक कुरान इस के उपरान्त अथवा उसको बदल डाल कह दे कि मेरा काम नहीं कि मैं अपनी ओर से इसको बदल डालूँ मैं तो उसी बात के आधीन हूँ जो मेरी ओर प्रेरणा होती है और यदि मैं अपने प्रभु की आज्ञा उलंघन करूँ तो उस भारी दिन के दण्ड से डरता हूँ । (१७) यदि ईश्वर चाहता तो मैं तुम्हारे सामने नहीं पड़ता और न तुमको उसका संदेश देता क्योंकि इस से पहिले मैं तुम में एक समय लों रह चुका हूँ क्या तुम नहीं समझते । (१८) उससे बढ़के दुष्ट कौन है जो ईश्वर पर झूठा दोष बाँधे अथवा उसकी आयतों को झुठलाये निस्सन्देह अपराधियों का भला न होगा । (१९) ईश्वर को छोड़ ऐसी वस्तु की अराधना करते हैं जो न उन्हें हानि पहुँचा सकती न लाभ पहुँचा सकती है और कहते हैं कि ईश्वर के यहां हमारे बिन्ती करने हारे हैं कहदे क्या तुम ईश्वर को वह बताते हो जो वह

नहीं जानता आकाशों और पृथ्वी में वह पवित्र है और उत्तम है उससे जिमको वह साभी ठहराते हैं । (२०) लोग तो एक जाति * थे फिर भिन्न भिन्न हो गए यदि एक बचन प्रभु की ओर से पहिले न कहा गया होता तो उनमें निर्गुण्य कर दिया जाता उस बात में जिसमें वह विभेद करते थे । (२१) वह कहते हैं क्या न उस पर कोई चिन्ह उतरा उसके प्रभु की ओर से कहदे गुप्त की बात को ईश्वर हो जानता है तुम भी बाट जोहते रहे और मैं भी तुम्हारे साथ बाट जोहने हारों में हूँ ।

रु० ३—(२२) जब हम लोगों को अपनी दया से चखाते हैं दुख के पीछे जो उन्हें पहुँचा § था ऐसे समय हमारी आयतों से झलझिद्र करने लगते हैं कहदे ईश्वर सब से शीघ्र छल कर सकता है निस्सन्देह हमारे दूत लिखते हैं जो कुछ छल तुम करते हो (२३) वह वही है जो तुमको जल और थल में यात्रा कराता है यहां लौं कि तुम नौकाओं में होते हो और वह उन्हें ले चलती है समान पवन के सहारे और तुम इसीसे प्रसन्न होते हो फिर उन पर प्रचंड पवन आ पड़ती है और चहुँओर से उन पर लहरे जाती है और वह जानलेते है कि हम घेर लिए गए तब वह ईश्वर को पुकारते हैं और उसकी आराधना निष्कपट हृदय के साथ करते हैं कि यदि तू हमको इससे बचाले तो निस्सन्देह हम गुणा-नुवाद करने हारों में होंगे । (२४) और जब उनको छुटकारा दे दिया उस समय पृथ्वी में अकारण द्रोह करने लगते हैं हे लोगो तुम्हारे द्रोह की उत्पात तुम्हारे ही प्राणों पर है संसार के जीवन से लाभ उठालो फिर इसके पश्चात् तुम को हमारे ही समीप आना है तब हम तुमको बतादेंगे जो कुछ तुम करते थे (२५) संसारिक जीवन का दृष्टान्त तो उस पानी के समान है जिसको हमने आकाश से उतारा फिर उससे पृथ्वी की वनस्पति मिल निकली उसको मनुष्य और पशु खाते हैं यहांलौं कि जब पृथ्वी ने अपना सिंगार किया और बन सँवर गई और उनके लोगो ने जाना कि वह अब उस पर शक्तिवान हैं उस पर हमारी आज्ञा रात को अथवा दिनको आती है फिर हमने उसे काट कर ढेर कर दिया जैसे कल यहां खेती थीही नहीं इसी भांति हम अपनी आयतों को खोलकर वर्णन करते हैं उनके निमित्त जो चिन्तायमान हैं । (२६) ईश्वर कुशल के घर † की ओर बुलाता है जिसे चाहता है सीधे मार्ग की ओर शिक्षा करता है ।

* उत्पत्ति ११:१ । § यह उस दुर्भिक्ष के विषय में है जो सात वर्ष लौं मक्का में रहा ।

† अर्थात् बैकुण्ठ ॥

(२७) उन लोगों के निमित्त जो भलाई करते हैं उनके निमित्त भलाई * और कुछ उससे अधिक है उनके मुँहों को कालख और हंसाई नड़ापेगी यही बैकुण्ठ वाले लोग हैं और वह सदा उसमें रहेंगे । (२८) जिन लोगों ने कुकर्म उपाजर्न किए कुकर्म का बदला उसी के समान है उन पर हंसाई छा जायगी उनको ईश्वर से बचाने हारा कोई नहीं जैसे कि उनके मुँह अंधियारी रात के टुकड़ों से ढांप दिये गये यही लोग अग्नि में रहने हारे हैं और वह सदा उसमें रहेंगे । (२९) और जिस दिन हम उन सबको इकत्र करेंगे हम उन लोगों को जो साभी ठहराते थे कहेंगे कि तुम अपनी अपनी ठौर खड़े हो और तुम्हारे साभी भी और हम उन्हें अलग अलग करेंगे और उनके साभी कहेंगे कि तुम हमारी स्तुति नहीं करते थे । (३०) ईश्वर ही साक्षी बस है हमारे और तुम्हारे बीच कि हमनो तुम्हारी आयतों से निपट अचेत थे । (३१) वहां जांच लेगा हर कोई जो कुछ उसने आगे भेजा और सब ईश्वर की ओर जो उनका यथार्थ स्वामी है लौटाए जायगे और जो कुछ मिथ्या वह करते थे लोप हो जायगा ॥

रु० ४--(३२) कहते तुमको जीविका कौन देता है आकाशों और पृथ्वा मे और कान और आंखों का कौन स्वामी है और कौन है जो जीवत को मरे से निकालता है और मरे को जीवत से और कौन प्रबन्ध को ठीक रखता है तो बोल उठेंगे कि ईश्वर तू कह फिर भी तुम नहीं डरते । (३३) सो वही ईश्वर तुम्हारा प्रभु यथार्थ है फिर सत्य के पीछे भ्रमणा को छोड़ और क्या है तुम किधर फिरे जाते हो । (३४) ऐसे ही तेरे प्रभु की आज्ञा कुकर्मियों पर सत्य होकर रही कि वह विश्वास न लायेंगे । (३५) पूछ कि क्या कोई तुम्हारे साक्षियों में से ऐसा है जो पहिले उत्पन्न करे फिर उसको दूजी बार करे कह दे ईश्वर ही पहिले उसको उत्पन्न करता है फिर उसको वही दूजी बार भी करेगा सो कहां से फिरे जाते हो । (३६) पूछ क्या तुम्हारे साक्षियों में से कोई ऐसा भी है जो सत्य की शिक्षा करता है कहदे ईश्वर ही सत्य की शिक्षा करता है जो सत्य की शिक्षा करे अथवा वह विशेष अधिकारी है कि उसके अनुयाई होंएं अथवा उसके जो आप भी मार्ग नहीं पा सकता जबलों कि शिक्षा न की जाय तुम्हें क्या होगया कैसी आज्ञा देते हो । (३७) उनमें से बहुतेरे अनुमान के अनुयाई हैं परन्तु सत्य बात में अनुमान कुछ अर्थ नहीं आता ईश्वर जानता है जो वह करते हैं । (३८) यह कुरान

ऐसा नहीं है कि कोई ईश्वर के उपरान्त बना ले परन्तु सिद्ध करता है जो इस से आगे है और उस पुस्तक को जिस में कुछ सन्देह नहीं और निर्णय करता है और सृष्टियों के प्रभु की ओर से है। (३६) क्या वह कहते हैं कि उसने उसे बना लिया कहते तो लाओ उसके समान एक सूरत और ईश्वर के उपरान्त जिसे बुलासकां बुला लो यदि तुम सत्यवादी हो। (४०) परन्तु उन्होंने उस वस्तु को झुठलाया जिसके समझने की उनको सामर्थ्य न थी अबलों उनपर उसका अर्थ प्रगट नहीं हुआ ऐसेही अगलों ने झुठलाया सो देख दुष्टों का क्या अन्त हुआ। (४१) इन में कुछ हैं जो उसपर विश्वास लायंगे और कुछ हैं जो उसपर विश्वास न लायंगे परन्तु तेरा प्रभु उपद्रवियों को भली भांति जानता है ॥

र० ५—(४२) यदि वह तुम्हको झुठलाएँ तू कहदे मेरे निमित्त मेरी क्रिया और तुम्हारे निमित्त तुम्हारी क्रियाएं तुम उससे रहित हो जो मैं करता हूँ और मैं उससे रहित हूँ जो तुम करते हो। (४३) कुछ हैं जो तेरी ओर कान लगाते हैं क्या तू बहिरों को सुनायगा यदपि बुद्धि न रखते हों। (४४) और उनमें कुछ हैं जो तेरी ओर देखते हैं क्या तू अन्धों को मार्ग दिखायगा चाहे उनको दिखाई भी न देता हो। (४५) निस्सन्देह ईश्वर लोगों पर अनीति नहीं करता परन्तु लोग अपने ऊपर आपही अनीति करते हैं। (४६) और जिस दिन उनको इकत्र करेगा जैसे कि वह न रहे थे परन्तु एक घड़ी भर दिन परस्पर एक दूसरे को पहचान लेंगे निस्सन्देह हानि उठानेहारों में हुएः जिन्होंने ईश्वर से मिलने को झुठलाया और वह शिक्षा पानेहारों में न थे। (४७) और यदि हम तुम्हको दिखादे उन प्रतिज्ञाओं में से कोई प्रतिज्ञा जो हम उनसे करते हैं अथवा हम तेरा प्राण लेले अन्त में उनको हमारे तीर फिर आना है ईश्वर उस पर साक्षी है जो वह करते हैं। (४८) हर जाति के निमित्त प्रेरित हैं और जब उनका प्रेरित आया उनके साथ न्याय से निर्णय होता है उन पर अनीति नहीं होती। (४९) वह कहते हैं कि यह प्रतिज्ञा कैसी है यदि तुम सत्यवादी हो। (५०) कहदे मैं अपने निमित्त भी बुरे और भले का अधिकारी नहीं परन्तु जो ईश्वर चाहे हर जाति का एक समय नियत है और जब उनका नियत समय आजाता है तो एक पल न पीछे रहते हैं न आगे बढ़ते हैं। (५१) कहदे भला देखो तो यदि तुम पर ईश्वर का दण्ड रात को अथवा दिनको आवे तो उसमें से पापी किसको शीघ्र चाहते हैं। (५२) क्या फिर जब वह आजायगा तब उस पर विश्वास लाओगे अब माना—तुम उसी की शीघ्रता मचाया करते थे। (५३) फिर उन लोगों

में से जो दुष्ट थे कहा जायगा सदा का दण्ड चाखो और यह उसी का दण्ड पाते हो जो तुम उपार्जन करते थे । (५४) और तुमसे पूछते हैं कि क्या वह सत्य है कहदे मेरे प्रभु की सौह निस्सन्देह वह सत्य है और तुम उसे कभी विवश न कर सकोगे ॥

रू० ६—(५५) यदि हर एक प्राणी के तीर जिसने पाप किया जितना पृथ्वी में है और वह उसे अपने छुटकारे के निमित्त दे डाले और अपनी लज्जा को छिपाये जब कि दण्ड को देखे और उनमें न्याय से निर्णय कर दिया जायगा कि उन पर अनीति न हो । (५६) निस्सन्देह ईश्वर ही का है जो कुछ अकाशों और पृथ्वी में है क्या निस्सन्देह ईश्वर की प्रतिज्ञा सत्य नहीं है यद्यपि बहुतेरे उसे नहीं जानते । (५७) वही मारता है वही जियाता है और उसी की ओर फिर जाना है । (५८) हे लोगो निस्सन्देह तुम्हारे प्रभु से तुम्हारे निकट शिक्षा आई है और उसमें आरोग्यता है उस रोग की जो तुम्हारे हृदयों में है और विश्वासियों के निमित्त शिक्षा और दया है । (५९) कहदे कि ईश्वर के अनुग्रह से और उसकी दया से उचित है कि वह उसी पर आल्हाद करें यह उससे उत्तम है जो कुछ वह इकत्र करते हैं । (६०) कहदे तुमने देखा जो ईश्वर ने जीविका में से तुम्हारे निमित्त उतारा और फिर तुमने उसमें से अपावन और पावन ठहरा लिया कह कि ईश्वर ने तुमको आज्ञा दी है अथवा तुम ईश्वर पर मिथ्या दोष बांधते हो । (६१) क्या विचार करते हैं वह लोग जो ईश्वर पर दोष लगाते हैं पुनस्तथान के दिन का निस्सन्देह ईश्वर लोगों पर अनुग्रह करता है परन्तु बहुतेरे गुणानवाद नहीं करते ॥

रू० ७—(६२) तू किसी दशा में क्यों न हो और कुरान में से कुछ भी क्यों न पढ़ता हो और तुम कुछ ही क्रिया क्यों न करते हो परन्तु हम तुम्हारे निकट उपस्थित होते हैं जब तुम आरम्भ करते हो उस कार्य को और तेरे प्रभु से रत्ती भर वस्तु गुप्त नहीं रह सकती पृथ्वी और अकाशों में न उससे कोई छोटी वस्तु और न बड़ी वस्तु परन्तु वह बर्णन करने हारी पुस्तक में है । (६३) हां निस्सन्देह ईश्वर के मित्र वह हैं जिन्हें न कुछ भय है और न वह शोक्तित होंगे । (६४) जो विश्वासी हैं और संयम करते हैं । (६५) उनके निमित्त इस संसार का जीवन और अन्त के दिन के निमित्त सुसमाचार है ईश्वर की बातों में अदल बदल नहीं है यही बड़ा मनोर्थ पाना है । (६६) उनका कहना तुम

शोकित न करे निस्सन्देह समस्त आदर ईश्वरही का है वह सुनता और जानता है ।
 (६७) क्या जो कुछ अकाशों और जो कुछ पृथ्वी में हैं ईश्वर ही का नहीं वह किसके पीछे पड़लिये हैं जो ईश्वर को छोड़ और साभियों को पुकारते हैं यह तो केवल अनुमान के पीछे पड़े हैं वह केवल मिथ्या के कुछ नहीं बोलते
 (६८) वह वही है जिसने तुम्हारे निमित्त रात बनाई जिस्ते तुम विश्राम करो और दिन दिखाने हारा इसमें चिन्ह हैं उन लोगों के निमित्त जो सुनते हैं (६९) वह कहते हैं कि ईश्वर ने पुत्र बना रखा है वह पवित्र है वह धनी है जो कुछ अकाशों में है और जो कुछ पृथ्वी में है उसीका है तुम्हारे तीर उसका कोई प्रमाण नहीं क्या तुम ईश्वर के विषय में वह कहते हो जो तुम नहीं जानते (७०) कहते निस्सन्देह जो लोग ईश्वर पर मिथ्या दोष बांधते हैं वह भलाई नहीं पाते ।
 (७१) संसार में लाभ उठालें फिर उनको हमारी ओर लौट आना है फिर हम उन को कठिन दण्ड का स्वाद चखायेंगे उस अधर्म की सन्ती जो वह करते थे ।

ह० ८—(७२) और उनको नूह का वृत्तान्त पढ़ सुना जब उसने अपने लोगों से कहा कि हे मेरी जाति यदि मेरा रहना और ईश्वर की आयतों के विषय में मेरा समझना तुम पर कठिन जान पड़ता है तो मैंने ईश्वर पर भरोसा कर लिया सो अब इकत्र होजाओ अपने कार्य्य पर अपने साभियों सहित और तुम्हारा कार्य्य तुम पर गुप्त न रहे और मुझ पर कर चलो और मुझे अबसर न दो । (७३) और यदि तुम फिर जाओ मैं तुमसे कुछ बनि नहीं मांगता मेरी बनि तो ईश्वर ही से है मुझे आज्ञा है कि मैं आज्ञाकारी रहूँ । (७४) फिर उन्होंने उसे झुठलाया फिर हमने उसको और उनको जो उसके साथ नौका में थे बचा लिया और उनको उत्तराधिकारी ठहराया और जिन्होंने हमारी आयतों को झुठलाया उनको डुबादिया सो देख उनका क्या अन्त हुआ जो डराए गए थे । (७५) फिर उसके पश्चात् हमने प्रेरित खड़े किए उनकी जाति के समीप और वह उनके निकट प्रकाशित प्रमाणों के साथ आए परन्तु वह विश्वास न लाए उस पर जिसको लोगों ने पहिले मिथ्या ठहराया था और हम इसी भांति मर्याद से अधिक बढ़नेहारों के हृदयों पर छाप लगाते हैं । (७६) फिर हमने उनके पश्चात् मूसा और हारून को फिराऊन और उसके अध्यक्षों के तीर अपने चिन्हां सहित भेजा तो उन्होंने अभिमान किया और वह लोग [अपराधियों में सं थे । (७७) फिर जब उनके निकट हमारे सत्य चिन्ह आए तो वह बोले निस्सन्देह यह तो प्रत्यक्ष टोना है । (७८) मूसा ने कहा सत्य बात के विषय में मेसा

कहत हो जब कि तुम्हारे निकट आई क्या यह टोना है टोना करने हारे भलाई प्राप्त नहीं कर सकते। (७६) वह बोले क्या तू हमारे निकट इस हेतु आया है कि हमें उस से फेर दे जिस पर हमने अपने अपने पुरुषवाओं को पाया और तुम्हीं दोनों का अधिकार इस देश में हो जाय हम तुम्हारी प्रतीति करने हारे नहीं है। (८०) फिराऊन ने कहा मेरे समीप समस्त प्रबीण टोनहां को इकत्र करो और जब टोनहा आए मूसा ने उनसे कहा कि डाल दो जो तुम डालते हो। (८१) और जब उन्होंने ने डाल दिया मूसा ने कहा कि जो कुछ तुम लाये हो टोना है निस्सन्देह अभी ईश्वर इसको मिटा देगा ईश्वर उपद्रवियों का कार्य नहीं संवारता। (८२) परन्तु ईश्वर अपने वचन से सत्य को स्थिर करेगा यद्यपि अपराधी उभका बुरा ही मानें ॥

रू० ६—(८३) परन्तु मूसा पर कोई विश्वास न लाया केवल उसकी जाति के सन्तान के फिराऊन और उसके अध्यक्षाओं के भय के होने पर भी कि उनको दण्ड देगा और निस्सन्देह फिराऊन देश में अति अभिमानी और मर्यादा से अधिक अनीति करने हारा था। (८४) और मूसा ने कहा हे जाति यदि तुम ईश्वर पर विश्वास लाए हो तो उस पर भरोसा करो यदि तुम आज्ञाकारी हो। (८५) उन्होंने ने कहा कि हमने ईश्वर पर भरोसा किया हे हमारे प्रभु हमको दुष्टों की जाति के निमित्त उपद्रव का कारण मतबना (८६) और हमको अपनी दया से अधर्मियों की जाति से बचा। (८७) और हमने मूसा और उस के भाई की ओर प्रेरणा की कि तुम दोनों अपनी जाति के निमित्त मिसर में घर बनाओ और अपने घरों को क्लिबला मुहान करो और प्रार्थना को स्थिर करो और विश्वासियों को सुसमाचार सुनाओ। (८८) मूसा ने कहा कि हे हमारे प्रभु निस्सन्देह तूने फिराऊन और उसके प्रधानों को ऐश्वर्य और इसी जीवन में संसार की सम्पत्ति दे रखी है हे प्रभु जिस्ते वह तेरे मार्ग से बहकार्ये हे प्रभु उनकी सम्पत्ति को मिटादे और उनके हृदयों को कठोर करदे कि वह विश्वास न लाएँ यहां लो कि दुख दायक दण्ड को देखें। (८९) कहा तुम दोनों की प्रार्थना ग्रहण हुई तुम दोनों दृढ़ रहे और निबुद्धियों के मार्ग पर न चलो। (९०) और हमने इसरायल सन्तान को समुद्र पार उतारा फिर उनका पीछा किया फिराऊन और उसके दल ने क्रूरता और दुष्टता से यहां लों कि डूबने लों पहुँचे तो कहने लगा मैं प्रतीति करता हूँ कि कोई दैव नहीं परन्तु वह जिस पर इसरायल सन्तान विश्वास लाये और मैं भी आज्ञा कारियों में हूँ। (९१) परन्तु तू तो इससे पहिले विरोध कर

चुका और तू उपद्रवियों में था। (६२) सो आज के दिन हम तुम्हको तरे शरीर में बचा देंगे तू उनके निमित्त जो तरे पीछे आए चिन्ह हो निस्सन्देह लोगों में बहुतरे हमारे चिन्हों से अचेत § हैं ॥

रू० १०—(६३) और हमने इसराएल सन्तान को सत्यता के स्थान में ठौर दिया और उन्हें खाने को पवित्र वस्तुएँ दीं फिर उन्होंने ने विभेद न किया यहां लों कि उनके तीर ज्ञान आगया निस्सन्देह तेरा प्रभु पुनरुत्थान के दिन उनमें निर्णय करेगा जिन बातों में वह भिन्नता करते थे। (६४) सो यदि तू सन्देह में है उस बात में जो हमने तेरी ओर उतारी है तो पूछ ले उन लोगों से जो तुम्हसे पहिले पुस्तक † पढ़ रहे हैं निस्सन्देह तेरे प्रभु की ओर से तेरे निकट सत्य बात आई है सो सन्देह करनेहारों में मत हो। (६५) न उन लोगों में हो जिन्होंने ने ईश्वर की आयतों को झुठलाया नहीं तो तू हानि उठाने हारों में हो जायगा। (६६) निस्सन्देह उन पर तेरे प्रभु की आज्ञा हो चुकी है वह तो न मानेंगे। (६७) यदि उनके साम्हने हर एक चिन्ह आज्ञाओं जबलों कि दुख दायक दण्ड को न देख लें। (६८) सो कोई बस्ती क्यों न हो जिस्ते विश्वास ले आती और उनका विश्वास लाना उनको लाभ देता परन्तु हां यूनस की जाति के लोग कि जब वह विश्वास ले आए हमने उनसे उपहास का दण्ड इस संसार में उठा लिया और एक समय लों उन्हें लाभ उठाने दिया। (६९) यदि तेरा प्रभु चाहता तो पृथ्वी में सबके सब इकट्ठा विश्वास ले आते सो क्या तू लोगों से बरियाई कर सकता है कि वह विश्वासी हो जाँय। (१००) किसी मनुष्य के वश में नहीं कि विश्वास ले आवे केवल ईश्वर की आज्ञा के और वह लोगों पर अशुद्धता डालता है जो बुद्धि नहीं रखते। (१०१) कह दे देखो आकाशों और पृथ्वी में क्या कुछ है चिन्ह और डरावे विश्वास न लाने हारों के कुछ अर्थ नहीं आते। (१०२) उन लोगों के समान बाट जोह रहे हैं जो उनसे पहिले बीते कहदे बाट जोहते रहो और मैं भी तुम्हारे साथ बाट जोहने हारों में हूँ। (१०३) फिर हम अपने प्रेरितों और उनको जो विश्वास लाए हैं बचा लेते हैं ऐसे ही यह हमारे अधिकार में है विश्वासियों को बचा लेना ॥

* कहावत है कि इसराएल सन्तान को सन्देह हुआ कि फिराऊन भी डूबा कि नहीं इस पर जिबराईल ने गंगी लोथ को पानी के ऊपर तैरा दिया कहते हैं कि केवल फिराऊन की ही लोथ तैरती देख पड़ी और सब नीचे बैठ गईं और कोई कहता है कि लोथ को निकाल कर एक टीले पर डाल दिया जिस्ते इसराएल सन्तान देखके धन्यवाद करे और शिषित हों।
 § निर्गमण १४ : ३० । † अर्थात् बैबल पढ़ने हारों से ॥

रु० ११—(१०४) कहदे हे लोगो यदि तुमको मेरे धर्म में सन्देह है तो मैं उनकी आराधना तो नहीं करता जिनकी तुम आराधना करते हो ईश्वर के उपरान्त परन्तु मैं उस ईश्वरकी आराधना करता हूँ जो तुमको मृत्यु देता है और मुझे आज्ञा हुई कि मैं विश्वासियों में होऊँ । (१०५) और यह कि अपना मुँह हर्नफ़ धर्मके निमित्त सीधा रखूँ और साभो ठहरानेहारों में मत हो । (१०६) और ईश्वर का छोड़ किसी का मत पुकार जो न तुम्हें लाभ दे सकता है न हानि पहुँचा सकता है फिर यदि तूने ऐसा किया तो तू भी दुष्टों में हो जायगा । (१०७) और यदि ईश्वर तुम्हको कोई दुःख पहुँचावे तो उसका दूर करने द्वारा केवल उसके और कोई नहीं और यदि तुम्हसे भलाई करना चाहे तो उसके अनुग्रह का कोई करनेहारा नहीं वह अपने सेवकों में से जिसे वह चाहता है उसे यह देता है वही क्षमा करनेहारा दयालु है । (१०८) कहदे हे लोगो तुम्हारे समीप तुम्हारे प्रभुकी ओर से सत्य आ पहुँचा तो अब जो कोई मार्ग पर आवे तो अपने ही निमित्त मार्ग पर आता है और जो भटका फिरे तो बस भटकता फिरेगा अपनी हानि के निमित्त मैं तुम पर हितवादी नहीं । (१०९) जो प्रेरणा तुमपर भेजी जाती है उसपर चल और धीरज कर यहां ला कि ईश्वर निर्णय करे वह सबसे उत्तम निर्णय करनेहारा है ॥



११ सूरये हूद मक्की रूकू १० आयत १२३

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रूकू १—(१) अलगा यह ऐसो पुस्तक है जिसकी आयतें परख ली गई हैं फिर वह क्रमशः की गई हैं बुद्धिवान जानने हारे की ओर से । (२) केवल ईश्वर के किसी की आराधना न करो मैं उसी की ओर से तुम्हें डराता और सुसमाचार सुनाता हूँ । (३) अपने प्रभु से क्षमा मांगो और पश्चाताप करके उसकी ओर फिरो जिसतैं तुमको लाभ पहुँचे अर्च्छा लाभ एक समय लों और वह अपने अनुग्रह से प्रत्येक अनुग्रह करने हारों को देगा और यदि तुम फिर जाओगे तो मैं तुम्हारे निमित्त उस महा दिन के क्लेश से डरता हूँ । (४) तुम सबको ईश्वर को ओर जाना है वह हर वस्तु पर शक्तिवान है । (५) वह अपने हृदयों को दुहरा नहीं करते जिस्तैं कि वह उससे छिपजायँ सुनो जिस समय ।

(६) वह अपने बख्त ओढ़ते * हैं वह जानता है जो कुछ वह छिपाते हैं और जो कुछ वह खोलते हैं । (७) निस्सन्देह वह हृदय की गुप्त बातों का जानने हारा है ॥

पारा १२.] (८) पृथ्वी पर चलनेहारा ऐसा कोई नहीं कि उसकी जीविका ईश्वर पर उचित न हो वह जानता है उसके ठहरने के ठौर को और उसके सौंपे जाने § की ठौर को यह सब कुछ वर्णन करनेहारी पुस्तक में है । (९) वह वही है जिसने आकाशों और पृथ्वी को छः दिन में उत्पन्न किया और उसका सिंहासन जल पर था † जिस्तें कि तुमको परखे कि तुममें से कौन सुकर्म करता है । (१०) और यदि तू कहे कि निस्सन्देह तुम मरने के पश्चात् उठाए जाओगे तो वह जो अधर्मी है कहेंगे कि यह तो कुछ भी नहीं परन्तु प्रत्यक्ष टोना । (११) और यदि हम नियत समय लों दण्ड को रोके रहें तो कहेंगे कि किस बस्तु ने उसको रोक रखा है सुनो जिस दिन यह उन पर आन पड़ेगा तो उन पर से न टरेगा और उनको घेर लेंगा वही जिसका वह उपहास करते थे ।

हृ २—(१२) और यदि हम मनुष्य को अपनी दया का स्वाद चखाएं और फिर यह उससे जेलें तो निस्सन्देह वह निराश और कृतघ्न होगा । (१३) और यदि हम उसको सुदशा दें दुख के पश्चात् जो उसे पहुँचा हो तो निस्सन्देह वह कहने लगे कि मुझसे बुराईयां दूर होगईं और निस्सन्देह वह हर्षित होता हुआ घमंड करे । (१४) परन्तु जिन्होंने धीरज किया और सुकर्म करे उनके निमित्त क्षमा और बड़ा प्रतिफल है । (१५) फिर कदाचित् तू कुछ छोड़ देने हारा है उसमें से जो हमने तुझ पर प्रेरणा की है तेरा हृदय इससे सन्देह में होगा कहीं ऐसा न हो कि वह कहे क्यों न उस पर कोई भण्डार उतरा क्यों न उसके साथ कोई दूत आया तू केवल डर सुनानेहारा है ईश्वर हर बस्तु को देखनेहारा है । (१६) क्या वह कहते हैं कि यह उसने गढ़ लिया है कहते तुम उसके समान दस ५ सूरतें गढ़ कर लें आओ और ईश्वर के उपरान्त जिसे चाहो बुलालो यदि तुम सत्य बोलनेहारे हो । (१७) सो यदि तुम्हारा कहना न कर सकें

* महम्मद साहब के बिरोधी घर में किसी बात का परामर्श करते और उसका उत्तर उनको कुरान के द्वारा मिल जाता था तो विचार करते थे कि हमारी बातों को सुन कर कोई महम्मद साहब से जाकर कह देता है सो जब कभी वह बात करते थे तो कपड़ा ओढ़ कर दोहरे ढोकर बात करते थे और जब महम्मद साहब के तीर से जा निकलते थे तो चुपके से छाती मोड़ कर चले जाते थे जिस्तें वह उन्हें देख न लें यह आयत उस समय उतरी । § अर्थात् समाधि के स्थान को । † उत्पत्ति १ : २ । ‡ इस सूरत की ३७ आयत देखो वक्कर २१ यह लफ्कार कुरान के वाक्य प्रदूटा के विषय में नहीं बरन उन शिक्षाओं के विषय में है जो कुरान में पाई जाती हैं अर्थात् ईश्वर का एक होना और पुनरुत्थान इत्यादि ॥

तो जान लो कि यह ईश्वर ही के ज्ञान से उतरा है और यह कि कोई दैव नहीं उस के उपरान्त क्या अब भी तुम मुसलमान होते हो। (८) जो संसारिक जीवन और उसके विभव के इच्छुक हैं हम उनके कर्मों का पूरा पूरा प्रतिफल संसार ही में देंगे उस में उनकी हानि न की जायगी (१६) यही वह लोग हैं जिनके निमित्त अन्त में केवल अग्नि के और कुछ नहीं और अनर्थ ठहरा जो कुछ उन्होंने किया था और मिथ्या हो गया जो वह करते थे। (२०) क्या वह मनुष्य जो अपने प्रभु के खूबे मार्ग पर हो और उसके साथ ही साथ उस के तीर से एक साक्षी हो और उस से पहिले मूसा की पुस्तक एक अगुवा के समान है तौभी लोग उस पर विश्वास नहीं लाते हैं और जो उससे जत्थाओं में से मुकरा उस को अग्नि की प्रतिज्ञा है सो तू उस में किसी भांति सन्देह न कर निस्सन्देह यह तेरे प्रभु की ओर से सत्य है यद्यपि बहुतेरे मनुष्य नहीं मानते। (२१) उससे बढ़ कर और कौन दुष्ट है जो ईश्वर पर मिथ्या दोष बांधे यह लोग अपने प्रभु के सन्मुख किये जायंगे और साक्षी कह देंगे कि यही हैं जिन्होंने अपने प्रभु के विषय में मिथ्या कहा था हां ईश्वर का श्राप दुष्टों पर हो। (२२) जो लोग ईश्वर के मार्ग से रोकते हैं और उस में टंढाई के इच्छुक हैं और वही अन्त से मुकरने हारे हैं यह लोग पृथ्वी में विवश नहीं कर सकते और ईश्वर को छोड़ उनका कोई हितैषी नहीं उनको दूना दण्ड होगा क्योंकि न वह सुन सकते न देखते थे। (२३) यही लाग हैं जिन्होंने अपने श्राप का हानि पहुँचाई और क्षीण हो गया जो कुछ मिथ्या वह करते थे। (२४) निस्सन्देह वही अन्त के दिन हानि उठाने हारों में हैं। (२५) निस्सन्देह जा लोग विश्वास लाये और सुकर्म किये और अपने प्रभु के सामने आधीनी की यही लोग बैकुण्ठ बासी हैं और सदा उसमें रहेंगे। (२६) इन दोनों जत्थाओं का दृष्टान्त ऐसा है जैसे अन्धा और बहिरा और देखने हारा और सुननेहारा क्या दोनों की दशा समान हो सकती है क्या तुम नहीं समझते॥

रु० ३—(३७) और हमने नूह को उसकी जाति के निकट पठाया कहा कि निस्सन्देह मैं तुमको प्रगट में डराने हारा हूँ। (२८) ईश्वर को छोड़ और किसी की अराधना मत करो निस्सन्देह तुम्हको तुम्हारे निमित्त भय है एक दुख देने हारे दिन के दण्ड का। (२९) परन्तु प्रधानों में से जो उसकी जाति में से मुकरने हारे थे बोले कि हम तुम्हको कुछ नहीं देखते परन्तु अपने समान मनुष्य और

हम नहीं देखते कि कोई तेरे स्वाधीन हुआ हो केवल उनके जो हम में तुच्छ हैं और परामर्श में हेटे और तुम में हम अपने ऊपर कोई बड़ाई नहीं देखते बरन हम तुमको मिथ्यावादी जानते हैं । (३०) बोला हे जाति देखो तो सही यदि मैं अपने प्रभु के खुले मार्ग पर हो लिया और उसने अपने तीर से मुझे दया दी और वह तुम पर गुप्त रखी गई हो तो क्या हम तुमको उस पर विवश कर सकते हैं जब कि तुम उससे रोषित हो । (३१) और हे जाति मैं तुमसे इस पर कुछ धन नहीं मांगता मेरा प्रतिफल तो बस ईश्वर ही पर है और उनको जो विश्वास लाए हैं मैं ढकेल नहीं सकता निस्सन्देह वह अपने प्रभु से मिलने हारे हैं परन्तु मैं देखता हूँ कि तुम मूर्खता करने हारे लोग हो । (३२) हे जाति गणों ईश्वर के विरुद्ध कौन मेरी सहायता करेगा यदि मैं उनको ढकेल दूँ क्या तुम विचार नहीं करते । (३३) और मैं तुमसे नहीं कहता कि ईश्वर के भण्डार मेरे तीर हैं न मुझे गुप्त का ज्ञान है न कहता हूँ कि मैं दूत हूँ न उनके विषय में जो तुम्हारी दृष्टि में तुच्छ हैं यह कहता हूँ कि ईश्वर उनको भलाई नहीं देगा ईश्वर जानता है जो उनके हृदयों में है यदि मैं ऐसा कहूँ तो निस्सन्देह मैं दुष्टों में हूँ (३४) वह बोले कि हे नूह तू हम से भगड़ा और बहुत भगड़ चुका है अब ले आ जिसकी तू हमसे प्रतिज्ञा करता है यदि तू सत्य बोलता है । (३५) कहा बात यह है कि ईश्वर उस को तुम्हारे तीर लायगा यदि चाहे और तुम उसे विवश नहीं कर सकते । (३६) मेरी शिक्षा भी तुम्हारे अर्थ न आयँगी तदपि मैं तुम्हें शिक्षा करने की इच्छा करूँ यदि ईश्वर चाहता हो कि तुमको कुमार्ग चलावे वही तुम्हारा प्रभु है और तुम उसी की ओर लौट जाओगे (३७) क्या वह कहते हैं कि उसने भूठ गर्दंत * कर ली है तो मेरा अपराध मुझ पर और मैं उससे रहित हूँ जो अपराध तुम करते हो ॥

रु० ४—(३२) और नूह की ओर प्रेरणा की गई कि निस्सन्देह तेरे लोगों में से विश्वास न लायेंगे केवल उनके जो विश्वास ला चुके हैं सो तू उन कर्मों पर शोक न कर जो यह कर रहे हैं । (३६) हमारे नेत्रों के साम्हने और हमारी प्रेरणा से नौका बना और अनीति करने हारों के विषय में मुझसे बात न कर निस्सन्देह वह बुबायें जाँयगे । (४०) और नूह नौका बना रहा था और जब उसकी जाति के प्रधान उसके निकट से होके जाते थे तो उसकी ठठोली करते थे उसने कहा यदि

तुम हम पर ठट्टा करते हो तो निस्सन्देह हम भी तुम पर ठट्टा करेंगे जिस रीति तुम ठट्टा करते हो फिर तुम भी जानलोगे । (४१) कि वह कौन है कि जिस पर ऐसा दण्ड आयगा जो उसकी हसाई कर दे और उस पर सदा का दण्ड उतरे । (४२) यहाँ लों कि जब हमारी आज्ञा हुई और तन्दूर फिनाया हमने कहा नौका में चढ़ाले प्रत्येक जोड़े के दो और अपने लोगों को उसके उपरान्त जिस पर आज्ञा हो चुकी और उनको जो विश्वास ले आए हैं इस पर थोड़े के उपरान्त विश्वास न लाते थे । (४३) उसने कहा नौका पर चढ़ ईश्वर के नाम से उसका चलना और थमना है निस्सन्देह मेरा प्रभु क्षमा करने हारा और दयालु है । (४४) और नौका उन्हें लिए जा रही थी पर्वत समान लहरों में और नूह ने अपने पुत्रको पुकारा जो तट पर हो रहा था कि हे पुत्र हमारे साथ चढ़ आ अधर्मियों के साथ मत रह (४५) उसने कहा कि मैं किसी पर्वत से लग रहूँगा और वह मुझे जलसे बचालेगा कहा कि आजके दिन ईश्वर के दण्ड से कोई बचाने हारा नहीं है परन्तु जिस पर वही दया करे और उन दोनों के बीच एक लहर आगई फिर वह डूबने * हारों में हुआ । (४६) और आज्ञा दी गई कि हे पृथ्वी अपना जल निगल जा और हे आकाश थमजा और जल सुखा दिया गया और कार्य सब तज दिए गए और नौका जूदी पर्वत पर जाके ठहरी और कहा गया कि दूर हो दुष्ट जाति । (४७) और नूह ने अपने प्रभुको पुकारा फिर कहा कि हे मेरे प्रभु मेरा पुत्र तो मेरे लोगों में से है और निस्सन्देह तेरी बाचा सत्य है और तू प्रधानों में बड़ा प्रधान है । (४८) कहा हे नूह निस्सन्देह वह तेरे लोगों में से नहीं निस्सन्देह उसके कर्म भले नहीं सो मुझ से उसके विषय में मत पूछ जिसका तुम्हको ज्ञान नहीं निस्सन्देह मैं तुम्हे शिक्षा देता हूँ कि तू मूर्खों से बचा रहे । (४९) कहा हे मेरे प्रभु निस्सन्देह मैं तेरी शरण मागता हूँ इसी बात से कि मैं तुम्ह से पूछूँ वह जिसका मुझे ज्ञान नहीं यदि तू मुझको क्षमा न करे और मुझ पर दया न करे तो मैं हानि उठाने हारों में होजाऊँगा । (५०) और कहा गया हे नूह कुशल के साथ हमारी ओर से उतर और हमारी आशीषों सहित जो तुम्ह पर और तेरे साथी गोष्टियों पर हैं और गोष्टिपुं होंगे जिनको हम लाभ पहुँचाएंगे और फिर उनको पहुँचेगा कठिन क्लेश (५१) यह गुप्त के समाचार हैं कि हम उनको तेरी ओर प्रेरणा करते हैं न तो तू ही जानता था इसको न तेरी जाति जानती थी इससे पहिले तू धीरज धर निस्सन्देह अन्त का दिन संयमियों के निमित्त है ।।

* जान पड़ता है कि वह बृहत्संहिता उत्पत्ति ६ : २०से लिखा है ।।

रू० ५—(५२) और हमने आद की ओर उनके भाई हूद को भेजा उसने कहा हे जाति ईश्वर की आराधना करो उसको छोड़ तुम्हारा कोई दैव नहीं तुम निरा बन्धक बांध रहे हो । (५३) हे जाति मैं उसकी सन्ती तुम से कुछ बनि नहीं मांगता मेरी बनि तो ईश्वर के तीर है जिजने उत्पन्न किया सो क्या तुम समझ नहीं रखते । (५४) हे जाति तुम अपने प्रभु से ज़मा मांगो और उसकी ओर पश्चाताप करके अवहित होओ और वह अति बर्षा के मेघों को तुम पर भेजेगा । (५५) और तुम्हारे बल में अति बल देगा और पापी होके मत फिरजाओ । (५६) उन लोगों ने कहा हे हूद तू हमारे निकट कोई प्रमाण लेक रनहीं आया और तरे कहने से हम अपने दैवों को छोड़ने हारे नहीं और न हम तेरी प्रतीति करते हैं । (५७) हमतो यही कहते हैं कि हमारे दैवों में से किसी ने तुम्हे बुराई से दबोच लिया है उसने कहा कि निस्सन्देह मैं ईश्वर को साक्षी लाता हूँ और तुम भी साक्षी रहो कि मैं उनसे रूपित हूँ जिन्हें तुम साभी ठहराते हो । (५८) उसके उपरान्त तुम मेरे साथ बुराई करो सब मिल कर और मुझे अवसर न दो । (५९) मैंने ईश्वर पर भरोसा किया है जो मेरा और तुम्हारा प्रभु है कोई चलने हारा नहीं है परन्तु वह उस की चांटी पकड़ हुये है निस्सन्देह मेरा प्रभु साथी मागे पर है । (६०) फिर यदि मुह मांडागे तो मैं तुम्हारे पहुंचा चुका वह जिसके साथ मैं तुम्हारे तीर भेजा गया था और मेरा प्रभु तुम्हारी सन्ती दूसरों को तुम्हारा उतराधिकारी कर देगा तुम उसका कछ भी न विगाड़ सकोगे निस्सन्देह मेरा प्रभु प्रत्येक वस्तु का रत्नक है । (६१) और जब हमारी आज्ञा आचुकी तो हमने हूद को और उन लोगों को जो उसके साथ विश्वास लेआए थे अपनी दयासे बचालिया और हमने उनको कठिन दण्ड से रहित किया । (६२) और यह आद के लोग थे कि उन्होंने ने अपने प्रभुके चिन्हों को न माना और आज्ञा उलंघन की उसके प्रेरित की ओर अनुयाई हुए हर हठीले विरोधी के । (६३) और उनके पीछे इस संसार और पुनरुत्थान के दिन श्राप लगा दिया गयाहो परे हो हूद की जाति थी ॥

रू० ६—(६४) और समूद के तीर उनके भाई सालेह का भेजा उसने कहा कि हे जाति ईश्वर की आराधना करो केवल उसके । तुम्हारा कोई दैव नहीं बही है जिसने तुमको पृथ्वी से उपजाया और तुमको उस में बसाया सत्य ज़मा चाहो उससे और उसकी ओर अवहित होओ निस्सन्देह मेरा प्रभु उत्तर देने में समीप है । (६५) उन्होंने कहा हे सालेह इससे पहिले तू हमारे संग था और

तुम्हसे आशा करी जाती थी क्या तू हमको उसकी सेवा करने से वर्जता है जिस की हमारे पुरुखा सेवा करते थे हमको तो उस में सन्देह है जिसकी ओर तू हम का बुला रहा है। (६६) उसने कहा हे जाति देखो तो सही यदि मैं अपने प्रभु के खुले मार्ग पर पड़ लिया और उसने मुझे अपनी ओर से दया दी ईश्वर के विरुद्ध और कौन मेरी सहायता करसकता है यदि मैं उसकी आज्ञा उलंघन करूँ और तुम मेरा कुछ न बढ़ाओगे केवल हानि और हे जाति यह ऊटनी तुम्हारे निमित्त एक चिन्ह है फिर उसको छोड़ दो कि ईश्वर की भूमि में चरती फिर और उसको बुराई के साथ न छेड़ा नहीं तो तुमपर दण्ड पड़ेगा जो निकट है। (६८) फिर उन्होंने ने उसकी कूचे काट डाली और उसने उनसे कहा अपने घरों में तीन दिन लों भली भांति आनन्द करो यह वाचा है जो मिथ्या न होगी। (६९) और जब हमारी आज्ञा आ पहुँची हमने सालेह और उसके लोगों को जो उसके साथ विश्वास लाए थे अपनी दया से उस दिन की हसाई से वचा लिया निस्सन्देह तेरा प्रभु बलिष्ठ और शक्तिवान है। (७०) और लोगों का जो दुष्ट थे एक महा शब्द ने आ पकड़ा और भार को वह अपने घरों में आवे पड़े रहगए। (७१) जैसे कि उस [ठौर कभी वसेही न थे हां समूह ने अपने प्रभु के साथ अधर्म किया हां परेहे समूह !!

र० ७—(७२) और हमारे भेजेहुए इबराहीम के तीर आए सुसमाचार देके बोले प्रणाम उसने कहा प्रणाम फिर बिलंब न की और तलाहुआ बछड़ा ले आया। (७३) फिर जब देखा कि उनके हाथ उसकी ओर नहीं आते तो उनसे दुरबिचार किया और उनसे अपने जी में डरा वह बोले मत डर हम लूत की जाति की ओर भेजे गए हैं। (७४) और उसकी पत्नी खड़ी हुई थी वह हँस पड़ी फिर हमने उनको इज्जहाक का समाचार दिया और इज्जहाक के पीछे याकूब का। (७५) बोली शोक मुझपर क्या मैं जनूंगी मैं तो बुढ़िया हूँ और यह मेरा पति भी बूढ़ा है और निस्सन्देह यह एक अद्भुत बात है। (७६) उन्होंने ने कहा क्या तू ईश्वर की आज्ञायों का आश्चर्य करती है ईश्वर की दया और आशीषें तुमपर हैं हे घरवालो निस्सन्देह वह स्तुति और सराहने के योग्य है। (७७) और जब इबराहीम से भय जाता रहा और उसका सुसमाचार पहुँच चुका तो हमसे लूत की जाति के विषय में भगड़ने लगा § निस्सन्देह इबराहीम नम् और कोमल

* यह बर्णन उत्पति १८ : ८ के विरुद्ध है। § सूरए शोरा और नमल और ऐराफ़ इस बातका चर्चा नहीं यदपि वह सूरतें इस सूरत से पहिले उतर चुकी थीं ॥

स्वभाव और अवहित होनेहारा था । (७८) इब्राहीम इसे छोड़दे तर प्रभु का बचन आचुका है जो उनपर आनेहारा है ऐसा दण्ड जो रुक नहीं सकता । (७९) जब हमारे भेजे हुए लूत के समीप आए तो उनके कारण शोकित हुआ और उनके कारण उदास हुआ और बोला आज का दिन बड़ा कठिन है । (८०) और उसके तीर उसकी जाति दौड़ती आई जो पहिले से कुकर्म कर रहे थे उसने कहा हे जाति यह मेरी पुत्रियाँ हैं और वह तुम्हारे निमित्त अधिक पवित्र हैं तुम ईश्वर से डरो और मुझे मेरे पाहुनों के विषय में लज्जित न करो क्या तुम में कोई भी भला मानुष नहीं । (८१) उन लोगों ने कहा तू जानता है कि हमको तेरी पुत्रियों में कोई भाग नहीं और निस्सन्देह तू जानता है कि हम क्या चाहते हैं । (८२) उसने कहा आह कि मुझको तुम्हारा साम्हना करने की शक्ति होती अथवा किसी बली टेक ☉ की शरण लेता । (८३) कहागया हे लूत हम तेरे प्रभु के भेजे हुए हैं यह तुम्हलों कभी न पहुँच सकेंगे तू अपने घरैयों को लेकर कुछ रात रहे निकल जा और तुममें से कोई फिर कर न देखे परन्तु तेरी पत्नी कि निस्सन्देह उसको पहुँचने हारा है वह जो उनपर पहुँचेगा निस्सन्देह उसकी बाचा का समय भोर है क्या भोर नियरे नहीं । (८४) फिर जब हमारी आज्ञा आ पहुँची हमने उनके ऊँचे § स्थानों का नीचे स्थान कर दिया और हमने उनपर पत्थर और खंगर लगातार वर्षाए जो तेरे प्रभु की ओर से चिन्ह किए † हुए थे और वह उन दुष्टों से कुछ परे नहीं ॥

रु० ८--(८५) और ¶ मदीना के लोगों की ओर उनके भाई श्वयम्ब को भेजा बोला हे जाति ईश्वर की सेवा करो उसको छोड़ तुम्हारा कोई दैव नहीं नाप और तौल में घटती न करो मैं तुमको सन्तुष्ट देखता हूँ मैं तुम्हारे विषय डर में हूँ एक घेरनेहारे दिन के दण्ड से । (८६) हे जातिगण नाप और तौल को न्याय से पूरा किया करो और लोगों को उनकी वस्तुओं में से घाट न दिया करो और पृथ्वी में उपद्रव मचाते न फिरों । (८७) जो ईश्वर के देने से बच रहे वह तुम्हारे निमित्त उत्तम है यदि तुम विश्वासी हो । (८८) और मैं तुम्हारा रक्षक नहीं हूँ । (८९) वह बोले हे श्वयम्ब क्या तेरी प्रार्थना तुम्हको सिखाती है कि हम उनको तजदें जिनको हमारे पित्रगण पूजते थे अथवा हम अपनी संपत्ति के साथ वह न करें जो हम चाहें तू ही तो बड़ा कोमल स्वभाव और समझदार है ।

☉ अर्थात् किसी सैना की । § अर्थात् बस्तियों को उलट दिया । † हर अपराधी के निमित्त एक विशेष पत्थर जिस पर उसका नाम लिखा था । ¶ शोरा १७६ ॥

(६०) वह बोला हे जातिगण भन्ना देखो तो सही यदि मैं अपने प्रभु के सीधे मार्ग पर पड़ लिया और उसने मुझको अपनी ओर से उत्तम जीविका दी और मैं तुमसे मेल नहीं करता जिससे मैं तुमको बर्जता हूँ सुधार को छोड़ जहाँ लों हो सके मैं तुममें और कुछ नहीं चाहता मुझको किसी से सहायता नहीं है केवल ईश्वर के कि मैंने भरोसा किया और मैं उसी की ओर फिरता हूँ । (६१) हे जाति गण मेरी हठ में कोई ऐसा अपराध न कर बैठो कि तुम पर दुख आ पड़े उनके समान कि आ पड़ी थी नूह की जाति पर अथवा हूद की जाति पर अथवा सालेह की जाति पर और लूत की जाति पर यह तुमसे कुछ परे नहीं । (६२) अपने प्रभु से क्षमा चाहो पश्चाताप करो उसकी ओर निस्सन्देह तेरा प्रभु दया करने हारा और अति प्रेम करने हारा है । (६३) वह बोले कि हे श्वएब हम तेरी बहुत सी बातें तो समझतेही नहीं जो तू कहता है और हम देखते हैं तू हमसे निरा बोदा है और यदि तेरे कुटुम्बी न होते तो हम तुझको पथरवाह कर डालते तू हम पर कोई बलिष्ठ नहीं । (६४) वह बोला हे जातिगण क्या मेरे कुटुम्ब का दबाव तुम पर ईश्वर की अपेक्षा से अधिक है तुमने ईश्वर को फेंक दिया अपनी पीठ पर निस्सन्देह मेरा प्रभु जो कुछ तुम कर रहे हो उसको घेरे हुये है । (६५) हे जाति गण तुम अपने ठौर पर अभ्यास करते रहो और निस्सन्देह मैं भी अपनी ठौर पर अभ्यास कर रहा हूँ और आगे तुमको जान पड़ेगा । (६६) कि किस पर दण्ड आता है कि उनकी हँसाई करे और कौन भूठा है सो बाट जोहते रहे निस्सन्देह मैं भी बाट जोहता हूँ । और जब हमारी आज्ञा आ पहुँची तो हमने श्वएब को और उनको जो उसके साथ विश्वास लाये थे अपनी दया से बचा लिया और धर पकड़ा लो अनीति करते थे एक महाशब्द ने और भोर को वह अपने घरों में अँधे पड़े रह गए । (६८) जैसे कि वहाँ कभी बसे ही नहीं थे हां परे हो मदीनवाले जिस भांति परे किए गए समूदवाले ॥

रु० ६—(६६) और हमने मूसा को अपने चिन्हों सहित और प्रत्यक्ष प्रमाणों के साथ फिराऊन और उसके अध्यक्षों के तीर भेजा फिर वह फिराऊन ही की आज्ञा के अनुयायी हुए और फिराऊन की आज्ञा ठीक न थी । (१००) पुनरुत्थान के दिन फिराऊन अपनी जाति के आगे आगे होगा और उनको अग्नि लों पहुँचा देगा बुरे घाट ला डाला । (१०१) उनके पीछे इस संसार में श्राप लगा दिया और पुनरुत्थान में भा बुरा पारितोषिक है जो उनको दिया गया है । (१०२) यह ब्वस्तियों के समाचारों में से हैं जो हम तुझको सुनाते हैं कुछ इनमें से अबला

खड़ी हैं और कुछ जड़से उखड़ गई हैं । (१०३) हमने उन पर अनीति नहीं की बरन अपने आप पर उन्होंने ने अनीति की और उनके दैव उनके कुछ अर्थ न आए जिनको वह ईश्वर के उपरान्त पुकारा करते थे जबकि मेरे प्रभुकी आज्ञा आ पहुँची तो उन्होंने ने केवल नाश के कुछ न बढ़ाया । (१०४) ऐसेही तेरे प्रभु की पकड़ है जब वह वस्तुओं को पकड़ता है और वह दुष्ट होते हैं और निस्सन्देह उसकी पकड़ अति दुखदाई और कठिन है । (१०५) निस्सन्देह इसमें उनके निमित्त चिन्ह हैं जो अन्त के दिन से डरते हैं यह एक दिन है जिसमें मनुष्य एकत्र किए जायँगे यह दिन साक्षी * दिया हुआ है । (१०६) हम उसको रोक न रखेंगे हां नियत समय लों । (१०७) जिस दिन वह आ पहुँचेगा तो कोई प्राणा बोल न सकेगा केवल उसकी आज्ञा के और उनमें अभागे और सुभागे हैं । (१०८) फिर जो अभागे हैं वह अग्नि में होंगे उनको वहां चिल्लाना और दहाड़ना होगा । (१०९) सदा उसमें रहेंगे जबलों आकाश और पृथ्वी रहें परन्तु जो तेरा प्रभु चाहे निस्सन्देह तेरा प्रभु जो चाहता है कर डालता है । (११०) और जो भले हैं वह बैकुण्ठ में होंगे सदा उसमें रहेंगे जबलों आकाश और पृथ्वी रहें परन्तु जो तेरा प्रभु चाहे यह अलेख क्षमा है । (१११) तू इससे संदेह में मत हो जो वह पूजते हैं सो यह लोग तो वही पूजते हैं जो उनके पूर्व पुरखा पूजते रहे और हम उनको बिना घटाए सम्पूर्ण भाग देना चाहते हैं ॥

रु० १०—(११२) हमने मूसा को पुस्तक दी फिर उसमें विभेद किया और यदि एक बात पहिले से तेरे प्रभु की ओर से आ न चुकी होती तो उन में निर्णय कर दिया गया होता और निस्सन्देह वह इससे बड़े सन्देह में हैं और हिचकिचाते हैं । (११३) और उन सबको जब समय आयगा तेरा प्रभु उनकी क्रिया का फल सम्पूर्ण देदेगा उसको सब का ज्ञान है जो कुछ वह कर रहे हैं । (११४) और तू सीधा चला चल जिस भाँति तुझे आज्ञा मिली है और जिन्हों ने तेरे साथ पश्चाताप किया है और तुम मर्याद से न बढ़ो जो कुछ तुम करते हो वह देखता है । (११५) जो दुष्ट हैं उनकी ओर न भुको कहीं ऐसा न हो कि अग्नि तुम को छुए तुम्हारा ईश्वर को छोड़ कोई सहायक नहीं और फिर कहीं भी और न पाओगे । (११) प्रार्थना के दोनों § छोर स्थिर रखो और कुछ रात गए निस्सन्देह भलाइयां पापों को हटा देती हैं और यह स्मरण करने हारों के निमित्त स्मरण

कराना है। (११७) धीरज कर निस्सन्देह ईश्वर भलाई करने हारों का प्रतिफल क्षीण नहीं करता। (११८) फिर अगले समय वालों में से जो तुम से पहिले बीते हैं ऐसे समझाने हारे क्यों न हुये कि जो देश में भगड़ा मचाने को बर्जते थे परन्तु कुछ लोग ऐसे थे जिनको हमने बचा लिया उन में से जो दुष्ट लोग थे उसी मार्ग पर चले जिस में भोग विलास पाया और वह पापी थे। (११९) तेरा प्रभु ऐसा नहीं कि वस्तियों को अनीति से नाश करदे और उनके लोग सुकर्म करने हारे हों। (१२०) यदि तेरा प्रभु चाहता तो समस्त लोगों को एक जत्था कर देता परन्तु वह विभेद करने से न मानेंगे परन्तु जिन पर तेरे प्रभु ने दया की इसी हेतु उन्हें उत्पन्न किया तेरे प्रभु का वचन पूरा हुआ कि मैं नर्क को जिन्नों और मनुष्यों से भर दूंगा। (१२१) और हर बात हम तुझ से बर्णन करते हैं प्रेरतों की बातों में से जिससे तेरे हृदय को शांति दें और इन्हीं में तेरे निकट सत्य बात और शिक्षा और स्मरण कराने हारी विश्वासियों के निमित्त आईं। (१२२) जो विश्वास नहीं लाये उन से कहदे कि तुम अभ्यास किये जाओ अपनी ठौर और हम भी अपनी ठौर अभ्यास कर रहे हैं और तुम बाट जोहते रहो और निस्सन्देह हम भी तुम्हारे साथ बाट जोहते हैं। (१२३) ईश्वर ही गुप्त की बातों को जानता है जो आकाश और पृथ्वी में है और उसी की ओर समस्त कार्य लौट जाते हैं सो उसी की सेवा कर और भरोसा रख उस पर तेरा प्रभु उस से जो कुछ तुम करते हो अचेत नहीं ॥



१२ सूरए यूसफ मक्की रुकू १२ आयत १११

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १--अल्ला (१) यह बर्णन करने हारी पुस्तक की आयतें हैं (२) निस्सन्देह हमने उसे उतारा है अरबी में कुरान जिस से समझ सको (३) हम तुम्हे उत्तम से उत्तम बार्ता सुनाते हैं और हमने तेरी ओर यह कुरान प्रेरणा किया और निस्सन्देह इससे पहिले तू अचेतों में था (४) जिस समय यूसफ ने अपने पिता से कहा कि हे पिता मैंने ग्यारह तारों को और सूर्य और चन्द्रमा को देखा कि यह

ॐ महम्मद साहब अपने अन्तिम समय में कहा करते थे कि सूरये बूद और उसकी दो बहनें अर्थात् अर्थात् सूरये वाक्या और कारया ने उनको बड़ा कर दिया अर्थात् उनके धृत्वांशों ने ॥ ॐ जान पड़ता है कि महम्मद साहब उस दूसरे स्वप्न में अज्ञान थे जिसका अर्थात् उरपति ३० : ७ में है ॥

मुझे दण्डवत करते हैं। (५) कहा हे पुत्र अपने भाइयों से अपने स्वप्न वर्णन मत करना कि वह तेरे विषय में कपट से कोई छल न करें निस्सन्देह दुष्टात्मा मनुष्य का प्रगट में शत्रु है। (६) और इस भांति तुझे तेरा प्रभु चुना हुआ ठहरायगा और तुझे बातों का अर्थ करना सिखायगा और तुझ पर अपना पारितोषिक पूरा करेगा और याकूब की सन्तान पर जिस भांति इससे पहिले तेरे पूर्व पित्रों इबराहीम और इसहाक पर पूरे किये निस्सन्देह तेरा प्रभु जानने हारा और बुद्धिवान है ॥

ह० २—(७) निस्सन्देह यूसुफ और उसके भाइयों के वृत्तान्त में प्रश्न करने हारों के निमित्त चिन्ह हैं। (८) जब वह कहने लगे कि यूसुफ और उसका भाई हमारे पिता को अति प्रिय हैं यद्यपि हम बलवान हैं निस्सन्देह हमारा पिता प्रत्यक्ष भ्रम में है। (९) यूसुफ को घात करो अथवा उसको किसी देश में फेंक आओ कि तुम्हारे पिता का चित केवल तुम ही पर हो और उसके पीछे भले लोगों में हो जाइयो। (१०) उन बोलनेहारों में से एक बोल उठा कि यूसुफ को बध मत करो उसको किसी अधेरे कुए में डालदो और उसको कोई बटोही उठा ले जायगा यदि तुमको कुछ करना ही है। (११) वह कहने लगे कि हे पिता क्या कारण है कि तू यूसुफ के विषय में हमारी प्रतीति नहीं करता निस्सन्देह हमतो उसके शुभचिन्तक हैं। (१२) उसको कल हमारे साथ भेज दे कि भली भांति खाय और खेले और निस्सन्देह हम उसके रक्षक हैं। (१३) उसने कहा निस्सन्देह यह तो मेरे शोक का कारण है कि तुम उसको ले जाओ मैं डरता हूँ कि उसको कोई भेड़िया खा जाय और तुम उससे अचेत रहो। (१४) बोले यदि भेड़िया खा जाय जबकि हम एक जत्था हैं तो निस्सन्देह हमने सब कुछ खो दिया*। (१५) और जब यूसुफ को लेकर चले गये और सब इस पर एकचित्त हुये कि इसको किसी अधे कुए में डाल दें और हमने उसकी ओर प्रेरणा की कि तू निश्चय इनको इनके यह कर्म जतायगा और वह न जानेंगे। (१६) और सांभ को वह अपने पिता के समोप रुदन करते हुए आए। (१७) उन्होंने कहा हे हमारे पिता निस्सन्देह हम परस्पर दौड़ करने लगे और यूसुफ को अपने अटाले के तीर छोड़ दिया और उसको भेड़िया खा गया और तू कभी हमारे कहे की प्रतीति न करेगा यद्यपि हमतो सच्चे हैं। (१८) और उसके

कुर्ता पर झूठा लोहू लगा लाए उसने कहा कि तुम्हारे हृदय ने तुम्हारे निमित्त एक बात बनादी है परन्तु धीरज आचुका है मैं ईश्वर से सहायता चाहता हूँ उसपर जो तुम वर्णन करते हो। (१६) और व्यापारियों का एक दल आ पहुँचा और उन्होंने अपना पहिहार भेजा ✽ तो उसने अपना डोल कुए में फांसा और बोल उठा सुसमाचार हो यह तो लड़का है और उसको धन समझ कर छिपा रखा और ईश्वर तो भलीभांति जानता है जो वह कर रहे थे। (२०) और उसको तुच्छ मूल्य गिन्ती के कुछ रुपये के बदले बेच दिया और वह उससे रूषित हो रहे थे ॥

रु० ३—(२१) और उस मनुष्य ने जिसने मिस्र वालों में से उसे मोल लिया था अपनी स्त्री से कहा कि इसको सादर रखियो कदाचित हमको लाभ दे अथवा हम इसको पुत्र बनाएं और ऐसे हमने यूसफ को उस देश में ठौर दिया जिस्ते हम उसको कहावतों के अर्थ करना सिखावें और ईश्वर अपने कार्यों पर शक्तिवान है परन्तु बहुतेरे मनुष्य नहीं जानते। (२२) और जब वह अपनी तहणावस्था को पहुँचा हमने उसको बुद्धि और ज्ञान दिया और इसी भांति हम सुकर्मियों को प्रतिफल देते हैं। (२३) और उस स्त्री ने जिसके घर में वह रहता था उस से लगावट की अपने आपको बश करने से और द्वार मूंद दिए और कहा आओ मैं तेरे निमित्त हूँ उसने कहा ईश्वर की शरण निस्सन्देह वह तो मेश स्वामी है उसने मुझे भलोभांति रखा है निस्सन्देह दुष्ट भलाई नहीं पाते। (२४) उसका उसकी ओर मन लगा और वह भी उसकी ओर मन लगाही चुका था यदि उसने अपने प्रभु का प्रमाण न देखा होता तो ऐसाही हुआ कि हमने उससे बुराई और निर्लज्जता हटा रखी निस्सन्देह वह हमारे निष्खोट दासों में था। (२५) और दोनो द्वार की ओर भागे और स्त्री ने पीछे से उसका कुरता चीर दिया और वह दोनों उसके पति से द्वार पर भेंटे वह बोली उस मनुष्य को जो तेरी स्त्री से कुकर्म का इच्छक हो केवल इसके कुछ दण्ड नहीं कि बन्धुवा किया जाय अथवा दुखदायक दण्ड हो। (२६) बोला यह तो आपही मेरी इच्छुक हुई और स्त्री के कुटुम्ब में से एक ने सात्ती दी कि यदि उसका कुर्ता साम्हने से फटा है तो स्त्री की बात सत्य है और वह झूठों में है। (२७) और यदि उसका कुर्ता पीछे से फटा है तो वह झूठी है और वह सत्य-

वादियों में है । (२२) और जब उसने उसके कुर्ते को देखा कि पीछे से फटा है तो बोला निस्सन्देह यह तो स्त्रियों का छल है और निस्सन्देह तुम्हारा छल बड़ा है । (२६) हे यूसफ इस बात को जाने दे हे स्त्री तू अपने अपराध की क्षमा मांग निस्सन्देह तू ही अपराधी थी ॥

रु० ४—(३०) और नम्र में स्त्रियें चर्चा करने लगीं कि अजीज की स्त्री अपने दास के मन और उसकी इच्छा को अपनी ओर लगाने चाहती है निस्सन्देह उसके हृदय में उसकी प्रीति ठौर पकड़ गई निस्सन्देह हम देखते हैं कि वह प्रत्यक्ष भ्रमणा में है । (३१) और जब उसने उनके छल की बातें सुनीं उनको बुलवा भेजा और उनके निमित्त जेवनार सिद्ध की और उनमें से प्रत्येक को एक छरी दी और उससे कहा कि अब निकल आ उनके सामने तो जब उन्होंने ने देखा उन्होंने ने उसे बड़ा जाना और अपने हाथ काट डाले और कहने लगीं ईश्वर क्षमा करे यह तो मनुष्य नहीं परन्तु कोई महान दूत है । (३२) उसने उनसे कहा यह तो वही है जिसके निमित्त तुम मुझे मेहनें देती थीं निस्सन्देह मैंने उस से कामेच्छा की है और यह बचा रहा है और यदि यह न करेगा जो मैं उस से कह रही हूँ तो अवश्य बंधुआ किया जायगा और तुच्छों में होगा । (३३) वह बोला हे मेरे प्रभु मुझे बन्दीगृह इससे अधिक प्रिय है जो वह मुझसे चाहती है यदि तू उनके छल को मुझ से न फेर देगा तो मैं उनकी ओर झुक जाऊंगा और मूर्खों में होऊंगा । (३४) सो उसके प्रभु ने उसकी प्रार्थना ग्रहण की और उनका छल उससे हटा दिया निस्सन्देह वही सुनने हारा और जानने हारा है । (३५) इन चिन्हों के देखने पर भी उन्हें यह भला जान पड़ा कि उसे एक समय लों बन्धुआ रखें ॥

रु० ५—(३६) और बन्दीगृह में उस के तीर दो तरुण पहुँचाये गये उनमें से एक ने कहा कि निस्सन्देह मैं अपने को मदिरा निचोड़ते हुये देखता हूँ और दूसरे ने कहा कि निस्सन्देह मैं अपने को सिर पर रोटियां उठाए हुये देखता हूँ जिस में से पत्ती खाते हैं हम को उसका अर्थ बता निस्सन्देह हम तुम्हको सुकर्म करने हारां में देखते हैं । (३७) उसने कहा तुम्हारे तीर भोजन जो तुम्हको दिया जाता है न आने पावेगा और मैं तुम्हें उसका अर्थ उससे पहिले कि वह तुम्हारे निकट आवे बताऊंगा यह उन्हीं में से है जो मुझ को मेरे प्रभु ने सिखाया है और

मैं उस जाति का मत ॐ जो ईश्वर पर विश्वास नहीं लाते और अन्त के दिन को भी मुकरते हैं छोड़ बैठे हूँ । (३८) और मैं अपने पितरों इबराहीम और इज्जहाक और याकूब के मत का अनुगामी हूँ हमें उचित नहीं कि किसी बस्तु को ईश्वर का साक्षी बनायें यह ईश्वर का अनुग्रह है हम पर और सब लोगों पर परन्तु बहुधा मनुष्य गुणानुवादी नहीं न होते । (३९) हे मेरे बन्दीगृह के दोनों साथियो क्या बहुत से प्रभु अलग अलग अच्छे हैं अथवा अकेला बली ईश्वर । (४०) तुम लोग कुछ नहीं पूजते ईश्वर के उपरान्त वरन नामों को जो तुमने और तुम्हारे पितरों ने गढ़ रखे हैं जिनके निमित्त ईश्वर ने कोई प्रमाण नहीं दिया केवल ईश्वर के किसान का राज्य नहीं वह तुम्हें आज्ञा देता है कि उसी की आराधना करो यही सीधा मत है परन्तु लोग नहीं जानते । (४१) हे मेरे बन्दी गृह के दोनों साथियो तुममें से एकतो अपने स्वामी को मदिरा पिलायगा और दूसरा क्रूश पर चढ़ाया जायगा फिर खालेंगे पत्नी उसके सिर में से जिस काम का तुम तात्पर्य चाहते थे न्याय हो चुका । (४२) और उसने उससे जिसके विषय में विचार था कि दोनों में से बच जायगा कहा कि अपने स्वामी से मेरी चर्चा कीजियो परन्तु उसको दुष्टात्मा ने अपने स्वामी से चर्चा करना मुला ॥ दिया और वह कई वर्ष बन्दीगृह में और रहा ॥

रु० ६—(४३) तब राजा ने कहा निस्सन्देह मैं सात मोटी गाएं देख रहा हूँ उनको सात दुबली गाएं निगल गई और सात अन्न की हरी बालें और दूसरी सूखी देखता हूँ हे अध्यक्षो मेरे स्वप्न का अर्थ बताओ यदि तुम स्वप्नों के अर्थ बताया करते हो । (४४) वह कहने लगे यह तो विचित्र स्वप्न है और हम ऐसे स्वप्नों का अर्थ नहीं जानते । और वह जिसने उन दोनों में से छूटकारा पाया था बोल उठा और बहुत समय बीते स्मरण किया मैं तुमको इसका अर्थ बताऊंगा निस्सन्देह मैं तुमको उसका अर्थ बताऊंगा सो मुझको भेजो । (४६) हे सत्य बोलनेहारे यूसफ हमें उत्तर दे सात मोटी गाओं के सात दुबली गाओं के खालेने के विषय में और सात हरी बालों और सात सूखी बालों के विषय में जिस्तें कि मैं लोगों के निकट लौट जाऊं जिस्तें वह जानलें । (४७) उसने कहा सात वर्ष लगातार खेती करो और फिर जो कुछ तुम काटो उसको उसकी बालों में छोड़ दो

ॐ आयत ३७-३८ बड़ी चौका देनेवाली हैं जो बात महम्मद साहब अपने श्रोताओं से कहा करते थे यह यहां यूसफ के मुंह से कहला रहे हैं । ॥ अर्थात् दुष्टात्मा ने यूसफ को उभारा कि अपने प्रभु की अपेक्षा मनुष्य पर अधिक भरोसा रखे ॥

थोड़े से के उपरान्त जो तुम खाओगे । (४८) फिर सात वर्ष घटता के आयेगे वह खालेंगे जो कुछ तुमने पहिले से उनके निमित्त बटोर के रखा है उस थोड़े से को छोड़ जो तुम बचा रखो । (४९) और उसके पीछे एक वर्ष मनुष्यों पर वर्षा वर्षाई जायगी वह उसमें निचोड़ेंगे * ॥

रु० ७—(५०) तब राजा ने कहा उसे मेरे निकट लेआओ * और जब उसके समीप भेजे हुए आए तो उसने कहा कि अपने स्वामी के निकट फिरजा और उससे पूछ कि उन स्त्रियों का क्या प्रयोजन था जिन्होंने ने अपने हाथ काट लिए निस्सन्देह मेरा प्रभु उनके झलको जानता है । (५१) उसने पूछा तुम्हारा क्या प्रयोजन था कि तुमने यूसफ के काम को इच्छा की वह बोली ईश्वर साक्षी है हमने उसमें कोई बुराई नहीं जानी और अज्ञीज की स्त्री बोली अब सत्य बात खुलगाई मैंने उसके काम की इच्छा की निस्सन्देह वह सत्य बोलनेहारों में है । (५२) यह इस निमित्त था कि वह जानले कि मैंने उसके अनहोते में उसकी चोरी नहीं की और यह कि ईश्वर चोरी करनेहारों के झलको नहीं चलने देता ॥

पारा १३. (५३) और मैं अपने आपको उससे रहित नहीं ठहराता शरीरिक इच्छा तो बुराई की ही आज्ञा देती है परन्तु जिस समय मेरा प्रभु दया करे निस्सन्देह मेरा प्रभु दया करने हारा क्षमा करने हारा कृपालु है । (५४) और राजा ने कहा उस को मेरे समीप ले आओ मैं विशेष उसको अपने ही निमित्त रखूँ और जब उसने उस से बार्तालाप किया तो उसने कहा कि निस्सन्देह तूने आज मेरे निकट अमीन की पदवी पाई । (५५) उसने कहा कि मुझको देश के भण्डरों ॥ पर नियत कर निस्सन्देह मैं रक्षा करने और जानने † हारा हूँ (५६) इसी भांति हमने यूसफ को उस देश में ठौर दिया कि वह जिस भाग में उसका जी चाहे रहे हम जिस को चाहते हैं अपनी दया पहुँचा देते हैं हम भलाई करने हारों का प्रतिफल क्षीण नहीं करते । (५७) और जो विश्वास लाते हैं और जो संयम करते हैं उनके निमित्त अन्त के दिन का प्रतिफल उत्तम है ॥

रु० ८—(५८) और यूसफ के भाई आये और उसके सन्मुख गये उसने उन को पहचान लिया परन्तु उन्होंने ने उसे न चीन्हा । (५९) जब उनके निमित्त

* अर्थात् दाख रस । * उत्पत्ति ४१ : १४ से जान पड़ता है कि यूसफ अर्थ बताने से पहिले बन्दीगृह से छुटकारा पा गया था परन्तु कुरान अर्थ बताने के पीछे छुटकारे का चर्चा करता है । ॥ उत्पत्ति ४१ : ४६ ने लिखा है कि फिराऊन ने आप ही उसको किया । † अर्थात् गुणी हूँ ॥

उनकी सामग्री सिद्ध करदी गई तो कहा मेरे तीर अपने भाई का जो तुम्हारे पिता से है लेआइयो क्या तुम नहीं देखो कि मैं नाप पूरा देता हूँ और मैं उत्तम अतिथि सेवक हूँ। (६०) फिर यदि तुम उसको मेरे निकट न लाए तो तुम्हारे निमित्त मेरे निकट कोई नपुआ नहीं और न तुम मेरे निकट आना। (६१) उन्होंने कहा कि हम उसके निमित्त अपने पिता को फुसलायेंगे और हमें यह अवश्य करना है। (६२) और उसने अपने सेवकों से कहदिया कि उनकी पूंजी उनके बोरों में रखदो कदाचित्त यह इसको चीन्हलें जब अपने लोगों की ओर लौट जायं और कदाचित्त अभी लौट आवें। (६३) और जब वह अपने पिताके निकट आए वह बोले हे पिता हमसे नपुआ * रोक दिया गया सो हमारे भाई को हमारे साथ भेज कि नपुआ ले आवें निस्सन्देह हम उसके रत्नक हैं। (६४) उसने कहा कि इसपर मैं तुम्हारी प्रतीत नहीं करता परन्तु जैसी पहिले इसके भाई के विषय में प्रतीत की थी सो ईश्वर उत्तम रत्ना करने हारा है वह सब दयालुओं में बहुत बड़ा दयालु है। (६५) और जब उन्होंने ने अपनी अपनी सामग्री खोली अपनी पूंजी को पाया कि उन्हें फेरदी गई वह बोले हे पिता और हमें क्या चाहिए हमारी पूंजी तो हमें फेरदी गई अपने लोगों के निमित्त अन्न लावेंगे और अपने भाई की रत्ना करेंगे और एक नपुआ ऊंट का और अधिक लावे यह नपुआ तो छोटा है। (६६) वह बोला मैं इसको कभी तुम्हारे साथ न भेजूंगा जबलों कि तुम ईश्वर की ओर से पक्की बाचा न करो कि तुम अवश्य इसको मेरे निकट लै आओगे केवल इसके कि तुम आपही घिर जाओ फिर जब उन्होंने ने उसको पक्की बाचा दी उसने कहा कि ईश्वर उसपर जो हम करते हैं रत्नक है। (६७) और उसने कहा कि हे मेरे बेटो कि तुम सब एकही द्वार से प्रवेश न करो और पृथक पृथक द्वारों से प्रवेश करो और मैं तुमको ईश्वर की आज्ञा से नहीं बचा सकता इश्वर के उपरान्त किसी की कुछ आज्ञा नहीं मैंने उसी पर भरोसा करलिया है उचित है कि सब भरोसा करने हारे उसी पर भरोसा रखें। (६८) और जब उन्होंने ने प्रवेश किया जिस भांति उनके पिता ने उन्हें आज्ञा दी थी यह उनको ईश्वर को आज्ञा से बचा नहीं सकता था परन्तु याकूब के हृदय में एक अभिलाषा थी जिसको उसने पूरा किया और निस्सन्देह उस वस्तु से कि हमने उसे सिखाई थी वह ज्ञानवान था परन्तु बहुतेरे मनुष्य नहीं जानते ॥

* अर्थात् अन्न भर कर बोरी ॥

२०६—(६६) और जब वह यूसुफ के सन्मुख आए उसने अपने भाई को अपने निकट ठौर दिया और कहा कि मैं तो तेरा भाई हूँ बस उससे जो यह करते * हैं शोक न कर। (७०) फिर जब उनकी सामग्री सिद्ध करदी गई तो उसने पानी पीने का कटोरा अपने भाई की बोरी में रख दिया फिर एक पुकारने हारे ने पुकारा कि हे व्यापारियो निस्सन्देह तुम चोर हो। (७१) वह उनकी और मुँह कर के कहने लगे कि तुम्हारी कौनसी वस्तु खो गई। (७२) उन लोगों ने कहा कि हम राजा के कटोरे को खोया हुआ पाते हैं और जो कोई उसे लायगा एक ऊंट का भार † उसे मिलेगा और मैं उसका बिचवई हूँ। (७३) उन्होंने कहा कि ईश्वर की सौह तुम जानते हो कि हम इस हेतु नहीं आये कि देश में उपद्रव ‡ करें और न हम कभी चोर थे। (७४) उन्होंने कहा कि फिर इसका क्या दण्ड जो तुम भूठे हो। (७५) उन्होंने कहा कि इसका दण्ड यह कि जिसके बारे में पाया जाय वही उस के बदले में जावे हम इसी भाँति दुष्टों को दण्ड देते हैं। (७६) तब उसने उनकी बोरियों को अपने भाई की बोरी से पहिले देखना आरम्भ किया और तब उसने अपने भाई की बोरी में से निकाला इस भाँति हमने यूसुफ के निमित्त छल से दाव किया नहीं तो वह अपने भाई को राजनीति से न ले सकता उपरान्त उसके कि ईश्वर चाहे हम जिसकी चाहते हैं पदवी ऊँची करते हैं हर जानने हारे पर उत्तम जानने हारा है। (७७) वह बोले यदि उसने चुराया है तो इसके एक भाई ने इस से पहिले चुराया है § फिर यूसुफ ने इस बात को अपने हृदय में रखा और उन पर इसको प्रगट न किया कहा तुम दरजे में नीच हो ईश्वर भली भाँति जानता है जो कुछ तुम बर्गान करते हो। (७८) वह बोले हे अजीज निस्सन्देह इसका पिता बहुत बूढ़ा है हममें से एक को उसके बदले लेले हम देखते हैं कि तू सुकर्मियों में है। (७९) उसने कहा ईश्वर शरण दे कि हम किसी को पकड़ रखें केवल उसके जिसके तीर हमने अपनी वस्तु पाई यदि ऐसा करें तो दुष्ट ठहरें ॥

२०—१०(८०) और जब वह उस से निराश होगये परामर्श करने को अलग हो बैठे इन में का बड़ा बोला क्या तुम नहीं जानते कि तुम्हारे पिता ने तुमसे ईश्वर की दृढ़ बाचा ली थी और उसके पहिले तुम यूसुफ के बिषय में अपराध कर चुके हो मैं तो इस देश से नहीं जाने का जबलों कि मेरा पिता मुझ को आज्ञा न दे

अथवा ईश्वर मेरे निमित्त आज्ञा न करे क्योंकि वह उत्तम आज्ञा करनेहारा है । (८१) फिर जाओ अपने पिता के निकट और कहीं हे हमारे पिता निस्सन्देह तरे पुत्र ने चोरी की और हमने वही कहा जिसकी हमको सुध थी और हम गुप्त के रक्षक न थे । (८२) अब पूछले उस बस्ती से जिसमें हम थे और उस जत्था से जिसमें हम आए निस्सन्देह हम सच्चे हैं । (८३) बोला कुछ नहीं बरन तुम्हारे हृदयों ने एक बात बनाई है सो धीरज उत्तम है आशा है कि ईश्वर मेरे तीर उन सबको लेआवेगा निस्सन्देह वही जाननेहारा और बुद्धिमान है । (८४) और उनसे मुँह मोड़ लिया और कहा शोक यूसफ पर और उसकी आंखें शोक के कारण श्वेत होगई क्योंकि उसने अपने को घोंट लिया । (८५) उन्होंने कहा ईश्वर की सोह तूतो सदा यूसफ के स्मरण में रहेगा यहां लौं कि रोगी होजायगा अथवा मर ही जायगा । (८६) वह बोला कि मैं अपनी बेचैनी और शोक को ईश्वर से पुकार करता हूं मैं ईश्वर की ओर से वह बातें जानता हूं जो तुम नहीं जानते ॥ (८७) हे मेरे पुत्रो जाओ यूसफ और उसके भाई का खोज करो ईश्वर की दया से निराश न होओ निस्सन्देह ईश्वर की दया से निराश नहीं होते परन्तु वही लोग जो अधर्मी हैं । (८८) और जब वह उसके समीप पहुँचे उन्होंने कहा हे अजीब हमको और हमारे घरैयों को क्लेश पहुँचा और हम तुच्छ पूंजी लाग हैं हमको पूरा नपुआ देदे और हमें दान दे निस्सन्देह ईश्वर दान देने हारों को प्रतिफल देता है । (८९) कहा क्या तुम जानते भी हो कि तुमने युसफ और उसके भाई के साथ क्या क्या किया जब तुम अज्ञानां में थे । (९०) वह बोले क्या तू सचमुच यूसफ है उसने कहा मैं यूसफ हूं और यह मेरा भाई है । ईश्वर ने हम पर उपकार किया है और निस्सन्देह जो ईश्वर से डरता है और धीरज धरता है और निस्सन्देह ईश्वर भलाई करनेहारों का प्रतिफल नहीं मेटता । (९१) वह बोले ईश्वर की सोह ईश्वर ने तुम्हे हम पर उत्तम किया है निस्सन्देह हम अपराधियों में थे । (९२) उसने कहा आज के दिन तुम पर दोष नहीं ईश्वर तुम्हें क्षमा करे और वह सब दयालुओं से अधिक दयालु है । (९३) मेरे इस कुर्ते को ले जाओ और उसको मेरे पिता के मुँह पर डालदो कि वह दृष्टि पायगा और मेरे निकट सारे परिवार को ले आओ ॥

रु० ११—(९४) जब जत्था नग्न से बाहर हुआ उनके पिता ने कहा तुम्हे यूसफ की सुगंध ई आती है यदि तुम मुझे बहका हुआ न कहो ।

(६५) लोगों ने कहा कि ईश्वर की सोंह तूतो अपनी उस पुरानी भूल में है ।
 (६६) और जब सुसमाचार देनेहारा आया उसने उसके मुँह पर डाल दिया* तो उसने दृष्टि पाई । (६७) कहा कि मैंने तुमसे न कहा था कि मैं ईश्वर की ओर से वह जानता हूँ जो तुम नहीं जानते । (६८) वह बोले हे हमारे पिता हमारे निमित्त हमारे पापों की क्षमा मांग निस्सन्देह हम अपराधया में थे । (६९) उसने कहा कि मैं तुम्हारे निमित्त अपने प्रभु से क्षमा मांगूंगा निस्सन्देह वह क्षमा करने हारा क्यालु है । (१००) और जब वह यूसफ के निकट पहुँचे तो यूसफ ने अपने माता पिता को अपने समीप ठौर दिया और कहा कि मिसर में प्रवेश करो यदि ईश्वर की इच्छा हो शान्ति व आनन्द से । (१०१) और अपने पिताको सिंहासन पर ऊंचा † बैठाया और वह उसके साम्हने दण्डवत करने को गिर गये और उसने कहा हे मेरे पिता यह मेरे पहिले स्वप्न का अर्थ है उसको मेरे प्रभु ने सत्य कर दिखाया और उसने मेरे संग उपकार किया जब मुझको बन्दी गृह से और तुमको चुटैल ठौर से ले आया इसके पीछे दुष्टात्मा ने मुझमें और मेरे भाइयोंमें भगड़ा डाल दिया था निस्सन्देह मेरा प्रभु चाहता है यत्न से करता है निस्सन्देह वही जाननेहारा और बुद्धिवान है । (१०२) हे मेरे प्रभुतूने मुझको राज्य दिया और कहावतों का अर्थ करना सिखाया हे आकाशों और पृथ्वी के उत्पन्न करनेहारे तूही मेरा प्रतिपालक इस संसार और अन्त के दिन में है मुझको इज्जलाम में मृत्यू दे और मुझको भलाई करनेहारों में मिला ॥ (१०३) यह गुप्त के समाचार हैं जिनको हम तेरी ओर प्रेरणा से भेजते हैं तू उसके निकट न था जब उन्होंने अपना परामर्श दृढ़ कर लिया और झल कर रहे थे और बहुतेरे लोगों में से विश्वास लाने हारे नहीं चाहे तू अभिलाषा ही करे । (१०४) और तू उनसे इस पर कुछ बनि नहीं मांगता सो यह तो सारी सृष्टियों के निमित्त शिक्का है ।

१०—१२—(१०५) स्वर्गों और पृथ्वी में बहुतेरे चिन्ह हैं जो उन पर बीत जाते हैं और उन पर कुछ ध्यान नहीं करते । (१०६) और उनमें के बहुतेरे ईश्वर पर बिना उसके साथ सामी ठहराये विश्वास नहीं लाते । (१०७) क्या वह इस बात से निडर हो गये हैं कि उन पर ईश्वर के कोपसे कोई बिपति आन पड़े अथवा पुनरुत्थान अचानक आ पड़े और उनको जान भी न पड़े । (१०८) कहदे

* अर्थात् कुर्त्ता । † उत्पत्ति ३० : १३ से विदित होता है कि यूसफ की माता मर चुकी थी परन्तु कुरान से जान पड़ता है कि उसकी माता जीवी है ॥

यही मेरे प्रभु का मार्ग है मैं ईश्वर की ओर से खुले प्रमाण के संग बुलाता
 और जितने मेरे बश में हैं ईश्वर पवित्र है मैं साभी ठहराने हारों में नहीं हूँ ।
 (१०६) हमने तुझ से पहिले केवल मनुष्यों के और किसी को न भेजा कि हम
 उनकी ओर प्रेरणा करते थे और बस्तियों के रहने हारे थे तो क्या यह लोग
 देश में नहीं फिरे कि देख लेते कि उनका क्या अन्त हुआ जो उनसे पहिले थे
 निस्सन्देह अंत के दिन का घर संयमियों के निमित्त उत्तम है सो क्या उनको
 समझ नहीं । (११०) यहां लों कि प्ररित निराश होगए और उन लोगों ने अनुमान
 न किया कि वह भूठे ठहरे तब उनके तीर हमारी सहायता आई और वह
 जिन को हमने चाहा बचाए गए परन्तु हमारा दण्ड पापी जातिसे नहीं टरता ।
 (१११) निस्सन्देह उनके इतहासां ने समझनेहारों के निमित्त ताड़ना थी भूठी बात
 बनाई हुई नहीं थी वरन उनको जो उनसे पहिले हैं सिद्ध करती है और हर वस्तु
 को सिद्ध करती है जो लोग विश्वास लाए हैं उनके निमित्त शिक्षा और दया है ॥



१३ सुरए रत्रद (कड़क) मक्की सूकू ६ आयत ४३ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रुकू १—(१) अल्-यह पुस्तक की आयते हैं और जो तुझपर तेरे
 प्रभु की ओर से उतरा सत्य है परन्तु बहुतेरे मनुष्य विश्वास नहीं लाते ।
 (२) ईश्वर वह है जिसने आकाशां को ऊंचा किया बिना ऐसे खंभों के कि तुम
 उनको देख सको फिर स्वर्ग पर स्थिर हुआ और सूर्य और चंद्रमा को बश में
 किया उनमें से प्रत्येक अपने नियत समय लों चलता है और प्रत्येक कार्य का
 प्रबन्ध करता है और चिन्हों को निर्णय करता है जिसते तुम अपने प्रभु से
 मिलने को निश्चय जानो । (३) और वही है जिसने पृथ्वी को फैलाया उन में
 पहाड़ और धाराएं बहाईं और प्रत्येक फल की दोहो भांति पृथ्वी से उत्पन्न करदीं
 वह रात्रि को दिवस से ढाकता है उनमें उन लोगों के निमित्त चिन्ह हैं जो चिन्ता
 करने हारे हैं । (४) इसमें टुकड़े एक दूसरे के तीर तीर और दाख की बारीं
 और खेती और खजूर के पेड़ कोई कोई जड़ मिले हुए और कोई कोई बेमिले वह
 दोनों एकही पानी से सींचे जाते हैं और हम किसी को किसी पर स्वाद में
 बढ़ाई देते हैं निस्सन्देह इस में उन लोगों के निमित्त चिन्ह हैं जो बुद्धि रखते हैं ।
 (५) और यदि तू आश्चर्य्य करे तो उन लोगों का यह कहना अद्भुत है कि क्या

जब हम धूर हो जायेंगे तो क्या फिर नये सिर से उत्पन्न किये जायेंगे । (६) वही वह लोग हैं जो अपने ईश्वर से मुकर गए और यही वह लोग हैं जिनकी ग्रीवा में पट्टे होंगे और यही लोग अग्नि में पड़ने हारे हैं और यह सदा उस में रहेंगे । (७) और तुझसे शीघ्र * माँगते हैं बुराई को भलाई से पहिले और निस्सन्देह उनसे पहिले ऐसे दृष्टान्त हो चुके हैं निस्सन्देह तेरा प्रभु लोगों को उनके पाप करने पर भी क्षमा करता है निस्सन्देह तेरा प्रभु कठिन दण्ड करने हारा है । (८) और जो लोग मुकरते हैं और कहते हैं क्यों न इस पर कोई चिन्ह भेजा गया उसके प्रभु की ओर से तू तो डराने हारा है और हर जाति के निमित्त रिज्ञा करने \$ हारा है ॥

र० २—(९) ईश्वर हा को ज्ञान है जो कुछ हर नारी उठाये † हुये है और जो कुछ गर्भ में घटा देते हैं ओर जो कुछ बढ़ा देते हैं हर वस्तु उस के निकट माप से है । (१०) वह गुप्त और प्रगट का जानने हारा और सब से बड़ा और महान है । (११) क्या एक समान है तुममें जो कोई चुपके से बात करे और जो को पुकार कर कहे जो छिपा बैठा हो रात को अथवा दिन के समय चला जा रहा हो । (१२) प्रत्येक के निमित्त पीछा ‡ करने हारे हैं उसके आगे और उसके पीछे और उसकी रक्षा करते हैं ईश्वर की आज्ञा से निस्सन्देह ईश्वर नहीं बदलता वह दशा जो किसी जाति को हो जब लो वह बदल न लें जो कुछ उनके हृदयों में है और जब ईश्वर किसी जाति की बुराई चाहे तो वह हट नहीं सकती और उनका उसके उपरान्त कोई सहायक नहीं । (१३) वह वही है जो तुम को बिजली दिखाता है डराने और आशा दिलाने को और वही भारी मेघों को उठाता है । (१४) और कड़क उसकी स्तुति ¶ करती है और दूत भी उसके भय से वही भेजता है बिजली की लपटें और उनसे पकड़ लेता है जिसे वह चाहता है फिर भी वह ईश्वर के विषय में भगड़ते हैं परन्तु पकड़ दृढ़ है । (१५) उसी को पुकारना उचित है और वह जो उस के उपरान्त दूसरों को पुकारते हैं उन्हें कोई उत्तर न दिया जायगा परन्तु जैसे कोई अपने हाथ पानी की ओर फैलाये जिसमें

* हारिस वा पुत्र नजर बहुधा कहा करता था कि जिस दण्ड से डराया जाता है वह आ क्यों नहीं जाता । \$ अर्थात् जाति ही में से एक मनुष्य । † अर्थात् हर स्त्री के गर्भ में है । ‡ अर्थात् रक्षक दूत ॥ ¶ रविया का पुत्र लवेद अमरी के भाई अरीद ने जो सफिल के पुत्र आमिद को अपने रंग महम्मद साहब को घात करने के निमित्त लाया था उसने उनसे पूछा कि अपने प्रभु का कुछ बतान्त मुनाओ कि यह किस वस्तु का बना है चाँदी सोने का अथवा काँसे का अथवा लोहे का उसी समय आकश से बिजली गिरी और उसको नाश कर दिया और आमिद को तारुन हो गया ॥

वह उसके मुंह में पहुँच जाय परन्तु यह नहीं पहुँचेगा अधर्मियों की सब पुकार भटकना है। (१६) और जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है वशा विवशा ईश्वर ही को दण्डवत करते हैं और उनकी परछाईं भोर और सांफ। (१७) पूछ आकाशों और पृथ्वी का प्रभु कौन है कहदे कि ईश्वर है कहदे :सो क्या तुमने उसके उपरान्त सहायक बना रखे हैं जो अपनी हानि और लाभ के भी अधिकारी नहीं कहदे क्या अंधा और खुभाका समान हो सकता है क्या अंधकार और ज्योति समान ठहर सकते हैं अथवा उन्होंने ईश्वर के ऐसे साभी ठहरा रखे हैं जिन्होंने उत्पन्न किया है जैसा वह उत्पन्न करता है ऐसा कि उनकी दृष्टि में सृष्टि गड़बड़ हो गई कहदे हर वस्तु का रचने हारा ईश्वर है और वही अकेला बली है। (१८) उसने आकाश से जल उतारा फिर उससे वह निकलीं नदीं अपने अपने अटकल अनुसार फिर उठाए भड़ी ने फेन जो ऊपर आगए और यह जो अग्नि में गहने अथवा और दूसरी वस्तुएं तपाते हैं उतमें भी वैसे ही फेन हैं एसे ही ईश्वर सत्य और असत्य का दृष्टान्त वर्णन करता है वह फेन क्षीण होजाता है और जो लोगों के अर्थ आता है वह पृथ्वी पर ठहरा रहता है एसे ही ईश्वर दृष्टान्त वर्णन करता है जिन्होंने अपने प्रभु का कहा माना उनके निमित्त भलाई और जिन्होंने उसका कहा न माना यदि उनके निकट जो कुछ पृथ्वी में है सबका सब और इतनाही उसके साथ और भी हो तो यह लोग अपने बदले में उसको दे डालें उनके निमित्त कठिन लेखा है और उनकी ठौर नर्क है और वह बुरा ठौर है।

रु० ३—(१९) भला जो मनुष्य इस बात को जानता है कि जो कुछ तुम्ह पर तेरे प्रभु को ओर से उतरा यथार्थ है उस मनुष्य के समान है जो दृष्टि बिहीन है सो वही लोग शिंचित होते हैं जो बुद्धिवान हैं। (२०) जो ईश्वर के नियम को पूग करते और नियम को नहीं तोड़ते। (२१) और वह जो मिलते हैं जिनके मिलाये रखने की ईश्वर ने आज्ञा की है और अपने प्रभु से डरते हैं और लेखे की टेढ़ाई का भय रखते हैं। (२२) वह लोग जिन्होंने धीरज किया अपने प्रभु की प्रसन्नता चाहने को और प्रार्थना स्थिर रखी और हमारे दिये में :से व्यय करते हैं गुप्त और प्रगट भलाई से बुराई को मेटते हैं यही लोग हैं जिनके निमित्त अन्त का घर है। (२३) उसमें सदा रहने को बैकुण्ठ हैं उसमें वह जांयगे और उनके पुरुखाओं और स्त्रियों और सन्तानों में से जो भलाई करने हारे हुये और दूत हर द्वारे से उनके निकट आयेंगे। (२४) इसके सन्ती तुम्हारी कुशल हो कि तुमने धीरज

ॐ अर्थान् नाते, जान पड़ता है कि इसका चही तात्पर्य है कि जिसको ईश्वर ने जोड़ा उसे कोई न तोड़े ।

किन्ना सो भल्ल मिता अन्त का घर । (२५) वह जो ईश्वर का नियम हट किए उपरान्त तोड़ते हैं और काटते हैं जिसके जोड़ने की आज्ञा ईश्वर ने दी और देशमें उपद्रव करते हैं यही लोग हैं जिनके निमित्त ईश्वर का श्राप है और उनके निमित्त बुरा घर है (२६) ईश्वर जिसको चाहता है जीविका बढ़ा देता है अथवा उसे घटा देता है और वह इस संसारिक जीवन में प्रसन्न हैं संसारिक जीवन कुछ नहीं अन्त के दिन की अपेक्षा परन्तु तुच्छ * वस्तु ॥

र० ४—(२७) अधर्मी कहते हैं कि उस पर कोई चिन्ह क्यों न उतरा उसके प्रभु की ओर से कहदे ईश्वर ही भटका देता है जिसे चाहता है और उसको जो फिरता है अपना मार्ग दिखाता है । (२८) और जो विश्वास लाए उनके हृदय ईश्वर के स्मरण से शान्ति पाते हैं हां ईश्वर की चर्चा से उनके हृदय आनन्द पाते हैं और जो विश्वास लाए और सुकर्म किए उनके निमित्त सुदशा है और उत्तम ठिकाना है । (२९) ऐसे ही हमने तुम्हको एक जाति के समीप भेजा कि बीत चुकी हैं उससे पहिले बहुत सी जातिएँ जिस्तें तू उनपर पढ़ सुनाए जो हमने तेरी और प्रेरणा की है वह रहमान ✽ से मुकरते हैं कहदे वही मेरा प्रभु है उस को छोड़ कोई दैव नहीं मैंने उसी पर भरोसा किया है और मैं उसी की ओर फिरता हूँ । (३०) और यदि कोई कुरान ऐसा होता कि उस से पहाड़ चला † दिये जाते अथवा पृथ्वी काट दी जाती अथवा मृतकों से वार्ता करा दी जाती बरन ईश्वर के हाथ में सब कार्य हैं क्या विश्वासियों को जान नहीं पड़ा कि यदि ईश्वर चाहता तो सब लोगों को शिक्षा कर देता । (३१) और अधर्मियों को सदा उनके किये पर विपत्ति पहुँचती रहेगी अथवा उनके घर के समीप आ उतरेगी यहां लो कि ईश्वर की प्रतिज्ञा उपस्थित हो निस्सन्देह ईश्वर प्रतिज्ञा भंग नहीं करता ॥

र० ५—(३२) तुम से पहिले भी प्रेरितों की हँसी की गई फिर मैंने उनको जो अधर्मी हुये अवसर दिया फिर उनको घेर पकड़ा फिर कैसा था मेरा दण्ड । (३३) भला जो प्रत्येक मनुष्य की क्रिया की सुधि रखता है और उन्होंने ईश्वर

* सुरये लौबा ३८ । ✽ जब सामी उदरानेहारों से कहा जाता था कि रहमान को दण्ड-घत करो वह बोले कि हम तो रहमान को जानते ही नहीं इस पर यह आयत सन् ६ हिजरी में उतरी देखो बनी इसरायल १०६ । † एक बार कुरैश ने महम्मद साहब से आकर कहा कि यदि हम को अपने मत का अनुयायी किया चाहते हो तो हमारे निमित्त इतने कार्य करो १ मक्का के पर्वतों को चला दो जिस्तें वह हटकर दूर होजाय और हमारे निमित्त केलेती वाड़ी के निमित्त खुबी भूमि होजाय दूसरे पवन को बश में करो कि हम शाम देश में यात्रा करके व्यापार करें तीसरा हमारे पुरुखों में से किसी को जीवता करदो कि हम उनसे बातोंबाप काके तुम्हारा सम्बन्धी होना जानलें ॥

के सामी ठहराये कह उनके नाम तो लो अथवा तुम उससे ईश्वर को जताते हो जो वह नहीं जानता है पृथ्वी में अथवा यह ऊपरी बातें बनाते हो अधर्मियों के निमित्त उनका छल भला करके दिखा दिया गया मार्ग से रोके गये हैं जिसको ईश्वर भटकावे उसके निमित्त कोई मागे बताने हारा नहीं है। (३४) उनके निमित्त संसार के जीवन में दण्ड है और अन्त के दिन का दण्ड तो बहुत ही कठिन है और उनको कोई ईश्वर से बचानेहारा नहीं है। (३५) वैकुण्ठ का बृत्तांत जिसकी प्रतिज्ञा संयमियों के निमित्त की गई है यह है उनके नीचे धारार्ये बहती हैं उसके फल और उनकी छांह सदा की है। जो संयमी हैं उनका यह फल है और अधर्मियों का अंत अग्नि है। (३६) और जिनको हमने पुःतक दी है वह उससे प्रसन्न होते हैं जो तेरी ओर उतारा गया है और कोई कोई जातिएँ उनकी किसी किसी बात से म्करती हैं कहदे मुझको यही आज्ञा हुई है कि ईश्वर की सेवा करूँ और उसका सामी न ठहराऊँ मैं उसकी ओर बुलाता हूँ और उसी की ओर मुझे फिर जाना है। (३७) और हमने ऐसे ही एक आज्ञा उतारी अरबी में और यदि तू उनकी अभिलाषाओं का अनुयायी हुआ उसके पीछे कि तेरे पास ज्ञान आ चुका तो ईश्वर के सन्मुख तेरा न कोई सहायक है न बचाने हारा है ॥

रू० ६ (३८) और हमने तुझसे पहिले बहुतेरे प्रेरित भेजे और हमने उन को पत्निएं * और सन्तान दिईथीं और कोई प्रेरित चिन्ह नहीं ला सका केवल आज्ञा के हर समय के निमित्त एक लेख है (३९) ईश्वर जो चाहता है मिटा देता है और जो चाहे रख छोड़ता है और उसके निकट पुस्तकों की माता है। (४०) यदि हम तुझको कोई बाचा प्रगट करदें जो हम उन से करते हैं अथवा तुझको मृत्यू दे दें परन्तु तेरा कार्य केवल सन्देश पहुँचा देना है और लेखा लेना हमारा कार्य है। (४१) क्या वह यह नहीं देखते कि हम पृथ्वी को सब ओर से घटाते हुए चले आते हैं और ईश्वर आज्ञा करता है और कोई उसकी आज्ञा को पीछे फेरने हारा नहीं और वह शीघ्र लेखा लेने हारा है। (४२) निस्सन्देह उन्होंने जो इनसे पहिले थे छल किया ईश्वर के हाथ में सब छल हैं और जो कुछ प्रत्येक प्राणी कमा रहा है वह जानता है और अधर्मी शीघ्र जान लेंगे कि अंत का घर किसका है (४३) वहलोग जो अधर्मी बने कहते हैं कि तू भेजा हुआ नहीं है कह दे मेरे और तुम्हारे बीच ईश्वर साक्षी बस है।

* कुरैश महम्मद साहब के विषय में कहा करते थे कि उनको पत्नियों का अधिक अनुराग रहता है इस पर यह आयत उतरी। कुरैश ने महम्मद साहब से कहा था कि तुम्हारे अधिकार में तो कुछ भी नहीं जो होना था सो हो चुका ॥

१४ सूरए इबराहीम मक्की रुकू ७ आयत ५२ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १ अलरा (१) यह पुस्तक जो हमने तुम्ह पर उतारी जिस्तें तू लोगों का उनके प्रभुकी आज्ञा से अंधकार से निकालकर प्रकाश में ले आवे और उसके मार्ग की ओर जो बली और महिमा योग्य है । (२) ईश्वर ही है जिसका है जो कुछ आकाशों में है और जो कुछ पृथ्वी में है और अधर्मियों पर कठिन दण्ड का शोक है । (३) जिन्होंने संसार के जीवन को अन्त के दिनकी अपेक्षा ग्रहण किया है और ईश्वर के मार्ग से रोकते हैं और उसमें टेढ़ाई करने का प्रयत्न करते हैं यही अत्यन्त भटकना में हैं । (४) हमने कोई प्रेरित नहीं भेजा केवल उसके कि वह अपने लोगों ही की भाषा * में बातें करता जिसमें उनको समझा दे फिर ईश्वर जिसको चाहता है भटकाता है और जिसको चाहता है शिक्षा करता है वह बलवान बुद्धिवान है । (५) और हमने मूसा को अपने चिन्ह देकर भेजा कि अपनी जाति को अधिारों से ज्योति की ओर निकाल ले जाय और ईश्वर के दिनों ? का स्मरण कराए निस्सन्देह उनमें चिन्ह हैं प्रत्येक धीरजवान और धन्यवादी के निमित्त । (६) जब मूसा ने अपना जाति से कहा ईश्वर के उपकार अपने ऊपर स्मरण करो जब तुमको फिराऊन के लोगों से छुड़ाया जो तुमको बड़ा दुख देते थे तुम्हारे पुत्रों को मार डालते थे और तुम्हारी स्त्रियों को जीता छोड़ते थे इस में तुम्हारे प्रभु की ओर से तुम्हारे निमित्त बड़ी परिचा थी ।

रू० २—(७) जब तुम्हारे प्रभु ने सचेत कर दिया कि यदि तुम गुणानुवाद करोगे तो मैं तुमका और अधिक दूंगा और यदि कृतधनता की तो मेरा दण्ड कठिन है । (८) और मूसाने कहा यदि तुम अधर्मी हो जाओ तुम और वह सब मिलकर जो पृथ्वी में हैं ईश्वर तो निश्चिन्त और महिमा योग्य है । (९) क्या तुम नहीं जानते उनको जो तुम से पहिले थे नूह की जाति आद और समूद की । (१०) और जो उनके पीछे हुए उनका ज्ञान ईश्वर ही को है उनके निकट उनके प्रेरित चिन्ह लेकर आए तो उन्होंने अपने हाथ मुहों में कर लिए और बोले हम नहीं मानते जो तुम्हारे हाथ भेजा गया और [हम बड़े सन्देह में पड़े हुए हैं उसके विषय में जिसकी ओर तुम हमको बुलाने हो । (११) उनके प्रेरितों ने कहा क्या

* कुरेश कहते थे कि क्यों कुरान किसी और भाषा में नहीं आया इस पर यह आयत उतरी ।

? अर्थात् जब ईश्वर ने इसरायल सन्तान को उनके शत्रुओं पर विजयी किया ।

ईश्वर में सन्देह है जिसने आकाशों और पृथ्वी को उत्पन्न किया वह तुम को बुलाता है जिस्तें तुम्हारे पाप क्षमा करदे और तुमको एक नियत समयलों रहने दे (१२) बोले तुम कुछ और नहीं हो केवल इसके कि हमारी नाई मनुष्य चाहते हो कि हमको उससे रोक दो जिनको हमारे पुरुखा पूजते थे सो हमारे तीर कोई प्रत्यक्ष प्रमाण लाओ। (१३) उनके प्रेरितों ने उनसे कहा हम और कुछ नहीं हैं परन्तु तुम्हारे जैसे मनुष्य ईश्वर परन्तु उपकार करता है अपने दासों में से जिस पर चहे और हमारा कार्य नहीं कि तुम्हारे तीर कोई प्रमाण ले आवे (१४) केवल ईश्वर की आज्ञा के विश्वासी ईश्वर पर भरोसा रखें। (१५) और हमको क्या हुआ कि हम ईश्वर पर भरोसा न करें यदपि वह हमको हमारे मार्ग समझा चुका है और तुम्हारे दुख पर हम धीरज करेंगे ईश्वर पर भरोसा करना भरोसा करने हारों को उचित है ॥

र० ३—(१६) और कितनों ने जो अधर्मी हुए अपने प्रेरितों से कहा कि हम तुमको अवश्य निकाल देंगे अपनी भूमि से अथवा हमारे मत में पलट आओ फिर उनके प्रभु ने उन पर प्रेरणा की। (१७) कि हम दुष्टों को अवश्य नाश करेंगे और हम तुमको बसायेंगे उनके पीछे इस भूमि में यह उनके निमित्त है जो मेरे सन्मुख खड़ा होने से डरा और जो मेरे दण्ड से डरता है। (१८) और उन्होंने विजय चाही और प्रत्येक विरोधी हठ करने हारा निराश रहा। (१९) उनके पीछे नर्क है और उसको राध का पानी पिलाया जायगा। (२०) उसको घूंट पर घूंट पियेगा और गले से नहीं उतार सकेगा और उन पर हर स्थान से मृत्यु चली आती है और वह नहीं मरता और उसके पीछे कठिन दण्ड है उनका दृष्टान्त जो अपने प्रभु से मुकरे ऐसा है कि उनकी क्रिया जैसे राख है जिस पर प्रचण्ड वायु चले आंधी के दिन अपने किये हुये में से उनके कुछ हाथ न आयगा यही अत्यन्त भ्रमणा है। (२२) क्या तूने नहीं देखा कि ईश्वर ने आकाश और पृथ्वी को यथार्थ उत्पन्न किया यदि चाहे तो तुमको ले जाय और नवीन सृष्टि को लेआवे। (२३) और यह ईश्वर पर कुछ कठिन नहीं। (२४) और ईश्वर के सन्मुख सब उपस्थित होंगे फिर निबल लोग कहेंगे उन लोगों से जो अभिमानी थे कि निस्सन्देह हम तो तुम्हारी आज्ञा में थे क्या तुम अब हम पर से ईश्वर के दण्ड में से कुछ हटा सकते हो। (२५) वह कहेंगे यदि ईश्वर हमको शिक्षा करता तो हम तुमको शिक्षा करते अब हम पर समान है चाहे तड़पा करें अथवा धीरज धरें हमारे निमित्त छुटकारे का कोई ठौर नहीं ॥

रु० ४—(२६) और दुष्टात्मा कहेगा कि जत्र कार्ग्य चुक जायगा निस्सन्देह ईश्वर ने तुम से सत्य प्रतिज्ञा की थी और मैं ने भी तुमसे प्रतिज्ञा की थी सो प्रतिज्ञा भंग करने की मेरी तुम पर कुछ बरियाई ता थी ही नहीं । (२७) परन्तु मैंने तुम्हें बुलाया तो तुम ने मेरा कहा मान लिया सो मुझे दोष न दो दोष दो अपने आप को न मैं तुम्हारी पुकार को पहुँच सकता हूँ और न तुम मेरी पुकार को पहुँच सकते हो मैंने अधर्म किया उस से कि साभी किया तुम ने मुझको इस से पहिले निस्सन्देह जो दुष्ट हैं उनके निमित्त दुख दायक दण्ड है । (२८) विश्वासी और जितनों ने सुकर्म किए बैकुण्ठों में प्रवेश पावेंगे जिन के नीचे धाराएँ बहती हैं अपने प्रभु की आज्ञा से सदा उस में रहेंगे उस ठौर परस्पर उनकी कुशल की प्रार्थना और प्रणाम है । (२९) क्या तू नहीं देखता कि ईश्वर कैसे दृष्टान्त वर्णन करता है पवित्र वचन मानों एक अच्छा पेड़ ✽ है जिसकी जड़ दृढ़ है और उसकी डालिएँ आकाश में हैं । (३०) अपना फल अपने प्रभु की आज्ञा से हर समय देता है ईश्वर लोगों को दृष्टान्त बताता है जिसते बूझें । (३१) और अशुद्ध वचन का दृष्टान्त बुरे पेड़ कासा है कि पृथ्वी पर से उखाड़ फेंका गया और उसकी कुछ दृढ़ता नहीं । (३२) ईश्वर विश्वासियों को स्थिर रखता है दृढ़ वचन से संसार के जीवन में और अंत के दिन में और ईश्वर दुष्टों को भटकाता है और ईश्वर जो चाहता है करता है ॥

रु० ४—(३३) क्या तू ने उनकी ओर नहीं देखा जिन्होंने ईश्वर के बरदान का बदला कृतघ्नता से दिया और अपनी जाति को विनाश के घर में उतारा । (३४) नर्क में कि वह उस में प्रवेश होंगे वह बुरा ठौर है । (३५) उन्होंने ने ईश्वर के निमित्त साभी ठहराये जिस्तें कि उस के मार्ग से भटकावें कहदे लाभ उठालो निस्सन्देह फिर तो तुमको अग्नि की ओर जाना है । (३६) मेरे दासों से कहदे जो विश्वास लाये हैं कि प्रार्थना को स्थिर रखें और हमारी दी हुई जीविका में से व्यय करते रहें गुप्त और प्रकट उस से पहिले कि वह दिन आये कि जिसमें न बेचना है न मित्रता । (३७) ईश्वर ही है जिस ने आकाशों और पृथ्वी को उत्पन्न किया और आकाश से पानी उतारा फिर लगाये उसके द्वारा फल कि वह तुम्हारी जीविका है और नौकाओं को तुम्हारे अधिकार में कर दिया जिस्तें उसकी आज्ञा से समुद्र में चलें और नदियों को तुम्हारे बश में कर दिया और सूर्य और

चन्द्रमा को तुम्हारे बश में कर दिया सदा परिक्रमा, करनेहारे और दिन आर रात्रि को तुम्हारे बश में कर दिया और तुमको हर वस्तु में से दिया जो तुम ने मांगा यदि तुम ईश्वर के बरदानों की गिनती करो तो पूरी गिनती न कर सकोगे निस्सन्देह मनुष्य दुष्ट और कृतघ्न है ।

रू० ६—(३८) और जब इबराहीम ने कहा कि हे मेरे प्रभु इस नमस्कार को शान्ति का ठौर कर दे और मुझको और मेरी सन्तान को बचा कि मूर्तों को न पूजने लगे । (३९) हे मेरे प्रभु निस्सन्देह उन्होंने ने बहुतों को भटका दिया मनुष्यों से जो मेरा अनुयाई हुआ वह तो मेरा है और जो मेरा अनुयाई न हुआ निस्सन्देह तू क्षमा करने हारा और दयालु है । (४०) हे हमारे प्रभु मैंने अपनी कुछ सन्तान बनमें बसाई जहां खेती नहीं तेरे पवित्र घर के निकट हे मेरे प्रभु जिस्तें यह प्रार्थना को स्थिर रखें फिर लोगों में से थोड़े हृदय ऐसे कर दे कि उनकी ओर फिरे और उनको फलों की जीविका दे कि कदाचित वह गुणानुवाद करें । हे हमारे प्रभु तू जानता है जो कुछ हम छिपाते हैं और जो कुछ हम प्रगट करते हैं और ईश्वर पर कोई वस्तु छिपी नहीं रहती पृथ्वी में न आकाश में सब स्तुति ईश्वर ही के निमित्त है जिसने मुझको वृधापन में इस्माईल और इजहाक दिये निस्सन्देह मेरा प्रभु प्रार्थना का सुनने हारा है । (४२) हे प्रभु मुझको प्रार्थना में स्थिर रख और मेरी सन्तान में से भी हे मेरे प्रभु मेरी प्रार्थना ग्रहण कर हे हमारे प्रभु मुझको और मेरे माता पिता को और सब विश्वासियों को क्षमा कर जिस दिन लेखा स्थिर हो ।

रू० ७—(४३) और विचार न कर कि इश्वर अचेत है उन कामों से जो दुष्ट कर रहे हैं सो उनको ईश्वर उस दिन लों अवसर दे रहा है जब उनकी आंखें देखती की देखती रह जायंगी । (४४) अपने सिर उठाए हुए दौड़ते होंगे और उनकी दृष्टि उनकी ओर न लौटगी और उनके हृदय उड़ जायंगे मनुष्यों को उस दिन से डरा कि उन पर दण्ड आपड़ेगा । (४५) तब दुष्ट लोग कहेंगे कि हे हमारे प्रभु हमको थोड़े समय का अवसर दे । (४६) कि हम तेरा निमन्त्रण मान लें और प्रेरितों के अनुयाई हों क्या तुम इस से पहिले किरिया नहीं खाया करते थे कि तुम्हारे निमित्त कोई घटती नहीं । (४७) तब उन्हीं के घरों में बसे थे जिन्होंने अपने ऊपर अनीति की थी और तुम पर प्रगट हो चुका था कि हमने उनके साथ कैसा किया था और हमने तुम्हारे निमित्त दृष्टान्त बर्णन कर दिये

और यह अपना छल करते रहे और ईश्वर के तीर उनका छल है यदि उनका छल था कि उससे पर्वत टर जाएं। (४८) ऐसा विचार न करना कि ईश्वर अपने प्रेरितों से बाचा के विपरीति करेगा निस्सन्तेह ईश्वर बला और पलटा लेनेहारा है। (४९) जिस दिन पृथ्वी बदल दी जायगी और पृथ्वी से और आकाश भी और एक बली और अकेले ईश्वर के सनमुख जायंगे। (५०) और तू देखेगा उस दिन पापियों को साकरों में जकड़े हुए। (५१) उनके वस्त्र गंधक और अथवा रार के होंगे और उनके मुहों को अग्नि छिपालेगी जिसमें कि ईश्वर हर प्राणी को उसके किए का फल दे और ईश्वर शीघ्र लेखा लेनेहारा है। (५२) लोगों को यह संदेश देना है और जिसमें उनको उसके द्वारा डाराया जाय और जिस्तें सब जानलें कि बस वही एक ईश्वर है जिस्तें बुद्धिमान लोग शिक्षित हों ॥

—: ❁ :—

१५ सूरए हजर ❁ (पत्थर) मक्की रूकू ६ आयत ६६

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १-अलरा, (१) यह आयतें पुस्तक और ज्योतिमय कुरान की हैं।
(२) जो अधर्मी हैं वह आश करेंगे कि आह वह मुसलमान होते ॥

पारा १४(३) उनको छोड़दे कि वह खालें और लाभ उठालें और आशा किए हुए भूल रहें फिर आगे चलके उन्हें जान पड़ेगा। (४) हमने किसी बर्ती को नाश नहीं किया इसके उपरान्त कि उसका लिखा ठहराया हुआ था। (५) कोई जत्था अपने समय आगे बढ़ती और न पीछे रह सकती है। (६) परन्तु ब्रह्म कहते हैं कि हे तू कि जिस पर शिक्षा उतरी है निस्सन्देह तू बौड़हा है। (७) क्यों हमारे पास दूत नहीं लेआता यदि तू सत्यवादियों में है। (८) हम दूत नहीं उतारा करते परन्तु सत्य के साथ और उनको उस समय अवसर न दिया जायगा। (९) निस्सन्देह हमने शिक्षा उतारी है निस्सन्देह हमहीं उसके रक्षक हैं। (१०) और हम तुम्हसे पहिले अगली जत्थाओं में प्रेरित भेज चुके हैं। (११) और उनके समीप कोई प्रेरित नहीं आया परन्तु उन्होंने उसके संग हंसी की। (१२) हम पापियों के हृदय में इसी भांति इसको बैठाय देते हैं। (१३) वह उस पर विश्वास नहीं लाते इसी भांति अगलों का व्यवहार चला आता है।

‡ अरबी भाषा में कितरान । ❁ यह मदीना और सूरिया के बीच में एक घाटी है जो समूदवाखो की बस्ती थी ॥

(१४) यदि हम उन पर स्वर्ग से एक द्वार खोल दें और यह लगातार उसी में चढ़ते रहें। (१५) तबभी यही कहेंगे कि हमारे नेत्रों में दिठबंदी की है और हम टोना किए हुए लोंग हैं ॥

र० २-(१६) और हमने स्वर्ग में राशि चक्र बनाए हैं और उनको देखने हारों के निमित्त सिंगारा है। (१७) और हमने उनकी रक्षा की श्रापित दुष्टात्मा से (१८) परन्तु जो चोरी से सुन * गया उस के पीछे दूटता हुआ तारा † पड़ा। (१९) और हमने उनको बिथराया और उस में पर्वत डाल दिए और हमने उसमें हर बस्तु यथोचित नाप से उगाई। (२०) और तुम्हारे निमित्त उसमें जीविका बनादी और उनके निमित्त जिन्हें तुम जीविका नहीं देते। (२१) और कोई बस्तु नहीं परन्तु हमारे तीर सब के भण्डार हैं और हम उनको उतारते हैं ठहराए हुए अटकल से। (२२) और हमने वोफिल ‡ पवन बहाए फिर हमने आकाश से उतारा तुम को उस से पिलाया और तुम उसका भण्डार न रखते थे। (२३) निस्सन्देह हमही मारते और जियाते हैं और हमहीं उस के अधिकारी हैं। (२४) और निस्सन्देह हम जानते हैं तुम में से अगलों † को और हम जानते हैं तुम में से पिछलों को। (२५) और निस्सन्देह तेरा प्रभु उन सब को इकत्र करेगा निस्सन्देह वह बुद्धिवान और जानने हारा है ॥

र० ३-(२६) और हमने मनुष्य को खनखनाते और काले गारे के गोंदे से बनाया। (२७) और हमने जिन्नो को पहिले अग्नि की तप्त पवन से उत्पन्न किया। (२८) और जब तेरे प्रभु ने दूतों से कहा कि मैं एक मनुष्य उत्पन्न करने हारा हूँ खनखनाते काले गारे के गोंदे से। (२९) और जब मैं उसे बना चुकूँ और उस में आत्मा फूँक दूँ तो तुम उस के आगे दण्डवत में गिर पड़ना। (३०) तब सब दूतों ने दण्डवत की एक साथ। (३१) ॥ परन्तु इबलीस ने नाह की और दण्डवत करने हारों में से होके मुकर गया। (३२) उससे कहा हे इबलीस तुझे क्या हुआ कि तू दण्डवत करने हारों में न हुआ। (३३) बोला कि मैं ऐसे जन को दण्डवत न करूँगा कि जिस को तूने खनखनाते काले गारे के गोंदे से उत्पन्न किया। (३४) कहा अच्छा निकल यहां से निस्सन्देह तू श्रापित है। (३५) और तुभ पर पुनरुत्थान के दिन लों श्राप है। (३६) उसने कहा हे मेरे प्रभु मुझको

* सूरए साफात८ । † अर्थात् उल्का । ‡ अर्थात् ऐसी बयार जिससे मेघ उठें और वर्षा हो और पृथ्वी फल फूल से सुसजित हो । § अगलों और पिछलों का अभिप्राय उन लोगों से है जो ध्वसीत हुए और जो आनेहारें हैं ॥ बकर ३२ यह प्ररनोत्तर ऐयूब और ईरवर के प्ररनोत्तर समान है ।

उस दिन लों अबसर दे जब कि यह फिर उठाए जायं । (३७) कहा निस्संदेह तुम्हको अबसर दिया गया । (३८) नियत समय के दिन लों । (३९) बोला हे मेरे प्रभु जैसा तूने मुझे मार्ग से भटकाया मैं भी उन सब को पृथ्वी की शोभाएं दिखाकर भटकाऊंगा । (४०) केवल तेरे उन दासों के जो विशेष तेरे हैं । (४१) कहा यही मार्गःमुझ लों सीधा है । (४२) निस्संदेह जो मेरे दास हैं उन पर तेरा कुछ बश नहीं परन्तुहां जो तेरे पीछे होलें वह भटके हुआओं में हैं । (४३) और निस्संदेह नर्क उनकी प्रतिज्ञा का ठौर है । (४४) उसके सात द्वारा हैं और प्रत्येक द्वार के निमित्त उनमें से एक भाग बांटा गया है ।

ह० ७—(४५) जो लोग संयमी हैं बैकुण्ठों और सोतों में होयंगे । (४६) कि उसमें कुशल से प्रवेश करो । (४७) और उनके हृदयों में जो कुछ खोत होगा हम निकाल लेंगे भाई भाई होकर सिंहासनों पर आमने-सामने बैठे हुए । (४८) वहाँ न्हें कोई दुख न छुएगा न वह वहां से निकाले जायंगे । (४९) मेरे दासों को संदेश दे कि मैं ही क्षमा करने हारा दयालु हूं । (५०) और निस्संदेह मेरा दण्ड वही दुख दायक दण्ड है । (५१) उन्हें इबराहीम के पाहुनों का समाचार दे । (५२) जब उसके घर में चले आये तो कहा प्रणाम वह बोला हम को तो तुमसे भय जान पड़ता है । (५३) वह बोले भय न कर हम तुम्हको एक बुद्धिमान बालक का सुसमाचार सुनाते हैं । (५४) वह बोला कि देख अब मुम्हको बुढ़ापा आ लगा क्या तौ भी तुम मुम्हको सुसमाचार सुनाते हो फिर अब काहे का सुसमाचार देते हो । (५५) उन्होंने कहा हमने तुम्हको सत्य समाचार दिया है तू निराश मत हो । (५६) बोला अपने प्रभू की दया से केवल भटके हुआओं के और कौन निराश होता है । (५७) बोला हे भेजे हुआओ तुम्हारा क्या प्रयोजन है । (५८) बोले निस्संदेह हम एक पापी जाति की ओर भेजे गए हैं । (५९) लूत के कुटुम्ब को छोड़ के कि निस्संदेह हम उस को बचा देंगे । (६०) केवल उसका स्त्री के हमने ठहरा लिया है कि वह अवश्य पीछे रहजाने हारों में है ।

ह० ५—(६१) और जब वह भेजे हुए लूत की सन्तान के निकट आये । (६२) बोला कि निस्संदेह तुम लोग बेजाने पहचाने हो । (६३) वह बोले हम तो तेरे निकट उस वस्तु के संग आए हैं जिसमें वह सन्देह करते थे (६४) और तेरे निकट सत्य बात लाए हैं निस्संदेह हम सत्य बोलने हारे हैं । (६५) अपने

कुटुम्ब को कुछ रात रहे लेकर निकल चल और तू उनके पीछे चल और तुम में से कोई पीछे फिर कर न देखे और चले जाओ जहां की तुम को आज्ञा है। (६६) और हम अन्तिम प्रेरणा कर चुके उन की ओर इस बात की कि भोर होते ही वह जड़-मूल से नष्ट कर दिये जायेंगे। (६७) और इस नम्र के लोग सहर्ष आ उपस्थित हुये। (६८) बोला ॐ कि यह मेरे पाहुने हैं मेरा अपमान न करो। (६९) ईश्वर से डरो और मेरी हंसाई न करो। (७०) वह बोले क्या हमने तुम्हको न बरजा था संसार के लोगों § से। (७१) वह बोला † यह मेरी पुत्रियां हैं यदि तुम को कुछ करना § ही है। (७२) तेरे जीवन की सौंह निस्सन्देह वह अपने मतवाले पन में चूर थे। (७३) फिर उनको सूर्य्य उदय होने ही एक घोर शब्द ने पकड़ा। (७४) फिर हमने उस बस्ती को उलट पुलट कर डाला और उन पर खंगर के पत्थर वर्षाए। (७५) निस्सन्देह इस में पहचाननेहारों के निमित्त चिंह हैं। (७६) और निस्सन्देह वह सदा के मार्ग पर है। (७७) निस्सन्देह इस में विश्वासियों के निमित्त चिंह हैं। (७८) निस्सन्देह बन ¶ के रहने हारे भी दुष्ट थे (७९) और हमने उनसे पलटा लिया निस्सन्देह वह दोनों × खुजे हुये मार्ग के सामने हैं ॥

र० ६—(८०) और हजर †† के बसने हारों ने प्रेरितों को भूठलाया। (८१) और हमने उनको अपने चिंह दिये तो उन्होंने उनसे मुंह फेर लिया। (८२) और पर्वतों के भीतर निर्भय रहने के विचार से घर खोदते थे। (८३) तो उन को भोर होते ही एक घोर शब्द ॐॐ ने धर पकड़ा। (८४) फिर उनके अर्थ न आया जो वह उपार्जन करते थे। (८५) और हमने आकाशों और पृथ्वी को और जो कुछ उन दोनों में है उत्पन्न नहीं किया परन्तु सत्यता से निस्सन्देह पुनरुत्थान की घड़ी आनेहारी है तू क्षमा कर क्षमा करना भला है। (८६) निस्सन्देह तेरा प्रभु ही उत्पन्न करने हारा और जानने हारा है (८७) और हमने तुम्हको सात §§ आयतें जो बारम्बार ¶¶ पढ़ी जाती हैं और कुरान ऊंची पदवी का दिया है। (८८) अपनी आंखें उन बस्तुओं की ओर न लगा जो हमने उनमें कई भाँति के लोगों के लाभार्थ दी है उन पर शोक न कर अपनी भुजा ॐ† विश्वासियों के निमित्त फुका। (८९) कहते मैं प्रत्यक्षतो डरानेहारा हूँ। (९०) जिस भाँति हमने उतारा ॐॐ

ॐ अर्थात् लूत । § अर्थात् अपनी जाति को छोड़ और से हेल मेल न रख । † अर्थात् लूत । § अर्थात् कुकर्म । ¶ श्वएव की जाति अर्थात् मिदयानी । × अर्थात् सद्म और मिदियान के लोग । †† अर्थात् समूह की जाति । ॐॐ देखो आयत ७३ । §§ अर्थात् सुरए फतिहा जो नमाज़ में बार बार पढ़ी जाती है । ॐ† नइल अर्थात् उनसे नम्रता और भलाई का व्यवहार कर शोरा २२५ । ॐॐ अर्थात् दण्ड ॥

उन अलग करने हारों ॐ पर । (६१) जिन्होंने कुरान का टुक टुक कर दिया। (६२) कि तेरे प्रभु की सोंह हम अवश्य उन सब से प्रश्न करेंगे । (६३) उसके विषय में जो वह करते थे । (६४) फिर उस बस्तु को खोल कर बतादे जिसकी तुम्हे आज्ञा दी जाती है और साभी ठहराने हारों से अलग हो जा । (६५) तेरी ओर से हंसी करने हारों के निमित्त निस्सन्देह हम ही बस हैं । (६६) जो ईश्वर के साथ दूसरा दैव ठहराते हैं उनको आगे चलकर जान पड़ेगा । (६७) निस्सन्देह हम जानते हैं कि उनकी बातों से तेरा हृदय संकेत होता है । (६८) अपने प्रभु का जाप स्तुति के साथ कर और दण्डवत करने हारों में हों और अपने प्रभु की आराधना कर यहां लों कि तुम्हको निश्चय § हो जाय ॥

१६ सूर एनह, ल (मधुमांखी) मक्कीरुकू १६ आयत १२८ अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) ईश्वर की आज्ञा आई चाहती है उसके निमित्त शीघ्रता मत करो वह पवित्र और उससे उत्तम है जिसको उसका साभी ठहराते हैं । (२) वह दूतों को आत्मा सहित अपनी आज्ञा से अपने दासों में से जिस पर चाहे उतारता है इस से डरो कि मेरे उपरान्त कोई ईश्वर नहीं और मुझ से डरो । (३) आकाशों और पृथ्वी को यथार्थ उत्पन्न किया वह उनके साभी बनाने से उत्तम है । (४) और मनुष्य को वीर्य्य से उपजाया और वह प्रत्यक्ष बखेड़ा करने हारा हो गया । (५) और उसने पशु उत्पन्न किए उनमें तुम्हारे निमित्त जड़ावर और बहुत से लाभ हैं और किसी को तुम खाते हो । (६) उनमें तुम्हारे निमित्त शोभा है जब सांभ को फेर लाते हो और जब चरने को छोड़ते हो । (७) और तुम्हारे भार बस्तियों का ले जाते हैं कि तुम उन लों बिना कठिन परिश्रम के न पहुँच सकते तुम्हारा प्रभु बड़ी करुणा करने हारा और दयालु है । (८) घोड़ों को और वेरारों को और गदहों को भी जिसते कि तुम उन पर सवार हो शोभा के निमित्त और उत्पन्न करता है वह जिनको तुम नहीं जानते । (९) और ईश्वर पर सीधा मार्ग पहुँचा है और कोई मार्ग टेढ़ा भी है यदि ईश्वर चाहता तो तुम सबको शिन्ना करता ॥

ॐ जान पड़ता है कि यहूदियों और खृष्टियानों के विषय में है कि उन्होंने पुस्तकों में अदस बदल करदी अथवा यह कि जिन्होंने कुरानके कुछ भाग को तो माना और कुछ का खन्डन कर दिया । § अर्थात् मृत्यु आजाय ॥

४० २—(१०) वह वही हैं जिसने आकाश से पानी उतारा जिसमें से तुम्हारे पीने के निमित्त है और उससे पेड़ उपजते हैं जिसमें तुम चराते हो । (११) तुम्हारे निमित्त उससे उपजाता है खेती और जैतून और खजूर और दाख और हर प्रकार के फल निस्सन्देह इसमें चिन्ह हैं उन लोगों के निमित्त जाँ बिचार करते हैं । (१२) और तुम्हारे निमित्त रात्रि और दिन को उपयोगी बनाया और सूर्य और चन्द्रमा और तारे उसकी आज्ञा से कार्य में लगे हैं इसमें उनके निमित्त जो बुद्धि रखते हैं चिन्ह हैं । (१३) और जो कुछ पृथ्वी में तुम्हारे निमित्त उपजाया उनके रंग भिन्न भिन्न हैं इसमें उन लोगों के निमित्त जो बिचार करते हैं चिन्ह हैं । (१४) वह है जिसने समुद्र को बश में किया जिस्तें तुम उसमें से टटका मांस खाओ और उसमें से आभूषण निकालो जो तुम पहरते हो और तू देखता है नौकों को कि उसको चीरती हुई चली जाती हैं जिस्तें कि तुम उसका अनुग्रह दूँदो जिस्तें कदाचित्त तुम गुणानुवाद करनेहारे होओ । (१५) और पृथ्वी पर भार डाल दिये जिस्तें कहीं ऐसा न हो कि पृथ्वी तुमको लेके झुक पड़े—और धाराएं और मार्ग जिस्तें कि तुम शिक्षा पाओ । (१६) और बहुतेरे चिन्ह और तारों से भी मार्ग पाते हैं । (१७) क्या जो उत्पन्न करता है वह उसके समान है जो उत्पन्न नहीं कर सकता क्या फिर भी शिक्षित नहीं होते । (१८) और यदि तुम ईश्वर के उपकारों की गिन्ती करो तो उनको पूरा न गिन सकोगे निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है । (१९) ईश्वर जानता है जो कुछ तुम छिपाते हो और जो तुम प्रगट करते हो । (२०) और जिनको वह ईश्वर के उपरान्त पुकारते हैं वह तो कुछ भी उत्पन्न नहीं कर सकते हैं वह आपही उत्पन्न करे जाते हैं । (२१) वह मृतक हैं जीवते नहीं और नहीं जानते । (२२) कि कब उठाए जायेंगे ॥

४० ३—(२३) तुम्हारा ईश्वर अकेला ईश्वर है जो लोग प्रतीत नहीं करते उनके हृदय अन्त के दिन से मुकरते हैं और वह अहंकारी हैं । (२४) निस्सन्देह ईश्वर जानता है जो कुछ यह छिपाते हैं और जो कुछ प्रगट करते हैं । (२५) निस्सन्देह वह अहंकारियों को नहीं चाहता । (२६) जब उनसे कहा जाता है वह क्या है जो तुम्हारे प्रभु ने उतारा है तो कहते हैं कि प्राचीनों की बर्ताएं । (२७) जिस्तें वह पुनरुत्थान के दिन अपने पापों का सम्पूर्ण भार उठावें और उन लोगों के पापों का भी जिनको वह बिना ज्ञान पाये भर्माते हैं बुरा है जो वह उठाते हैं ॥

रु० ४—(२८) जो उनसे पहिले थे उन्होंने छल किया परन्तु ईश्वर की आज्ञा उनके घरों की नीत्यों ❀ पर आ पहुँची फिर उन पर छत गिर पड़ी और उन पर दण्ड आया जिधर से उनको ज्ञान † भी न था । (२९) फिर पुनरुत्थान के दिन उनका उपहास करेगा और कहेगा कि कहां हैं वह मेरे सामी जिनके विषय में तुम झगड़ा किया करते थे और जिनको ज्ञान दिया गया था वह लोग बोल उठेंगे कि आज के दिन अधर्मियों का उपहास और दुर्दशा है । (३०) और जिनके प्राण दूत ऐसी दशा में निकालते हैं कि वह अपने आप पर अनीति कर रहे हैं—तो वह कुशल से रहने के निमित्त कहेंगे कि हम कुछ बुराई नहीं करते थे परन्तु ईश्वर भली भाँति जानता है कि तुमने क्या किया । (३१) नर्क के द्वारों से प्रवेश करो और सदा इसमें रहो सो अभिमानियों का बुरा ठौर है । (३२) और कहा गया उन लोगों से जो संयमी हैं कि तुम्हारे प्रभु ने क्या उतारा वह बोले भलाई जिन्होंने इस संसार में भलाई की उनके निमित्त भलाई निस्सन्देह संयमियों के निमित्त अच्छा घर है । (३३) सदा के बैकुण्ठ हैं जिनमें वह जायेंगे उनके नीचे धाराएं बहती हैं और वहाँ उनके निमित्त जो कुछ तह चाहें उपस्थित है संयमियों को ईश्वर ऐसा ही प्रतिफल देता है । (३४) जिनके प्राण को दूत ऐसी दशा में निकालते हैं कि वह शुद्ध हैं उनसे कहते हैं तुम्हारी कुशल हो बैकुण्ठ में प्रवेश करो उसके बदले जो तुम करते थे । (३५) क्या यह उसी की बात जोहते हैं कि उनके निकट दूत आवें अथवा तेरे प्रभु की आज्ञा आ पहुँचे उनके प्राचीनों ने भी ऐसा ही किया था उन पर ईश्वर ने अनीति नहीं की परन्तु वह अपने पर आपही अनीति करते थे । (३६) फिर उनको बुराइयां पहुँचीं उसकी सन्ती जो वह करते थे और उसने उनको घेर लिया जिस पर वह हैंसते थे ॥

रु० ५—(३७) और उन लोगों ने कहा जो सामी ठहराते थे कि यदि ईश्वर चाहता तो उसके उपरान्त किसी वस्तु को न पूजते न हम न हमारे पूर्व पुरुखा और न हम उसके बिना कोई वस्तु अपावन ठहराते इसी भाँति उनके प्राचीनों ने किया था प्रेरितों का और कुछ कार्य नहीं परन्तु स्पष्ट रीति से पहुँचा देना है । (३८) और निस्सन्देह हमने हर जाति में एक प्रेरित भेजा कि ईश्वर की आराधना करो और मूर्तों से अलग रहो तो उनमें से किसी किसी को ईश्वर ने शिक्षा की और किसी किसी पर भटकना प्रमाणिक हुई सो पृथ्वी में फिरो फिर देखो झुठलाने हारों का क्या अन्त हुआ । (३९) यदि तू अभिलाषा करे उनको

मार्ग पर लाने की निस्सन्देह ईश्वर शिना नहीं करता जिसको भटकाना चाहता और उनका कोई सहायक नहीं । (४०) वह ईश्वर की किरिया खाते हैं कठिन किरियाओं के साथ कि ईश्वर नहीं उठायागा * उसको जो मरजाय क्यों नहीं उस पर बाचा नियत हो चुकी है परन्तु बहुतेरे मनुष्य नहीं जानते । (४१) जिस्तें उन पर उस बातको खोलदे जिसमें वह विभेद करते थे जिस्ते अधर्मी लोग जानलें कि भूठे थे ॥

२० ६—(४२) सो हमारा कहना जब हम किसी वस्तु की इच्छा करते हैं । यही है कि कहें कि होजा तो वह होजाती § है । (४३) जिन लोगों ने ईश्वर के निमित्त देश त्यागा पश्चात् इसके कि उन पर अनीति की गई निस्सन्देह हम उनको इस संसार में उत्तम ठौर देंगे और अन्त के दिन का प्रतिफल तो बहुत बड़ा है यदि वह जानते । (४४) जिन लोगों ने धीरज किया और अपने प्रभु पर भरोसा रखते हैं । (४५) और तुझ से पहिले भी हमने नहीं भेजे थे परन्तु मनुष्य और उनकी ओर प्रेरणा करते थे तुम चर्चा करने † हारों से पूंछलो यदि तुम नहीं जानते । (४६) प्रमाण और पुस्तक देकर हमने तेरी ओर चर्चा ‡ उतारी है जिस्तें तू लोगों पर खोलदे जो उनकी ओर उतारा गया है कि कदाचित्त वह विचार करें । (४७) सो क्या निडर होगए वह लोग जो बुरे छल करते हैं कि ईश्वर उनको पृथ्वी में धँसा देवे अथवा उन पर दण्ड आपड़े जिस और का उनको ज्ञान नहीं । (४८) अथवा उनको धर पकड़े चलते फिरते क्योंकि वह अशक्त नहीं कर सकते । (४९) अथवा उनको आकर डर धर पकड़े निस्सन्देह तुम्हारा प्रभु करुणा मय ब्यालु है । (५०) क्या उन्होंने ने नहीं देखा कि जो कुछ ईश्वर ने उत्पन्न किया उस की परछाईं दहिने और बाएं ईश्वर को दण्डवत् करती हुई गिरती है और वह बेशर्शों में है । (५१) ईश्वर ही को दण्डवत् करते हैं जो आकाशों में हैं और जो कुछ पृथ्वी में है जीवधारी और दूत और वह अहंकार नहीं करते । (५२) अपने प्रभु से डरते हैं जो उनके ऊपर है और जिसकी आज्ञा पाते हैं वह करते हैं ॥

२०७—(५३) ईश्वर ने कहा दो ईश्वर मत ठहराओ ईश्वर एक ही है तुम मुझी से डरो । (५४) और उसी का है जो कुछ आकाशों में है और जो पृथ्वी में

* किसी मुसलमान पर कुछ ऋण था महाजन अपना धन माँगने आया मुसलमान ने ईश्वर की किरिया खाई और कहा कि वह मुझको मरने के पश्चात् उठायागा इस पर महाजन ने कहा कि तू फिर कभी नजीवता होगा और बड़ी बड़ी किरियाएँ ईश्वर के नाम की खाईं उस समय यह ब्रायत उतरी । § स्तोत्र ३५ : ६ । † अर्थात् पुस्तक वालों से अर्थात् खूटियान । ‡ अर्थात् कुरान ॥

है और उसी को उपासना सदा उचित है तो क्या ईश्वर के उपरान्त किसी दूसरे से डरते हो । (५५) और जो कुछ बरदान तुमको प्राप्त हैं वह ईश्वर ही की ओर से हैं फिर जब तुमको दुख पहुँचता है तुम उसीकी ओर पुकारते हो । (५६) और फिर जब वह तुम से बुराई का हटा देता है तो तत्काल तुम में से एक जत्था अपने प्रभु का साझी ठहराने लगता है । (५७) जिस्तें उनमें कृतघ्न हों जो हमने उनको दिया है सो लाभ उठालो परन्तु अन्त में तुम्हें जान पड़ेगा । (५८) वह अलग करते हैं उसके निमित्त जिसको वह नहीं जानने ❀ एक भाग हमारी दी हुई जीविका में से ईश्वर की सोहँ हम से उनके विषय में प्रश्न न होगा जो कुछ मिथ्या तुम करते थे । (५९) और ईश्वर के निमित वेटियां ठहराते हैं वह पवित्र है और अपने निमित जो उनका जी § चाहे । (६०) जब पृथ्वी में से किसी को बेटी सुसमाचार दिया जाता है तो उसका मुहँ काला हो जाता है और वह शोक से भरा होता है । (६१) और छिपा फिरता है अपनी जाति से उस धिनित बात के कारण जिसका उसको सुसमाचार दिया गया है कि उसको उपहास ग्रहण ॥ करके रहने दे अथवा उसको माटो में गाढ़ दे ‡ जानलो जो कुछ निर्णय वह करते हैं बुरा है । (६२) उन लोगों के निमित जो अंत के दिन की प्रतीत नहीं करते बुरा दृष्टान्त है और ईश्वर के निमित उत्तम दृष्टांत है क्योंकि वह बली बुद्धिवान है ॥

र० ८—(६३) यदि लोगों को उनकी दुष्टता के कारण पकड़े तो पृथ्वी पर किसी चलने हारे को न छोड़े परन्तु वह उन्हें अवसर दे रहा है एक नियत समय लों फिर जब उसका समय आजाता है तो न एक घड़ी पीछे रहेंगे न आगे बढ़ेंगे । (६४) ईश्वर के निमित वह ठहराते हैं जिसे वह आप नहीं चाहते और उनकी जीम मिथ्या कहती है कि उनके निमित भलाई है कुछ सन्देह नहीं उनके निमित अग्नि है और निस्सन्देह वह पहिले भेजे हुआओं में हैं । (६५) ईश्वर की सोहँ हमने तुम से पूर्व जातियों की ओर प्रेरित भेजे परन्तु दुष्टात्माओं ने उनके कर्म उनको भेजे करके दिवाए वही आजलों उनका मित्र है उनके निमित दुख दायक दण्ड है । (६६) हमने तेरी ओर पुस्तक उतारी है जिस्तें तू उनके निमित वह बातें वर्णन करे कि जिनमें यह विभेद करते हैं और शिना और दया उनके निमित है जो विश्वासी हैं । (६७) और ईश्वर ने आकाशों से जल उतारा फिर उसने पृथ्वी को जीवता किया उसके मरजाने के परचात इसमें उन लोगों के निमित चिन्ह हैं जो सुनते हैं ।

❀ अर्थात् मूर्तियों के निमित । § अर्थात् पुत्र । ॥ लड़की पैदा होने के समाचार पर सोचता है कि उसको रहनेदे अथवा मारडाले । ‡ देखो सूरप तकवीर आयत ८ को ॥

रु० ६--(६८) निस्सन्देह तुम्हारे निमित्त पशुओं में भी एक शिक्षा है हम तुमको पीने को देते हैं जो उनके पेटों में है गोबर और लोहू में से निष्खोट दूध रुचि से पीने हारों को । (६९) खजूर और दाख के फलों में से तुम बनाते हो उन से पदोत्पादक वस्तुएं और उत्तम भोजन निस्सन्देह इसमें उन लोगों के निमित्त चिन्ह हैं जो बुद्धि रखते हैं । (७०) और तेरे प्रभु ने मधु माखियों को प्रेरणा की कि पहाड़ों और पेड़ों में और छतनारे पेड़ों में घर बनाए । । (७१) फिर हर फल में से खा फिर चल अपने प्रभु के मार्गों में उनके पेट में से पीने की वस्तु निकलती है वह अनेक रंग की होती है जिसमें मनुष्यों के निमित्त आरोग्यता है निस्सन्देह इसमें उन लोगों के निमित्त चिन्ह हैं जो विचार करते हैं । (७२) ईश्वर ने तुमको उत्पन्न किया फिर वही तुमको मार डालेगा और तुम में से कुछ बृद्धावस्था को पहुँचते हैं जिस्ते वह न जाने जानने के पीछे—निस्सन्देह ईश्वर जाननेहारा और शक्तिवान है । (७३) और ईश्वर ने तुममें से किसी को किसी पर जीविका में बढ़ाई दी और जिनको बढ़ाई दी गई है अपनी जीविका अपने दासों पर नहीं लौटा देते कि वह उसमें समान हों तो क्या यह लोग ईश्वर के वरदानों से मुकरते हैं ।

रु० १०--(७४) ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त तुम्हीं में से पत्निएं उत्पन्न कीं और तुम्हारी पत्नियों से तुम्हारे पुत्र और पोते और तुम्हें खाने को पवित्र जीविका दी सो क्या लोग मिथ्या की प्रतीति करते हैं और ईश्वर के उपकार से मुकरते हैं । (७५) और वह सेवा करते हैं ईश्वर के उपरान्त ऐसों की जो अधिकार नहीं रखते उनको जीविका देने का आकाशों और पृथ्वी से और न उनको कुछ पराक्रम है । (७६) ईश्वर के निमित्त दृष्टान्त ✽ मत गढ़ो निस्सन्देह ईश्वर जानता है और तुम नहीं जानते । (७७) ईश्वर ने एक दृष्टान्त बर्णन किया है एक दास है जो पराए बरा में है और कुछ करने की शक्ति नहीं रखता और एक ऐसा मनुष्य है कि हमने उसको अपनी ओर से जीविका दी उत्तम जीविका वह उसमें से व्यय करता है गुप्त और प्रगट क्या वह समान होसकते हैं सब महिमा ईश्वरही के निमित्त है परन्तु बहुतेरे उनमें से नहीं जानते । (७८) और ईश्वर ने एक दृष्टान्त बर्णन किया कि दो मनुष्य हैं एकतो गूँगा कुछ कार्य नहीं करसकता है वह अपने स्वामी पर भार है वह जहां कहीं उसको भेजे वह कुछ भलाई नहीं लाता क्या समान हो सकता है यह और वह जो न्याय की आज्ञा करता है और आप भी सीधे मार्ग पर स्थिर है ॥

र० ११—(७६) ईश्वर ही कौं आकाशों और पृथ्वी की बातों का ज्ञान है और पुनरुत्थान का कार्य तो बस ऐसा है जैसे पलक का भपकना अथवा उससे भी अधिक निकट निस्सन्देह ईश्वर हर बात पर शक्तिवान है। (८०) ईश्वर ने तुमको तुम्हारी माताओं के ओदर से निकाला और तुम कुछ भी न जानते थे और तुम्हारे निमित्त उत्पन्न किए कान और आंखे और हृदय जिस्तें तुम धन्यवाद करने हारे बनो। (८१) क्या वह पक्षियों को नहीं देखते कि वह आकाश की अंतरिक्ष के बश में किये गए हैं उनको केवल ईश्वर के और कोई नहीं थांभे निस्सन्देह इसमें उन लोगों के निमित्त चिन्ह हैं जो विश्वासी हैं। (८२) ईश्वर ने तुम्हारे घरों को तुम्हारे निमित्त विश्राम का ठौर बनाया है और तुम्हारे निमित्त पशुओं की खालों के घर बना दिये जिनको तुम अपनी यात्रा के दिन और अपने पड़ाव के दिन हलका पाते हो और उनकी ऊन और उनके बालों और उनके रोएं से बहुत सी सामग्री और उपयोगी वस्तुएं एक नियत § समय लों। (८३) और ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त उत्पन्न किई अपनी बनाई हुई वस्तुओं से छांह और तुम्हारे निमित्त पहाड़ों में छिपने का ठौर बनाया और उसने तुम्हारे निमित्त कुरते बनाए कि तुमको धूप से बचाएं और कुरते जो तुमको समर में बचाते हैं इसी भांति वह अपने उपकार तुम पर पूरे करता है जिससे कि तुम आधीन हो जाओ। (८४) फिर यदि वह पीठ फेरें तो तेरा कार्य केवल स्पष्ट रीति से पहुँचा † देना है। (८५) वह ईश्वर के उपकारों को पहचानतै हैं और फिर उससे मुकरते हैं इनमें से बहुतेरे कृतघ्न हैं।

र० १२—(८६) और जिस दिन हम प्रत्येक जाति से साक्षी उठाएंगे फिर मुकरने हारों को आज्ञा न मिलेगी और न उनके छलछिद्र ग्रहण किये जायंगे। (८७) जब वह लोग जो दुष्ट थे दण्ड को देखेंगे तो न वह उनसे हलका किया जायगा और न उनको अवसर मिलेगा। (८८) और जब सभी ठहरानेहारे देखेंगे अपने साक्षियों को कहेंगे हे हमारे प्रभु यही हमारे वह सभी हैं जिनको हम पुकारा करते थे तेरे उपरान्त और वह उनकी बात में बात डालेंगे कि निस्सन्देह तुम भूठे हो। (८९) और वह उस दिन ईश्वर के आगे कुशल के सन्देश की आज्ञा करेंगे और जो कुछ मिथ्या वह करते थे उन से खो जायगा। (९०) और जो लोग मुकरने हारे हुये और लोगों को ईश्वर के मार्ग से रोका हम उनके दण्ड में और दण्ड बढ़ावगे: इस कारण कि वह उपद्रव करते थे। (९१) और जिस दिन हम उठा खड़ा करेंगे हर जाति में से उन्हीं में का एक साक्षी और तुम्ह को उन § पर

साक्षी लाएंगे और हमने तुझ पर पुस्तक उतारी जो वर्णन करने हारी है हर बात का और शिक्षा दया और मुसल्मानों के निमित्त सुसमाचार है ॥

२० १३—(६२) निस्सन्देह ईश्वर आज्ञा देता है न्याय और उपकार करने की और नाते दारों के देने की और वह वर्जता है निर्लज्जता और बुराई और द्रोह से तुम को शिक्षा करता है जिस्ते तुम शिक्षित होओ । (६३) और ईश्वर का नियम पूरा करो जब तुम परस्पर नियम बांधो और अपनी किरियाओं को दृढ़ किये पीछे मत तोड़ो तुम ईश्वर को अपना बिचवई बना चुके हो निस्सन्देह ईश्वर जानता है जो तुम करते हो । (६४) उस स्त्री के समान मत बनो जिस ने तोड़ डाला अपना काता हुआ दृढ़ करने के पीछे दूक दूक अपनी किरियाओं को परस्पर उपद्रव का कारण बना लेते हो इस कारण कि एक जत्था दूसरी से अधिक बढ़ी चढ़ी है निस्सन्देह उसी से ईश्वर तुम्हारी परीक्षा कर रहा है परन्तु पुनरुत्थान के दिन वह तुम्हारे निमित्त उन बातों को खोल देगा जिनमें तुम विभेद करते थे । (६५) यदि ईश्वर चाहता तो तुम सब को एक ही जाति बना देता परन्तु वह भटका देता जिसे चाहता है और जिसे चाहता है शिक्षा करता है और अवश्य तुम से उस के विषय में पूछ पाछ होगी जो तुम करते थे । (६६) और अपनी किरियाओं को परस्पर उपद्रव का कारण न बनाओ कि तुम्हारे पांच जमें पीछे फिसल जायँ और तुम बुराई चाखो उस की सन्ती कि लोगों को ईश्वर के मार्ग से रोका और तुम्हारे निमित्त बहुत कठिन दण्ड है । (६७) ईश्वर के नियम की सन्ती तुच्छ मूल्य न लो निस्सन्देह जो कुछ ईश्वर के तीर है वही तुम्हारे निमित्त उत्तम है यदि तुम जानते । (६८) जो कुछ तुम्हारे तीर है वह समाप्त हो जायगा और जो ईश्वर के निकट है वह बच रहने हारा है हम धीरज धरने हारों को उन का प्रति फल देंगे और उन के उत्तम कर्मों का जो वह करते हैं प्रति फल । (६९) जिस ने सुकर्म किया पुरुष हो अथवा स्त्री और कि वह विश्वासी है तो हम उस का जीवन भली भाँति व्यतीत करायेंगे और हम उन के उत्तम कर्मों पर जो वह करते हैं प्रति फल देंगे । (१००) जब तू कुरान पढ़ने लगे तो ईश्वर की शरण माँग स्थापित ✽ दुष्टात्मा से । (१०१) जो विश्वासी हैं इन पर उस का कुछ बरा नहीं और अपने प्रभु पर भरोसा करते हैं । (१०२) सो उस का बरा तो उन्हीं पर है जो उस से मित्रता रखते हैं और वह वही हैं जो उस के ‡ साथ ठहराते हैं ॥

रु० १४—(१०३) और जब हम एक आयत की सन्ती दूसरी बदल* देते हैं और ईश्वर भलीभाँति जानता है जो वह उतारता है कहते हैं कि तू तो अपनी ओर से बना लाता है बरन बहुतेरे इनमें जानते हैं। (१०४) कह दे उसको पवित्रा आत्मा ने उतारा है तेरे प्रभु की ओर से सत्यता के साथ जिस्तें कि विश्वासियों को दृढ़ रखे और मुसलमानों के निमित्त शिक्षा और सुसमाचार है। (१०५) और हम जानते हैं कि वह कहते हैं कि उसको तो कोई सिखाया करता है और जिसकी ओर उनका विचार है उसकी भापा तो अजमी\$ है और यह तो स्पष्ट अरबी है। (१०६) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर के चिन्हों पर विश्वास नहीं लाये ईश्वर उनकी शिक्षा नहीं करेगा और उनके निमित्त कठिन दण्ड है। (१०७) वही लोग भूठ बनाने हारे हैं जो ईश्वर के चिन्हों पर विश्वास नहीं लाते वही हैं जो भूठे हैं। (१०८) जो कोई ईश्वर से मुकरा विश्वास लाने के पीछे केवल उसके जो विवश|| किया जावे और उसका हृदय विश्वास पर स्थिर रहे—परन्तु जो अपना हृदय अधर्म के निमित्त बढ़ाता है तो उस पर ईश्वर का कोप है और उनके निमित्त दण्ड है। (१०९) यह इस कारण है कि उन्होंने संसारिक जीवन को अन्त के दिन से उत्तम जाना और ईश्वर अधर्मी जाति की शिक्षा नहीं करता। (११०) और यही वह लोग हैं कि ईश्वर ने उनके हृदयों और उनके कानों और उनकी आँखों पर छाप करदी और वही लोग अचेत हैं निस्सन्देह यही अन्त के दिन हानि उठाने हारों में होंगे। (१११) निस्सन्देह उनके निमित्त जिन्होंने देश त्यागा उसके पश्चात् कि दुख दिये गये फिर युद्ध किया और धीरज किया तेरा प्रभु इन बातों के पीछे क्षमा करने हारा दयालु है ॥

रु० १५—(११२) जिस दिन हर एक मनुष्य अपने निमित्त भगइता हुआ आयगा और हर मनुष्य को पूरा दिया जायगा जो उसने उपार्जन किया और

*महम्मद साहब की विपरीत आज्ञाओं को सुनके कुरैश तिरस्कार करते थे कि यह तो अद्भुत ठोली है आज कुछ और और कल कुछ और सुनाते हैं इस पर यह आयत उतरी। † शोरा १६३, नजम ५। § तकररीर २१। § यह सलमान फारिसी के विषय में है। || यह महम्मद साहब के देश त्यागने के समय कुरैश ने बहुत से मुसलमानों को पकड़ कर दुख दिया इन्हीं में यासर का पुत्र अमार भी था इससे कुरैश ने इस्लाम मत और महम्मद साहब के विरुद्ध बहुत कुछ कहलवाया मुसलमान अमार को अधर्मी जानने लगे जब महम्मद साहब के सन्मुख किया गया तो उन्होंने उसकी शान्ति करदी और कह दिया यदि फिर विवश हो जाय तो फिर ऐसा ही करियो इसमें कोई दोष नहीं और यह आयत उतरी शिया मुसलमान इस आयत से तर्कैया की शिक्षा मानते हैं अर्थात् किसी विपत्ति के समय अपनी मूल बात के विपरीत बर्णन करना ॥

उन पर अनीति नहीं की जायगी । (११३) ईश्वर ने एक दृष्टान्त बर्णन किया कि एक बस्ती[§]थी शान्ति और निर्भय से उसके तीर उसकी जीविका बहुतायत से आती थी चहुं ओर से फिर उसने कृतघ्नता की ईश्वर के उपकारों की तब ईश्वर ने उसको चखाया वस्त्र और भूख और भय से उसके बदले में जो वह करती थी । (११४) निस्सन्देह उनके तीर एक प्रेरित उन्हीं में का आया परन्तु उन्होंने उसे झुठलाया तब उनको दण्ड ने पकड़ा जब कि वह दुष्ट ही थे । (११५) सो खाओ जो कुछ जीविका ईश्वर ने तुमको दी है—लीन और पवित्र और ईश्वर के बरदानों का धन्यवाद मानो यदि तुम उसकी आराधना करते हो । (११६) उसने तुमको केवल मृतक लोथ और लोहू और सूअर का मांस और जिस पर ईश्वर को छोड़ किसी दूसरे का नाम लिया गया हो बरजा है केवल इसके जो विवश किया जाय परन्तु आज्ञा उलंघन करने हारा न हो न मर्याद से बढ़ने हारा हो तो निस्सन्देह ईश्वर क्षमा[‡]करने हारा दयालु है । (११७) और अपनी जीभों से झूठ बनाकर मत कहो कि यह लीन है और यह अलीन है ईश्वर पर झूठ बांधने लगे निस्सन्देह जो ईश्वर पर झूठ बांधते हैं उनका भला नहीं होता । (११८) इसमें थोड़ा सा लाभ है और उनके निमित्त दुःखदायक दण्ड है । (११९) और यहूदियों ॥ पर हमने अलीन कर दिया था जो तुम्हको पहिले बता चुके हमने उन पर अनीति नहीं की वह आप अपने पर अनीति करते रहे । (१२०) फिर निस्सन्देह तेरा प्रभु उनके निमित्त जिन्होंने पाप किया अज्ञानता में फिर उसके पश्चात पश्चाताप किया और सुधार किया निस्सन्देह तेरा प्रभु उसके पश्चात क्षमा करने हारा दयालु है ।

र० १६—(१२१) निस्सन्देह इबराहीम अगुआ था और हनीक और ईश्वर की आज्ञा पालने हारा था और साभी ठहराने हारों में नहीं था । (१२२) उसके बरदानों का धन्यवाद करने हारा उसने उसको चुन लिया और सीधे मार्ग पर चलाया । (१२३) हमने उसको संसार और अन्त के दिन भलाई दी और वह अन्त के दिन भले लोगों में है । (१२४) फिर हमने तेरी ओर प्रेरणा भेजी कि इबराहीम के मत का अनुगामी हो जो हनीक था और साभी ठहराने हारों में न था । (१२५) सबूत उन्हीं के निमित्त नियत किया गया था जिन लोगों ने इसमें विभेद किया निस्सन्देह तेरा प्रभु पुनरुत्थान के दिन उनमें निर्णय कर देगा उस विषय में जिसमें वह भगड़ते हैं । (१२६) अपने प्रभु के मार्ग की ओर बुद्धि और

§ अर्थात् मक्का । ‡ इनाम ११६ । ॥ इनाम १४७ जान पड़ता है कि आयत्त ११६, १२० और १२६ मदीना में लिखाई गई ॥

भली शिक्षा से बुला और उनके साथ उत्तम रीति से झगड़ तेरा प्रभुही भली भांति जानता है जो शिक्षित हैं। (१२७) यदि तुम पलटा लो तो उतना ही पलटा लो जितना तुमको दुख दिया गया और यदि धीरज धरो तो यह उत्तम है धीरज धरनेहारों के निमित्त। (१२८) तू धीरज धर तेरा धीरज ईश्वर के हाथ है उन पर शोक न कर और न उनके छल से सकेती में हो निस्सन्देह ईश्वर उनके साथ है जो संयमी हैं और सुकर्म करनेहारें हैं ॥

—: ० :—

१७ सूरए बनीइसराएल मक्कीरुकू १२ आयत १११।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

पारा १५ रुकू १—(१*) वह पवित्र है जो लेगया अपने दास को मसजिदे हराम से मसजिदे बईदलों † जिसके चहुँओर हमने आशीषें धरीं जिस्ते कि हम उसे अपने चिन्हों में से दिखाएँ निस्सन्देह वही सुनने हारा और देखने हारा है। (२) और हमने मूसा को पुस्तक दी और उसको इसराएल सन्तान के निमित्त शिक्षा ठहराया कि मेरे उपरान्त किसी और को हितवादी न बनाओ। (३) तुम उनकी सन्तान हो जिनको हमने नूह के साथ चढ़ाया निस्सन्देह वह गुणानुवाद करने हारा दास था। (४) और हम ने इसराएल सन्तान के निमित्त पुस्तक में स्पष्टता से कह दिया कि तुम देश में दो बार अवश्य उपद्रव करोगे और तुम अपनी अनीति‡ में बढ़ते जाओगे। (५) और जब उन दोनों बाचाओं में से पहिली आ गई हमने उन पर अपने दास घोर संग्राम करने हारे पठाए और उन्होंने तुम्हारे घरों में घुस कर ढूँढ़ा और ठहराई हुई बाचा तो पूरी करनी थी। (६) फिर हमने तुमको उन पर प्रबल † किया और संपत्ति और संतति से तुम्हारी सहायता की और हम ने तुम को बड़ा जत्था कर दिया। (७) यदि तुम भलाई करोगे तो अपने प्राणों के साथ भलाई करोगे और यदि बुराई करोगे

* प्रगट में इस आयत का सम्बन्ध इसकी पिढ़ली आयतों से नहीं जान पड़ता निश्चय आयत ६२ में मैराज के विषय कुछ वर्णन है सम्भव है कि इसी विचार से यह आयत इस सूरत के आरम्भ में रखादी गई मैराज के विषय में सूरए नजम आयत ११८ खौ को भी देखो। † अर्थात् यरूशलख का मन्दिर। ‡ अर्थात् अपने अभिमान में। † टीका करनेहारों ने इसके विषय में भिन्न भिन्न कहावतें वर्णन की हैं कोई यशैयाह के वध और यरवियाह के मधुमा होने की चर्चा करते हैं और कोई कुछ और। † अर्थात् सन्धेरीब पर।

तौ भी अपनेही साथ करोगे और जब दूसरी बाचा का समय आया जिस्ते कि तुम्हारे स्वरूपों को विगाड़ दें और मसजिद में घुस ✽ जायं जैसा कि उसमें पहिली बार घुसे थे और जिस स्थान पर प्रबल हों उसे नाश करदें उजाड़ के साथ । (८) कदाचित्त तुम्हारा प्रभु तुम पर दया करे और यदि तुम फिर वही करोगे तो हम भी वही † करेंगे और हमने नर्क को बनाया है अधर्मियों के निमित्त बन्दीगृह । (९) निस्सन्देह यह कुरान शिजा करता है निपट सीधे मार्ग की और विश्वासियों के निमित्त सुसमाचार सुनाता है । (१०) जो भलाई करते हैं उनके निमित्त बड़ा प्रतिफल है । (११) और उनके निमित्त जो अंत के दिन पर विश्वास नहीं लाते हमने उनके निमित्त दुख दायक दण्ड उत्पन्न कर रखा है ॥

२—(१२) मनुष्य बुराई के निमित्त प्रार्थना करता है जिस भांति वह भलाई के निमित्त प्रार्थना करता है और मनुष्य बड़ा शीघ्रता करने हारा है । (१३) हमने रात्रि और दिवस को दो चिन्ह बनाए फिर हम रात्रि का चिन्ह मिटा देते हैं और दिनका चिन्ह बना देते हैं दीखने हारा जिससे कि तुम अपने प्रभुका अनुग्रह दूँदो और वर्षों की गिन्ती और लेखा जानो और हमने हर बात अर्थ सहित कहदीं । (१४) और हमने हर मनुष्य का पत्नी ‡ उसके कण्ठ में बांध दिया है और हम उसके निर्मित पुनरुत्थान के दिन निकाल लायेंगे एक पुस्तक और उसे खुली हुई दी जायगी । (१५) आप पढ़ अपनी पुस्तक आज के दिन तु अपना लेखा लेने हारा आपही बस है । (१६) जो शिजा को ग्रहण करता है वह अपने प्राण के निमित्त ग्रहण करता है और जो बहकता है वह अपने ही बुरेके उस समय लों दण्ड देते हैं जब लों कोई प्रेरित न भेज लें । (१७) और जब हम निमित्त बहकता है और कोई बोभी दूसरे का बोभ नहीं उठायगा और न हम किसी बस्ती के नाश करने की इच्छा करते हैं तो हम उसके भोग विलासियों को आज्ञा * करते हैं और वह उसकी आज्ञा उलंघन करते हैं तब उन पर क्रिया सत्य ठहरती है और हमने उसको जड़से उखाड़ फेंका । (१८) और हमने नूह के पीछे कितनी ही जातियों को नाश किया तेरा प्रभु अपने दासों के पाप जानने और देखने को बस है । (१९) और जो कोई इस संसार के जीवन का इच्छुक हो हम देते हैं उसे शीघ्र इसमें जितना चाहें और जिसे चाहें और फिर हम उसके निमित्त नर्क रखते हैं जिसमें प्रवेश करेगा हँसाई और दुर्दशा से । (२०) और

✽योहन और खृष्ट के वध के कारण रोमियों ने नगर के नाश कर दिया । †अर्थात् तुम अधर्मों को नश करोगे तो हम भी दण्ड देनेहारे बनेंगे । ‡अर्थात् प्रारब्ध । *अर्थात् प्रेरित के आधीन होओ ।

जिसने अन्त के दिन की इच्छा की और उसके निमित्त प्रयत्न किया और ऐसा प्रयत्न जो उचित था और वह विश्वासी रहे यही हैं जिनके प्रयत्न ग्रहण होंगे । (२१) प्रत्येक को इनको और उनको तेरे प्रभु की क्षमा पहुँचती है और तेरे प्रभु की क्षमा समाप्त नहीं होती । (२२) देख हमने किस भाँति वड़ाई दी किसी को किसी पर निश्चय अन्त के दिन पदवियों में वढ़के हैं और वढ़के हैं बड़ाई में । (२३) ईश्वर के साथ दूसरे को ईश्वर मत ठहरा नहीं तो तू बैठ रहेगा बुरी दशा † और विपत्ति में पड़ा हुआ ।

रू० ३— (२४) तेरे प्रभु ने ठहरा दिया कि उसके उपरान्त किसी की आराधना न करो और माता पिता के साथ भलाई करो यदि तुम्हारे साथ बुढ़ापे को पहुँच जाय उन दोनों में का एक अथवा दोनों उनसे निरादर बचन न कहो और न उनको झिड़को आदर की बात कहो । (२५) और उनके आगे नम्रता से दया के साथ अपनी बाहों को झुकादे और कह दे मेरे प्रभु उन पर दया कर जैसा उन्होंने मुझे छोटे से पाला । (२६) तुम्हारा प्रभु जानता है जो कुछ तुम्हारे हृदयों में है यदि तुम भले होओगे । (२७) सो निस्सन्देह वह पश्चाताप करने हारों के निमित्त क्षमा करने हारा है । (२८) और नातेदार को उसका भागदे और दीन को और यात्री को और उड़ाऊ मत हो । (२९) निस्सन्देह उड़ाऊ दुष्टआत्माओं के भाई हैं और दुष्टआत्मा अपने प्रभु का बड़ा अधर्म करने हारा है । (३०) और तू अपने प्रभु की दया की अभिलाषा में जिसकी तुम्हको आशा हो उनसे मुँह ‡ फेरे तो उनसे दीनता के साथ बातकर । (३१) और अपना हाथ अपनी ग्रीवा से बांधा हुआ मत रख और न उसको सम्पूर्ण रीति से चौड़ा खोल दे कहीं ऐसा न हो फिर बैठ रहे धिक्कार किया हुआ और दरिद्रता में । (३२) निस्सन्देह तेरा प्रभु जिसकी चाहे जीविका बढ़ाता है और वही घटाता है निस्सन्देह वह अपने दासों को जानता और देखता है ॥

रू० ४— (३३) और अपनी सन्तान दरिद्रता के विचार से घात ¶ न करो हम तुमको और उनको जीविका देते हैं निस्सन्देह उसका मार डालना बड़ा अपराध है । (३४) व्यभिचार के निकट न जाओ निस्सन्देह वह निर्लज्जता और बुरा मार्ग है । (३५) उस प्राण को बध न करो जिसको ईश्वर ने बरजा है परन्तु नीति से और जो मनुष्य अनीति से घात किया जाय तो हमने उसके स्वामी को

‡ आयत २१ से ४१ लौ मदीना की बताई जाती हैं । † देखो यशैयाह ५३।३
‡ अर्थात् कंगाल और दरिद्री की विन्ती से ¶ इनाम १५१ उकुबीर १८ इमरान २८. †

प्रबलता दी फिर वह घात करने में अनुचित * न करे निस्सन्देह उसको सहायता दी गई है । (३६) और अनाथ की सम्पत्ति के निकट न जाओ परन्तु भलाई की रीति पर यहांलोगों कि वह अपनी तरुणावस्था को पहुँच जाय और नियम को पूरा करो निस्सन्देह नियम की जांच होगी (३७) जब नापो तो पूरा नपुआ भरदो और ठीक तुला से तौलो यह उत्तम है और उसका अन्त भला है । (३८) उस बात के पीछे मत पड़ जिसका तुम्हको ज्ञान नहीं निस्सन्देह कान और आंख और हृदय इन सब से पूछगछ की जायगी । (३९) और पृथ्वी पर ऐंठता हुआ मत चल निस्सन्देह तू पृथ्वी को चीर न डालेगा और पर्वतों की लम्बाई को न पहुँचेगा । (४०) यह सब बातें बुरी हैं और तेरे प्रभु की दृष्टि में अशुद्ध हैं । (४१) यह उनमें से हैं जो तेरी और तेरे प्रभु ने बुद्धि से प्रेरणा की ईश्वर के साथ दूसरा दैव न ठहरा नहीं तो नर्क में ढकेल दिया जायगा धिक्कारा हुआ और उपहास किया हुआ । (४२) क्या तुमको तुम्हारे प्रभु ने पुत्रों के निमित्त किया और आप अपने निमित्त दूतों में से पुत्रियां लीं निस्सन्देह तुम बड़ा बोल § बोलते हो ॥

रु० ५—(४३) और हमने इस कुरान में भांति भांति से समझाया कि वह शिक्षित हों परन्तु उनकी धिन बढ़ती ही रही । (४४) कहदे कि यदि उसके साथ और ईश्वर होते जैसा वह कहते हैं तो इस समय अवश्य स्वर्ग के ईश्वरलों कोई मार्ग ढूँढ़ निकालते । (४५) वह पवित्र है महान है उससे जो वह कहते हैं बहुत परे है । (४६) सातों आकाश † और पृथ्वी और जो उनमें है उसी का जाप करते हैं और कोई वस्तु नहीं जो उसका जाप महिमा सहित न करती हो परन्तु तुम उसके जाप को नहीं समझते निस्सन्देह वह कोमल स्वभाव और क्षमा करने हारा है । (४७) और जब तू कुरान पढ़ता है तो हम तेरे और उन लोगों के बीच जो अंत के दिन की प्रतीति नहीं करते एक गुप्त पट डाल देते हैं । (४८) और हम उनके हृदयों पर पट डाल देते हैं कहीं ऐसा न हो कि वह समझ सकें और उनके कानों में भारीपन । (४९) और जिस समय तू अपने प्रभु को कुरान में एकान्त में स्मरण करता है वह अपनी पीठ की ओर फिर जाते हैं धिन करके । (५०) हम इस बात को भली भांति जानते हैं कि वह सुनते हैं जिस समय वह तेरी ओर कान धरते हैं और जिस समय काना फूसी करते हैं और जिस समय वह दुष्ट कहते हैं कि तुम तो अनुर्याई नहीं होते परन्तु एक मनुष्य के जिस पर टोना कर दिया गया है । (५१) देख वह किस भांति तेरे निमित्त दृष्टांत गढ़ते हैं वह तो भटक गए

* अर्थात् एक सन्ती दो न घात करे । § मायदा १६, २६, ६० । † दूसरा करंथी १२: २॥

सो मार्ग नहीं पा सकते । (५२) और कहते हैं कि क्या जब हम सड़े हाड़ हो जायेंगे क्या हम उठा खड़े किये जायेंगे फिर से उत्पन्न करके । (५३) कहदे चाहे तुम पत्थर हो जाओ अथवा लोहा अथवा इसी भांति की कोई और सृष्टि जो तुम्हारे विचार § में बड़ी जान पड़े वह कहेंगे कौन हमें फिर उत्पन्न करेगा कहदे वही जिसने तुमको पहिले उत्पन्न किया वह अपने सिरों को हिलायेंगे और कहेंगे फिर यह कब होगा कह दे यह निकट ही है । (५४) जिस दिन वह तुम्हें बुलायगा तो तुम उसकी स्तुति करते हुए चले आओगे और विचार करोगे कि तुम थोड़े ही समय लों ठहरे ॥

र० ६—(५५) मेरे दासों से कहदे कि वही बात कहें जो उत्तम हो दुष्टात्मा लोगों में फूट डालता है निस्सन्देह दुष्टात्मा मनुष्य का खुला शत्रु है । (५६) तुम्हारा प्रभु तुमको भली भांति जानता है यदि चाहे तो तुम पर दया करे और यदि चाहे तो तुमको दण्ड दे हमने तुमको हितवादी बनाकर नहीं भेजा । (५७) तेरा प्रभु भली भांति जानता है उसको जो स्वर्गों में है और जो पृथ्वी में है और निस्सन्देह हमने कुछ भविष्यद्वक्ताओं को किसी को किसी पर बढ़ाई दी है और हमने दाऊद को ज़बूर दिया । (५८) कहदे उन लोगों को बुला लाओ जिन पर तुम ईश्वर को छोड़ घमंड करते हो और वह तुमसे तुम्हारे दुखहटा न सकेंगे और न बदल सकेंगे । (५९) और वह जिसको यह पुकारते हैं अपने प्रभु लों सहारा ढूढ़ने को कि कौनसा दास अधिक समीपी × है और आशाकरते हैं उसकी दया की और उसके दण्ड से डरते हैं निस्सन्देह तेरे प्रभु का दण्ड डरने की वस्तु है । (६०) और कोई बस्ती नहीं कि हम उसको पुनरुत्थान के पहिले नाश न करेंगे अथवा उसको कठिन दण्ड से दुख न देंगे यह पुस्तक में लिखा है । (६१) हमका इस बात से किसी ने न बर्जा कि हम चिन्ह भेज दें परन्तु यह कि उनको अगलों ने झुठलाया हमने समूद ☼ को उटनी दिखाई देती हुई दी फिर उन्होंने उस पर दुष्टता की हम चिन्ह नहीं भेजते केवल डराने के निमित्त । (६२) और जिस समय हमने तुमसे कहा निस्सन्देह तेरे प्रभु ने लोगो को घेर लिया और वह स्वप्न ≡ जो हमने तुम्हें दिखाया वह लोगों के निमित्त उपद्रव ठहराया तो वह पेड़ = जिस पर कुरान में श्राप किया गया और हम उनको भय दिलाते हैं । परन्तु अब उनका बड़ा दण्ड बढ़ता ही जाता है ॥

§ अर्थात् हृदय में । × जान पड़ता है कि यह उनके विरुद्ध है जो पवित्रों को अपने निमित्त चिन्ती कराने का सहारा जानते थे । ☼ ऐराफ ७१ । ≡ अर्थात् सैराज विषय में । = अर्थात् धूरर देखो मूरए बाऊया ॥

र० ७—(६३) स्मरण करो जब हमने दूतों से कहा कि आदम को दण्डवत करो तो सबने दण्डवत की परन्तु इबलीस बोला क्या मैं उसको दण्डवत करूँ जिसको तूने मिट्टी से बनाया । (६४) बोला तू देख रख उस मनुष्य को जिसे तूने मुझ पर बढ़ाई दी निरसन्देह यदि तू मुझको पुनरुत्थान के दिन लौं अवसर दे तो नाश कर दूँगा उसकी सब सन्तान को केवल थोड़ों के । (६५) कहा परे हो जो कोई उनमें से तेरा अनुयाई होगा तो नरक तुम सबका दण्ड है भरपूर दण्ड । (६६) उनमें से बहकाले जिनको तू बहका सके अपने शब्द से और उन पर चढ़ाला अपने सवार और पैदल और उनकी संपत्ति और संतति में सामा लगा और उनसे प्रतिज्ञा कर दुष्टात्मा उनसे केवल कपट के और कोई प्रतिज्ञा नहीं करता । (६७) निस्सन्देह मेरे दासों पर तेरा कोई अधिकार नहीं तेरा प्रभु उनका रत्नक बस है । (६८) तुम्हारा प्रभु वह है जो तुम्हारे निमित्त समुद्र में नाव चलाता है जिस्तें तुम उनका अनुग्रह दूँगे निस्सन्देह वह तुम पर दयालु है जब तुमको समुद्र में दुख पहुँचाता है तो उसके उपरान्त वह खो जाते हैं जिनको तुम पुकारा करते थे । (६९) और फिर जब तुमको बचा लाया है सूखी भूमि की ओर तुम पीठ फेर लेते हो क्योंकि मनुष्य अति कृतज्ञ है । (७०) क्या तुम निडर होगए हो कि वह तुमको सूखी भूमि में धंसा देवे अथवा तुम पर पत्थर वर्षानेहारी आंधा भेज दे और फिर तुम अपना कोई रत्नक न पाओ । (७१) तो क्या तुम उससे निडर होगए हो कि तुमको दूसरी बार ले जाय और फिर तुम पर आंधी का प्रचण्ड भोंका भेजे और तुमको तुम्हारे अधर्म के कारण डुबा दे और फिर तुम अपने निमित्त हमारे सन्मुख कोई अधिकारी न पाओ । (७२) और हमने मनुष्य सन्तान पर दया की उनको सूखी भूमि अथवा समुद्र में बाहन दिया और उनके भोजन को पवित्र वस्तुएं दीं और अपनी सृष्टि में बहुतों पर बढ़ाई दी ॥

र० ८—(७३) जिस दिन हम सब मनुष्यों को जिलायंगे उनके अगुवाओं के साथ तो जिसे उसकी पुस्तक ✽ दहिने हाथ में दी गई फिर वह लोग अपनी पुस्तक पढ़ेंगे और एक डोरे के तुल्य भी उन पर अनीति न होगी । (७४) : जो इस संसार में अन्धा है वह अन्त के दिन में भी अन्धा होगा और मार्ग से अत्यन्त भटकता हुआ । (७५) और यह लोग तो तुमको डिगमिगाने ही लगे थे उस बात

से जो हमने तेरी ओर प्रेरणा की कि तू हम पर बन्धक बांधलावे उसके उपरान्त और उस समय वह तुम्हको सच्चा मित्र बना लेते । (७६) और यदि ऐसा न होता कि हम तुम्हको दृढ़ रखते तो निकट था कि तू उनकी ओर थोड़ा सा झुक जाता । (७७) और यदि ऐसा होता तो हम दूना जीवन का और दूना मृत्यु * का चखाते फिर तू हम पर किसी को सहायक न पाता । (७८) और वह तो तुम्हको डिगमिगाने ही लगे थे इस पृथ्वी से जिस्ते तुम्हको इसमें से हांक दें और उस समय वह न रहने पाएँगे तेरे पीछे परन्तु थोड़े दिन । (७९) और यही व्यवहार चला आया है उन प्रेरितों का जिन्हें हमने तुम्हसे पहिले भेजा और तू हमारे व्यवहारों में अदल बदल न पायगा ॥

रु० ९—(८०) प्रार्थना में दृढ़ रह सूर्य के ढलने से रात्रि के अँधेरे लों और प्रातःकाल को कुरान पढ़ निस्सन्देह प्रभात के कुरान साची हैं । (८१) रात्रि के कुछ भाग में तहजुद पढ़ तेरे निमित्त अधिक निकट है कि तुम्हें तेरा प्रभु प्रतिष्ठा के स्थान पर उंचा करे । (८२) कह हे मेरे प्रभु मुझे प्रवेश दे अच्छा प्रवेश करना और मुम्हको निकाल अच्छा निकालना और मेरे निमित्त अपने तौर से प्रबलता दे और सहायक बना । (८३) और कहदे कि सत्य मत आ गया और असत्य मत मिट गया निस्सन्देह मिथ्या तो मिटने ही के निमित्त था । (८४) और हम कुरान में से वह उतारते हैं जो विश्वासियों के निमित्त आरोग्यता और दया है और दुष्टों की तो इससे हानि ही बढ़ती है । (८५) और जब हम मनुष्य पर बरदान भेजते हैं तो मुँह फेरता है और करवट बदलता है और जब उसको दुख पहुँचता है तो आशा छोड़ देता है । (८६) कहदे प्रत्येक अपने व्यवहारानुसार अभ्यास करता है फिर हमारा प्रभु भली भाँति जानता है कि कौन अधिक शिक्षा के मार्ग पर है ॥

रु० १०—(८७) तुम्हसे आत्मा के विषय \$ में पूछते हैं कहदे आत्मा मेरे प्रभु की आज्ञा से है तुम्हको तो केवल थोड़ा सा ज्ञान दिया गया है । (८८) यदि हम चाहें तो उठा ले जाय जो तेरी ओर प्रेरणा की है और तू हम पर कोई हितवादी न पायगा । (८९) परन्तु तेरे प्रभु की दया निस्सन्देह उसका अनुग्रह तुम्ह पर बढ़ा है । (९०) कहदे यदि मनुष्य और जिन एकठौर इकत्र हों उस बात के निमित्त

* अर्थात् दुगना दण्ड । † अर्थात् आधीरात के पीछे । ‡ अर्थात् मुकाम महमूद ।
§ राजाओं की पहिली पुस्तक २२ : २१, बकर ८१ ।

कि इस कुरान के समान ले आवें न ला सकेंगे उस के समान यदि उनमें कोई काई के सहायक हों । (६१) और निस्सन्देह हमने भाँति भाँति से लोगों के निमित्त इस कुरान में हर दृष्टान्त में से वर्णन किया है सो बहुतेरे लोग अधर्म किए बिना न रहे । (६२) और बोले हम तो तेरी प्रतीत कभी न करेंगे यहाँ लों कि तू हमारे निमित्त पृथ्वी से एक सांता बहादे । (६३) तेरे निमित्त खजूरों और दाखों की एकवारी हो और तू उस में सोते बहादे । (६४) अथवा आकाश को हम पर टूक टूक कर दे गिरादे जैसा तू कश करता है अथवा ईश्वर और दूतों को सन्मुख ले आवे । (६५) अथवा तेरे निमित्त कंचन भवन हो जाय अथवा तू स्वर्ग पर चढ़ जाय और तेरे चढ़जाने को हम कभी न मानेंगे : यहाँ लों कि तू हम पर एक पुस्तक उतार लावे और हम उसको पढ़ लें कहदे मेरा प्रभु पवित्र है और मैं तो कुछ नहीं परन्तु एक भेजा हुआ मनुष्य ॥

रु० ११—(६६) मनुष्यों को विश्वास लाना वर्जित नहीं है जब उनके तीर शिक्षा आ चुकी परन्तु यही बात कि क्या ईश्वर ने मनुष्य को प्रेरित बनाकर भेजा है (६७) कहदे यदि पृथ्वी पर दूत चलते होते तो निस्सन्देह हम उन पर स्वर्ग से दूत को प्रेरित बना कर भेजते । (६८) कहदे मेरे और तुम्हारे बीच ईश्वर ही साक्षी बस है निस्सन्देह वही अपने दासों की सुधि रखने हारा और देखने हारा है (६९) जिस को ईश्वर शिक्षा करता है फिर वही शिक्षा पाने हारा है और जिसको भटकावे फिर तू उनके निमित्त उसको छोड़ कभी सहायक न पायगा और हम उनको पुनरुत्थान के दिन उनके मुंह के बल उठायेंगे—अन्धे गूंगे और बहरे हैं उनका ठिकाना नर्क है और जब वह बुझने लगोगा तो हम उन पर अधिक भड़का देंगे । (१००) यह दण्ड उनका इस कारण है कि उन्होंने हमारी आयतों से अधर्म किया और बोले कि क्या जब हम सड़े हाड़ होजायेंगे तो क्या हम उठा खड़े किए जायेंगे नए सिरे से । (१०१) क्या उन्होंने यह नहीं देखा कि जिस ईश्वर ने आकाशों और पृथ्वी को उत्पन्न किया उस पर भी शक्ति रखता है कि उत्पन्न कर दे उन के समान और उसने उनके निमित्त एक समय नियत कर रखा है जिस में तनिक भी सन्देह नहीं दुष्ट बिना अधर्म किये न रहेंगे । (१०२) कहदे यदि तुम मेरे प्रभु की दया के भण्डारों के अधिकारी होते तब तो तुम व्यय हो जाने के भय से अवश्य कृपणता करते क्योंकि मनुष्य सकेती करने हारा है ॥

रु० १२—(१०३) निस्सन्देह हमने मूसा को प्रत्यक्ष चिन्ह दिए तू इसराएल सन्तान से पूछ जब वह उनके निकट आया फिराऊन ने उससे कहा हे मूसा

निस्सन्देह मैं विचार करता हूँ कि तू टोना किया हुआ है। (१०४) उसने कहा निस्सन्देह तूने जान लिया है कि उनको किसी ने नहीं भेजा परन्तु आकाशाँ और पृथ्वी के प्रभु ने प्रगट होने के निमित्त और निस्सन्देह मैं विचार करता हूँ हे फिराऊन तू नाश होने हारों में है। (१०५) फिर इच्छा की कि उनको पृथ्वी से निकाल दे तो हमने उसको और उन सब को जो उस के साथ थे डुबा दिया। (१०६) और उस के पश्चात् हमने इसराएल सन्तान से कहा कि इस भूमि में बसो और जब अंत के दिन की प्रतिज्ञा आयगी हम तुम को इकत्र करके ले आयेंगे और हमने उस को सत्य उतारा है और उतरा है सत्य के साथ और हमने तुमको नहीं भेजा परन्तु उपदेश देने हारा और डर सुनाने हारा। (१०७) और हमने कुरान थोड़ा थोड़ा करके उतारा जिस्तें तू उस को लोगों पर ठहर ठहर कर पड़े और हमने उस को धीरे धीरे उतारा। (१०८) कहदे उस पर विश्वास लाओ— इसको मानो अथवा न मानो—जिन लोगों को इस से पहिले ज्ञान दिया गया जब वह इस को सुनते हैं तो दण्डवत् में ठोड़ियों के बल गिर पड़ते हैं और कहते हैं कि हमारा प्रभु पवित्र है निस्सन्देह हमारे प्रभु की बाचा अवश्य होके रहेगी। (१०९) और रोते हुए ठोड़ियों के बल गिरते हैं और उनकी आधीनी अधिक ही होती रहती है। (११०) कहदे पुकारो ईश्वर को अथवा पुकारो रहमान ॐ को जो कह कर पुकारोगे उस के सब नाम भले हैं और अपनी प्रार्थना पुकार कर न कर और न उस को धीरे कर उसके बीच बीच में मार्ग दूढ़। (१११) कह सब महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जिसने अपने निमित्त कोई पुत्र नहीं लिया न उसके राज्य में उसका कोई सामी है न उसका कोई सहायक है और न उपहास से बचाने को उसका कोई मित्र है और उसकी पूरी बढ़ाई कर ॥

१८ सूर्ये कहफ (खोह) मक्कीरुकू १२ आयत ११० ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जिसने अपने दास पर पुस्तक उतारी और उसमें कोई टेढ़ाई नहीं रखी। (२) स्थिर किया जिस्तें उसकी आँर से कठिन दण्ड से डरावे और विश्वासियों को और भले कर्म करनेहारों को इस बात का सुसमाचार सुनादे कि उनके निमित्त उत्तम प्रतिफल है जिस में

वह सदा रहेंगे । (३) और उनको डराए जो कहते हैं कि ईश्वर ने पुत्र लिया है । (४) उनको न उसका कुछ ज्ञान है न उनके पितरों को यह एक बड़ा बोल है जो उनके मुहों से निकलता है निस्सन्देह वह केवल भूठ बोलते हैं । (५) कदाचित् तू अपने प्राण शोक के मारे घोंट डालेगा उनके पीछे यदि वहः इस बात को न मानेंगे । (६) निस्सन्देह हमने जो कुछ पृथ्वी पर सृजा वह उसकी शोभा है जिस्तें हम लोगों की परीक्षा करें कि इनमें से कौन सुकर्म करता है । (७) और निस्सन्देह हम उसको जो उसमें है छाँट कर स्पष्ट भूमि करेंगे । (८) क्या तू विचार करता है कि असहाबे कहफ * और रकीम † वाले हमारे अद्भुत चिन्हों में से थे । (९) जब वह मनुष्य खोह में जा बैठे फिर कहा हे हमारे प्रभु हमको अपनी ओर से दया दे और हमारे कार्यों को सुधार । (१०) और हमने उनके चोट ‡ लगाई इस खोह में गिन्ती के वर्षों लौं । (११) फिर हमने उनको उठाया जिसमें जाने कि दोनों जत्थाओं में से किसने ठहरने का समय स्मरण रखा ॥

र० २—(१२) हम तुम्हसे उनका वृत्तान्त सचमुच बर्णन करते हैं निस्सन्देह वह थोड़े से तरुण थे जो अपने प्रभु पर विश्वास लाये और हमने उनको अधिक शिक्षा दी थी । (१३) और हमने उनके हृदयों में गांठ लगा दी जब वह खड़े हुए तो बोले कि हमारा प्रभु आकाशों और पृथ्वी का प्रभु है हम उसको छोड़ किसी ईश्वर को न पुकारेंगे नहीं तो हम असत्यवादी होंगे । (१४) हमारी जाति ने उसे छोड़ दूसरे ईश्वर ले रखे है क्यों नहीं लाते उनके निमित कोई प्रत्यक्ष प्रमाण फिर उससे बढ़के दुष्ट कौन है जिसने ईश्वर पर मिथ्या दोष बांधा । (१५) जब तुम उनसे अलग हुए और उनसे जिन्हें वह ईश्वर के उपरांत पूजते थे तो अब चल बैठा इस खोह में जिस्तें तुम्हारा प्रभु तुम पर अपनी दया को फैलाये और तुम्हारे कार्यों में तुम्हें लाभ दे । (१६) और तूने देखा होता सूर्य को कि जब उदय होता है उनकी खोह से बच कर दहनी ओर को और जब अस्त होता है तो उनसे बाईं ओर को कतरा जाता है और वह उसकी ओट † में चौड़े स्थान में है यह ईश्वर के चिन्हों में से है—जिसे ईश्वर शिक्षा दे वही शिक्षित है और जिसे वह भटकावे तो कभी तू उसके निमित कोई मित्र मार्ग बताने हारा न पायगा ॥

र० ३—(१७) तू तो उनको जाग्रत दशा ही में विचार करे यद्यपि वह सोते हैं और हम उनको करवटे बदलाते हैं दहिने और बाएं और उनका कुत्ता ‡

* अर्थात् उनको सुखादिया । † अर्थात् खोह की ॥ ‡ सुखमानों का विचार है कि कुत्ता बैकुण्ठ में प्रवेश करेगा और उसकी नाम कर्तवीर बतारें है ।

अपने अगले पावं चौखट पर फैलाए हुए है और यदि तू उनको भांक कर देखे तो निश्चय तू पीठ फेर कर भाग खड़ा हो और तुझमें उनकी ओर से भय समाया जाय । (१८) और इसी भांति हमने उनको जगा उठाया जिस्तें परस्पर पूछपाछ करें उनमें से एक बोलने हारा बोला तुम कितने समय यहां रहे—वह बोले हम एक दिन रहे अथवा एक दिन से घाट—कहा तुम्हारा प्रभुही भली भांति जानता है जितना रहे हो—सो अब अपने में से एक को अपना यह मुद्रा देके नग्नकी ओर भेजो और वह देखे कि किसके तीर * अच्छा भोजन है फिर तुम्हारे तीर उसमें से ले आए और वह चुप † चाप जाय और किसी को तुम्हारा भेद न दे । (१९) यदि वह तुम्हारा भेद पा जायेंगे तो निरसन्देह तुमको पत्थर वाह करेंगे अथवा तुमको अपने धर्म में फेर लेजायेंगे फिर तुम्हारा कभी भला नहीं होगा । (२०) और इसी भांति हमने लोगों को चिता दिया जिस्तें जानलें कि ईश्वर की प्रतिज्ञा सत्य है और पुनरुत्थान में निरसन्देह कुछ सन्देह नहीं जब वह परस्पर में अपनी बात पर भगड़ रहे थे वह बोले कि उनके ऊपर एक घर बनाओ उनका प्रभु उनके विषय में भली भांति जानता है और वह जो उसके विषय में प्रबल रहे बोले कि अवश्य हम उनके ऊपर एक मन्दिर बनायेंगे । (२१) अब यह कहेंगे तीन में चौथा उनका कुत्ता कहेंगे पांच में छठा उनका कुत्ता वे देखे अटकल दौड़ाते हैं कोई कहेंगे वह सात हैं और आठवां उनका कुत्ता—कहदे उनकी संख्या मेरा प्रभुही भली भांति जानता है—उन्हें कोई नहीं जानता बरन थोड़े से । (२२§) सो उनके विषय में न भगड़ केवल हलकी बात चीत के और उनमें से उनके विषय किसी से प्रश्न न कर ॥

रु० ४—(२३) और कभी न कह किसी कार्य को कि अवश्य यह मैं कल करदूँगा परन्तु यह कि यदि ईश्वर ✽ चाहे और अपने प्रभु को स्मरण कर जब भूल जाय और कह कि कदाचित मेरा प्रभु मेरी शिक्षा करे उससे अधिक निकट भलाई के मार्ग की । (२४) वह इस खोह में तीनसौ नौवर्ष रहे । (२५) कहदे ईश्वर ही भली भांति जानता है जितने समय वह रहे आकाशों और पृथ्वी में समस्त अनदेखी वस्तुएं उसीकी हैं वही देखने हारा और सुनने हारा है दासों का उसको छोड़ कोई मित्र नहीं और वह अपनी आज्ञा में किसी को साभी नहीं करता ।

* अर्थात् किस की दुकान में । † अर्थात् कहीं भगड़ा बखेदान करे । § यहूदियों ने असहाब कहरू की संख्या महम्मद साहब से पूछी थी उन्होंने वाचा की थी कि कल सबेरे बताऊँगा यह आयात उसी के विषय में उतरी । ✽ याकूब ४ : १३—१५ जो ॥

(२६) अब पढ़ जो तेरी ओर प्रेरणा हुई तेरे प्रभुकी पुस्तक से उसकी बातों को कोई बदलने हारा नहीं और तू उसके उपरांत कहीं शरण स्थान न पायेगा (२७) अपने प्रभुको उनके साथ थामें रख जो अपने प्रभु को भोर और सौंभ पुकारते हैं और उसकी प्रसन्नता के इच्छुक हैं और तेरी आंखें उनसे न हटें कि तू संसार की शोभा मांगने लगे—और उसका कहा न मान जिनके हृदय को हमने अपनी सुर्ति से अचेत कर दिया और वह अपनी अभिलाषा के भीड़े पड़ा है और उसका कार्य्य मर्यादा से अधिक बढ़ा हुआ है। (२८) और कह तुम्हारे प्रभु की ओर से यह सत्य है सो जो चाहे माने जो चाहे न माने निरसन्देह हमने दुष्टों के निमित्त अग्नि उद्यत कर रखी है और उनको उसकी भीतों ने घेर रखा है और यदि वह पुकार करेंगे तो उनकी पुकार ऐसे पानी से सुनी जायगी * जो पिघले हुए तांबे के समान है जो उनके मुहों को भूँज देगा कैसा बुरा पीना है और क्या बुरा विश्राम (२९) निस्सन्देह जो विश्राम लाए और सुकर्म किए हम उसका प्रतिफल क्षीण नहीं करते जिसने सुकर्म किया। (३०) यही हैं जिनके निमित्त सदा के बैकुण्ठ हैं उनके नीचे धागएँ बहती हैं उनको वहां सोने के आभूषण पहिराए जायेंगे और वहां हरे भीने रेशम के बख्र पहरेंगे वहां सिंहासनों पर ओसीसा लगाए बैठे होंगे कैसा अच्छा प्रतिफल है और कैसा अच्छा विश्राम ॥

रु० ५—(३१) और उनसे उन दो मनुष्यों का दृष्टान्त वर्णन कर जिनमें से एक को हमने दाख की बाड़ी दी उनके चारों ओर खजूरों के पेड़ उत्पन्न किए और दोनों के बीच में खेती उगाई और दोनो बारियों में फल आए और अपने फलों में कुछ न्यूनता नहीं की। (३२) और हमने दोनों के बीच धारा बहाई और उसके निमित्त बहुत सा फल था और वह अपने पड़ोसी से बोला और उससे कह रहा था कि मैं तुझसे अधिक धनवान हूँ और शक्तिवान जत्था के लेखे से। (३३) वह अपनी बारी में गया और अपने आप पर अनितीति कर रहा था वह बोला कि मैं बिचार नहीं करता कि यह बारी कभी जाती रहे। (३४) और मैं बिचार नहीं करता कि पुनरुत्थान होनेहारा है और यदि मैं अपने प्रभु की ओर लौटा दिया गया तो वहां पहुँचकर इससे उत्तम पाऊंगा। (३५) उसके पड़ोसी ने उससे कहा और वह उससे बातें कर रहा था कि क्या तू उससे मुकरने हारा होगया जिसने तुझको माटी से उत्पन्न किया फिर बीर्य्य से फिर तुझको मनुष्य बनाया। (३६) परन्तु मेरा प्रभु तो ईश्वरही है और मैं उसके साथ किसी को

* अर्थात् उनकी पुकार का उत्तर इस भाँति दिया जायगा ॥

साम्नी नहीं करता । (३७) और जब तू ने अपनी बारी में प्रवेश किया तो तूने क्यों न कहा कि जो ईश्वर चाहे—कोई शक्ति नहीं परन्तु ईश्वर की दी हुई यदि तू मुझको देखता है कि मैं तुझ से संपत्ति और संतति में घाट हूँ । (३८) इस में क्या अचंभा है कि मेरा प्रभु मुझको मेरी बारी से उत्तम देदे और तेरी बारी पर स्वर्ग से कोप भेज दे और वह चटील भूमि होकर रह जाय । (३९) इस का जल सूख जाय और तू किसी भांति लौटा न सके । (४०) और उस के फलों को घेर लिया गया और वह हाथ मलता हुआ रह गया उस मूल्य पर जो उसने लगाया था वह बारी अपनी टट्टियों पर गिरी पड़ी थी और वह मनुष्य कहता था हाय ! कि मैं अपने प्रभु के साथ किसी को साम्नी न करता । (४१) उसकी कोई जत्था ऐसी न थी जो ईश्वर को छोड़ उसकी सहायता करती और न वह बदला लेनेहारा हुआ । (४२) इसी स्थान में ईश्वर की संगति है वही उत्तम प्रतिफल और उत्तम पलटा देनेहारा है ।

रु० ६—(४३) उन से वर्णन कर कि संसार का जीवन पानी के समान है जिसे हमने आकाश से उतारा और उसके साथ पृथ्वी की बनस्पति मिली हुई है और वह चूर चूर हो गई और पवन उसे उड़ाए फिरती है ईश्वर हर वस्तु पर शक्ति रखता है । (४४) संपत्ति और संतति इस संसार के जीवन की शोभा है यदि तेरे प्रभु के तीर शेष रहने हारी भलाइयाँ और धर्म के निमित्त उत्तम हैं और आशा के लेखे से उत्तम हैं । (४५) और जिस दिन हम पर्वतों को चलादेंगे † तू पृथ्वी को स्पष्ट निकलते हुए देखेगा हम उन को फिर इकत्र करें और उनमें से कुछ न छोड़े । (४६) और तेरे प्रभु के सन्मुख पांति पांति खड़े किये जायेंगे अब तुम हमारे निकट आ पहुँचे जैसा कि हमने तुमको पहिली बार उत्पन्न किया था परन्तु तुम तो यह विचार करते रहे कि हम तुम्हारे निमित्त कोई प्रतिज्ञा ही नियत न करेंगे । (४७) और पुस्तक रखदी जायगी और तू अपराधियों को देखेगा डर रहे हैं उससे जो कुछ उस में है और वह कहेंगे हाय शोक हम पर यह कैसी पुस्तक है न छोटे को छोड़ती है न बड़े को परन्तु यह कि प्रत्येक को व्यवहारानुसार गिन लिया है और उसमें उपस्थित होगा जो कुछ उन्होंने किया तेरा प्रभु किसी पर अनीति नहीं करेगा ॥

रु० ७—(४८) और जब हमने दूतों से कहा कि आदम को दण्डवत करो केवल इबलीस के जो जिन्नों में से था सबोंने दण्डवत की सो अपने प्रभु की आज्ञा से

† यशोबाह ४० : ४ । † इससे स्पष्ट जान पड़ता है कि महम्मद साहब इबलीस को जिन्नों में से बताते हैं ॥

निकल भागा सो क्या तुम उस को और उसकी सन्तान को मेरे उपरान्त मित्र बनाते हो वह तो तुम्हारे शत्रु हैं दुष्टों के निमित्त बुरा प्रतिफल है (४६) मैंने उनको आकाश और पृथ्वी को उत्पन्न करते समय साक्षी नहा बनाया और न उनके ही उत्पन्न करते समय मैं भर्माने हारों को अपना सहायक बनानेहारा नहीं हूँ । (५०) और जिस दिन वह कहेगा बुलाओ मेरे उन सगणियों को जिन पर तुम अभिमान करते थे और वह उन्हें पुकारेंगे परन्तु यह उन्हें उत्तर भी न देंगे और हम उनके बीच में एक घाटी स्थिर करेंगे । (५१) और अपराधी अग्नि को देखेंगे और जान जायेंगे कि इसमें गिरने हारे हैं और उस से बचने का कोई ठौर न पायेंगे ।

२०८—(५२) और हमने इस कुपान में मनुष्यों के निमित्त सब भांति की कहावत फेर कर सुनाई और मनुष्य हर वस्तु से अधिक भगड़ा करने हारा है । (५३) लोगों को इस बात से नहीं रोका किसी वस्तु ने कि वह विश्वास ले आवें जब उनके तीर शिक्ता आ गई और अपने प्रभु से पाप क्षमा करालें परन्तु इस बात में कि उन पर आ पहुँचे पहिले लोगों की भांति अथवा दण्ड उनके सन्मुख आ प्रगट हो । (५४) और हम प्रेरित इस कारण भेजा करते हैं कि सुसमाचार सुनायें और डराएं परन्तु अधर्मी मिथ्या के साथ भगड़ते हैं और उससे सत्य को मेटना चाहते हैं उन्होंने मेरी आयतों को हंसी ठहराया और उस को जिस से डराया गया । (५५) उससे अधिक दुष्ट कौन है जिस को उसके प्रभु की आयतों से शिक्ता की गई तो उसने मुँह मोड़ लिया और जो कुछ उनके हाथों ने आगे भेजा उसको भूल गये हमने उनके हृदयों पर पट डाल दिये कहीं ऐसा न हो कि वह समझें और उनके कानों को भारी कर दिया । (५६) यदि तू उन्हें शिक्ता की ओर बुलाये तो निश्चय कभी मार्ग पर न आयेंगे । (५७) तेरा प्रभु क्षमा करने हारा और दया का स्वामी है यदि उनको उनके किये पर पकड़ता है तो उन पर शीघ्र दण्ड ले आता है पर उनके निमित्त एक समय नियत है जिसके इधर कहीं शरण नहीं पा सकते । (५८) और यह बस्तियाँ हैं जिन को हमने नाश कर दिया जब वह दुष्ट बन गई और हमने उनके नाश के निमित्त एक समय ठहरा रखा था ।

२०९—(५९) और जब मूसा ने अपने तरुण* से कहा कि मैं न मानूँगा जब लों कि दोनों नदियों के संगम स्थानलों न पहुँचूँ न रुकूँगा अथवा वर्षों लों चलता रहूँगा । (६०) जब दोनों नदियों के संगम लों आ पहुँचे वह अपनी मछली

* अर्थात् पहोशू से ।

भूल गये और उस ने अपना मार्ग सुरंग निकाल के नदी में लिया। (६१) फिर जब आगे बढ़ गये मूसा ने अपने तरुण से कहा हमारा भोजन हमारे निकट ले आ हमने इस यात्रा में कष्ट उठाया। (६२) वह बोला § तूने देखा जब हमने उस पत्थर के निकट विश्राम किया तो मैं मछली भूल गया और दुष्टात्मा ही ने मुझे भुला दिया कि कहीं ऐसा न हो कि मैं सुरति रखूँ और मछली ने अपना मार्ग जल में अनोखी भांति से कर लिया। (६३) उसने ‡ कहा यही तो है जिस को हम दूढ़ते थे फिर दोनों उलटे फिरे और अपने पावों के चिह्न पर खोज लगाते हुये चले। (६४) फिर उन्होंने हमारे दासों में से एक * दास को पाया जिस पर हमने अपनी ओर से दया की थी और अपनी विद्या में से विद्या सिखाई थी। (६५) मूसा ने उससे कहा मैं तेरे संग इस पैज पर रहूँ कि तू मुझे सिखादे उस ठीक मार्ग में से जो तुझे सिखाया गया है। (६६) वह बोला निस्सन्देह तू मेरे संग कभी धीरज न कर सकेगा। (६७) उस बस्तु पर तू कैसे धीरज धर सकता है जिसका समझना तेरे अधिकार में नहीं। (६८) उसने ¶ कहा यदि ईश्वर चाहे तो तू मुझको धीरजवान पायगा और मैं तेरी आज्ञा के विरुद्ध न करूँगा। (६९) वह बोला यदि तू मेरे साथ चलता ही है तो मुझ से किसी के विषय में प्रश्न न करना यहां लौं कि मैं आप ही उसका चर्चा आरम्भ करूँ।

रु० १०—(७०) फिर दोनों चले वहां लौं कि जब नाव पर चढ़े उसमें उसने § छेद कर दिया वह † बोला क्या तूने इस में इस कारण छेद किया जिस्तें नाव के लोगों को डुबा दे तूने तो एक अनोखी बात उपजाई। (७१) वह बोला कि क्या मैंने न कहा था कि तू मेरे साथ कभी धीरज न धर सकेगा। (७२) उसने ‡ कहा कि मेरी चूक न पकड़ और मुझ पर कठिन आज्ञा का बोझ न डाल। (७३) फिर दोनों चले यहां लौं कि जब एक लड़के से भेंटे और उसने उसे घात किया—वह † † बोला क्या तूने एक निष्पाप आत्मा को घात किया बिना प्राण * * के तूने तो एक अनहोनी बात उपजाई है।

पारा १६ (७४) वह बोला मैंने तुझ से न कहा था कि तू मेरे साथ कभी धीरज न धर सकेगा। (७५) उसने कहा यदि मैं तुझ से इसके पीछे कुछ भी पूछे तो मुझे अपने साथ न रखना और तू मेरी ओर से प्रत्युत्तर † † को पहुँच चुका।

§ अर्थात् तरुण । ‡ अर्थात् मूसा ने । * टीका करनेहारे इसको खाजाखिजर बताते हैं । ¶ अर्थात् मूसा ने । § अर्थात् खिजर ने । † अर्थात् मूसा । † † अर्थात् मूसा । * * बिना प्राण के सारे । † † अर्थात् बहाने को मय्याद खों ॥

(७६) फिर दोनों चले वहांलों कि एक बस्ती के लोगों के निकट पहुंचे वहां के लोगों से भोजन मांगा परन्तु उन्होंने उनकी पहुंच से इनकार किया फिर उन्होंने उसमें एक भीत देखी जो गिरा चाहती थी उसने उसको सीधा खड़ा कर दिया वह ॐ बोला यदि तू चाहता तो इस पर कुछ बनिले लेता । (७७) उसने कहा मेरा और तेरा साथ अब नहीं होसकता और मैं तुम्हको इन बातों का भेद अब बताए देता हूँ जिन पर तू धीरज न धर सका । (७८) वह नाव कंगालों की थी जो समुद्र में परिश्रम करते थे सो मैंने चाहा कि उसमें दोष उत्पन्न करदूँ और उनसे परे एक राजा था जो नौकाओं को बरियाई से लेलेता था । (७९) और वह लड़का जो था उसके माता पिता विश्वासी थे और हमें सन्देह हुआ कि वह उन पर बिरुद्धता और अधर्म न ला डाले । (८०) सो हमने चाहा कि उनका प्रभु उनको उसकी सन्ती उत्तम बदल दे जो पवित्रता में उत्तम और प्रेम में अधिक निकट हो । (८१) और वह भीत जो थी वह दो अनाथ बच्चों की थी जो इस बस्ती में बसते थे और उसके नीचे उन दोनों के निमित्त धन का भण्डार था और उनका पिता सुकर्म करने हारा था और उनके प्रभु ने चाहा कि वह दोनों अपनी तरुणावस्था को पहुंचे और अपना भण्डार निकाल लें यह तेरे प्रभु की ओर से दया थी और यह सब मैंने अपने अधिकार से नहीं किया था यह अर्थ है उन बातों का जिन पर तू धीरज नहीं धर सका ॥

रु० ११—(८२) हम तुम्हसे जीकर § नैन के विषय में प्रश्न करते हैं उनसे कहदे मैं उसका चर्चा तुम्हारे साम्हने पढ़ सुनाता हूँ । (८३) हमने उसको पृथ्वीपर अधिकार दिया था और हमने हर प्रकार की वस्तुएं दी थीं और फिर वह एक कारण † के पीछे हो लिया । (८४) यहां लों कि सूर्य अस्त होने के ठौर पर पहुंचा तो उसने देखा कि वह एक काले कीचड़ के कुण्ड में डूबता है और उसके निकट एक जाति को पाया । (८५) हमने कहा हे जीकरनैन चाहे तू उनको दण्ड दे अथवा उनके साथ भलाई करे । (८६) वह बोला जो कोई अनीति करेगा मैं उसको दण्ड दूंगा और वह अपने प्रभु की ओर लौटा दिया जायगा और वह अनसुने दण्ड से दण्ड देगा । (८७) और जो विश्वासी है सुकर्म करे तो उसके निमित्त उत्तम प्रतिफल है और हम उसको अपनी ओर से सहज आज्ञा देंगे । (८८) फिर वह एक कारण † के पीछे चला ।

ॐ अर्थात् मूसा । § लोगों का विचार है कि इसका अभिप्राय सिकन्दर आज्ञा से है । † अर्थात् यात्रा ॥

(८६) यहां लों कि सूर्य के उदय होने के ठौर पर पहुँचा और देखा कि वह एक ऐसी जाति पर उदय होता है जिनके निमित हमने उसके बचाव के निमित कोई आइ नहीं बनाई । (९०) वह ऐसी भौति था और हमको उसका पूरा ज्ञान है जो कुछ उसके तीर था । (९१) फिर एक कारण के पीछे चला । (९२) यहां लों कि दो भीतों के बीच पहुँचा और उसके उधर एक जाति देखी जो किसी बात को न समझती थी । (९३) उन्होंने कहा हे जोकरनैन निस्सन्देह याजूज ॥ माजूज पृथ्वी में उपद्रव करते रहते हैं सो क्या हम तुझे कर दूँ दे इस बाचा पर कि तू हमारे और उनके बीच भीत बना दे । (९४) उसने कहा कि मेरे प्रभु ने जो मुझको शक्ति दी है मेरे निमित उत्तम है सो तुम मेरी सहायता बल से § करो मैं तुम्हारे और उनके बीच बना दूँगा । (९५) मेरे निकट लोहे की सिलें ले आओ यहां लों कि खाइ के दोनों तटों के अन्तर को भर दिया और कहा कि उनको धोंको जबलो कि यह अग्नि हो जायँ फिर उसने कहा कि मेरे निकट पिघला हुआ तांब लाओ जिस्ते मैं इस पर डाल दूँ । (९६) फिर न वह इस पर चढ़ सकेंगे न सेंध दे सकेंगे (९७) बोला कि यह मेरे प्रभु की दया से है । (९८) और जब मेरे प्रभु की बाचा आयगी वह उसे कए समान कर देगा और मेरे प्रभु की प्रतिज्ञा सत्य है । (९९) और हम उस दिन किसी को किसी में गंडमग कर देंगे और तुम्ही फूँकी जायगी फिर हम उन सब को एक ठौर करेंगे । (१००) और उस दिन हम अधर्मियों के आगे नर्क लायेंगे । (१०१) जिनकी आंखें मेरे स्मरण से पट में थीं और जो सुन न सकते थे ॥

८० १२—(१०२) सो क्या अधर्मियों ने विचार कर लिया है कि मुझे छोड़ कर मेरे दासों को नाथ बना लें हमने अधर्मियों के निमित नर्क की अग्नि बर्षान के हेतु उद्यत कर रखी है । (१०३) तू कहदे मैं तुम्हें बता दूँ कि किन कर्मों के कारण से बहुत नाश होने हारे हैं । (१०४) जिनका प्रयत्न इस संसार के जीवन में नाश हुआ और वह समझते रहे कि सुकर्म कर रहे हैं । (१०५) यही लोग हैं जिन्होंने अपने प्रभु की आयतों और उसके मिलने को न माना उनके कर्म अकार्य हो गये और हम पुनरुत्थान के दिन उनके बचन स्थिर न रखेंगे । (१०६) इस कारण कि उन्होंने अधर्म किया और हमारी आयतों और प्रेरितों से ठट्टा किया । (१०७) जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किये उनकी पहुनई के निमित फिर दौस की बाटिकार्ये हैं । (१०८) जिनमें वह संवा रहेंगे और वह

उसको बदलना न चाहेंगे । (१०६) कहदे यदि समुद्र स्याही हों मेरे प्रभु की बातों ॐ के निमित्त तो अवरय समुद्र खाली हो जाय इससे पहिले कि संपूर्ण हों तेरे प्रभु की बातें यदि हम वैसा ही सहायता को एक ओर पहुँचा दें § । (११०) कह दे मैं भी तो तुमहीसा एक मनुष्य हूँ मेरी ओर यह प्रेरणा आई है कि तुम्हारा ईश्वर अकेला ईश्वर है और जिसको अपने प्रभु से मिलने की आशा हो तो उचित है कि सुकर्म करे और अपने प्रभ की सेवा में किसी को साझी न करे ॥

१६ सूरए मरियम मक्की रकू ६ आयत ६८ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रकू १—कह्यूअस् (१) यह तेरे प्रभु की दया का चर्चा है जो उसके दास जकरिया पर हुआ । (२) जब उसने अपने प्रभु को गुप्त शब्द से पुकारा । (३) बोला हे मेरे प्रभु मेरे हाड़ शिथिल होगए बृद्धापन के कारण मेरा सिर भड़क † उठा । (४) और मैं तुझसे प्रार्थना करके हे मेरे प्रभु निराश नहीं रहा । (५) मैं अपने पीछे अधिकारियों से डरता हूँ मेरी पत्नी बांभ है—सो मुझको अपने तीर से एक अधिकार दे । (६) जो मेरा और याकूब के बंश का अधिकारी बने और हे मेरे प्रभु उसको अपने ग्रहण योग्य बना । (७) हे जकरिया हम तुम्हें सुसमाचार सुनाते हैं एक पुत्र का उसका नाम यहिया † होगा । (८) और उससे पहिले हमने किसी को उसका नामाराशि नहीं किया (९) वह बोला कि हे मेरे प्रभु मेरे यहां लड़का क्योंकर हो सकता है मेरी स्त्री तो बांभ है और मैं बुढ़ापे को मर्याद को पहुँच चुका । (१०) कहा गया तेरे प्रभु ने इसी भांति कहा है मुझपर यह कार्य सहज है मैंने तुझको पहिले उत्पन्न किया जब कि तू कुछ भी नहीं था । (११) वह बोला हे मेरे प्रभु मुझे एक चिन्ह दे कहा गया तेरे निमित्त यह चिन्ह है कि तू लोगों से बात न कर सकेगा तीन रात्रि आरोग्य § । (१२) फिर वह अपने लोगों के तीर कोठरी में से निकलकर आया और उनसे कह दिया जाप किए जाओ भोर और सांभ । (१३) हे यहिया पुस्तक को दृढ़त से थामें § रह और हमने उसको बालापनही से आज्ञा † दी (१४) और हमने

ॐ अर्थात् लिखने के निमित्त बस न हों । § अथवा एक और उत्पन्न करदें योहन २१ : २५ । † अर्थात् श्वेत होगया । † लूका १ : ६१. राजाओं की दूसरी पुस्तक २५:२३, त्तारीख पहिली पुस्तक २५ : १६. आज्ञा ८:१२. यरमियाह ४०:८. § अर्थात् तुम्हेंको कोई रोग नहोता तो भी तू न बोझ सकेगा । § इन्कार ३:४ । † अर्थात् व्यवस्था ॥

उसको अपनी ओर से दया दी और आत्मा की शुद्धता और वह संयमा था और माता पिता का आज्ञाकारी और विरोधी और आज्ञा लंघन करनेहारा नहीं था । (१५) और उसका प्रणाम हो जिस दिन उत्पन्न हुआ और जिस दिन मरेगा और जिस दिन फिर जीवता उठाया जायगा ॥

रु० २—(१६) और पुस्तक में मरियम का बणन कर जब वह अपने लोगों से पूर्व की ओर अलग जाबैठी । (१७) और उसने उनकी ओर से ओट करली और हमने उसकी ओर अपनी आत्मा को भेजा तो वह उसके सन्मुख अच्छा ॐ मनुष्य सा बनके आया । (१८) कहनेलगी मैं तुझसे रहमान की शरण मांगती हूँ यदि तू सुकर्म करनेहारा है । (१९) वह बोला मैं तो केवल तेरे प्रभु का भेजा हुआ हूँ जिसे तुझको एक पवित्र बालक देजाऊँ । (२०) वह बोली भला मेरे बालक क्योंकर होगा यदपि इस समय तो मुझको किसी मनुष्य ने नहीं छुआ और न मैं कभी कुकर्मि थी । (२१) वह बोला मेरे प्रभु ने इसी भांति कहा है कि मुझपर यह सहज है और हम उसको मनुष्यों के निमित्त चिन्ह और अपनी ओर से दया बनायेंगे और यह कार्य ठहर चुका है । (२२) फिर उसने उसको गर्भ † में लेलिया और उसको लेकर दूर स्थान में अलग जा बैठी । (२३) और उसकी गर्भ की पीड़ें एक खजूर की जड़ के तीर लेआई बोली यदि कि मैं इससे पहिले मरजाती और भूली विसरी होजाती । (२४) फिर उसके नीचे से उसको गुहराया कि शोक न कर तेरे प्रभु ने तेरे नीचे एक सोता उत्पन्न कर दिया । (२५) और खजूर की पेड़ी को हिला तो उससे तुझपर टटकी टटकी खजूरें गिरेंगी (२६) अब खा और पी और नेत्र शीतल कर और जो तू किसी मनुष्य को देखे । (२७) तो कह देना कि निस्सन्देह मैंने रहमान के निमित्त उपवास रखने की मनौती मानी है सो मैं आज किसी मनुष्य से न बोलूंगी । (२८) फिर उसको अपनी जाति के निकट गोद में उठाए हुए लाई वह बोले हे मरियम यहतो तू एक अनोखी बस्तु लाई । (२९) हे हारून की बहिन § न तो तेरा पिता बुरा मनुष्य था और न तेरी माता कुकर्मि थी । (३०) उसने उसकी ¶ ओर सैन कर दिया वह बोले हम गोद के बालक से कैसे बात करें । (३१) वह ॐ बोला निस्सन्देह मैं ईश्वर का दास हूँ उसने मुझे पुस्तक दी उसने मुझे भविष्यद्वक्ता किया ।

ॐ इनाम ६ । † इमरान ५२, बकर ८१, और इसी सूरत की ३६ अर्थात् से यह जान पड़ता है कि महम्मद साहब ने इस बात को मान लिया कि खूष्टि ईश्वरीय पराक्रम की इच्छा से उत्पन्न हुआ । § इमरान १ । ¶ अर्थात् बालक की ओर । ॐ अर्थात् बालक मायदा १०६ ॥

(३२) और मुझको आशीषित बनाया जहां कहीं मैं रहूँ और मुझको आज्ञा दी प्रार्थना और दान की जबलों कि मैं जीता रहूँ । (३३) और मुझको अपनी माता का आधीन बनाया और मुझे विरोधी और अभागी नहीं किया । (३४) और मुझ पर प्रणाम है जिस दिन मैं उत्पन्न हुआ और जिस दिन मैं मरूँगा और जिस दिन जीवता उठायी जाऊँगा । (३५) यह है मरियम पुत्र ईसा की सत्य वार्ता जिसमें लोग भगड़ते हैं । (३६) ईश्वर के निमित्त उचित नहीं कि अपने निमित्त पुत्र ले वह पवित्र है जब किसी कार्य की इच्छा करता है तो उसको कह देता है कि होजा और वह होजाता है । (३७) और निस्सन्देह * ईश्वर मेरा प्रभु है और तुम्हारा भी प्रभु है उसी की अराधना करो वही सीधा मार्ग है । (३८) और जत्थाएं परस्पर विभेद करती रहीं अधर्मियों के निमित्त दुर्दशा है जब उस बड़े दिन में उपस्थित होयंगे । (३९) क्या कुछ सुनते होंगे और क्या कुछ देखते होंगे जिस दिन हमारे सनमुख उपस्थित होंगे परन्तु यह दुष्ट तो आज खुली भ्रमणा में हैं । (४०) और उनको उस आह भरनेहारे दिन से डरादे जब हर बात का निर्णय करदिया जायगा और वह लोग अचेती में पड़े हैं और विश्वास नहीं लाते । (४१) निस्सन्देह हमही पृथ्वी के अधिकारी होयंगे और उनके भी जो उसपर हैं वह हमारी ही ओर लौटा दिए जायंगे ॥

रु०—३ (४२) पुस्तक में इबराहीम का चर्चा कर निस्सन्देह वह सत्यवादी भविष्यद्वक्ता † था । (४३) जब उसने अपने पिता से कहा ऐसी वस्तु को क्यों पूजता है जो न सुने और न देखे । (४४) और न हमारे किसी अर्थ में आवे हे पिता मेरे तीर एक ऐसी आज्ञा पहुँची है जो तुम्हारे निकट नहीं पहुँची तू मेरे मार्ग पर चल मैं तुम्हें सीधा मार्ग दिखा दूँगा । (४५) हे पिता दुष्टात्मा की सेवा न कर निस्सन्देह दुष्टात्मा रहमान का विरोधी है । (४६) हे पिता मुझको सन्देह है कि तुमको रहमान की ओर से दण्ड पहुँचे तो तू दुष्टात्मा के साथियों में होजाय । (४७) वह बोला तू मेरे देवों का विरोधी है हे इबराहीम निस्सन्देह यदि तू न मानेगा तो मैं अवश्य तुम्हको पथरबाह करूँगा तुम्ह से बहुत काल लौ के निमित्त दूर हो । (४८) वह बोला तेरा कुशल हो मैं तेरे निमित्त अपने प्रभु से क्षमा मागूँगा निस्सन्देह मेरा प्रभु तुम्ह पर दयालु है । (४९) मैं तुम्ह से और उन वस्तुओं से जिनको तू ईश्वर को छोड़ पुकारता है अलग होजाऊँगा और मैं अपने प्रभु को पुकारूँगा

* यह ईसाने कहा ॥ † कुरान में भविष्यद्वक्ता का शब्द इबराहीम इज्जहाक और याकूब पर बोला गया है हूदसाखह और श्वएब के निमित्त प्रेरित उपयुक्त हुआ है मूसा ईसा महम्मद ह्यूयादि के निमित्त भविष्यद्वक्ता और प्रेरित दोनो उपयुक्त किए गए हैं ॥

और मैं अपने प्रभु को पुकार के निराश न रहूँगा । (५०) और जब हम उनसे और उनकी मूर्तों से जिनको वह ईश्वर के उपरान्त पूजते थे अलग हुआ तो हमने उसको इजहाक और याकूब दिया और प्रत्येक को भविष्यद्वक्ता बनाया । (५१) और हमने उनको अपनी दया से दिया और उनकी चर्चा को ऊंचा किया ॥

ह० ४—(५२) पुस्तक में मूमा का बर्णन कर वह मुख्य दास था और पठाया हुआ भविष्यद्वक्ता था । (५३) और हमने उसे तूरकी दहनी और गुहराया और हमने उसे निकट बुला लिया भेद बताने को । (५४) और उसको अपनी दया से उसका भाई हारून भविष्यद्वक्ता बनाकर दिया । (५५) और पुस्तक में चर्चा कर इस्माईल का वह बाचा का सच्चा था और पठाया हुआ भविष्यद्वक्ता था । (५६) और अपने घर वालों को प्रार्थना और दान की आज्ञा देता था और अपने प्रभु के निकट गृहीत था । (५७) और चर्चा कर पुस्तक में * इदरीस का वह बड़ा सत्यवादी भविष्यद्वक्ता था । (५८) और हमने उसे ऊंची ठौर पर उठा लिया । (५९) यह वह लोग हैं जिन पर ईश्वर ने उपकार किया भविष्यद्वक्ताओं में आदम के बंश में जिनको हमने नूह के साथ चढ़ा लिया और इबराहीम और इसराइल के बंश में से और उनमें से जिनको हमने शिक्षा दी और चुन लिया जब उन पर रहमान की आयतें पढ़ी जाती थीं तो दण्डवत में रोते हुए गिरपड़ते थे । (६०) और उनके पश्चात उनके कपूत आए जिन्होंने प्रार्थना को क्षीण किया और शारीरिक इच्छा के पीछे पड़ लिए सो अवश्य वह भूमणा को देखेंगे । (६१) परन्तु जिसने पश्चाताप किया और विश्वास लाया और सुकर्म किए तो वह बैकुण्ठ में प्रवेश होंगे और उन पर कुछ अनीति न होगी । (६२) सदा के बैकुण्ठों में जिनकी प्रतिज्ञा रहमान ने गुप्त में अपने दासों से की है निस्सन्देह उसकी प्रतिज्ञा अवश्य आयगी । (६३) और वहां मिथ्या न सुनेंगे केवल प्रणाम करे और उन लोगों को वहां भोर और सांफ जीविका मिलेगी । (६४) यह वह बैकुण्ठ जिसका हम उसके दासों में से उस मनुष्य को अधिकारी बनायेंगे जो संयमी होगा । (६५) हम नहीं उतरते परन्तु तेरे प्रभु की आज्ञा से उसी का है जो हमारे आगे पीछे है और जो हमारे पीछे है और जो कुछ उनके बीच में है तेरा प्रभु उसको बिसरने हारा नहीं है । (६६) वह प्रभु आकाशों का और पृथ्वी

का और जो कुछ उनके बीच में है तू उसी की सेवा कर और उसी की सेवा पर संतुष्ट रह क्या तू उसके किसी नामाराशि को जानता है ॥

२०५—(६७) और मनुष्य कहता है क्या जब मैं मर जाऊंगा तो फिर स्त्रीवता होकर निकाला जाऊंगा । (६८) क्या यह मनुष्य नहीं जानता कि हमने उस को पहिले उत्पन्न किया जब कि वह कुछ भी नहीं था । (६९) तेरे प्रभु की सोह हम अवश्य इकत्र करेंगे उनको और दुष्टात्माओं को भी और हम उनको नर्क के सामने ला खड़ा करेंगे घुटनों पर गिरे हुये । (७०) और फिर हम अलग खड़ा करेंगे हर जत्था में से उस मनुष्य को जो रहमान पर अधिक अकड़ प्रगट काता था । (७१) और हम भली भौति जानते हैं जो उन में प्रवेश होने के अधिक योग्य हैं । (७२) और तुम में ऐसा कोई नहीं जो उसमें प्रवेश न हो यह प्रतिज्ञा तेरे प्रभु पर उचित और नियत है । (७३) फिर हम संयमियों को बचा लेंगे और दुष्टों को उसी में औंधे गिरे छोड़ देंगे । (७४) और जब उन पर हमारी प्रत्यक्ष आयते पढ़ी जाती हैं तो अधर्मी विश्वासियों से कहते हैं कि दोनों जत्थाओं में से किसका घर उत्तम और किस की सभा अच्छी है । (७५) कहदे जो भूम में रहा उन से पहिले हम बहुतेरी जातियों को नाश कर चुके जो अपने विभव और दिखाव में इन से उत्तम थे । (७६) कहदे जो भूम में रहा तो उस को रहमान अवसर ही देता चला जाता है । (७७) यहां लौं कि वह बात देखलें कि जिसकी प्रतिज्ञा उन से की जाती है चाहे दण्ड अथवा वह घड़ी ॥ तो उस समय उनको जान पड़ेगा कि किसकी पदवी बुरी है और किसका दल बलहीन । (७८) और ईश्वर शिन्ना वालों को शिन्ना में बढ़ाता जाता है । (७९) और तेरे प्रभु के यहां शेष रहने हारी भलाइयां उत्तम हैं प्रतिफल में और उत्तम हैं अन्त में । (८०) तूने उसे देखा जिसने † हमारी आयतों के साथ अधर्म किया और कहा कि मुझे अवश्य संपति और संतति मिलेगी । (८१) क्या उसे गुप्त का ज्ञान हो गया अथवा रहमान से उसने नियम कर रखा है । (८२) कभी नहीं जो कुछ यह बकता है हम लिख रखेंगे और हम उसके दण्ड को बढ़ाते ही जायेंगे । (८३) और हम उसे अधिकारी करेंगे उसका जो वह कहता और वह हमारे समीप अकेला ही आयगा । (८४) उन्होंने ईश्वर को छोड़ और दैव बना रखे हैं कि वह उनके सहायक हों । (८५) कभी नहीं वह उनकी सेवा से मुकरेंगे और उनके विरोधी हो जायेंगे ॥

‡ अर्थात् नर्क में । ॥ अर्थात् पुनरुत्थान हज २४ । † बाख के आस के विरुद्ध ॥

रु० ६—(८६) क्या तूने नहीं देखा कि हमने अधर्मियों पर दुष्टात्माओं को छोड़ रखा है कि वह उनको भटकाते रहते हैं। (८७) सो तू उन पर शीघ्रता मत कर बस हमतो उनकी गिन्ती पूरे कर रहे हैं। (८८) जिस दिन हम संयमियों को रहमान के निकट पाहुनों के समान इकत्र करेंगे। (८९) और पापियों को नर्क की ओर प्यासे हांक देंगे। (९०) उनको विन्ती कराने का अधिकार न रहेगा परन्तु हां जिसने रहमान से नियम कर लिया हो। (९१) वह कहते हैं कि रहमान ने पुत्र ले रखा है यह तो तुम ऐसी भारी बात लाए हो (९२) निकट है कि आकाश फट पड़े उसके कारण और पृथ्वी फट जाय और पर्वत कांप कर गिर पड़े। (९३) रहमान के निमित्त बेटा प्रमाणिक किया है यद्यपि रहमान को उचित ही नहीं कि अपने निमित्त पुत्र ले। (९४) निस्सन्देह प्रत्येक वस्तु जो आकाशों और पृथ्वी में है रहमान के सन्मुख दास होके उपस्थित होंगी उसने उनको घेर रखा है और गिन्ती कर रखी है उनकी गिन्ती को। (९५) और उनमें से प्रत्येक पुनरुत्थान के दिन उसके सन्मुख अकेला आयगा। (९६) निस्सन्देह जो विश्वास लाये और सुकर्म किये उनके निमित्त रहमान प्रीति उपजायगा। (९७) हमने इसको ॐ इस हेतु तेरी जीभ के निमित्त सहज कर दिया जिस्ते तू उसके द्वारा संयमियों को सुसमाचार सुनाये और उपद्रवी जाति को डराये। (९८) उनसे पहिले हमने कितनी ही जातियों को नाश कर दिया क्या तू उनमें से किसी एक की भी आहट पाता है अथवा उनमें से किसी की भनक सुनता है ॥



२० सूरये तोय (त) मक्कीरुकू ८ आयत १३५ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रु० १—(१) त-हमने तुझ पर कुरान इस हेतु नहीं उतारा कि तू कष्ट उठावे। (२) परन्तु जो डरता है उसकी निमित्त शिक्षा है। (३) उसी ने उतारा है जिसने पृथ्वी और ऊंचे आकाशों को उत्पन्न किया है। (४) रहमान ने जो स्वर्ग पर स्थिर § है। (५) उसी का है जो कुछ आकाशों में है और जो कुछ पृथ्वी में है और जो उन दोनों के बीच में है और जो कुछ पृथ्वी के नीचे ॥ है। (६) और यदि तू डेर कर बात करे तो निस्सन्देह वह गुप्त भेदों का जानने हारा है (७) ईश्वर है कि उसके उपरान्त

कोई दैव नहीं सब अच्छे नाम उसी के हैं। (८) क्या तुमको मूसा की कहावत पहुँची। (९) जब उसने अग्नि देखी और अपने कुटुम्बियों से कहा ठहरो निस्संदेह मैं अग्नि देख रहा हूँ। (१०) आशा है कि मैं उसमें से तुम्हारे तीर चिनगारी ले आऊँ अथवा उस अग्नि से मार्ग का खोज पाऊँ (११) और जब वह उसके निकट आया तो शब्द हुआ हे मूसा। (१२) निस्संदेह मैं तेरा प्रभु हूँ अपने पात्रों से पानी उतार डाल निस्संदेह तू पवित्र घाटी तबी में है। (१३) और मैंने तुम्हको चुन लिया है तू कान लगाकर सुन जो कुछ तुम्ह पर प्रेरणा की जाता है। (१४) निस्संदेह मैं ही ईश्वर हूँ मेरे उपरान्त कोई दैव नहीं मेरी ही सेवा कर और प्रार्थना में स्थिर रह मेरा स्मर्ण करने को। (१५) निस्सन्देह वह घड़ी आने हारी है और मैं उसकी गुप्त रखना चाहता हूँ। (१६) जिस्तें हर मनुष्य को उसके प्रयत्न का प्रतिफल मिले (१७) ऐसा न हो कि मुझे वह मनुष्य रोके दे जो इसकी प्रतीति नहीं करता और जो अपनी शारीरिक इच्छा के पीछे पड़ा है कहीं ऐसा न हो कि तू नष्ट हो जाय। (१८) हे मूसा तेरे दहिने हाथ में यह क्या है। (१९) वह बोला यह मेरी लाठी है मैं इस पर टेक लगाता हूँ और अपने खेड़ के निमित्त इससे पत्ती भाड़ता हूँ और इससे मैं और बहुत से कार्य करता हूँ। (२०) कहा हे मूसा उसको डाल दे। (२१) उसने उसे डाल दिया तो तत्काल वह तर्प बन गया जो दौड़ रहा था। (२२) कहा गया उसे पकड़ ले और न डर हम उसको उसकी पूर्व दशा में कर देंगे। (२३) और अपना हाथ अपनी कांख में रख तो वह वहां से श्वेत निकलेगा बिना दोष के यह दूसरा चिन्ह है। (२४) कि तुझे अपने बड़े चिन्हों में से दिखाए। (२५) फिराऊन के निकट जा कि निस्सन्देह वह विरोधी है।

ह० २—(२६) वह बोला मेरे प्रभु मेरे निमित्त मेरे हृदय को फैला दे। (२७) और जो कुछ मुझे आज्ञा दी जाती है मेरे निमित्त सहज कर। (२८) और मेरी जिभ्या की गांठ खोल दे। (२९) जिस्तें वह मेरी बात समझलें। (३०) और मेरे कुटुम्ब में से मेरे हेतु मन्त्री नियत कर। (३१) मेरा भाई हारून। (३२) उसके द्वारा मेरी कटि दृढ़ कर। (३३) और उसको मेरे कार्य में भागी कर। (३४) कि हम दोनों बहुतायत से तेरा जाप करे और बहुतायत से तुम्हें स्मर्ण करें। (३५) निस्सन्देह तू हमारी दशा को भलीभांति देख रहा है। (३६) कहा गया हे मूसा तेरा प्रश्न ग्रहण हुआ। (३७) और निस्सन्देह हमने तुम्ह पर दूसरी बार

उपकार किया । (३८) जब हमने तेरी माता को प्रेरणा की जो कुछ हमें प्रेरणा करना था । (३९) कि उसको ताबूत ❀ में रख के नदी में डाल दे और फिर नदी उसको तट पर ला डाले और उसे मेरा और उसका एक शत्रु लेले और मैंने अपनी ओर से तुम्हसे प्रीति उपजाई । (४०) जिस्तें मेरी दृष्टि में तू बने । (४१) जब तेरी बहन चली और कहने लगी कि आ मैं तुमको एक ऐसी बताऊँ जो उसको पाँजे ॥ फिर हमने तुम्हको तेरी माता के निकट पहुँचाया जिस्तें उसके नेत्र शीतल † रहें और शोक न करे और तूने एक मनुष्य को घात किया फिर हमने तुमको उस शोक से रहित किया और हमने तेरी परीक्षा करने के निमित्त तुम्हें परिश्रम में डाला । (४२) और तू कुछ समयलों मिदियान के लोगों में रहा फिर हे मूसा जब तू अपने ठहराए ‡ हुए को पहुँचा । (४३) और मैंने तुम्हें विशेष अपने निमित्त चुना है । (४४) तू और तेरा भाई मेरे चिन्हों सहित जा और मेरे स्मरण में आलस करना । (४५) तुम दोनों फिराऊन के निकट जाओ वह विरोधी हो रहा है (४६) उससे नम्रता से बर्तलाप करो कदाचित्त वह समझे अथवा डरे । (४७) वह दोनों बोले हे हमारे प्रभु निस्सन्देह हमको भय है कि वह हमसे अनीति करे अथवा विरोध करे । (४८) कहा गया मत डरो मैं तुम्हारे संग हूँ सुनता और देखता हूँ । (४९) सो उसके निकट जाओ और कहो कि हम तेरे प्रभु के पठाए हुए हैं तू इसरायल सन्तान को हमारे संग पठा दे और उनको दुख न दे निस्सन्देह हम तेरे प्रभु की ओर से चिन्ह लेकर आए हैं और जो शिक्षा अनुग्रह होता है उसके निमित्त कुशल है । (५०) निस्सन्देह हमारी ओर प्रेरणा की गई है कि झुठलाने हारे और मुह मोड़ने हारे पर दण्ड होगा । (५१) उनसे पूछा हे मूसा तुम दोनों का प्रभु कौन है । (५२) उसने उत्तर दिया हमारा प्रभु वह है जिसने हर वस्तु को उसका रूप दिया है और फिर शिक्षा दी । (५३) उसने पूछा इससे पूर्व जातियों का क्या हुआ । (५४) उत्तर दिया उनका ज्ञान मेरे प्रभु के तीर पुस्तक में है मेरा प्रभु बहकता है न भूलता है । (५५) जिसने तुम्हारे निमित्त पृथ्वी को बिछौना बना दिया और उसमें तुम्हारे निमित्त मार्ग बना दिए और आकाश से जल उतारा फिर हमने उससे अनेक प्रकार की भिन्न भिन्न वनस्पति उगाई । (५६) जिस्तें खाओ और अपने पशुओं को चराओ निस्सन्देह सब में बुद्धिमानों के निमित्त चिन्ह हैं ।

२० ३— (५७) उसी में से हमने तुमको भी उत्पन्न किया और तुमको फिर उसी में लौटा ले जायंगे और उसी में से तुमको दूजीबार निकालेंगे । (५८) और हमने उसको अपने सब चिन्ह दिखलाये परन्तु उसने उसे झुठलाया और उनसे मुकर गया । (५९) बोला हे मूसा क्या तू हमको हमारे देश से निकालने आया अपने टोना के बल से । (६०) सो हम भी तेरे साम्हने ऐसा ही टोना लायंगे तू अपने और हमारे बीच एक नियम नियत कर जिसके विरुद्ध न हम करें न तू एक खुजी भूमि में । (६१) वह बोला तुम्हारे निमित्त उत्सव का दिन नियत किया लोग दिन चढ़े इकत्र कर लिए जायं । (६२) फिर फिराऊन लौट गया और उसने अपने सब छल* एकत्र किये और फिर आया । (६३) मूसा ने उनसे कहा शोक है तुम पर ईश्वर पर मिथ्या बन्धक न बांधो । (६४) नहीं तो यह तुम्हें दण्ड से नाश करेगा निस्सन्देह बन्धक बांधने हारा निराश होगा । (६५) और वह परस्पर इस विषय में झगड़ते रहे और गुप्त में सोच विचार करते रहे । (६६) और कहने लगे वह तो दोनों टोनहे हैं और तुमको तुम्हारे देश से अपने टोना के बल से निकालना चाहते हैं जिस्सें कि तुम्हारी उत्तम रीतों को मटियामेंट कर दें । (६७) सो तुम अपने सब टोना इकत्र करो और पांति बांध कर आओ और आज के दिन उसी का मनोत्थ सिद्ध है जो प्रव्रत हो (६८) वह बोले हे मूसा अथवा तू प्रथम डाल दे अथवा हम प्रथम डालदे । (६९) वह बोला कि नहीं तुम डालो सो उनकी रस्सियां और लाठियां दौड़ती हुई दिखाई दी । (७०) तब मूसा अपने मनमें भयभीत हुआ । (७१) हमने कहा मत डर निस्सन्देह तूही प्रवल रहेगा । (७२) और डालदे जो कुछ तेरे हाथ में है कि जो कुछ उन्होंने बनाया है उसे निगल जाय । यह तो केवल टोना का छल है और टोना ही जहां कहीं जायं जय नहीं पाता । (७३) फिर टोनहे दण्डवत करने लगे और कहने लगे कि हम हारून और मूसा के प्रभु पर विश्वास लाये । (७४) उसने † कहा क्या तुम विश्वास ले आये इसके पहले कि मैं तुम्हें आज्ञा दूं निस्सन्देह वह तुम्हारा गुरु है जिसने तुमको टोना सिखाया सो अब मैं निश्चय तुम्हारे हाथ और पांव उलटे और सीधे ओर से कटवाऊंगा और अवश्य तुमको क्रूश पर चढ़ाऊंगा खजूर की पेड़ियों पर और तुमको जान पड़ेगा कि हममें से किसका दण्ड कठिन और स्थायिन है । (७५) वह बोले हमतो तुम्हको इस पर कभी अधिक उपमा न देंगे हम पर जो प्रत्यक्ष चिन्ह आ चुके और उस पर जिसने हमको सृजा है जो तुम्हे करना है सो

करले तूतो इसी संसार के जीवन में आज्ञा कर सकता है निस्सन्देह हम अपने प्रभु पर विश्वास लाचुके हैं जिस्तें वह हमारे अपराध क्षमा करे और वह—वह टोना भी क्षमा करदे जिसके करने के निमित्त तूने हमको बेबश किया और ईश्वर उत्तम और अधिक स्थायिन है । (७६) निस्सन्देह जा अपने प्रभु के सन्मुख अपराधी बनकर जायगा उसके निमित्त नर्क है जिसमें न मरता है न जीता है । (७७) परन्तु जो उसके सन्मुख विश्वासी होके आता है और उसने सुकर्म किए हैं तो वही लोग हैं जिनके निमित्त उच्च पदविणं हैं । (७८) और सदा के बैकुण्ठ हैं उनके नीचे धाराएं बहती हैं उनमें सदा रहेंगे यह उसके निमित्त प्रतिफल है जो पवित्र रहा ॥

ह०४--(७६) और हमने मूसा की ओर प्रेरणा की कि मेरे दासों के संग रात्रि को यात्रा कर और उनके निमित्त समुद्र में सूखा मार्ग बनादे । (८०) न तुझ को पकड़ जाने का दुबिधा है न भय । (८१) फिर फिराऊन अपनी सेनाओं के संग उनके पीछे चल पड़ा और उनको घेर लिया समुद्र ने और कैसा कुछ घेरा और फिराऊन ने अपनी जाति को भटकाया और शिना न दी । (८२) हे इसराएल सन्तान हमने तुमको तुम्हारे शत्रुओं से छुड़ाया और तुम से तूर के दहनी ओर की बाचा की और हमने तुम एर मन्न और सलवा उतारा । (८३) खाओ पवित्र वस्तुएं जो हमने तुमको दीं और इसमें मर्याद से न बढ़ाना ऐसा न हो कि तुम पर मेरा कोप भड़के जिस किसी पर मेरा कोप भड़का तो वह अवश्य नाश होगया । (८४) और मैं बढ़ा क्षमा करने हारा हूं उस मनुष्य को पश्चाताप करे और विश्वास लाए और धर्म के कर्म करे और अगुवाई पर स्थिर रहे । (८५) हे मूसा तूने किस कारण अपनी जाति से शीघ्रता की । (८६) बोला वह यह मेरे पीछे हे मेरे प्रभु मैं शीघ्र तेरी ओर आया जिस्तें तू प्रसन्न हो । (८७) कहा हमने तेरी जाति को तेरे पीछे विपति में डाल दिया और उनको सामरी ने भटका दिया । (८८) मूसा अपनी जाति की ओर क्रोध से भरा और शोकित लौट आया । (८९) बोला हे जाति क्या तुम्हारे प्रभु ने तुम से उत्तम बाचा की प्रतिज्ञा न की थी फिर क्या तुम पर समय बढ़ गया अथवा तुमने यह इच्छा की कि तुम पर तुम्हारे प्रभु का कोप आवे और तुमने मेरी बाचा के विरुद्ध किया । (९०) वह बोले हमने तेरी बाचा को अपनी शक्ति से भंग नहीं किया परन्तु हम से उस जाति के आभूषणों की गठरियां उठवाई गईं और हमने उन्हें फेंक दिया और फिर इसी भांति सामरी ने डाल दिया और उसने उनमें से एक शरीर धारी बछड़ा निकाला जो शब्द ✽ करता था और

वह बोला यही तुम्हारा ईश्वर है और मृसा का ईश्वर वरन वह भूल गया । (६१) भला यह इतना भी न देख सकते थे कि न तो वह उनको उलट कर किसी बात का उत्तर देता न लाभ और हानि की शक्ति रखता है ।

र० ५—(६२) और हारून ने उनसे पहिले कहा था कि हे जाति तुम इससे परखे जाते हो निस्सन्देह तुम्हारा प्रभु रहमान है तुम मेरे कहे पर चलो और मेरा बचन मानो । (६३) वह बोला कि हम निरन्तर उसी पर रुके रहेंगे जब लों मृसा हमारे निकट लौट कर न आये । (६४) उसने* कहा हे हारून किस बात ने तुम्हे मेरा अनुयायी होने से रोका जो तूने इन्हें भटके हुये देखा क्या तूने मेरी आज्ञा का उलंघन किया । (६५) वह बोला हे मेरी माता के पुत्र मुझे मेरी दाढ़ी और मेरे सिर से न पकड़ निस्सन्देह मैं इस बात से डर गया कहीं ऐसा न हो कि तू कहे कि तूने इसरायल सन्तान में फूट डालदी और मेरा बचन स्मरण न रखा । (६६) फिर कडा हे सामरी तेरा प्रयोजन क्या था वह बोला मैंने वह देखा जो वह न देखते थे तब मैंने एक मुट्ठी भर धूर भेजे † हुए के पांव के नीचे से ले ली और उसे डाल दिया मेरे मन ने मुझे ऐसी ही सुभाई । (६७) उसने कहा चल परे हो जीवन में तो तेरा यही दण्ड है कि कहता फिरे कि मुझे न छूना और तेरे निमित्त एक बाचा और भी है जिसके कभी विरुद्ध न होगा और देख अपने दैव की ओर जिस पर तू झुका बैठा था हम उसको फूँक देंगे और फिर उसको बिखेर देंगे नदी में बहा कर । (६८) तुम्हारा ईश्वर ही केवल ईश्वर है उसके उपरान्त कोई ईश्वर नहीं और उसके ज्ञान के फैलाव में सब वस्तु हैं । (६९) इस रीति हम तुम्हको उनके वृत्तान्त जो पहिले होगये सुनाते हैं और हमने तुम्हको अपने तीर से चर्चा‡ दी है । (१००) और जिसने इससे मुख फेरा निस्सन्देह पुनरुत्थान के दिन भार उठायेगा । (१०१) और वह सदा उसे उठाए रहेंगे और पुनरुत्थान के दिन उनके निमित्त यह बुरा बोझ होगा । (१०२) जिस दिन तुरही फूँकी जायगी और हम प्रापियों को घेर लायेंगे उस दिन उनको आंखे नीली होंगी । (१०३) और परस्पर चुपके चुपके कहेंगे कि बस तुम दस दिन ठहरे होओगे । (१०४) हम भली भांति जानते हैं जो यह कहते हैं जब उनमें अच्छे मार्ग वाला कहेगा कि बस एक दिन ठहरे§ होओगे ।

* अर्थात् मृसा ने । † अर्थात् त्रिवराईज । ‡ अर्थात् कुरान । § सूर्य मोमनून १३५ ।

रु० ६—(१०५) वह तुझ से पर्वतों के विषय में प्रश्न करते हैं कहदे मेरा प्रभु उन्हें उड़ा कर बिखेर * देगा। (१०६) और उन्हें समथर भूमि करके छोड़ेगा कि तू उसमें न कहीं मोड़ देखेगा न टीला। (१०७) उस दिन मनुष्य पुकार ते हारों के पीछे दौड़ेंगे जिसमें टेढ़ाई नहीं और रहमान के सन्मुख बोलना बन्द हो जायगा और तू केवल फुसफुस के और कुछ न सुनेगा। (१०८) उस दिन बिन्ती काम न आयगी परन्तु जिसे रहमान ने आज्ञा दी है और उसके सन्मुख अपने बचन में गृहीत है। (१०९) वह जानता है जो उनके आगे है और जो उनके पीछे है और वह उनके ज्ञान को घेर नहीं सकते। (११०) और उस दिन जीते और सदा रहनेहारे के सन्मुख मुँह झुक जायेंगे निस्सन्देह जिसने अनीति का भार लादा वह निष्फल हुआ। (१११) और जो सुकर्म करेगा और वह विश्वासी भी हो तो न उसे अन्याय का भय है न हानि का। (११२) ऐसेही हमने कुरान को अरबी में उतारा और भिन्न भिन्न उसमें डर सुनाए कि लोग संयमी बनें अथवा उनके निमित्त शिक्षा का कारण हो। (११३) सो ईश्वर सत्यवादी राजा का पद उच्च है और तू कुरान में शीघ्रता * मत कर जबलों उसकी प्रेरणा का निर्णय न होचुके और कह हे मेरे प्रभु मुझे और अधिक ज्ञान दे। (११४) और हमने उससे पहिले आदम से बाचा ली थी परन्तु वह भूल गया और हमने उसमें स्थिरता न पाई।

रु० ७—(११५) जब हमने दूतों से कहा कि आदम को दण्डवत करो तो सबने दण्डवत की परन्तु इबलीस ने न माना और फिर हमने कह दिया कि हे आदम यह तेरा और तेरी पत्नी का शत्रु है ऐसा न हो कि तुम दोनों को बैकुण्ठ से निकलवाड़े और फिर तू विपता में जापड़े। (११६) निस्सन्देह वहाँ तू भूखा है न नंगा। (११७) और न यह कि प्यासा रहे और न धूप खाय। (११८) तो दुष्टात्मा ने उसमें दुविधा डाला कहा कि हे आदम मैं तुम्हें सर्वदा जीते † रहने का पेड़ और ऐसा राज्य जो कभी पुराना न हो वताऊँ। (११९) फिर वह उसमें से खाए और उन पर उनके लज्जा-स्थान प्रगट होगए और अपने ऊपर बैकुण्ठ के पत्ते चिपकाने लगे और आदम ने अपने प्रभु की आज्ञा उलंघन की ओर भटक गया। (१२०) फिर उसके प्रभु ने उसे चुन लिया और उसकी ओर अवहित

* सूर्य हाका मूर्जमिल मुरसलात में पहाड़ों को चूर चूर करने की धमकी है मुरए नबा में सूधम भाप मारिज और कारया में धुनी हुई हुई वाकया और तकवीर में पर्वत चला देने का वर्णन हुआ है। * सूर्य कयामत १६—१६ खों। † पैराफ १६, उपपत्ति २१:३:२५॥

हुआ और उसे शिक्षा दी। (१२१) और कहा कि यहाँ से दोनों उतरो एक का एक बैरी फिर जब तुम्हारे तीर मेरी ओर से शिक्षा आवे। (१२०) तो जो मेरी शिक्षा पर चलेगा वह न भटकेगा और न विपता में पड़ेगा। (१२३) और जो मेरे सुमरण से मुझे फेरेंगे निस्सन्देह उसके निमित्त सकेती की जीविका है। (१२४) और हम उसको पुनरुत्थान के दिन अन्धा ✽ उठावेंगे। (१२५) और वह कहेगा हे मेरे प्रभु तूने मुझे अन्धा क्यों उठाया यद्यपि मैं तो सुमाखा था। (१२६) उत्तर मिलेगा इसी प्रकार तेरे निकट हमारी आयते आई पर तूने उनको बिसरा दिया इसी प्रकार तू भी आज बिसार दिया गया। (१२७) हम उसको ऐसेही दण्ड दिया करते हैं जो अनीति करता है और जो अपने प्रभु की आयतों की प्रतीत नहीं करती अन्त के दिन का दण्ड अति कठिन और स्थायिन है। (१२८) क्या उनको इससे शिक्षा नहीं हुई कि हमने कितने संतानों को उनसे पूर्व नाश कर दिया यह उन्हीं के निवासस्थान में फिरते हैं निस्सन्देह उनमें बुद्धिमानों के हेतु चिन्ह हैं ॥

६० ८—(१२९) यदि एक बचन पहिले तेरे प्रभु की ओर से न हो चुका होता और बाधा नियुक्त न हुई होती तो दण्ड उचित होता। (१३०) जो कुछ वह कहते हैं उस पर धीरज और अपने प्रभु की स्तुति में जाप कर सूर्य के उदय और अस्त होने के पहिले और रात्रि के समय में भी जाप कर और दिन के सिरों पर भी जितने तू प्रसन्न रहे। (१३१) और तू अपने नेत्र उन वस्तुओं की ओर न फ्राड़ जो हमने बर्तने के निमित्त उसमें से थोड़ों को दी है जगत का सिंगार उनकी परीक्षा के हेतु तेरे प्रभु की दी हुई जीविका उत्तम और स्थायिन है। (१३२) और अपने कुटुम्ब को प्रार्थना को आज्ञा कर और आप भी उस पर स्थिर रहे हम तुम्हें जीविका का प्रश्न नहीं करते बरन आपही तुम्हें जीविका देते हैं संयमियों का अन्त अच्छा है। (१३३) वह कहते हैं कि अपने प्रभु के निकट से क्यों कोई चिन्ह नहीं लाता है क्या जो पूर्व पुस्तकों में प्रत्यक्ष शिक्षा है वह उनके तीर नहीं आई। (१३४) यदि हम उनको पहिलेही किसी दण्ड से नाश कर देते तो कहते हे हमारे प्रभु तूने क्यों न हमारे तीर कोई प्रेरित भेजा कि हम तेरे बचन के अनुगामी होते पहिले इसके कि हम तुच्छ और निन्दित हों। (१३५) कहेंदे हर एक बाट जोहता है सो तुम भी बाट जोहते रहे आगे चल कर तुम्हें जान पड़ेगा कि सीधे मार्ग पर कौन है और किसने मार्ग पाया है ॥

२१ सूरए अभिया मकी सूकू ७ आयत ११२ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

पारा १७.] सूकू १—(१) मनुष्यों का लेखा निकट आगया और वह अच्छेतीही में पड़े हुए मुख फेर रहे हैं । (२) उनके निकट उनके प्रभु की आंर से कोई शिक्षा नहीं आई कि वह उसको सुनकर उसको हँसी में न डालते हों । (३) उनके मन खेला में लगे हुए हैं और उन दुष्टों ने चुपके चुपके काना फूँसी की कि यह क्या है केवल- इसके कि तुम्हारे जैसा मनुष्य फिर टोने के समीप देखते हुए क्यों आते हो । (४) मेरा प्रभु जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में कहा जाता है जानता है और वह खुनने हारा और जाननेहारा है । (५) परन्तु वहतो कहते हैं कि यह बहेतू विचार हैं और उसने उसे गढ़ लिया है ❀ बरन वह कवि † है सो वह हमारे निकट ऐसा चिन्ह लावे जिस भांति अगले पटाए हुए लाए थे । (६) उनसे पहिले जिस बस्ती को हमने नाश किया विश्वास न लाई यह अब क्योंकर विश्वास लाएंगे । (७) हमने तुम्हारे पाँहिले भी मनुष्यही भेजे थे और हम उनकी ओर प्रेरणा करते थे सो चर्चा § करनेहारों से पूछलो यदि तुम नहीं जानते । (८) हमने उनको ऐसा शरीर नहीं दिया था जो भोजन न करता हो और वह सदा रहनेहारे न थे । (९) फिर हमने उनको बाचा सत्य कर दिखाई और हमने उनको और जिसको आहा बचा लिया और मर्याद से बढ़नेहारों को नाश कर दिया । (१०) और हमने तुम्हारी ओर पुस्तक उतारी है जिसमें तुम्हारे निमित्त शिक्षा है क्या तुमको बुद्धि नहीं ॥

ह० २—(११) और कितनी ही बस्तियां जो दुष्ट श्रीं हमने नाश करदीं, और उनके पीछे दूसरे मनुष्य खड़े किए । (१२) और जब उन्होंने हमारे दण्ड की आहट पाई वह उससे भागने लगे । (१३) मत भागो लौट जाओ जहां तुमको भोग बिलास मिला था और अपने घरों को कदाचित्त तुम्हागी कुछ पूछ हो । (१४) ब्रह्म बोले हम पर शोक निस्सन्देह हम दुष्ट थे । (१५) फिर वह बराबर यही चिल्लाते रहे यहां लों कि हमने उनको जड़से कटे और बुझे हुए के समान कर दिया । (१६) और आकाशों और पृथ्वी को और जो कुछ उनमें है हमने खेल के निमित्त नहीं रचा । (१७) यदि हम चाहते कि खेल रचे तो हम अपनेही निमित्त रच । यदि हम को ऐसा करना होता । (१८) बरन हम सत्य को असत्य

पर फेंक मारते सो वह उसको तोड़ डालता है और वह तत्काल मिट जाता है शोक है जो तुम वर्णन ४ करते हो । (१६) उसीका है जो कोई आकाशों और पृथ्वी में है और जो उसके निकट है वह उसकी आराधना से अहंकार नहीं करते और न थकते हैं । (२०) वह रात और दिन जाप में लगे रहते हैं और बस † नहीं करते । (२१) क्या उन्होंने ने पृथ्वी में ऐसे ईश्वर बना रखे हैं जो उठा * खड़ा करेंगे । (२२) यदि दोनों † में ईश्वर को छोड़ और ईश्वर हांते तो अवश्य दोनों में उपद्रव हो जाता पवित्र है ईश्वर स्वर्गों का प्रभु इस से जो वह वर्णन करते हैं । (२३) उस से उस बात का प्रश्न न होगा जो वह करता है परन्तु उनसे पूछ ताछ होगी । (२४) क्या उन्होंने ने ईश्वर को छोड़ और ईश्वर बना रखे हैं कहदे अपना प्रमाण तो वर्णन करो यह उनका चर्चा ‡ है जो मेरे साथ हैं और उनका चर्चा जो मुझ से पहिले थे परन्तु उनमें बहुत से सत्य को जानते ही नहीं और वह मुख फेरते हैं । (२५) और हमने तुझसे आगे कोई प्रेरित नहीं भेजा परन्तु उसकी ओर यही प्रेरणा की कि मेरे उपरान्त कोई ईश्वर नहीं और तुम मेरी ही आराधना करो । (२६) कहते हैं कि रहमान ने पुत्र † लिया है वह पवित्र है बरन वह ता उत्तम दास है । (२७) वह उस से वार्तालाप में पहल नहीं कर सकते और वह उसको आज्ञा पर कार्य करते हैं । (२८) वह जानता है जो कुछ उनके आगे है और जो कुछ उनके पीछे हैं और वह बिन्ती नहीं करते । (२९) केवल उसके निमित्त जिससे वह प्रसन्न है और वह उसके भय से कांपते रहते हैं (३०) जो कोई उन में से यह कहे निस्सन्देह मैं ईश्वर के ठौर ईश्वर हूँ तो उसको हम नर्क का दण्ड देगे दुष्टों को हम इसी भांति दण्ड देते है ॥

रु० ३—(३१) क्या अधर्मियों ने नहीं देखा कि आकाश और पृथ्वी दोनों बन्द थे तो हमने उनको खोल दिया और हमने जलसे हर जीवधारी वस्तु को जीवता किया सो क्या वह विश्वास नहीं लाते । (३२) और हमने पृथ्वी में पर्वत उत्पन्न किये कहीं ऐसा न हो कि वह लोगों को लेकर चल पड़े और उसमें चौड़े मार्ग बनाये जिस्तें वह मार्ग पाएँ । (३३) और हमने आकाश को छत बना दिया जो रक्षित है और वह हमारे इन चिन्हों से मुँह मोड़ते हैं । (३४) वह वही है जिसने रात्रि और दिनको उत्पन्न किया और सूर्य और चन्द्रमा को इनमें से प्रत्येक आकाश में तैरता है । (३५) और हमने तुझसे पूर्व किसी मनुष्य को

४ अर्थात् ईश्वर के साथ सामी ठहराते हो । † प्रकाशित वाक्य ४ : ८ । * अर्थात् मृतकों को जिलावे । † अर्थात् आकाश और पृथ्वी में । ‡ अर्थात् पुस्तक † अर्थात् दूतों में से ।

अमर ॐ नहीं किया यदि तू मर जाय तो क्या वह सदा लों जीते रहेंगे । (३६) हर एक प्राणी ई सत्य का स्वाद चाखेगा और तुमको बुराई और भलाई दोनों से जांचते हैं परिचा के समान और तुमको हमारे तीर फिर लौट आना होयगा । (३७) और जब अधर्मी तुम्हको देखते हैं तो वह तुम्हे हँसी बना लेते हैं कि क्या यही है जो तुम्हारे ईश्वरों का चर्चा करता है और आप यह लोग रहमान की चर्चा से मुकरने हारे हैं । (३८) मनुष्य शीघ्रता करने हारा उत्पन्न किया गया है मैं तुमको अपने चिन्ह दिखाऊँगा मुझसे शीघ्रता न करो । (३९) और वह कहते हैं कि यह बच्चा कब होगी यदि तुम सत्य बोलते हो । (४०) आह यह अधर्मी जानें कि जब अग्नि को अपने मुँह से भाड़ न सकेंगे न अपनी पीठ से और न उन्हें कोई सहायता मिलेगी । (४१) बरन वह उन पर एक संग उपस्थित होय और उनको न्याकुल कर देगा और वह उसको रोक न सकेंगे न उनको अवसर मिलेगा (४२) तुम्हसे आगे भी प्रेरितों के साथ ठट्टा किया गया परन्तु जिस बात का वह ठट्टा किया करते थे वही ठट्टा करनेहारों पर आ गिरा ॥

४० ४—(४३) कह कौन तुम्हारी रक्षा कर सकता है रात्रि को और दिन को रहमान से बरन यह लोग तो अपने प्रभु को चर्चा से मुख मोड़ते हैं । (४४) क्या इनके और ईश्वर हैं जो उन्हें बचा सकते हैं वह तो अपनी भी सहायता नहीं कर सकते और न हमारी ओर से उनकी संगति होती है । (४५) बरन हमने उनको और उनके पुरुषों को लाभ पहुँचाया यहां लों कि उनका जीवन अधिक होगया सो क्या वह लोग नहीं देखते कि हम पृथ्वी को हर ओर से घटाते हुये चले जा रहे हैं तो क्या अब वह प्रबल होनेहारें हैं । (४६) कहदे मैं तो केवल प्रेरणा से डर सुनाता हूँ और बहिरे किसी के पुकारने को नहीं सुनते जबकि उनको डर सुनाया जाय । (४७) यदि उनको तेरे प्रभु के दण्ड का भोंका आ लगे तो वह निश्चय कहने लगे कि शोक हम पर निस्सन्देह हम दुष्ट थे । (४८) और हम पुनरुत्थन के दिन न्याय की तुला रखेंगे कि किसी पुरुष पर रतीभर अन्याय न होगय यदि राई के दाने तुल्य भी किसी का होगा तो हम उसको प्रगट करेंगे और हम लेखा लेने को बस हैं । (४९) और हमने मूसा और हारून को फुरकान दिया था और व्योति और शिजा डरने हारों के निमित्त । (५०) और जो अपने प्रभु से गुप्त में बरते हैं और जो उस घड़ी से कांपते हैं । (५१) और यह आशीषित चर्चा है जो हमने उतारी सो क्या तुम इसको नहीं मानते ॥

रु० ५—(५२) और हमने इबराहीम को इससे पूर्व ठीक मार्ग दिया और हम उसको जानते थे । (५३) जब उसने अपने पिता और अपनी जाति से कहा कि यह मूर्तें क्या हैं कि जिन पर तुम जमें बैठे हो । (५४) वह बोले हमने अपने पितरों को इन्हीं की अराधना करते पाया । (५५) उसने कहा निस्सन्देह तुम और तुम्हारे पुरुखा भटके हुए हैं । (५६) वइ बोले क्या तू हमारे निकट सत्य वार्ता लेकर आया है अथवा तू हँसी करता है । (५७) वह बोला नहीं—बरन तुम्हारा प्रभु आकाश और पृथ्वी का प्रभु है जिसने उनको उत्पन्न किया और मैं उसका साक्षी हूँ (५८) ईश्वर की सोंह में तुम्हारी मूर्तों से एक छल करूंगा उसके पश्चात तुम पीठ फेर कर चले जाओगे । (५९) फिर उसने सब मूर्तों को खण्ड खण्ड कर डाला केवल बड़ी मूर्त के जिस्तें वह उनकी ओर अवहित हों । (६०) वह बोले किसने यह कर्म हमारी मूर्तियों से किया है निस्सन्देह वह दुष्टों में है । (६१) बोले कि हमने एक तरुण को उनका चर्चा करते सुना है । जिसको इबराहीम करके गुहराते हैं । (६२) बोले कि उसको लोगों के साम्हने ले आओ कि उस पर साक्षी दें । (६३) उन्होंने पूछा हे इबराहीम क्या हमारी मूर्तों के संग यह तूने किया है । (६४) उसने कहा नहीं—बरन इनके इस बड़े ने किया है इन्हीं से पूछ देखो यदि यह बोलते हैं । (६५) इस पर वह अपने मनमें सोंचने लगे और कहने लगे निस्सन्देह तुमही दुष्ट हो । (६६) फिर उन्होंने ने सिर नीचे करके कहा निस्सन्देह तू जानता है कि यह बात नहीं कर सकते । (६७) उसने कहा तो क्या तुम ईश्वर के उपरान्त ऐसे की सेवा करते हो जो न तुम्हारा कुछ भला कर सके न बुरा लाज है तुम पर और उस पर जिसकी तुम ईश्वर के उपरान्त सेवा करते हो क्या तुमको कुछ बुद्धि नहीं । (६८) वह परस्पर में कहने लगे कि इसको जलादो और अपने ईश्वरों की सहायता करो यदि तुमको कुछ करना है । (६९) और हमने कहा हे अग्नि तू इबराहीम पर शीतल और कुशल होजा । (७०) उन्होंने ने उससे छल करना चाहा परन्तु हमने उन्हीं को हानि उठाने हारों में कर दिया । (७१) हमने उसे और लूत को कुशल से निकाल दिया उस भूमि की ओर जिसमें हमने समस्त सृष्टि के निमित्त आशीष दी है । (७२) और हमने उसे दिया इसहाक और याकूब एक नवीन पारीतोषिक और इन सबको हमने भला बनाया । (७३) और हमने उनको अगुआ बनाया वह हमारी आज्ञानुसार शिक्षा करते थे और हमने उनकी ओर सुकर्म करने और प्रार्थना स्थिर रखने और दान देने की प्रेरणा की और वह हमारी अराधना में लिप्त रहे ।

(७४) और हमने लूत को बुद्धि और आज्ञा दी और हमने उसको उस बस्ती से रहित किया जो कुकर्म करती थी निस्सन्देह वह लोग दुष्ट और कुकर्मी थे ।
(७५) और हमने उसको अपनी दया में लेलिया निस्सन्देह वह उत्तम दासों में से था ।

रु० ६—(७६) और नूद ने जब पहिले पुकारा और हमने उसे उत्तर दिया और उत्रे बचा लिया और उस के कुटुम्बियों को बड़ों विपत्ति से । (७७) और हमने उसकी सहायता की उन लोगों पर जो हमारी आयतें झुटलाते थे निस्सन्देह वह दुष्ट लोग थे और हमने उन सब को डुबा दिया । (७८) और दाऊद और सुलेमान जब दोनों एक खेत के विषय में न्याय कर चुके जब रात को उस में कुछ लोगों की बकरियां चर गईं और उनका न्याय हमारे सम्मुख था । (७९) और हमने सुलेमान को न्याय समझा दिया और हमने सब को आज्ञा दी थी और हमने पर्दों को उस के बश में कर दिया कि वह जाप किया करते थे और पत्तियों को यह सब कुछ हमही करने हारे थे । (८०) और हमने दाऊद को तुम्हारे निमित्त बख्त क़न्नाने की बिद्या सिखाई थी जिस्ते युद्ध में तुम्हारी रक्षा करे क्या तुम धन्यवाद करने हारे हो । (८१) और हमने सुलेमान के बश में वेग वायु करदी उसकी आज्ञा-दुसार चलती थी उस भूमि की ओर जिसमें हमने आशीषें रखी हैं और हमको हर वस्तु का ज्ञान है । (८२) और कुछ दुष्टारमाएं § जो उनके निमित्त डुबकी लगातीं और इसके उपरान्त कुछ और कार्य भी करतीं और हम उनकी चौकसी करते थे । (८३) और ऐयूब ने जब अपने प्रभु को पुकारा कि मुझे कष्ट पहुँचा है और तू समस्त दया करने हारों से अधिक दयालु है । (८४) हमने उसकी सुन ली और जो कष्ट था उसको दूर कर दिया हमने उसको परिवार दिया और इतना ही अधिक उसके साथ दया के कारण स्तुति करने हारों के निमित्त स्मर्णार्थ । (८५) इसमाईल और इदरीस § और जुलक़िफल यह सब धीरजवानों में थे । (८६) हमने उनको अपनी दया में प्रवेश दिया यह सब धर्मियों में थे । (८७) और जुलनून जब क्रोधित होके चल दिया और उस ने विचार किया कि हम उसको कठिनाई में न डालेंगे और वह अन्धकार में चिल्लाया कि तेरे उपरान्त कोई ईश्वर नहीं तू पवित्र है निस्सन्देह मैं दुष्टों में था । (८८) तो हमने उसकी सुनली और शोक से छुड़ाया हम विश्वासियों को इसी रीति बचा लिया करते हैं । (८९) जकरिया ने जब अपने प्रभु को पुकारा कि हे मेरे प्रभु मुझे अकेला न छोड़ तू सब से उत्तम

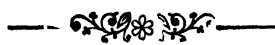
अधिकारी * है (६०) और हमने उसकी सुनली और उसे यहिया दिया और हमने उसकी पत्नी को उस के हेतु भला चंगां कर दिया निस्सन्देह यह धर्म के कार्यों में शीघ्रता करते थे और हमको आशा और भय से पुकारा करते थे और हमारे सम्मुख आधीनी करते थे। (६१) और वह † जिसने अपने लजा स्थान की रक्षा की और हमने उस में अपनी आत्मा फूंक दी और हमने उसे और उसके पुत्र को सृष्टियों के निमित्त चिह्न ‥ बनाया। (६२) तुम सब का मत एक ही मत है मैं तुम्हारा प्रभु हूँ तुम मेरी ही आराधना करो। (६३) और लोगों ने आज्ञा को परस्पर टुकड़े कर डाला सबको हमारी ओर पलट आना है ॥

रु० ७—(६४) जो मनुष्य सुकर्म करे और विश्वासी हो उसका प्रत्यत्न तुच्छ नहीं है और हम उस को लिखते जाते हैं। (६५) जिस बस्ती को हमने नाश कर दिया उनके ऊपर लौट आना अलीन है। (६६) यहां लों कि याजूज‡ और माजूज निर्बन्ध कर दिये जायं और वह हर ऊंचे स्थान से दौड़ते चले आवें। (६७) सत्य बाचा निकट हो रही है और अधर्मियों की आंखें खुली रह गईं हम पर शोक कि हम इस से अचेत रहे वरन हमतो दुष्ट थे। (६८) निस्सन्देह तुम और जिनको तुम ईश्वर के उपरान्त पूजते हो नर्क का ईधन होंगे और तुम भी उस में जाओगे। (६९) यदि यह ईश्वर सत्य होते वह उस में न डाले जाते और यह सदा सब उसी में रहेंगे। (१००) उनको वहाँ चिह्नाना है परन्तु उनकी वहां सुनी न जायगी। (१०१) निस्सन्देह जिनके निमित्त हमारी ओर से पहिले भलाई नियत हो चुकी वह उस से दूर रखे जायंगे (१०२) वह तनिक भी गुहार वहां न सुनेंगे और वह अपने शारीरिक स्वादों में सदा रहेंगे। (१०३) और उनको बड़ा भारी भय शांकित न करेगा उनको दूत लेने आयेंगे यही तो तुम्हारा वह दिन है जिसकी तुमसे बाचा की थी। (१०४) जिस दिन हम आकाशों को पत्रों की पीड़ी की नाईं लपेटें ‡ गे जिस भांति हमने पहिली बार उसे उत्पन्न किया उसी भांति दूसरी बार करेंगे यह बाचा हम पर उचित है हमको करना है। (१०५) और हमने शिक्षा :के पीछे स्तोत्र § लिख दिया है कि मेरे धर्मीदास पृथ्वी के अधिकारी होंगें। (१०६) निस्सन्देह इस में सन्देश है उन लोगों के निमित्त जो मेरी आराधना करते हैं। (१०७) और हमने तुम्हें सृष्टियों के निमित्त दया बना कर पठाया है। (१०८) कह मुझे तो केवल इस बात की प्रेरणा

* इमराक २३, मरियम २, क्रसस २८। † अर्थात् मरियम। ‥ वही १२।

‡ कहक ६३ प्रकाशित वाक्य २० : ८, लैब्यवस्था २६ : ४४, गणना ११ : २७। ‡ वही १४ : ४। § स्तोत्र ३७ : २६ ॥

हीती है कि तुम्हारा ईश्वर एक ही ईश्वर है सो क्या तुम प्रहण करते हो । (१०६) सो यदि वह मुख मोड़े कहदे मैंने तुमको एकसां सन्देश दे दिया मैं नहीं जानता कि निकट है अथवा दूर है जिसकी तुमसे बाचा की जाती है । (११०) निस्सन्देह वह जानता है जो तुम पुकार कर कहते हो और जानता है जो तुम छिपाते हो । (१११) और मैं नहीं जानता कदाचित इसमें तुम्हारी परिक्षा हो और तुमको एक समय लों लाभ पहुँचाना है । (११२) कह हे प्रभु संस्य के साथ निर्णय करदे हमारा प्रभु रहमान है और उससे उन बातों पर सहायता मांगते हैं जो तुम वर्णन करते हो ॥



२२ सूरण* हज मदनी रुक १० आयत ७८ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रु० १—(१) हे लोगो अपने प्रभु से डरो-निस्सन्देह उस घड़ी ॥ का भूबाल भारी बात है । (२) जिस दिन तुम उसको देखोगे कि वह दूध पियाने हारो अपने दूध पीते बालक को बिसर जायगी और हर गर्भणी अपना गर्भ गिरा देगी और तु लोगों को मतवाला देखेगा यदपि वह मतवाले नहीं हैं परन्तु ईश्वर का दण्ड कठिन है । (३) कोई ई कोई मनुष्य ऐसे हैं कि ईश्वर के विषय में अज्ञानता से भगड़ते हैं और द्रोही दुष्टात्मा के चेला होजाते हैं । (४) जिसके निमित यह लिख दिया कि जो उसको मित्र बनायगा तो यह उसको भटकायगा और उसको दहकते दण्डकी ओर ले जायगा । (५) हे लोगो यदि तुमको जी उठने में सन्देह है तो हमने तुमको मिट्टी से उत्पन्न किया फिर वीर्य से फिर लोहू के लोथड़े से फिर रूपावली बोटी सेजिस्तें तुम पर प्रगट करें और जो कुछ हम चाहते हैं गर्भ में ठहरा रखते हैं निश्चयत समयलो और तुम्हें बालक बनाकर निकालते हैं कि तुम तरुणावस्था को पहुँचो और तुममें से किसी को मृत्यू आती है और तुममें से कोई कोई जीते रहते हैं बृद्धावस्था § लो ऐसा कि समझने के पीछे कुछ न समझे और तुम देखते हो कि पृथ्वी सूखी पड़ी है फिर जब हम उस पर पानी वर्षाते हैं तो लहलहाने लगती है और उभर उठी और हर भाँति की उत्तम वस्तुएं उपजाती

§ यह सूरत सबके निकट मक्की है परन्तु १-२४, ४२-२६, ६८-६९, ६७-७२ लों अवरय मक्का में उतरी है । ॥ अर्थात् पुनरुत्थान मती २४ : ७ । § यह अब्जहज के विषय में है वरन किसी का विचार है कि हारिस के पुत्र के विषय में है अथवा हो सकता है कि किसी और के विषय में हो आयत ८ और ११ में भी ऐसा वर्णन है । § अर्थात् निकम्मी उम्र लों ॥

हैं। (६) यह सब इसी निमित्त है कि ईश्वर बड़ी सत्य है और निस्सन्देह वही सृष्टकों को जिलाता है वह हर वस्तु पर शक्तिमान है। (७) और यह कि वह बड़ी आनेहारी है उसमें कुछ सन्देह नहीं है और यह कि ईश्वर उठा खड़ा करेगा उन्हें जो समाधियों में हैं। (८) और कोई मनुष्य ऐसे भी हैं जो ईश्वर के विषय में अज्ञानता से झगड़ते हैं बिना शिक्षा और बिना प्रकाशित पुस्तक के। (९) मुँख मोड़े हुए जिस्ते ईश्वर के मार्ग से भटककर—उसके निमित्त संसार में हँसाई है और हम उसको पुनरुत्थान के दिन जलानेहारा दण्ड चखायेंगे। (१०) यही हैं जो तेरे हाथों ने आगे भेजा है और यह कि ईश्वर अपने दासों पर अनीति नहीं करता ॥

ह० २—(११) और मनुष्यों में कोई कोई ऐसा भी है जो ईश्वर की एकान्त में आराधना करता है और जब उसे कोई भलाई पहुँचती है तो उससे उसको शान्ति होजाती है और यदि उस पर कोई विपत्ति पहुँचे तो मुख मोड़कर उलटा फिर जाता है और ऐसेही संसार भी गँवाता है और अन्त का दिन भी और यह प्रत्यक्ष हानि है। (१२) और ईश्वर के उपरान्त ऐसे को पुकारता है जो न उसे हानि पहुँचा सकता है और न उसे लाभ पहुँचा सकता है यही बड़ी दूर की भटकना है। (१३) और वह उसको पुकारता है जिसकी हानि लाभ से अधिक निकट है स्वामी भी बुरा और मित्र भी बुरा। (१४) ईश्वर उन लोगों को जो विश्वासी हैं और धर्म के कार्य किए बैकुण्ठों में पहुँचायगा कि उनके नीचे धाराएं बहती हैं निस्सन्देह ईश्वर जो चाहता है सो करता है। (१५) और जो कोई यह अनुमान रखता हो कि ईश्वर उसकी सहायता कभी न इस जगत में न अंत के दिन में करेगा तो वह एक ऐसी रस्सी छतलो ताने फिर उसको काटडाले फिर देखें कि उसकी इस युक्ति ने उसके क्रोध को दूर कर दिया। (१६) और हमने इसी भांति प्रत्यक्ष आयते उतारों निस्सन्देह ईश्वर शिक्षा करता है जिसकी चाहता है। (१७) निस्सन्देह जो लोग विश्वास लाए और जो यहूदी हैं और जो सायबी ✽ हैं और नसारा और जोतपी और जो मूर्ति पूजक हैं निस्सन्देह पुनरुत्थान के दिन ईश्वर उन सब में निर्णय करेगा निस्सन्देह ईश्वर हर वस्तु को जानता है। (१८) क्या तूने नहीं देखा कि ईश्वर को दण्डवत करते हैं जो आकाशों में हैं और जो पृथ्वी में हैं और सूर्य और चन्द्रमा और तारागण और पर्वत और पेड़ और पशु और बहुत मनुष्य और बहुतेरे ऐसे हैं जिन पर दण्ड प्रमाणिक

होचुका । (१६) और जिसका ईश्वर अनादर करे उसे कोई आदर देनेहारा नहीं और निस्सन्देह ईश्वर जो चाहता है सो करता है । (२०) यह दोनों * जत्था परस्पर विरुद्ध हैं जो अपने प्रभु के विषय में झगड़ते हैं सो जिन्होंने अधर्म किया उनके निमित्त अग्नि के बख व्योतेगए हैं और उनके सिरों पर खौलता हुआ पानी डाला जायगा । (२१) और उससे जो कुछ उनके पेटों में है गल जायगा और उनकी खालें भी और उनके निमित्त लोहे के गदा हैं । (२२) और जब वह उसमें से कष्ट के मारे निकल भागने की इच्छा करेंगे तो फिर उसी में लौटा दिए जायंगे कि चखते रहे जलता हुआ दण्ड ॥

ह० ३—(२३) निस्सन्देह ईश्वर उन लोगों को जो विश्वास लाए और सुकर्म किए बैकुण्ठां में पहुँचायगा कि उनके नीचे धाराएं बहती हैं और उन्हें वहां स्वर्ण और मोतियों के कंगन पहराए जायंगे और उनका बख रेशम का होगा । (२४) और उनको भली बात की शिक्षा कीगई और महिमा किए हुए मार्ग की ओर उनकी अगुवाई कीगई । (२५) निस्सन्देह जो लोग अधर्मी हुए और ईश्वर के मार्ग से बर्जते रहे और मसजिद हराम से जो हमने समस्त लोगों के निमित्त समान बनाई है वहां का बसनेहारा और बाहरी । (२६) और जो क्रूरता से टेढ़ाई करना चाहे हम उसे कठिन दण्ड देयंगे ॥

ह० ४—(२७) और जब हमने हबराहीम के निमित्त घरका ठौर § नियत किया कि मेरे संग किसी को साभी न कर और मेरे घरक़े पवित्र रख परिक्रमा करने हारों और खड़े रहनेहारों और झुकनेहारों और दण्डवत करनेहारों के निमित्त । (२८) और लोगों में यात्रा के निमित्त पुकारदे कि वह तेरी ओर आएँ पैदल और सवार होकर दुबले पतले ऊंटों पर जो दूर के मार्गों से चले आएँ । (२९) जिस्ते वह अपने लाभों को देखें और ईश्वर का नाम थोड़े जाने हुए दिनों में लें उन पर जो ईश्वर ने उन्हें दिया है पशु और ढोरों में इसमें से खाओ और दुखी कंगालों को खिलाओ । (३०) उचित है कि अपनी अशुद्धता को दूर करें और वह अपनी मनौती पूरी करें और इस प्राचीन घर का परिक्रमा करें । (३१) और जो ईश्वर के आदर योग्य वस्तुओं का आदर करे तो यह उसके प्रभु के निकट उत्तम है और तुम्हारे निमित्त पशु पावन करे गए केवल उसके जो तुम पर पढ़ी जाती हैं तुम मूर्तियों की अशुद्धता से बचते रहो और मिथ्या बोलने से

* अर्थात् मुसलमान और अन्य मतावलम्बी । § अर्थात् क़ाबे का घर ।

भी बचो । (३२) ईश्वर के निमित्त हनीफ होकर रहो उसको साम्नी न ठहराओ और जो इश्वर का साम्नी ठहरावे वह मानो आकाश से गिर पड़ा अथवा उसको पत्नी भ्रूषण ले जाते हैं अथवा उसको वायु ले जाके किसी दूर स्थान में डाल देती है । (३३) और जो ईश्वर के चिन्हों का आदर करता है ता निस्सन्देह यह हृदयों की पवित्रता से है । (३४) इन में तुम्हारे निमित्त एक नियत समय लों लाभ है और उस को फिर इसी प्राचीन घर लों पहुँचना है ॥

रू० ५—(३५) हर जाति के निमित्त हमने रीतें नियत करदीं जिसमें वह ईश्वर का नाम लें उस पर जो उसने उन्हें कण्ट दिया है पशु और ढोरों में से—तुम्हारा ईश्वर अकेला ईश्वर है उसी की आज्ञा पालन हार बनो नम्रता करने हारों को सुसमाचार सुनादे । (३६) जब ईश्वर की चर्चा की जाती है तो उनके हृदय डर जाते हैं और जो धीरजवान है उन पर जो कठिनाई आपड़े और वह जो प्रार्थना में स्थिर हैं और हमारे दिए हुए में से व्यय करते हैं । (३७) शरीरधारी को हमने तुम्हारे निमित्त ईश्वर के चिन्हों में से ठहराया है इस में तुम्हारे हेतु लाभ है उन पर ईश्वर का नाम लो खड़े † रख कर फिर जब उनकी कोखें पृथ्वी पर गिर पड़े तब उस में से खाओ और खिलाओ न माँगने हारों और माँगनेहारे दरिद्री को और इसी भाँति उनको तुम्हारे बश में कर दिया जिस्तें तुम धन्यवाद करने हारे बनो । (३८) उनका मौस ईश्वर को नहीं पहुँचता है न उनका लोहू परन्तु उस लों तुम्हारा संयम पहुँचता है इसी रीति हमने उनको तुम्हारे बश में कर दिया जिस्तें तुम ईश्वर की महिमा करो कि उसने तुमको शिक्षा दी सुकर्म करने हारों को सुसमाचार सुनादे । (३९) निस्सन्देह ईश्वर विश्वासियों की शिक्षा करता है निस्सन्देह ईश्वर किसी कपटी और कृतघ्न को भित्र नहीं रखता ॥

रू० ६—(४०) उन को आज्ञा है जो इस कारण लड़ते हैं कि उन पर अन्याय किया गया निस्सन्देह ईश्वर उनकी सहायता करने पर शक्तिमान है । (४१) वह जो अपने घरों से अकारण निकाले गये केवल यह कहने पर कि हमारा प्रभु ईश्वर है और यदि ईश्वर एक को दूसरे से मेट न दिया करे तो तकिये और पाठशाले गिरजे और मन्दिर और मसजिदें जहां ईश्वर का नाम अधिकता से लिया जाता है ढादिये जाते निस्सन्देह ईश्वर उसकी सहायता करेगा जो ईश्वर की सहायता

‡ अर्थात् ऊंट । † भेट के ऊंट पांति बांधे खड़े हों और बध करने करने का मन्त्र पढ़ कर उन्हें बध करो गिरा कर बध न करो ॥

करता है निस्सन्देह ईश्वर बली और प्रबल है। (४२) और यदि हम उनको पशुओं में अधिकार दे दें तो वह प्रार्थना को स्थिर रखें और दान दें और सुकर्म की आज्ञा करें और कुकर्म से बरजें हर एक कर्म का अन्त ईश्वर ही के अधिकार में है। (४३) और यदि यह तुम्हें झुठलाए तो इन से आगे नूह की जाति झुठला चुकी और आदम और समूद और इबराहीम की जाति और लूत की जाति और मदीन के लोग और मूसा भी झुठलाया जा चुका है और हमने अधर्मियों को अबसर दिया फिर उनको धर पकड़ा और कैसा बड़ा परीवर्तन हुआ। (४४) सो बहुतेरी बस्तियां हैं कि हमने उनको नाश कर दिया और वह दुष्ट ही रहीं और अब वह अपनी छतों के बल औंधी पड़ीं हैं और कितने कुएँ बे अर्थ पड़े हैं और कितने पक्के भवन। (४५) क्या यह लोग देश में नहीं चले फिर क्या उनके मन ऐसे नहीं हैं कि समझें अथवा ऐसे कान जिनसे सुनते निस्सन्देह यह नहीं कि नेत्र अंधे परन्तु मन अंधे हो जाया करते हैं जो उनके अन्तःकरणों के भीतर हैं। (४६) वह तुम्हें दण्ड की शांति करते हैं परन्तु ईश्वर कभी वाचा के विपरीत न करेगा और निस्सन्देह तेरे प्रभु के निकट एक दिन सहस्र * बरों के तुल्य है जो तुम गिना करते हो। (४७) अनेक बस्तियां हैं कि मैंने उनको और दिया और वह अनाज्ञाकारी थीं फिर मैंने उन्हें धर पकड़ा और मेरी ओर पलट कर आना था ॥

ह० ७—(४८) कहते लोगों में तुम्हें प्रत्यक्ष डर सुनाने हारा हूँ। (४९) सो जो लोग विश्वास लाये और धर्म के कार्य किये उन के निमित्त क्षमा और आदर की जीविका है। (५०) और जो हमारी आयतों के हराने का प्रयत्न करते हैं वही लोग नर्कगामी हैं (५१) और हमने तुम्हें से पूर्व कोई प्रेरित और कोई भविष्यद्वक्ता नहीं भेजा कि जब उस ने कुछ इच्छा की तो दुष्टात्मा ने उसकी इच्छामें कुछ न डाल दिया और जो कुछ वह डाल देता है तो ईश्वर उसका मेट देता है फिर ईश्वर अपनी आयतों को बढ़ करता है और ईश्वर सब कुछ जाननेहारा और बुद्धिमान है। (५२) जितने उस को जो दुष्टात्मा डालता है उनमें परिज्ञा के निमित्त है जिनके मनों में विकार है और जिनके हृदय कठोर हैं और निस्सन्देह दुष्ट लोग अत्यन्त फूट में पड़े हैं। (५३) जितने वह लोग जिनको ज्ञान दिया गया है जान लें कि वह प्रेरणा तेरे प्रभु की ओर से यथार्थ है सो उस पर विश्वास लावें और उनके हृदय ईश्वर के सन्मुख नम्रता करें और कुछ सन्देह नहीं कि ईश्वर विश्वासियों की शिक्षा सीधे

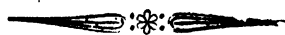
मार्ग की ओर करने हारा है । (५४) परन्तु वह जो अधर्मी हैं सन्देह करने से न हकेंगे यहाँ लों कि उन पर वह घड़ी अचानक आ पहुँचे अथवा उन पर दण्ड * का दिन । (५५) राष्य उस दिन ईश्वर ही का है वह उनमें निर्णय कर देगा जो विश्वास लाए और धर्म के कार्य किये बरदानों के बैकुण्ठों में होयेंगे । (५६) और जिन्हों ने अधर्म किया और हमारी आयतों को झुठलाया उन्हीं के निमित्त उपहास का दण्ड है ॥

र० ८--(५७) और जिन्हों ने ईश्वर के मार्ग में देश त्यागा फिर घात किए गए अथवा मर गए ईश्वर उनको उत्तम जीविका देगा निस्सन्देह ईश्वर सब से उत्तम जीविका देने हारा है । (५८) और उनको ऐसे स्थान में प्रवेश देगा जिससे वह प्रसन्न होयेंगे निस्सन्देह ईश्वर जानने हारा और कोमल स्वभाव है । (५९) और यह कि जिसने उतना ही पलटा लिया जितना उसको कष्ट दिया गया तो ईश्वर अवश्य उसकी सहायता करेगा निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा है । (६०) यह इस हेतु है कि ईश्वर रात्रि को दिन में जोड़ता है और दिनको रात्रि में जोड़ता है निस्सन्देह ईश्वर सुननेहारा और देखनेहारा है । (६१) यह इस निमित्त कि ईश्वर ही यथार्थ है और जिनको यह ईश्वर के उपरान्त गुहराते हैं वही असत्य हैं और ईश्वर ही ऊँचा और बड़ा है । (६२) क्या तूने नहीं देखा कि ईश्वर ने आकाश से जल उतारा और प्रातःकाल को पृथ्वी हरी भरी होगई निस्सन्देह ईश्वर दयालु और अति ज्ञानी है । (६३) उसी का है जो कुछ आकाशों में है और जो कुछ पृथ्वी में है निस्सन्देह ईश्वर धनी और स्तुति योग्य है ॥

र० ९--(६४) क्या तूने नहीं देखा कि ईश्वर ने लोगों के बश में कर दिया जो कुछ पृथ्वी में है और नौका जो समुद्र में उसकी आज्ञा से चलती है और वही आकाश को थामे रखता है पृथ्वी पर गिरने से—बरन उसकी आज्ञा से निस्सन्देह ईश्वर लोगों पर बड़ी कृपा करने हारा और दयालु है । (६५) और वही है जिसने तुमको जीवता किया फिर वही तुमको मारता है वही तुमको फिर जीवता करेगा निस्सन्देह मनुष्य कृतघ्न है । (६६) हर जाति के निमित्त हमने एक रीति नियत की है कि वह उस पर चलते हैं वह इसके विपरीति तुमसे न भगड़े' तू अपने प्रभू की ओर बुलाए जा निस्सन्देह तू सीधे मार्ग पर है । (६७) और यदि वह तुमसे भगड़े' तू कह कि ईश्वर भली भाँति जानता है

जो तुम करते हो । (६८) ईश्वर तुममें पुनरुत्थान के दिन निर्णय करेगा जिस बात में तुम बिभेद कर रहे हो । (६९) क्या तू नहीं जानता कि ईश्वर जानता है जो आकाश और पृथ्वी में है और जो कुछ पुस्तक में है और कुछ सन्देह नहीं कि यह सब ईश्वर पर सहज है । (७०) और वह ईश्वर के उपरान्त ऐसी वस्तु की आराधना करते हैं जिसके निमित्त उसने कोई प्रमाण नहीं दिया और जिसका इनको कुछ ज्ञान भी नहीं और इन दुष्टों का कोई सहायक नहीं । (७१) और जब उन पर हमारी प्रत्यक्ष आयतें पड़ी जाती हैं तो तू अधर्मियों को मुख मलीन देखता है और निकट होते हैं कि उन लोगों पर चढ़ाई करें जो हमारी आयतें उन पर पड़ते हैं कहें क्या मैं तुम्हें उससे अधिक बुरी वस्तु का संदेश दूं अर्थात् अग्नि ईश्वर ने इसको अधर्मियों से वाचा की है और वह बुरा ठौर है ॥

रु० १०—(७२) हे लोगो तुम पर एक दृष्टान्त कहा जाता है इसको श्रवण करो निस्सन्देह जिनको तुम ईश्वर के उपरान्त गुहराते हो वह एक मक्खी भी उत्पन्न नहीं कर सकते यद्यपि उसके निमित्त वह समस्त इकत्र हो जाय और यदि मक्खी उनसे कुछ छीन ले जाय तो उससे इसको छुड़ा नहीं सकते चाहत करने हारा और चाहत किया हुआ दोनों निर्बल हैं । (७३) उन्होंने ईश्वर को सार न जानी जैसा कि उचित था निस्सन्देह ईश्वर बली और बलवन्त है । (७४) ईश्वर दूतों में से प्रेरित को चुनता है और मनुष्यों में से भी निस्सन्देह ईश्वर सुनता और देखता है । (७५) जानता है जो उनके आगे है और जो उनके पीछे है और सर्व कार्य ईश्वर ही की ओर लौटाए जाते हैं । (७६) हे विश्वासियो भुक्तो और दण्डवत करो और अपने प्रभु की आराधना करो और भलाई के कार्य करो जिस्तें तुम्हारा भला हो । (७७) और ईश्वर के निमित्त युद्ध करो जैसा कि युद्ध करना उचित है उसने तुम्हें चुन लिया और धर्म के विषय में कठिनाई नहीं की तुम्हारे पिता इबराहीम का धर्म उसी ने प्रथम तुम्हारा नाम मुसलमान धरा । (७८) और इसने ❀-जिस्तें प्रेरित तुम लोगों पर साक्षी बने प्रार्थना को स्थिर रखो और दान देते रहो और ईश्वर को दृढ़ता से गहे रहो वही तुम्हारा स्वामी है कैसा अच्छा स्वामी और कैसा अच्छा सहायक ॥



२३ सूरये मोमनून मक्की सूकू ६ आयत ११८ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १-(१) विश्वासी सुफल हुए। (२) जो अपनी प्रार्थना में दीनता* पार करते हैं। (३) जो अनर्थ शब्दों से परे रहते हैं। (४) और जो दान देते हैं। (५) जो अपने लज्जित अंगों की रक्षा करते हैं। (६) बरन अपनी पत्नियों और अपने हाथ के धन ॥ पर तो उन पर कोई दोष नहीं। (७) फिर जो इसके उपरान्त इच्छा करे तो वही मर्याद से बढ़नेहारे हैं। (८) जो अपनी धरोहरों ? और अपने नियमों का पालन करते हैं। (९) और जो अपनी प्रार्थनाओं की रक्षा करते हैं। (१०) वही अधिकारी हैं। (११) फिर दौस \$ को दाय भाग में पाएंगे और उसमें सदा रहेंगे। (१२) और हमने मनुष्य को सानी हुई माटी से बनाया। (१४) फिर हमने उस को वीर्य बनाके ठरने‡ के स्थान में रखा। (१३) फिर हमने इस वीर्य को लोथड़ा बनाया और फिर हमने इस लोथड़े को बांटी बनाया और बांटी को हड्डियां बनाईं और हड्डियों पर मांस चढ़ाया फिर हमने उसको एक नवीन स्वरूप में बनाकर खड़ा किया इश्वर धन्य है जो सब से उत्तम सृजनहार है। (१५) फिर तुम इस के पीछे अवश्य मरोगे। (१६) फिर तुम पुनरुत्थान के दिन उठा खड़े किये जाओगे। (१७) और हमने तुम्हारे ऊपर सात सड़कें § बनाईं और हम सृष्टि से अचेत नहीं हैं। (१८) और हमने आकाश से एक नाप से जल उतारा फिर उस को पृथ्वी में ठहरा दिया और हम उसको ले जाने की भी शक्ति रखते हैं। (१९) फिर हमने इस जल से तुम्हारे निमित खजूर और दाख की बाटिका उगाई जिसमें तुम्हारे निमित बहुत से फल हैं और उन्हीं में से तुम खाते हो। (२०) और वह वृक्ष & जो सीना पर्वत से निकलना है जो तेल और खाने हारों के निमित रस है उत्पन्न करता है। (२१) और निस्सन्देह तुम्हारे निमित पशुओं में शिक्ता है हम तुमको पीने को देते हैं जो उनके पेटों में है और तुम्हारे निमित इनमें अधिक लाभ हैं और उनमें से किसी को तुम खाते हो। (२२) और उन पर और नौकाओं पर चढ़ कर तुम फिरते हो ॥

* उपदेशक ५ : १. मती ६ : ७ । ॥ अर्थात् दासियों पर । \$ यह शब्द कुरान में दाबोर आया है जिसका अर्थ बाटिका अथवा ऐसी भूमि है जिसमें बहुत से वृक्ष लगे हों । ‡ अर्थात् माता के गर्भ में । † यह शब्द महम्मद साहब के लेखक अबदुल्ला ने कहे थे और महम्मद साहब ने अपनी प्रेरणा में लिख लिये । § अर्थात् सात आकाश । & जैतून का वृक्ष । † भाजी या सालन ।

रु० २—(२३) और हमने नूह को उसकी जाति की ओर भेजा उसने कहा हे जाति गण ईश्वर की आराधना करो उसके उपरान्त तुम्हारा कोई ईश्वर नहीं सो क्या तुम नहीं डरते । (२४) उसकी जाति के अधर्मी प्रधान बोले यह तो तुम्हारी नाई मनुष्य है जो चाहता है कि तुम पर बड़ाई प्राप्त करे और यदि ईश्वर चाहता तो दूतों को उतारता और हमने तो अपने पूर्व पुरुखाओं से यह नहीं सुना (२५) वह कुछ नहीं एक बौद्धा मनुष्य सो उसकी एक समय लों बाट जोहो । (२६) यह बोला कि हे प्रभु मेरी सहायता कर कि उन्हों ने मुझे झुठलाया । (२७) और हमने उसकी ओर प्रेरणा की कि हमारे नेत्रों के सन्मुख और हमारी आज्ञानुसार एक नौका बना और फिर जब हमारी आज्ञा आ पहुँचे तन्दूर उफन*ने लगे । (२८) तू नाव में हर भाँति के दो दो का जोड़ा बैठाले और अपने कुटुम्बियों को उस को छोड़ के § जिसकी प्रथम आज्ञा हो चुकी और मुझते दुष्टों के विषय में कुछ मत कह यह अवश्य दुःशाय जायंगे । (२९) और जब तू और वह लोग जो तेरे संग हैं नौका में बैठलें तो कह ईश्वर का धन्यवाद हो जिसने हमें दुष्ट जाति से छुड़ाया । (३०) और कह हे मेरे प्रभु मुझ को आशीषित स्थान में उतार क्योंकि तू ही उत्तम उतारने हारा है । (३१) निस्सन्देह इस में बहुत चिन्ह हैं और निस्सन्देह हम उनकी परिज्ञा कर रहे हैं । (३२) फिर हमने उस के पीछे दूसरी सन्तानें निकालीं । (३३) और फिर हमने उन्हीं में का एक प्रेरित भेजा कि ईश्वर की स्तुति करो उसके उपरान्त तुम्हारा कोई ईश्वर नहीं सो क्या तुम नहीं डरते ।

रु० ३—(३४) और उसकी जाति के अधर्मी प्रधान बोले जो अन्त के दिन में मिलने को नकारते थे और हमने उनको इस संसार के जीवन में तृप्ता दी थी सो यह तो तुम्हारी ही नाई एक मनुष्य है जो खाता है जैसा तुम खाते हो । (३५) और पीता है जो तुम पीते हो । (३६) यदि तुम अपने समान मनुष्य के आज्ञाकारी होओगे तो अवश्य हानि उठाने हारों में हुए । (३७) क्या यह तुमसे बाचा करता है । कि जब तुम मरजाओगे और धूर होजाओगे और हाड़ तो फिर निकाले जाओगे । (३८) दूर है दूर है ऐसा होना, जिसकी तुमसे बाचा की जाती है । (३९) सो हमारा इसी संसार का जीवन है मरते हैं और जीते और फिर हमें उठना नहीं है । (४०) वह तो कुछ नहीं केवल एक मनुष्य जिसने ईश्वर पर एक मिथ्या बन्धक बांधा है हमतो उसकी मानने हारे नहीं । (४१) वह बोला हे मेरे प्रभु

मेरी सहायता कर कि उन्होंने मुझे झुठलाया । (४२) उसने कहा निकट है कि यह लोग लज्जित हों । (४३) उनको एक भयानक घोर शब्द ने सत्य बाचा के अनुसार आ पकड़ा और हमने उनको चूरा कर दिया दुष्ट लोगों पर धिक्कार है (४४) फिर हमने उनके पीछे और सन्तान उत्पन्न किये । (४५) कोई जाति अपने समय से न आगे बढ़ सकती है न पीछे रह सकती है । (४६) फिर अपने प्रेरितों को लगातार भेजते रहे जब किसी जाति के तीर उसका प्रेरित आया तो उन्होंने उसे झुठलाया हम एक को दूसरे के पीछे करते * रहे और उनको कहानियां बना दिया धिक्कार है उन पर जो विश्वास नहीं लाते । (४७) फिर हमने मूसा और उस के भाई हारून को अपनी आयतं और प्रत्यक्ष प्रमाण देकर भेजा । (४८) फिराऊन और उस के प्रधानों के तीर और वह घमंड करने लगे और वह विरोधी जाति से थे । (४९) और कहने लगे कि क्या हम अपने समान दो मनुष्यों पर विश्वास लाएं यद्यपि उनकी जाति हमारी दास है । (५०) सो उन्होंने झुठलाया और नाश होने हारों में हो गये । (५१) और हमने मूसा को उन लोगों की अगुवाई के हेतु पुस्तक दी । (५२) और हमने मरियम के पुत्र और उसकी माता को चिंह बनाया और हमने दोनों को एक ऊंचे स्थान † पर ठहराया जो रहने योग्य और जल धारा का स्थान था ॥

रु० ४—(५३) हे प्रेरितो पवित्र वस्तुएं खाओ और सुकर्म करो और जो कुछ तुम करते हो निस्सन्देह मैं उसे जानता हूँ । (५४) और निस्सन्देह यह तुम्हारी जाति एक ही § जाति और मैं तुम्हारा प्रभु हूँ सो मुझ से डरो । (५५) फिर उन्होंने अपनी बात में फूट डाल कर आज्ञा को टुक टुक कर लिया और हर एक जत्था के तीर जो है वह उस में प्रसन्न है । (५६) उन्हें छोड़ दे उनकी अचेती में एक समय लों । (५७) क्या यह लोग ऐसा विचार करते हैं कि हम जो उनकी सहायता किये जाते हैं संपति और संतति से । (५८) उन के निमित्त शीघ्रता कर रहे हैं भलाइयों में नहीं बरन यह लोग समझतेही नहीं । (५९) निस्सन्देह जो लोग अपने प्रभु के भय से डरते हैं । (६०) और जो लोग अपने प्रभु की आयतों की प्रतीत करते हैं । (६१) और जो लोग अपने प्रभु के साथ साम्नी नहीं करते । (६२) और जो लोग देते हैं जो कुछ वह देते हैं और उनके हृदय कांपते हैं कि उन को अपने प्रभु की ओर पलट जाना है । (६३) यही लोग सुकर्मों में

* अर्थात् नाश । † मरियम २२ । § अर्थात् ६२, इसका अर्थ यह है कि तुम्हारा मत एक ही मत है ॥

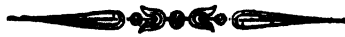
शीघ्रता करते हैं और वही उसके निमित्त आगे बढ़नेवाले हैं । (६४) और हम किसी मनुष्य पर भार नहीं डालते परन्तु उसके वित्त समान और हमारे तीर पुरतक * है जो सत्य बोलती है और उन पर अनीति न होगी । (६५) उनके मन उन बातों की ओर से अचेत हैं और उनके और बहुत से कर्म हैं उनके उपरान्त जो वह कर रहे हैं । (६६) यहांलों कि जब हम धर पकड़ेंगे उनके तृप्त लोगों को दण्ड से तो यह तत्काल चिल्ला उठेंगे । (६७) मत चिल्लाओ आज के दिन तुम्हारी सहायता न की जायगी । (६८) मेरी आयते' तुम पर पढ़ी जाती थीं और तुम अपनी एडियों पर उलटे' भागते थे । (६९) घमंड करते थे उसको § कहानी बताकर अनर्थ बकवास करते थे । (७०) तो क्या उन्होंने इस बात में विचार नहीं किया अथवा उनके तीर ऐसी बात आई थी जो उनके प्राचीनों और पुरखाओं के तीर न आई थी । (७१) अथवा उन्होंने अपने प्रेरित को नहीं चीन्हां वह उससे मुकरते हैं । (७२) अथवा कहते हैं कि उसके साथ जिन्न हैं—नहीं वह तो सत्य के साथ उनके तीर आया उनमें से बहुतों को सत्य से घिन है । (७३) और यदि ईश्वर उनकी इच्छानुसार चले तो उपद्रव मच जाय आकाशों और पृथ्वी में और जो कुछ उनमें है बरन हमने तो उनको शिक्षा पहुँचा दी और वह अपनी शिक्षा से मुँह मोड़ते हैं । (७४) क्या तू उनसे कुछ वनि मांगता है तेरे प्रभु का प्रतिफल तेरे निमित्त उत्तम है और वह सर्वोत्तम जीविका देनेवाला है । (७५) और तू तो उनको सीधे मार्ग की ओर बुलाता है । (७६) निस्सन्देह जो अन्त के दिन की प्रतीत नहीं रखते वह मार्ग से भटके हुए हैं । (७७) और यदि हम उन पर दया करें और जो क्लेश उन पर है दूर कर दें तो अवश्य अपने विरोध में लगे रहें । (७८) और हमने उनको दण्ड में पकड़ा था फिर यह अपने प्रभु के आगे दीन न हुए और न नमूता की । (७९) यहांलों कि जब हमने उन पर कठिन दण्ड का द्वार खोल दिया तो वह तुरन्त निराश होगए ॥

२०५—(८०) वह है जिसने तुम्हारे निमित्त श्रवण और नेत्र और हृदय उत्पन्न कर दिए तुम बहुत ही न्यून धन्यवाद करते हो । (८१) और वही है जिसने तुमको पृथ्वी में फैला दिया और उसीकी ओर इकत्र होकर जाओगे । (८२) और वही जिलाता और मारता है और उसीका काम रात और दिनका बदलना है सो क्या तुम नहीं समझते हो । (८३) बरन यह भी वही कहते हैं जो उनके प्राचीनों ने कहा था । (८४) कहते हैं क्या जब हम मर जायगे और माटी और हाड़ हो

जायंगे तो हम फिर उठा खड़े किए जायंगे । (८५) बाचा मिल चुकी है हमको और हमारे पुरुषों को इसी भांति पहिले से सो यह तो प्राचीन लोगों की कहानी है । (८६) तू कह किसकी है पृथ्वी और जो उसमें है यदि तुम जानते हो । (८७) वह कहेंगे कि ईश्वर का है कहदे फिर क्या तुम विचार नहीं करते । (८८) तू कह सात आकाशों और बड़े विभव के स्वर्ग का स्वामी कौन है । (८९) वह कहेंगे कि ईश्वर का है कहदे फिर क्या तुम नहीं डरते । (९०) कह कौन है जिसके हाथ में हर वस्तु का अधिकार है और वह शरण देता है और उसके विपरीत कोई शरण नहीं दे सकता यदि तुम जानते हो । (९१) और वह कहेंगे कि ईश्वर का है कहदे फिर तुम पर कहां से टोना होजाता है । (९२) बरन हमने उनको सत्य बात पहुँचा दी और निस्सन्देह वह भूठे हैं । (९३) ईश्वर ने कभी पुत्र नहीं बनाया न उसके साथ कोई ईश्वर है नहीं तो हर एक ईश्वर अपनी सृष्टि को लेके चढ़ाई करता एक दूसरे पर ईश्वर पवित्र है उससे जो यह लोग बर्णन करते हैं । (९४) वह गुप्त और प्रगट का जानने हारा है वह बढ़ कर है उससे जिनको यह उसका साभी बनाते हैं ॥

रु० ६—(९५) कह हे मेरे प्रभु यदि तू मुझको दिखाये जिससे उनको डराया जा रहा है । (९६) हे मेरे प्रभु मुझे उन दुष्ट लोगों में मत मिलाइयो । (९७) निस्सन्देह हम उस पर शक्ति रखते हैं कि तुझको दिखावे जिसकी उनसे प्रतिज्ञा कर रहे हैं । (९८) बुराई को उससे भेट दें जो भलाई के स्वभाव से है हम भली भांति जानते हैं जो लोग बर्णन करते हैं । (९९) कह हे मेरे प्रभु मैं तुझसे शरण चाहता हूँ दुष्टात्मा के धोखों से । (१००) है मेरे प्रभु तेरी शरण मागता हूँ इससे कि वह मेरे तीर आवें । (१०१) यहां लों कि जब उनमें से किसी को मृत्यु आ पहुँचे कहेगा हे मेरे प्रभु मुझे फिर लोटा दे । (१०२) कदाचित मैं उस*में धर्म के कार्य करूँ जिसे मैं पीछे छोड़ आया हूँ कभी नहीं यह तो एक बात है जो वह कहता है और उनके परे एक पट है उस दिन लों कि वह उठा खड़े किए जायंगे । (१०३) फिर जब तुरही फूँकी जायगी तो उस दिन न उनमें नातेदारियां हैं न एक दूसरे को पूछेगा । (१०४) फिर जिनका पलरा भारी हुआ तो वही लोग भलाई पानेहारों में हैं । (१०५) जिनका पलरा हलका होगा वही लोग हैं जिन्होंने आप अपनी हानि की और सदा नर्क में रहेंगे । (१०६) और उनके मुहों को आग

भुलसदेगी और वह वहां कुंरूप होकर बसेंगे । (१०७) क्या मेरी आयतें तुमपर न पढ़ी जाती थीं फिर तुम उनको झुठलाते थे । (१०८) वह कहेंगे हे हमारे प्रभु हमको हमारी दुर्दशा ने घेर लिया और हम लोग भटके हुए लोगों में रहे । (१०९) हे हमारे प्रभु हमको यहां से निकाल यदि फेर करें तो हम दुष्टों में हैं । (११०) वह कहेगा दूर हो उसी में रहो और मुझ से न बोलो । (१११) निस्सन्देह एक जत्था मेरे दासों की ऐसी भी थी जो कहा करती थी हे हमारे प्रभु हम विश्वास लाए हमें क्षमाकर और हम पर दयाकर तू सब से उत्तम दया करने हारा है । (११२) और तुमने उनकी हंसी बनाई यहालों कि तुमने मेरा स्मरण भुला दिया और तुम उनसे हंसते ही रहे । (११३) निस्सन्देह मैंने आज उनको उनके धीरज का बदला दिया और वही मनोर्थ को पहुंचेंगे । (११४) कहेगा तुम कितने समय लों पृथ्वी में रहे वर्षों के लेखे से । (११५) वह कहेंगे एक दिन अथवा एक दिन से भी घाट रहे तू गिनती करने हारों से पूछ * । (११६) कहेगा निस्सन्देह तुम थोड़ी ही बेर रहे यदि तुम जानते होते । (११७) सो क्या तुमने विचार किया था कि हमने तुमको व्यर्थ उत्पन्न किया था और यह कि तुम हमारी ओर लौटकर न आओगे महान है ईश्वर सत्यराजा उसके उपरान्त कोई ईश्वर नहीं वह ऊँचे स्वर्ग का स्वामी है जो ईश्वर के संग दूसरे ईश्वर को पुकारे जिसका उसके तीर कोई प्रमाण नहीं निस्सन्देह उसका लेखा उसके प्रभु के संग है अधर्मियों का भला न होगा । (११८) कह हे मेरे प्रभु मुझे क्षमाकर और मुझ पर दया कर तू सब से उत्तम दया करने हारा है ॥



२४ सूरए नूर (ज्योति) मदनी रुकू ६ आयत ६५ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) यह एक सूरत है जिसको हमने उतारा है और उसको उचित किया है उसमें खुली खुली आयतें उतारीं जिस्तें तुम विचार करो । (२) व्यभिचारिणी † स्त्री और व्यभिचारो पुरुष उनमें से प्रत्येक के सौ सौ कोड़े लगाओ और उन दोनों पर ईश्वर के मत में तुमको दया न आवे यदि तुम ईश्वर और अन्त के दिन को माननेहारे हो और विश्वासियों की एक जत्था उनके दण्ड

* अर्थात् तूतों से † यह प्रायत और आयत ६ से ६ तक आयशा पर व्यभिचार के दोष पर उतरी थी ॥

को आके देखा । (३) व्यभिचारी केवल व्यभिचारिणी अथवा साक्षी ठहरानेहारी स्त्री से विवाह करे और व्यभिचारिणी केवल व्यभिचारी अथवा साक्षी ठहरानेहारे पुरुष से विवाह करे और यह साक्षी ठहरानेहारों पर अलीन है । (४) और जो लोग शुद्धाचरण स्त्रियों पर दोष लगाएँ और फिर चार साक्षी न लाएँ तो उनको अस्सी कोड़े मारो और अन्त लों उनकी साक्षी ग्रहण न करो यही लोग कुकर्मों हैं । (५) परन्तु जो उसके पीछे पश्चाताप करें और सुधार करलें तो ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है । (६) और जो अपनी पत्नियों पर दोष लगावें और उनके उपरान्त उनका कोई साक्षी न हो तो उनमें से एक की साक्षी यह है कि चार बार ईश्वर की किरिया खाकर साक्षी * दे कि वह सत्य है । (७) और पाँचवीं बार उस पर ईश्वर का धिक्कार यदि वह सत्य हो । (८) और स्त्री से इस भांति दण्ड टलता है कि यदि वह चार बार ईश्वर की किरिया खा के साक्षी दे कि वह झूठा है और पाँचवीं बार ईश्वर का कोप उस † पर हो यदि वह सत्य है । (९) और यदि ईश्वर का अनुग्रह और उसकी दया तुम पर न होती । (१०) और यह कि ईश्वर अबहित करनेहारा और बुद्धिवान है ।

रू० २—(११) निस्सन्देह जिन लोगों ने इसे उठाया § है तुमही में एक जत्था है उसको अपने निमित्त बुरा न समझ बरन अच्छा समझ इनमें से प्रत्येक मनुष्य को मिलेगा जो कुछ पाप उसने उपार्जन किया है और जिसने उसमें बड़ा भाग लिया उसके निमित्त कठिन दण्ड है । (१२) क्यों न ऐसा हुआ जब तुमने इसको सुना कि विश्वासी पुरुष और स्त्रियों ने अपने मनमें शुद्ध विचार न किया और यह न कहा कि यहतो प्रत्यक्ष बन्धक है । (१३) क्यों वह इस पर चार साक्षी न लाए सो जब कि वह साक्षी नहीं लाए तो ईश्वर की दृष्टि में वह असत्यवादी § है । (१४) यदि तुम पर ईश्वर का अनुग्रह और दया संसार और अन्त में न होती तो तुम पर इसका चर्चा करने में कोई कठिन दण्ड आ पड़ता जब तुम इसको अपनी जीभों पर लेने लगे और अपने मुँह से ऐसी बात बकने लगे जिसकी तुमको सुध नहीं तुम इसको हलकी बात समझने हो यद्यपि वह ईश्वर के निकट बहुत बुरी बात है । (१५) ऐसा क्यों न हुआ जब तुमने इसको सुना था तो बोल उठते कि हमें उचित नहीं कि ऐसी बात बोलें तू पवित्र है यह तो बड़ा बन्धक है । (१६) और ईश्वर तुमको शिक्षा देता है फिर कभी ऐसा न करना

* गणना २:११, ३१ । † अर्थात् उसस्त्री पर । § अर्थात् आयशा पर व्यभिचार का दोष ।
 § यह आयतें सन हिजरी ६ में उत्तरी आषाढ ४-२६ खों आदिशा पर व्यभिचार के दोष में है ॥

यदि तुम विश्वासी हो। (१७) और ईश्वर प्रत्यक्ष वर्णन करता है कि तुम्हारे निमित्त आयतें हैं और ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है (१८) जो लोग चाहते हैं कि कुकर्म का चर्चा विश्वासियों में हो उन के निमित्त दुखदायक दण्ड है। (१९) संसार और अन्त के दिन में और ईश्वर जानता है उसको जो तुम नहीं जानते। (२०) यदि ईश्वर का अनुग्रह और उसकी दया न होती और यह कि ईश्वर दयालु और कृपालु है ॥

रु० ३—(२१) हे विश्वासियो दुष्टात्मा के पीछे मत चलो और जो दुष्टात्मा के पीछे चलता है वह तो कर्म ही की आज्ञा देगा यदि तुम पर ईश्वर का अनुग्रह और उसकी दया न होती तो तुम में से कभी कोई पवित्र न होता परन्तु ईश्वर जिसको चाहे पवित्र करता है और ईश्वर सुनने और जानने हारा है। (२२) तुम में से धनाढ्य पुरुष किरिया न खा बैठें इस बात की कि वह नातेदारों और कंगालों और ईश्वर के मार्ग में देश छोड़ने हारों को कुछ न देंगे उनको उचित है कि उनको क्षमा करें क्या तुम नहीं चाहते कि ईश्वर तुमको क्षमा करे और ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है। (२३) निस्सन्देह जो मनुष्य शुद्धाचरण स्त्रियों पर दोष लगाते हैं जो निश्चिन्त और विश्वासी है तो वह लोग धिक्कारी हैं संसार और अन्त के दिन में और उनके निमित्त दुखदायक दण्ड है। (२४) जिस दिन उन पर उनकी जीभें और उनके हाथ और पांव साक्षी देंगे उनके कर्मों की जो यह § करते थे। (२५) उस दिन ईश्वर उनको उनका सम्पूर्ण दण्ड देगा और वह जान लेंगे कि ईश्वर ही है और वही सत्य को प्रगट करने हारा है। (२६) दुर्गाचारी स्त्री दुराचारी पुरुष के निमित्त और दुराचारी पुरुष दुराचारी स्त्री के निमित्त और पवित्र स्त्रियां पवित्र पुरुषों के निमित्त और पवित्र पुरुष पवित्र स्त्रियों के निमित्त वह उस से रहित है जो यह लोग बकते फिरते हैं उनके निमित्त क्षमा और आदर की र्जाविका है ॥

रु० ४—(२७) हे विश्वासियो अपने घरों को छोड़ पराये घरों में जबलों आज्ञा न पाओ प्रवेश न करो उस घर वालों को प्रणाम किया करो यह तुम्हारे निमित्त उत्तम है कदाचित्त तुम ध्यान न करो। (२८) फिर यदि घरों में तुम किसी को न पाओ तो उन में प्रवेश न करो जब लों कि तुम को आज्ञा न मिले और यदि तुम से कहा जाय कि लौट आओ तो लौट जाओ—यह तुम्हारे निमित्त पवित्र

§ अबूबकर ने किरिया खाई थी कि वह मुस्तः को जिसने आयशा पर दोष जगाया था कुछ न देंगे। § परमिबाह ४३ : १२ ॥

है और जो कुछ तुम करते हो ईश्वर सब जानता है । (२६) इसमें तुम पर कुछ अपराध नहीं कि शून्य घरों में जिनमें तुम्हारा झटाला रखा हो प्रवेश करो ईश्वर जानता है जो तुम प्रगट करते हो और जो तुम गुप्त करते हो । (३०) विश्वासी पुरुषों से कहदे कि अपनी दृष्टिएं नीची रखा करे' और अपने लज्जित स्थानों की रक्षा करे' यह उनके निमित्त अधिक पवित्र है निस्सन्देह ईश्वर जानता जो यह करने है । (३१) विश्वासी स्त्रियों से कहदे कि अपनी दृष्टिएं नीची रखें और अपने लज्जित स्थानों की रक्षा करे' और अपना श्रृङ्गार न दिखाएं केवल उसके जो खुला रहता है और उनको उचित है कि अपनी ओढ़नी अपने ऊपर ओढ़ले' और अपना श्रृङ्गार प्रगट न करे' केवल अपने पतियों अथवा पिता अथवा ससुर अथवा पुत्रों अथवा अपने सौतेले पुत्रों अथवा अपने भाइयों अथवा अपने भतीजों अथवा अपने भानजों अथवा अपनी स्त्रियों ❀ अथवा अपने हाथ के धन अथवा टहलुवा पुरुष जो निष्काम ‡ हैं अथवा बालकों पर जो स्त्रियों के लज्जित अंगों को नहीं जानते और अपने पांव भूमि पर धमक ¶ के न धरे' जिस्तें उनकी शोभा जान पड़े जो कंह गुप्त रखती हैं हे सब विश्वासियों ईश्वर के सन्मुख पश्चाताप करो जिससे तुम्हारा भला हो । (३२) और अपनी विधवाओं और धर्मी दासों और दासियों के विवाह कर दिया करो यदि यह निर्धन होयेंगे तो ईश्वर अपने अनुग्रह से उनको धनाढ्य कर देगा क्योंकि ईश्वर फैलाव वाला और जाननेहारा है । (३३) फिर वह लोग बचे रहें जो विवाह की शक्ति नहीं रखते यहां लों कि ईश्वर उनको अपने अनुग्रह से धनी करदे और तुम्हारे दासों में से जो लेख पत्र मांगे तो उनको लिख देओ यदि उनमें तुमको भलाई जान पड़े और जो संपत्ति § ईश्वर ने तुमको दी है उस में से उन को देओ और अपनी दासियों को कुकर्म के हेतु न दबाओ यदि वह पवित्र रहना चाहें और तुम संसार के जीवन की सामग्री उपार्जन किया चाहो जो उन पर दबाव डालेगा तो निस्सन्देह ईश्वर उनके दबैल होने के पीछे क्षमा करने हारा और दयालु है । (३४) और हमने तुम्हारी ओर खुली खुली आयतें उतारीं और उन लोगों के दृष्टान्त जो तुम से पहिले बीत गये ओर संयमियों के निमित्त शिक्षा हैं ॥

रु० ५—(३५) ईश्वर आकाशों और पृथ्वी की ज्योति है उसकी ज्योतिका दृष्टांत ऐसा है जैसे एक आरे में एक दीपक धरा है और दीपक कांचकी हांडी में धरा है और

❀ अर्थात् नातेदार स्त्रियों और सहेलियों । ¶ अर्थात् खोजा अथवा नपुंसक ।
‡ बशैयाह ३ : १६, १८ । § व्यवस्था विवरण १२ : १२-१५ ॥

कांच मानों चमकता हुआ तारा है उसमें एक धन्य पेड़ जैतून का तेल है जो जलाया गया है जो न पूरव का है न पच्छिम का है निकट है कि उसका तेल बर उठे यद्यपि अग्नि उसको न भी छुए जो ज्योति पर ज्योति है ईश्वर जिसको चाहता है अपनी ज्योति की अगुवाई करता है और लोगों के निमित्त दृष्टान्त बर्णन करता है और ईश्वर हर वस्तु का जाननेहारा है । (३६) ऐसे घरों में ईश्वर ने उसके सुधार करने की आज्ञा दी है जहां उसका नाम लिया जाय उसमें ईश्वर का जाप भोर और सांभ करते रहते हैं । (३७) ऐसे मनुष्य जिनको ईश्वर के सुमरण करने से बनिज और लेन देन अचेत नहीं करते और न प्रार्थना स्थिर रखने और न दान देने से वह लोग उस दिन से डरते हैं जिस दिन हृश्य और नेत्र उलट जायेंगे । (३८) जिसमें ईश्वर उनको प्रतिफल दे उनके अच्छे से अच्छे कर्मों का और उनको अपने अनुग्रह से और अधिक दे और ईश्वर जिसे चाहता है अलेख जीविका देता है । (३९) जो लोग अधर्मी हैं उनके कर्म जंगल की बालू की नाई हैं कि प्यासा उसको पानी समझता है यहां लो कि जब उसने निकट आया उसको कुछ भी न पाया और ईश्वर को अपने निकट पाया फिर उसने उनका पूरा पूरा लेखा चुका दिया और ईश्वर शीघ्र लेखा लेने हारा है । (४०) अथवा अंधेरियों की नाई गहरी नदियों में कि उसको लहर ढांके लेती हैं लहर पर लहर और उसके ऊपर अंधेरे मेघ कुछ कुछ के ऊपर हैं जब अपना हाथ निकाले तो वह उस को देख नहीं सकता जिस को ईश्वर ही ज्योति न दे उसके निमित्त कहीं ज्योति नहीं है ॥

४० ६—(४१) क्या तूने नहीं देखा जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है और पत्नी जो पांति बांधे फिरते हैं ईश्वर ही का जाप करते हैं प्रत्येक अपनी अपनी प्रार्थना और जाप को जानता है और जो कुछ वह करते हैं ईश्वर जाननेहारा है । (४२) ईश्वर के निमित्त आकाशों और पृथ्वी का राज्य है और ईश्वर की ओर लौट जाना है । (४३) क्या तूने नहीं देखा कि ईश्वर मेघ को हांकता है फिर उनको परस्पर जोड़ता फिर उनको पर्वत के पर्वत रखता है फिर तू देखता है कि जल मेघ के मध्य में से निकलता है और वह आकाश पर से उतरता है पर्वतों से ओरे और वह उनको वर्षाता है जिस पर चाहता है और हटा देता है जिस पर से चाहता है निकट है कि बिजली की चमक नेत्रों को ले जाय । (४४) ईश्वर रात और दिन को बदलता रहता है निस्सन्देह इसमें उनके निमित्त ताड़ना है जिनके नेत्र हैं और ईश्वर ने हर जीवधारी को जल से उत्पन्न किया फिर उनमें से कोई अपने पेट के बल

चलता है और कोई दो पात्रों पर चलता है और कोई उनमें से चार पात्रों से चलता है ईश्वर जो चाहता है उत्पन्न करता है तिस्सन्देह ईश्वर हर वस्तु पर शक्तिमान है। (४५) हमने खुली आयतं उतारीं ईश्वर जिसे चाहता है सीधे मार्ग की ओर द्रुगुवाई करता है। (४६) कहते हैं कि हम ईश्वर और उसके प्रेरित पर विश्वास लाए और आज्ञा पालक हुए फिर उनमें से एक जत्था उसके पीछे उससे फिर जाता है * और यह लोग विश्वासी नहीं। (४७) और जब उनको ईश्वर और उसके प्रेरित की ओर पुकारा जाता है कि वह उनमें भगड़ा चुकादे तो उनमें से एक जत्था अचानक मुंह मोड़ना है। (४८) और यदि सत्य उनकी ओर है तो उसकी ओर दौड़ने चने आते हैं। (४९) क्या उनके मनों में रोग है अथवा सन्देह में पड़े हुए हैं अथवा उस बात से डरते हैं कि उन पर ईश्वर और उसका प्रेरित अन्याय करेगा नहीं वरन यह आपबी दुष्ट हैं ॥

रु० ७—(५०) जब उनको ईश्वर और प्रेरित की ओर बुलाया जाता है जिस्ते उनमें निर्णय करदे यही है जो वह कह देते हैं हमने सुना और स्वीकार किया यही लोग भलाई पानेहारे हैं। (५१) जो ईश्वर और उसके प्रेरित की आज्ञा माने और ईश्वर से डरता रहे और बचकर चले तो वही लोग मनोर्थ पाने हारे हैं। (५२) ईश्वर को कठिन सौगंद की सौगंद खाते हैं कि यदि तू आज्ञादे तो अवश्य घरबार छोड़ के बाहर निकलेंगे कहदे सौगंद न खाओ रीति अनुसार आज्ञा को पालन करो निस्सन्देह जो कुछ तुम करते हो। (५३) कहदे ईश्वर और उसके प्रेरित की आज्ञा को पालन करो यदि तुम उससे पीठ फेरोगे तो उसके † अधिकार में वही है जो भार उस पर रखा गया और तुम्हारे अधिकार में वह है जो तुम पर भार रखा गया और यदि उसकी आज्ञा को पालन करो तो मार्गपात्रो और प्रेरित के अधिकार में तो बस यही है कि खोलकर बर्णन करदे। (५४) ईश्वर ने उन लोगों को बाचा दी है जो तुम में से विश्वास लाए और सुकर्म किए उन को अवश्य पृथ्वी में दीवान बनायगा उनसे अगलों को दीवान बनाया था और उनके निमित्त मतको स्थापित करेगा जिसको उनके निमित्त प्रसन्न किया और उनको उनके भय के पीछे शान्ति देगा और वह मेरी अरावना किया करेंगे और किसी को मेरा सान्नी न ठहरायेंगे और जो कोई उसके पीछे कृतघ्नता करे वही अनाज्ञाकारी हैं। (५५) प्रार्थना को स्थिर रखो दान दो और प्रेरित की आज्ञा पालन

* आमत ४५ से ५६ वों उद्द के संग्राम के अन्त और खन्दक के संग्राम के मध्य में उतरीं। † अर्थात् प्रेरित के ॥

करो जिस्तें तुम पर दया की जाय । (५६) ऐसा विचार न करो कि यह अधर्मी पृथ्वी में भाग कर हरा देंगे उनका ठिकाना अग्नि है और वह जाने के निमित्त बुरा स्थान है ॥

ह० ८—(५७) हे विश्वासियो वह जो तुम्हारे हाथ का धन* है और वह जो तुममें से अपनी तरुणाई को नहीं पहुँचे तुमसे आज्ञा लेकर आया करें तीन समय प्रातःकाल की प्रार्थना से पहिले और दोपहर को जिस समय तुम अपने बख उतार कर रखा करते हो और सन्ध्या की प्रार्थना के पीछे यह तीन समय तुम्हारे आड़ करने के हैं इनके पीछे तुम पर और उन पर कोई दोष नहीं कि कोई कोई की ओर आते जाते हैं इसी रीति ईश्वर तुम्हारे निमित्त अपनी आयतें बर्णन करता है और ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है । (५८) और जब तुम्हारे बालक तरुणाई को पहुँचे तो उचित है कि इसी भांति आज्ञा ले लिया करें जैसे उनके अगले आज्ञा लेते रहे और इसी भांति ईश्वर अपनी आयतें तुम्हारे निमित्त बर्णन करता है और ईश्वर जाननेहारा और बुद्धिवान है । (५९) जो छिपं बहुत बूढ़ी होगई और जिनको विवाह की आशा न रही उन पर कोई दोष नहीं यदि वह अपने बख उतार कर रख दिया करें और इससे उनकी इच्छा सिंगार दिखाने की न हो और यदि वह इससे भी बर्चा रहें तो उनके निमित्त उत्तम है और ईश्वर सुनने हारा और जाननेहारा है । (६०) कोई रोक नहीं है अंधे के निमित्त कोई रोक नहीं है लंगड़े के निमित्त कोई रोक नहीं है रोगी के निमित्त न तुमहीं पर इस विषय में कि अपने घरों में से खाओ अथवा अपने पिता के घरों से अथवा अपनी माता के घरों से अथवा अपने भाइयों के घरों से अथवा अपनी बहनों के घरों से अथवा अपने चाचाओं के घरों से अथवा अपनी फूफियों के घरों से अथवा अपने मामुओं के घरों से अथवा अपनी मौसियों के घरों से अथवा उनके घरों से जिनकी कुंजियां तुम्हारे अधिकार में हैं अथवा अपने मित्रों के घरों से इसमें तुम पर कोई रोक नहीं कि सब मिल के खाओ अथवा अलग अलग । (६१) और जब अपने घरों में जाने लगे तो अपने लोगों को प्रणाम करो और ईश्वर की ओर से आशीर्वाद दो जो आशीषों से भरी और पवित्र है इसी भांति ईश्वर तुम्हारे निमित्त अपनी आयतें बर्णन करता है जिस्तें तुम समझो ॥

ह० ९—(६२) निस्सन्देह विश्वासी तो वही हैं जो ईश्वर और उसके प्रेरित पर विश्वास लाए और जब वह उसके संग में किसी ऐसे कार्य के निमित्त

जिस के निमित्त इकठ्ठा होने की आवश्यकता है तो लौट नहीं जाते जब तो उस से आज्ञा न लेलें निस्सन्देह जो तुम्ह से आज्ञा लेते हैं यह वही हैं जो विश्वास लाये हैं ईश्वर और उस के प्रेरित पर और जब वह तुम्ह से अपने किसी कार्य के निमित्त आज्ञा मांगा करे तो उन में से जिसे तू चाहे आज्ञा दे दिया कर और उनके निमित्त ईश्वर से क्षमा मांग निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है । (६३) परस्पर प्रेरित के गोहराने को ऐसा न समझो जैसा तुम में से एक दूसरे को गोहरावे * ईश्वर उनको जानता है जो तुम में से आंख बचा कर खिसक जाते हैं सो जो लोग उसकी आज्ञा की विरुद्धता करते हैं इस बात से डरते रहें कि उन पर कोई विपत्ति और दुखदायक दण्ड न आ पड़े । (६४) सचेत रहो निस्सन्देह जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है वह ईश्वर के निमित्त है और जिस पर तुम हो उसको वह जानता है और जिस दिन वह उसकी ओर लौटाए जायेंगे तो वह उनको बता देगा जो कुछ उन्होंने किया है ईश्वर प्रत्येक वस्तु को जानता है ।



२५ सूरए फुरकान मक्की रूकू ६ आयत ७७ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रूकू १--(१) धन्य है वह जिसने अपने दास पर फुरकान उतारा जिस्ते' सृष्टियों के निमित्त डराने हारा हो जाय । (२) उसके निमित्त आकाशों और पृथ्वी का राज है उस ने कोई पुत्र नहीं लिया और उसके राज में उसका कोई सामी नहीं उसी ने हर वस्तु को उत्पन्न किया फिर उसके नियम नियुक्त किए । (३) और उन्होंने ने उसके उपरान्त ऐसे ईश्वर नियत किये जो कुछ उत्पन्न नहीं कर सकते और वह आप ही उत्पन्न हुए हैं । (४) और अपने प्राणों के निमित्त-हानि और लाभ का अधिकार भी नहीं रखते न मृत्यु और जीवन का और न जी उठने का । (५) अधर्मी कहते हैं निस्सन्देह यह तो निरा भूठ है जिस को उसने गढ़ लिया है और इस गढ़ने में दूसरे लोगों ने उसकी सहायता की परन्तु अन्याय और मिथ्या पर आये हुये हैं । (६) कहते हैं यह प्राचीनों की कहानियाँ हैं जिन्हें उसने लिख लिया है सो वही उस पर भोर और सांभ पड़े जाते हैं । (७) कहते यह उसने उतारा है जो आकाशों और पृथ्वी के गुप्त भेदों को जानता है निस्सन्देह

* अर्थात् प्रेरित के विषय में आदर के साथ वार्तालाप किया करो । † नहज १०५ ॥

वह क्षमा करने हारा दयालु है। (८) कहते हैं कि यह कैसा प्रेरित है भोजन करता है हाटों में फिरता है क्यों न उसकी ओर कोई दूत पठाया कि वह भी उसके संग डराने को रहता अथवा उसकी ओर कुछ भण्डार फेंका जाता। (९) अथवा उसके तीर एक बारी होती उसमें से खाया करता और दुष्टों ने कहा कि निस्सन्देह तुम तो एक टोना किए हुए मनुष्य के पीछे पड़े हो। (१०) देख वह तेरे निमित्त कैसे दृष्टान्त वर्णन करते हैं सो भटक गए अब मार्ग नहीं पा सकते ॥

रु० २—(११) धन्य है वह यदि वह चाहे तो तेरे निमित्त उत्तम बारी बनादि कि उनके नीचे धारायें बह रही हों और तेरे निमित्त भवन बना दे। (१२) कुछ नहीं परन्तु उन्होंने ने उस घड़ी को झुठलाया और हमने उसके निमित्त अग्नि उद्यत की है जो उस घड़ी को झुठलाता है। (१३) जब वह उसको दूर से देखेगा तो यह उसका भुँभलाना और त्वल्लाना सुनेगा। (१४) और जब वह उसमें दण्ड बांध के उसके सकरे स्थान में डार दिए जायेंगे वहाँ मृत्यु के निमित्त चिल्लायेंगे। (१५) आज एक मृत्यु को मत पुकारो बरन् बहुत सी मृत्युओं को पुकारो। (१६) कह दे यह उत्तम है अथवा सदा रहने का बैकुण्ठ जिसकी बाचा संयमियों से की गई है वह उनका प्रतिफल है और पलट जाने का स्थान है। (१७) वहाँ उनके निमित्त वह होगा जिसकी इच्छा करेंगे और उसमें सदा रहेंगे तेरे प्रभु की बाचा हो चुकी जिस पर प्रश्न हो सकता है। (१८) और जिस दिन उनको और जिन्हें वह ईश्वर के उपरान्त पूजते रहे एकत्र करेगा उनसे कहेगा क्या तुमने मेरे दासों को भटकाया था अथवा वह आप ही मार्ग से भटक गये। (१९) कहेंगे तू पवित्र है हमको नहीं सजता कि तेरे उपरान्त दूसरे स्वामी बनाले परन्तु तू ने उनको और उनके पुरखों को लाभ पहुँचाए यहां लों कि सुरति भुला बैठे यह भुलाने हारे लोग थे। (२०) यह तो तुमको तुम्हारी बार्ताओं में झुठला चुके अब तुम न फिर सकते हो न सहायता पा सकते हो। (२१) और जो तुम में दुष्टता करेगा हम उसको बड़ा दण्ड चखायेंगे। (२२) और हमने तुझसे पहिले ऐसे प्रेरित नहीं भेजे जो भोजन न करते थे और हाटों में न फिरते थे और हमने तुममें कोई को कोई के निमित्त परिचा बनाया है क्या तुम धीरज करते हो तेरा प्रभु देख रहा है ॥

पारा १६. रु० ३—(२३) और उन्होंने ने जो हमसे मिलने की आशा नहीं रखते कहा कि क्यों न हम पर दूत उतरे अथवा हम अपने प्रभु को देखें यह लोग अपने मनों में बड़ा घमण्ड कर रहे हैं और मर्याद से बहुत ही बढ़ गए हैं। (२४) जिस दिन वह

दूतों को देखेंगे अपराधियों के निमित्त उस दिन कोई हर्ष नहीं और वह कहेंगे रक जाय किसी आड़ से । (२५) और हम उनके कार्यों की ओर अवहित होयंगे जो उन्होंने ने किये तो हमने उसको बना दिया उड़ाई हुई धूर के समान (२६) बैकूण्ठ वासी उस दिन रहने के उत्तम स्थान में होंयंगे और मध्यान्ह के समय उत्तम स्थान में । (२७) और जिस दिन आकाश मेघ के ऊपर से हट जायगा दूत उतारे जायंगे । (२८) उस दिन यथार्थ राज रहमान का होगा और वह दिन अधर्मियों के निमित्त कठिन होगा । (२९) जिस दिन दुष्ट अपने हाथों को काट छाट खायंगे कहेगा * कि आह कि मैंने प्रेरित के संग में मार्ग ग्रहण किया होता (३०) मुझ पर शोक कि मैं अमुक मनुष्य को मित्र न बनाता । (३१) उस ने तो मुझको शिक्षा से बहका दिया उसके पीछे कि मेरे निकट आचुकी थी और दुष्टात्मा मनुष्य का संग छोड़ने हारा है । (३२) उसने कहा कि हे मेरे प्रभु मेरी जाति ने तो इस कुरान को व्यर्थ ठहराया है । (३३) और हमने इसी भांति हर भविष्यद्वक्ता के शत्रु अपराधियों में से बना दिये तेरा प्रभु शिक्षा देने और सहायता करने को बस है । (३४) जो अधर्मी हैं कहते हैं कि इस पर सारा कुरान एक संग क्यों न उतारा गया—ऐसे ही जिससे तेरे हृदय को स्थिर रखें और हमने इसको ठहर ठहर के सुनाया । (३५) और वह तेरे तीर कोई ऐसा दृष्टान्त नहीं लाए जिसको हम तुझ से यथार्थ उत्तर और उत्तम वर्णन नहीं करते । (३६) वह जो नर्क में इकत्र किए जायंगे यही लोग बुरे ठिकाने में हैं और बहुत भटके हैं ॥

रू० ४--(३७) और हमने मूसा को पुस्तक दी और उसके भाई हारून को मन्त्री बनाया । (३८) फिर हमने कहा कि तुम दोनों उन लोगों के निकट जाओ जिन्होंने हमारी आयतों को झुठलाया फिर हमने उम लोगों को दे पटका । (३९) और नूह की जाति कि जब उन्होंने ने प्रेरितों को झुठलाया हम ने उन को डूबा दिया और उन्हें लोगों के निमित्त चिन्ह ठहराया और हम ने दुष्टों के निमित्त दुख दायक दण्ड उद्यत कर रखा है । (४०) और आद और समूद और अलरस † के बासी और बहुत से जाति गणों को उनके मध्य में । (४१) और हमने सब ही से दृष्टान्त वर्णन करे और हमने हर एक को मेट दिया । (४२) और निस्सन्देह यह उस ग्राम में हो आए हैं जिस पर बुराई की वर्षा बरपाई गई थी तो उन्होंने न

* अथकवा से बैजने ने कहा था ॥ † कोई कीई इस से मिदियान बाबों को क्षमकाता है और अलरस का अर्थ कुएं भी है ॥

देखा बरन यह लोग तो जी उठने की आशाही नहीं रखते । (४३) और जब तुम्हको देखते हैं तो तेरी हंसाई करते हैं कि क्या यही मनुष्य है जिसको ईश्वर ने प्रेरित बना कर खड़ा किया है । (४४) यह तो छल था जिस्तें कि हमको हमारे दैवों से भटका दे यदि हम दृढ़ता से स्थिर न रहत आगे चलकर यह ज्ञान लेंगे कि जिस समय दण्ड देखेंगे कि कौन अधिक भटका है । (४५) भला देखो तो जिस मनुष्य ने अपनी चेटा को अपना ईश्वर ठहरा लिया सो क्या तू उसका उत्तरवादी हो सकता है । (४६) अथवा तू विचार करता है कि उनमें से बहुतेरे सुनते और समझते हैं निस्सन्देह वह तो पशुओं के समान हैं बरन और भी अधिक भटके हैं ॥

रु० ५—(४७) क्या तूने अपने प्रभु की ओर नहीं देखा कि उसने कैसे छाया फैलादी* और यदि चाहता तो उसको स्थिर कर देता और हमने उस पर सूर्य को स्थिर रूकिया । (४८) और फिर हमने उसको अपनी ओर धीरे २ समेटा † (४९) वही है जिसने तुम्हारे निमित रात्रि को पट और निद्रा को सुख बनाया और दिन चलने फिरने के निमित्त । (५०) वही है जिसने पवनों को अपनी दया के आगे आगे समाचार देने के निमित्त भेजा और हमने आकाश से पवित्र जल उतारा । (५१) जिस्तें उससे मृतक नम्र को जीता करदे और उते पिलायें अपने सूजे हुए बहुतेरे पशुओं और मनुष्यों को । (५२) और निस्सन्देह हमने इसको भांति भांति से उनमें बांट दिया जिस्तें वह शिक्षा को ग्रहण करें यदपि बहुत मनुष्य कृतघ्नता किए बिना न रहे । (५३) यदि हम चाहते तो हर ग्राम में एक भय सुनाने हारा उठा खड़ा करते । (५४) सो अधर्मियों का कहा न मान और उनके संग युद्धकर बड़ी युद्ध ‡ के संग । (५५) वही है जिसने दो नदियों को मिला ¶ दिया यह तो मीठा और मन भावन है और यह खारी और कड़ुवा है और उनके मध्य में एकपट है और दृढ़आड़ । (५६) वही है जिसने जल § से मनुष्य को उत्पन्न किया फिर उसके निमित्त लोहू के नाते विवाह के नाते ठहराये तेरा प्रभु शक्तिमान है । (५७) वह ईश्वर के उपरान्त ऐसी वस्तु को पूजते हैं जो न उनको लाभ पहुँचा सकती है न हानि और अधर्मी अपने प्रभु के विरुद्ध सहायता देता है । (५८) हमने तुम्हको सुसमाचार और भय सुनाने हारा करके भेजा है । (५९) कहदें कि मैं तुमसे इस पर कुछ बनि नहीं मांगता परन्तु जो चाहे अपने प्रभु की ओर मार्ग गहे । (६०) और तू उस जीवते पर आशाकर जिसको मृत्यु नहीं और उसकी महिमा

* राजाओं की दूसरी पुस्तक २० १—१२ । † अर्थात् प्रमाय । ‡ जकरियाह १४ ८ ।

¶ नर ४४ । § इरागानुसार ।

में जापकर और वह अपने दासों के अपराधों को भलीभांति जानता है जिसने आकाशों और पृथ्वी को और जो कुछ उनमें है छः दिनमें उत्पन्न किया फिर स्वर्ग पर जा बिराजा वह बड़ा दयालु है तू उसके विषय में किसी जानकार से पूछ ले । (६१) और जब उनसे कहा जाता है कि रहमान को दण्डवत करो तो वह कहते हैं कि रहमान क्या वस्तु है क्या हम उसको दण्डवत करने लगे जिसको तू कहे और उसकी धिन बढ़ती ही गई ॥

रु० ६—(६२) धन्य है वह जिसने आकाश में राशि * चक्र बनाए और उसमें दीपक रख दिया और चमकता हुआ चन्द्रमा । (६३) वही है जिसने रात्रि और दिनको एक दूसरे का उत्तराधिकारी बनाया उसके निमित्त जो विचार करना चाहै अथवा धन्यवाद की इच्छा करे । (६४) रहमान के दास वह हैं जो पृथ्वी पर धीरे से चलते हैं और जब उनसे मूर्ख लोग बात करते हैं कहते हैं प्रणाम । (६५) और जो लोग अपने प्रभु के सन्मुख दण्डवत में और खड़े रहने में रात्रि व्यतीत करते हैं । (६६) और वह जो कहते हैं कि हे हमारे प्रभु हमसे नर्क का दण्ड परे रख निस्सन्देह उसका दण्ड तो अवश्य होनेहारा है निस्सन्देह वह बुरा विश्राम स्थान है और बुरा ठौर है । (६७) और वह लोग जब वह व्यय करने लगे तो न उड़ाऊ बनें न कंजूस परन्तु जा दोनों के मध्य में ठहरा रहे । (६८) और वह जो ईश्वर के उपरान्त दूसरे ईश्वर को नहीं पुकारते और किसी प्राण का केवल उचित के लोहू नहीं बहाते जिसको ईश्वर ने बर्जा है और न व्यभिचार करते हैं और जो ऐसा करेगा वह बड़ा क्लेश पायगा । (६९) उसे पुनरुत्थान के दिन दुगुना दण्ड होगा और सदा उसमें अनादर से रहेगा । (७०) परन्तु जिसने पश्चाताप किया और विश्वास लाया और धर्म के कार्य किए तो यही लोग हैं कि ईश्वर उनके अपराधों को भलाई से बदल देगा ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है । (७१) और जिसने पश्चाताप किया और धर्म के कार्य किए निस्सन्देह वह ईश्वर की ओर पश्चाताप सहित लौटता है । (७२) और जो भूठी साक्षी नहीं देते और जब कुठौर से निकले तो आदर अनुसार निकल जाते हैं । (७३) और वह लोग जब उनको शिक्षा की जाती है उनके प्रभु की आयतों से तो उन पर बहरे और अंधे होकर नहीं गिरते । (७४) और वह जो कहते हैं कि हे हमारे प्रभु हमको हमारी पत्नियों और हमारी सन्तान की ओर से आखों को ठंडक दे और हमको संयमियों का

अगुआ बना । (७५) उनको ऊंचे स्थान पर प्रति फल दिया जायगा इस कारण कि उन्होंने धैर्य किया और उन का स्वागत कुशल की प्रार्थना और प्रणाम से होगा । (७६) उस में सदा रहेंगे अच्छा स्थान टिकने का ठौर है । (७७ *) कह दे तेरा प्रभु तुम्हारी चिन्ता नहीं करता यदि तुम उस को न पुकारो तुम तो झुठला चुके अब उस का दण्ड अवश्य होगा ॥

—०—

२६ सूरए शोरा (कवी) मक्को रूकू ११ आयत २२८ ॥

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १ त्स.म्—(१) यह आयतें प्रकाशित पुस्तक की हैं । (२) कदाचित् तू अपने प्राण को घोटने हारा है इस बात पर कि वह विश्वास नहीं लाते । (३) यदि हम चाहें तो उन पर आकाश से एक चिन्ह उतारें फिर उन का धीत्रें झुकी रह जायं । (४) और उन के तीर रहमान की ओर से कोई नवीन बात शिक्षा की नहीं पहुंचती कि जिस से मुंह न मोड़ते हो । (५) सो यह झुठला चुके अब उन पर इस बात की सत्यता आ पहुंचेगी जिस पर ठट्ठा किया करते थे । (६) क्या उन्होंने पृथ्वी को नहीं देखा कि हम ने उस में कितनी भांति भांति की बस्तुएं उगाईं । निस्सन्देह इस में चिन्ह हैं और उन में बहुतेरे विश्वास लाने हारे नहीं । (८) निस्संदेह तेरा प्रभु ही बली और बुद्धिवान है ॥

रू० २—(९) और जब तेरे प्रभु ने मूसा को गुहराया कि पापी जाति के सन्मुख आ । (१०) फिराऊन की जाति के समीप क्या यह डरते हैं । (११) वह बोला हे मेरे प्रभु मैं डरता हूँ कि वह मुझे झुठलायेंगे । (१२) मेरी छाती सकरी है और मेरी जिभ्या नहीं छलती तू हारून को भेज । (१३) उन का मुझ पर एक अपराध a है और मैं डरता हूँ कि वह मुझ को घात करेंगे । (१४) कहा कभी नहीं तुम हमारे चिन्ह ले कर जाओ निस्संदेह हम तुम्हारे साथ सुनते रहेंगे । (१५) और फिराऊन के तीर जाओ और कहो निस्सन्देह हम सृष्टियों के प्रभु के पठाए हुए हैं । (१६) इसराएल सन्तान को हमारे साथ भेज दे । (१७) और उसने कहा क्या हम ने तुम को अपने यहाँ बालक की नाईं नहीं पाला और तू हम में

* किसी किसीका विचार है कि यह आयत इस ठौर अनमेल है कहते हैं कि यह आयत सूरए तोयकी १३४ आयतके पश्चात् उतरी ॥ ई.निर्गमभ ४-१०-१३छों । a अर्थात् मिसरी को घात किया ।

अपनी आयु के बर्षों रहा । (१८) और तूने अपना वह कर्म * किया जो किया-
तू कृतघ्न है । (१९) उसने कहा कि मैंने वह कर्म उस समय किया जब मैं भटके
हुओं में से था । (२०) तो मैं तुम में से भाग खड़ा हुआ जब मुझे तुमसे डर लगा
फिर मुझे मेरे प्रभु ने आज्ञा दी और मुझे प्रेरितों में से बनाया । (२१) और यह
उपकार है जिसका तू मुझ पर उपकार रखता है कि तूने इसराएल सन्तान को
दास बना लिया । (२२) फिराऊन ने कहा कि सृष्टियों का प्रभु क्या है । (२३) उत्तर
दिया आकाशों और पृथ्वी का और जो कुछ उन दोनों में है उसका प्रभु है यदि
तुम प्रतीत करो । (२४) वह अपने चहुँआर के लांगों से बोला क्या तुम नहीं
सुनते । (२५) उत्तर दिया तुम्हारा प्रभु और तुम्हारे पुरखों का प्रभु है । (२६) वह
बोला निस्सन्देह तुम्हारा प्रेरित जो तुम्हारे निकट भेजा गया अवश्य सिद्धी है ।
(२७) उत्तर दिया वही पूर्व और पच्छिम का और जो कुछ उन दोनों में है प्रभु
है यदि तुम बुद्धि रखते हो । (२८) वह बोला यदि तूने मेरे उपान्त कोई और
ईश्वर ठहराया * तो मैं तुम्हको अवश्य बन्धुओं में कर दूंगा । (२९) उत्तर दिया
यदि मैं तेरे सन्मुख कोई खुली वस्तु लाऊं । (३०) वह बोला लेआ उसको यदि
तू सत्यवादियों में है । (३१) और उसने अपनी लाठी फेंकदी और देखो यह प्रत्यक्ष
सर्प बन गया । (३२) और उसने अपना हाथ निकाला और वह देखनेहारों की
दृष्टि में श्वेत था ॥

रु० ३—(३३) वह अपने निकट के प्रधानों से बोला कि निस्सन्देह यह तो
कोई प्रवीण टोनहा है (३४) और चाहता है कि तुमको तुम्हारे देश से अपने
टोना के बल से निकाल बाहर करे सो अब तुम क्या कहते हो । (३५) वह बोले
उसको और उसके भाई को अवसर दे और नगरों में बुलाने हारे भेज ।
(३६) जिस्तें तेरे निकट सब टोनहा आएँ । (३७) फिर ठहराए हुए दिन पर सब
टोनहा इकत्र किए गए । (३८) और लोगों से कहा गया कि तुम भी इकत्र होते
रहो । (३९) कदाचित्त हम टोनहे के पीछे होंगे यदि वही प्रबल रहें । (४०) और
जब टोनहा आए तो फिराऊन से कहने लगे क्या निस्सन्देह हमें कुछ बनि मिलेगी
यदि हम प्रबल रहें । (४१) वह बोला हां और तुम मेरे समीपियों में होओगे ।
(४२) और मूसा ने कहा डालदो जो तुम डालने हारे हो । (४३) सो उन्होंने ने
अपनी रस्सियां और अपनी लाठियां डालदीं और बोले कि फिराऊन के प्रताप से
हमहीं प्रबल रहेंगे । (४४) फिर मूसा ने अपनी लाठी डालदी और देखो वह

निगलने लगी भूटे धोखे को जो वह बना रहे थे । (४५) और टोनहा दण्डवत करने लगे । (४६) और कहने लगे कि हम सृष्टियों के प्रभु पर विश्वास लेआए । (४७) मूसा और हारून के प्रभु पर । (४८) बोला क्या तुम उस पर विश्वास लेआए प्रथम इसके कि मैं तुमको आज्ञा दूँ निस्सन्देह यह तुम्हारा बड़ा है जिसने तुमको टोना सिखाया ॐ है अब तुमको जान पड़ेगा । (४९) निस्सन्देह मैं तुम्हारे हाथ और पांव उलटी ओर से काटूंगा और तुम सबको क्रूस दूंगा । (५०) वह बोले कुछ चिन्ता नहीं हमको अपने प्रभु की ओर लौट जाना है । (५१) हम आशा रखते हैं कि हमारा प्रभु हमारा अपराध क्षमा कर देगा इसी कारण हम पहिले विश्वास लेआए ।

र० ४—(५२) और हमने मूसा की ओर प्रेरणा की कि मेरे दासों को लेके रात में निकल और निस्सन्देह तुम्हारा पीछा किया जायगा । (५३) और फिराऊन ने नगरों में बुलाने हारे भेजे (५४) निस्सन्देह यह थोड़े से लोग हैं । (५५) और निस्सन्देह उन्होंने हमको क्रोधित किया । (५६) और हम राखधारी † जत्था हैं । (५७) फिर हमने उनको निकाला बारियों और सांतों से । (५८) धनागारों और उत्तम भवनों से । (५९) और ऐसे हमने इसराएल बंश को उनका सबका अधिकारी किया । (६०) और उन्होंने उनका पीछा सूर्योदय होते ही किया । (६१) जब एक दूसरे को दोनों जत्थाएं देखने लगीं मूसा की जत्था कहने लगी निस्सन्देह हम तो पकड़ लिए गए । (६२) उसने कहा कभी नहीं मेरे संग मेरा प्रभु है वह हमको भाग दिखायगा । (६३) फिर हमने मूसा को ओर प्रेरणा की कि अपनी लाठी समुद्र पर मार तो नदी फटगई और हर टुकड़ा एक भारी पर्वत के समान हो गया । (६४) और दूसरों ‡ को भी हमने उस स्थान पर पहुँचा दिया । (६५) और हमने मूसा और उन सब को जो उसके संग थे बचा लिया । (६६) फिर दूसरों को डुबा दिया । (६७) और यह चिन्ह है परन्तु बहुतरे उनमें से विश्वास लाने हारे नहीं । (६८) निस्सन्देह तेरा प्रभु बलवन्त और दयालु है ॥

र० ५—(६९) और उनको इबराहीम की कहानी सुना । (७०) जब उसने अपने पिता और अपनी जाति से कहा कि तुम क्या पूजते हो । (७१) वह बोले हम मूर्तियों को पूजते हैं और हम इन्हीं पर जमें बैठे रहते हैं । (७२) उसने

कहा जब तुम उनको पुकारते हो क्या वह सुन सकते हैं । (७३) अथवा तुमको लाभ अथवा हानि पहुंचा सकते हैं । (७४) वह बोले नहीं—परन्तु हमने अपने पुरखों को ऐसाही करते पाया । (७५) उसने कहा भला तुम देखते हो जिनको तुम पूजते हो । (७६) और तुमले पहिले तुम्हारे पुरखा पूजते रहे । (७७) निस्संदेह वह मेरे बैरी हैं—परन्तु सृष्टियों का प्रभु । (७८) जिसने मुझे उत्पन्न किया और जो मेरी शिक्षा करता है । (७९) और जो मुझे खिताता और पिलाता है । (८०) और जब मैं रोगी होता हूँ तो वही मुझको आरोग्य करता है । (८१) जो मुझको मारेगा और फिर जियावेगा । (८२) और वह कि जिससे हमको आशा है :प्रतिफल देने के दिन मेरा अपराध क्षमा करेगा । (८३) हे मेरे प्रभु मुझको बुद्धि दे और मुझको धर्मी दासों में मिला । (८४) और पिछलों में मेरे निमित्त सच्ची बात * रख । (८५) और मुझको वैकुण्ठ के बरदान के अधिकारियों में कर । (८६) और मेरे पिता को क्षमा कर कि वह भटके हुआओं में से था । (८७) और उठा खड़े किए जाने के दिन मेरी हंसाई न करियौ । (८८) जिस दिन न धन लाभ देता है न पुत्र । (८९) परन्तु केवल वह जो ईश्वर के तीर शुद्ध हृदय लेकर आये । (९०) और संयमियों के निकट वैकुण्ठ लाया जायगा । (९१) और भटके हुआओं के सन्मुख नर्क ला खड़ा किया जायगा । (९२) और कहा जायगा वह कहां है जिनकी तुम पूजा किया करते थे । (९३) ईश्वर के उपरान्त क्या वह तुम्हारी सहायता कर सकते हैं अथवा बदला ले सकते हैं । (९४) और उसमें सब भटके हुए औंधे मुंह डाल दिये जायंगे । (९५) और दुष्ट आत्मा की सैना सब की सब । (९६) वह कहेंगे जब उसमें भगड़ते होंगे । (९७) ईश्वर की सोंह हमतो प्रत्यक्ष भ्रमणा में थे । (९८) जब हम तुमको सृष्टियों के प्रभु के समान जानते थे । (९९) और हमको तो इन अपराधियों ने भ्रमाया । (१००) हमारे हेतु विन्ती करने हारा कोई नहीं । (१०१) और न कोई सच्चा मित्र । (१०२) यदि हमको लौट कर जाना हो तो हम विश्वासियों में हो जायं । (१०३) निस्संदेह इस कहानी में एक चिन्ह है परन्तु इनमें बहुतेरे विश्वास लाने हारे नहीं । (१०४) और निस्संदेह तेरा प्रभु ही बलवन्त और दयालु है ।

रु० ६—(१०५) नूह की जाति ने कहा कि प्रेरित भूठे हैं । (१०६) जब उनके भाई नूह ने उनसे कहा क्या तुम न डरोगे । (१०७) निस्सन्देह मैं तुम्हारे निमित्त विश्वास योग्य प्रेरित हूँ । (१०८) ईश्वर से डरो और मेरी मानों । (१०९) मैं

इसपर तुम से कुछ बनि नहीं मांगता मेरी बनि तो सृष्टियों के प्रभु के तीर है। (११०) सो ईश्वर से डरो और मेरा कहा मानों। (१११) वह बोले क्या हम तेरी प्रतीत करें तेरे पीछे तो तुच्छ लोग चलते हैं। (११२) उसने कहा मैं क्या जानू जो वह करते रहे। (१२३) उनका लेखा लेना तो मेरे प्रभुका कार्य है यदि तुम समझो। (११४) और मैं विश्वासियों को बिड़ारने हारा नहीं। (११५) मैं तो बस खोलकर डर सुनाने हारा हूँ। (११६) वह बोले कि हे नूह यदि तू न मानेगा तो अवश्य पथरवाह किया जायगा। (११७) वह बोला हे मेरे प्रभु निस्सन्देह मेरी जाति ने मुझे झुठलाया। (११८) सो तू मेरे और उनके मध्य में एक खोलना ॐ खोलदे और मुझको और उनको जो मेरे संग विश्वासी हैं बचाले। (११९) बचा लिया उसको और उनको जो उसके संग भरी हुई नौका में थे। (१२०) और फिर हमने उसके पीछे रहे हुआ को डुबा दिया। (१२१) निस्सन्देह इसमें चिन्ह है और उनमें से बहुते विश्वास लाने हारें नहीं। (१२२) निस्सन्देह तेरा प्रभु ही बलवन्त और दयालु है ॥

ह० ७—(१२३) आदने § प्रेरितों को झुठलाया। (१२४) जब उनके भाई हूद ने उनसे कहा क्या तुम न डरोगे। (१२५) निस्सन्देह मैं तुम्हारे निमित्त एक विश्वास योग्य प्रेरित हूँ। (१२६) ईश्वर से डरो और मेरा कहा मानो। (१२७) और मैं इस पर तुम से कुछ बनि नहीं मांगता मेरी बनि तो सृष्टियों के प्रभु के तीर से है। (१२८) क्या तुम हर ऊँचे स्थान पर एक चिन्ह खेलने ॐ के निमित्त बनाते हो (१२९) और अपने निमित्त निर्माण § से उद्यत करते हो कदाचित्त तुम सदा लौं रहो। (१३०) और जब हाथ डालते तो दुष्ट बनकर पकड़ते हो। (१३१) ईश्वर से डरो और मेरा कहा मानो। (१३२) और उससे डरो जिसने तुम्हारी सहायता उस से की जिसको तुम जानते हो। (१३३) और तुम्हारी सहायता पशुओं और सन्तान से। (१३४) वारियों और सोतों से। (१३५) निस्सन्देह मुझे तुम्हारे निमित्त बड़े दिनके दण्ड का भय है। (१३६) वह बोले हमारे निमित्त समान है चाहे तू शिक्षा करे अथवा शिक्षा न करने हारों में बने। (१३७) कि निस्सन्देह यह तो अगलों का स्वभाव ¶ ही रहा। (१३८) और हम पर तो विपति न आयगी। (१३९) और उन्होंने उसे झुठलाया तो हमने उन्हें नाशकर दिया निस्सन्देह इसमें एक चिन्ह

ॐ अर्थात् ठीक निर्णय करदे। § पेट्राफ हूद। ॐ उत्पति ११:१—१० फजर ६।

§ अर्थात् बड़े दण्ड गढ़ बनाते हो।

¶ अर्थात् कहानियां गढ़कर सुनाना ॥

हैं और बहुतेरे उनमें विश्वास लाने हारे नहीं (१४०) निस्सन्देह तेरा प्रभु बलवन्त और दयालु है ॥

र० ८—(१४१) समूद ने प्रेरितों को झुठलाया । (१४२) जब उनके भाई सालह ने उनसे कहा क्या तुम नहीं डरते । (१४३) मैं तुम्हारे निमित्त विश्वास योग प्रेरित हूँ । (१४४) ईश्वर से डरो और मेरा कहा मानो । (१४५) मैं तुमसे इस पर कुछ बनि नहीं मांगता मेरी बनि तो सृष्टियों के प्रभु के तीर है । (१४६) क्या तुम यहां निर्भय छोड़ दिये जाओगे । (१४७) बारियों और सोतों । (१४८) खेतों और खजूरों के संग जिनका गुच्छा टूटा पड़ता है । (१४९) और तुम पर्वतों के भीतर निर्माण से घर बनाते हो । (१५०) ईश्वर से डरो और मेरा कहा मानो । (१५१) मर्याद से बढ़ने हारों का कहा न मानो । (१५२) और जो पृथ्वी में उपद्रव मचाते हैं और सुधार का कर्म नहीं करते । (१५३) वह बोले तुम पर तो किसी ने टोना कर दिया है । (१५४) तू भी हमारी नाई एक मनुष्य है यदि तू सत्यवादी है तो लेआ कोई चिन्ह । (१५५) उसने कहा कि यह ऊंटनी है एक बारी उसके पानी पीने की है और एक दिन तुम्हारे पानी पीने का नियत है । (१५६) तुम उस को कुइच्छा से हाथ न लगाना नहीं तो तुमको बड़े दिन का दण्ड आ पकड़ेगा । (१५७) उन्होंने उसके पांच काठ डाले सो प्रभात को लज्जित देख पड़े । (१५८) फिर उनको दण्डने धर पकड़ा निस्सन्देह इसमें चिन्ह है और बहुतेरे विश्वास लाने हारे नहीं । (१५९) और निस्सन्देह तेरा प्रभु बलवन्त और दयालु है ।

र० ९—(१६०) और लूतकी जातिने प्रेरितों को झुठलाया । (१६१) जब उनके भाई लूतने उनसे कहा क्या तुम डरते नहीं । (१६२) मैं तुम्हारे निमित्त विश्वास योग प्रेरित हूँ । (१६३) ईश्वर से डरो और मेरा कहा मानो । (१६४) मैं तुमसे इसपर कुछ बनि नहीं मांगता मेरी बनि तो सृष्टियों के प्रभु के तीर से है । (१६५) क्या तुम संसार के लोगों में से पुरुषों पर गिरे पड़ते हो । (१६६) और अपनी पत्नियों को त्यागे हुए हो जो तुम्हारे प्रभु ने तुम्हारे निमित्त उत्पन्न करदीं नहीं बरन तुम मर्याद से बढ़ने हारे लोग हो । (१६७) वह कहने लगे हे लूत यदि तू न मानेगा तो अवश्य तू निकाले हुए लोगों में से होगा । (१६८) उसने कहा निस्सन्देह मैं तो तुम्हारे कर्मों से दुखी हूँ । (१६९) हे मेरे प्रभु मुझे और मेरे कुटुंबियों को इन क्रियाओं से जो यह करते हैं बचाले । (१७०) फिर हमने उसको और उसके कुटुम्बियों को बचा लिया । (१७१) एक बुढ़िया को छोड़ जो रहने हारों में से थी । (१७२) फिर हमने दूसरों को नाश कर दिया । (१७३) और हमने वर्षाई उन पर एक वर्षा और जिन

लोगों को डराया गया था उनके निमित्त यह बुरी बर्षा थी । (१७४) इसमें चिन्ह हैं परन्तु बहुतेरे विश्वास लाने हारे नहीं । (१७५) निस्सन्देह तेरा प्रभु ही बलवन्त और दयालु है ॥

रु० १०—(१७६) मदीन * के लोगों ने प्रेरितों को भुठलाया । (१७७) जब उनसे उनके भाई श्वएब ने कहा क्या तुम नहीं डरते । (१७८) मैं तुम्हारे निमित्त विश्वास योग्य प्रेरित हूँ । (१७९) ईश्वर से डरो और मेरा कहा मानो । (१८०) मैं इस पर तुमसे कुछ बनि नहीं मांगता मेरी बनि तो सृष्टियों के प्रभु के तीर से है । (१८१) अपना नपुआ पूरा भर दिया करो और हानि देने हारों में न बनो । (१८२) और ठीक तुला से तौला करो । (१८३) लोगों को बस्तुएं घाट न दिया करो और पृथ्वी में उपद्रव न मचाते फिरो । (१८४) उससे डरो जिसने तुम को और पूर्व रचना को रचा । (१८५) वह बोले तुम पर किसी ने टोना कर दिया है । (१८६) और तू भी हमारी नाई मनुष्य है और हमारे विचार में तू निश्चय झूठा है । (१८७) यदि तू सत्यवादी है तो आकाश से हम पर कोई टुकड़ा गिरादे । (१८८) वह बोला कि मेरा प्रभु भली भांति जानता है जो तुम करते हो (१८९) सो उन्होंने उसे भुठलाया और छाया करनेहारे दिनके दण्ड ने उन्हें आपकड़ा और निस्सन्देह वह एक बड़े दिन का दण्ड था । (१९०) निस्सन्देह इस में एक चिन्ह है और उनमें बहुतेरे विश्वास लाने हारे नहीं । (१९१) निस्सन्देह तेरा प्रभु ही बलवन्त और दयालु है ।

रु० ११—(१९२) निस्सन्देह † इसे सृष्टियों के प्रभु ने उतारा है । (१९३) और रूहउलअमीन ‡ इसे लेकर उतरा । (१९४) तेरे हृदय पर जिस्तें तू सुनानेहारों में हो । (१९५) प्रत्यक्ष अरबी भाषा में । (१९६) निस्सन्देह यह प्राचीनों की पुस्तक § में है । (१९७) क्या उनके निमित्त चिन्ह नहीं कि इसको इसरायल बंश के विद्वान जानते हैं । (१९८) और यदि हम उसको उतारते अजमियों में से किसी पर । (१९९) यदि वह उन पर पढ़ सुनाता तौ भी यह विश्वास नहीं लाते । (२००) इसी रीति हमने इस मार्ग को चलाया अपराधियों के मनों में । (२०१) और वह इस पर विश्वास न लायेंगे जबलों कठिन दण्ड को न देखलें । (२०२) सो वह उन पर अकस्मात् आपड़ेगा और उनको जान भी न पड़ेगा । (२०३) और कहने लगेंगे कि क्या हमको कुछ अवसर मिल सकता है ।

* अर्थात् ई का । † अर्थात् कुरान । ‡ तकवीर १६ । § राद ३६, इस अर्थ के विषय कहा जाता है कि मदीना में उतरा ॥

(२०४) क्या वह हमारे दण्ड के निमित्त शीघ्रता करते हैं । (२०५) देखो तो सही यदि हम उनको थोड़े बर्षों लों लाभ उठाने दें । (२०६) फिर उन पर आ प्रगट होगा जिसकी बाचा की गई थी । (२०७) वह उनके कुछ अर्थ न आयगा जिससे वह लाभ उठाते हैं । (२०८) हम कभी किसी ग्राम को नाश नहीं करते परन्तु उसके निमित्त डरानेहारे थे । (२०९) स्मरण कराने के निमित्त और हम निर्दोष नहीं हैं । (२१०) निस्सन्देह वह तो उसके सुनने से भी अलग ✽ रखे गए हैं । (२११) ईश्वर के संग किसी दूसरे ईश्वर को न पुकारना नहीं तो दण्ड में पड़ जायगा । (२१२) और अपने समीपी कुटुम्बियों को डरा । (२१३) और अपनी भुजा उनके निमित्त झुका जो विश्वासी तेरे पीछे हो लिए हैं । (२१४) फिर यदि वह तेरा कहना न मानें तो कहदे जो कुछ तुम कहते हो मैं उससे दुखित हूँ । (२१५) और ईश्वर बलवन्त दयालु पर भरोसा रख । (२१६) जो तुम्हको देखता है जब तू उठता है । (२१७) और दण्डत करनेहारों में तेरा फिरना । (२१८) निस्सन्देह वह सुननेहारा और जाननेहारा है । (२१९) मैं तुम्हको बताऊँ कि दुष्टात्माएँ किस पर उतरती हैं । (२२०) वह भूटे अपराधियों पर उतरती हैं । (२२१) सुनी हुई बात को लाडालते हैं और उनमें बहुतेरे भूटे हैं । (२२२) और कवियों के पीछे भटके हुए ही चलते हैं । (२२३) क्या तूने नहीं देखा कि वह हर भूमि में मारे मारे फिरते हैं । (२२४) और वह कहते हैं जो आप नहीं करते । (२२५) परन्तु हां जो विश्वासलाए और धर्म के कार्य किए और ईश्वर की चर्चा बहुतायत से की । (२२६) और उसके पीछे पलटा लिया कि उन पर अनीति की गई और अनीति करनेहारे शीघ्र जानलेंगे कि वह किस स्थान में लौट कर जायेंगे ॥

२७ सूरए नमल (चिउंटी) मक्की रुकू ७ आयत ६५ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रुकू १ तूस—(१) यह आयतें कुरान और प्रकाशित पुस्तक की हैं । (२) शिक्षा और सुसमाचार विश्वासियों के निमित्त । (३) जो प्रार्थना को स्थिर रखते हैं और दान देते हैं और अंत के दिन की भी प्रतीत रखते हैं । (४) निस्सन्देह जो अंत के दिन की प्रतीत नहीं रखते हमने उनके कर्म भले कर दिखाए

और वह भटकते फिरते हैं । (५) यही हैं जिनके निमित्त बड़ा दण्ड है और वही अंत में हानि उठाने हारों में हैं । (६) निस्सन्देह यह कुरान एक बुद्धिवान और जाननेहारे की ओर से सिखाया जाता है । (७) जब मूसा ने अपने घर के लोगों से कहा निस्सन्देह मैं अग्नि देख रहा हूँ मैं तुम्हारे निमित्त वहां से कुछ समाचार लाऊंगा अथवा सुलगता हुआ अंगार जिस्तें तुम तापो । (८) फिर जब उसके निकट पहुँचा उसको शब्द सुनाई दिया धन्य है वह जो अग्नि में है और जो उसके चहुँओर है और सृष्टियों का प्रभु ईश्वर पवित्र है । (९) हे मूसा निस्सन्देह मैं ईश्वर हूँ बली और बुद्धिमान । (१०) तू अपनी लाठी डाल दे फिर जब उसने उसको रेंगते देखा मनो वह सांप है वह पीठ फेर कर भागा और पीछे भी न देखा हे मूसा शंका न कर मेरे सन्मुख प्रेरित शंका नहीं करते । (११) परन्तु जिसने दुष्टता की फिर उसके बदले में बुराई के पश्चात् भलाई की तो निस्सन्देह मैं क्षमा करने हारा दयालु हूँ । (१२) अपना हाथ अपनी कांख में डाल और बिना किसी दोष के श्वेत निकलेगा यह उन नौ चिन्हों में से फ़िराऊन और उसके लोगों के निमित्त हैं निस्सन्देह वह लोग कुकर्मों हैं । (१३) जब उनके निकट हमारे प्रकाशित चिन्ह आए तो कहने लगे यह तो प्रत्यक्ष टोना है । (१४) और उनसे मुकर गए अन्याय और अहंकार के कारण यद्यपि उनके मन प्रतीति कर चुके थे परन्तु देख उपद्रवियों का क्या अंत हुआ ॥

रु० २—(१५) और हमने दाऊद और सुलेमान को ज्ञान दिया और वह दोनों बोले सर्व स्तुति ईश्वर ही को है जिसने हमको अपने बहुतेरे विश्वासी दासों पर बढ़ाई दी । (१६) और दाऊद का अधिकारी सुलेमान हुआ उसने कहा हे लोगो मुझको पक्षियों की भाषा * सिखाई गई है मुझको हर बस्तु में से दिया गया है निस्सन्देह यही प्रत्यक्ष अनुग्रह है । (१७) और सुलेमान के निमित्त उसको सैना इकत्र हुई जिन्नों और मनुष्यों और पक्षियों में से और वह जत्था जत्था खड़े किए गए । (१८) यहांलों कि चिऊंटियों की वादी में पहुँचे तो एक चिऊंटी ने कहा कि हे चिऊंटियो तुम अपने घरों में प्रवेश करो ऐसा न हो कि सुलेमान और उसकी सैना तुम्हें कुचल डाले और उन्हें इसका ज्ञान भी न हो । (१९) और उसकी बात से वह हँसी के साथ मुसकुराया और कहा हे मेरे प्रभु मेरी सहायता कर कि तेरे बरदानों का धन्यवाद करूँ जो तूने मुझको और मेरे माता पिता को दिए हैं और यह कि मैं सुकर्म करूँ जो तुझको भावें और मुझे अपनी दया से

अपने भले दासों में प्रवेश दे। (२०) और उसने पक्षियों का अविलोकन किया कहा क्या बात है कि मैं हुदहुद को नहीं पाता कि वह उनमें से अनुपस्थित है। (२१) मैं उसको कठिन दण्ड देऊंगा अथवा बध करूंगा अथवा वह मेरे तीर प्रत्यक्ष प्रमाण लावे। (२२) सो थोड़ा ही समय बीता था और उसने कहा मैंने वह जान लिया जिसको तूने नहीं जाना और मैं सवा से तेरे निमित्त प्रतीत योग्य समाचार लेकर आया हूँ। (२३) मैंने वहां पर एक स्त्री को पाया जो वहां की प्रधान है उसको हर भांति की सामग्री दी गई है और उसके समीप उसके निमित्त एक अति ऊँचा सिंहासन है। (२४) वह और उसकी जाति ईश्वर को छोड़ कर सूर्य की दण्डवत करते हैं और दुष्टात्मा ने उनके कर्मों को अच्छा करके दिखाया और उनको मार्ग से रोक दिया सो वह शिक्षा ग्रहण करने हारे नहीं हुए। (२५) वह ईश्वर को दण्डवत नहीं करते जो आकाशों और पृथ्वी की गुप्त वस्तुओं को निकालता है और जो कुछ वह गुप्त करते और जो कुछ वह प्रगट करते हैं सब कुछ वह जानता है। (२६) ईश्वर है कोई ईश्वर नहीं परन्तु वह ऊँचे स्वर्ग का प्रभु है (२७) कहा मैं देखूंगा कि तू सत्य कहता है अथवा भूठ बोलने हारों में है। (२८) लेजा मेरा यह पत्र और इसको उनके सन्मुख फेंक दे फिर उनके तीर से परे हटजा और देख कि वह क्या उत्तर देते हैं। (२९) वह बोली हे अध्यत्तो निस्सन्देह मेरी ओर एक बड़ा पत्र डाला गया है। (३०) यह सुलेमान की ओर से है और निस्सन्देह यह इस भांति है आरम्भ करता हूँ ईश्वर के नाम से जो अत्यन्त कृपालु है और बड़ा दयालु है। (३१) मेरे विरुद्ध विरोध न कर और मेरे निकट मुसलमान होकर चलीआ ॥

रु० ३—(३२) उसने कहा हे सभासदो मेरे विषय में सम्मति देओ मैं कोई काम नहीं ठहराती जबलों तुम उपस्थित न होओ। (३३) हम बलवन्त और घोर संग्राम करने हारे हैं तेरे हाथ में आज्ञा है सो विचारकरले जो कुछ तू आज्ञा करती है। (३४) वह बोली कि निस्सन्देह जब राजा किसी नगर में प्रवेश करते हैं तो उसको विनाश करदेते हैं उसके माननीय पुरुषों का अनादर करते हैं यही है जो वह करते हैं। (३५) और मैं उसकी ओर भेंट भेजती हूँ और बाट जोहती रहूंगी कि भेजे हुए क्या उत्तर लाते हैं। (३६) सो जब वह सुलेमान के निकट आए उसने कहा क्या तुम मेरी सहायता धन से करते हो जो कुछ ईश्वर ने मुझको दिया है उससे उत्तम है जो तुमको दिया है अपनी भेटों से तुम ही आनन्द भोगो। (३७) उनकी ओर लौट जाओ निस्सन्देह हम उनके निकट सैना सहित पहुँचेंगे कि

वह उनका साम्हना न कर सकेंगे और उनको दुर्दशा के साथ निकालदेंगे और वह तुच्छ होयेंगे । (३८) कहा हे मंत्रियों तुम में से कौन उसको सिंहासन मेरे निकट ले आयगा उससे पहिले कि वह मुसलमान होकर मेरे निकट आवे । (३९) जिन्हों में से एक देवने कहा कि मैं उसको तेरे निकट ले आऊंगा इससे पहिले कि तू अपने ठौर से उठे निस्सन्देह मैं उसके निमित्त बली और विश्वास योग्य हूँ । (४०) एक मनुष्य जिसके तीर पुस्तक का ज्ञान था बोला मैं उसको तेरे तीर उससे पहिले लेआऊंगा कि तेरी आंख भ्रूके जब उसने उसको अपने निकट धरा हुवा देखा कहा कि यह मेरे प्रभु के अनुग्रह से है जिस्तें तुम्हको परखे कि मैं धन्यवाद करता हूँ अथवा कृतघ्नता और जो धन्यवाद करे वह अपने निमित्त करता है और जो कृतघ्नता करे तो मेरा प्रभु चिन्ता रहित और करुणा करनेहारा है । (४१) उसने कहा इसके सिंहासन का रूप बदल दो कि देखें वह शिक्षित है अथवा अशिक्षितों में है । (४२) जब वह आई कहा गया कि ऐसाही तेरा सिंहासन है वह बोली यह तो मानो वही है और हमको तो इससे पहिले ही ज्ञान होगया और हम मुसलमान होचुके थे । (४३) और उसको रोक लिया था उस वस्तु ने जिसे वह ईश्वर के उपरान्त पूजा करती थी निस्सन्देह वह अधर्मी जातियों में से थी । (४४) उससे कहा गया कि भवन में प्रवेश कर और जब उसने उसे देखा उसने समझा कि गहिरा पानी है और उसने अपनी पिड़लियां खोलदीं वह बोला यह तो एक भवन है जिसमें कांच जड़े हैं । (४५) वह बोली हे मेरे प्रभु मैंने : अपने ऊपर अनीति की मैं सुलेमान के संग विश्वास लाई ईश्वर सृष्टियों के प्रभु पर ॥

रु० ४—(४६) और हमने समूद के तीर उसके भाई सालेह को भेजा कि ईश्वर की आराधना करो सो वह अकस्मात् दो जत्था होकर विवाद करने लगे । (४७) वह बोला हे मेरी जाति भलाई से पहिले बुराई की क्यों शीघ्रता करते हो ईश्वर से क्षमा क्यों नहीं मांगते जिसतें तुम पर दया कीजाय । (४८) वह बोले हमने तुम्ह में और तेरे संगियों में अशुभता पाई है वह बोला तुम्हारा भाग ईश्वर के निकट है तुम उपद्रव में पड़ने हारे हो । (४९) और नम्र में नौ मनुष्य थे जो पृथ्वी में उपद्रव मचाते और सुधार नहीं करते थे । (५०) वह बोले कि परस्पर ईश्वर की किरिया खाओ कि हम अवश्य रात्रि को उस पर और उसके घरैयों पर जा दूटेंगे फिर हम उसके अधिकारी से कह देंगे कि हमतो उपस्थित न थे उसके घरैयों के नाश होते समय और निस्सन्देह हम सत्य बोलते हैं । (५१) और उन्होंने झल किया और हमने भी एक झल किया और वह जानते भी न थे ।

(५२) सो देख उन के छल का क्या अन्त हुआ हमने उनकी समस्त जाति को नाश कर दिया । (५३) फिर उनके घर जो उनकी अनीति के कारण गिर पड़े हैं निस्सन्देह इसमें जाननेहारे लोगों के निमित चिन्ह है । (५४) और हमने उनमें से उनको बचा लिया जो विश्वास लाए और संयम किया । (५५) और लूत ने जैसा अपनी जाति से कहा था कि तुम जान बूझ कर अशुद्ध कर्म करते हो । (५६) क्या तुम स्त्रियों को छोड़के पुरुषों से दुष्कर्म करते हो तुमतो अज्ञान जाति हो । (५७) सो उसकी जाति का उत्तर कुछ और न था परन्तु यही—वह बोले लूत के बंश को अपने नग्न से निकाल दो कि वह पवित्र हैं । (५८) और हमने उसको और उसके घरैयों को बचा लिया केवल उसकी स्त्री के जिस को हमने पीछे रह जाने के हारों में नियत कर दिया था । (५९) और हमने उन पर एक वर्षा वर्षाई और जिनको डराया गया था उनके निमित यह वर्षा बुरी थी ॥

स० ५— (६०) कह सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित है और उसके दासों पर जिसको उसने चुन लिया प्रणाम ईश्वर उत्तम है अथवा वह जिनको वह उसके साथ सामी ठहराते हैं ॥

(६१) उसने आकाशों और पृथ्वीको उत्पन्न किया और तुम्हारे निमित आकाश से पानी उतारा फिर हमने इससे सिंगारी हुई वस्तु उपजाई और तुम्हें बूता न था कि उनके पेड़ उगाते क्या ईश्वर के साथ कोई और ईश्वर है—कभी नहीं वह टेढ़ी जाति है । (६२) भला किसने पृथ्वी को विश्राम का ठौर बनाया और उसमें धाराएं बहाईं और उसके निमित अटल पर्वत बनाए और दो नदियों के बीच † आड़ बना दी क्या ईश्वर के साथ कोई और ईश्वर है—कभी नहीं—बरन बहुतेरे इनमें अज्ञान हैं । (६३) भला कौन है जो दुखी की उसकी प्रार्थना के समय सुनेगा और दुख को दूर करेगा और तुमको पृथ्वी का दीवान बनायगा क्या ईश्वर के साथ कोई और ईश्वर है तुम बहुत ही न्यून विचार करते हो । (६४) भला कौन है जो तुमको सूखी भूमि और जल के अन्धेरो में मार्ग बताता है और कौन पवनों को भेजता है अपनी दया के आगे सुसमाचार देता हुआ—क्या ईश्वर के साथ कोई और ईश्वर है ईश्वर उससे उत्तम है जो वह सामी करते हैं । (६५) भला कौन है जो पहिली बार उत्पन्न करता है फिर उसको दूजीबार उत्पन्न करेगा और कौन तुमको आकाश और पृथ्वी से जीविका देता है क्या ईश्वर के

साथ कोई और ईश्वर है कहदे कि प्रमाण लाओ यदि तुम सत्य बोलने हारों में हो। (६६) कहदे आकाशों और पृथ्वी में जो है ईश्वर के उपरान्त कोई गुप्त की नहीं जानता और न वह जानते हैं। (६७) कि कब उठाए जायंगे। (६८) बरन उनका ज्ञान अन्त के दिन के विषय में समाप्त हो गया बरन वह उसके विषय में सन्देह में पड़े हैं बरन वह अन्धे हैं ॥

रु० ६—(६९) और जिन लोगों ने अधर्म किया उन्होंने कहा क्या जब हम और हमारे पुरखा मिट्टी हो जायंगे हम फिर निकाले जायंगे। (७०) यही बाचा हमको और हमसे पूर्व हमारे पुरुषाओं को दी गई थी यह तो बस अगलों की कहानियां हैं। (७१) कहदे कि उन में फिर के देखो कि अपराधियों का अन्त क्या होता है। (७२) तू उन पर शोक न कर और उन्हों के छल पर सकेत न हो। (७३) और वह कहते हैं कि यह प्रतिज्ञा कब होगी यदि तुम सच्चे हो। (७४) कहदे कि कदाचित् तुम्हारे पीछे उस में से कुछ आ लगा हो जिसकी तुम शीघ्रता करते हो। (७५) तेरा प्रभु लोगों पर अनुग्रह करने हारा है परन्तु उनमें से बहुतेरे धन्यवाद नहीं करते। (७६) निस्सन्देह तेरा प्रभु जानता है जो कुछ उनके हृदय छिपा रखते हैं और जो प्रगट करते हैं। (७७) आकाश और पृथ्वी में कोई बस्तु गुप्त नहीं परन्तु यह कि वह वर्णन करने हारी पुस्तक में है। (७८) निस्सन्देह यह कुरान तो इसराएल बंश पर बहुधा बातें प्रगट करता है जिन में वह विभेद करते हैं। (७९) और निस्सन्देह विश्वासियों के निमित्त शिक्षा और दया है। (८०) निस्सन्देह तेरा प्रभु उनके बीच अपनी आज्ञा से न्याय करता है कि वह बली ज्ञानवान है। (८१) सो ईश्वर पर भरोसा कर निस्सन्देह तू प्रत्यक्ष सत्य पर है। (८२) निस्सन्देह तू मृतकों को सुना नहीं सकता न बहरों को पुकारना सुना सकता है जब वह पीठ फेर कर मुँह मोड़े। (८३) न तू नेत्र हीनों को उनकी भ्रमणा से शिक्षा करने हारा है सो तू तो उसी को सुनाता है जो हमारी आयतों का विश्वास रखता है सो वह लोग तो आज्ञा पालन करनेहारे हैं। (८४) और जब उन पर बांचा पूरी होगी तो हम पृथ्वी में से एक पशु निकालेंगे जो उन से वार्तालाप करेगा कि मनुष्य हमारी आयतों की प्रतीत नहीं करते थे ॥

रु० ७—(८५) और जिस दिन हम एक जाति में से जो हमारी आयतों को झुठलाती हैं एक जत्था उठा खड़ा करेंगे और वह पांति पांति होंगे। (८६) यहांलौं

कहते हैं कि पुनरुत्थान के निकट एक विचित्र पशु निकलेगा जो मनुष्यों से अरबी भाषा में बोलेगा और बतला देगा कि कौन अधर्मों है और कौन विश्वासी ॥

कि सन्मुख आंयगे उनसे कहेगा क्या तुमने मेरी आयतों को मिथ्या समझा यदपि तुमको इसका ज्ञान न था अथवा तुम क्या कर्म किया करते थे । (८७) और उनकी अनीति के कारण उन पर बाचा प्रमाणिक हुई और वह बोल न सकेंगे । (८८) क्या उन्होंने नहीं देखा कि हमने रात्रि बनाई कि उसमें विश्राम करें और दिन को देखने के निमित्त निस्सन्देह इसमें लोगों के निमित्त चिन्ह हैं जो विश्राम लाते हैं । (८९) और जिस दिन तुरही फूँकी जायगी तो जो आकाशों और पृथ्वी में हैं व्याकुल हागे केवल उसके जिसको ईश्वर चाहे और सब उसके सन्मुख दीनता करते हुए उपस्थित होंयगे । (९०) और तू पर्वतों को देखता है और बिचार करता है कि वह अपने ठौर जमें हैं मेघों के समान दौड़ते फिरेंगे यह ईश्वर का निर्माण है जिसने हर वस्तु को दृढ़ बनाया निस्सन्देह वह उसे जानता है जो तुम करते हो । (९१) और जो कोई भलाई लेकर आयगा उसके निमित्त उससे उत्तम है और वह उस दिन की व्याकुलता से आनन्द में होयंगे । (९२) और जो बुराई लेकर आया वह अग्नि में गिराया जायगा क्या तुमको वही बदला न दिया जायगा जो तुम करते हो । (९३) मुझको तो यही आज्ञा दी गई है कि मैं इस नग्न के प्रभू की आराधना करूँ जिसने उसको आदर दिया है और उसी के निमित्त हर एक वस्तु है और मुझको आज्ञा मिली है कि मैं मुसलमान रहूँ । (९४) और यह कि कुरान पढ़ूँ फिर जो कोई मार्ग पर आगया तो वह अपने ही भले को मार्ग पर आता है और जो तू भटकता हो तो कहदे मैं तो भय सुनानेहारों में से हूँ । (९५) और कह सब महिमा ईश्वर ही को है वह तुमको अपने चिन्ह दिखाता रहेगा और तुम उनको पहचान लोगे तेरा प्रभु उन कर्मों से जो वह करते हैं अचेत नहीं ॥



२८ सूरयेऋक्सस(कहानियां)मक्की सूक् ६ आयत ८८ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

सूक् १—तस्म् (१) यह आयतें प्रकाशित पुस्तक की हैं । (२) और हम तुमको मूसा और फिराऊन का सत्य वृत्तान्त पढ़ कर सुनाते हैं उन लोगों के निमित्त जो विरवास लाते हैं । (३) निस्सन्देह फिराऊन पृथ्वी में द्रोही होगया था और वहाँ के लोगों की कई जत्था कर दी थीं उनमें से एक जत्था बलहीन कर

दिया गया था उनके लड़कों को घात करवा देता था और उनकी स्त्रियों को जीता रखता था निरसन्देह वह उपद्रवियों में था । (४) और हम चाहते थे कि उन लोगों पर जो पृथ्वी पर बल हीन थे उपकार करके उनको अध्यक्ष * बनाएं और उनको अधिकारी करें । (५) और उनको देश में जमा दें और फिराऊन और हामान और उनकी सैनाओं को दिखा दें कि जिन षा वह भय मानते थे । (६) और हमने मूसा की माता को प्रेरणा की कि उसको दूध पियाएजा फिर जब तुमको उसके विषय में भय हो तो उसको नदी में डाल दे और कुछ भय और शोक न कर निस्सन्देह हम फिर उसको तेरे निकट पहुँचा देंगे और उसे प्रेरितों में बनाएंगे । (७) सो उसको फिराऊन के लोगों ने उठा लिया जिस्तें वही उनका शत्रु और शोक का कारण बनें निस्सन्देह फिराऊन और हामान और उनकी सैना अपराधियों में थे । (८) और फिराऊन की स्त्री बोली कि यह मेरे और तेरे नेत्रों की शीतलता का कारण बने इसको बध मत कर कदाचित्त इससे हमको लाभ ई पहुँचे अथवा हम उसको पुत्र बना लें वह ठीक भेद का ज्ञान न रखते थे । (९) और मूसा की माता का हृदय प्रातःकाल को व्याकुल होगया निकट थी कि सब कुछ प्रगट कर बैठे यदि हम उसके हृदय में गांठ न लगा देते जिस्तें वह विश्वासियों में वर्ती रहे । (१०) और उसने उसकी बहन से कहा कि उसके पीछे चली जा और वह उसको दूर से देखती रही और उनको वह जान न पड़ी । (११) और हमने उस पर धाया ? का दूध पहिले ही अपायन § कर दिया था और वह बोली क्या मैं तुमको एक कुटुम्ब का पता बताऊँ जो तुम्हारे निमित्त इस बालक को पाले और उसके बड़े शुभचिंतक रहेंगे । (१२) सो हमने उसको उसकी माता लों पहुँचा दिया कि उसके नेत्र शीतल हों और शोकित न हो और जानले कि ईश्वर की बाचा सत्य है परन्तु बहुतेरे लोग नहीं जानते ॥

रु० २—(१३) और जब वह अपनी तरुणार्ई को पहुँचा और दृढ़ हुआ तो हमने उसको बुद्धि और विद्या दी और हम इसी भाँति भलाई करनेहारों को बदला देते हैं । (१४) और वह नम्र में ऐसे समय घुसा कि वहां के लोग अचेत थे और वहां दो मनुष्यों को पाया जो परस्पर लड़ रहे थे एक तो उसकी जाति में का था और दूसरा उसके शत्रुओं में से और जो उसकी जाति का था उसने उससे उस मनुष्य पर जो उसके शत्रुओं में से था सहायता मांगी मूसा ने उसके

* बकर १८ । ई मरियम २८, निर्गमण २ : १-१० । § अर्थात् बन्द कर
 १॥ था निर्गमण २ : ७ ॥

घूँसा मारा और उसको घात कर डाला वह बोला यह तो दुष्टात्मा का कर्म है निस्सन्देह वह शत्रु और प्रत्यक्ष भटकाने हारा है । (१५) कहा हे मेरे प्रभु निस्सन्देह मैंने अपने ऊपर अनीति कर डाली मुझको क्षमा कर और उसको क्षमा कर दिया वह क्षमा करने हारा और दयालु है । (१६) हे प्रभु जैसा तूने मुझ पर अनुग्रह किया सो मैं अब अपराधियों का सहायक कभी न होऊंगा । (१७) और भोर को नग्न में भयातुर और बाट जोहता हुआ उठा और देखो वही मनुष्य जिसकी कल सहायता की थी अपनी सहायता के निमित्त पुकार रहा है मूसा ने उससे कहा निस्सन्देह तू प्रत्यक्ष कुकर्मी है । (१८) फिर जब उसने चाहा कि उसको पकड़े जो उन दोनों का शत्रु था—वह चिल्लाया कि हे मूसा क्या तू चाहता है कि मुझको भी घात करे जैसे कल एक मनुष्य को घात कर चुका है क्या तू यही चाहता है कि देश में बरियाई करता फिरे और नहीं चाहता है कि मेल करने हारों में हो जाय । (१९) और एक मनुष्य नग्न के किनारे से दौड़ता हुआ आया उसने कहा कि हे मूसा अर्धक्षत्र तेरे विषय में परामर्श कर रहे हैं कि तुझको घात कर डालें—तू यहां से भागजा निस्सन्देह मैं तेरा शुभचिन्तक हूँ । (२०) सो वह नग्न से बाट जोहता हुआ चिन्ता में निकल गया और बोला हे प्रभु मुझे दुष्ट जाति से बचा ॥

र० ३—(२१) और जब उसने मदीन की ओर मुँह किया तो कहा कि आशा है कि हमारा प्रभु मुझको सीधे मार्ग की ओर ले जाय । (२२) और जब मदीन के पानी के निकट पहुँचा तो उसने देखा कि लोगों का एक जत्था पानी पिलाय रहा है । (२३) और उनसे इधर दो स्त्रियों को देखा कि रोके खड़ी * हैं पूछा कि तुम्हारी क्या दशा है वह बोलीं कि हम पानी नहीं पिला सकतीं जबलों भुग्ड वाले न पिला सकें और हमारा पिता बहुत बूढ़ा है । (२४) सो उसने उनके निमित्त पानी पिला दिया और छाया की ओर हट गया और कहा कि हे मेरे प्रभु निस्सन्देह मैं इसका इच्छुक § हूँ जो तू मेरी ओर भलाई में से उतारे । (२५) फिर उन में से एक उसकी ओर लाजवन्त होके आई कहने लगी मेरा पिता तुम्हें बुलाता है जिस्तें तुझको उसकी बनि दे जो तूने हमारे निमित्त पाना पिलाया और जब उसके निकट आया उससे अपना वृत्तान्त बर्णन किया उसने कहा भय न कर तू दुष्ट लोगों में से बच कर निकल आया । (२६) उन दोनों में से एक बोली कि हे पिता इसको नौकर रख ले निस्सन्देह अच्छा मनुष्य वही है जिसको तू नौकर रखना

* अपने देवद.को ; निर्गमण २ : १६-१७ । § अर्थात् पत्नी का ॥

चाहे कि वह बली और विश्वास योग्य है । (२७) वह उस से बोला निस्सन्देह मैं चाहता हूँ कि अपनी इन पुत्रियों में से एक को तेरे विवाह में इस होड़ पर दूँ कि तू आठ वर्ष लों मेरी चाकरी करे और यदि तू दस वर्ष पूरे करे तो वह तेरी ओरःसे है क्योंकि मैं तुझ पर कठिनाई नहीं करना चाहता यदि ईश्वर चाहे तो तू मुझ को भले लोगों में पायगा । (२८) वह बोला मेरे और तेरे बीच यह नियम हो चुका इन दोनों समयों में से जोनसा मैं पूरा कर दूँ फिर मुझ पर अनीत न हो और जो हम कह रहे हैं उस पर ईश्वर साक्षी है ॥

२० ४—(२९) फिर जब मूसा समय पूरा कर चुका और अपनी स्त्री को लेकर तूर की ओर चला अग्नि देखी अपने घरैयों से कहा ठहर जाओ मैंने अग्नि देखी है कदाचित्त तुम्हारे निकट वहां से कोई संदेश लाऊँ अथवा अग्नि की एक चिनगारी जिस्ते तुम तापो (३०) फिर जब अग्नि के निकट पहुँचा भूमि के दहिने किनारे पवित्र घाटी में वृत्त से शब्द § हुआ कि हे मूसा मैं सृष्टियों का प्रभु ईश्वर हूँ । (३१) और यह कि अपनी लाठी को डालदे और जब उसने देखा कि वह ऐसी हिलती है मानों सर्प है पीठ फेर कर फिरा और पीछे न देखा और कहा गया कि हे मूसा आगे आ और भय न कर निस्सन्देह तू निर्भयों में है । (३२) अपना हाथ अपनी कांख में डाल विना किसी रोग के श्वेत निकलेगा और भय से अपनी मुजा अपने शरीर से मिला यह तेरे प्रभु की ओर से फिराऊन और उसके अर्धयज्ञों के निमित्त दो प्रमाण हैं निस्सन्देह वह आज्ञा उलंघन करने हारे लोग हैं । (३३) वह बोला कि हे मेरे प्रभु मैंने तो उन में से एक मनुष्य को घात कर दिया डरता हूँ कि वह मुझको घात न कर दे । (३४) मेरा भाई हारून मुझसे अधिक वाक्य पदु † है उसको मेरे संग मेरी सहायता के निमित्त भेज कि वह मेरी दृढ़ता करता रहे निस्सन्देह मैं डरता हूँ कि वह मुझे झुठलाएँ । (३५) कहा मैं अवश्य तेरी मुजा को तेरे भाई की सहायता से बली करूंगा और तुम दोनों को अपने चिन्हों से प्रबल करूंगा तो वह तुम्हें हाथ न लगा सकेंगे सो तुम दोनों और जो तुम्हारे अनुगामी हों वही प्रबल रहने हारे हैं । (३६) सो जब मूसा उनके तीर हमारे चिन्हों सहित पहुँचा तो वह बोले कि यह तो केवल एक बनावटी टोना है और हमने अपने पूर्व पुरखाओं में ऐसा नहीं सुना । (३७) मूसा ने कहा कि हे मेरे प्रभु तू जानता है कि कौन उसके तीर से शिजा सहित आया है और अन्त का घर किसका है और निस्सन्देह वह दुष्टों का भला नहीं करता । (३८) फिराऊन ने

अपने प्रधानों से कहा मुझे तुम्हारे निमित्त मेरे उपरान्त कोई ईश्वर देख नहीं पड़ता है हामान तू मेरे निमित्त माटी को अग्नि* दे और मेरे हेतु एक भवन बना जिस्तें मैं मूसा के प्रभु को देखूं मैं तो उसको भूटा ही जानता हूँ। (३६) फिराऊन और उसको सेना देश में अनर्थ घमण्ड करने लगे और उन्होंने बिचार किया कि हमारी ओर लौट कर आना न होगा। (४०) फिर हमने उसको और उसकी सेना के पुरुषों को धर पकड़ा और नदी में फेंक मारा सो देख ले दुष्टों का कैसा अन्त हुआ। (४१) और हमने उनको अगुआ बनाया कि अग्नि की ओर बुलाते हैं और पुनरुत्थान के दिन उनकी सहायता न की जायगी और हमने इस संसार में उनके पीछे श्राप लगा दिया और पुनरुत्थान के दिन उनकी बुरी दशा होगी ॥

र० ५—(४३) और हमने मूसा को पुस्तक दी इसके पीछे कि हम पूर्व जातियों को नष्ट कर चुके जिसमें लोगों के निमित्त प्रमाण और शिक्षा और दया है जिस्तें वह शिक्षा पायें। (४४) और तू पश्चिम की ओर उपस्थित न था जब हमने मूसा की ओर आज्ञा भेजी और न तू साक्षियों में से था। (४५) परन्तु हमने बहुतेरी जातिएं उत्पन्न कीं और उनकी वणं उनके निमित्त बड़ी हुईं और तू मदीनवालों में न रहता था कि उन पर हमारी आयतें पड़ता परन्तु हम प्रेरित भेजते रहे। (४६) और तू तूर के निकट न था जब हमने गुहराया परन्तु यह तेरे प्रभु की कृपा है कि तू लोगों को डरावे जिनके निकट पहिले कोई डराने हारा नहीं आया जिस्तें वह शिक्षा पायें। (४७) और यदि यह बात न हांती कि उसकी करतूतों के बदले जो उनके हाथ आगे भेज चुके उन पर कष्ट आ पड़े फिर कहने लगे हे हमारे प्रभु तूने हमारी ओर कोई प्रेरित क्यों न भेज दिया जिस्तें हम तेरी आयतों को ग्रहण करते और विश्वासियों में हो जाते। (४८) फिर जब उनके तीर हमारी ओर से सत्य आ पहुँचा तो कहने लगे उसको क्यों न मिला जैसा मूसा को मिला था क्या यह उसको अनंगीकार नहीं कर चुके जो मूसा को पहिले मिला था वह कहते हैं दोनों टोना हैं एक दूसरे के अनुसार और कहने लगे कि हम दोनों को नहीं मानते। (४९) कहदे अच्छा तुम कोई पुस्तक ईश्वर को ओर से ले आओ जो शिक्षा में इन दोनों से उत्तम हो कि मैं उसका अनुगामी होऊँ यदि तुम सत्यवादी हो। (५०) सो यदि यह लोग तेरे कहे अनुसार न कर लाएं तो जानले कि वह अपनी अभिलाषाओं के पीछे पड़े हुये हैं और उससे अधिक कौन भटका है जो ईश्वर का

मार्ग बताए बिना अपनी इच्छाओं के पीछे पड़ लिया है निस्सन्देह ईश्वर दुष्टों को मार्ग नहीं दिखाता ॥

रु० ६—(५१) और हम उन के निमित्त अपनी आज्ञा पहुँचाते रहे जिस्तें वह शिक्षा पकड़े । (५२) जिन लोगों को हम ने इस से पहिले पुस्तक दी वह इस ३ पर विश्वास लाते हैं । (५३) और जब उन पर पढ़ी जाती हैं तो कहते हैं कि हम ने इस की प्रतीत की निस्सन्देह यह हमारे प्रभु की ओर से सत्य है—निस्सन्देह हम इस से पहिले मुसलमान थे । (५४) यही हैं जिनको उनका दुगुना प्रति फल दिया जायगा इस हेतु कि उन्होंने धैर्य किया और बुराई को भलाई से मेटते हैं और हमारे दिये हुए में से व्यय करते हैं । (५५) और जब कुबचन सुनते हैं तो उस से अलग हो जाते हैं कह देते हैं हमारे निमित्त हमारे कर्म और तुम्हारे निमित्त तुम्हारे कर्म तुम को प्रणाम है हम मूर्खों की संगति नहीं चाहते । (५६) तू शिक्षा नहीं दे सकता जिस को चाहे परन्तु ईश्वर जिस को चाहे दे सकता है और शिक्षा पर आने हारों को वही भली भांति जानता है । (५७) कहने लगे कि यदि हम तेरे संग शिक्षा को ग्रहण करें तो हम अपने देश से झूट लिए जायं क्या हम ने उन को शान्ति के पवित्र स्थान में ठौर नहीं दिया कि जिस में हमारी ओर से हर बस्तु के फल अहार के निमित्त खिंचे चले आते हैं परन्तु बहुतेरे इन में नहीं जानते । (५८) और हम ने बहुत सी बस्तियां नाश कर मारीं जो अपनी जीविका में इतरा चली थीं अब यह इन के घर हैं इनमें कोई भी उन के पीछे बसा केवल थोड़ों के और हम ही अधिकारी हुए । (५९) तेरा प्रभु किसी बस्ती को नाश करने हारा नहीं जब लों कि वह उन के बड़े नगर में कोई प्रेरित न भेजे जो हमारी आयतें उन पर पढ़ सुनाए और हम बस्तियों को नाश नहीं करते जब लों वहां के बासी दुष्ट न हों । (६०) और जो कुछ भी तुम्हें दिया गया है संसारिक जीवन के लाभ के हेतु और यहां की शोभा के निमित्त है और जो ईश्वर के यहां है वह उत्तम और शेष रहनेहारा है क्या तुम नहीं समझते ॥

रु० ७—(६१) भला वह पुरुष जिस से हम ने उत्तम बाचा की और वह उस को मिलने हारा है क्या वह उस के समान हो सकता है जिस को हम ने संसारिक जीवन की सामग्री दी है फिर वह पुनरुत्थान के दिन उपस्थित किया जायगा । (६२) और उस दिन वह † उन्हें पुकारेगा और कहेगा कहां हैं मेरे

वह साभी जिन पर वह घमंड करते थे । (६३) और जिन लोगों पर बाचा स्थिर होगई कहेंगे हे हमारे प्रभु यह हैं जिनको हमने बहकाया हमने इन्हें बहकाया जैसे हम आप बहके थे हम तेरे सन्मुख रूपित हुए यह लोग हमको नहीं पूजते थे । (६४) कहा जायगा पुकारो अपने साभियों को सो वह उनको पुकारेंगे तो वह उनको उत्तर भी न देंगे और दण्ड को देखलेंगे आह ! वह शिञ्चित होते । (६५) और वह एक दिन उनको पुकारेगा और पूछेगा कि तुमने प्रेरितों को क्या उत्तर दिया था । (६६) सो उनके निमित्त समाचार उस दिन गड़बड़ हो जायंगे और वह परस्पर पूछ पाछ न करेंगे । (६७) सो जिसने पश्चाताप कर लिया और बिश्वास ले आया और धर्म के कार्य किये तो आशा है कि वह भलाई पानेहारों में है । (६८) और तेरा प्रभु जो चाहता है सो करता है और जिसे चाहता है चुन लेता है उनके हाथ में कुछ अधिकार नहीं ईश्वर पवित्र है और उससे उत्तम है जो यह साभी बताते हैं । (६९) तेरा प्रभु जानता है जो कुछ उनके हृदय गुप्त करते हैं और जो कुछ वह प्रकट करते हैं । (७०) वही ईश्वर है उसके उपरान्त कोई ईश्वर नहीं संसार और अन्त के दिन में उसी की महिमा है और आज्ञा उसी के हाथ में है और उसी की ओर तुम लौटाए जाओगे । (७१) कहदे भला देखो तो सही यदि ईश्वर तुम पर पुनरुत्थान के दिन लों सदा रात बनाए रखे ईश्वर के उपरान्त कौन ईश्वर है जो तुम्हारे समीप प्रकाश लेआए सो क्या तुम नहीं सुनते । (७२) कह भला देखो तो सही यदि ईश्वर पुनरुत्थान के दिनलों तुम पर सदा दिन बनाए रखे तो ईश्वर को छोड़ और कौन ईश्वर है जो तुम्हारे निष्कट रात्रि लेआवे सो क्या तुम नहीं देखते । (७३) और अपनी दया से उसने तुम्हारे निमित्त रात्रि और दिन बना दिये कि तुम उसमें विश्राम भी करो और उसके अनुग्रह * का खोज भी करो जिस्तें कि तुम धन्यवाद करो । (७४) और जिस दिन उनको पुकारेगा सो कहां हैं वह मेरे साभी जिन पर तुम्हें घमंड था । (७५) और हम हर जाति में से एक साची को निकाल लेंगे और कहेंगे अपना प्रमाण इस समय बर्णन करो और वह जान लेंगे कि ईश्वर ही सत्य पर है और उनसे वह बातें जो वह करते थे खोजायंगी ॥

रु० ८—(७६) निस्सन्देह कारून मूसा की जाति में से था फिर वह उन पर अनीति करने लगा और हमने उसको इतना भंडार देखा था कि उसकी कुंजियों से कई बलवान मनुष्य थकते थे जब उसकी जाति ने उससे कहा कि तू

* अर्थात् अपनी जीविका प्राप्त करो ।

मत अकड़ निस्सन्देह ईश्वर अकड़ने हारों को मित्र नहीं रखता । (७७) और जो कुछ ईश्वर ने तुमको दे रखा है उससे अंत के घर की इच्छा कर और संसार में अपना भाग मत भूल तू भी उपकार कर जैसा ईश्वर ने तेरे साथ उपकार किया है और संसार में उपद्रव मचाने द्वारा मत हो निस्सन्देह ईश्वर उपद्रव करने हारे को मित्र नहीं रखता । (७८) वह बोला मुझको तो यह एक विद्या के द्वारा मिला है जो मेरे तीर है क्या उसने नहीं जाना कि ईश्वर इससे पहले बहुतेरी जातियों को नाश कर चुका जो शक्ति में उससे अधिक थीं और वह अधिक धन वाली थीं पापियों से उनके पाप के विषय में प्रश्न किया जायगा । (७९) और वह लोगों के बीच अपनी शोभा के साथ निकला वह लोग जो संसार के जीवन के इच्छुक थे बोले कि आह ! हमको भी मिले जैसा कारून को मिला निस्सन्देह वह बड़ा भाग्यवान है । (८०) परन्तु जो उनमें ज्ञानी थे कहने लगे कि तुम पर शोक जो विश्वास लाया और भले कर्म किये उसके निमित्त ईश्वर का प्रतिफल उत्तम है और यह उन्हीं को मिलता है जो धीरज धरने हमारे हैं । (८१) फिर हमने कारून को और उसके घर को पृथ्वी में धंसा दिया और उसके निमित्त कोई जत्था न था जो ईश्वर के उपरांत उसकी सहायता कर सकता और न वह आपसी पलटा ले सका । (८२) विहान का वह लोग जो उसकी पदवी की व्यतीत सांभ को इच्छा करते थे कहने लगे हाय ! हाय !! ईश्वर अपने दासों में से जिसकी चाहता है जीविका अधिक करता है और घटा देता है यदि ईश्वर हम पर उपकार न करता तो अवश्य हमको भी धंसा देता हाय ! हाय !! अधर्मा भलाई नहीं पाते ॥

२०६—(८३) वह अन्त का घर है जो हम उनको देंगे जो देश में घमण्ड और उपद्रव नहीं करना चाहते और संयमियों का अन्त यही है । (८४) जो मनुष्य भलाई लेकर आवे उसके निमित्त उससे उत्तम है और जो कोई बुराई लेके आवे जिन लोगों ने कुकर्म किए हैं उसी का प्रतिफल पायेंगे जो कुछ वह किया करते थे । (८५) वह जिसने तुझ पर कुरान उचित किया है वह तुझ को पहिले स्थान में फिर लानेहारा है कहदे मेरा प्रभु भली भांति जानता है कि कौन शिजा लेकर आया है और कौन प्रत्यक्ष भ्रम में पड़ा है । (८६) तुझ को आशा न थी कि तेरी ओर पुस्तक डाली जायगी परन्तु तेरे प्रभु की दया से सो तू अधर्मियों का सहायक न बन । (८७) और ऐसा न हो कि वह तुझ को ईश्वर की आयतों से रोक दें इसके पीछे कि वह तेरी ओर आ चुका अपने प्रभु की ओर बुला और साभी ठहरानेहारों

में न हो । (८८) ईश्वर के साथ दूसरा ईश्वर न पुकार केवल उस के कोई ईश्वर नहीं उस को छोड़ सब नाशमान हैं उसी का राज्य है और उसी की ओर तुम सब लौटाए जाओगे ॥

२६ सूरये * अनकबूत (मकड़ी) मक्कीरुकू ७ आयत ६६ अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १-- अलम् (१) क्या लोगों ने यह समझ रखा है कि इतना ही कहकर छूट जायेंगे कि हम विश्वास लाए और उनकी परीक्षा न की जायगी । (२) और हमने उन लोगों की जो उन से पहिले थे परीक्षा की थी ईश्वर जान लेगा उन लोगों को जो सच्चे हैं और अवरय भूठों को भी जान लेगा । (३) क्या बुराई करने हारों ने यह समझ रखा है कि वह हमसे बढ़ जायेंगे कैसा बुरा न्याय करते हैं । (४) जो मनुष्य ईश्वर से मिलने की आशा रखता है ईश्वर की वाचा आनेहारी है वह सुनने और जानने हाय है । (५) जो मनुष्य परिश्रम करता है तो अपने ही निमित्त परिश्रम करता है निस्सन्देह ईश्वर संसार के लोगों से धनी है । (६) और जो लोग विश्वास लाये और सुकर्म किए हम उन के अपराध उनसे दूर कर देंगे और उनको उनके कर्मों का उत्तम प्रतिफल देंगे । (७) और हमने मनुष्य को अपने माता पिता के संग भलाई करने की आज्ञा दी और यदि वह तेरे संग प्रयत्न करें कि तू मेरे संग ऐसी वस्तु को साझी ठहराये जिसका † तुझे ज्ञान नहीं है तो उनका कहान मानना तुम्हको मेरी ओर लौट कर आना है और मैं तुम को बतादेऊंगा जो कुछ तुम किया करते थे । (८) और जो लोग विश्वास लाये और सुकर्म किये हम उनकी भले दासों में प्रवेश देंगे । (९) और कोई लोग ऐसे हैं जो कहते हैं हम ईश्वर पर विश्वास लाये फिर जब उसको कष्ट पहुँचता है ईश्वर के मार्ग में तो लोगों के कष्ट देने को ईश्वर के दण्ड के समान ठहरा लेता है और यदि तेरे प्रभु की ओर से सहायता आ जाय तो कहने लगे निस्सन्देह हम तो तुम्हारी ओर से भला क्या ईश्वर उसको भली भाँति नहीं जानता जो जो संसारियों के हृदयों में है । (१०) और ईश्वर उन लोगों को जो विश्वास लाये अवश्य जान लेगा और धर्म कपटियों को भी

* इस सूरत की पहिली १० आयतें बदर और उहद के युद्ध के पश्चात मदीना में उतररी । † लेख्यवस्था ११३ ॥

अवश्य जान लेगा । (११) अधर्मी विश्वासियों से कहने लगे कि तुम हमारे मार्ग के अनुगामी हो और हम तुम्हारे अपराध उठा लेंगे यद्यपि वह उनके अपराधों में से कुछ भी नहीं उठा सकते निस्सन्देह वह झूठे हैं । (१२) परन्तु वह निश्चय अपने भार उठायेंगे और अपने बोझों के संग और बोझ भी निस्सन्देह पुनरुत्थान के दिन उनसे उन बातों के विषय में जो वह बनाया करते थे प्रश्न किया जायगा ॥

रु० २— (१३) हमने नूह को उसकी जाति की ओर भेजा वह उनमें पचास घात सहस्र वर्ष रहा फिर उन लोगों को प्रलय ने आपकड़ा और वह दुष्ट थे । (१४) और हमने नूह को और नौकावालों को बचालिया और हमने नाव को सृष्टियों के निमित्त चिन्ह ठहराया । (१५) और इब्राहीम को जब उसने अपनी जाति से कहा कि ईश्वर की आराधना करो और उससे डरो यह तुम्हारे निमित्त अच्छा है यदि तुम जानते हो । (१६) तुम तो ईश्वर के उपरांत मूर्तों की आराधना करते हो और झूठी बातें बनाते हो निस्सन्देह जिनको तुम ईश्वर के उपरान्त पूजते हो वह तुम्हारी जीविका के अधिकारी नहीं तुम ईश्वर से अहार मांगो और उसकी आराधना करो और धन्यवाद दो उसी की ओर तुम लौट जाओगे । (१७) और यदि तुम झुठलाओगे तो तुम से पहिले बहुतेरी जातियें झुठला चुकी हैं प्रेरित का काम तो केवल खुला खुला पहुँचा देना है । (१८) क्या उन्होंने नहीं देखा कि ईश्वर किस रीति से प्रथम बेर सृष्टि को उत्पन्न करता है फिर उसको दूजी बार उत्पन्न करेगा निस्सन्देह यह ईश्वर पर सहज है । (१९) कहदे* देश में फिर के देखो कि ईश्वर ने किस रीति से रचना को आरम्भ किया फिर ईश्वर ही अंतिम उठाना उठायगा निस्सन्देह ईश्वर हर वस्तु पर शक्तिमान है । (२०) जिसे चाहे दण्ड दे और जिस पर चाहे दया करे तुम उसी की ओर लौटाये जाओगे । (२१) और तुम पृथ्वी और आकाश § में विवश नहीं कर सकते हो न तुम्हारे निमित्त ईश्वर को छोड़ कोई हित-बादी है और न सहायक ॥

रु० ३— (२२) और जिन्होंने ईश्वर की आयतों और उसके मिलने की प्रतीति न की वही लोग मेरी दया से निराश हुए और वही हैं जिनके निमित्त दुःखदायक दण्ड है । (२३) परन्तु उसकी जाति का केवल यही उत्तर था कि इसको घात करो अथवा इसको जलादो सो ईश्वर ने उसको अग्नि से बचा लिया निस्सन्देह इसमें उन लोगों के निमित्त जो विश्वास लाए हैं चिन्ह हैं । (२४) और

* यह कथन ईश्वर की ओर से जिवराइज और मुहम्मद साहब दोनों के विषय समझा जाता है । § स्तोत्र १३६।७॥

उसने कहा तुमने ईश्वर के उपरान्त मूर्ति बना रखी हैं संसारिक जीवन में परस्पर प्रेम के कारण फिर पुनरुत्थान के दिन एक दूसरे से मुकर जायगा और एक दूसरे को धिक्कारेगा और तुम्हारा ठिकाना अग्नि है और तुम्हारा कोई सहायक नहीं। (२५) लूत उसः पर विश्वास लेआया और कहा मैं अपने प्रभु की ओर यात्रा ः करता हूँ निस्सन्देह वही बलवन्त और दयालु है। (२६) और हमने उसको इसहाक † और याकूब दिया और उसके बन्श में भविष्यद्वाक्य और पुस्तक रखी और हमने उसको इसका प्रतिफल सन्सार में दिया और निस्सन्देह वह अन्त के दिन में धर्मी लोगों में से है। (२७) और लूत को जब उसने अपनी जाति से कहा कि निस्सन्देह तुम ऐसी निर्लज्जता करते हो जो तुमसे पहले किसी ने संसार के लोगों में से नहीं की। (२८) क्या § तुम लोग पुरुषों पर दौड़ते हो और तुम बाट मारते हो और तुम अपनी सभा में असभ्य कर्म्म करते हो तो उसकी जाति के तीर कोई उत्तर न था केवल इसके कि कहने लगे कि लेआ हम पर ईश्वर का दण्ड यदि तू सत्यवादी है। (२९) वह बोला हे मेरे प्रभु इस द्रोही जाति से मेरी सहायता कर॥

रु० ४—(३०) और जब हमारे भेजे हुए इबराहीम के तीर सुसमाचार लेकर आए तो कहने लगे कि हम इस बस्ती के लोगों को नाश करनेहारे हैं निस्सन्देह उसके लोग दुष्ट हैं। (३१) इबराहीम ने कहा निस्सन्देह इसमें तो लूत है वह बोले हमको भलीभांति सुध है जो कोई उसमें है हम अवश्य उसको और उसके कुटुम्बियों को बचा लेंगे केवल उसकी पत्नी के जो रहजाने हारों में रहेगी। (३२) और जब हमारे भेजे हुए लूत के तीर पहुँचे अप्रसन्न हुआ और उनके कारण सकेत मन हुआ वह बोले भय न कर और उदास न हो हम तुम्हको और तेरे परिवार को बचा लेंगे परन्तु तेरी पत्नी रह जाने हारों ॥ में रहेगी। (३३) हम आकाश से इस बस्ती वालों पर एक विपति उतारनेहारे हैं इस कारण कि वह कुकर्म्म करते हैं। (३४) और हमने छोड़ रखा था इसका प्रगट चिन्ह उन लोगों के निमित्त जो बुद्धि रखते हैं। (३५) और हमने मदीन की ओर उनके भाई श्वएब को भेजा उसने कहा हे जाति ईश्वर की आराधना करो और अन्त के दिन की आशा करो और अपने देश में उपद्रव करते न फिरो। (३६) सो उन्होंने उसको फुठलाया

ः अंबिया ७१। ः अर्थात् हिजरत। † बकर १२७. इनाम ८५. मरिय ५०. अंबिया ७२, यूसफ ६ और इसी सूरा की ३८ इन स्थानों से जान पड़ता है कि मुहम्मद साहब इबराहीम की सन्तान का कितना भिन्न भिन्न वृत्तान्त सुनाते हैं। § सुरए इज्ज और ज़ारियात में यह वृत्तान्त नहीं है॥ ॥ हूद ८३ ॥

तो उनको एक भुईं डोलने धर पकड़ा और वह भोर को अपने घरों में औंधे पड़े रह गये । (३७) और आदको और समूदको उनके घर तुम्हारे निमित्त प्रगट हैं दुष्टात्माने उनके कर्म उनके निमित्त भलेकर दिखाये उनको मार्ग से रोक दिया और वह चतुर लोग थे । (३८) और कारून और फिराऊन और हामान को उनके समीप मूसा खुजे चिन्ह लेके आया तो वह देश में धमण्ड करने लगे और वह आगे बढ़ने हारे न थे । (३९) तो प्रत्येक को हमने उसके पाप पर धरपकड़ा उनमें कोई तो वह थे जिन पर हमने पत्थरों की वर्षा भेजी और कोई उनमें वह थे जिनको चिन्घाड़ने धर पकड़ा और उनमें से किसी को हमने पृथ्वी में धंसा दिया और उनमें से किसी को झुवा दिया और ईश्वर ऐसा न था कि उन पर निर्दयता करे परन्तु वह आप अपने ऊपर निर्दयता करते थे । (४०) उन लोगों का दृष्टान्त जिन लोगों ने ईश्वर को छोड़ कर दूसरे स्वामी बनाए हैं मकड़ी के समान हैं कि उसने एक घर बना लिया निश्चय समस्त घरों में निर्बल मकड़ी का घर है आह ! यह लोग बूझते (४१) निस्सन्देह ईश्वर जानता है जिस किसी वस्तु को उसके उपरान्त पुकारते हैं यह तो बलवान् बुद्धिवान है । (४२) हम लोगों के निमित्त दृष्टान्त वर्णन करते हैं और उनको वही समझते हैं जिनको समझ है । (४३) ईश्वर ने आकाशों और पृथ्वी को यथार्थ उत्पन्न किया निस्सन्देह इसमें विश्वास करनेहारों के निमित्त चिन्ह हैं ॥

२१. ४० ५—(४४) जो पुस्तक तेरी ओर प्रेरणा की जाती है उसको पढ़ और प्रार्थना को स्थिर रख निस्सन्देह प्रार्थना निर्लज्जता के काम और बुराई से रोकती है ईश्वर का सुमरण सब से बड़ी बात है और ईश्वर जानता है जो तुम करते हो । (४५) पुस्तक वालों से भगड़ा न करो परन्तु ऐसी रीति से कि वह बहुत उत्तम हो निश्चय जो लोग उनमें से दुष्टता करें और कहो हम मानते हैं जो हमारी ओर उतरा और तुम्हारी ओर उतरा हमारा और तुम्हारा ईश्वर एक ही है और हम उसी के निमित्त मुसलमान हैं । (४६) इसी रीति हमने तेरी ओर पुस्तक उतारी जिनको हमने पुस्तक दी है वह उसको मानते हैं और उनमें से भी कुछ लोग मानते हैं और हमारी आयतों से वही मुकरते हैं जो अधर्मी हैं । (४७) और तू इससे पहिले कोई पुस्तक न पढ़ता था और न अपने दहने हाथ से लिखता था तब तो यह भूटे लोग अवश्य सन्देह करते । (४८) परन्तु यह खुली आयतें हैं उन लोगों के हृदयों में जिनको ज्ञान दिया गया है हमारी आयतों से वही मुकरते हैं जो दुष्ट हैं । (४९) कहते हैं क्यों उस पर उसके प्रभु की ओर से चिन्ह नहीं

उतरे कहदे बिन्ह तो ईश्वर ही के तीर हैं और मैं तो केवल खुला भय सुनाने हारा हूँ । (५०) क्या इनको यह बस नहीं कि हमने तुझ पर पुस्तक उतारी जो उन पर पढ़ी जाती है निस्सन्देह उसमें विश्वास लानेहारों के निमित्त दया और शिक्षा है ॥

र० ६—(५१) कहदे मेरे और तुम्हारे बीच में ईश्वर ही साक्षी बस है । (५२) वह जानता है जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है और जो लोग असत्य ढ़िपर विश्वास लाए और ईश्वर को नकारा वही लोग हानि उठाने हारे हैं । (५३) तुझ से दण्ड के हेतु शांघ्रता करते हैं यदि एक समय नियत न होता तो उन पर अवश्य दण्ड आजाता और वह उन पर अकस्मात् आएगा और उनको सुध भी न होगी । (५४) तुझ से दण्ड के निमित्त शांघ्रता करते हैं निस्सन्देह नर्क अधर्मियों को घेर रहा है । (५५) जिस दिन दण्ड उनको ढांक लेगा उनके ऊपर से और उनके नीचे से और उनसे कहेगा चाखा जैसा तुम किया करते थे । (५६) हे मेरे दासो जो विश्वास लाये हो मेरी पृथ्वी चौड़ी है सो मेरी आराधना करो । (५७) हर प्राणी मृत्यु को चाखेगा फिर हमारी ओर लौटाए जाओगे । (५८) और जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किए हम उनको बैकुण्ठ के उच्च स्थान में ठौर देंगे उनके नीचे धारायें बहती हैं वह सदा वहां रहेंगे कैसा अच्छा प्रतिफल है अभ्यास करने हारों को । (५९) जिन्होंने धैर्य किया और अपने प्रभु पर भरोसा करते हैं । (६०) बहुतेरे पशु हैं कि अपनी जीविका लादे नहीं ❀ फिरते ईश्वर ही तुमको और उनको जीविका देता है वह सुनने और जानने हारा है । (६१) यदि तू उनसे प्रश्न करे कि किसने आकाशों और पृथ्वी को उत्पन्न किया और सूर्य और चंद्रमा को वश में तो वह निश्चय कहेंगे कि ईश्वर ने फिर कहां भटके जाते हैं । (६२) ईश्वर अपने दासों में से जिसकी चाहता है जीविका अधिक करता है अथवा सकेत कर देता है निस्सन्देह ईश्वर हर बस्तु को जानता है । (६३) यदि तू उनसे प्रश्न करे कि आकाशों से जल किसने उतारा और उससे पृथ्वी को मेरे पीछे जिआया तो वह अवश्य कहेंगे ईश्वर कहदे सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है तथापि बहुतेरे उनमें बुद्धि नहीं रखते ॥

र० ७—(६४) इस संसार का जीवन क्रीड़ा को छोड़ और कुछ नहीं और निस्सन्देह अंत का घर ही जीवन है आह ! यह लोग बुद्धि रखते होते । (६५) और

जब नौका पर सवार होते हैं तो ईश्वरको अपना मत निष्कपट करके पुकारते हैं जब इनको बचा कर भूमि पर लेआता है तो उस समय साभी ठहराने लगते हैं । (६६) जिस्ते हमारे दिए हुए चिन्हों से मुकरें और कुछ लाभ उठा लें परन्तु यह शीघ्र जान जायेंगे । (६७) क्या उन्होंने नहीं देखा कि हमने हरम ॐ को शान्ति का ठौर बनाया और उसके चारों ओर से लोग उचक लिये जाते हैं सो क्या यह लोग भूठ पर विश्वास लाते और ईश्वर के बरदान की कृतघ्नता करते हैं । (६८) उससे अधिक दुष्ट कौन है जो ईश्वर पर मिथ्या दोष लगाए या सत्य को झुठलाए जब कि वह उसके निकट आचुका क्या अधर्मियों के ठहरने का स्थान नर्क ही नहीं । (६९) और जिन लोगों ने हमारे मार्ग में युद्ध किया हम निस्सन्देह इन्हें अपने मार्ग की अगुवाई करेंगे निस्सन्देह ईश्वर सुकर्मियों का साथी है ॥

३० सूरय रूम मक्की रुकू ६ आयत ६० । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १-अल्म- (१) रूम वाले पराजित हुए । (२) निकट के किसी देश में परन्तु पराजित होने के पीछे प्रबल होंगे । (३) थोड़े वर्षों में ईश्वर ही के अधिकार में पहिले और पीछे है और उस दिन विश्वासी प्रसन्न हो जायेंगे । (४) ईश्वर की सहायता से—और वह जिसकी चाहता सहायता करता है वह बली दयालु है । (५) ईश्वर ने वाचा की अपनी वाचा के विरुद्ध नहीं करता परन्तु बहुतेरे मनुष्य नहीं जानते । (६) यह संसार के प्रगट जीवन को जानते हैं परन्तु अंत के दिन से निपट अचेत हैं । (७) क्या उन्होंने अपने हृदय में विचार नहीं किया कि ईश्वर ने आकाशों और पृथ्वी को और जो कुछ उनके बीच में है उत्पन्न किया है परन्तु सत्य सहित और एक नियत समय पर और निस्सन्देह बहुतेरे मनुष्य अपने प्रभु के मिलने से मुकरते हैं । (८) क्या लोग देश में नहीं फिरे कि देखते कि उनसे अगलों का कैसा अंत हुआ वह उनसे बल में अधिक थे उन्होंने पृथ्वी को जीता और उसको बसाया था उससे अधिक जितना यह लोग करते हैं उनके तीर हमारे प्रेरित आश्चर्य्य कर्म लेकर आये ईश्वर तो ऐसा न था कि उन पर निर्दयता करता परन्तु वह आपही अपने ऊपर निर्दयता करते थे ।

(६) फिर जिन्होंने बुरा किया उनका अंत बुराही हुआ इस कारण कि उन्होंने ईश्वर की आयतों को झुठलाया और उनकी हंसी किया करते थे ॥

रु० २—(१०) ईश्वर पहिली बेर उत्पन्न करता है और फिर वही उसको दूजी बेर करेगा फिर उसकी ओर तुम लौटाए जाओगे । (११) और जिस दिन वह घड़ी ✽ नियत हो जायगी अपराधी निराश हो जायंगे । (१२) और उनका उनके साभियों में कोई सहायक न होगा और वह अपने साभियों से मुकर जायंगे । (१३) और जिस दिन वह घड़ी मियत हो जायगी उस दिन वह छिन्न भिन्न हो जायंगे । (१४) सो जो विश्वास लाये और सुकर्म करे वह बारी में आनन्द करेंगे । (१५) और जिन्होंने ने अधर्म किया और हमारी आयतों और अन्त के दिन से मिलने को झुठलाया तो वह दण्ड में पकड़ आयंगे । (१६) ईश्वर का जाप करो जब तुमको सांभ हो और जब तुमको भोर हो । (१७) उसकी स्तुति आकाशों और पृथ्वी में है और तीसरे पहर और जब तुमको दुपहर हो । (१८) वही जीवते को मृतक में से निकालता है और मृतक को जीवते में से और पृथ्वी को उसके मरे पीछे जीवता करता है और ऐसे ही तुम भी निकाले जाओगे ॥

रु० ३—(१६) उसके चिन्हों मे से यह भी है कि उसने तुमको माटी से उत्पन्न किया और देखो तुम मनुष्य होके फैले हुये हो । (२०) और उसके चिन्हों में से यह भी है कि उसने तुम्हारे निमित्त तुमही में से पत्तिणँ उत्पन्न कर दीं कि उनके तीर तुमको शांति आवे और तुममें परस्पर प्रेम और कृपा उत्पन्नकी इसमें निस्सन्देह उनके निमित्त चिन्ह है जो विचार करते हैं । (२१) और उसके चिन्हों में से आकाशों और पृथ्वी का उत्पन्न करना और तुम्हारी भाषाओं और बरों का भिन्न भिन्न होना भी है निस्सन्देह इसमें समझनेहारों के निमित्त चिन्ह है । (२२) और उसके चिन्हों में से तुम्हारा रात्रि को सोना और दिन के समय तुम्हारा उसके अनुग्रह ऽ के निमित्त इच्छा करना भी है निस्सन्देह इसमें उनके निमित्त चिन्ह हैं जो सुनते हैं । (२३) और उसके चिन्हों में से यह भी है कि वह तुमको डराने को बिजली दिखाता है और आशा × दिलाने को आकाश से पानी उतारता है और फिर उससे पृथ्वी को मरे पीछे जीवता कर देता है निस्सन्देह इसमें उनके निमित्त चिन्ह हैं बुद्धिमानों के निमित्त । (२४) और उसके चिन्हों में से यह भी है कि आकाश और पृथ्वी उसकी आज्ञा से स्थिर हैं और फिर जब तुमको पृथ्वी से

बुलायगा तुम उसी समय निकल पड़ेगे । (२५) जो आकाशों और पृथ्वी में हैं उसी के हैं और सब उसी के आज्ञा पालक हैं । (२६) वही है जो पहिली बेर उत्पन्न करता है और वही उसको दूजी बार करेगा और यह तो उस पर अधिक सहज है और आकाशों और पृथ्वी में उसी का प्रताप* उच्च है और वह बलवन्त बुद्धिवान है ॥

रु० ४—(२७) और उसने तुम्हारे निमित्त तुम्हारी ही दशा से एक दृष्टान्त वर्णन किया कि जिनके तुम्हारे हाथ स्वामी है क्या उनमें कोई तुम्हाग साभेदार है उसमें जो हमने तुमको दिया कि तुम सब समान होओ और उनसे बैसा ही डरने लगे जैसा अपनों से डरते हो बुद्धिवानों के निमित्त हम इसी भांति खोलकर आयते वर्णन करते हैं । (२८) परन्तु यह दृष्ट बिना समझे अपनी कुइच्छाओं के पीछे हो लिये जिसको ईश्वर ने भटकाया तो कौन उसको शिक्षा दे उनकी सहायता कोई नहीं कर सकता । (२९) सो तू अपना मुंह मत में सीधा रख एक हनीफ़ के समान वही ईश्वर का ठहरा हुआ है जिस पर मनुष्य को उत्पन्न किया ईश्वर के बनाये हुआ में अदल बदल नहीं यही सत्य मत है यदि बहुतेरे मनुष्य नहीं जानते । (३०) उसकी ओर फिरो और उससे डरो और प्रार्थना में स्थिर रहो और सामी ठहरानेहारों में न हो जाओ । (३१) जिन्होंने अपने मत को भिन्न कर लिया और भिन्न भिन्न गोष्टिये बन गये और प्रत्येक गोष्ठी जो उनके समीप है उसी में प्रसन्न हैं । (३२) और जब लोगों को क्लेश पहुँचता है तो अपने प्रभु की ओर फिर कर पुकारने लगते हैं और जब वह उन्हें अपनी दया से चखाता है तो कुछ लोग उनमें से अपने प्रभु के संग सामी ठहराते हैं । (३३) जिसे उसका गुणानुवाद न करे जो हमने उनको दिया है अच्छा प्रसन्न हो लो आगे चल कर तुम्हें जान पड़ेगा । (३४) क्या हमने उनपर कोई अधिकार पत्र उतारा है कि वह उनसे वर्णन करता है जो यह सामी करते हैं । (३५) जब हम लोगों को अपनी दया से चखाते हैं तो वह उससे प्रसन्न होते जाते हैं और यदि उनपर कोई कठिनाई आ पड़े तो उसके कारण जो उनके हाथ आगे भेज चुके हैं तो तुरन्त आशा तोड़ बैठते हैं । (३६) क्या उन्होंने नहीं देखा कि जिसकी ईश्वर चाहे जीविका अधिक कर देता है और जिसकी चाहे सकेत करदेता है इसमें उनके निमित्त चिन्ह हैं जो विश्वास लाते हैं (३७) सो नातेदार को उसका अंश दे दे और दरिद्री को और बटोही को यह उनके निमित्त अच्छा है जो ईश्वर के मुंह के अभिलाषी हैं और यही भलाई पानेहारे हैं । (३८) तुम व्याज देते

हो कि लोगों का धन अधिक परन्तु वह ईश्वर के यहां अधिक ✽ नहीं होता और जो कुछ दान देते हो और ईश्वर के मुख के अभिलाषी होते हो वो वही लोग दुगना करते हैं। (३६) ईश्वर वह है जिसने तुमको उत्पन्न किया फिर तुमको जीविका दी फिर तुमको मारेगा फिर तुमको जीवता करेगा तुम्हारे साभियों में कोई ऐसा है जो इनमें से कुछ कर सके वह पवित्र है और उससे उत्तम है जो कुछ उसके संग साभी करते हैं।

२० ५—(४०) थल और जल में उपद्रव लोगों ही के उपार्जन किये हुए के कारण प्रगट हुआ इन्हें उनमें से जो यह कर रहे हैं कुछ चखायें जिसे वह लौट आवें। (४१) देश में फिर के देखो कि उन लोगों का जो तुमसे पहिले व्यतीत हुए क्या अन्त हुआ उनमें बहुतेरे साभी ठहरानेहारे थे। (४२) अपना मुंह मत पर सीधा रख इससे पहिले कि वह आजाय जिसका ईश्वर की ओर से दरमा नहीं है उस दिन वह अलग अलग हो जायंगे। (४३) जो अधर्मी हुआ उस पर उसके अधर्म की विपति और जिसने सुकर्म किये निस्सन्देह वह अपने ही निमित्त ठिकाना बनाने हैं। (४४) जिसे वह उनको अपने अगुग्रह से प्रतिफल दे वह अधर्मियों को नहीं चाहता। (४५) उसके चिन्हों में से यह भी है कि वह पवनों को भेजता है जो सुसमाचार लानेहारे हैं जिसे तुमको उसकी दया में से चखायें और नौकाओं को उसकी आज्ञा से चलायें जिसे तुम उसके अनुग्रह का खोज करो और कि तुम गुणानुवाद करो। (४६) तुमसे पहिले बहुत से प्रेरित उनकी जाति की ओर भेजे वह उनके तीर चिन्ह लेकर आये फिर हमने उन लोगों से पलटा लिया जिन्होंने पाप किया और हम पर विश्वासियों की सहायता उचित थी। (४७) ईश्वर वही है जो पवनों को भेजता है फिर वह मेघों को उठाते हैं फिर उनको आकाश में फैला देता है जैसा चाहता है और उनको तले ऊपर कर देता है फिर तू देखता है कि उनमें से जल बरसता है फिर उसको अपने दासों में से जिसको चाहता है पहुँचा देता है फिर वह प्रसन्न होने लगते हैं। (४८) यद्यपि वह लोग इससे पहिले कि उन पर बृष्टि होवे पहिले ही से निराश हो रहे थे। (४९) सो ईश्वर के दया के चिन्ह की ओर देख वह कैसे पृथ्वी को उसके मारे पीछे जीवता करता है निस्सन्देह वह मृतकों को जीवता करने हारा है वह हर वस्तु पर शक्तिवान है। (५०) यदि हम पवन भेज दें फिर वह उस खेती

कौ पीला भया हुआ देखें तो वह अवश्य उसके पीछे कृतघ्नता करने लगे । (५१) निस्सन्देह तू मृतकों को नहीं सुना सकता जब कि वह पीठ फेर कर भागे । (५२) और तू अन्धों को उनकी भ्रमता में मार्ग नहीं दिखा सकता तू तो केवल उन्हीं को सुना सकता है जो हमारी आयतों पर विश्वास लाते और आज्ञा पालने हारे हैं ॥

रु० ६—(५३) ईश्वर वही है जिसने तुमको निर्बल दशा में उत्पन्न किया और फिर निर्बलता के पीछे बल दिया और बल के पीछे निर्बलता और बुढ़ापा जो चाहता है उत्पन्न करता है वह जाननेहारा और शक्तिवान है । (५४) जिस दिन वह घड़ी स्थिर होगी अपराधी किरियायें खायेंगे । (५५) कि वह एक घड़ी से अधिक नहीं ठहरे वह इसी भांति भटकाए जाते हैं । (५६) और वह लोग जिनको ज्ञान और विश्वास दिया गया कहेंगे ईश्वर की पुस्तक के अनुसार तुम जी उठने के दिनलौं ठहरे रहे सो यह तो जी उठने ही का दिन है परन्तु तुम नहीं जानते । (५७) उस दिन दुष्टों को उनका टालमटोल लाभ न देगा न उनसे पश्चाताप चाहा जायगा । (५८) और हमने इस कुरान में हर भांति का दृष्टान्त उन लोगों के निमित्त बर्णन कर दिया है यदि तू उनके तोर कोई चिन्ह लाए तो अभ्रम्यो अवश्य कहेंगे कि तुम भूठे हो । (५९) बुद्धि हीनों के हृदयों पर ईश्वर इसी भांति छाप कर दिया करता है । (६०) तू धौरन कर निस्सन्देह ईश्वर की बाचा सत्य है और प्रतीत न करनेहारे तेरा अपमान न करें ।

३१ सूरए लुकमान मक्की रकू ४ आयत ३४ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १ अलम—(१) यह आयतें बुद्धिवाली पुस्तककी हैं (२) धर्मियों के निमित्त शिक्षा और दया है । (३) जो प्रार्थना को स्थिर रखते और दान देते और अन्त के दिन की प्रतीत रखते हैं । (४) वही अपने प्रभु की ओर से शिक्षा पर हैं और वही हैं जिनको भलाई मिलनेहारी है । (५) और लोगोंमें एक * ऐसा है जो खेल की कहावतों को मोल लेता है जिस्ते ईश्वर के मार्ग से विना जाने भटका दें और उसकी हंसी करता है वही हैं जिनके निमित्त उपहास का दण्ड है । (६) और जब उस पर हमारी आयतें पढ़ी जाती हैं तो वह अहंकार से अपनी पीठ फेर

लेता है मानो कि उसने उसको सुना ही नहीं जैसे कि उसके दोनों कानों में ढूठी है उसे दुख दायक दण्ड का सुसमाचार सुना। (७) निस्सदेह जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किये उनके निमित्त वरदानों वाले बैकुण्ठ हैं। (८) उनमें सदा रहेंगे ईश्वर की बाचा सत्य है और वह बलवंत बुद्धिमान है। (९) उसने आकाशों को बिना खंभों के बनाया जैसा कि तुम उसको देख रहे हो और पृथ्वी में बोझ डाल दिये ऐसा न हो कि वह तुमको लेकर बैठ * जाय और उसने हर भांति के जीवधारी फैला दिए और हमने आकाश से पानी उतारा और उससे पृथ्वी में हर भांति को उत्तम वस्तु उगाई। (१०) यह ईश्वर की रचना है अब तुम मुझको दिखाओ कि उन्होंने क्या उत्पन्न किया जो उसके उपरांत हैं वरन दुष्ट तो प्रत्यक्ष भ्रम में हैं।

र० २—(११) और हमने लुकमान को बुद्धि दी कि ईश्वर का गुणानुवाद करे और जो गुणानुवाद करता है वह अपने ही निमित्त गुणानुवाद करता है और जो कृतघ्नता करता है तो निस्सदेह ईश्वर धनी और स्तुति योग्य है। (१२) और जब लुकमान ने अपने पुत्र से जब वह उसको शिक्षा करता था कहा कि हे पुत्र ईश्वर का साभी न ठहराना निस्सन्देह साभी ठहराना बड़ा दोष है। (१३) और हमने मनुष्य को उसके माता पिता के विषय में आज्ञा की और उसकी माता उसे थक थक कर उठाये फिरती है उसका छुड़ाना × दो वर्ष में है मेरा और अपने माता पिता का धन्यवादी रह मेरी ही ओर लौट कर आना है। (१४) यदि वह दोनों तुम से इस बात पर भगड़े कि तू ऐसी वस्तु को मेरा साभी ठहराये जिसका तुझे कुछ ज्ञान नहीं तो उनका कहा न मानना और संसार में भली भांति से उनका संग दे और जो मेरी ओर आता है उसके मार्ग का अनुगामी हो फिर मेरी ही ओर तुमको लौट आना होगा और जो कुछ तुम करते थे मैं तुमको बता दूँ। (१५) हे पुत्र निस्सदेह यदि कोई वस्तु राई के बीज के समान हो और वह किसी पत्थर के भीतर हो अथवा आकाशों में अथवा पृथ्वी में ईश्वर उसको भी उपस्थित करेगा निस्सदेह ईश्वर सूक्ष्म + जाननेहारा है। (१६) हे पुत्र प्रार्थना को स्थिर रख सुकर्म करने की आज्ञा दे कुकर्म को बरज और जो विपति तुमको पहुँचे उस पर धैर्यकर निस्सदेह यह साहस के कर्म हैं। (१७) लोगों से गाल न फुला और भूमि पर अकड़ कर न चल निस्सदेह ईश्वर अकड़नेहारे और घमण्डी को मित्र नहीं रखता।

(१८) अपनी चाल में साधारण रह और अपना शब्द मध्यम रख निस्सन्देह बुरे से बुरा मदहों का शब्द है ॥

रु० ३ —(१९) क्या तुमने नहीं देखा कि जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है ईश्वर ने उसको तुम्हारे बश में कर रक्खा है और अपने प्रगट और गुप्त बरदानों को तुम्हें पर पूरा किया है और लोगों में से एक ऐसा है जो ईश्वर के विषय में मग्न है बिना ज्ञान और बिना प्रकाशित पुस्तक के। (२०) और जब उनको कहा जाय कि जो ईश्वर ने उतारा है उसके पीछे चलो तो वह कहते हैं कि हम उसे उसी के पीछे चलते हैं जिस पर हमने अपने पुरखों को पाया क्या फिर भी यदि दुष्टत्मा उनको नर्क की ओर बुलाता रहा हो। (२१) और वह जो ईश्वर की ओर फिरता है और भलाई करने हारा बने तो उसने दृढ़ कड़ा पकड़ लिया और ईश्वर ही की ओर हर कार्य का अंत है। (२२) और जो अधर्म करे तो उसका अधर्म तुम्हें शोकित न करे उनको हमारी ओर लौट आना है हम उनको बता देंगे जो वह करते थे निस्सन्देह ईश्वर हृदयों के भेद जानता है। (२३) हम उनको थोड़े दिनों में लाभ देंगे फिर उनको कठिन दण्ड की ओर पकड़ बुलायेंगे। (२४) यदि तू उनसे पूछे कि किसने आकाशों और पृथ्वी को उत्पन्न किया तो वह अवश्य कहेंगे कि ईश्वर ने कहे सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है परन्तु उनमें बहुतेरे नहीं जानते। (२५) जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है ईश्वर ही का है निस्सन्देह ईश्वर ही निश्चिन्त और महिमायोग्य है। (२६) यदि सब पेड़ जो पृथ्वी में हैं लेखनी बन जायें और समुद्र इसके पीछे कि सात समुद्र उसकी सहायता करें तो ईश्वर की बातें समाप्त न होंगी निस्सन्देह ईश्वर बलवन्त बुद्धिवान है। (२७) तुम्हारा उत्पन्न करान और जिया उठाना एक ही प्राणी के जैसा है निस्सन्देह ईश्वर सुनता और देखता है। (२८) क्या तूने नहीं देखा कि ईश्वर रात्रि को दिन में प्रवेश देता है और दिन को रात्रि में प्रवेश देता है और उसने सूर्य और चंद्रमा को आज्ञाकारी कर रखा है प्रत्येक नियत समय लों चलता है और निस्सन्देह ईश्वर उसको जो तुम करते हो जानता है। (२९) ईश्वर ही यथार्थ है जो वह ईश्वर के उपरान्त पुकारते हैं ब्रूथा है निस्सन्देह ईश्वर ही उच्च और महान है ॥

रु० ४—(३०) क्या तूने नहीं देखा कि नदी में ईश्वर के बरदान से नौकायें चलती हैं जिस्तें तुमको अपने चिन्ह दिखाए निस्सन्देह इसमें धीरज धरनेहारों

के जैसा एक मनुष्य को उत्पन्न करना और मारना है वैसा ही समस्त सृष्टि को उत्पन्न करना और मारना है यह दोनों बातें ईश्वर के निकट समान हैं ॥

और धन्यवाद करने हारों के निमित्त चिन्ह हैं । (३१) जब उनको छाया करने हारे की नाई लहर ढांप लेती है तो वह ईश्वर को अपने मत में सांचे मन होकर पुकारते हैं और जब वह उनको थल की ओर बचा लाता है तो उनमें कोई साधारण होते हैं और हमारी आयतों को वही नकारते हैं जो बाचा के झूठे और कृतघ्न हैं । (३२) हे लोगो अपने प्रभु से और उस दिन से डरो जिस दिन पिता अपने पुत्र का सहायक न होगा । (३३) निस्सन्देह ईश्वर की बाचा सत्य है सो तुमको संसारिक जीवन धोखा न दे और तुमको ईश्वर के विषय में वह कपटी छल न दे । (३४) निस्सन्देह ईश्वर ही है जिसको उस घड़ी का ज्ञान है और वही वर्षा वर्षाता है और जानता है जो कुछ माता के गर्भ में है और कोई पुरुष नहीं जानता कि भोर क्या कार्य करेगा और कोई पुरुष नहीं जानता कि किस देश में मरेगा निस्सन्देह ईश्वर जानने हारा और बूझने हारा है ॥

३२ सूरए सिजदा मक्की रूकू ३ आयत ३० ।

अति दयालु अति कृपाल ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १ अल्मू — (१) इस पुस्तक का उतरना निस्सन्देह सृष्टियों के प्रभु की ओर से है । (२) क्या वह कहते हैं कि इसको आपही बना लिया है नहीं यह तो तेरे प्रभु की ओर से यथार्थ है जिस्ते उन लोगों को डरावे जिनके समीप तुम्हसे पहिले कोई डराने हारा नहीं आया जिस्ते वह मार्ग पर आ जाय । (३) ईश्वर वह है जिसने आकाशों और पृथ्वी को और जो कुछ उनमें है छः दिन में उत्पन्न किया फिर स्वर्ग पर विराजमान हुआ उसके उपरान्त तुम्हारा कोई स्वामी और हितवादी नहीं सो क्या तुम शिक्षा ग्रहण नहीं करते । (४) वह सर्व कार्यों का प्रबन्ध आकाश से पृथ्वी लों करता है और फिर वह उसकी ओर एक दिन में चढ़ जाता है जिसकी माप एक सहस्र * वर्ष है तुम्हारी गणना के लेखे से । (५) वही गुप्त और प्रगट का जाननेहारा बलवन्त और कृपालु है । (६) और जिसने हर बस्तु भली भांति बनाई और मनुष्य की रचना माटी से आरम्भ की । (७) फिर उत्पन्न किया उसके वंश को एक निचुड़े हुए तुच्छ जल से । (८) फिर उसको संवारा और उसमें अपनी आत्मा फूँकी और तुम्हारे निमित्त कान और

नेत्र और हृदय उत्पन्न कर दिये तुम बहुत ही न्यून धन्यवाद करते हो। (६) और वह कहते हैं जब हम भूमिमें मिल जायेंगे तो क्या हम नवीन रचना में आयेंगे। (१०) नहीं परन्तु वह अपने प्रभु के मिलने को नकारते हैं। (११) कहते कि यमदूत तुम्हारी आत्मा को निकालेगा जो तुम पर नियत किया गया है अपने प्रभु की ओर लौटा दिए जाओगे ॥

६०२—(१२) और यदि तू देखे जब अपराधी अपने प्रभु के सन्मुख अपने सिर झुकाए होंगे कि हे हमारे प्रभु हमने देख लिया और सुन लिया है प्रभु हमको फिर लौटा दे कि हम सुकर्म करें निस्सन्देह हमको निश्चय हो गया। (१३) यदि हम चाहते तो हर मनुष्य को इसकी शिक्षा कर देते परन्तु मेरी ओर से मेरी बात सत्य ठहरे कि मैं नर्क को भरूंगा जिन्नों और मनुष्यों और सबसे। (१४) सो अब तुम चाखो जैसे तुमने अपने इस दिन के मिलने को भुला दिया था निस्सन्देह हमने भी तुमको भुला दिया और तुम सदा का दण्ड चाखो उसके बदले जो तुम करते थे। (१५) हमारी आयतों पर तो वही लोग विश्वास लाते हैं कि जब उनको उनके द्वारा शिक्षा दी जाती है तो दण्डवत में गिरपड़ते हैं और जाप करते हैं अपने प्रभु की स्तुति के साथ और वह घमंड नहीं करते। (१६) और उनके अंग विछौने से अलग रहते हैं और अपने प्रभु को भय और आशा सहित पुकारते हैं और हमारे दिये हुए में से व्यय करते हैं। (१७) कोई मनुष्य नहीं जानता कि उसके नेत्रों के निमित्त शीतलता गुप्त रखी गई उसका बदला जो वह करते थे। (१८) क्या जो मनुष्य विश्वासी हैं वह अनाज्ञाकारी के तुल्य हैं कभी तुल्य नहीं हो सकते। (१९) जो लोग विश्वास लाये और सुकर्म किये उनके निमित्त रहने को बैकुण्ठ हैं पहनुई के समान जो वह करते थे। (२०) और जो लोग अनाज्ञाकारी हैं उनका ठिकाना अग्नि है जब चाहेंगे कि उससे बाहर निकलें तो उसमें लौटादिए जायेंगे और उनसे कहा जायगा कि अग्नि का दण्ड चाखो जिसको तुम झुठलाया करते थे। (२१) और निस्सन्देह हम उस बुरे दण्ड के इधर ही निकट का दण्ड चखायेंगे जिससे वह पलटें। (२२) और उससे अधिक दुष्ट कौन है जिसको उसके प्रभु की आयतों से शिक्षा की गई जिसने उनसे मुंह फेर लिया निस्सन्देह हम अपराधियों से बदला लेनेहारे हैं ॥

६०३—(२३) और हमने मूसा को पुस्तक दी थी सो तू उसके मिलने से सन्देह में न पड़ और हमने उसको इसराएल बंश के निमित्त शिक्षा का कारण ठहराया। (२४) और उनमें से हमने अगुवा बनाए कि हमारी आज्ञानुसार शिक्षा

करते थे जब उन्होंने धैर्य किया और हमारी आयतों की प्रतीत रखते थे । (२५) मेरा प्रभु पुनुरुत्थान के दिन उनके बीच में उन बातों में निर्णय करेगा जिनमें वह भिन्नता करते हैं । (२६) क्या उनको इससे शिक्ता न हुई कि उनसे पहले हमने कितनीजातिएं नष्ट कर डालीं यह लोग उनके घरों में चलते फिरते हैं निस्सन्देह इसमें बहुतेरे चिन्ह हैं क्या वह नहीं सुनते । (२७) क्या उन्होंने नहीं देखा कि हम पानी को चटील भूमि की ओर हांक देते हैं फिर उससे खेती उगाते हैं जिसमें उनके पशु और वह आप खाते हैं क्या वह नहीं देखते । (२८) और कहते हैं कि यह जय कब होगी यदि तुम सत्यवादी हो । (२९) कहते जय के दिन अधर्मियों को उनका श्वास लाना कुछ अर्थ न आयगा और न उनको श्वास मिलेगा । (३०) सो तू उनसे मुंह फेरले और बाटजोह निस्सन्देह वह भी बाट जोहते हैं ॥

सूरए अहजाब ❀ (प्रौज) मदनी रूकू ६ आयत ७३

अति दयालू अति कृपालू ईश्वर के नाम से ।

रू० १—(१) हे भविष्यद्रक्ता ईश्वर में डर और अधर्मियों और धर्म कपटियों का कहा न मान निस्सन्देह ईश्वर जानने हारा और बुद्धिमान है । (२) जो प्रेरणा तुझ पर तेरे प्रभु की ओर से आई उसीका अनुगामी हो जो कुछ तुम किया करते हो ईश्वर उसको जानता है (३) ईश्वर पर भरोसाकर और ईश्वर ही हितवादी बस है । (४) ईश्वर ने किसी के भीतर दो हृदय नहीं बनाये और उसने तुम्हारी उन पत्नियों को जिनको तुम जुहार कर+ बैठे हो तुम्हारी माता नहीं बनाया और न उसने तुम्हारे पोष्य पुत्रों को तुम्हारा पुत्र बनाया यह तुम्हारे मुंह के कहने की बात है ईश्वर सत्य बोलता और वही मार्ग बताता है । (५) उन्हें उन के पिताओं के नाम से गुहाराया करो ईश्वर के निकट यह अधिक उत्तम है फिर यदि तुमको उनके पिता का ज्ञान न हो तो वह तुम्हारे धर्म के भाई और तुम्हारे मित्र हैं और तुम पर पाप कुछ नहीं जिससे तुम भूल चूक कर जाओ परन्तु उसमें जिसको तुम मन से ठान ले और ईश्वर क्षमा करनेहारा कृपालु है । (६) विश्वासियों पर भविष्यद्रक्ता विशेष अधिकार रखता है उनके अपने प्राणों से भी और

❀जिस समय यह सूरत उतरी मदीना घिरा हुआ था सन ५ हिजरी में पहिली ६ आयते महम्मद साहब का विवाह जैनब के संग की ओर सूचना करता है । + अर्थात् तेरी पीठ मुझको मेरी माता की पीठ के तुल्य है मुजादला २४ ॥

भविष्यद्वक्ता की पत्निएं विश्वासियो की माताएं हैं और ईश्वर की पुस्तक में नाते-दार एक दूसरे के विशेष अधिकारी हैं विश्वासी और देश त्यागियों ✽ की अपेक्षा परन्तु यह कि अपने मित्रों के साथ उपकार करना चाहे यह पुस्तक में लिखा है । (७) जब हमने भविष्यद्वक्ताओं से नियम बांधा तुम्हसे और नूह से और इबराहीम से और मूसा से और मरियम के पुत्र ईसा से । (८) और हमने उनसे दृढ़ नियम बांधा जिस्तें वह सत्यवादियों से उनका सत्य पूछे और अधर्मियों के निमित्त दुखदायक दण्ड प्रस्तुत किया है ॥

रू० २— (६ ×) हे विश्वासियो अपने ऊपर ईश्वर का उपकार स्मरण करो जब तुम पर सैनाएं आचढ़ीं तो हमने उन पर पवन और वह सैनाएं भेजीं जिनको तुमने नहीं देखा और ईश्वर देखता है जो कुछ तुम करते हो । (१०) जब वह तुम पर आचढ़ीं तुम्हारे ऊपर की ओर से और तुम्हारे नीचे की ओर से और जब आखें फिर गईं और हृदय गलों में आ गए और तुम ईश्वर की ओर भांति भांति के अनुमान करते थे । (११) उस समय विश्वासियों की परिक्षा की गई और अति बेग से कँपकँपाए+ गए । (१२) और जब धर्म कपटी और वह लोग जिनके हृदयों में रोग था कहते थे कि जो कुछ बाचा ईश्वर और उसके प्रेरित ने हम से की थी वह तो धोखा ही निकली । (१३) और जब उनमें से एक जत्था कहने लगा कि हे यसरबवालो तुमको ठहरने का ठौर नहीं लौट चलो और उनमें से कुछ भविष्यद्वक्ता से आज्ञा मांगने लगे कि हमारे घर सूने पड़े हैं यद्यपि वह सूने न थे उनका विचार तो केवल भागने ही का था । (१४) और यदि उन पर उसकी दिशाओं से प्रवेश ऽ हो जाती और उनसे उपद्रव के विषय में कहा जाता तो अवश्य ऐसा करते और उस में थोड़ा ही ठहरते । (१५) और वह पहिले से ईश्वर से नियम बांध चुके थे कि पीठ न दिखायेंगे और ईश्वर के नियम पहिले से ईश्वर होनी है । (१६) कहदे भागना तुमको कभी लाभदायक न होगा यदि मृत्यु अथवा घात होने से भागोगे फिर भी कुछ लाभ न पाओगे बरन थोड़ा सा । (१७) कहदे कौन तुमको ईश्वर से बचा लेगा यदि वह तुम्हारे विषय में बुरा ही चाहे अथवा दया करने का विचार करे वह ईश्वर को छोड़ किसी को अपना स्वामी और

✽ यह आयत सूरए इनफाल की ७३ आयत को खण्डन करती है । × आयत ६ ये ३३ लों सन ५ हिजरीके इतिहास का वर्णन करती है । + मदीना की भीतों के नीचे बारा सहल शत्रु तीन सहल मुसलमानों को घेरे पड़े थे उस समय एक प्रचण्ड पवन ने समस्त सेना में गड़बड़ी डालदी और मुसलमानों की जय हुई । ऽ मदीना की सेना की विश्वासे ॥

सहायक न पायंगे । (१८) ईश्वर उनको जानता है जो तुममें से रोकनेहारें हैं और अपने भाइयों से कहते हैं कि हमारे तीर चले आओ और वह लड़ाई में नहीं आते परन्तु थोड़े से । (१९) तुम से बहुत कृपणता करते हैं और जब भय पहुँचे तो तू उनको देखता है वह तेरी ओर दृष्टि करते हैं इनकी आंखें उसी की ओर फिरती हैं जिस पर मृत्यु छारही हो फिर जब भय जाता रहे तो तुम पर तीक्ष्ण जिभ्याओं से अशुभ बचन बोलते हैं धन का लोभ करते हुए यह लोग तो विश्वास ही नहीं लाए उनके कर्मों को ईश्वर ने अकार्य कर दिया और यह ईश्वर पर सहज है । (२०) वह विचार करते हैं कि सैनायें अभी नहीं गईं और यदि सैनायें उपस्थित हों तो इच्छा करें आह कि गांव में बनवासी होते और तुम्हारे समाचार पूछा करते यदि वह तुममें होते तो युद्ध न करते परन्तु थोड़ा सा ॥

रु० ३—(२१) तुम्हारे निमित्त प्रेरित में उत्तम दृष्टान्त उपस्थित है उस मनुष्य के निमित्त जो ईश्वर और अन्त के दिन पर आशा रखता है और अधिकता से ईश्वर का स्मरण करता है । (२२) और जब विश्वासियों ने सैनियों को देखा तो बाल उठे यह तो वही है जिसकी वाचा हमसे ईश्वर और उसके प्रेरित ने की थी ईश्वर और उसका प्रेरित सत्य हैं इससे उनका विश्वास और आज्ञा पालन ही बढ़ा । (२३) विश्वासियों में कुछ पुरुष ऐसे हैं जिन्होंने उस नियम को सत्य कर दिखाया जो ईश्वर से बांधा था उनमें कोई ऐसा है जो अपना कार्य्य पूरा कर चुका और कोई वाट जोह रहे हैं और उन्होंने उसमें तनिक भी अदल बदल नहीं किया । (२४) जिस्तें ईश्वर सत्य बोलने हारे को उनके सत्य का प्रतिफल दे और धर्म कपटियों को दण्ड दे यदि चाहे अथवा उनको पश्चाताप का अवसर दे निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है । (२५) और ईश्वर ने उन अधर्मियों को क्रोध में भरे हुए लौटा दिया उनको कुछ भी भलाई हाथ न लगी और विश्वासियों की ओर से युद्ध के निमित्त ईश्वर बस था ईश्वर बलवन्त और प्रबल है । (२६) और उसने उन पुस्तकवालों को जिन्होंने उनकी सहायता की थी उनकी गढ़ियों से नीचे उतार लाया और उनके मनो में भय डाल दिया एक जत्था को तुमने बध ऽ किया और एक को बंधुआ किया । (२७) तुमको उनकी भूमि और घरों और धनका और एक ऐसी भूमि का जिसमें तुमने पग नहीं रखा था अधिकारी किया ईश्वर हर वस्तु पर शक्तिवान है ॥

✽ अर्थात् ईश्वर के मार्ग में घात हुआ । ऽ मदीना के संग्राम के परबात महम्मद साहब ने कुरेजा के यहूदियों पर चढ़ाई की ॥

रू० ४—(२८) हे भविष्यद्वक्ता अपनी पत्नियों से कह दे यदि तुम संसारिक जीवन और उसकी शोभा चाहती हो तो आओ मैं तुमको कुछ लाभ पहुँचाऊँ और तुमको अच्छी रीति से विदा करदूँ (२९) और यदि तुम ईश्वर और उसके प्रेरित और अन्त के घर की चाहने हारी हो तो ईश्वर ने तुमसे सुकर्मियों के निमित्त बड़ा प्रतिफल उपस्थित किया है। (३०) हे भविष्यद्वक्ता की स्त्रियो जो कोई तुममें से प्रत्यक्ष कुकर्म करें उसको दुहरा दुगना दण्ड दिया जायगा और वह ईश्वर पर बहुत सहज है।

पारा २२ (३१) और जो तुममें से ईश्वर और उसके प्रेरित की आज्ञा पालन करे और सुकर्म करेगी तो हम उसको दुहरा प्रतिफल देंगे और हमने उसके निमित्त आदरनीय जीविका उपस्थित कर रखी है। (३२) हे भविष्यद्वक्ता की पत्नियों तुम और स्त्रियों के समान नहीं हो यदि तुम संयमी हो तो लोच के साथ वार्तालाप न करो कि वह पुरुष जिसके मन में रोग है लालच करने लगे वरन उचित बात कहां कगे। (३३) और अपने घरों में बैठी रहो और अज्ञानता के समय के बनाव की नाई अपने बनाव सिंगार दिखाती न फिरो और प्रार्थना को स्थिर रखो और दान दो और ईश्वर और उसके प्रेरित की आज्ञा को पालन करो ईश्वर तो यही चाहता है कि तुम से अशुद्धता दूर कर दे हे घर वालियो ✽ तुमको भली भांति पवित्र और स्वच्छ बनाये। (३४) और सुमरण करो जो कुछ तुम्हारे घर में ईश्वर की आयतें और बुद्धि पढ़ी जाती हैं निस्सन्देह ईश्वर भेद जानने हारा और सचेत है ॥

रू० ५—(३५) निस्सन्देह मुसलमान पुरुष और मुसलमान स्त्रियो विश्वासी पुरुष और विश्वासी स्त्रियो और आज्ञाकारी पुरुष और आज्ञाकारी स्त्रियो और सत्यवादी पुरुष और सत्यवादी स्त्रियो और धीरज धरने हारे पुरुष और धीरज धरने हारी स्त्रियो और अधीनी करने हारे पुरुष और अधीनी करनेहारी स्त्रियो और दान देने हारे पुरुष और दान देनेहारी स्त्रियो और उपवास करनेहारे पुरुष और उपवास करनेहारी स्त्रियो और अपने लज्जित स्थान की रक्षा करने हारे पुरुष और रक्षा करनेहारी स्त्रियो और अत्यन्त ईश्वर का स्मरण करने हारे पुरुष और स्मरण करने हारी स्त्रियो ईश्वर ने उनके निमित्त चूमा और बड़ा प्रतिफल उपस्थित किया है। (३६) न किसी विश्वासी पुरुष न किसी विश्वासी स्त्री को उचित है कि जब ईश्वर

✽ स्त्रियो लोग इसके विषय में प्रमाण देते हैं कि, 'घर' इससे अलीफातमा और उनके बंश से अभिप्राय है और ईश्वर ने विशेष रीति से इसका चर्चा कुरान में किया है।

और उसका प्रेरित कोई बात ठहरावे तो उनको इस विषय में कुछ अधिकार रहे और जो ईश्वर और उसके प्रेरित के विरुद्ध विरोध करे तो वह प्रत्यन्त भ्रम में भटक गया । (३७) और जब तू उस पुरुष * से जिस पर ईश्वर ने अपना उपकार किया और तूने भी उस पर उपकार किया तू कहने लगा कि अपनी पत्नी को अपने संग रहने दे और ईश्वर से डर और तू अपने हृदय में उस बात को गुप्त करता था जिसे ईश्वर प्रगट करने हारा था और तू मनुष्यों से भय करता था और ईश्वर अधिक विशेष अधिकारी है कि तू उससे भय करे और जब जैद उससे अपनी इच्छा पूरी कर चुका तो हमने तेरा विवाह उसके संग कर दिया जिस्ते विश्वासियों पर उनके पोष पुत्रों की पत्नियों के विषय में जब कि वह उनसे अपनी इच्छा पूरी कर चुके रोक न हो और ईश्वर की आज्ञा होंके ही रहती है । (३८) भविष्यद्वक्ता के निमित्त इस बात में कोई रोक नहीं जो ईश्वर ने उसके निमित्त ठहरा दी यही ईश्वर का व्यवहार होता रहा उनके संग जो पहिले बीत चुके और ईश्वर की स्थापित आज्ञा नियत हो चुकी है । (३९) और जो ईश्वर का सन्देश पहुँचाते हैं और उससे भय करते हैं और ईश्वर के उपरान्त किसी और से डर नहीं करते और ईश्वर यथेष्ट लेखा लेनेहारा है । (४०) तुम्हारे पुरुषों में से मुहम्मद किसी का पिता नहीं परन्तु ईश्वर का प्रेरित और भविष्यद्वक्ताओं की छाप है ईश्वर हर वस्तु को जानता है ॥

रू० ६—(४१) हे विश्वासियों ईश्वर का बहुतायत से सुमरण करो और भोर और सांभ उसका जाप करो । (४२) वही है जो तुम पर दया + भेजता है और उसके दूत भा जिस्ते तुमको अन्धकारों से प्रकाश की ओर ले आवे और वह विश्वासियों पर दयालु है । (४३) उनकी प्रार्थना कुशल की है जिस दिन वह उनसे मिलेंगे प्रणाम है और उसने उनके निमित्त उत्तम यश उपस्थित कर रखा है । (४४) हे भविष्यद्वक्ता निस्सन्देह हमने तुम्हें साक्षी देने हारा और सुसमाचार सुनाने हारा और डर सुनाने हारा करके भेजा है । (४५) ईश्वर की ओर बुलाने को उसकी आज्ञा से और चमकता हुआ दीपक । (४६) और विश्वासियों को सुसमाचार सुना दे उनके निमित्त ईश्वर की ओर से बड़ा अनुग्रह है । (४७) अधर्मियों और धर्म कपटियों के पीछे न चल उनके दुख देने से निश्चिन्त रह ईश्वर पर भरोसा कर वह यथेष्ट हितवादी है । (४८) हे विश्वासियो जब तुम विश्वासी स्त्रियों से विवाह करो और उनको छूने से प्रथम त्याग दो तो तुम पर

* जैद और अबूलहब नाम सहित कुरान मे वर्णित हैं ।

+ अर्थात् प्रार्थना करता है

कोई नियत समय नहीं जिसकी तुमको गिन्ती पूरी करनी पड़े सो उनको कुछ दे दो और अच्छी रीति बिदा करदो। (४६) हे भविष्यद्वक्ता निस्सन्देह हमने तुम्हको तेरी वह पत्नियों लीन कीं जिनका तू नियत धन दे चुका और जो तेरे हाथ का धन ॐ हैं जो ईश्वर तेरी ओर लाया तेरे चाचा की पुत्रियां तेरी फूफी की पुत्रियां और तेरे मामू की पुत्रियां और मौसी की पुत्रियां जिन्होंने तेरे संग अपना देश छोड़ा और कोई विश्वासी स्त्री जो अपना तन भविष्यद्वक्ता को दे यदि भविष्यद्वक्ता उससे विवाह करना चाहे यह विशेष तेरे ही निमित्त है न और विश्वासियों के निमित्त। (५०) हम जानते हैं जो हमने उन पर उचित कर दिया उनकी पत्नियों और उनके हाथ के धन के विषय में जितने तुम्ह पर सकेती न हो और ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है। (५१) जिसे तू चाहे पीछे रखदे और जिसे चाहे अपने तीर ठौर दे अथवा जिसको चाहे तू बुलावे उनमें से जिनसे तू अलग हो चुका था तो तुम्ह पर इसमें कुछ दोष नहीं यह उनके नेत्र शीतल रखने को अधिक निकट है और शोकित न होंगी और जो कुछ तूने उनको दिया है उस पर संतुष्ट हैं ईश्वर जानता है जो कुछ तुम्हारे मनो में है और ईश्वर जानने हारा और कोमल स्वभाव है। (५२) तेरे निमित्त उसके उपरान्त स्त्रियों लीन नहीं और न उनको पत्नियों से बदल यद्यपि तुम्हको उनका योवन भावे केवल अपने हाथ के धन के और ईश्वर हर वस्तु को देखने हारा है ॥

६० ७—(५३) हे विश्वासियो भविष्यद्वक्ता के गृहों में प्रवेश न करो केवल इसके कि तुमको आज्ञा दी जाय खाने के निमित्त उसके पकने की बाट न जोहा करो परन्तु जब तुम बुलाए जाओ तब जाओ फिर जब खा चुको तो उठ आओ और जम कर बातों में न लगे रहो निस्सन्देह यह बात भविष्यद्वक्ता को दुखदायक है सो वह तुमसे लाज करता है परन्तु ईश्वर सत्य बात कहने से लाज नहीं करता और जब तुम उनसे + कोई वस्तु मांगो तो पट के पीछे से मांगो यह तुम्हारे और उनके मनो को अधिक पवित्र करनेहारा है तुम्हें यह उचित नहीं कि ईश्वर के प्रेरित को दुख देओ अथवा यह कि उसके पीछे उसकी स्त्रियों से कभी विवाह करो निस्सन्देह ईश्वर के निकट बुरी बात है (५४) यदि तुम किसी वस्तु को प्रगट करो अथवा उसे छिपाओ निस्सन्देह ईश्वर हर वस्तु को जानता है। (५५) उन × पर कुछ दोष नहीं यदि अपने पितरों अपने पुत्रों और अपने भ्राताओं और अपने भतीजों और अपने भानजों और स्त्रियों से और अपने हाथ के

धन से ओट न करें और वह ईश्वर से डरें निस्सन्देह ईश्वर हर वस्तु पर साक्षी है। (५६) निस्सन्देह ईश्वर और उसके दूत भविष्यद्वक्ता पर आशीष भेजते रहते हैं हे विश्वासियो तुम भी उस पर आशीष भेजो और आशीष देके आशीरवाद देओ। (५७) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर और उसके प्रेरित को क्लेश देते हैं ईश्वर उनको इस संसार और अन्त में धिक्कारेगा और उनके निमित्त उपहास का दण्ड उपस्थित किया है। (५८) और जो लोग विश्वासी पुरुष और विश्वासी स्त्रियों को निर्दोष कष्ट देते हैं तो उन्हेंने बंधक बांधा और प्रत्यक्ष पाप किया।

रु० ८—(५९) हे भविष्यद्वक्ता अपनी पत्नियों और अपनी पुत्रियों * और विश्वासियों की पत्नियों से कहदे कि अपनी ओढ़निए* अपने ऊपर लटकालिया करें यह उनके अधिक निकट है कि वह पहचान लींजांय तो कष्ट न दिया जाय और ईश्वर क्षमा करने हारा और दयालु है। (६०) यदि धर्म कपटी और वह जिनके मनां में रोग है और मदीना में झूठा समाचार उड़ानेहारे न मानें तो हम तुम्हको उनके पीछे लगायदेंगे फिर वह नम्र में तेरे समीप न ठहर सकेंगे परन्तु बहुत थोड़ा। (६१) अर्थात् जहां कहीं पाए जायं पकड़े जांय और भली भांति बंधकरे जांय। (६२) ईश्वर का व्यवहार उनके संग जो पहिले व्यतीत हो चुके यही रहा और तू ईश्वर के व्यवहार में परिवर्तन न पायगा। (६३) लोग तुम्ह से प्रश्न करते हैं उस घड़ी के विषय में कहदे कि उसका ज्ञान तो ईश्वर ही को है तू क्या जाने कदाचित्त वह घड़ी निकट ही हो। (६४) निस्सन्देह ईश्वर ने अधर्मियों को धिक्कारा और उनके निमित्त धधकता + हुआ उपस्थित कर रखा है। (६५) सदा उसी में रहेंगे और कोई स्वामी और सहायक न पायेंगे। (६६) जिस दिन उनके चेहरे अग्नि में उलटे पलटे जायेंगे कहेंगे आह ! हम ईश्वर और उसके प्रेरित का कहा मानते। (६७) और कहेंगे हे हमारे प्रभु हमने अपने प्रधानों और अपने बड़ों का कहना माना सो उन्हेंने हमें मार्ग से भटका दिया। (६८) हे हमारे प्रभु उनको दुगना दण्ड दे और उनपर अधिक धिक्कार कर ॥

रु० ९—(६९×) हे विश्वासियो उनके समान न बनो जिन्होंने मूसाको कष्ट दिया फिर ईश्वर ने उसको उनकी बातों से रहित कर दिया वह ईश्वर के निकट आदर योग्य था। (७०) हे विश्वासियो ईश्वर से डरो और सीधी बात कहा करो।

* यह आयात सन आठ हिजरी से पहिले उतरी होगी क्योंकि उस समय मुहम्मद साहब की पुत्री उमकुल्ल सूम जीती थी। + अर्थात् लपट। × इस आयाकत में उस बात का वर्णन जान पड़ता है जो मुहम्मद साहब पर लूट का धन बाटने के विषय में कष्ट पड़ा था S गणना १२। १ ॥

(७१) वह तुम्हारे निमित्त तुम्हारे कार्य्यों को सुधार देगा और तुमको तुम्हारे पाप क्षमा कर देगा जो ईश्वर और उसके प्रेरित का कहा मानता है तो निस्सन्देह उसने बड़ा मनोर्थ प्राप्त किया । (७२) निस्सन्देह हमने आकाशों और पृथ्वी और पर्वतों पर उनके सन्मुख व्यवस्था रखी परन्तु वह उसके बोझ उठाने से रुके और उससे भय भीत हुए परन्तु उसको मनुष्य ने ग्रहण कर लिया निस्सन्देह वह बड़ा दुष्ट मूर्ख है । (७३) जिस्तें ईश्वर धर्म कपटी पुरुषों और धर्म कपटी स्त्रियों को और साभी ठहरानेहारे पुरुषों और साभी ठहरानेहारी स्त्रियों को दण्ड दे और विश्वासी पुरुषों और विश्वासी स्त्रियों की ओर अवहित हो और ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है ॥

३४ सूरए सर्वा मक्की रूकू ६ आयत ५४ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रू० १—(१) सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है उसी का जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है उसी की महिमा अन्त के दिन में है और वही समस्त बुद्धिवाला और सब कुछ जानने हारा है । (२) वह जानता है जो कुछ पृथ्वी में आता है और जो कुछ उसमें से निकलता है और जो आकाश पर से उतरता है और जो उस पर चढ़ता है वही कृपालु क्षमा करनेहारा है । (३) कहते हैं कि वह घड़ी हम पर न आयगी कहदे निस्सन्देह मेरे प्रभु की सोह वह अवश्य तुम पर आयगी उसी सर्व ज्ञाता की सोह जिससे आकाशों और पृथ्वी की कोई बस्तु रत्तीमात्र भी गुप्त नहीं न इसमे कोई बस्तु छोटी न बड़ी सब खुली पुस्तक में है । (४) जिस्तें उनको जो विश्वास लाए और सुकर्म किए प्रतिफल दे उन्हीं के निमित्त क्षमा और उत्तम जीविका है । (५) और जिन्होंने हमारी आयतों के हराने का प्रयत्न किया यही हैं जिनके निमित्त दण्ड और दुख का मार है । (६) और जिनको ज्ञान दिया गया वह उसको जो तेरी ओर तेरे प्रभु की ओर से उतरा है देखते हैं कि वह सत्य है और शिक्षा करता है उसी के मार्ग की जो बलवन्त महिमा योग्य है । (७) अधर्मी कहने लगे क्या हम तुमको उस मनुष्य का खोज बताएं जो तुमको समाचार देता है फिर जब तुम फटकर खण्ड खण्ड हो जाओगे तो फिर निस्सन्देह तुमको फिर से उत्पन्न होना है । (८) उसने ईश्वर पर भूँठा बन्धक बांधा है उसको सिर है परन्तु वह लोग जो अंत के दिन पर विश्वास

नहीं रखते वह दण्ड में हैं और भूल में पड़े हैं। (६) क्या उन्होंने दृष्टि नहीं कीजो कुछ उनके सन्मुख है और जो कुछ उनके पीछे है आकाश और पृथ्वी में यदि हम चाहें तो उनको पृथ्वी में धसा दें अथवा उन पर आकाश के टुकड़े डाल दें ❀ निस्सन्देह उसमें प्रत्येक अवहित होने हारे दास के निमित्त चिन्ह हैं ॥

र० २—(१०) और हमने दाऊद को अपने तीर से दया दी है हे पर्वतो उसके सङ्ग हो और हे पक्षियो पुकारो और उसके निमित्त लोहे को नर्म कर दिया उससे फिल्लम बना और कड़ियों को भलीभाँति जोड़ और सुकर्म करो निस्सन्देह जो तुम करते हो मैं देख रहा हूँ। (११) और सुलेमान के निमित्त पवन उसकी भोर की यात्रा एक मांस का मार्ग था और उसकी सांभ की यात्रा एक मांस का मार्ग था और हमने उसके निमित्त पिघले हुए तांबे का एक सोता बहा दिया और जिन्नो में से उसके निमित्त कार्य करते थे उसके प्रभु की आज्ञा से और जो उनमें हमारी आज्ञा से फिर जाय हम उसको धधकता हुआ दण्ड चलायेंगे। (१२) और वह उसके निमित्त गढ़ और मूर्ति और ताल ताल की नाई और अटल देंगे उसकी इच्छानुसार बनाने थे हे दाऊद के सन्तान सुकर्म करो और धन्यवादी बनो मेरे दासों में थोड़े ही धन्यवादी हैं। (१३) और जब हमने उसके निमित्त मृत्यु को आज्ञा की तो हमने जिन्नात को उसके मरने का समाचार न दिया परन्तु पृथ्वी के एक कीड़े × ने कि उसकी लाठी खाता रहा सो जब वह गिर पड़ा तब जिन्नो ने जान लिया और यदि उनको गुप्त का ज्ञान होता तो उपहास के दण्ड में न पड़ते। (१४) सबा की जाति के निमित्त उनके घरों में एक चिन्ह था दो बारी थीं एक दहने और एक बाएँ हाथ पर कि अपने प्रभु के अहार में से खाओ और उसका धन्यवाद करो एक अच्छा नम्र और क्षमा करनेहारा प्रभु। (१५) फिर उन्होंने मुँह फेरा और हमने उन पर बड़े वेग की बहिया भेजी और हमने उनकी दोनों बारिणें ऐसी दोबारियों से बदल दी जिन के फल स्वाद में बुरे थे और भाऊ और कुछ थोड़े से बेर के पेड़ थे। (१६) और वह दण्ड हमने उनकी कृतघ्नता का दिया और हम उसी को दण्ड देते हैं जो कृतघ्न हैं। (१७) और हमने उनमें और उनके नम्रों के बीच में जिनको हमने आशीरा दी थी बहुत सी बस्तियाँ रखीं जो प्रगट थीं और हमने उनमें चलने के हेतु विश्राम स्थान ठहरा रखे थे कि रातों और दिनों में निर्भय चलो फिरो। (१८) सो कहने लगे हे हमारे प्रभु हमारे विश्राम स्थानों में अन्तर कर दे उन्हों ने आप अपने ऊपर दुष्टता

की फिर हमने उनको कहानी बना दिया और हमने उनको चीर कर टुक टुक कर डाला निस्सन्देह इसमें हर एक धीर्य्य धरनेहारे गुणानुवादी के निमित्त चिन्ह हैं। (१६) और दुष्टात्मा ने उन पर अपने विचार को सत्य कर दिखाया सो यह उसके पीछे हां लिये परन्तु विश्वासियों का एक जत्था है। (२०) और उस पर उनका कुछ बश न था केवल इसके कि हमको प्रगट हो जाय कि कौन अन्त के दिन पर विश्वास लाता है और कौन उनमें से सन्देह में पड़ा हुआ है और तेरा प्रभु हर वस्तु का रचक है ॥

र० ३—(२१) कह बुलाओ उनको जिन पर तुम ईश्वर के उपरान्त घमंड करते थे वह आकाशों और पृथ्वी में रतीमात्र भी अधिकार नहीं रखते न इनका इनमें कोई सामी है न इनमें से उसका कोई सहायक है। (२२) और न उसके यहां उनकी चिन्ती अर्थ आती है परन्तु हां उसी को जिसके निमित्त वह आज्ञा दे यहां लों कि जव उनकी घबराहट उनके हृदयों से दूर की जाती है तो पूछते हैं कि तुम्हारे प्रभु ने क्या कहा कहते हैं उसने सत्य कहा वही ऊंचा और सब से बड़ा है। (२३) पूछ आकाशों और पृथ्वी से तुमको कौन जीविका देता है कहदे ईश्वर और निस्सन्देह हम अथवा तुम अवश्य शिक्षा पर हैं अथवा प्रत्यक्ष भ्रम में हैं। (२४) कहदे तुमसे उसके विषय में न पूछा जायगा जो पाप हमने किये हैं और हम से उनके विषय में न पूछा जायगा जो तुम करते हो। (२५) कहदे यदि हमारा प्रभु हम सब को इकत्र करेगा तो हमारे बीच में यथार्थ निर्णय कर देगा क्योंकि वही खोलनेहाग है जो जानता है। (२६) कि तुम मुझे उन्हें दिखाओ जिनको तुम उसके संग सामी करके मिलते हो कभी नहीं बरन वही ईश्वर बली बुद्धिमान है। (२७) हमने तुम्हको सब लोगों के निमित्त सुसमाचार सुनाने हारा और डर सुनानेहारा बनाकर भेजा है परन्तु बहुतेरे मनुष्य नहीं जानते। (२८) और वह कहने हैं कि वह बाचा कव होगी यदि तुम सच्चे हो। (२९) कि तुम्हारे निमित्त एक दिन की वाचा है कह न तुम उससे एक घड़ी पीछे रह सकते हो न आगे बढ़ सकते हो ॥

र० ४—(३०) अधर्मी कहने लगे कि हम तो उस कुरान पर कभी विश्वास न लायंगे और न उस पर जो उससे पहिले है और यदि तू देखे जब यह दुष्ट अपने प्रभु के सन्मुख खड़े किये जायंगे तो एक दूसरे की बात को खण्डन करता होगा निर्बल लोग विरोधियों से कहेंगे कि यदि तुम न होते तो हम अवश्य विश्वासी हो जाते। (३१) अभिमानी निर्बलों से कहेंगे क्या हमने तुमको शिक्षा से

रोक रखा था इसके पीछे कि वह तुम्हारे समीप आई परन्तु तुम ही अपराधी थे ।
 (३२) और निर्बल लोग अभिमानियों से कहेंगे हमें बरन रात दिन के छल ने भर्माया
 जैसा तुम उसकी हमको आज्ञा करते थे कि ईश्वर को न मानें और उसके सामी
 ठहराएँ और जब दण्ड को देखेंगे तो लाज के मारे लजित होयेंगे और हम उनके
 गलों में पट्टा डालेंगे और उनको उसी का दण्ड मिलेगा जो कार्य्य वह करते थे ।
 (३३) और हमने किसी वस्ती में कोई डर सुनानेहारा नहीं भेजा कि वहां के वृष
 लोग यह न कहने लगे हों कि हमतो उसको जो तुम्हारे हाथ भेजा गया नहीं
 मानते । (३४) और कहने लगे हम सम्पति और सन्तति में तुमसे अधिक हैं और
 हमको दण्ड न दिया जायगा । (३५) कहदे निस्सन्देह मेरा प्रभु जिसकी चाहता
 है जीवका अधिक कर देता है जिसकी चाहता है सकेत कर देता है परन्तु
 बहुतेरे मनुष्य नहीं जानते ॥

रु० ५— (३६) परन्तु न तुम्हारी सम्पति न तुम्हारी सन्तति ऐसे हैं कि
 तुमको पदवी में हमारे निकट समीपी बनाइ परन्तु वह जो विश्वास लाया और
 जिसने सुकर्म किया सो उन्हींको उनके कर्मों के निमित्त दुहरा बदला है और
 वह अटारियों * पर निरचिन्त बैठे होंगे । (३७) और वह जो हमारी आयतों के
 हराने का प्रयत्न करते हैं दण्ड में पकड़े आयेंगे । (३८) कि मेरा प्रभु अपने
 दासों में से जिम्की चाहता है जीवका अधिक कर देता है और जिसकी चाहता है
 सकेत कर देता है और जो कुछ तुम व्यय करने हो उसके बदले में वह और
 देता है और वह सबसे अच्छी जीवका देने हारा है । (३९) और जिस दिन वह
 सबको एकत्र करेगा तब वह दूतों से कड़ेगा क्या यह वही लोग हैं जो तुमहीं को
 पूजा करते थे । (४०) वह कहेंगे तू पवित्र है तू ही हमारा स्वामी है उनके
 उपरान्त परन्तु वह तो जिन्नों को पूजा करते थे उनमें से बहुतेरे उन पर विश्वास
 लाए हैं । (४१) परन्तु आज के दिन वह एक दूसरे के लाभ और हानि के स्वामी
 नहीं और हम दुष्टों से कहेंगे कि तुम इस अग्निदण्ड को चाखो जिसको तुम
 झुठलाते थे । (४२) और जब हमारी खुली खुली आयतें उन पर पढ़ी जाती हैं
 तो वह कहते हैं यह क्या है परन्तु केवल एक मनुष्य जो चाहता है तुमको
 उसकी अराधना से रांके जिसको तुम्हारे पुरखा पूजा करते थे और वह कहते हैं
 यह ऽ तो केवल झूठ उसने गढ़ लिया है और अधर्मियों ने जब उनके समीप

सत्य आया तो कहा निस्सन्देह यह तो प्रत्यक्ष टोना है । (४३) और हमने उनको पुस्तकें नहीं दी की जिनको वह पढ़ते न तुझसे पहिले उनके तीर कोई डर सुनाने हारा भेजा । (४४) और उनके अगलों ने भी झुठलाया था और यह तो अभी उसके दशांश को भी नहीं पहुँचे जो कुछ हमने उनसे पहिलों को दिया था उन्होंने ने मेरे प्रेरितों को झुठलाया फिर कैसा मेरा दण्ड हुआ ।

रु० ६—(४५) कह मैं तो तुमको केवल एक बात की शिक्षा करता हूँ यह कि तुम ईश्वर के हेतु दो दो एक एक उठ खड़े होओ और चिन्ता करो कि तुम्हारे इस मित्र को कुछ सिरपन तो नहीं वह तो तुमको एक कठिन दण्ड के आने से पहिले चितानेहारा है । (४६) कह मैं इस पर तुमसे कुछ बनि नहीं मांगता और यदि हो तो वह तुमहीं को हो मेरी बनि तो ईश्वर ही के तीर से है और वह हर वस्तु पर साक्षी है । (४७) कह मेरा प्रभु सत्य को डाल जाता है और वही अनदेखे को भली भांति जानता है । (४८) कहदे सत्य आ पहुँचा और असत्य से न पहिले कुछ हुआ न पीछे होगा । (४९) कह यदि मैं भटका हूँ तो बस मैं अपने ही बुरे के निमित्त भटका हूँ और यदि मैं शिक्षा पर हूँ तो इस कारण कि मेरे प्रभु ने मेरी ओर प्रेरणा की है निस्सन्देह वह सुननेहारा और अधिक निकट है । (५०) और यदि तू देखे जब यह लोग घबड़ायेंगे और फिर भाग न सकेंगे और तीर ही से पकड़े चले आयेंगे । (५१) और कहने लगेगे कि हम इस* पर विश्वास ले आए परन्तु अब इतने अन्तर से उनका कहां हाथ पहुँच सकता है । (५२) और यह पहिले तो उसको मुकर चुके और दूर स्थान से वेदेखे अटकल दौड़ाते रहे । (५३) और आड़ करदी गई उनके और उन वस्तुओं के बीच में जिनकी यह इच्छा करते हैं । (५४) जैसा उन्हीं के समान लोगों के संग उनसे पहिले किया गया निस्सन्देह वह अत्यन्त सन्देह में हैं ॥

३५सूरए मलायक अथवा फ़ातिर (दूत) मक्कीरुकू५आयत ४५।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१३) सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जिसने आकाशों और पृथ्वी को सृजा और जो दूतों को उत्पन्न करता है संदेश पहुँचानेहारे जिनके पंख हैं दो दो और तीन तीन और चार चार उत्पत्ति में जो चाहे अधिक कर

सकता है निस्सन्देह ईश्वर हर बात पर शक्तिवान है। (२) ईश्वर अपने दासों के निमित्त जो दायी खोले तो उसको कोई बन्द नहीं कर सकता और जिसको वह बन्द करता है तो उसके पीछे उसको कोई खेलनेहारा नहीं और वह बलवन्त दयालु है। (३) हे लोगो तुम ईश्वर के उस उपकार को स्मर्ण करो जो तुम पर है क्या ईश्वर के उपरान्त कोई और भी सृजनहार है जो तुमको आकाशों और पृथ्वी से जीविका देता है उसके उपरान्त कोई ईश्वर नहीं सो तुम कहां भटके जाते हो। (४) और यदि यह लोग तुम्हको झुठलाएँ तों तुम्हसे पहिले भी प्रेरित झुठलाए जा चुके हैं समस्त कार्य्य ईश्वरही की ओर लौटाए जायंगे। (५) हे लोगो निस्सन्देह ईश्वर की बाचा सत्य सो तुमको संसारिक जीवन छल न दे और ईश्वर के विषय में वह कपटी * तुम्हें धोका न दे। (६) निस्सन्देह दुष्टात्मा तुम्हारा शत्रु है और तुम उसको शत्रु ही समझते रहो सो वह तो अपनी जत्था को बुलाता है जिसे वह ज्वालावालों में होजायं। (७) जो लोग अधर्मी हैं उनके निमित्त कठिन दण्ड है। (८) और जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किए उनके निमित्त क्षमा और बड़ा प्रतिफल है ॥

रु० २—(९) भला वह मनुष्य कि उसका बुरा कर्म उसे भला करके दिखाया गया फिर उसने उसको अच्छा ही देखा निस्सन्देह ईश्वर जिसे चाहता है भ्रमाता है और जिसे चाहता है शिक्षा देता है सो तेरा प्राण उन पर शोक से भर भर कर जाता न रहे निस्सन्देह ईश्वर जानता है जो वह करते हैं। (१०) ईश्वर वह है जिसने पवन चलाए और वह मेघों को उठा लाते हैं फिर हम उनको मरे हुए नग्रो की ओर लेजाते हैं और फिर उससे पृथ्वी को उसके मरे x पीछे सरजीव करते हैं और इसी रीति जी उठना है। (११) जो आदर चाहता है सर्व आदर ईश्वर ही के निमित्त है उसी की ओर पवित्र बानें और सुकर्म चढ़ते हैं वह उनको ऊँचा करता है और वह जो दूर विचार करते हैं उनके निमित्त कठिन दण्ड है और उनका छल मिट जायगा। (१२) ईश्वर ने तुमको माटी से उत्पन्न किया फिर वीर्य्य से फिर तुमको जोड़े जोड़े बनाया और कोई नारी जाति बिना उसकी आज्ञा के गर्भ नहीं रखती है न जनती है और न कोई बृद्धायु ऽ पाता है और न किसी की आयु घटाई जाती है केवल इसके कि पुस्तक में लिखा होता है निस्सन्देह यह बात ईश्वर पर सहज है। (१३) और दो नदी समान नहीं होती कि

एक तो मीठी है प्यास बुझाती है उसका पानी मनभावन है और यह दूसरी खारी कड़ुवी है और तुम दोनों में से टटका मांस खाते हो और आभूषण निकालते हो जिन्हें तुम पहरते हो और तू देखता है कि नौकायें नदी में फाड़ती चली जा रही है जिस्तें तुम ईश्वर का अनुग्रह खोजो और धन्यवादी बनो । (१४) रात को दिन में प्रवेश करता है और दिन को रात में प्रवेश करता है सूर्य्य और चन्द्रमा को आज्ञाकारी बनाया प्रत्येक नियत समय लों चलता है यह है ईश्वर तुम्हारा प्रभु उसी का राज्य है और जिनको तुम उसके उपरान्त पुकारते हो वह एक तिनके के भी स्वामी नहीं हैं । (१५) यदि तुम उनको पुकारो तो वह तुम्हारे पुकारने को न सुन सकेंगे और यदि सुन लें तो तुम्हारी पुकार को न पहुँच सकेंगे और पुनरुत्थान के दिन तुम्हारे साभी ठहराने से मुकर जायंगे परन्तु तुम्हको कोई न बता सकेगा इस सन्देश देनेहारे के समान ।

रु० ३—(१६) हे लोगो तुम ईश्वर ही के आधीन होओ और ईश्वर वह है जो धनी और महिमा योग्य है । (१७) यदि चाहे तो तुमको ले जाय और नवीन रचना को ले आये । (१८) और यह ईश्वर पर कुछ कठिन नहीं । (१९) और कोई बोझ उठाने हारा किसी का दूसरे का बोझ न उठायगा परन्तु वह मनुष्य जिस पर भारी बोझ है पुकारे अपना बोझ उठाने को उसका कुछ भी बोझ बचाया न जायगा यद्यपि वह नातेदार ही क्यों न हो तू तो केवल उन्ही को डर सुनाता है जो बिन देखे अपने प्रभु से डरते हैं और प्रार्थना में स्थिर हैं और जो कोई सुधरता है तो अपनेही निमित्त सुधरता है ईश्वर ही की ओर यात्रा करना है । (२०) अन्धा और सुभाखा समान नहीं होता न अन्धकार और न प्रकाश और न छाया और न धूप । (२१) और सर्जीव और निर्जीव समान नहीं होते निस्सन्देश जिसको ईश्वर चाहता है वह सुनता है और तू उनको सुना नहीं सकता जो समाधियों में हैं सो तू तो डराने हारा है । (२२) निस्सन्देश हमने तुम्हको सत्य देकर सुसमाचार सुनाने हारा और डराने हारा करके भेजा कोई जाति ऐसी नहीं जिसमें डराने हारा न बीता हो । (२३) और यदि वह तुम्हको झुठलाय तो वह लोग भी झुठलाए जा चुके हैं जो उनसे पहिले थे उनके तीर उनके प्रेरित खुले चिन्ह और पत्र और ज्योतिवान पुस्तक लेके आए थे । (२४) फिर मैंने अधर्मियों को धर पकड़ा और फिर मेरा दण्ड कैसा हुआ ॥

रु० ४—(२५) क्या तूने नहीं देखा कि ईश्वर ने आकाश से पानी उतारा और फिर उससे भांति भांति के फल उपजाए रंग बिरंग के और पर्वतों में श्वेत

और रक्तवर्ण घाटियां हैं उनके रङ्ग भिन्न भिन्न हैं और काले भुजङ्गे और मनुष्यों और ढौरों के कई भाँति के उनके रङ्ग हैं इसी रीति ज्ञानवानोंके उपरान्त ईश्वर से उसके दासों में कोई नहीं डरता निस्सन्देह ईश्वर बलवन्त क्षमा करनेहारा है। (२६) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर की पुस्तक पढ़ते हैं और प्रार्थना में स्थिर हैं और उसमें से व्यय करते हैं जो हमने उनको गुप्त और प्रगट में दिया है और अपने व्यापार में ऐसे आशावान हैं कि वह कभी नष्ट ही न होगा। (२७) जिस्ते उनको पूरा पूरा उनका प्रतिफल दे और अपने अनुग्रह से उनको अधिक भी दे निस्सन्देह वह क्षमा करने हारा उपकारस्मृता है। (२८) और जो कुछ हमने तेरी और पुस्तक सहित प्रेरणा की वही यथार्थ है जो अपने से अग्नि को सिद्ध करती है निस्सन्देह ईश्वर अपने दासों को जानता है और देख रहा है। (२९) फिर हमने उन लोगों को पुस्तक का अधिकारी बनाया जिन्हें हमने अपने दासों में से चुन लिया था फिर कुछ तो उनमें से अपने निमित्त दुष्टता करने हारे हैं और कुछ उनमें से मध्यम हैं और कुछ उनमें से सुकर्मियों में ईश्वर की आज्ञा से आगे बढ़नेहारे हैं और यही बड़ा अनुग्रह है। (३०) सदा के वैकुण्ठ जिनमें वह प्रवेश करेंगे वहां उनको स्वर्ण के कङ्कन और मोती पहारा जायेंगे और वहां उनका ब्रह्म रेशम का होगा। (३१) और कहेंगे ईश्वर का धन्यवाद हो जिसने हमसे शोक को दूर कर दिया निस्सन्देह हमारा प्रभु क्षमा करनेहारा उपकारस्मृता है। (३२) जिसने हमको अपने अनुग्रह से सदा रहने के घर में उतारा हमको वहां कोई क्लेश न पहुँचेगा और न हमको वहां कोई थकावट होगी। (३३) और जिन्होंने अधर्म किया उनके निमित्त नर्क की अग्नि है और उनके निमित्त आज्ञा न की जायगी कि वह मर ही जायँ न उन पर से कुछ दण्ड हलका किया जायगा हम कृतघ्नों को इसी भाँति दण्ड देते हैं। (३४) और वह वहां चिल्लायेंगे कि हे हमारे प्रभु हमको निकाल कि हम सुकर्म करें उसके उपरान्त जो हम करते रहे थे क्या हमने तुमको इतनी अवस्था न दी थी जिसमें सोच लेते जिसको सोचना हो और तुम्हारे समीप डराने हारा पहुँचा था। (३५) सो अब चाखो दुष्टों का कोई सहायक नहीं ॥

रू० ५—(३६) ईश्वर आकाशों और पृथ्वी की गुप्त वस्तुओं का जानने हारा है निस्सन्देह वह हृदयों के गुप्त भेदों को जानता है। (३७) वही है जिसने तुमको पृथ्वी में दीवान बनाया सो जो कोई अधर्म करे तो उसके अधर्म की बिपति उसी के सिर पर है और अधर्मियों के निमित्त उनका अधर्म उनके प्रभु के कोप

को अधिकही करता है और अधर्मियों के विषय में उनका अधर्म हानि ही बढ़ाता है। (३८) कहते भला अपने साक्षियों को तो देखो जिन्हें तुम ईश्वर के उपरान्त पुकारते हो दिखाओ तो मुझको उन्हों ने पृथ्वी में क्या उत्पन्न किया है अथवा आकाशों में उनका कुछ भाग है अथवा हमने उन्हें कोई पुस्तक दी है कि यह उसका प्रमाण रखते हैं कुछ भी नहीं वरन दुष्ट जो एक दूसरे से प्रतिज्ञा करते हैं सब धोका है। (३९) निस्सन्देह ईश्वर आकाशों और पृथ्वी को थांभे हुए है कि कहीं टर न जायँ और यदि वह टर जायँ तो उनको उसके उपरान्त कोई थांभ भी न सके निस्सन्देह वह कोमल चित्त क्षमा करनेहारा है। (४०) वह ईश्वर की शपथ खाया करते हैं बड़ी पक्की शपथों के साथ कि यदि उनके समीप कोई डराने हारा आयेगा तो अवश्य प्रत्येक जाति से अधिक मार्ग पानेहारे होयेंगे और जब उनके समीप डराने हारा आया तो उनकी घृणा ही बढ़ी। (४१) इस हेतु कि पृथ्वी में अहङ्कार करते और बुराई के यत्न सोचते और दुरविचार की किसी पर विपत्ति नहीं पड़ती केवल दुरविचार करनेहारों के सो यह क्या अगलों ही के व्यवहार की बात जोहते हैं सो तू ईश्वर के व्यवहार में कभी परिवर्तन न पायेगा। (४२) और वह ईश्वर के व्यवहार में कभी हेर फेर न पायेंगे। (४३) क्या यह पृथ्वी में नहीं चले कि फिर कर देखें कि उनका क्या अन्त हुआ जो उनसे पहिले थे और वह इनसे अधिक बलवान थे ईश्वर ऐसा नहीं है कि उसको आकाशों और पृथ्वी में कोई बात हरा दे निस्सन्देह वह जानने हारा और शक्तिवान है। (४४) और यदि ईश्वर मनुष्यों को उनके दण्ड में धर पकड़े जो उन्हों ने उपार्जन किया है तो पृथ्वी पर किसी जीवधारी को न छोड़े परन्तु वह उन्हें नियत समयलों अवसर देता है। (४५) फिर जब एक समय आ पहुँचा निस्सन्देह ईश्वर अपने दासों को देख रहा है॥

३६ सूरए यस * मक्की रूकू ५ आयत ८३ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १ यस—(१) बुद्धिवान कुरान की सौह। (२) सचमुच प्रेरितों में से है। (३) और सीधे मार्ग पर है। (४) जो उतारा हुआ है बलवन्त दयालु का। (५) जिस्तें तू डराए उन लोगों को जिनके पुरखा नहीं डराए गए और वह आप

❦ इस सूरत को महम्मद साहब ने कुरान का हृदय बताया है ।

भी अचेत हैं। (६) उनमें से बहुतेरों पर बात ✽ प्रमाणिक ऽ हो चुकी सो वह नहीं मानेंगे। (७) निस्सन्देह हमने उनके गलों में पट्टे डाल दिए हैं सो वह ठोड़ियों लों अड़ गए हैं और उनके सिर ऊपर को उठे हुए हैं। (८) और हमने उनके आगे एक भीत बना दी है और उनके पीछे एक भीत फिर ऊपर से उनको ढांक दिया है अब उनको सूझता नहीं। (९) उनके निमित्त एक समान है तू उनको डरा अथवा न डरा वह विश्वास नहीं लायेंगे। (१०) बस तू उसको डराता है जो इसका ÷ अनुगामी हो और अन देखे रहमान से डरे तू उसको चमा और आदर के प्रतिफल का सुसमाचार सुना दे। (११) निस्सन्देह हमही मृतकों को जिलाते हैं और लिख रखते हैं जो कुछ उन्होंने आगे भेजा और उनके पगों के चिन्हों को और बस्तु को हमने प्रत्यक्ष × पुस्तक में गिन रखा है ॥

र० २—(१२) निमित्त गांव ० के रहने हारों का एक दृष्टान्त बर्णन कर जब प्रेरित वहां आए। (१३) जब हमने उनकी ओर दो प्रेरित भेजे तो उन्होंने उन्हें झुठलाया सो हमने बल दिया तीसरे से वह बोले कि निस्सन्देह हम तुम्हारी ओर भेजे गये हैं। (१४) वह कहने लगे तुम तो हमारी ही नाई मनुष्य हो रहमान ने तो कोई बस्तु नहीं उतारी सो तुम झूठे हो। (१५) वह बोले हमारा प्रभु जानता है कि निस्सन्देह हम तुम्हारी ओर भेजे गए हैं। (१६) और हमारा कार्य केवल खोल कर पहुँचा देना है। (१७) वह बोले हमने तो तुमको अशुभ पाया यदि तुम न मानो तो हम अवश्य तुमको पत्थरबाह करेंगे और अवश्य तुमको हमारी ओर से कठिन दण्ड पहुँचेगा। (१८) वह बोले तुम्हारी अशुभता + तुम्हारे साथ है यदि इससे तुमको स्मरण कराया गया परन्तु नहीं तुम मर्याद से अधिक बढ़ने हारे लोग हो। (१९) और नम्र के दूसरी ओर से एक मनुष्य दौड़ता * हुआ आया और कहने लगा हे मेरी जाति इन प्रेरितों के अनुगामी होओ। (२०) इन प्रेरितों के अनुगामी होओ वह तुम से कुछ बनि नहीं मांगते और वह मार्ग पाए हुए हैं ॥

(२१) मुझे क्या हुआ कि मैं उसकी स्तुति न करूं जिसने मुझे उत्पन्न पारा २३. किया है और उसी की ओर मुझे लौट जाना है। (२२) क्या मैं उसके उपरान्त

✽ दण्ड। ऽ स्वाद दर। ÷ अर्थात् कुरान का। × अर्थात् रक्षित पाटी, लौहे महफूज।
 ० अन्ता किया नम्र यह वृत्तान्त और असहाय कहफ का वृत्तान्त कुरान में होनेसे पाया जाता है कि महम्मद साहब को कृष्टियान मंडलियों का कुछ ज्ञान था यहाँ पर पवित्र पितर का अन्ता किया में जाने का वृत्तान्त है। + नमज ४८, ऐराफ १२८। * अर्थात् हबीब बदई जिसकी समाधि अन्ता किया में आज लों मुसलमानों की यात्रा का स्थान है ॥

दूसरे ईश्वर बनालूँ यदि रहमान चाहे तो मुझे कष्ट में डाले तो उनकी बिन्ती मेरे कुछ भी अर्थ न आय और न वह मुझको छुड़ा सकें। (२३) यदि ऐसा करूँ तो मैं प्रत्यक्ष भ्रम में हूँ। (२४) निस्सन्देह मैं तुम्हारे प्रभु पर विश्वास ले आया। (२५) कहा गया कि बैकुण्ठ में प्रवेश कर कहने लगा कि आह मेरी जाति भी जानले। (२६) फिर मुझको मेरे प्रभु ने क्षमा कर दिया और मुझको आदर वालों में कर दिया। (२७) और हमने उसकी जाति पर उसके पीछे आकाश से कोई सैना नहीं उतारी और न हम उतारने हारे थे। (२८) सो वह तो एक चिन्हाड़ थी और वह सब उसी समय बुझकर रह गये। (२९) शोक है दाशों पर कोई प्रेरित उनके समीप नहीं आता परन्तु वह उसकी हँसी ही उड़ाते हैं। (३०) क्या उन्होंने ने नहीं देखा कि उनसे पहिले हम कितनी ही पीढ़ियों को नष्ट कर चुके। (३१) निस्सन्देह वह उनकी और लौट न आयेंगे। (३२) और जितने हैं सबके सब हमारे सन्मुख किये जायेंगे ॥

रू० ३ —(३३) और उनकी निमित मृतकभूमि में ही एक चिन्ह है कि हमने उसको सर्जित किया और उसमें से अन्न निकाला और उसमें से वह खाते हैं। (३४) और हमने उसमें खजूरों और दाखों की बारियां उपजाईं और हमने उसमें सोते बहादिए। (३५) जिस्तं उस के फलों में से खायं और यह उनके हाथों ने नहीं बनाए सो क्या धन्यवाद नहीं करते। (३६) वह पवित्र है जिसने हर वस्तु के जोड़े उत्पन्न किए जो पृथ्वी उगाती है और उनकी जाति में से भी जिनको वह नहीं जानते। (३७) और उनके निमित रात्रि एक चिन्ह है जिसमें से हम दिन को खींचते हैं और वह अंधेरे में होजाते हैं। (३८) और सूर्य अपने नियत मार्ग पर चला जाता है और यह वलवन्त जानने हारे का नियत * किया हुआ है। (३९) और चन्द्रमा के निमित हमने ठहरने के स्थान ठहरा दिए हैं यहां लो कि पुरानी टहनी × के समान होजाय। (४०) और सूर्य से यह नहीं होसकता कि वह चंद्रमा को आ पकड़े और न रात्रि दिवस से बढ़ती है और सब अंतरिक्ष में तैर रहे हैं। (४१) और एक चिन्ह उनके निमित यह है कि हमने उनके बंश को भरी हुई नौका में उठा लिया। (४२) और हमने उनके निमित उसी के समान वाहन + उत्पन्न किया। (४३) यदि हम चाहें तो हम उनको डुबा दें फिर उनकी

* अर्थात् कृता हुआ। × अर्थात् जिस भांति खजूर की सूखी टहनी धनुसकार हो जाती है। + अर्थात् ऊंट।

पुकार को कोई न पहुँचे और न बचाए जायं । (४४) परन्तु हमही ने अपनी ओर से दया और एक समय तो लाभ पहुँचाए । (४५) और जब उनसे कहा जाता है कि उससे * डरो जो तुम्हारे आगे है और जो तुम्हारे पाछे है कदाचित्त तुम पर दया हो । (४६) और उनके समीप उनके प्रभु के चिन्हों में से कोई चिन्ह नहीं आया परन्तु यह कि वह उससे मुँह ही फेरते रहे । (४७) और जब उनसे कहा जाता है कि जो कुछ ईश्वर ने तुमको दिया है उसमें से व्यय करो तो अधर्मी विश्वासियों से कहते हैं तो क्या हम ऐसे को खिलाएं जिसको यदि ईश्वर चाहता तो खिला देता तुमतो प्रत्यक्ष भ्रम में पड़ गए हो । (४८) और कहते हैं कि यह बाचा कब होगी यदि तुम सत्य कहते हो । (४९) सो वह लोग एक घोर शब्द की बात जोह रहे हैं कि वह उनको आ पकड़े जब परस्पर भग्न रहे हों । (५०) फिर न कुछ मृत्युपत्र कर सकेंगे न अपने घरों की ओर लौट जायेंगे ।

४०४—(५१) फिर तुरही फूँकी जायगी और वह तत्काल समाधियों में से अपने प्रभु की ओर दौड़ेंगे । (५२) हाय हम पर शोक हमको निद्रा स्थान से उठा दिया यही है जिसकी रहमान ने बाचा की थी और प्रेरितों ने सत्य कहा था । (५३) वह तो केवल एक चिन्हाड़* होगी फिर वह सब हमारे सन्मुख खड़े किए जायेंगे । (५४) फिर उस दिन किसी प्राणी पर कुछ निर्दयता न होगी तुम उसीका प्रतिफल पाओगे जो किया करते थे । (५५) निस्सन्देह वैकुण्ठवाले उस दिन आनन्द उठाने में लगे होंगे । (५६) वह और उनकी पत्नियों छायाओं में सिंहासनों पर आसीसा लगाए होंगे । (५७) उनके निमित्त उसमें फल होंगे और उनके निमित्त वहाँ है जो कुछ वह चाहें । (५८) कृपालु प्रभु की ओर से प्रणाम कहा जायगा । (५९) आज के दिन हे अपराधियों अलग हो जाओ । (६०) हे इसरायल सन्तान क्या मैंने तुम्हारे संग यह नियम न बांधा था कि दुष्ट आत्मा को मत पूजो जो तुम्हारा प्रत्यक्ष शत्रु है निस्सन्देह वह तुम्हारा प्रत्यक्ष शत्रु है । (६१) और यह कि मेरी आराधना करना यही सीधा मार्ग है । (६२) और उसने तुम में से भटका दिया बहुतेरे मनो S को सो क्या तुम बुद्धि नहीं रखते थे । (६३) यही वह नर्क है जिसकी तुम से बाचा की जाती थी । (६४) आज हम उनके मुँहों पर छाप लगा देंगे और हम से उनके हाथ बातें करेंगे और उनके पांव साक्षी देंगे X जो वह उपार्जन करते थे । (६५) और यदि हम चाहें तो हम

* अर्थात् दूध से । * पहिला धिसलोनियों ४—१६ । S अर्थात् जातियों अधर्मी वृद्धियों को । X यशैयाह ४३ : १२ हम सिजदा १६—२० ॥

उनके नेत्र चौपट करदें और फिर यह मार्ग की ओर दौड़ें तो कहांसे देखेंगे । (६६) और यदि हम चाहें तो उनके स्थान पर उनका रूपान्तर ✽ करदें फिर यह न तो आगे चल सकें न पीछे फिर सकें ॥

रु० ५—(६७) और जिसको हम अधिक अवस्था देते हैं उसको डील × में झुका देते हैं सो क्या यह नहीं समझते । (६८) और हमने उसको कबिताई ÷ नहीं सिखाई और न उसको उचित है यह तो एक शिक्षा और खुला कुरान है । (६९) जिस्ते उसको सर्जीव हैं डरावे और अधर्मियों पर प्रमाण प्रमाणिक होजाय । (७०) क्या उन्होंने नहीं देखा कि हमने उनके निमित्त अपने हाथ से पशु बनाए जिनके वह स्वामी बन रहे हैं । (७१) और हमने उनको उनका धाञ्जाकारी बनाया और उनमें से कोई बाहन के निमित्त हैं और किसी को खाते हैं । (७२) और उनमें उनके निमित्त बहुत लाभ है और पीने की वस्तुएं हैं सो क्या वह धन्यवादी न होयंगे । (७३) उन्होंने ईश्वर के उपरान्त दूसरे ईश्वर ठहरा रखे कदाचित्त उन से उनको सहायता पहुँचे । (७४) और वह उनकी सहायता न कर सकेंगे फिर भी वह Δ उनकी सैना बनके उपस्थित हैं । (७५) तुम्हको उनकी बातें शोकित न करें निस्सन्देह हम जानते हैं जो कुछ वह छिपाने हैं और जो कुछ वह प्रगट करते हैं । (७६) क्या मनुष्य ने नहीं देखा कि हमने उसको वीर्य से उत्पन्न किया फिर वह अकस्मात् उपाधि होगया । (७७) और वह हमारे निमित्त द्रष्टान्त बर्णन करता है और अपनी उत्पत्ति को भूल गया कहने लगा कौन हाड़ों को सर्जीव करेगा जब कि वह सड़गल गएहों । (७८) कड़े वही सर्जीव करेगा जिसने उनको पहिले निकाला वह सब कुछ उत्पन्न करना जानता है । (७९) जिसने तुम्हारे निमित्त हरे पेड़ S से अग्नि उत्पन्न करदी फिर तुम उससे तुरन्त अग्नि जला लेते हो । (८०) क्या वह जिसने आकाशों और पृथ्वी को उत्पन्न किया इस बात पर शक्ति-वान नहीं कि उसके समान उत्पन्न करदे निस्सन्देह वही उत्पन्न करनेहारा और जाननेहारा है । (८१) जब किसी वस्तु को उत्पन्न करना चाहता है तो उसकी धाञ्जा यही है कि हो जा तो वह होजाता है । (८२) सो यह पवित्र है जिसके हाथ में हर वस्तु का अधिकार है और उसीकी ओर तुम लौटाए जाओगे ॥

✽ अर्थात् मनुष्य से पशु अथवा पत्थर बनादे । ÷ शोरा २२१ । × अर्थात् मूर्तिपूजक मूर्तियों की सहायता के निमित्त । Δ अरब देश में मर्ख और आकरा दो ऐसे पेड़ हैं जिनकी डारें परस्पर रगड़ने से अग्नि उत्पन्न होजाती है ॥

३७ सूरए साफ़ात (सैनाओंकी पांति)मकी रुक ५ आयत १८२।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रु० १—(१) पांतिन में पांति ❀ बाधने हारों की सोंह । (२) फिर धमका कर डांटने हारों की । (३) फिर चर्चा ऽ पढ़ने हारों की । (४) निस्सन्देह तुम्हारा ईश्वर एक है । (५) आकाशों और पृथ्वी का प्रभु और उस सब का जो कुछ उन दोनों के बीच में है और पूर्वों का प्रभु । (६) निस्सन्देह हमने निचले आकाश को संवारा और तारों से सजाया । (७) और हर विरोधी दुष्टात्मा से उसकी रक्षा की । (८) वह बड़ी + सभाकी बातें नहीं सुन सकते उनपर चहुँओर × से अंगार फेंके जाते हैं । (९) भगाने के निमित और उनके निमित सदा का दण्ड है । (१०) परन्तु जो कोई भपाके से बात ले भागता है उसके पीछे दहकता हुआ अंगार पड़ता है । (११) अब उनसे पूछ कि उनका बनाना अधिक कठिन है अथवा जो हम उत्पन्न कर चुके हमने उनको लेसदार माटी से उत्पन्न किया । (१२) बरन तूने आश्चर्य किया और वह ठग्रा करते हैं । (१३) जब उनको समझाया जाता है तो वह चिन्ता नहीं करते । (१४) और जब वह कोई चिन्ह देखते हैं तो उसकी हंसी उड़ते हैं । (१५) और कहते हैं यह तो प्रत्यक्ष टोना है । (१६) क्या जब हम मर जायंगे और धूर और हाड़ हो जायंगे क्या हम फिर उठा खड़े किये जायंगे । (१७) क्या हमारे अगले पुरखे भी । (१८) कह दे कि हां और तुम उपहास योग्य होओगे । (१९) बस वह तो एक डांट है फिर तुरन्त वह देखने लगेंगे । (२०) और कहेंगे हम पर शोक यह तो प्रतिफल का दिन है । (२१) यही वह न्याय का दिन है जिसको तुम झुटलाया करते थे ॥

रु० २—(२२) दुष्टों और उनके संगियों ॥ को इकत्र करो और उनको जिनके यह भजन करते थे । (२३) ईश्वर के उपरान्त और उन्हें नर्क के मार्ग की ओर चलाओ । (२४) और उन्हें खड़ा रखो उनसे पूछगछ होगी । (२५) क्यों तुम एक दूसरे की सहायता नहीं करते । (२६) नहीं आज वह घीच झुकाए हुए हैं । (२७) और कोई कोई की ओर अवहित होके प्रश्न करेंगे । (२८) कहेंगे निस्सन्देह तुमहीं हमारे तीर दहिनी ओर से आए थे । (२९) वह कहेंगे कभी नहीं तुम तो विश्वास लाने हारे ही न थे और न हमारा तुम पर कोई अधिकार था परन्तु

❀ अर्थात् दूत जो महिमा और स्तुति के निमित पांति बांधते हैं । ऽ अर्थात् कुरान ।
+ अर्थात् श्वर्गवासी जत्था । × हजर१८ । ॥ इसका अर्थ पत्नियों भी हो सकती हैं ।

तुमको विरोधी लीग थे । (३०) सो हम पर हमारे प्रभु का वचन सत्य ठहरा सौ हमको अवश्य उसमें * से चखना होगा । (३१) हमने तुमको बहकाया हमतो आपही बहके हुये थे । (३२) सो वह आज के दिन दण्ड में समभागी हैं । (३३) निस्सन्देह हम अपराधियों के साथ ऐसाही करते हैं । (३४) निस्सन्देह जब उनसे कहा गया कि ईश्वर को छोड़ कर कोई ईश्वर नहीं तो वह अहंकार में मर जाते हैं । (३५) और कहते हैं क्या हम अपने ईश्वरों को एक बौड़े कबि के पीछे छोड़ें । (३६) वरन वह तो सत्य लेकर आया है और प्रेरितों ने सत्य कहा है । (३७) तुम तो कठिन दण्ड को अवश्य ही चखोगे । (३८) सो तुम उसके अनुसार दण्ड पाओगे जो तुम करते थे । (३९) परंतु जो ईश्वर के निष्खाट दास हैं । (४०) यही हैं कि जिनके निमित जीविका नियत है । (४१) उनके निमित फल हैं और उनका आदर किया जायगा । (४२) और वह वरदान वाले बैकुण्ठ मेंहोंगे । (४३) आम्ने सामने सिंहासनों पर बैठे होंगे । (४४) और उनमें स्वच्छ कटोरे का चक्र चल रहा होगा । (४५) श्वेत और पीनेहागों के निमित स्वादित । (४६) न उसमें मतवालापन है और न वह उससे बहकेंगे । (४७) और उनके निकट खिएं होंगी नीची निगाह और बड़े नेत्र वाली मानो अण्डे छिपाये हुए हैं । (४८) उनमें से कोई कोई से पूछेंगे । (४९) उनमें से एक कहनेहारा कहेगा निस्सन्देह मेरा एक मित्र था । (५०) जो कहा करता था कि क्या तू भी सिद्ध करने हारों में से है । (५१) क्या जब हम मर गए और धूल और हाड़ होगये क्या सच-मुच हमारा लेखा होगा । (५२) उसने कहा क्या तुम उसको भांक के देखना चाहते हो । (५३) सो उसने भांका और उसे नर्क के बीच में देखा । (५४) उसने कहा ईश्वर की सौह निकट था कि तू मुझे नाश कर देता । (५५) यदि मेरे प्रभु का उपकार न होता तो मैं दण्ड में पकड़ आता । (५६) सो क्या यही बात नहीं कि हम न मरेंगे । (५७) केवल प्रथम मृत्यु के और दण्ड न दिया जायगा । (५८) यह तो बहुत बड़ी सफलता है । (५९) निस्सन्देह इसी के+ निमित चाहिए कि अभ्यास करनेहारे अभ्यास करें । (६०) क्या उत्तम जेवनार ज़कूम × का पेड़ । (६१) हममे उसको दुष्टों के निमित परिचा ठहराया । (६२) वह एक पेड़ है जो नर्क की जड़ में से निकलता है । (६३) और उसके गुच्छे ऐसे हैं जैसे दुष्टात्मा के सिर । (६४) सो वह उसमें से खायेंगे और उससे अपने पेट भरेंगे । (६५) और ऊपर से खौलता हुआ पानी मिलौनी किया हुआ पिलाया जायगा । (६६) निस्सन्देह

उनको नर्क की ओर लौटकर जाना है । (६७) उन्होंने अपने पुरखों को भटका हुआ पाया । (६८) और वह उन्हीं के पगों पर दौड़ते रहें । (६९) और उनसे पहिले बहुतेरे अगले लोग भटक चुके थे । (७०) और हमने उनके डरानेहारे भेजे थे । (७१) और देख जिनको डराया गया था उनका क्या अन्त हुआ । (७२) ईश्वर के निष्खोट दास ।

रु० ३—(७३) निस्सन्देह नूह ने हमको पुकारा और हम बहुत अच्छे उत्तरदाता ठहरे । (७४) और हमने उसे और उस के कुटुम्ब को बड़े कठिन दुख से बचा लिया । (७५) और हमने उसके बंशही को शेष रहनेहारों में रखा । (७६) और हमने उसे रख छोड़ा पिछले लोगों के निमित्त । (७७) समस्त संसारियों में नूह पर प्रणाम है । (७८) हम सुकर्म्मियों का इसी भांति प्रतिफल दिया करते हैं । (७९) निस्सन्देह वह हमारे विश्वासी दासों में से था । (८०) फिर हमने दूसरों को डुबा दिया । (८१) और निस्सन्देह उसही की जत्था में से इबराहीम था । (८२) जब वह अपने प्रभु के समीप अच्छे मनसे आया । (८३) और जब उसने अपने पिता और अपनी जाति से कहा कि तुम किसकी आराधना करते हो । (८४) क्या भूठ से ईश्वर के संग दूसरे ईश्वर चाहते हो । (८५) सृष्टियों के प्रभु के विषय में तुम्हारा क्या विचार है । (८६) दृष्टि उठाकर तारों को देखा । (८७) निस्सन्देह मैं रोगी हूँ । (८८) और वह उससे अपनी पीठ फेर कर भाग गए । (८९) और वह चुपके से उनकी मूर्तों में जा घुसा और बोला क्या तुम खाते नहीं । (९०) क्या हुआ तुम बोलते नहीं । (९१) और फिर उनकी ओर अवहित हुआ दहने हाथ से मारता हुआ । (९२) और वह ॐ उसकी ओर दौड़ते हुए आए । (९३) वह बोला क्यों तुम ऐसा की स्तुति करते हो जिनको आपही बनाते हो । (९४) यदपि ईश्वर ने तुमको और उन वस्तुओं को जिनको तुम बनाते हो उत्पन्न किया है । (९५) वह लोग परस्पर कहने लगे कि इसके निमित्त एक घर बनाओ फिर इसको अग्नि के ढेर में फेंक देंओ । (९६) सो उन्होंने उसके साथ छल करना चाहा और हमने उन्हीं को नीचा दिखाया । (९७) वह बोला निस्सन्देह मैं अपने प्रभु के निकट जाता हूँ वह मुझे मार्ग दिखायगा । (९८) हे मेरे प्रभु मुझे भलों में से भला दे । (९९) और हमने उसे कोमल चित्त पुत्र का समाचार सुनाया । (१००) फिर जब वह तरुण होकर उसके संग दौड़ने लगा । (१०१) कहा हे पुत्र निस्सन्देह मैंने स्वप्न देखा कि मैं तुम्हें बध कर रहा हूँ

विचार कर कि तेरा परामर्श क्या है। (१०२) कहा हे मेरे पिता जो कुछ तुझे आज्ञा दी गई है कर डाल यदि ईश्वर चाहे तो तू मुझे धीरज धरने हारा पायगा। (१०३) सो जब दोनों ने आज्ञा मानी और जब उसने उसे माथे के बल पछाड़ा। (१०४) और हमने उसको पुकारा हे इबराहीम। (१०५) तूने अपना स्वप्न सत्य कर दिखाया निस्सन्देह हम सुकर्मियों को इसी भांति प्रतिफल देते हैं। (१०६) निस्सन्देह यही खुली परीक्षा है। (१०७) और हमने उसका बदला एक भारी भेंट से दिया। (१०८) और हमने आनेहारे लोगों के निमित्त उसे रख छोड़ा। (१०९) इबराहीम पर प्रणाम है। (११०) इसी रीति हम सुकर्मियों को प्रतिफल देते हैं। (१११) निस्सन्देह वह हमारे विश्वासी दासों में था। (११२) और हमने उसको इसहाक का सुसमाचार सुनाया जो भविष्यद्रक्ता और सुकर्मियों में से होगा। (११३) और हमने उसको और इसहाक को आशीष दी और उसके वंश में से भले भी हैं और अपने निमित्त प्रत्यक्ष बुरा करने हारे भी ॥

रू० ४—(११४) और निस्सन्देह हमने मूसा और हारून पर उपकार किया (११५) और हमने उनको और उनकी जाति को बुरे क्लेश से रहित किया। (११६) और उसकी सहायता की फिर वही प्रबल रहे। (११७) और हमने उन दोनों को स्पष्ट पुस्तक दी। (११८) और उनकी सीधे मार्ग की ओर अगुवाई की। (११९) और उनके आनेहारे लोगों के निमित्त रख छोड़ा। (१२०) मूसा और हारून पर प्रणाम। (१२१) हम सुकर्मियों को इसी भांति प्रतिफल देते हैं। (१२२) और वह हमारे विश्वासी दासों में से थे। (१२३) और निस्सन्देह इलियास भी प्रेरितों में से था। (१२४) जब कि उसने अपनी जाति से कहा कि तुम क्यों नहीं डरते। (१२५) और तुम बाल ॐ को पुकारते हो और उत्तम उत्पन्न करने हारे को त्यागते हो। (१२६) ईश्वर तुम्हारा प्रभु है और तुम्हारे पुरखों का प्रभु और उनसे पहिलों का। (१२७) परन्तु उन्होंने उसे झुठलाया निस्सन्देह वह सन्मुख किये जायंगे। (१२८) केवल ईश्वर के निष्कपट दासों के। (१२९) और हमने उसे आने हारे लोगों के निमित्त रख छोड़ा। (१३०) और इलियासों ५ पर प्रणाम हो। (१३१) हम भलाई करने हारों को इसी भांति प्रतिफल देते हैं। (१३२) निस्सन्देह वह हमारे भले दासों में से था। (१३३) निस्सन्देह लूत भी प्रेरितों में से था। (१३४) जब कि हमने उसे और उसके कुटुम्ब को बचा लिया

ॐ अर्थात् एक देवता का नाम। ५ जान पड़ता है इलियास और उसके कुटुम्बियों से अभिप्राय है अथवा इलियास और उसके चेहों से ॥

(१३५) एक बुढ़िया को छोड़ जो पीछे रहने हारों में थी। (१३६) फिर औरों को हमने नाश किया। (१३७) निश्चय तुम उन पर भोर को चलते हो। (१३८) और रात्रि को भी सो क्या तुमको बुद्धि नहीं ॥

र० ५—(१३६) निस्सन्देह यूनस भी प्रेरितों में से था। (१४०) जब कि भगकर भरी नौका की ओर आया। (१४१) और उसने चिट्टियां डलवाई और हारने हारों में हो गया। (१४२) फिर उसको एक मछली ने निगल लिया क्योंकि वह लज्जा योग्य था। (१४३) और यदि वह जाप करनेहारों में न होता (१४४) तो वह उसके पेट में उस दिन लो पड़ा रहता कि लोग उठा खड़े किये जायंगे। (१४५) और हमने उसे चटील भूमि में डाल दिया और वह रोगी था। (१४६) और हमने उस पर एक बेलदार वृक्ष उगा दिया। (१४७) और हमने उसको एक लत्त अथवा अधिक मनुष्यों की ओर भेजा। (१४८) फिर वह विश्वासलाये तब उनको एक समय लो लाभ उठाने दिया। (१४९) उनसे पूछ क्या तुम्हारे प्रभु के निमित्त पुत्रियां और उनके निमित्त पुत्र। (१५०) और हमने दूतों को खिए उत्पन्न किया और वह साक्षी थे। (१५१) क्या यह उनका भूठ नहीं जब वह कहते हैं। (१५२) कि वह ईश्वर ने जना है निस्सन्देह वह भूठे हैं। (१५३) क्या उसने अपने निमित्त पुत्रों पर पुत्रियां ग्रहण की हैं। (१५४) तुम्हें क्या हो गया कैसा न्याय करते हो। (१५५) क्या तुम विचार न करोगे। (१५६) अथवा तुम्हारे तीर कोई खुला प्रमाण है। (१५७) ले आओ अपनी पुस्तक यदि तुम सच्चे हो। (१५८) उन्होंने उनके और जिन्नों के बीच नाता ठहराया है यद्यपि जिन्न जानते हैं कि वह उसके सन्मुख लाये जायंगे। (१५९) ईश्वर इन बातों से पवित्र है जो वह बर्णन करते हैं। (१६०) केवल ईश्वर के धर्मी दासों के। (१६१) निस्सन्देह तुम और तुम्हारे ईश्वर (१६२) उसके विषय में किसी को बहका नहीं सकते। (१६३) बरन उसी को जो नर्क में जाने हारा है। (१६४) और हम में से हर एक के निमित्त एकठौर नियत है। (१६५) और हम पांति बांधे रहने हारे हैं। (१६६) हम जाप करने हारे हैं। (१६७) और वह कहा करते थे। (१६८) यदि हमारे तीर अगलों में से कोई शिन्ना होती। (१६९) तो हम अवश्य ईश्वर के सत्य दासों में होते। (१७०) सो फिर उसी का अधर्म करने लगे आगे चलकर यह जान जायंगे। (१७१) परन्तु हमारी आज्ञा हमारे भेजे हुए दासों पर हो चुकी है। (१७२) कि अवश्य वही प्रबल रहा

करेंगे । (१७३) और निस्सन्देह हमारी सेना प्रबल रहा करेगी । (१७४) सो उन से कुछ काललों अलग होजा । (१७५) और उनको देखता रह सो आगे चल कर वह भी देखलेंगे । (१७६) क्या हमारे दण्ड के निमित्त शीघ्रता करते हैं । (१७७) फिर जब दण्ड उनकी भूमि में आयगा तो जिनको डराया गया उनकी भोर बहुत अशुभ होगी । (१७८) सो उनसे कुछ काललों अलग होजा । (१७९) और उनको देखता रह आगे चल कर वह भी देखलेंगे । (१८०) तेरा प्रभु आदरवाला और उन बातों से जो वह करते हैं पवित्र है । (१८१) प्रेरितों पर प्रणाम हो । (१८२) सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जो सृष्टियों का प्रभु है ॥

३८ सूरए स्वाद मक्की रकू ५ आयत ८८ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रू० १—स (१) कुरान शिजा करनेहारे की सोह परन्तु अधर्मी विरुद्धता और साम्हना करने में लगे हैं । (२) और हमने उनसे पहिले बहुत से बहुत बंशों को नाश कर डाला और वह चिल्लाते रहे और छुटकारे का समय न रहा था । (३) और वह आश्चर्य करते हैं कि उनके निकट एक डरानेहारा उन्हीं में से आया अधर्मी कहते हैं वह तो एक भूठा टोनहा है । (४) क्या उसने सब ईश्वरों को एक ईश्वर बना दिया निस्सन्देह यह तो बड़ी अनोखी बात है । (५) और उनमें अध्यक्ष निकल खड़े हुए चलो और अपने ईश्वरों पर जमे रहो निस्सन्देह इसमें कुछ अभिप्राय है । (६) हमने किसी और जाति में यह बात नहीं सुनी निस्सन्देह यह तो केवल भूठी गढ़त है । (७) क्या हममें से केवल उसी पर यह शिजा उतरी है नहीं बरन वह मेरी शिजा के विषय में सन्देह करते हैं नहीं अभी उन्होंने मेरा दण्ड नहीं चाखा । (८) क्या उनके तीर भण्डार हैं तेरे बलवन्त प्रभु दया करनेहारे के । (९) अथवा उनका राज आकाशों और पृथ्वी में है और उन वस्तुओं में जो उन दोनों के मध्य में है सो वह रस्सियां तान कर चढ़ जाय । (१०) उन सैनाओं में से एक सैना है जो वहां हार गई । (११) उनसे पहिले नूह की जाति आद और फिराउन खूंटों ❀ वाला झुठला चुके हैं । (१२) और समूद और लूल की जाति और ईका के लोग और जितनी और जत्थाएं । (१३) इन सब ने प्रेरितों को झुठलाया सो उन पर मेरा दण्ड सत्य ठहरा ।

❀ कहते हैं कि फिराउन इसरायल सन्तान की खूंटों में बांधकर बक़ीश देता था क्रजर ६ ॥

रु० २—(१४) और यह लोग बाट नहीं जोहते केवल एक घोर बिन्बाड़ की जो बीच में सांस न लेगी । (१५) और कहते हैं कि हे प्रभु हमको लेखे के दिन से हमारा भाग देदे । (१६) उनकी बातों पर जो यह बकते हैं धीरज धर और हमारे दास दाऊद बल दिए हुए को स्मरण कर निस्सन्देह वह हमारी ओर अवहित होनेहारा था । (१७) और हमने पर्वतों * को उसके बरा में कर दिया था उसके संग प्रातःकाल औरसन्ध्याकाल जाप किया करते थे । (१८) और पत्नियों को जो एकत्र होके सब उसके संग उत्तर देनेहारे बनते थे । (१९) और उसके राज्य को हड़ कर दिया था और उसको बुद्धि और न्याय चुकाने का बचन दिया था । (२०) भला तुम्हको भगड़ने हारों ऽ का समाचार पहुँचा जब वह वृत्खण्ड की भीत को फाँद कर । (२१) दाऊद के निकट पहुँचे तो वह उनसे डर गया वह बोले कि भय न कर हम परस्पर दो भगड़नेहारे हैं हम में से एक ने दूसरे पर अनीति की है तू हमारे मध्य में न्याय से निर्णय करदे और हम पर अनीति न कर और हमको सीधे मार्ग पर लगादे । (२२) निस्सन्देह यह मेरा भाई है इसके पास निन्नानवें भेड़ें हैं और मेरे तीर एक भेड़ है यह कहता है मुझे वह भेड़ देडाल और मुझसे बातचीत में कठोरता करता है । (२३) उसने कहा निस्सन्देह यह तुम्ह पर भेड़ मांगने में दुष्टता करता है कि अपनी भेड़ों में मिलाते निस्सन्देह बहुतेरे साभी एक दूसरे पर दुष्टता करते हैं परन्तु जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किए और ऐसे बहुत थोड़े हैं और उसने विचार किया कि हम उसकी परीक्ष करते हैं और उसने अपने प्रभु से क्षमा चाही और दण्डवत में गिर पड़ा और पश्चाताप किया । (२४) और हमने उसे क्षमा किया और निस्सन्देह उसके निमित्त हमारे यहां पदवी और अच्छा ठिकाना है । (२५) हे दाऊद निस्सन्देह हमने तुम्हें देश में दीवान बनाया सो तू लोगों में न्याय से आज्ञा कर और शारीरिक इच्छा का अनुगामी न हो ऐसा न हो कि वह तुम्हको ईश्वर के मार्ग से भटका दे निस्सन्देह जो लोग ईश्वर के मार्ग से भटक जाते उनके निमित्त कठिन दण्ड है इस कारण कि उन्होंने लेखे के दिनों को झुठला दिया ॥

रु० ३—(२६) हमने आकाश और पृथ्वी को और जो वस्तुएँ उनके बीच में हैं व्यर्थ उत्पन्न नहीं कीं इन अधर्मियों का ऐसा ही विचार है परन्तु अधर्मियों के निमित्त अग्नि का शोक है । (२७) क्या हम उन लोगों को जो विश्वास लाए और सुकर्म किए उनके समान करदेँगे जो पृथ्वी में उपद्रव करते फिरते हैं

अथवा हम संयमियों को कुकर्मियों के समान करदेंगे । (२८) हमने तुम्ह पर एक धन्य पुस्तक उतारी है जिस्ते लोग उसकी आयतों पर विचार करें और बुद्धिवान लोग शिचित हों । (२९) और हमने दाऊद को सुलेमान दिया कैसा अच्छा जन था निस्सन्देह वह हमारी ओर अवहित होनेहारा था । (३०) जब उसके सम्मुख सांभ के समय बेग से चलनेहारे घोड़े लाए गए । (३१) उसने कहा मैं अपने प्रभु की सुति से धन की नीति को अधिक चाहता रहा यहां लों कि सूर्य ओट ☸ में होगया । (३२) उन्हें मेरे समीप लौटा लाओ फिर उनकी पिंडलियों और धींचों पर हाथ चलाया ऽ । (३३) और हमने सुलेमान की परीक्षा की हमने उसके सिंहासन पर एक धड़ डाल दिया फिर वह अवहित हुआ । (३४) बोला हे मेरे प्रभु मुझे क्षमा कर और मुझको ऐसा राज्य दे जैसा मेरे पीछे किसी का न हो निस्सन्देह तू बड़ा देनेहारा है । (३५) हमने पवन को उसके बश में कर दिया उसकी आज्ञा से चलती थी । जहां पहुँचना चाहता था । (३६) समस्त थबई और पनडुब्बी दुष्टात्माएं उसके बश में करदीं । (३७) और दूसरे भी जो बेड़ियों में जकड़े हुए हैं । (३८) यह हमारा दान है सो तू उपकार कर अथवा बिना लेखे के रख छोड़ । (३९) और निस्सन्देह उसके निमित हमारी संगत और अच्छा ठिकाना है ॥

रु० ४—(४०) और हमारे दास अयूब को स्मरण कर जब उसने अपने प्रभु को पुकारा कि मुझको दुष्टात्मा ने कष्ट और दुख सहित छुआ । (४१) पृथ्वी पर अपना पांव मार यह नहाने और पीने के निमित शीतल है । (४२) और हमने उसको कुटुम्बी दिए और उन्हीं के समान और भी अपनी ओर से दयानुसार और बुद्धिवानों के निमित स्मरणार्थ ÷ । (४३) अपने हाथ में सीकों का एक मुट्ठा ले और उसे मार और अपनी किरिया न तोड़ निस्सन्देह हमने उसको धैर्यवान पाया । (४४) और एक उत्तम जन था निस्सन्देह वह अवहित होने हारा था । (४५) और हमारे दास इबराहीम और इसहाक और याकूब हाथों × औरआखों Δ वालों को स्मरण करें । (४६) निस्सन्देह हमने उनको चुन लिया विशेष करके अन्त के दिन के स्मरणार्थ । (४७) निस्सन्देह वह हमारे निकट प्रसन्न योग्य धर्मी थे । (४८) और इस्माईल और इलीश और जुलकिफूल ॥ को स्मरण कर क्योंकि वह धर्मियों में थे । (४९) यह एक शिक्षा है और निस्सन्देह संयमियों के निमित

☸ राजाओं की पहिली पुस्तक १०:२८ । ऽ अर्थात् उनको मारडाजा ॥ ÷ अर्थात् धितौनी अथवा ताड़ना । × अयूब २:६ । Δ अर्थात् हाथों से दान करते और आंखों से ईश्वर का पराक्रम देखते थे । ॥ अंबिया ८६ ॥

अच्छा ठिकाना है । (५०) सदा के बैकुण्ठ उनके द्वार खुले रहेंगे । (५१) वह ओसीसा लगाये बैठे होंगें और अधिकता से फल और मदिरा मंगाते होंगें । (५२) और उनके निकट नीची आंख वाली और उन्हींकी आयु समान स्त्रिएं होंगी । (५३) यह है जिसकी बाचा तुमसे लेखे के दिन के निमित्त की जाती है । (५४) और निस्सन्देह यह हमारी दी हुई जीविका है जो कभी समाप्त न होगी । (५५) यह है निस्सन्देह दुर्जनों के निमित्त बुरा ठिकाना है । (५६) नर्क है जिसमें वह डाले जायेंगे वह कैसा बुरा विछौना होगया । (५७) यह है सो वह उसको चाखे खौलता हुआ पानी और पीप । (५८) और दूसरी वस्तुएं उसी भांति की । (५९) यह एक जत्था है जो तुम्हारे संग प्रवेश करनेहारी है उनको आनन्द प्राप्त न होगया—निस्सन्देह यही अग्नि में जानेहारे हैं । (६०) वह कहेंगे कि तुमको आनन्द प्राप्त हो तुमहीं तो यह विपति हमारे सन्मुख लाये कैसा बुरा स्थान रहने को है । (६१) कहेंगे हे हमारे प्रभु जो पुरुष यह विपति हमारे सन्मुख लाया है उसे अग्नि में दुहरा दण्ड दे । (६२) और कहेंगे कि हमको क्या हो गया कि हम उन मनुष्यों को नहीं देखते जिनको हम दुर्जनों में गिनते थे । (६३) जिनकी हम हँसी करते थे अथवा हमारे नेत्र उनसे चूक गये । (६४) निस्सन्देह नर्क गामियों का परस्पर भगड़ा करना यथार्थ है ॥

६० ५—(६५) कह दे मैं तो केवल डराने हारा हूँ और कोई ईश्वर नहीं परन्तु ईश्वर अकेला बलवन्त । (६६) आकाशों और पृथ्वी का और उन वस्तुओं का जो उनके मध्य में है प्रभु है और बलवन्त क्षमा करने हारा । (६७) कह दे यह बहुत बुरा सन्देश × है । (६८) तुम उससे मुंह मोड़ते हो । (६९) और मुझे उत्तम + समा की सुध न थी जब वह परस्पर विवाद करते थे । (७०) निस्सन्देह मेरी ओर तो यही प्रेरणा की जाती है कि मैं खुला खुला डराने हारा हूँ । (७१) जब तेरे प्रभु ने दूतों से कहा कि मैं मनुष्य को माटी से बनाया चाहता हूँ । (७२) और जब मैं उसको संवार दूँ और उसमें अपनी आत्मा फूँक दूँ तो तुम उसके आगे दण्डवत मैं गिर पड़ो । (७३) फिर सब दूतों ने एक साथ दण्डवत की । (७४) परन्तु इबलीस ने घमण्ड किया और वह अधर्मियों में से हो गया । (७५) पूछा हे इबलीस तुझे किस वस्तु ने रोका उस वस्तु को दण्डवत करने से जिसे मैंने अपने हाथों से बनाया । (७६) क्या तूने अहंकार किया अथवा तू उच्च पदवी वालों में से है ।

✽ अर्थात् वह हमको यहाँ दिखाई नहीं देते ।

× अर्थात् पुनरुत्थान के विषय में ।

+ अर्थात् दूतों के विषय में ॥

(७७) बोला कि मैं उससे उत्तम हूँ ❀ तूने मुझे अग्नि से बनाया और उसे तूने माटी से उत्पन्न किया। (७८) कहा गया अच्छा तू यहां से निकल निस्सन्देह तू स्थापित हुआ। (७९) निस्सन्देह तुझ पर प्रतिफल के दिनलों मेरा स्थाप ५ है। (८०) बोला हे प्रभु मुझे उस दिनलों अवसर दे जबलों वह उठा खड़े किए जायं। (८१) कहा गया अच्छा तुझको अवसर। (८२) उसी ठहराए हुए समय के दिनलों। (८३) उसने कहा तेरे आदर की सोह मैं इन सबको भरमाऊंगा। (८४) केवल उनके जो तेरे चुने हुए दास हैं। (८५) कहा सत्य बात तो यह है और मैं सत्य ही कहता हूँ मैं तुझ से और तेरे सँग उनको जो उनमें से तेरे अनुगामी हों सब से नर्क भरदेऊंगा। (८६) कहदे मैं इस पर तुम से कुछ बनि नहीं मागता और न मैं उनमें से हूँ जो बनावट करते हैं। (८७) यह तो केवल सृष्टियों के निमित्त शिन्ना है। (८८) और कुछ समय के पीछे निस्सन्देह तुमको जान पड़ेगा।

३६ सूरए जिम्बर(सैना)मक्की रुकू= आयत ७५।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

२०—(१) इस पुस्तक का उतरना ईश्वर की ओर से है जो बलवन्त बुद्धिवान है। (२) निस्सन्देह हमने तेरी ओर सत्य सहित यह पुस्तक भेजी है सत्यमत के साथ ईश्वर की आराधना कर। (३) निस्सन्देह सत्यमत ईश्वर ही के निमित्त है। (४) और जिन्होंने उसको छोड़ दूसरे स्वामी बना लिए हैं कि हम तो उनकी स्तुति केवल इस कारण करते हैं जिस्तें वह पदवी में हमको ईश्वर के निकट करदे निस्सन्देह ईश्वर उनकी इस बात में जिसमें वह विभेद करते हैं न्याय कर देगा। (५) निस्सन्देह ईश्वर भूठे और कृतघ्न की शिन्ना नहीं करता (६) यदि ईश्वर पुत्र बनाना चाहता तो अपनी रचना में से जिसको चाहता छांट लेता वह पवित्र है वही अकेला ईश्वर जयवंत है। (७) उसी ने आकाशों और पृथ्वी को यथार्थ उत्पन्न किया और वह रात्रि को दिन पर लपेटता है दिन को रात्रि पर और सूर्य और चन्द्रमा को बश में किया है जो प्रत्येक ठहराए हुए समयलों चलता है जानलो वही बलवन्त जमा करनेहारा है। (८) उसने तुमको एक ही प्राण से उत्पन्न किया है फिर उससे उसका जोड़ा बनाया और तुम्हारे निमित्त

आठ प्रकार के पशु उतारे वह तुमको तुम्हारी माताओं के उदर में एक भौंति के पश्चात् दूसरी भौंति तीन ❀ अन्धकारों में बनाता है यही ईश्वर तुम्हारा प्रभु है उसी का राज्य है उसके उपरान्त कोई दैव नहीं सो कहां फिरे जाते हो । (९) यदि तुम कृतघ्नता करोगे तो ईश्वर उस से निश्चित है और वह अपने दासों की कृतघ्नता नहीं चाहता यदि तुम धन्यवाद करोगे तो उस से वह तुम पर प्रसन्न होगा और कोई किसी का बोझ न उठायगा फिर तुम वो अपने प्रभु के तीर जाना है और जो तुम करते थे वह तुमको बता देगा । (१०) निस्सन्देह वह अन्तःकरणों के भेद को जानता है । (११) और जब मनुष्य को कष्ट पहुँचता है तो अपने आप को उसी की ओर अवहित होके पुकारता है और जब वह उसको अपना बरदान देता है तो जिसके निमित्त पहिले पुकारता था उसको भूज जाता है और ईश्वर के निमित्त साक्षी ठहराता है उस के मार्ग से बहकाने के निमित्त तू कह अपने अधर्म में थोड़े दिन आनन्द करले फिर निस्सन्देह तू अग्नि वाजों में होगा । (१२) वह मनुष्य जो आराधना में लवलीन है रात की घड़ियों में दण्डवत करता हुआ खड़े हांकर डरता है अन्त के दिन से सचेत है और अपने प्रभु की कृपा की आशा रखता है कहदे जानने हारे और न जानने हारे कहीं समान होते हैं सो वही विचार करते हैं जो बुद्धिवान हैं ॥

र० २—(१३) कहदे कि हे मेरे विश्वासी सेवको अपने प्रभु से डरो जिन्होंने ने इस संसार में भलाई की है उनके निमित्त अच्छा बदला है और ईश्वर की भूमि † चौड़ी है धीरज धरने हारों ही को उनका बदला अलेख दिया जायगा । (१४) कह निस्सन्देह मुझे आज्ञा हुई है कि मैं ईश्वर की भक्ति करूँ उसके साँचे मत में और मुझे आज्ञा हुई है कि मैं सब से पहिले मुसलमान बनूँ । (१५) कह मैं उस बड़े दिनके दण्ड से डरता हूँ यदि अपने प्रभु की आज्ञा का उल्लंघन करूँ । (१६) कह मैं ईश्वर की उसके साँचे मत में भक्ति करता हूँ । (१७) उसके उपरान्त तुम जिसकी चाहो आराधना करो कहदे हानि में वह है जो अपने प्राण और घर को पुनरुत्थान के दिन खोबैठे देखो वही सब से बड़ा टोटा है । (१८) उनके ऊपर अग्नि की छांह होगी और नीचे भी छाई होगी जिसका ईश्वर अपने दासों को डर बताया करता है हे मेरे दासो मुझसे डरो । (१९) जो लोग तांगूत से बचे रहे और उनकी सेवा न की और ईश्वर की ओर फिरे उनके निमित्त सुसमाचार

❀ इसका अभिप्राय ओढ़ और झिझी से है जिस में बालक खिपटा रहता है ।

† अमकवृत्त ४६ ॥

होगा मेरे दासों को सुसमाचार सुना जो बात को सुनते और उसमें से उत्तम के अनुगामी हैं यही हैं जिनको ईश्वर ने शिक्षा की है और यही बुद्धिवान लोग हैं । (२०) फिर क्या जिसको दण्ड की आज्ञा हो चुकी तू उसको अग्नि से रहित कर सकेगा । (२१) परन्तु वह जो अपने प्रभु से डरते उनके निमित्त अटारिएं हैं कि जिन पर और अटारिएं बनाई गई हैं जिनके नीचे धारें बहती होंगी ईश्वर की बाचा है और ईश्वर बाचा के विररीत नहीं करता । (२२) क्या तूने नहीं देखा कि ईश्वर आकाश से पानी उतारता है फिर उसको पृथ्वी के सोतों में लाता है फिर उससे नाना प्रकार की खेती उपजाता है और फिर वह सूख जाती है फिर तुम उसको पीली हुई देखते हो फिर उसको वह चूर चूर कर देता है निस्सन्देह इसमें बुद्धिवानों के निमित्त शिक्षा है ॥

र० ३—(२३) फिर क्या वह पुरुष जिसका अन्तःकरण ईश्वर ने इसलाम के निमित्त खोल दिया फिर वह अपने प्रभु की ओर से प्रकाश में है—दुर्दर्शा है उनकी जिनके हृदय ईश्वर के सुमरण के निमित्त कठोर हैं और यही प्रत्यक्ष भूम में हैं । (२४) ईश्वर ने उत्तम वृत्तान्त उतारा एक पुस्तक सदृश दुहराई हुई उसके सुनने से उनकी खालों पर रोमटे खड़े होजाते हैं जो अपने प्रभु से डरते हैं और फिर उनकी खालें और उनके मन ईश्वर के सुमरण के निमित्त कोमल हो जाते हैं यह ईश्वर की शिक्षा है जिसे चाहता है उसे देता है और जिसे ईश्वर भटकाय कोई उसकी अगुआई करने हारा नहीं । (२५) फिर जो पुरुष बुरे दण्ड को पुनरुत्थान के दिन अपने मुँह पर रोकता है और दुष्टों से कहा जायगा चाखो जो तुमने उपार्जन किया है (२६) जो उनसे पहिले थे वह झुठला चुंके उन पर दण्ड ऐसी ओर से आ उतारा जिधर से वह जानते न थे । (२७) तो ईश्वर ने उनको जगत के जीवन में उपहास चलाया और अंत के दिन का दण्ड तो बहुत ही बड़ा है आह यह लोग जानते होते । (२८) और हमने लोगों के निमित्त इस कुरान में हर भौंति का दृष्टान्त बर्णन किया है कदाचित्त वह शिक्षित हों । (२९) कुरान अरबी भाषा में निर्दोष कदाचित्त वह संयमी बन जाय । (३०) ईश्वर ने एक मनुष्य का दृष्टान्त बर्णन किया कि उसके निमित्त बुरे स्वभाव वाले पुरुष साम्नी * हैं और एक पुरुष की जो संपूर्ण दूसरे ई का है क्या उन दोनों की दशा समान हो सकती है सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है परन्तु बहुतेरे नहीं जानते ।

* अर्थात् एक पुरुष अनेक स्वामियों का दास । ई अर्थात् एकही स्वामी का दास है ॥

(३१) निस्सन्देह तुम्हको भी मरना है और निस्सन्देह वह भी मरनेहारे हैं ।
 (३२) फिर निस्सन्देह तुम पुनरुत्थान के दिन अपने प्रभु के सन्मुख परस्पर
 झगड़ा करोगे ॥

पारा २४] ४०-४ (३३) फिर उससे अधिक दुष्ट कौन है जो ईश्वर पर झूठ बोलता है और सत्य को झुठलाता है पश्चात् इसके कि वह उसके निकट आपहुँचे क्या अभिमियों का ठिकाना नर्क नहीं है । (३४) और जो सत्य लेकर आया फिर उस पर विश्वास लाए वही लोग संयमी हैं । (३५) उनके प्रभु के निकट उनके निमित्त है जो कुछ वह चाहें सुकर्मियों का प्रतिफल है । (३६) जिस्तें ईश्वर उनकी बुराइयों को उनसे दूर करदे जो उन्होंने की हैं और उन्हें सुकर्मों का प्रतिफल देवे जो वह करते थे । (३७) क्या ईश्वर अपने दासों के निमित्त बस नहीं और यह तुम्हें उनसे डराते हैं जो ईश्वर के उपरान्त हैं और जिसको ईश्वर भटकावे उसके निमित्त कोई अगुआ नहीं है । (३८) और जिसकी ईश्वर शिक्षा करे उसे कोई भटका नहीं सकता है क्या ईश्वर बलवन्त पतटा लेने हारा नहीं है । (३९) और यदि तू उनसे पूछे कि आकाशों और पृथ्वी को किसने उत्पन्न किया तो अवश्य उत्तर देंगे कि ईश्वर ने कहदे भला देखो तो सहीजिनको तुम ईश्वर के उपरान्त पूजते हो यदि ईश्वर मुझे कोई हानि पहुँचाना चाहे तो क्या वह उसकी हानि को दूर कर सकेंगे अथवा यदि वह मुझे अपनी दया से देना चाहे तो क्या वह उसकी दया को रोकदेंगे कहदे मुझको तो ईश्वर बस है और भरोसा करने हारे उसी पर भरोसा करते हैं । (४०) कहदे कि हे मेरे जातिगणो तुम अपने ठौर पर अभ्यास करेजाओ और मैं भी अभ्यास कर रहा हूँ आगे चलकर तुमको जान पड़ेगा । (४१) कि किसपर दण्ड आता है वह उसका परिहास करेगा और उस पर अनन्त दण्ड पड़ेगा । (४२) और हमने तुम्हपर लोगा के निमित्त सत्य सहित पुस्तक उतारी सो जो कोई मार्ग पागया तो अपने ही भले के निमित्त और जो कोई भटक गया है अपने ही बुरे को भटकता है और तू उनका रक्षक नहीं है ॥

४० ५—(४३) मरते समय ईश्वर अपने समीप प्राणों को निकाल लेता है और जो नहीं मरते † उनको निद्रा में निकाल लेता है और फिर जिन पर मृत्यु की आज्ञा हो चुकी रोक रखता है और दूसरों को भेजता है उनके ठहराये हुए समय त्यों

निस्सन्देह इसमें लोगों के निमित्त चिन्ह हैं जो विचार करते हैं । (४४) क्या उन्होंने ईश्वर के उपरान्त बिचबई ठहराये हैं कहदे क्या यदि यह बिचबई कुछ भी अधिकार न रखते हों न बुद्धि रखते हों । (४५) कहदे समस्त बिनती ॐ ईश्वर ही के अधिकार ॥ में है उसी का राज्य आकाशों और पृथ्वी में है फिर उसी की ओर तुम सब लौटाए जाओगे । (४६) जब अकेले ईश्वर का चर्चा किया जाता है तो उन लोगों के हृदय जो अन्त के दिनकी प्रतीत नहीं करते घिन करने लगते हैं और जब ईश्वर के उपरान्त औरों का चर्चा किया जाय तब वह प्रसन्न हो जाते हैं । (४७) कह दे ईश्वर आकाश और पृथ्वी के सृजनहारे गुप्त और प्रगट के जानने हारे तूही अपने दासों में उस बात का न्याय कर देगा जिसमें वह विभेद कर रहे थे । (४८) और यदि दुष्टों के तीर जितनी पृथ्वी में है और उतना ही उसके साथ और हो तो अवश्य वह ऐसे दण्ड को कठिनता के बदले में दे डालें और ईश्वर की ओर से उन पर वह प्रगट होगा जिसका उन्हें अनुमान भी न था । (४९) और उन पर उनकी बुराइयां जो उन्होंने की थीं प्रगट हो जायंगी और उनको वह घेर लेगा जिसका वह ठूठा किया करते थे । (५०) जब मनुष्य को कोई हानि पहुँचती है तो वह हमको पुकारता है और जब हम उसपर अपनी ओर से कोई उपकार करते हैं तो कहने लगता है निस्सन्देह यह मुझको मेरी विद्या द्वारा मिला है कुछ भी नहीं वह तो एक परिचा है परन्तु उनमें बहुतेरे नहीं जानते । (५१) जो इनसे पहिले से थे वह भी यही कहचुके परन्तु यह उनके कुछ अर्थ न आया जो वह किया करते थे । (५२) और उनपर उनकी बुरी क्रियाएँ जो उन्होंने की थीं आईं और जिन लोगों ने इनमें से दुष्टता की उनपर भी उनकी बुरी क्रियाएँ शीघ्र आयंगी जो उन्होंने की थीं और वह उसको हरा नहीं सकते । (५३) क्या उन्होंने नहीं जाना कि ईश्वर जिसकी चाहता है जीविका अधिक करता है और घटा देता है निस्सन्देह जो विश्वास लाए उनके निमित्त इसमें चिन्ह है ॥

रु० ६—(५४) कहदे हे मेरे दासो जिन्होंने अपने प्राण पर आपही धनीति § को तुम ईश्वर की दया से निराश न होओ निस्सन्देह ईश्वर समस्त पापा को क्षमा करता है निस्सन्देह वह क्षमा करने हारा दयालु है । (५५) और अपने प्रभुकी ओर फिरो और उसके आज्ञाकारी हो जाओ प्रथम इसके कि तुम पर दण्ड पड़े और तुम्हारी सहायता न हो सकेगी । (५६) और इस उत्तम बात के अनुगामी होओ जो तुम्हारे प्रभुकी ओर से उतरी प्रथम इसके कि तुम पर अकस्मात् आजाय

और तुमको सुख भी न हो । (५७) कहीं ऐसा न हो कि कोई प्राणी कहने लगे हाय ! शोक मेरी घटती पर जो मैंने ईश्वर के विषय में की और निसन्देह मैं उन में से था जो ठट्टा करते रहे थे । (५८) अथवा कहने लगे कि यदि ईश्वर मेरी शिक्षा करता तो अवश्य मैं संयमियों में हो जाता । (५९) अथवा जब दण्ड देखे तो कहने लगे यदि मुझको फिर लौट जाना हो तों मैं सुकर्मियों में हो जाऊं । (६०) हां तेरे निकट मेरी आयतें पहुँची फिर तूने उनको झुठलाया और अभिमान किया और तू अधर्मियों में से था । (६१) पुनरुत्थान के दिन तू उन लोगों को देखेगा जिन्होंने ईश्वर पर झूठ बोला कि उनके मुख काले होंगे क्या अभिमानियों का ठिकाना नर्क नहीं । (६२) और जिन लोगों ने संयम किया ईश्वर उनकी सफलता के संग मुक्ति देगा उनको न बुराई छुएगी और न वह शोकित होंगे । (६३) ईश्वर हर वस्तु का सृजनहार है और वह हर वस्तु का रक्षक है और आकाशों और पृथ्वी में उसी का अधिकार है और जिन लोगों ने नकारा वही लोग हानि उठानेहारे हैं ॥

६७—(६४) हे मुखों क्या तुम मुझसे कहते हो कि ईश्वर को छोड़ दूसरों की उपासना करूँ । (६५) निसन्देह वह तेरी ओर और उनकी ओर जो तुमसे पहिले थे प्रेरित हो चुकी और यदि तूने उसके साथ साभी ठहराया तो तेरी क्रियायें मटिषामेट हो जायंगी और तू अवश्य हानि उठानेहारों में हो जायगा । (६६) बरन ईश्वर ही की अराधनाकर और धन्यवादी दासों में हो । (६७) उन्होंने ईश्वर की सार न जायीं जैसा कि जानना उचित था पुनरुत्थान के दिन समस्त पृथ्वी उसकी बुढ़ी में होगी और आकाश लिपटे हुए उसके दहिने हाथ में होयंगे वह पवित्र है और जो तुम साभी ठहराते हो उससे श्रेष्ठ है । (६८) और तुरही फूकी जावेगी तो जो आकाशों और पृथ्वी में हैं मूर्छित हो जायंगे केवल उसके जिसको ईश्वर चाहे फिर दूजी बार तुरही फूकी जावेगी और वह तत्काल खड़े हो जायंगे और वह देखने लगेंगे । (६९) और पृथ्वी अपने प्रभु की ज्योति से चमक उठेगी और पुस्तक सन्मुख लांके रखी जायगी और भविष्यद्वक्ता और साक्षी आगे लाए जायंगे और उनमें सत्य सत्य निर्णय कर दिया जायगा और उन पर कुछ अनीति न होगी । (७०) और हर प्राणी को जो उसने किया था सम्पूर्ण दे दिया जायगा और जो कुछ वह करते हैं वह भली भांति जानता है ।

७०—(७१) और अधर्मी नर्क की ओर जत्था जत्था हांके जायंगे और जब वह वहां पहुँचेगे उसके द्वार खोल दिए जायंगे और उसके द्वारपाल उनसे कहेंगे क्या तुम्हारे समीप तुम हीं मेसे प्रेरित न आए थे जो तुम पर तुम्हारे प्रभु की

आयते पढ़ कर तुमको इस दिन के मिलने से डरते थे वह कहेंगे हाँ परन्तु दण्ड की आज्ञा तो अधर्मियों पर हो ही चुकी थी। (७२) कहा जायगा नर्क के द्वारों में प्रवेश करो इसमें सदा रहने के निमित्त घमण्ड करने हारों के निमित्त वह घुरा ठिकाना है। (७३) और जो लोग अपने प्रभु से डरते थे उनको जत्था जत्था बैकुण्ठ की ओर हाँका जायगा और जब उसलौं पहुँचेंगे उसके द्वार खोल दिए जायेंगे और उसके द्वारपाल उनसे कहेंगे प्रणाम हो तुम पर तुम सुभागे हो इसमें प्रवेश करो सदा रहने के निमित्त। (७४) और वह कहेंगे सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जिसने अपनी प्रतिज्ञा हमको सत्य कर दिखाई और हमको पृथ्वी का अधिकारी किया कि हम बैकुण्ठ में से जहाँ चाहें वहाँ अभ्यास करने हारों का कैसा अफ़्जा प्रतिफल है। (७५) और तू देखेगा स्वर्ग के चहुँ ओर दूत बचन बँधकर अपने प्रभु का महिमा सहित जाप करते हैं और उनके बीच में यथार्थ निर्यात कर दिया जायगा और कहा जायगा सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जो सृष्टियों का प्रभु है।



४०. सूर ए मोमिनो (विश्वासी) मक्कीरुकू ६ आयत ५।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रुकू ? इम्—(१) इस पुस्तक का उतरना बलिष्ठ ज्ञानवान ईश्वर की ओर से है। (२) जो पापों का क्षमा करने हारा पश्चाताप का ग्रहण करने हारा और कठिन दण्ड देने हारा है। (३) पारितोषिक का स्वामी उसको छोड़ कोई दैव नहीं उसी के समीप फिर जाना है। (४) ईश्वर की आयतों पर मुकरने हारों को छोड़ और कोई नहीं भगड़ता सो तू उनके नम्रों में फिरने से धोके में न आ। (५) उनसे पहिले नूह की जाति ने और उनके पश्चात् और गोष्टिएं भी झुठला चुंकी और हर जाति ने अपने प्रेरित के पकड़ने की इच्छा की और मिथ्या के साथ भगड़ा करते थे जिस्तें उसके द्वारा सत्य को डिगमिगा दें फिर मैंने उनको धरपकड़ा सौ कैसा था मेरा दण्ड। (६) और ऐसे ही तेरे प्रभु का बचन अधर्मियों पर सत्य ठहरा कि वह अग्निवाले लोग हैं। (७) जो स्वर्ग ❀ को उठाए ॥ हुए हैं और वह जो उसके चहुँ ओर अपने प्रभु का महिमा सहित जाप करते हैं और उस पर

विश्वास रखते हैं और विश्वासियों के निमित्त ज्ञान मार्गते हैं कि हे हमारे प्रभु तूने हर वस्तु को अपनी दया और ज्ञान से घेर लिया तू उन लोगों को ज्ञान कर जो पश्चाताप करें और तेरे मार्ग पर चलें और उनकी नर्क के दण्ड से रक्षा कर । (८) हे हमारे प्रभु उनको सदा के बैकुण्ठों में प्रवेश दे जिनकी तूने उनसे प्रतिज्ञा की है और उनको भी जो उनके पुरखों और उनकी पत्नियों और उनके अन्त में से सुकर्म करे निस्सन्देह तू बली बुद्धिवान है । (९) और धुरे कर्मों से उनकी रक्षा कर और जिसकी तूने उस दिन बुराइयों से रक्षा की तो निस्सन्देह तूने उस पर दया की और यही तो बड़ी विजय है ॥

४० २—(१०) निस्सन्देह जो लोग अधर्मी हैं उन्हें पुकार कर कह दिया जायगा निस्सन्देह ईश्वर का घिन करना उस घिन से अधिक है जो तुम परस्पर प्रगट करते हो जब तुम विश्वास की ओर बुलाए जाते थे तुम अधर्म ही करते रहे (११) कहेंगे हे हमारे प्रभु तू हमको दूजीवार मृत्यू दे चुका और तू हमको दोवार जिला † चुका अब हम अपने पापों को मानलेते हैं सो अब भी निकलने का कोई मार्ग है । (१२) यह इस कारण है कि जब तुमको एक ईश्वर की ओर बुलाया जाता था तुम अनंगीकार करते थे और यदि उसके संग साक्षी ठहराया जाता था तुम मान लेते थे अब आज्ञा ईश्वर ही की है जो ऊँचा और बड़ा है । (१३) वही है जो तुमको चिन्ह दिखाता है और आकाशों से तुम्हारे निमित्त जीविका उतारता है केवल पश्चाताप करनेहारों के कोई इसपर विचार नहीं करता । (१४) सो ईश्वर को पुकारो और सत्य मत के साथ उसी की आराधना करो यद्यपि अधर्मी बुरा ही मानें । (१५) ऊँची पदवियों वाला स्वामी स्वर्ग पर है अपने दासों में से जिस पर चाहता है वह अपनी आज्ञा से आत्मा डालता है जिस्तें मिलने के दिन ‡ से डराए । (१६) और वह निकल खड़े होंगे ईश्वर पर उनकी कोई वस्तु गुप्त न रहेगी कह आज किसका राज है अकेले ईश्वर का जन्तुयन्त कोपवान § है । (१७) आज हर मनुष्य को उसका बदला दिया जायगा जो उसने उपार्जन किया आज कुछ अन्याय न होगा निस्सन्देह ईश्वर शीघ्र लेखा लेनेहारा है । (१८) उनको उस दिन से जो आ रहा है डरादे जब हृदय गलों में अटक कर घुट रहे होंगे । (१९) दुष्टों के निमित्त न कोई स्नेही मित्र होगा न पत्न-बादी ¶ कि जिसकी सुनी जाय । (२०) वह नेत्रों की चोरी को जानता है जो

‡ एक तो जीवन के पश्चात की मृत्यु और दूसरी बलेश के पश्चात की मृत्यु । † उल्लस होने के पहिले का जीवन और मृत्यु के पश्चात लिखाना । ‡ फिलिपी ३ : ११. पहिला थिससोनियों ४ : १७ । § अर्थात् भयानक । ¶ अर्थात् बिनती करनेहारा ॥

अन्तःकरणों में गुप्त रखते हैं । (२१) ईश्वर सत्य निर्णय करता है और जिनको यह ईश्वर के उपरान्त पुकारते हैं वह तो कुछ भी निर्णय नहीं करते निसन्देह ईश्वर सुनने हारा और देखने हारा है ॥

४० ३—(२२) क्या उन्होंने देश में यात्रा नहीं की कि देखते कि उन लोगों का जो उनसे पहिले थे क्या अन्त हुआ वह इनसे शक्ति में अधिक थे वह पृथ्वी में अपने चिन्ह छोड़ गए उनको ईश्वर ने उनके पापों के कारण धर पकड़ा और ईश्वर से उनको कोई बचानेहारा न हुआ । (२३) यह इस कारण हुआ कि उनके प्रेरित उनके निकट खुले चिन्हों के साथ आए सो उन्होंने अधर्म किया तो ईश्वर ने उन्हें धर पकड़ा निसन्देह वह बली और कठिन दण्ड देने हारा है । (२४) और हमने मूसा को अपने चिन्ह और खुला प्रमाण देकर भेजा । (२५) फिराऊन और हामान और क़ारून*के निकट तो वह कहने लगे यह भूठ करने हारा टोनहा है । (२६) फिर जब वह हमारी ओर से उनके निकट सत्य लेकर आए कहने लगे इनके पुत्रों को जो उस पर विश्वास लाए मार डालो और इनकी स्त्रियों को जीता रहने दो परन्तु अधर्मियों का छल केवल भटकना है । (२७) फिराऊन बोला मुझको छोड़ दो कि मैं मूसा को मार डालूँ और उसे अपने प्रभु को पुकारने दो निसन्देह मुझे डर है कि वह तुम्हारे मत को बदल डाले अथवा देश में कोई बड़ा उपद्रव निकाल खड़ा करे । (२८) मूसा बोला निसन्देह मैं अपने और तुम्हारे प्रभु की शरण हर घमंडी से जो लेखे के दिन का विश्वास नहीं करता ले चुका ॥

४० ४—(२९) फिराऊन के लोगो मेंसे एक विश्वासी ई जिसने अपना विश्वास गुप्त रखा था उसने कहा क्या तुम एक मनुष्य को केवल इस बात पर घात करोगे कि वह कहता है कि मेरा प्रभु ईश्वर है और तुम्हारे तीर तुम्हारे प्रभु की ओर से प्रत्यक्ष चिन्ह लाया है और यदि वह भूठा है तो उसका भूठ उसी पर है और यदि वह सत्य कहता है तो तुम पर उसी में से जिसकी तुम्हें बाचा देता है आपड़ेगा निसन्देह ईश्वर उसकी अगुवाई नहीं करता जो मर्याद से बढ़ा भूठ बोलने हारा है । (३०) हे मेरा जाति आज देस में तुम्हारा राज है तुम देश में प्रबल हो फिर ईश्वर के कोप से यदि वह तुम पर आ पड़े तुम्हारी कौन सहायता करेगा फिराऊन बोला मैं तो तुम्हें वही दिखलाऊंगा जो मैं देखता हूँ और

मैं हों तुमको सीधा मार्ग दिखलाऊंगा । (३१) और वह जो विश्वास लाया था कहने लगा हे मेरी जाति मुझको तुम्हारे निमित्त अगली जन्माओं के दिन के समान का डर है । (३२) नूह की जाति आद और समुद्र के समान । (३३) और उन लोगों का जो उनके परचात हुए और ईश्वर तो दासों पर अन्याय करना नहीं चाहता । (३४) हे जाति निस्सन्देह मुझे तुम्हारे निमित्त एक दूसरे को पुकारने के दिन का डर है । (३५) जिस दिन तुम पीठ फेर कर भाग खड़े होगे तुमको ईश्वर से बचाने हारा कोई नहीं है और जिसको ईश्वर भटका दे तो उसके निमित्त कोई अगुवाई करने हारा नहीं है । (३६) और तुम्हारे तीर इससे पहिले यूसफ खुले चिन्ह लेकर आ चुका है परन्तु तुम संदेह करने से न रुके उन बातों में जो वह तुम्हारे तीर लाया यहां लौं कि वह मर गया और तुम कहने लगे कि उसके पीछे ईश्वर कभी कोई प्रेरित न भेजेगा इसी रीति ईश्वर उसको भटकाया करता है जो मर्याद से अधिक सन्देह करनेवालों में है । (३७) उन लोगों को जो ईश्वर की आयतों में प्रिना प्रमाण भगड़ते हैं कि जब वह उनके तीर आचुकी—ईश्वर उनसे बहुत घिन करता है और वह भी जो विश्वास लाए और ऐसे ही ईश्वर हर अभिमानी हठी के हृदय पर छाप लगा देता है । (३८) फिराऊन बोला हे हामान मेरे निमित्त एक गर्गज बना जिस्ते मैं उन मार्गों में पहुँचूं । (३९) आकाशों के मार्गों में और मूसा के ईश्वर लौं चढ़ जाऊं क्यों कि निस्सन्देह मैं उसे भूठ-समझता हूं । (४०) इसी रीति हमने फिराऊन को उसके बुरे कर्म अच्छे कर दिखाये और वह मार्ग से रोक दिया गया और फिराऊन के छल का अंत बिनाश हुआ ॥

रु० ५—(४१) और उस पुरुष ने जो विश्वास ला चुका था कहा हे मेरी जाति मेरे पीछे चलो मैं तुमको भलाई का मार्ग दिखऊंगा । (४२) हे मेरी जाति निस्सन्देह इस संसार के जीवन में लाभ तो है वरन निस्सन्देह अन्त ही सर्वदा का घर है । (४३) और जिसने बुरा कर्म किया तो उसको उसी के समान दण्ड दिया जायगा और जिसने सुकर्म किया पुरुष हो अथवा स्त्री और वह विश्वासी भी हो वही लोग बैकुण्ठ में प्रवेश करेंगे और उनको वहां अलेख जीविका मिलेगी । (४४) और हे मेरी जाति मैं क्यों तुमको मुक्ति की ओर बुलाता हूं और तुम मुझको अग्नि की ओर बुलाते हो । (४५) और तुम मुझे बुलाते हो कि मैं ईश्वर का मुकरनेहारा होजाऊं और उसका साभी ऐसी वस्तु को ठहराऊं जिसको मैं नहीं

जानता और मैं तुमको एक बलवन्त क्षमा करनेहारे की ओर बुलाता हूँ। (४६) निस्सन्देह जिसकी ओर तुम मुझे बुलाते हो उसको न इस संसार में न अन्त में पुकारना उचित है निस्सन्देह हमको ईश्वर की ओर लौट जाना निस्सन्देह जो मर्याद से बढ़े हुये हैं वही अग्नि वाले लोग हैं। (४७) और तुम स्मरण करोगे जो कुछ मैं तुमसे कहता हूँ और मैं अपना कार्य ईश्वर को सौंपता हूँ निस्सन्देह ईश्वर अपने दासों पर दृष्टि कर रहा है। (४८) सो उसको ईश्वर ने उनके छल की कठोरताओं से बचा लिया और फिराऊन के लोगों को कठिन दण्ड ने आ घेरा। (४९) यह अग्नि है वह इस पर भोर और सांफ़ लाए जाँयगे और जिस दिन वह घड़ी ✽ स्थिर होगी फिराऊन के लोगों को कठिन दण्ड में डाल देंगे। (५०) और जब परस्पर अग्नि में भगड़ा करेंगे और बलहीन अभिमानियों से कहेंगे कि निस्सन्देह हमतो तुम्हारे आज्ञाकारी थे सो क्या तुम अग्नि का कुछ भाग हमसे हटा सकते हो। (५१) अभिमानी कहेंगे निस्सन्देह हम सब इसमें पड़े हैं निस्सन्देह ईश्वर ने अपने दासों में निर्णय कर दिया। (५२) और वह जो अग्नि में पड़े हुये हैं नर्क के द्वारपालों से कहेंगे कि अपने प्रभु से प्रार्थना करो कि हमारे दण्ड को एक दिन हलका करदे। (५३) वह उत्तर देंगे क्या तुम्हारे समीप तुम्हारे प्रेरित खुले चिन्ह लेकर न आये थे कहेंगे हाँ कहा जायगा सो पुकारो परन्तु अधर्मियों की पुकार तो केवल भटकना है ॥

रु० ६—(५४) निस्सन्देह हम अपने प्रेरितों की ओर विश्वासियों की संतारिक जीवन में सशयता करते हैं और उस दिन भी जब साक्षी खड़े होंगे। (५५) जिस दिन दुष्टों को उनका बहाना लाभ न देगा बरन उनके निमित्त श्राप है और उनके निमित्त एक बुरा घर है। (५६) और हमने मूसा को शिक्षा की और इसरायल बंश को पुस्तक का अधिकारी किया जो बुद्धिवानों के निमित्त शिक्षा और अगुवाई है। (५७) सो तू § धीरज धर निस्सन्देह ईश्वर की प्रतिज्ञा सत्य है अपने पाप की क्षमा मांग और अपने प्रभु का सांफ़ और सकारे स्तुति सहित जाप कर। (५८) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर की आयतों में जो उनके समीप आई हों बिना प्रमाण भगड़ते हैं तो उनके अन्तःकरणों में केवल घमण्ड के कुछ नहीं और वह उस लों पहुँचनेहारे नहीं सो तू ईश्वर की शरण मांग निस्सन्देह वह सुनने और देखनेहारा है। (५९) निस्सन्देह आकाशों और पृथ्वी का उत्पन्न करना

मनुष्य के उत्पन्न करने की अपेक्षा से बड़ा है परन्तु बहुतेरे मनुष्य नहीं समझते । (६०) और अन्धा और देखनेहारा समान नहीं और जो विश्वास लाए और सुकर्म किए और न कुकर्मों तुम बहुतही न्यून शिक्षा ग्रहण करते हो । (६१) निस्सन्देह वह घड़ी निश्चय आनेहारी है उसमें तनिक भी सन्देह नहीं है परन्तु बहुतेरे मनुष्य विश्वास नहीं लाते । (६२) तुम्हारा प्रभु कहता है मुझे पुकारो मैं तुम्हें उत्तर दूंगा जो लोग मेरी आराधना से घमंड करते हैं वह नर्क में तुच्छ होकर प्रवेश करेंगे ॥

रु० ७—(६३) ईश्वर वह है जिसने तुम्हारे हेतु रात्री को बनाया जिस्तें तुम उसमें विश्राम करो और दिवस जिस्तें तुम उसमें देखो निस्सन्देह ईश्वर लोगों के निमित्त बड़ा अनुग्रहवाला है परन्तु बहुतेरे मनुष्य धन्यवाद नहीं करते । (६४) ईश्वर तुम्हारा प्रभु हर वस्तु का उत्पन्न करनेहारा है उसके उपरान्त कोई दैव नहीं सो तुम कहां बहके जाते हो । (६५) इसी रीति वह लोग भटकाए जाते हैं जो ईश्वर की आयतों से मुकरते हैं । (६६) यह ईश्वर है जिसने पृथ्वी को तुम्हारे निमित्त रहने का स्थान बना दिया और आकाश को छत और तुम्हारे स्वरूप बनाए और तुम्हारे स्वरूपों को अच्छा बनाया और तुमको पवित्र वस्तुओं की जीविका दी यह है ईश्वर तुम्हारा प्रभु ईश्वर धन्य हो जो सृष्टियों का प्रभु है । (६७) वही जीवता है उसके उपरान्त कोई दैव नहीं उसको पुकारो और उसकी आराधना निष्कपट मतके साथ करो सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जो सृष्टियों का प्रभु है । (६८) कहते निस्सन्देह मैं इसमें बर्जा गया हूँ कि मैं उनकी आराधना करूँ जिन्हें तुम ईश्वर के उपरान्त पुकारते हो जब कि मेरे प्रभु की ओर से मेरे निकट खुले चिन्ह आचुके और मुझे आज्ञा है कि मैं सृष्टियों के प्रभु का आज्ञाकारी बनूँ । (६९) वही है जिसने तुमको माटी से उत्पन्न किया फिर वीर्य से फिर लोथड़े से फिर तुमको बालक बनाकर निकालता है जिस्तें तुम अपनी तरफ़ाई को पहुँचो फिर तुम बूढ़े हो जाते हो और तुम में से किसी का प्राण उससे पहिले ही ले लिया जाता है जिस्तें तुम ठहराए हुए समय को पहुँच जाओ जिस्तें तुम समझो । (७०) वही है जो जिलाता और मारता है और जो किसी कार्य का होना स्थापित करता है तो उसके निमित्त कह देता है कि होजा और वह होजाता है ॥

रु० ८—(७१) क्या तूने उनको नहीं देखा जो ईश्वर की आयतों पर भगड़ते हैं वह कैसे फिरे जाते हैं । (७२) जिन लोगों ने पुस्तक को झुठलाया और उसको

जो हमने अपने प्रेरितों पर भेजा वह शीघ्र जान जायंगे । (७३) उनके गलों में पट्टा और सांकरें होंगी और खौलते हुए पानी में घसीटे जायंगे फिर अग्नि में भोंक दिए जायंगे । (७४) फिर उनसे कहा जायगा कहां हैं वह जिनको तुम ईश्वर के उपरान्त सामी ठहराते थे वह कहेंगे वह तो हम से खोगए बरन हम तो इससे पहिले किसी बस्तु को पुकारते ही न थे ईश्वर इसी भांति अधर्मियों को भटकाता है । (७५) यह इस कारण है कि तुम पृथ्वी में अनर्थ प्रसन्न होते फिरते थे और यह कि तुम इतराते फिरते थे । (७६) नर्क के द्वारों में इसमें सदा रहने के हेतु प्रवेश करो घमण्ड करनेहारों का कैसा बुरा ठिकाना है । (७७) तू धीरज धर निस्सन्देह ईश्वर की बाचा सत्य है सो यदि हम उसमें से कुछ जिसकी हम उन से प्रतिज्ञा करते हैं दिखादें अथवा यदि हम तुम्हको अपनी ओर उठालें तुम सबको हमारी ओर लौट आना है । (७८) और हमने तुम से पहिले प्रेरित भेजे और उनमें से कोई ऐसे हैं जिनके वृत्तान्त हमने तुम्हें नहीं सुनाए किसी प्रेरित को शक्ति न थी कि ईश्वर की आज्ञा के उपरान्त कोई चिन्ह ले आवे फिर जब ईश्वर की आज्ञा आई तो सत्यता से निर्णय कर दिया और उस स्थान में भूठ बोलने हारे हानि में रहे ॥

४० ६—(७६) ईश्वर वह है जिसने तुम्हारे निमित्त पशु उत्पन्न किए कि उनमें से किसी पर चढ़ो और उन में से तुम खाने हो । (८०) और उनमें तुम्हारे निमित्त बहुत लाभ हैं जिस्तें तुम अपनी मनेच्छाओं को उनके द्वारा प्राप्त करो उन पर और नौकाओं पर तुम चढ़े फिरते हो । (८१) वह तुम्हें अपने चिन्ह दिखाता है तुम अपने प्रभु के किस किस चिन्ह से मुकरोगे । (८२) क्या यह लोग देश में नहीं फिरे कि देखने कि उनके अगले लोगों का कैसा अन्त हुआ वह उनसे अधिक बलवान थे और उन चिन्हों ❀ में जो पृथ्वी में हैं सो उनके कुछ अर्थ न आया जो वह उपाजन किया करते थे । (८३) और जब उनके समीप उनके प्रेरित खुले चिन्ह लेकर आए वह उस पर प्रसन्न हुए जो ज्ञान उनके निकट था और उनको घेर लिया उसने जिसकी वह हंसी उड़ाया करते थे । (८४) सो जब उन्होंने हमारे दण्ड को देखा कहने लगे हम तो अकेले ईश्वर पर विश्वास लाते हैं और हम उन से मुकरते हैं जिनको हम उसके साथ सामी ठहराते थे । (८५) सो उनको उनका विश्वास कुछ लाभदायक न हुआ जब कि वह हमारा दण्ड देख चुके ईश्वर का व्यवहार उसके दासों में प्रचलित है और उस स्थान पर अधर्मियों ने हानि उठाई ॥

४१ सूरए हमसिजदा मक्की रुक ६ आयत ५४ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १ हम्—(१) अति दयालु रहमान की ओर से उतरी है । (२) ऐसी पुस्तक जिसकी आयतें स्पष्ट हैं अरबी में कुरान विद्यवान लोगों के निमित्त । (३) सुसमाचार और डर सुनानेहारी और बहुतेरे उनमें से मुंह मोड़ लेते हैं और नहीं सुनते । (४) और कहते हैं हमारे हृदयों पर पट पड़े हैं उसकी ओर से जिस बात के निमित्त तू बुलाता है हमारे कानों में ठठी हैं हमारे और तेरे मध्य में एक आड़ है तू भी काय्य कर और निस्सन्देह हम भी काय्य करते हैं ! (५) कहद मैं तो तुम्हारे ही समान एक मनुष्य हूँ मुझे प्रेरणा होती है कि तुम्हारा ईश्वर एक ही ईश्वर है सो सीधे उसी की ओर जाओ और उस से पापों की क्षमा मांगो और साभी ठहरानेहारों पर शोक है । (६) जो दान नहीं दंत और अन्त से मुकरते हैं । (७) निस्सन्देह जो लोग विश्वास लायं और सुकर्म किये उनके निमित्त अलेख प्रतिफल है ॥

रुकू २—(८) कइदे क्या तुम उससे मुकरनेहो जिसने पृथ्वी को दो दिन में उत्पन्न किया और तुम उसके निमित्त सजाति ठहराते हो वह समस्त संसार का प्रभु है । (९) और उसने उस पर अटल पहाड़ रख दिये और उसमें आशीष रखी और चार दिवस में उस के भीतर उनकी जीविकाएं ठहराईं सब इच्छुकों के निमित्त तुल्य । (१०) फिर आकाश की ओर अवहित हुआ और वह धुआं था फिर आकाश और पृथ्वी को कहा कि तुम दोनों सहर्ष आओ अथवा अप्रसन्नता से आओ उन दोनों ने कहा हम प्रसन्नता से आते हैं । (११) फिर उनको संपूर्ण किया और दो दिन में सात आकाश बना दिये फिर हर आकाश में अपनी आज्ञा की प्रेरणा की और हमने निचले आकाश को दीपकों से संवारा यह बलवन्त बुद्धि वाले का ठहराया हुआ है । (१२) और यदि वह मुंह फेरें तो कहद मैं तुमको एक कड़क से डराता हूँ आद और समूद की कड़क के समान (१३) जब उनके प्रेरित उनके निकट उनके आगे से और उनके पीछे से कहते हुये आये कि ईश्वर के उपरान्त किसी की अराधना न करो वह कहने लगे यदि हमारा प्रभु चाहता तो हम पर दूतों को उतारता हम तो उससे जो तुम्हारे संग भेजा गया है अनंगीकार ही करेंगे । (१४) और आदवाले देश में अनर्थ घमण्ड करने लगे और कहने लगे

हम से अधिक शक्ति में कौन है क्या उन्होंने नहीं देखा कि ईश्वर जिसने उनको उत्पन्न किया उन से अधिक शक्तिवान है और वह हमारी आयतों का अनंगीकार करते थे । (१५) सो हमने उन पर बड़ी प्रचण्ड वायु अशुभ दिनों में भेजी जिस्तें हम उनको उपहास का दण्ड जगत के जीवन में चखाएं और अन्त के दिन का दण्ड तो बड़ा अनादर करनेहारा है और उनकी सहायता न की जायगी । (१६) और समूदवालों को हमने मार्ग दिखाया परन्तु उन्होंने अन्धा रहना मार्ग पर आने से उत्तम समझा सो उनको उपहास के दण्ड की कड़क ने धर पकड़ा उस के कारण जो उन्होंने उपार्जन किया था । (१७) और हमने उनको जो विश्वास लाए और डरते थे मुक्ति दी ।

र० ३—(१८) और जिस दिन ईश्वर के बैरी अग्नि की ओर हांके जायंगे और उनको जत्था जत्था किया जायगा । (१९) और जब उसके तीर पहुँचेंगे तो उनके कान उनके नेत्र उनकी खालें उनके विरुद्ध साक्षी देंगे जो कुछ वह किया करते थे । (२०) और वह अपनी खालों से पूछेंगे तुमने हमारे विरुद्ध साक्षी क्यों दी वह कहेंगी हमको ईश्वर ने बोलने की शक्ति दी जिसने हर वस्तु को बोलने की शक्ति दी है उसने तुमको पहिली बार उत्पन्न किया और उसी की ओर तुम लौटाए जाओगे । (२१) और तुम छिपा नहीं सकते कि तुम्हारे कान और तुम्हारे नेत्र और तुम्हारी खालें तुम्हारे विरुद्ध साक्षी न दें परन्तु तुम तो यही विचार करते रहे कि ईश्वर उसके बहुत भाग को जो तुम करते थे नहीं जानता । (२२) और वही तुम्हारा अनुमान जो तुम अपने प्रभु के विषय में करते थे तुम्हारे नाश का कारण हुआ सो तुम हानि उठानेहारों में होगये । (२३) सो यदि वह धीरज धरें तो भी अग्नि उनका ठिकाना है और यदि क्षमा चाहें तो उनको क्षमा न किया जायगा । (२४) और हमने उन पर मित्र स्थापन किये उन्होंने इनको भला कर दिखाया जो कुछ उनके आगे था और जो कुछ उनके पीछे था और उन पर जाति गणों के साथ ही बाचा सत्य ठहरी जो उनसे पहिले जिन्न और मनुष्य बीत चुके हैं निस्सन्देह वह हानि उठानेहारों में हुये ।

र० ४—(२५) अधर्मी कहने लगे इस कुरान को सुनो ही मत और उसके पढ़े जाने के समय बक बक किया करो कदाचित्त तुम ही प्रबल होओ । (२६) सो हम अधर्मियों को कठिन दण्ड चखायंगे । (२७) और हम उनको उसके कारण जो वह करते थे बुरे से बुरा दण्ड देंगे । (२८) ईश्वर के वैरियों का प्रतिफल यही है अर्थात् अग्नि और वह उससे सदालों रहेंगे और यह उसका दण्ड है जो हमारी

आयतों का अनअंगीकार करते थे । (२६) अधर्मी कहेंगे हे हमारे प्रभु हमको वह ❀ दिखादे जिन्होंने हमको जिज्ञाओं और मनुष्यों में से भटका दिया और हम उनको अपने पैरों के तले ढाते जिस्ते वह सब से तले रहनेहारों में हों । (३०) निस्सन्देह जिन्होंने कहा कि हमारा प्रभु तो ईश्वर है और उस पर जमें † रहे उन पर दूत उतरते हैं मत डरो न शोक करो उस बैकुण्ठ का सुसमाचार सुनो जिसकी तुमसे बाचा कीजाती थी । (३१) हम तुम्हारे मित्र जगत के जीवन और अन्त के दिन में हैं और वहां तुम्हारे निमित्त जिस वस्तु की इच्छा करोगे उपस्थित होगी और जो कुछ तुम मांगोगे वहां तुमको मिलेगा । (३२) क्षमा करने हारे दयालु की ओर से जेवनार ॥

र० ५—(३३) उससे उत्तम किसकी बात है जिसने लोगों को ईश्वर का ओर बुलाया और सुकर्म किए और कहे निस्सन्देह मैं आज्ञा पालन करने हारों में से हूँ । (३४) सुकर्म और कुकर्म समान नहीं होते सुकर्म से टालदे ॥ फिर तो वह मनुष्य कि उसमें और तुझमें बैर था मानो स्नेही मित्र और सहायक है । (३५) धीरज धरनेहारों को छोड़ यह किसको मिलता है बड़भागी के उपरान्त और किसी को नहीं मिलता । (३६) और यदि तुझे दुःआत्मा का दुविधा उभारे तो ईश्वर की शरण ले क्योंकि वह सुननेहारा और जाननेहारा है । (३७) उसके चिन्हों मेंसे रात और दिन और सूर्य और चंद्रमा है सूर्य और चन्द्रमा को दण्डवत न करो ईश्वर ही को दण्डवत करो जिसने उसको उत्पन्न किया यदि तुम उसकी अराधना करते हो । (३८) और यदि वह घमंड करे फिर वह भी जो तेरे प्रभु का जाप सवरे ‡ और सांभ करते हैं और थकते नहीं । (३९) और उस के चिन्हों में से तू देखेगा पृथ्वी को कुम्हलाया हुआ और फिर जब हम वर्षा वर्षाते हैं तो वह हरी भरी हो जाती है निस्सन्देह जिसने उसे जीवता किया वही मृतकों को भी जीवता कर देगा निस्सन्देह वही हर वस्तु पर शक्तिवान है । (४०) निस्सन्देह वह हमारी आयतों में टेढ़ाई करते हैं हमसे गुप्त नहीं हैं भला वह जो अग्नि में डाला जाता है उत्तम है अथवा वह जो पुनरुत्थान के दिन शान्ति में आवेगा जो चाहो सो करलो निस्सन्देह वह देख रहा है जो तुम करते हो । (४१) निस्सन्देह वह लोग जिन्होंने शिक्षा को अनअंगीकार किया पश्चात इसके कि उनके तीर आचुकी निस्सन्देह यह महिमावाली पुस्तक है । (४२) उसके आगे और

पीछे भूठ नहीं आसकता जो बुद्धिवाले और स्तुति योग्य की ओर से उतरी हुई है। (४३) तुमसे और कुछ नहीं कहा जाता बरन वही जो तुमसे आगे प्रेरितों से कहा गया था निस्सन्देह तेरा प्रभु क्षमा करनेहारा और कठिन दण्ड करने हारा है। (४४) यदि हम इस कुरान को अजमी भाषा का बनाते तो यह अवश्य कहते कि वयूँ इसकी आयतें खोल कर बर्णन न कीगई क्या अरबी और अजर्मी कहदे कि यह विश्वासियों के निमित शिज्ञा और औषध है और जो विश्वास नहीं लाए उनके कान भारी हैं और यह उनके निमित दृष्टि बिहानता है और यह लोग एक दूर स्थान से पुकारे जा रहे हैं ॥

रु० ६—(४५) और हमने मूसा को पुस्तक दी और उसमें विभेद किया गया था यदि तेरे प्रभु की ओर से एक वचन न कह दिया गया होता तो अवश्य उनमें निर्णय कर दिया जाता निस्सन्देह उसके विषय में बड़े सन्देह में पड़े हुए हैं। (४६) जिसने सुकर्म किए तो अपने ही भले के निमित और जिसने कुकर्म केअ वह उसी के निमित है और तेरा प्रभु दासों पर अन्याय करनेहारा नहीं ॥

पारा २५. (४७) उसी की ओर उस घड़ी के ज्ञान का आरोपण किया जाता है फल भी अपने गामों से नहीं निकलते और न किसी नारी जाति के गर्भ रहता है अथवा जनती है केवल उसी ज्ञान से और उस दिन जब वह उन्हें पुकारेगा कि वह मेरे सामी कहां हैं वह कहेंगे कि हमने तो तुम्हे कह सुनाया कि हम में से कोई सा ती नहीं। (४८) और जिनको वह पहले पुकारते थे वह उनसे खोगये और उन्होंने बिचार किया कि उनके निमित छटकारे का कोई मार्ग नहीं। (४९) मनुष्य भलाई के निमित प्रार्थना करने से नहीं थकता और यदि उसे बुराई पहुँचे तो आश तोड़ कर निराश हो बैठता है। (५०) यदि हम उसको अपनी दया से चखावें उस क्लेश के पश्चात् जो उस को पहुँचा था तो कहने लगेगा यह तो मेरे निमित है और मैं बिचार नहीं करता कि वह घड़ी स्थिर हो और यदि मैं अपने प्रभु की ओर लौटाया जाऊँ तो निस्सन्देह मेरे निमित उसके समीप भलाई होगी सो हम अधर्मियों को बतलावेंगे जो कुछ उन्होंने किया है और हम अवश्य उनको कठिन दण्ड चखावेंगे। (५१) और जब हम मनुष्य पर उपकार करते हैं तो मुंह फेर लेता है और अलग हो जाता है परन्तु जब उसे बुराई पहुँचती है तो चौड़ी प्रार्थनाएं करने लगता है। (५२) कहदे भला देखो तो सही यदि यह ईश्वर की ओर से हो और तुम उस से मुकरे उससे अधिक भटका हुआ कौन है जो दूर की भिन्नता में फड़ा हो। (५३) हम शीघ्र उनको अपने चिन्ह संसार की दिशाओं में और उनके

मध्य में दिखायेंगे यहां लों उन पर प्रगट होजाय कि यह यथार्थ है क्या यह बस नहीं तेरा प्रभु हर बस्तु पर सानी है । (५४) हां निस्सन्देह यह लोग सन्देह में पड़े हुए हैं अपने प्रभु से मिलने के विषय में हां निस्सन्देह ईश्वर हर बस्तु को घेरे हुए है ॥

४२ सूरण शोरी मक्की रुकू ५ आयत ५३ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १ ह म् अ स् क्—(१) इसी रीति ईश्वर बलवन्त बुद्धिवान तेरी ओर और उनकी ओर जो तुम्हने पहिजे थे प्रेरणा करता है । (२) उसी का है जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है वही सब से उच्च और महान है । (३) निकट है कि आकाश ऊपर से फट पड़े और दूत अपने प्रभु का स्तुति सहित जाप करते हैं और पृथ्वी के निवासियों के निमित्त क्षमा मांगते हैं हां निस्सन्देह ईश्वर जो है वही क्षमा करने हारा दयालु है । (४) जिन लोगों ने ईश्वर के उपरान्त स्वामी * बना रखे हैं ईश्वर उनको देखता है तू उनका हितवादी नहीं । (५) और इसी रीति हमने कुरान अरबी में उतारा जिस्ते तू मक्का × वालों को और उसके आस पास वालों को डर सुनादे और उस दिन से डरादे जिसमें सब इकत्र होंगे और इसमें कुछ सन्देह नहीं एक जत्था बैकुण्ठ में होगा और एक लपट § में । (६) यद्यपि ईश्वर चाहता तो उन सब को एकही जाति बना देता परन्तु वह जिसे चाहे अपनी दया में प्रवेश देता है और दुष्टों का न कोई स्वामी होगा न सहायक । (७) क्या उन्होंने उसके उपरान्त दूसरे स्वामी ठहरा रखे ईश्वर ही वही स्वामी है वही मृतकों को जिलाता है और वही प्रत्येक बस्तु पर शक्तिवान है ॥

रु० २—(८) और जिस बात में तुम्हारा विभेद हो उसका निर्णय ईश्वर के समीप है ईश्वर है—वही मेरा प्रभु है मैंने उसी पर भरोसा कर लिया और मुझे उसी की ओर फिर जाना है । (९) वह जो आकाशों और पृथ्वी का सृजनहार है जिसने तुम्हारे निमित्त तुम्हीं में से पत्निएं बनाई और पशुओं के भी जोड़े बनाए और उनसे तुम्हें फैलाता Δ है उसके समान कोई नहीं और वही सुनाता और देखता है । (१०) आकाशों और पृथ्वी की कुंजियां उसी की हैं वह जिसकी

§ अर्थात् वस्ती । × उमउल कुरा जिसका अर्थ शहरों की मता है । * अर्थात् नरक ।

Δ अर्थात् बंध बंधाता है ॥

चाहता है जीविका अधिक कर देता है अथवा ठहरा देता है निस्सन्देह वह प्रत्येक बात को जानता है। (११) उसने तुम्हारे निमित्त वही मत स्थापित किया जिसकी आज्ञा नूह को दी थी और वह जो तुम्हें पर प्रेरणा की और जिसकी इबराहीम और मूसा और ईसा को आज्ञा दी यह कि मत पर स्थित रहो और उसमें फूट न डालो सभी ठहराने हारों को यह बात कठिन जान पड़ती है। (१२) कि जिसकी ओर तू उन्हें बुलाता है ईश्वर जिसको चाहता है अपने निमित्त चुन लेता है और जो अवहित होता है उसको अपनी ओर शिक्षा करता है। (१३) और वह गोष्ठियों में भिन्न भिन्न न हुए परन्तु उसके पश्चात् कि उनके समीप ज्ञान आया परस्पर के हठ के कारण से यदि तेरे प्रभु की ओर से ठहराए हुए समय के निमित्त एक बचन निकल न चुका होता तो उनमें निर्णय कर दिया जाता और जो लोग उनके पश्चात् पुस्तक के अधिकारी किये गए वह उसके विषय भारी सन्देह में हैं। (१४) सो इसी रीति पुकार और जैसी तुम्हें आज्ञा हुई उस पर स्थिर रह उनकी चेष्टाओं के पीछे न चल और कह मैं उस पुस्तक पर विश्वास लाता हूँ जो ईश्वर ने उतारी है और मुझे आज्ञा हुई है कि तुम में न्याय करूँ ईश्वर हमारा और तुम्हारा प्रभु है हमारे कर्म हमारे निमित्त और तुम्हारे निमित्त तुम्हारे कर्म हम में और तुममें कोई भगड़ा नहीं ईश्वर हम सबको एकत्र करेगा और उसकी ओर लौट कर जाना है। (१५) वह जो ईश्वर के विषय में भगड़ा डालते हैं पश्चात् इसके कि वह मान लिया गया उनके प्रभु के यहाँ उनका बाद विवाद व्यर्थ है उन पर कोप होगा और उनके निमित्त कठिन दंड है। (१६) ईश्वर वह है जिसने सत्य के साथ पुस्तक उतारी और तुला और तू क्या जाने कदाचित्त वह घड़ी निकट ही हो। (१७) वह जो शीघ्रता § करते हैं वह इसका विश्वास नहीं करते और जो विश्वास करते हैं वह इससे डरते हैं और जानते हैं कि वह यथार्थ है हां जो लोग उस घड़ी के आने में भगड़ते हैं अत्यन्त भ्रमणा में हैं। (१८) ईश्वर अपने दासों पर दयालु है जिसको चाहता है जीविका देता है वही बलवन्त बलिष्ठ है ॥

रु० ३—(१९) और जो अन्त के दिन की खेती चाहता है हम उसकी खेती को बढ़ाते हैं और जो कोई संसार की खेती चाहता है हम उसको उसमें देते हैं परन्तु अन्त के दिन में उसका कोई अंश † नहीं है। (२०) क्या उनके और देव हैं कि जिन्होंने उनके निमित्त मत का वह नियम निकाला है जिसकी ईश्वर ने उन्हें

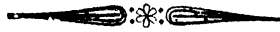
आज्ञा नहीं की यदि निर्णय की वाचा नहीं हुई होती तो उनमें निर्णय कर दिया जाता निस्सन्देह दुष्टों के निमित्त कठिन दण्ड है। (२१) और तू दुष्टों को देखेगा कि वह अपने करतूतों की विपत्ति से डर रहे होंगे जो उन्हीं ने उपार्जन की है यद्यपि वह उन पर आ पड़ेगी और जो विश्वासलाए और सुकर्म किए बैकुण्ठ की बाटिकाओं में होंगे और वह जिसको चाहेंगे अपने प्रभु के समीप पायेंगे और यही बड़ा अनुग्रह है। (२२) यही है वह जिसका ईश्वर अपने दासों को सुसमाचार देता है जो विश्वास लाए और सुकर्म किये कहदे मैं इस पर तुम से वनि नहीं मांगता केवल इसके नातेदारों की प्रीत और जो कोई भलाई उपार्जन करेगा तो हम उसमें और गुण बढ़ायें देंगे निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करनेहारा उपकार स्मृता है। (२३) क्या यह कहते हैं कि उसने ईश्वर पर भूठ बांधा है यदि ईश्वर चाहे तो तेरे हृदय पर छाप करदे ईश्वर भूठ को मिटायगा और सत्य को अपने कार्य से प्रमाणिक कर दिखायगा निस्सन्देह वह अन्तःकरण के भेदों को जानता है। (२४) वह वह है जो अपने दासों का पश्चाताप ग्रहण करता और पापों को क्षमा करता है और जो कुछ तुम करते हो वह उसको जानता है। (२५) और वह उसकी जो विश्वास लाए और सुकर्म किए प्रार्थना ग्रहण करता है और उनको अपने अनुग्रहसे अधिक देता है और अधर्मियों के निमित्त कठिन दण्ड है। (२६) और यदि ईश्वर अपने दासों की जीविका अधिक करदे तो पृथ्वी में उपद्रव करें परन्तु जितनी चाहता है उतारता है क्योंकि वह अपने दासों को भली भाँति जानता और देखता है। (२७) वह वह है जो निराश होने के पश्चात में बर्षात्ता है और अपनी दया को फैलाता है और वही स्वामी महिमा योग्य है। (२८) और उसके चिन्हों में से आकाशों और पृथ्वी का उत्पन्न करना है और उनका जो जीवधारी फैला दिये और वह जब चाहे उन सब को इकत्र कर सकता है ॥

ह० ४—(२६) और जो विपत्ति तुम पर पड़ी है यह उसके कारण है जो तुम्हारे हाथों ने उपार्जन किया परन्तु वह बहुत कुछ क्षमा कर देता है। (३०) तुम उसको पृथ्वी में विश्वास नहीं कर सकते न ईश्वर के उपांत तुम्हारा कोई स्वामी है न सहायक। (३१) और उसके चिन्हों में से जलायान हैं जो समुद्र में पर्वत समान चलते हैं यदि वह चाहे तो पवन को ठहरादे फिर वह समुद्र में ठहरे रह जायं निस्सन्देह उसमें धीरज धरनेहारों और धन्यवादियों के निमित्त चिन्ह हैं। (३२) अथवा उनकी कमाई के कारण उन्हें नाश करदे और बहुत कुछ क्षमा

कवे। (३३) और जो हमारी आयतों में भगड़ते हैं जानलें उनके निमित्त भागने को कहीं ठौर नहीं। (३४) और जो कुछ तुम्हें दिया गया वह केवल इस संसार के जीवन के निमित्त है परन्तु जो कुछ ईश्वर के समीप है वह श्रेष्ठ और शेष रहनेहारा है उनके निमित्त जो विश्वास ले आए और अपने प्रभु पर भरोसा किया। (३५) और जो लोग बड़े पापों और निर्लज्जता की बातों से बचते रहे और जब क्रोधित हुए तो क्षमा कर देते हैं। (३६) और जो लोग अपने प्रभु का कहना खानते और प्रार्थना में स्थिर रहते और उनका कार्य परस्पर के परामर्श से होता है और हमारे दिए हुए में से व्यय करते हैं। (३७) और वह लोग कि जब उन पर कठिनाई आती है तो वह पलटा लेते हैं। (३८) और बुराई का बदला उसी के समान बुराई करना है फिर जो कोई क्षमा करदे और मेल करदे उसका प्रतिफल ईश्वर के संग है निस्संदेह वह दुष्टों को मित्र नहीं रखता। (३९) और जिस किसी ने अपने ऊपर अनीति होने के पश्चात् पलटा लिया तो यह है कि उनपर कुछ मार्ग नहीं। (४०) मार्ग केवल उन्हीं पर है जो लोगों पर अनीति करते हैं और देस में अनर्थ विरोध करते हैं यही हैं जिनके निमित्त दुखदायक दण्ड है (४१) परन्तु निस्सन्देह जिसने धीरज धरा और क्षमा किया तो निस्संदेह बड़े साहस का कार्य है।

ह० ५—(४२) और जिसको ईश्वर भटकावे उसके पश्चात् उसका कोई स्वामी नहीं और तू दुष्टों को देखेगा। (४३) जिस समय वह दण्ड को देखेंगे कहेंगे कि क्या लौटजाने की कोई विधि है। (४४) और तू उनको देखेगा कि जब वह उपहास के साथ उसके सन्मुख लाये जायेंगे आंखों से छिपे छिपे दृष्टि करेंगे और विश्वासी कहेंगे निस्संदेह यही हानि उठाने हारे हैं उन्होंने आप ही हानि उठाई और अपने कुटुम्बियों को पुनरुत्थान के दिन हानि में डाला हां दुष्ट सदा के दण्ड में रहेंगे। (४५) उनके निमित्त ईश्वर के उपरांत सहायता करने को कोई स्वामी न होंगे—और जिस किसी को ईश्वर भटकावे उसके निमित्त कहीं मार्ग नहीं। (४६) अपने प्रभु की आज्ञा मान प्रथम इसके कि वह दिवस जिसका ईश्वर की ओर से टलना असम्भव है उपस्थित हो उस दिन न तुमको कहीं शरण मिलेगी न मुकर ही सकोगे। (४७) सो यदि वह अलग रहें तो हमने तुमको उन पर रक्तक बना के नहीं भेजा तेरे सिर तो केवल सन्देश पहुँचा देना है और जब हम मनुष्यको अपनी ओर से दया चखाते हैं तो वह प्रसन्न हो जाता है

और यदि उस के कारण से उन पर कुछ आपदा आती है जो उन के हाथों ने आगे उपार्जन कर के भेजा निस्सन्देह कृतघ्न है । (४८) आकाशों और पृथ्वी में ईश्वर ही का राज्य है जो कुछ चाहता है उत्पन्न करता है जिस को चाहता है पुत्रियां देता है और जिसे चाहता है पुत्र देता है । (४९) अथवा उन्हें जोड़े देता है पुत्र और पुत्रियां और जिसे चाहता है बांभ बना देता है निस्सन्देह वह जानने हास और पराक्रमी है । (५०) किसी मनुष्य के वश में नहीं कि ईश्वर से वार्तालाप करे केवल प्रेरणा से अथवा पट की ओट से । (५१) अथवा किसी प्रेरित को भेज दे सो वह उस की आज्ञा से उस की प्रेरणा में से जो कुछ वह चाहे पहुँचावे निस्सन्देह वह महान और बुद्धिवान है । (५२) और इसी भांति हम ने अपनी आज्ञा से तेरी ओर एक आत्मा ✽ को भेजा तू नहीं जानता था कि पुस्तक क्या वस्तु है और न यह कि विश्वास क्या है परन्तु हम ने उस को ज्योति बना दिया और अपने भक्तों में जिस को चाहते हैं मार्ग दिखाते हैं और निस्सन्देह तू सीधे मार्ग की ओर शिजा देता है । (५३) उसके मार्ग की ओर जिसका है जो कुछ है आकाशों में और जो कुछ है पृथ्वी में हां ईश्वर ही की ओर समस्त कार्य करेंगे ॥



४३ सूरए जुखुरुक (स्वर्णभूषण) मर्क्री रूकू ७ आयत ८६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रूकू-१ ह म्—(१) वर्षान करनेहारी पुस्तक की सोंह । (२) निस्सन्देह हम ने उसे अरबी में कुएन बनाया जिस्ते तुम समझो । (३) और यह उमउन्न किताब में है हमारे समीप महान और बुद्धिवाली । (४) क्या हम तुम को शिक्षा करने से रुक रहेंगे इस कारण कि तुम मर्याद से अधिक बढ़ने हारे लोग हो । (५) और हम ने अगले लोगों पर भी बहुत भविष्यद्वक्ता भेजे थे । (६) और उनके समीप ऐसा कोई भविष्यद्वक्ता नहीं आता था जिसकी उन्होंने हंसी न की हो । (७) सो हम ने उन से अधिक बलवानों को नाश कर दिया और अगलोंका एक दृष्टान्त चला आता है । (८) यदि तू उनसे पूछे कि आकाशों और पृथ्वी को किसने उत्पन्न कर दिया तो अवश्य कहेंगे बलिष्ठ ज्ञानवान ने उत्पन्न किया है । (९) जिसने तुम्हारे निमित्त पृथ्वी को बिछौना बना दिया और उसमें तुम्हारे निमित्त

मार्ग ठहराए जिस्तें तुम मार्ग पाओ। (१०) और जिसने आकाशों से आवश्यकता-नुसार पानी उतारा और फिर हमने उससे मरे हुए नम्र को जीवता कर दिया इसी रीति तुम भी फिर निकाल खड़े किए जाओगे। (११) और जिसने हर भांति के जोड़े उत्पन्न किए और तुम्हारे निमित्त नौकाएं और पशु बनाए जिन पर तुम चढ़ते हो। (१२) जिस्तें तुम उनकी पीठ पर चढ़ो और अपने प्रभु के बरदानों को स्मरण करो जब उन पर बैठ जाओ और कहो कि वह पवित्र है जिसने उनको हमारे अधिकार में कर दिया और हम आप उनको वश में न लासकते थे। (१३) और निस्सन्देह हमको अपने प्रभु की ओर लौट जाना है। (१४) फिर भी उन्होंने उसके निमित्त उसके दासों में से बंश ठहराया निस्सन्देह मनुष्य प्रत्यन्त कृतघ्न है ॥

रु० २--(१५) क्या उसने अपने निमित्त सृष्टि में से पुत्रियां ठहरा लीं और तुमको चुन कर पुत्र * दिए। (१६) जब उनमें से किसी को उस वस्तु † का जिसको रहमान के निमित्त बनाते हैं, सन्देश दिया जाता है तो उसका मुंह काला होजाता है और हृदय क्लेशित होजाता है। (१७) क्या जो आभूषणों में पाला गया वह भगड़े में बात भी ना कहसके। (१८) और उन्होंने दूतों को जो रहमान के दास हैं खिँए ठहराया है क्या उन्होंने उनकी उत्पत्ति को देखा है उनकी साक्षी लिख ली जायगी और उनसे पूछपाछ की जायगी। (१९) और यह कहते हैं यदि रहमान चाहता तो हम उनकी उपासना कभी न करते इनको इसकी कुछ सुध तो है नहीं निस्सन्देह वह तो केवल अटकल दौड़ाते हैं। (२०) क्या हमने इससे पहिले उन्हें कोई पुस्तक दी है जिसे वह दृढ़ता से पकड़े हैं। (२१) बरन वह कहते हैं कि निस्सन्देह हमने अपने पुरखों को एक विधि पर पाया और निस्सन्देह हम उन्हीं के पद चिन्ह के अनुसार शिक्षा किए गए हैं। (२२) और ऐसेही हमने तुमसे पहिले किसी बस्ती में कोई डरानेहारा भेजा तो वहां के तृप्त लोगों ने कह दिया कि निस्सन्देह हमने अपने पुरखों को एक मार्ग पर पाया और हम उनके पद चिन्ह चलनेहारे हैं। (२३) कहदे क्या यदि मैं तुम्हारे समीप उससे भी उत्तम मार्ग लाऊं जिस पर तमने अपने पुरखों को पाया वह कहेंगे निस्सन्देह जो तेरे साथ भेजा गया हम उसको अनअंगीकार करते हैं। (२४) फिर हमने उनसे पलटा लिया सो देख झुठलानेहारों का क्या अन्त हुआ ॥

८० ३—(२५) और जब इबराहीम ने अपने पिता और अपनी जाति से कहा कि जिनको तुम पूजते हो निस्सन्देह मैं उनसे रहित हूँ । (२६) उसके उपरान्त जिसने मुझे उत्तम किया सो वही मुझको मार्ग दिखायगा । (२७) और वह अपने परचातः इस बात को छोड़ गया कि कदाचित वह फिरें । (२८) धरन मैंने उनको और उनके पुरुखों को लाभ पहुँचाया यहां लौं कि उनके समीप सत्य और स्पष्ट कहनेहारा प्रेरित आगया । (२९) और जब उनके समीप सत्य आया तो कहने लगे यह तो टोना है हम इसको न मानेंगे । (३०) और कहते हैं कि यह कुरान :इन दो × बस्तियों के निवासियों में से किसी बड़े मनुष्य पर क्यों न उतरा । (३१) क्या हम तेरे प्रभु की दया को बांटनेहारे हैं हमने उनके बीच संसारिक जीवन में उनकी जीविका बांटदी और हमने उनमें एक को एक पर पदवी में ऊंचा किया जिस्तें कोई को कोई आधीन करें और मेरे प्रभु की दया उन सब बस्तुन से बढ़के है जिनको यह इकत्र कर रहे हैं । (३२) यदपि यह न होता कि सब लोग एक मार्ग पर होजावेंगे तो जो लोग रहमान से मुकरते हैं उनके घरों की छतें और उन पर चढ़ने की सीढ़ियां चांदी की । (३३) उनके घरों के द्वार और सिंहासन जिन पर यह ओसीसा लगाकर बैठते । (३४) सोने के और यह सब का सब कुछ नहीं है परन्तु संसारिक जीवन का अटाला है और अन्त का दिन तेरे प्रभु के निकट संयमियों के निमित्त उत्तम है ॥

८० ४—(३५) जो पुरुष रहमान की चर्चा से आंख चुगता है हम उस पर एक दुष्टात्मा स्थापन कर दिया करते हैं जो उनके संग बना रहता है । (३६) और निस्सन्देह यह उनको मार्ग से गंक्ते हैं और वह विचार करते हैं कि हम मार्ग पर है । (३७) यहांलौं कि जब हमारे समीप आयगा तो कहेगा यदि मेरे और तेरे मध्य में दो पूर्वों का अन्तर होता सो वह बुरा साथी है । (३८) और आज तुमको वह बात कुछ लाभ न देगी क्योंकि तुम दुष्ट थे निस्सन्देह तुम दण्ड में भी छाभा हो। (३९) क्या तू बहरों को सुना सकता है अथवा अन्धे को मार्ग दिखा सकता है अथवा उसको जो प्रत्यक्ष भ्रम में है । (४०) सो जब हम तुमको उठालेंगे तो अवश्य उनसे पलटालेंगे । (४१) अथवा हम तुमको वह दिखलावें जिसकी हमने उनसे प्रतिज्ञा की है क्योंकि निस्सन्देह हम इस पर शक्ति रखते हैं । (४२) सो

☞ अर्थात् अपने बंश में । × अर्थात् मक्का और ताबक । ☞ अर्थात् दुष्टात्मा ।

१ मोमिन ७७, अहजब ६७, सुनस १७ अनकबूत ५३, साक्रात १७६, राद ४२, इन आयतों के पढ़ने से विदित होता है कि यह आयतें मक्का के अन्तिम समय में वर्षान की गईं ॥

जो तेरी ओर प्रेरणा की गई है तू उसको दृढ़ थामते निस्सन्देह तू सीधे मार्ग पर है। (४३) और निस्सन्देह यह तो तेरे और तेरी जाति के निमित्त चर्चा है और अन्त को उनसे पूछपाछ होगी। (४४) और तू पूछ तुझसे पहिले जो प्रेरित हमने भेजे क्या हमने रहमान के उपरान्त और दैव ठहराए थे कि उसकी स्तुति करें ॥

रु० ५—(४५) और हमने मूसा को अपने चिन्हों सहित फिराऊन और उसके अध्यक्षों के तीर भेजा और उसने कहा निस्सन्देह मैं सृष्टियों के प्रभु की ओर से प्रेरित हूँ। (४६) परन्तु जब वह उनके समीप हमारे चिन्हों सहित आया वह उनसे इसी करने लगे। (४७) और जो चिन्ह हम उनको दिखाते गए वह दूसरे से बड़ा होता था और हमने उनको दण्ड में डाला जिस्तें पश्चाताप करें। (४८) और वह बोले हे टोन्ही अपने प्रभु से प्रार्थना कर इस नियमानुसार जो तुझसे कर रखा है हम अवश्य शिक्तियों में हो जायेंगे। (४९) सो जब हमने उनसे दण्ड हटा दिया तो उन्होंने उस समझ अपनी प्रतिज्ञा तोड़ दी। (५०) और फिराऊन ने अपनी जाति से पुकार कर कहा हे मेरी जाति क्या मिसर का राज्य मेरा नहीं और यह धाराएँ नहीं जो मेरे पाओं के नीचे बहती हैं सो क्या तुम नहीं देखते। (५१) क्या मैं उससे उत्तम नहीं हूँ वह तो तुच्छ है। (५२) और अपनी बात को वर्णन भी नहीं कर सकती। (५३) सो क्यों उसको सोने † के कड़े नहीं दिए जाते और दूत उसके संग पाँक्ति बांधकर नहीं आते। (५४) ऐसे ही उसने अपनी जाति गणों को मूर्ख बना दिया और वह उसके कहने में रहे निस्सन्देह वह अनाज्ञाकारी लोग थे। (५५) फिर जब उन्होंने हमको क्रोधित किया हमने उनसे बदला लिया और उन सब को डुब दिया। (५६) और उनको भूला बिसरा और पिछले लोगों के निमित्त दृष्टान्त बनाया ॥

रु० ६—(५७) और जब मरियम के पुत्र का दृष्टान्त वर्णन किया गया तो उस समय तेरी जाति तुरन्त उस पर तालियाँ बजाने लगी। (५८) और कहने लगे कि हमारे देव उत्तम हैं अथवा वह उन्होंने तुझसे यह बात दुष्टता की रीति पर कही क्योंकि यह भगड़ालू लोग हैं। (५९) वह केवल एक दास है कि हमने उस पर उपकार किया और उसको इसराएल के निमित्त एक दृष्टान्त बना दिया। (६०) और यदि हम चाहते तो तुम में से पृथ्वी में दूत बना देते जिस्तें कि जीवान हों। (६१) वह तो उस घड़ी का चिन्ह § है सो उसमें सन्देह न करो मेरे

आधीन होओ यही सीधा मार्ग है। (६२) और तुमको दुष्टात्मा सीधे मार्ग से न रोके वह तो तुम्हारा खुला शत्रु है। (६३) और जब ईसा स्पष्ट और प्रत्यक्ष चिन्हों के सहित आया उसने कहा कि मैं तुम्हारे समीप बुद्धि की बातें लेकर आया हूँ जिस्तें जिन बातों में तुम विभेद करते हो उनका वर्णन करदूँ सो ईश्वर से डरो और मेरे आधीन होओ। (६४) निस्सन्देह ईश्वर वही है जो मेरा और तुम्हारा प्रभु है उसी का आराधना करो: वही सीधा मार्ग है। (६५) फिर जत्थाओं ने उसमें विभेद किया दुष्टों पर दुखदायक दण्ड के दिन का कैसा शोक। (६६) क्या वह उस घड़ी की बात जाहते हैं कि वह अचानक उन पर आजाय और उनको सुध ❀ भी न हो। (६७) जितने मित्र हैं उस दिन कोई कोई के बैरी होजायंगे केवल संयमियों के ॥

४० ७—(६८) हे मेरे दासो आज के दिन तुम्हारे निमित्त भय नहीं और न तुम शोक्ति होओगे। (६९) जो हमारी आयतों पर विरवास लाये और आज्ञाकारी रहे। (७०) बैकुण्ठ में प्रवेश करो तुम और तुम्हारी पत्निं तुम्हारा आदरमान किया जायगा। (७१) उन पर स्वर्ण थालों और कटोरों के चक्र चलेंगे और जो प्राणी जिस वस्तु को चाहेगा उसमें उपस्थित होगी और आँखें स्वाद लेंगी और तुम उसमें सदा रहनेहारे हो। (७२) और यही वह बैकुण्ठ है जिसके तुम अधिकारी बनाए गए हो उसकी सन्ती जो तुमने किया है। (७३) उसमें तुम्हारे निमित्त बहुत फल हैं जिनमें से तुम खाते हो। (७४) निस्सन्देह अपराधी नर्क के दण्ड में सदा रहनेहारे हैं। (७५) और उनसे कुछ घटाया न जायगा और वह उसमें औंधे मुंह रहेंगे। (७६) और हमने उन पर अनीति नहीं की बरन वही दुष्ट बन रहे। (७७) और वह पुकारेंगे हे मालिक \$ तेरा प्रभु हमारा अन्त करदे वह उत्तर देगा तुमतो यहां रहनेहारे हो। (७८) हमतो तुम्हारे समीप सत्य लेकर आए थे परन्तु बहुतेरे तुममें से धिन ही करते हैं। (७९) क्या उन्होंने कोई बात ठान ली निस्सन्देह हम भी ठाननेहारे हैं। (८०) क्या वह विचार करते हैं कि हम उनके भेद और उनकी कानाफूसी को नहीं सुनते यद्यपि हमारे प्रेरित † उनके संग संग लिखते जाते हैं। (८१) कहदे यदि रहमान के पुत्र होता तो मैं सबसे पहिले उसकी आराधना करनेहारों में होता। (८२) वह पवित्र है आकाशों और पृथ्वी का प्रभु है स्वर्ग का प्रभु है उन बातों से रहित है जो वह वर्णन करते हैं। (८३) सो उनको भगड़े और खेल करते हुए छोड़दे यहां लों कि वह

अपने इस दिन से मिल लें जिसकी उन से प्रतिज्ञा की गई है । (८४) वही आकाशों का ईश्वर है और पृथ्वी का भी ईश्वर है और वह बुद्धिवान जाननेहारा है । (८५) धन्य है वह जिसके निमित्त स्वर्गों और पृथ्वी का राज है और जो कुछ उन दोनों के बीच में है उसी का है और उस घड़ी का ज्ञान उसको है और उसी की ओर तुम लौट जाओगे । (८६) और जो उसके उपरान्त औरों को पुकारते हैं वह क्षमा कराने का अधिकार नहीं रखते केवल उनके जो सत्य साक्षी दे और जो जानते हैं । (८७) यदि तू उनसे पूछे कि किसने उनको उत्पन्न किया है सो कहेंगे ईश्वर ने सो फिर कहां से फिरे जाते हैं । (८८) और वह ॐ जब यह कहता उसके इस कहने की सोह कि हे मेरे प्रभु निस्सन्देह यह ऐसे लोग हैं कि विश्वास नहीं लाते । (८९) सो तू उनसे मुह फेरले और कह प्रणाम है और अन्त को उन्हें जान पड़ेगा ॥



४४ सूरए दुस्त्रान (धुआं) मक्की रूकू ३ आयत ५६। अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—हम् (१) प्रकाशित पुस्तक की सोह । (२) हमही ने उसको धन्य रात्रि में उतारा निस्सन्देह हम डरानेहारे हैं । (३) उस में समस्त बुद्धि के कार्यर्ण निर्णय किए जाते हैं । (४) हमारी ओर से एक आज्ञा के समान हम भेजनेहारे हैं । (५) तेरे प्रभु की दया से निस्सन्देह वही सुनने और जाननेहारा है । (६) आकाशों और पृथ्वी का प्रभु और जो कुछ उनके बीच में है यदि तुम विश्वास करनेहारे हो । (७) उसके उपरान्त कोई दैव नहीं जिलाता और मारता है तुम्हारा प्रभु है और तुम्हारे पूर्व पुरखों का । (८) बरन वह सन्देह में पड़े खेल रहे हैं । (९) सो तू उस दिन की बात जोह जब आकाश एक प्रगट धुआं उपस्थित करेगा । (१०) जो लोगों को ढांप लेगा यह दुखदायक दण्ड है । (११) हे हमारे प्रभु हम पर से दण्ड दूर कर निस्सन्देह हम विश्वासी हैं । (१२) अब उनको क्यों कर शिक्षा होगी जब कि उनके समीप स्पष्ट करनेहारा प्रेरित आ चुका । (१३) फिर उन्होंने उससे मुंह मोड़ा और कहा कि यह सिखाया हुआ बावला है । (१४) † हम दण्ड को थोड़े दिनों के निमित्त हटा देते हैं तुम फिर वही करने लगते

ॐ अर्थात् महम्मद साहब । † विचार किया जाता है कि यह आयात मदीना में उतरी जिस दण्ड का वर्णन है वह मक्का के दुर्मिच के विषय में जान पड़ता है ॥

हो । (१५) जिस दिन हम पकड़ेंगे बड़ी पकड़से निस्सन्देह हम पलटा लेनेहारे हैं । (१६) और हम उन से पहिले फिराऊन की परिचा कर चुके जब कि उनके समीप आदर योग्य प्रेरित आया । (१७) कि मेरे साथ ईश्वर के दासों को भेजदो निस्सन्देह मैं तुम्हारे निमित्त बिश्वास योग्य प्रेरित हूँ । (१८) ईश्वर के विरुद्ध बिरोध न करो निस्सन्देह मैं तुम्हारे समीप ज्योतिमय प्रमाण लेकर आया हूँ । (१९) निस्सन्देह मैं शरण मांगता हूँ अपने और तुम्हारे प्रभु से कि तुम मुझको पत्थरबाह करो । (२०) यदि तुम मेरा बिश्वास नहीं करते तो मुझसे अलग होजाओ । (२१) फिर उसने अपने प्रभु को पुकारा कि निस्सन्देह यह अपराधी लोग हैं । (२२) मेरे दासों को लेकर कुछ रात से निकल निस्सन्देह तुम्हारा पीछा किया जायगा । (२३) परन्तु समुद्र को ठहरा हुआ छोड़ जाओ निस्सन्देह वह सेनाएं डुबाई जायंगी । (२४) वह बहुत बारीं और सोते छोड़ गये । (२५) खेतियां और उत्तम भवन । (२६) और बिश्राम का अटाला जिसमें भोग बिलास करते थे । (२७) ऐसा हुआ कि हमने दूसरे लोगों को उन वस्तुओं का अधिकारी बना दिया । (२८) और उन पर आकाश और पृथ्वी न रोए और न उन को अवसर दिया गया ॥

रु० २— (२९) और इसराएल बंश को हमने उपहास के दण्ड से रहित किया । (३०) फिराऊन से निस्सन्देह वह बहुत ही बिरोधी अपराधी था । (३१) और हमने उनको जानते हुये सृष्टियोंके निमित्त चुनलिया । (३२) और न उनको बिन्ह दिये जिनमें स्पष्ट परिचा थी । (३३) निस्सन्देह यह लोग कहते हैं । (३४) यह तो हमारी पहिली मृत्यु है और फिर हम जीवते उठाए न जायंगे । (३५) अच्छा ले आओ हमारे पुरखों को यदि तुम सत्यवादी हो । (३६) क्या यह उत्तम हैं अथवा तुम्हा की जाति । (३७) और जो लोग उन से पहिले थे उनको नष्ट कर दिया निस्सन्देह वह अपराधी थे । (३८) और हमने आकाशों और पृथ्वी को और जो कुछ उनके बीच में है खेलते हुये नहीं बनाया । (३९) हमने उनको यथार्थ बनाया परन्तु उनमें से बहुतेरे लोग नहीं जानते । (४०) निस्सन्देह उन सब के निमित्त बिचार का दिवस स्थापित है । (४१) उस दिन कोई मित्र किसी मित्र के कुछ अर्थ न आयगा न उनकी सहायता की जायगी । (४२) परन्तु जिस पर ईश्वर दया करे कि वही बलिष्ठ दयावन्त हैं ॥

रु० ३— (४३) जकूम ¶ का पेड़ । (४४) अपराधियों † का भोजन है । (४५) पिघली हुई धातु की नाईं पेटों में फिनाता है । (४६) जैसे उफनता हुआ

¶ साफात ६०. ¶ सेडुड अथवा थूहर का पेड़ । † अब्जहज की ओर सूचना है ॥

पानी । (४७) इसको पकड़ो और घसीटते हुए नर्क के बीचोबीच लेजाओ । (४८) फिर उसके सिर पर खोलते हुए पानी का दण्ड डालो । (४९) चख निस्सन्देह तू बड़ा बलवन्त महान बना हुआ था । (५०) यह वही है जिसके विषय में सन्देह करते थे । (५१) निस्सन्देह संयमी शान्ति के घरों में । (५२) बैकुण्ठों और सोतों में । (५३) भीने रेशमी और मोटे कपड़े पहिरे हुए आमने साम्हने बैठे होंगे । (५४) इसी रीति होगा और हम बड़ी बड़ी आंखवाली हूरों से उनका विवाह कर देंगे । (५५) वहां शांति में हर प्रकार के फल मांग रहे होंगे । (५६) इसमें पहिली मृत्यु के उपरान्त और मृत्यु न चाखेंगे और उन्हें हम नर्क के दण्ड से बचालेंगे । (५७) यह तेरे प्रभु का अनुग्रह है और यही बड़ा मनोर्थ है । (५८) हमने इसको तेरी जीभ पर सहज कर दिया जिस्तें वह विचार करें । (५९) सो तू बाट जोह और वह भी बाट जोहनेहारों में हैं ।

४५ सूरए जासिया (दण्डवत करना) मक्की रूकू ४ आयत ३६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रू० १—हम् (१) इस पुस्तक का उतरना बलवन्त बुद्धिवान की ओर से है । (२) विश्वासियों के निमित्त आकाशों और पृथ्वी में चिन्ह हैं । (३) तुम्हारी ओर पशुओं की उत्पत्ति में जिनको वह फैलाता है विश्वास लानेहारों के निमित्त चिन्ह हैं । (४) और रात्रि और दिवस के परिवर्तन में और उस जीविका में जो ईश्वर आकाशों से उतारता है और उससे पृथ्वी को उसके मरे पीछे जीवता करता है और पवनों के बदलने में विश्वास करनेहारों के निमित्त चिन्ह हैं । (५) यह ईश्वर के चिन्ह हैं कि तभे हम ठीक २ सुनाते हैं कि ईश्वर और उसके चिन्हों के पश्चात् किस बात पर विश्वास लायंगे । (६) प्रत्येक भूठे पापी की दुर्दशा है । (७) जो ईश्वर की आयतें सुनकर जो उसके तीर भंजी गई अभिमान में आकर हठ करता है मानों उसने सुनाही नहीं था सो उसको दुख देनेहारे दण्ड का समाचार सुना दे । (८) और जब हमारी आयतों में से किसी का समाचार पाता है वह उनकी हंसी करता है उसके निमित्त उपहास का दण्ड है । (९) यह हैं उनके आगे नर्क है और जो कुछ उन्होंने ने उपार्जन किया उनके कुछ भी अर्थ न आया न वह जिनको ईश्वर के उपरान्त स्वामी बना रखा था उनके निमित्त भारी दण्ड है । (१०) यह है शिक्षा जो अपने प्रभु की आयतों से मुकरे वनके निमित्त दण्ड और दुख देनेहारी मार है ॥

ह० २—(११) ईश्वर ही है जिसने समुद्र को तुम्हारे बर्ष में कर दिया जिस्तें उसमें उसकी आज्ञा से नौकाएँ चले जिस्तें तुम उसके अनुग्रह को दूँदो कदाचित्त तुम धन्यवादी बनों । (१२) और उसने आकाशों और पृथ्वी की सब वस्तुन को अपनी ओर से तुम्हारे बर्ष में कर दिया निस्सन्देह इस में विचार करनेहारों के निमित्त चिन्ह हैं । (१३) विश्वासियों से कहदे जो ईश्वर के दिन की आशा नहीं रखते उनको क्षमा करदें जिस्तें वह उन लोगों को जो कुछ वह उपार्जन करते थे पलटादे । (१४) जो कोई सुकर्म करता है तो अपने ही प्राण के निमित्त और जो कोई बुरा करता है यह उसी के निमित्त है फिर तुम अपने प्रभु की ओर लौट कर जाओगे । (१५) और निस्सन्देह हमने इसरायल वंश को पुस्तक और आज्ञा और भविष्यद्वाक्य दिया और पवित्र वस्तुन की जीविका दी और उनको सृष्टियों पर उपमा दी । (१६) और उनको आज्ञा में खुली आयतें दीं फिर उन्होंने ज्ञान पाने के पीछे केवल परस्पर बैर के कारण विभेद किया निस्सन्देह तेरा प्रभु पुनरुत्थान के दिन उनमें उस विषय का निर्णय कर देगा जिसमें वह विभेद करते थे । (१७) फिर हमने तुम्हको मत की व्यवस्था पर स्थिर कर दिया सो तू उसका अनुगामी हो और उनकी इच्छाओं का अनुगामी न हो जो जानते नहीं । (१८) निस्सन्देह वह ईश्वर के विरुद्ध तेरे कुछ भी अर्थ न आवेंगे और दुष्ट लोग परस्पर एक दूसरे के स्वामी ✽ हैं और संयमियों का स्वामी तो ईश्वर है । (१९) यह सूझती बातें हैं जो लोगों के निमित्त शिक्षा और दया निश्चय करनेहारों लोगों के निमित्त । (२०) क्या वह लोग जो कुकर्म करते हैं ऐसा विचार करते हैं कि हम उनको उनके तुल्य करदेँगे जो विश्वास लाये और सुकर्म किये कि उनका जीना और मरना समान होजाय यह तो वह एक बुरा निर्णय करते हैं ॥

ह० ३—(२१) ईश्वर ने आकाशों और पृथ्वी को उत्पन्न किया और प्रत्येक प्राणी को उसकी उपार्जनानुसार पलटा दिया जायगा और उन पर अनीति न होगी । (२२) तूने उसको देखा जिसने अपनी कल्पना को अपना देव बनालिया और ईश्वर ने उसको अपने ज्ञानानुसार भटका दिया और उसके कान और हृदय पर छापकरदी और उसके नेत्रों पर पट डालदिया सो कौन ईश्वर के पश्चात् उसकी अगुवाई कर सकता है क्या तुम नहीं सोचते । (२३) और उन्होंने कहा कि हमारा जीवन इसी संसार का है हम मरते हैं और जीते हैं हमको कोई नाश नहीं करता परन्तु समय और उनको इसका कुछ ज्ञान नहीं निस्सन्देह वह तो

केवल अर्धकल दौड़ते हैं। (२४) और जब हमारी आयतें उन पर स्पष्ट पढ़ी जाती हैं तो वह भी वादविवाद करते हैं कि लेआआ हमारे पुरखों को यदि तुम सांचे हो (२५) कहवे कि ईश्वर ही तुमको जिलाता है फिर मारता है फिर इसमें सन्देह नहीं कि पुनरुत्थान के दिन तुमको इकत्र * करेगा परन्तु बहुतेरे लोग नहीं जानते ॥

रू० ४—(२६) आकाशों और पृथ्वी का राज्य ईश्वर ही का है और जिस दिन वह घड़ी स्थिर होगी उस दिन असत्य ठहरानेहारे लोग हाभि उठानेहारों में होंगे। (२७) और तू प्रत्येक जाति को घुटनों के बल गिरेहुए देखेगा हर जाति अपनी पुस्तक की ओर बुलाई जायगी आज के दिन तुमको उसीका प्रतिफल मिलेगा जो तुम किया करते थे। (२८) यह हमारी पुस्तक है जो तुमको सत्य सत्य बतलाती है निस्सन्देह हमने लिख रखा जो कुछ तुम करते थे। (२९) जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किए उनका प्रभु उन्हें अग्नी दया में प्रवेश देगा यही प्रत्यक्ष मनोर्थ पाना है। (३०) और जिन लोगों ने अधर्म किया क्या तुम पर मेरी आयतें न पढ़ी जाती थीं तुम घमंडी और कुकर्मी थे। (३१) और जब उनसे कहा जाय कि निस्सन्देह ईश्वर की प्रतिज्ञा सत्य है और उस घड़ी † में कुछ सन्देह नहीं तो तुमने यही कहा कि हम नहीं जानते कि वह घड़ी क्या है जैसे अनुमान होते हैं हम उसका भी अनुमान करते हैं परन्तु हमको प्रतीत नहीं। (३२) और उनके कर्मों की बुराई उन पर प्रगट होगी और जिस पर वह ठूठा किया करते थे वह उन्हीं पर उतत पड़ा। (३३) और उनसे कहा जायगा कि आज तुम भी भुला दिए गए जैसा तुमने आज के दिन मिलने को भुला दिया था तुम्हारा ठिकाना अग्नि है और तुम्हारा कोई सहायक नहीं। (३४) यह इस कारण है कि तुमने ईश्वर की आयतों को हंसी ठहरा लिया और तुमको संसारिक जीवन ने धोका दिया सो आज तुम यहां से निकाले न जाओगे और न तुम पर उपकार § किया जायगा। (३५) सो सर्व महिमा ईश्वर ही के निमित्त है जो आकाशों और पृथ्वी और सृष्टियों का प्रभु है। (३६) और आकाशों और पृथ्वी में उसी की बड़ाई है और वह बलवान और बुद्धिमान है।



४६ सूरए अहकाफ मक्की रुकू ४ आयत ३५ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

पारा २६

रुकू १-हूम (?)—यह पुस्तक बलवान बुद्धिवान ईश्वर की ओर से उतरी है (२) हमने आकाशों और पृथ्वी को और जो कुछ उनके बीच में है यथार्थ उत्पन्न किया और एक ठहराए हुए समय लों के हेतु और जो मुकरते हैं उससे मुंह फेर लेते हैं जिससे तुम्हें डराया जाता है । (३) कहते क्या तुमने उन पर विचार किया कि जिनको तुम ईश्वर के उपरान्त पुकारते हो मुझको दिखाओ कि पृथ्वी में उन्होंने क्या उत्पन्न किया है अथवा आकाशों में उनका कोई साभा है मेरे तीर इससे पहिले की कोई पुस्तक ले जाओ अथवा ज्ञान में से कोई कहावत* लाओ यदि तुम सत्यवादी हो । (४) और उससे अधिक भटका हुआ कौन है जो ईश्वर के उपरान्त ऐसे को पुकारता है कि जो उसको पुकारने का उत्तर पुनरुत्थान के दिन खों न देसके और वह उनके पुकारने से अचेत हैं । (५) और जब लोग इकत्र किए जायंगे तो उनके बैरी † हो जायंगे और उनकी उपासना को मुकरेंगे । (६) और जब उनको हमारी स्पष्ट आयतें पढ़ कर सुनाई जाती हैं तो अधर्मी सत्य के विषय में जबकि उनके समीप आ चुका कहते हैं यह तो प्रत्यक्ष टोना है । (७) क्या वह कहते हैं कि इसको उसने बना लिया है तो तुम ईश्वर के सन्मुख मेरा कुछ भला नहीं कर सकते वह भली भांति जानता है जो कुछ तुम उसके विषय में कहते हो मेरे और तुम्हारे बीच वही साक्षी बस है और वह चमा करनेहारा है और दयालु है । (८) प्रेरितों में मैं ही कुछ अनोखा नहीं मैं तो यह भी नहीं जानता कि मुझसे क्या किया जावेगा और तुमसे क्या किया जावेगा निस्सन्देह मैं तो उसी का अनुगामी हूँ जो मेरी ओर प्रेरणा होती है और मैं स्पष्ट रीति से डर सुनाता हूँ । (९) कह क्या तुमने विचार किया कि यदि यह ईश्वर की ओर से हो और तुम उससे अधर्मी हो चुके और इसरायल बंश का एक साक्षी ‡ उसके पक्ष में साक्षी देकर विश्वास लाया और तुमने अभिमान किया निस्सन्देह ईश्वर दुष्ट जाति की अगुवाई नहीं करता ॥

रू० २—(१०) और अधर्मी विश्वासियों के विषय में कहनेलगे यदि यह उत्तम होता तो उस पर हमसे पहिले न दौड़कर × जाते और जब उनको इससे

*अर्थात् हदीस । †अर्थात् देवता मनुष्यों के बैरी हो जायंगे । ‡ अबदुल्ला बिन सलाम मदीना निवासी एक यहूदी था वह महम्मद साहब पर विश्वास लाया था । §युहजा०:७८ ॥

शिक्षा न हुई तब वह कहते हैं यह तो पुरानी भांति का भूठ है । (११) इससे पहिले मूसा की पुस्तक अगुवा थी और यह पुस्तक अरबी भाषा में उनकी सिद्ध करनेहारी है जिस्ते पापियों को डटाए और सुकर्मियों को सुसमाचार सुनाए । (१२) निस्सन्देह वह जो कहते हैं कि हमारा प्रभु ईश्वर है फिर उस पर स्थिर रहते हैं तो उन्हें न कुछ भय है और न शोकित होंगे । (१३) यही लोग बैकुण्ठ वासी हैं उसमें सदा रहेगे यह उसका बदला है जो वह किया करते थे । (१४) और हमने मनुष्य को शिक्षा दी कि अपनी माता पिता से दयानुसार व्यवहार करे उसकी माता ने उसको कष्ट से ओदर में रखा और उसे कष्ट से जना उसका गर्भ और दूध छुड़ाना तीस मास है यहांलों जब वह अपनी तरुणाई को पहुंचता है और चालीस वर्ष को पहुंचता है तो कहने लगता है कि हे मेरे प्रभु मुझे सहायता दे कि तेरे उन उपकारों का धन्यवाद करूं जो उपकार तूने मुझ पर किए और मेरे माता पिता पर और यह कि मैं ऐसे सुकर्म करूं जो तुझे भावें मेरी सन्तान को मेरी निमित्त भला बना निस्सन्देह मैं तेरी ओर अवहित होता हूं और निस्सन्देह मैं मुसलमानों में हूं । (१५) यह लोग हैं कि जिनके सुकर्मों को जो वह करते हैं हम ग्रहण करते हैं और उनकी बुराइयों को हम क्षमा करते हैं वह बैकुण्ठ वासियों में होंगे सत्य प्रतिज्ञा के हेतु जो उनसे की जाती थी (१६) परन्तु वह जिसने अपने माता पिता से कहा तुम पर फिटकार क्या तुम मुझे इस बात की प्रतिज्ञा सुनाते हो कि मैं फेर निकलूंगा * जब कि मुझसे पहिले बहुतेर¹ जाति बीत चुकीं तब वह दोनों ईश्वर से बिन्ती करते हैं कि तुझपर शोक-विश्वास ला निस्सन्देह ईश्वर की प्रतिज्ञा सत्य है वह कहता है यह तो अगलों की कहानियाँ हैं । (१७) यह हैं कि जिन पर बाचा † पूरा हो चुकीं उन जातियों सहित जो उनसे पहिले बीत चुकीं मनुष्यों और जिन्नों में निस्सन्देह वह हानि उठानेहारों में हैं । (१८) सबके निमित्त पदवी हैं उन के कर्मों के अनुसार जिस्तें उनके कर्मों पर उन्हें पूरा पूरा बदला मिले और उनपर कुछ अनीति न होगी । (१९) और जिस दिन अधर्मी अग्नि के सन्मुख लाए जायेंगे तुमतो अपने संसारिक जीवन में स्वाद लेचुके और उनसे लाभ उठाचुके सो आज तुमको उपहास के दण्ड से दण्ड दिया जायगा क्योंकि पृथ्वी में अनर्थ घमंड करते इस कारण कि तुम कुकर्मों थे ॥

र० ३--(२०) आद के भाई को स्मरण कर जब उसने अपनी जाति को अहंकार में डराया और उसके आगे पीछे डरानेहारे आचुके ईश्वर को छोड़ किसी की अराधना न करो मैं निस्सन्देह तुम्हारे निमित्त एक दिन के दण्ड से संयुक्त करता हूँ। (२१) वह कइने लगे क्या तू हमारे समीप इस हेतु आया है कि हमको हमारे दैवां से फेर दे सो उसको अब लेआ जितने तू हमें डराता है यदि तू सत्यवादी है। (२२) वह बोला इसका ज्ञान वो केवल ईश्वर ही को है और मैं तुमको पहुँचाए देता हूँ जो मेरे साथ भेजा गया है परन्तु मैं देख रहा हूँ कि तुम मूर्ख लाग हो। (२३) और जब उन्होंने उसे देखा कि एक मेघ में से उनकी स्पष्ट भूमियों की ओर चला आ रहा है तो बोले यह तो मेघ है हम पर बसेगा-- नहीं यह तो वही है जिसके हेतु तुम शीघ्रता करते थे एक प्रचंड बयार इसमें दुख देनेहारा दण्ड है। (२४) उखाड़ फेंकेगी हर बस्तु को अपने प्रभु की आज्ञा से और भार के समय उनके घरों को छोड़ और कुछ दिखाई न पड़ता था अपराधियों को हम इसी भांति दण्ड दिया करते हैं। (२५) और निस्सन्देह हमने उनका ऐसे कार्यों की शक्ति दी थी जो तुमको नहीं दी और उनको कान और अँख और हृदय दिए थे परन्तु न उनके कान न आखें न हृदय उनके कुछ अर्थ आए जब कि ईश्वर की आयतों से वह मुकरे और जिसका वह ठठा करते थे उसी ने उनको घेर लिया ॥

र० ४--(२६) निस्सन्देह हमने बहुत सी बस्तियां जो तुम्हारे आस पास हैं नष्ट कर दीं और हमने अपनी आयतें फेर फेर के वर्णन कीं जिस्तें यह अवहित हों ॥ (२७) सो उन्होंने उनकी सहायता क्यों न की जिनको उन्होंने ईश्वर के उपरान्त उससे संगत प्राप्त करने को दैव ठराया था वरन वह तो उनसे खोगए यही था उनका भूठ जो वह बंधक बाँधकर कहते थे। (२८) और जब हमने तेरी ओर जिन्नों में से एक जत्था को अवहित किया जो कुरान सुनते थे और जब वह उपस्थित † थे बोले चुपरहो सो जब समाप्त हो चुका तो अपनी जाति की ओर डराने के निमित्त चले गए। (२९) वह बोले हे हमारी जाति हमने एक पुस्तक सुनी है जो मूसा के पश्चात् उतारी गई जो अपने से पहिले को सिद्ध करनेहारी है जो सत्यता और सत्य मार्ग की शिक्षा करती है। (३०) हे हमारी जाति उसकी सुनों जो ईश्वर की ओर से बुलानेहारा है उस पर विश्वास लाओ

‡ बरन में एक बहुत बड़ा मैदान है आयत २० से ३१ तक एक ऐसा टुकड़ा है जो यहां बेजोड़ जान पड़ता है। † अर्थात् कुरान पढ़ते समय ॥

और वह तुमको तुम्हारे पाप क्षमा कर देगा और तुमको दुखदायक दण्ड से बचायगा । (३१) और जो ईश्वर की ओर बुलानेहारे की नहीं सुनता वह पृथ्वी में भाग कर नहीं हरा सकता न उसके निमित्त ईश्वर के उपरान्त सहायक हैं यही प्रत्यक्ष भूम में हैं । (३२) क्या वह नहीं देखते कि जिस ईश्वर ने आकाशों और पृथ्वी को उत्पन्न किया और उनके उत्पन्न करने में नहीं थका वह इस पर भी शक्ति रखता है कि मृतकों को जिलाए निस्सन्देह वह हर वस्तु पर शक्तिवान है । (३३) जिस दिन अधर्मी अग्नि के सम्मुख लाए जायंगे क्या सत्य नहीं वह कहेंगे अपने प्रभु की सौह अवश्य सत्य है वह कहेगा सो अब दण्ड को चाखो उस अधर्म की सन्ती जो तुम किया करते थे । (३४) सो तू धीरज धर जैसा साहसी प्रेरितों ने धीरज धरा और उनके निमित्त शीघ्रता न कर यह लोग जिस दिन उस वस्तु को देख लेंगे जिसकी उनसे प्रतिज्ञा की जाती है । (३५) कि जैसे एक घड़ी दिन से अधिक नहीं ठहरे यह संदेश है वही नाश होंगे जो कुकर्मी हैं ॥



४७ सूरए* महम्मद मदनी रुकू ४ आयत ४०

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रुकू १—(१) जो अधर्म करते हैं और लोगों को ईश्वर के मार्ग से फेरते हैं उनके कर्म नष्ट कर दिए गए । (२) और जो विश्वास लाए और सुकर्म करता रहे और उस पर विश्वास लाए जो महम्मद पर उतरा है वह उनके प्रभु की ओर से यथार्थ है वह उनकी बुराइयां उनसे दूर करेगा और उनकी दशा को सुधारेंगा । (३) यह इस निमित्त है जो अधर्मी हैं वह असत्य के पीछे चलते हैं और वह जो विश्वास लाए वह सत्य के अनुगामी हैं जो उनके प्रभु की ओर से है ईश्वर इसी भांति लोगों के निमित्त दृष्टान्त बर्णन करता है । (४) और जब तुम्हारा अधर्मियों से साम्हना हो तो उनके सिर काटो ६ यहांलों कि जब उनमें भली भांति लोहू बहा चुको फिर उनके दण्ड बांधलो । (५) फिर इसके पश्चात् उपकार से अथवा त्राण मूल्य लेके छोड़दो यहांलों कि लड़ाई समाप्त होजाय इसी रीति यदि ईश्वर चाहे तो उनसे पलटा ले यह इस निमित्त है कि तुममें से किसी को

* यह मूरत बद्दर की विजय के पश्चात् उतरी । ६ इनकी इस आज्ञा को बद्दर की बुद्ध के सम्बन्ध में ही विचारे करते हैं पश्चु शाक ईहर समय के निमित्त ॥

किसी से परखे और जो ईश्वर के मार्ग में घात हुए तो वह कभी उनके कर्मों को क्षीण न करेगा । (६) उनकी शिक्षा करेगा और उनकी दशा को सुधारेगा । (७) और उन्हें बैकुण्ठ में प्रवेश देगा जिसका वर्णन उसने उनके निमित्त कर दिया है । (८) हे विश्वासियों यदि तुम ईश्वर की सहायता करो तो वह तुम्हारी सहायता करेगा और तुम्हारे पात्रों को स्थिर रखेगा । (९) और जिन्होंने अधर्म किया वह लड़खड़ाये और उनके कर्मों को नष्ट कर देगा । (१०) यह इस निमित्त है कि जो कुछ ईश्वर ने उतारा उससे उन्होंने मुँह मोड़ा सो उसने उनकी क्रियाओं को नाश कर दिया । (११) सो क्या वह पृथ्वी में नहीं फिरे और नहीं देखा कि उनसे पहिलों की क्या दशा हुई ईश्वर ने उनको नाश कर दिया और अधर्मियों के निमित्त उसी के समान * है । (१२) यह इस निमित्त कि ईश्वर विश्वासियों का मित्र है और अधर्मियों का कोई मित्र नहीं ॥

रु० २—(१३) निस्सन्देह जो विश्वास लाये और जिन्होंने सुकर्म किए ईश्वर उनको बैकुण्ठ में प्रवेश देगा जिसके नीचे धारें बहती हैं जिन्होंने अधर्म किया वह पशुओं की नाई आनन्द करते और खाते हैं उनका ठिकाना अग्नि है । (१४) और बहुतेरी बस्तियां तेरी इस बस्ती की अपेक्षा से जिसने तुम्हें निकाल § दिया बल में अधिक थी उनको नाश कर दिया और उनका कोई सहायक न हुआ (१५) सो क्या जो पुरुष अपने प्रभु की ओर स्पष्ट शिक्षा पर है वह उसके तुल्य है जिसे बुरे कर्म अच्छे करके दिखाये गए और जो अपनी इच्छाओं का अनुगामी हुआ । (१६) बैकुण्ठ का दृष्टान्त जिसकी बाचा संयमियों से की गई यह है कि उसमें जल की धाराएं हैं जिनका स्वाद नहीं बिगड़ता और मदिरा की धाराएं जिससे पीने हारों को आनन्द आता है । (१७) और स्वच्छ करे हुये मधु की धाराएं और उसमें उनके निमित्त हर प्रकार के फल हैं और उनके प्रभु की ओर से क्षमा हैं क्या उसके तुल्य हैं जो सदा अग्नि में रहनेहारा है और जिसको खौलता हुआ पानी पिलाया जाता है जो उसकी आंतों को काट डालता है । (१८) उनमें से एक ऐसा भी है जो तेरी वार्ता सुनता है यहां लों कि जब वह बाहर गए तो विद्यावानों से कहने लगे कि उसने आज क्या कहा था यही हैं जिनके हृदयों पर छाप लगा दी और यही अपनी इच्छाओं के अनुगामी हांगए । (१९) परन्तु वह जो शिक्षित हैं वह उनको अधिक शिक्षा करता है और उनको ईश्वरस्वी देता है । (२०) सो क्या वह उस घड़ी की बात जोहते हैं और वह अचानक उन पर आजायगी और

* अर्थात् क्लेश ।

§ अर्थात् महम्मद साहब को मक्का से निकाल दिया ॥

उसके चिन्ह तो आ चुके सो जब वह आ चुकेगी तो उनको विचार करना कैसे लाभ दायक होगा । (२१) सो जानता रह कि ईश्वर को छोड़ कोई दैव नहीं अपने पापों की क्षमा मांग और विश्वासी पुरुषों और स्त्रियों के निमित भी ईश्वर तुम्हारे चलने और फिरने और ठिकाने को जानता है ॥

ह० ३—(२२) विश्वासी कहते हैं क्यों न कोई सूरत उतरी फिर जब स्पष्ट सूरत उतरेगी और उसमें लड़ाई की आज्ञा होगी तो देख लेना जिनके मनो में रोग है तुरी और ऐसे देखेंगे जैसे कोई मृत्यु की अचेत दशा में देखता है फिर उनकी दुर्दशा है आधीनी और अच्छी बात कहना चाहिये । (२३) सो जब कार्य ठन जाय यदि वह सच्चे रहें तो उनके निमित भलाई है । (२४) सो क्या यदि तुम फिर जाओ तो क्या पृथ्वी में उपद्रव करो और अपनी नातेदारियों की लाज तोड़ दो । (२५) यही हैं जिन पर ईश्वर ने साप किया और उन्हें बहरा कर दिया और उनके नेत्रों को अन्धा कर दिया । (२६) सो क्या वह कुरान पर ध्यान नहीं करते क्या हृदयों पर ताले जड़े हुये हैं । (२७) निस्सन्देह जो शिक्षा पाने के पश्चात् अपनी पीठों पर फिर गये उनके निमित शिक्षा स्पष्ट रीति से प्रगट हो चुकी और दुष्टात्मा ने उनको भर्माया उनके अवसर दिया गया है । (२८) यह इस निमित है कि उन्होंने ने उन से कहा जिन्होंने ने उन बातों से धिन प्रगट की जो ईश्वर ने उतारीं कि हम कोई २ बातों में तुम्हारे अनुगामी होंगे और ईश्वर उनकी गुप्त बातों का जानता है । (२९) क्या दशा होगी जब दूत उनके प्राण निकालेंगे और उनके मुहां और उन की पीठों पर चोटें लगायेंगे । (३०) यह इस कारण है कि वह उसके अनुगामी हुए जिस से ईश्वर को धिन है और उसकी प्रसन्नता को बुरा समझा सो उसने उनकी क्रियों को भेट दिया ॥

ह० ४—(३१) जिन लोगों के मनो में रोग है विचार करते हैं कि ईश्वर उन के बैर को प्रगट न करेगा । (३२) और यदि हम चाहते तो तुम्हें उनकी दशा दिखा देते और तू उनको उनके माथे से पहचान लेता और उनकी वार्तालाप के ढंग से भी तू उनको पहचान लेगा ईश्वर तुम्हारे कर्मों को जानता है । (३३) और हम तुमको परखेंगे यहां तां कि तुम में से युद्ध करने हारे और धीरज धरनेहारे को जान लें और हम तुम्हारे समाचार प्रगट कर देंगे । (३४) निस्सन्देह जो अधर्मी हैं और लोगों को ईश्वर के मार्ग से रोकते हैं और शिक्षा के पश्चात् जो

उन पर प्रगट हुई प्रेरित को दुख दिया वह ईश्वर को कुछ भी हानि न पहुँचा सकेंगे वह उनके कर्मों को नारा कर देगा । (३५) हे विश्वासियों तुम ईश्वर की सेवा करो और प्रेरित की सेवा करो और अपने कर्मों को ब्रथा न ठहराओ । (३६) निस्सन्देह जिन्होंने अधर्म किया और लोगों को ईश्वर के मार्ग से रोका और अधर्म ही में मारे गए उनको ईश्वर कभी न क्षमा करेगा । (३७) सो आलसी मत होओ और मेल की ओर पुकारो तुमही प्रबल रहोगे क्यों कि ईश्वर तुम्हारे साथ है वह तुम्हारे कर्मों में से कभी कुछ न घटावेगा । (३८) संसारिक जीवन तो केवल खेल क्रीड़ा है यदि तुम विश्वास लाओ और ईश्वर से डरो वह तुम्हें तुम्हारा प्रतिफल देगा और तुम से तुम्हारा धन न चाहेगा । (३९) यदि वह तुमसे उनको मांगे और तुमको संकेती में डालें तो तुम कृपणता करने लगोगे और वह तुम्हारे बैर को प्रगट कर दें । (४०) देखो तुमको बुलाया जाता है जिसमें तुम ईश्वर के मार्ग में व्यय करो और जो कोई तुममें ऐसा है जो कृपणता करता है तो वह अपनेही प्राण से कृपणता करता है ईश्वर तो धनी है और तुम दरिद्री हो यदि तुम पीठ फेरोगे तो ईश्वर तुम्हारी सन्ती और लोगों को ले आयगा और वह तुम्हारे समान न होंगे ॥

४८ सुर ए फ़तह* (जय) मदनी रुकू ४ आयत २६ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) निस्सन्देह हमने तुम्हको स्पष्ट जय दी । (२) जिसमें ईश्वर तेरे अगले और पिछले पापों को क्षमा कर दे और अपने उपकारों को तुम्ह पर पूरा कर दे और तुम्हें सीधे मार्ग की शिक्षा दे । (३) और ईश्वर तेरी सहायता करे बड़ी सहायता से । (४) वही हैं जिसने विश्वासियों के हृदयों में सन्तोष \$ डाला जिसमें उनके विश्वास के साथ विश्वास और अधिक होजाय आकाशों और पृथ्वी की सेना ईश्वर ही की हैं और ईश्वर जाननेहारा और बुद्धिवान है । (५) जिसमें विश्वासी पुरुषों और विश्वासी स्त्रियों को बैकुण्ठों में प्रवेश दे जिनके नीचे धारें निकल के बहती हैं वह उसमें सदा रहेंगे उनसे उनकी बुगई दूर कर दी जायगी और यह उसके निकट बड़ी सफलता है । (६) धर्मकपटी पुरुषों और धर्मकपटी स्त्रियों साम्नी ठहराने पुरुषों और साम्नी ठहरानेहारी स्त्रियों को

* यह सुरत सन् ६ हिजरी में उतरी है हुदैवा की युद्ध की सन्धि के थोड़े ही समय
पूरचात । \$ असल में सकीना ॥

दण्ड देगा जो ईश्वर के विषय में दुरविचार करते हैं उन पर बुराई का घेरा है और ईश्वर उस पर कोपित है और उनको सूप दिया है उनके निमित्त नर्क उद्यत है वह बहुत बुरा स्थान है। (७) आकाशों और पृथ्वी की सैनाएं ईश्वर ही की हैं ईश्वर बलवन्त बुद्धिमान है। (८) निस्सन्देह हमने तुम्हको साक्षी देने हारा और सुसमाचार सुनानेहारा और डराने हारा करके भेजा है। (९) जिस्तें तुम ईश्वर और उसके प्रेरित पर विश्वास ले आओ और उसकी सहायता करो और उसका आदर करो भोर और सांभः को उसका जाप करो। (१०) निस्सन्देह जो लोग तुम्ह से होड़ करते हैं ईश्वर का हाथ उनके हाथ पर है सो जिसने नियम को तोड़ा वह अपने ही निमित्त तोड़ता है और जिसने नियम जो ईश्वर के संग बाधा था वह पूरा किया ईश्वर उस को बहुत बड़ा प्रतिफल देगा ॥

रु० २—(११) गंवारों में से पीछे रहने हारे लोग अवश्य कहेंगे कि हमतो अपने धनों और घरों के कार्य में लगे रहे सो तू हमारे निमित्त क्षमा मांग वह अपने मुंह से वह कहते हैं जो उनके मनों में नहीं तू कह कि ईश्वर के सन्मुख तुम्हारे कोई किस अर्थ आ सकता है यदि वह तुम को हानि पहुँचाने अथवा लाभ देने का विचार करे बरन जो कुछ तुम करते हो ईश्वर उसको जानता है। (१२) तुम्हारा तो यही अनुमान है कि प्रेरित और विश्वासी अपने घरों की ओर लौट कर कभी न आ सकेंगे और यह बात तुम्हारे मनों में अच्छी करके दिखाई गई तुम्हारा विचार अति अशुद्ध है तुम भूले बिसरे लोग हो। (१३) जो ईश्वर पर और उसके प्रेरित पर विश्वास न लाये निस्सन्देह हमने अधर्मियों के निमित्त ज्वाला* उद्यत की है। (१४) आकाशों और पृथ्वी का राज ईश्वर ही का है वह जिसको चाहता है क्षमा करता है जिसको चाहता है दण्ड देता है और ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है। (१५) और पीछे रहे हुये लोग जब लूट प्राप्त करने की ओर जाओगे कहेंगे कि हम को आज्ञा देओ कि हम भी तुम्हारे अनुगामी हों वह चाहते हैं कि ईश्वर के बचन को बदल डालें कहदे तुम कभी हमारे अनुगामी न होओगे ईश्वर ऐसे ही पहिले :कह चुका है सो वह शीघ्र कहने लगेंगे कि तुम हम से डाह करते हो हां वह नहीं समझते बरन बहुत थोड़ा। (१६) उन से कहदें जो पीछे छोड़ दिए गये कि तुम शीघ्र एक कठोर और संप्राम करने हारी जाति की ओर बुलाये जाओगे कि तुम उनसे लड़ोगे अथवा वह मुसलमान हो जायेंगे सो यदि तुम आज्ञा पालन करोगे तो ईश्वर तुम्हको उत्तम प्रतिफल देगा और यदि

* अर्थात् दहकता हुआ दण्ड ॥

पीठ दिखाओगे जैसा कि तुम पहिले पीठ दिखाते रहे तो वह तुमको दुखदायक दण्ड देगा । (१७) हां अन्धे पर न लंगड़े पर न रोगी पर कोई दोष है और जो ईश्वर और उसके प्रेरित के पीछे चले वह उसको दैक्यूणों में प्रवेश देगा जिनके नाचे धारे बह कर निकलती हैं और जो पीठ दिखाए उसको दुखदायक दण्ड देगा ॥

ह० ३—(१८) ईश्वर विश्वासियों से प्रसन्न हुआ जब वह पेड़ के नीचे तुमसे होड़ ✽ करते थे क्योंकि वह जानता है जो उनके मनो में था और उसने उनके मनो में सन्तोष § उतारा और उनको निकट की विजय से बदला दिया । (१९) और बहुत सी लूटे जिनको वह प्राप्त करेंगे ईश्वर बलवन्त बुद्धिमान है । (२०) और ईश्वर ने तुमसे बहुत सी लूटों की प्रतिज्ञा की थी कि तुम उनको प्राप्त करोगे सो तुमको शीघ्र दीं और उन लोगों के हाथ तुमसे रोक रखे जिस्ते विश्वासियों के निमित्त एक चिन्ह होजाय जिस्ते ईश्वर तुमको सीधे मार्ग पर चलाए । (२१) और दूसरी भी जिस पर तुमने अभी लों अधिकार नहीं पाया निस्सन्देह वह ईश्वर के अधिकार में है और ईश्वर हर वस्तु पर शक्तिवान है । (२२) यदि अधर्मी तुमसे लड़ते तो अवश्य पीठ दिखाते फिर उनका न कोई हितवादी होता न सहायक । (२३) ईश्वर का व्यवहार चला आता है जो पहिले से होरहा है और तू ईश्वर के व्यवहार में कभी परिवर्तन न पायगा । (२४) वही है जिसने अधर्मियों के हाथ तुमसे और तुम्हारे हाथ अधर्मियों से मक्का के मध्य घाटी में रोक रखे और उसके पश्चात् तुमको प्रबल कर दिया और जो कुछ तुमने किया ईश्वर उसको देखता था । (२५) यही हैं जिन्होंने अधर्म किया और तुमको मसजिदे हराम से निकाला और भेट के पशुओं को रोका कि वह रुके खड़े रहे और अपने स्थान पर पहुँचने न पाये और यदि कुछ विश्वासी पुरुष और कुछ विश्वासी स्त्रिये न होती तो तुम उनको लताड़ डालते फिर तुम पर उनसे अचेती में आपदा पहुँचती जिससे तुमको ईश्वर चाहे अपनी दया में प्रवेश दे और यदि वह अलग हो जाते तो हम उनमें से अधर्मियों को कठिन दण्ड देते । (२६) जब अधर्मियों ने अपने मन में हठ ठान ली और हठ भी मूर्खता के समान तो ईश्वर ने अपने प्रेरित पर सन्तोष § उतारा और उन पर ईश्वरस्वी उचित करदी वह उसके विशेष अधिकारी और योग्य थे और ईश्वर हर वस्तु का जाननेहारा है ॥

ह० ४—(२७) और ईश्वर ने अपने प्रेरित को उसका उत्तर सत्य कर दिखाया कि यदि ईश्वर चाहे तो निस्सन्देह तुम मसजिदे हराम में अपने सिरों को

मुड़ाते और बाल कतरवाते हुये शान्ति से प्रवेश कोगे और तुम्हें कुछ भय न हागा क्योंकि वह जानता है जो तुम नहीं जानते उसके उपरान्त एक और निकट को जय उसने ठहरा दी है। (२८) वह वही है जिसने अपने प्रेरित को सत्य धर्म को शिक्षा सहित भेजा जिस्तें समस्त धर्मों पर उसको प्रबल कर दे और ईश्वर साक्षी बस है। (२९) महम्मद ईश्वर का प्रेरित है और जो उसके साथ हैं वह अधर्मियों पर कठोर और भस्पर दया करनेवाले हैं तू उनको भुको और दण्डवत करते देखेगा और ईश्वर क अनुग्रह और प्रसन्नता के चाहक रहते हैं और दण्डवत का चिन्ह उनके माथे पर उनका यह दृष्टान्त नौरत में है और इंजील * में उनका दृष्टान्त यह है कि एक खेती जिसने अपना अंगूर निकाला फिर उसने उसको दंड किया फिर मोटा किया और अपनी नली पर खड़ा हुआ और किसान को प्रसन्न किया जिस्तें अधर्मी उमसे क्रोध में भर जाय ईश्वर ने उन लोगों से जो विश्वास लाये और सुकर्म किये तमा और बड़े प्रतिफल की प्रतिज्ञा की है ॥



४६ सुरएहुजरात†(कोठरियों)मदनीरुकूरआयत १८ अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) हे विश्वासियों ईश्वर और उसके प्रेरित से आगे न बढ़ो ईश्वर से डरो निस्सन्देह ईश्वर सुनने और जानने हारा है। (२) हे विश्वासियों अपने शब्द भविष्यद्वक्ता के शब्द से ऊंचा न करो और उसमें चिल्ला कर बात न किया करो जैसा तुम एक दूसरे में करते हो कि तुम्हारी क्रियाएं नष्ट हो जायें और तुम्हें जान भी न पड़े। (३) निस्सन्देह जो अपना शब्द ईश्वर के प्रेरित के सन्मुख नीचा करते हैं उन्हीं के हृदयों को ईश्वर ने संयम के निमित्त जांच लिया है उनके निमित्त तमा और बड़ा प्रतिफल है। (४) और वह जो तुम्हको कोठरियों के बाहर से पुकारते हैं उन में से बहुतेरे निबुद्ध हैं। (५) और यदि वह ठहरे रहते यहां लों कि तू उनके निकट निकल आता ता उनके निमित्त उत्तम था परन्तु ईश्वर तमा करनेहारा और दयालु है। (६) हे विश्वासियों यदि कोई कुकर्मों § तुम्हारे समीप समाचार लेकर आये तो उसकी परताल करलो ऐसा न हो कि किसी जाति पर अचेती में जा पड़ो फिर विहान को अपने किये पर

* मार्क ४ : २८ † यह सूरात मक्का विजय प्राप्त करने के पश्चात् उतरी § किसी किसी का बिचार है कि बलीद बिन उकबा की ओर सूचना है ॥

लज्जित होओ। (७) और जान रखो कि तुममें ईश्वर का प्रेरित उपस्थित है यदि वह बहुत सी बातों में तुम्हारा कहा माने तो तुम पर कठिनता आजाय परन्तु ईश्वर ने तुम्हारे हृदयों में विश्वास का प्रेम डाल दिया और उसको तुम्हारे हृदयों में भला करके दिखाया और तुम्हारे दृष्टियों में—अधर्म—कुकर्म और विरोध को धिन्नित कर दिखाया यही लोग शुभाचरण हैं। (८) ईश्वर के अनुग्रह और उपकार से और ईश्वर जाननेहारा और बुद्धिवान है। (९) और यदि विश्वासियों की दो जत्थाएं परस्पर लड़ पड़ें तो उनमें मेल करादो यदि दोनों में से एक दूसरे से विरोध करे तो विरोध करनेहारे से लड़ो यहालों कि वह ईश्वर की आज्ञा के अनुगामी हों फिर यदि वह मान जायें तो उनमें न्यायानुसार मेल करादो और निर्णय करो निस्सन्देह ईश्वर न्याय करनेहारों को मित्र रखता है। (१०) विश्वासी भाई भाई हैं फिर अपने दो भाइयों में मेल करादो और ईश्वर से डरो जिस्ते तुम पर दया की जाय ॥

रु० २—(११) हे विश्वासियों काँई जत्था दूसरे पर ठठा न करे कदाचित वह उन से उत्तम हो न कोई स्त्री किसी स्त्री पर हंसे कदाचित वह उससे उत्तम हो और एक दूसरे को मेहना न मारो न एक दूसरे को बुरे नामों से चिढ़ाओ अशुद्ध नाम लेना विश्वास के पश्चात बहुत बुरे हैं और जो न माने वही दुष्ट है। (१२) हे विश्वासियो दुरविचार से बचते रहो निस्सन्देह दुरविचार पाप हैं और ठठा न करो न एक दूसरे की निन्दा करो क्या तुम में से कोई अपने मृतक भाई का मांस खायगा उससे तो तुमको धिन आती है सो ईश्वर से डरो निस्सन्देह ईश्वर पश्चाताप प्रहण करनेहारा और दयालु है। (१३) हे लोगो निस्सन्देह हमने तुम सब को एक पुरुष और एक ही नारी से उत्पन्न किया है और तुमको जातिएं और कुटुम्ब बना दिया जिस्ते एक दूसरे को पहचानो निस्सन्देह तुममें अधिक आदर योग्य ईश्वर की दृष्टि में वही है जो अधिक संयमी है निस्सन्देह ईश्वर जाननेहारा और सुधि रखनेहारा है। (१४) गंवार अरब कहते हैं कि हम विश्वास-लाए कहदे कि तुम विश्वास नहीं लाए परन्तु ऐसे कहो कि हम मुसलमान हुए और अभी तुम्हारे हृदयों में विश्वास प्रवेश नहीं हुआ और यदि तुम ईश्वर और उसकी आज्ञा पर चलोगे तो वह तुम्हारी क्रियाएं न घटायगा निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है। (१५) सो विश्वासी वही हैं जो ईश्वर और उसके प्रेरित पर विश्वासलाए फिर सन्देह न किया और अपने धन और प्राण से ईश्वर के मार्ग में लड़े यही लोग सत्यवादी हैं। (१६) कहदे क्या तुम ईश्वर को अपनी

पवित्रता सिखनाते हो ईश्वर तो जानता है जो कुछ आकारों में है और जो कुछ पृथ्वी में है और ईश्वर हर वस्तुको जानता है। (१७) तुम्ह पर उपकार जताते हैं कि वह मुसलमान होगए कहदे अपने मुसलमान होने का मुझपर उपकार न करे बरन तुम पर तो ईश्वर का उपकार है कि उसने तुमको विश्वास की शिक्षा की यदि तुम सच्चे हो। (१८) निस्सन्देह ईश्वर आकाशों और पृथ्वी की गुप्त वस्तुन को जानता है और ईश्वर देख रहा है जो कुछ तुम करने हो।

५० सूरा काफ़ (क) मक्को रूकू ३ आयत ४५।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १ क—(१) महिमा वाले कुरान की सौह। (२) हां उन्हें आश्चर्य हुआ कि उनके निकट उन्हीं में से एक डराने वाला आया और अधर्मी कहते हैं यह एक बड़ी अद्भुत बात है। (३) क्या जब हम मरकर मट्टी होजायेंगे फिर उठेंगे यह लौटाया जाना तो बुद्धि के परे है। (४) और हम जानते हैं जो कुछ पृथ्वी उन में से घटा देती है और हमारे समीप पुस्तक में सा रक्षित है। (५) बरन उन्होंने सत्य बात को झुठलाया जय कि उनके समीप आचुकी वह इस बात में डिगमिगा रहे हैं। (६) क्या वह अपने ऊपर आकाश को नहीं देखते कि हमने उसे कैसा बनाया और सजाया और उसमें कोई दरार * नहीं। (७) और पथ्वी को फैलाया और उस पर अटल पहाड़ डाल दिए और हर प्रकार की शोभायमान वस्तुएं उपजाईं। (८) जो हर पश्चाताप करनेहारे दास के निमित्त शिक्षा और बुद्धि हैं। (९) और हमने आकाश से आशीश का जल वर्षाया और उससे वारियां और अन्न जो काटा जाता है उपजाया। (१०) और लम्बी २ खजूरे कि उनके गुच्छे प्रत प्रत हैं। (१) जो दासों के निमित्त अहार है और उससे मृतक भूमि को सर्जाव करदिया इसी भांति निकलना होगा। (१२) इससे पहिले नूह की जाति और कूपवालों § और समूदवालों ने झुठलाया था। (१३) और आद और फिराऊन और लूत के भाई बन्धु और ईकावाले और तुबा § की जाति इन सबने अपने प्रेरितों को झुठलाया और उन पर दण्ड की आज्ञा सत्य होगई। (१४) सो क्या हम पहिली उत्पत्ति से थक गए नहीं बरन वह नई उत्पत्ति के सन्देह में हैं ॥

६० २--(१५) और हमने उसको उत्पन्न किया और हम जानते हैं कि उसका प्राण कैसे दुविधा में है हम उस से प्राण की नाड़ी की अपेक्षा अधिक निकट हैं । (१६) जब वह रक्षा करने दहने और वाएं बैठें रक्षा करते हैं । (१७) कोई बात भी वह मुंह से नहीं निकालता परन्तु रक्षक उसके निकट ही उपस्थित होते हैं । (१८) और मृत्यु की अचेत दशा यथार्थ आ पहुँचेंगी और यह वही है जिससे तू भागता था । (१९) और तुरही फूँकी जायगी यह वही है जिससे डराया गया था । (२०) और हर एक प्राणी आयगा उसके संग एक हाँकने हारा और एक साक्षी होगा । (२१) तू उसके अचेत ही था सा हमने तुझसे पट उठा लिया आज तेरी दृष्टि तीव्र है । (२२) और उसका साथी कहेगा यह जो मेरे निकट है उद्यत है । (२३) नर्क में डालदो प्रत्येक अधर्मी हट्टी को (२४) जो भलाई से बर्जनेहारा बिरोधी और सन्नेही है । (२५) जिसने ईश्वर के साथ दैव ठहराये उनको कठिन दण्ड में डालो । (२६) उसका साथी कहेगा हे मेरे प्रभु मैंने उसे नहीं भरमाया बरन वह आप ही दूर की भ्रमणा में था । (२७) वह कहेगा मेरे सनमुख मत भगडो मैं तुम्हारे तीर पहिले ही डरावे भेज चुका । (२८) मेरी बात बदलती नहीं और मैं अपने दासों पर अनीति करने हारा नहीं हूँ ॥

६० ३--(२९) और जिस दिन हम नर्क से पूछेंगे क्या तू भर गया और वह कहेगा क्या कोई और † भी है । (३०) और संयमियों से बैकुण्ठ निकट कर दिया जायगा और कुछ भी दूर न होगा (३१) यह वह है जिसकी प्रतिज्ञा प्रत्येक पश्चाताप करनेहारे और रक्षा करनेहारे के निमित्त की गई थी । (३२) जो रहमान से गुप्त में डरता है और पश्चाताप करनेहारा मन लेकर आता है । (३३) उसको कुशल के साथ प्रवेश दो यह अनन्त का दिवस है । (३४) जो कुछ वह चाहेंगे उनके निमित्त वहां होगा और हमारे निकट से और भी अधिक है । (३५) और उनसे पहिले हमने कितनी ही बस्तियां नाश कर दीं जो उनसे अधिक बलवान थीं सो जिन्होंने बहुत नग्न छान मारे क्या कोई छुटकारे का ठोर मिला । (३६) यह उस मनुष्य के निमित्त एक शिक्षा है जो अन्तःकरण रखता हो और कान लगा कर सुने और उस में साक्षी है । (३७) और हमने आकाशों और पृथ्वी को और जो कुछ उनके मध्य में है छः ‡ दिन में उत्पन्न किया और हम नहीं थके । (३८) सो जो कुछ वह कहते हैं उस पर धीरज धर और सूर्य के उदय और अस्त होने से

॥ अर्थात् उस दिन से । § नीति बचन ३०:१५, यशैयाह ५:१४ । † कहते हैं यह प्रायत एक यहूदी के उत्तर में उतरी जिसने कहा ईश्वर छः दिन कार्य करने के पश्चात् थक गया ॥

पहिले अपने प्रभु का स्तुति सहित जाप कर। (३६) और रात में भी उसका जाप कर और दण्डवत के पश्चात भी। (४०) और सुन रख कि एक दिन पुकारनेहारा पुकारने के स्थान से पुकारेगा। (४१) जिस दिन वह, यथार्थ रीति से एक पुकार सुनेंगे वही निकलने का दिन है। (४२) हम ही जीवता करते और मारते हैं और हमारी ओर सब को चल के आना है। (४३) एक दिन पृथ्वी उन पर से फिर फट जायगी और वह दौड़ते हुये निकलेंगे ऐसा उठाना और इकत्र करना हम पर सहज है। (४४) और हम भली भांति जानते हैं जो कुछ वह कहते हैं तू उन पर कोई बरियाई करनेहारा नहीं। (४५) सो जो डराने से डरता है उसको कुरान समझा दे ॥



५१ सूरयेजारियात(द्वितराना)मक्कीरुकू३आयत६० अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १--(१) विथराने* वालियों की सोंह जो विथराती हैं। (२) उनकी सोंह जो अपने बोझ † से बोझिल हैं। (३) और धीरे § चलनेवालों की सोंह। (४) फिर आज्ञानुसार बांटने॥ हारों की सोंह। (५) निस्सन्देह जो बाचा तुमको दी जाती है वह सत्य है। (६) निस्सन्देह यह न्याय का होना ऋबश्य है। (७) मार्गों वाले आकाश की सोंह। (८) निस्सन्देह तुम एक भगड़े की बात में पड़े हो। (९) जो फिर गया वही निराश किया जाता है। (१०) अटकल दौड़ाने हारे नाश हों। (११) वह जो अचेती में पड़े भूले हुये हैं। (१२) वह पूछते हैं प्रतिफल का दिन कब होगा। (१३) जिस दिन वह अग्नि में तपाए जायंगे। (१४) अपनी क्रूरता का स्वाद चाखो यही है जिसके निमित्त तुम शीघ्रता करते थे। (१५) निस्सन्देह संयमी बैकुण्ठों और सोतों में होंगे। (१६) और जो उनके प्रभुने उनके निमित्त उन्नत किया ले रहे होंगे और वह लोग उससे पहिले संयमी थे। (१७) वह रात को बहुत ही थोड़ा सोते थे (१८) और भोर को क्षमा मांगते थे। (१९) और उनकी सम्पत्ति में मांगनेहारों और न मांगनेहारों का अंश था। (२०) और पृथ्वी में निश्चय करनेहारों के निमित्त चिन्ह हैं। (२१) और तुम में भी सो क्या तुम नहीं देखते। (२२) और आकाश में तुम्हारी जीविका है जिसकी तुम से प्रतिज्ञा §

* अर्थात् पवन । † अर्थात् मेव । § अर्थात् जहाज़ । ॥ दून । § वर्षा और अन्न का प्रतिफल ॥

की जाती है। (२३) आकाश और पृथ्वी के प्रभु की सोंह निस्सन्देह यह * यथार्थ है। जिस भाँति तुम § वर्णन करते हो ॥

रु० २—(२४) क्या तुम्हको इबराहीम के आदर योग्य पाहुनों † का सन्देश पहुँचा। (२५) जब वह उसके समीप भीतर आए तो कहा कि प्रणाम उसने उत्तर दिया कि प्रमाण यह तो विदेशी पुरुष हैं। (२६) फिर अपने कुटुम्बियों की ओर गया और एक मोटा बछड़ा ले आया। (२७) और उसको उनके निकट सरका दिया कहा तुम खते क्यों नहीं। (२८) और मन में उनसे डरा वह बोले मत डर और उसको एक बुद्धिवान बालक का सुसमाचार सुनाया। (२९) फिर उसकी पत्नी आगे आ खड़ी हुई और बोलनी लगी अपना मुँह पीट लिया और बोली मैं बुढ़िया बांफ। (३०) वह बोले तेरे प्रभु ने ऐसे ही कहा है निस्सन्देह वह बुद्धिवान और जाननेहारा है ॥

(३१) उनसे पूछा हे प्रेरितो तुम्हारा क्या कार्य है (३२) यह बोले पारा निस्सन्देह हम एक अपराधी जाति[॥] की ओर भेजे गए हैं। (३३) कि हम उन पर माटी के ढेले ‡ फेंके। (३४) जिन पर तेरे प्रभु की ओर से मर्याद से बढ़ने हारों के निमित्त चिन्ह लगे हुये हैं। (३५) फिर हमने उनमें से बचा निकाला उनको जो विश्वासियों में थे। (३६) और हमने उसमें केवल एक घर के और किसी को मुसलमान न पाया। (३७) और हमने उसमें उनके निमित्त जो दुख-दायक दण्ड से डरते हैं एक चिन्ह छोड़ा। (३८) और मूसा § में जब हमने उसको फिराऊन के निकट खुला प्रमाण देकर भेजा। (३९) तो उसने अपने बल के बूते पर पीठ फेरी और कहा यह टोनहा है अथवा वावला। (४०) फिर हमने उसको और उसकी सैना को धर पकड़ा और उनको समुद्र में फेंक मारा क्योंकि उसने धिक्कार योग्य कर्म ही किया था। (४१) और आद * में जब हमने उन पर एक अशुभ पवन भेजी। (४२) जो किसी वस्तु को जिस पर पड़े न छोड़ती थी बरन उसको चूर कर देती थी। (४३) और समुद्र § में जब उनसे कहा गया कि एक नियत समय लों चैन कर लो। (४४) फिर उन्होंने अपने प्रभु की आज्ञा से विरोध किया सो उनको एक कड़क † ने आ पकड़ा और वह देखते ही रह गए

* अर्थात् कुरान। § जिस रीति परस्पर बातलाप करके कार्यों को सत्य ठहराते हो। † देखो हूद ७२, हजर ५१। ‡ देखो हजर ६१। † विशेष में पत्थर। § अर्थात् मूसा के वृत्तान्त में चिन्ह है। * आद के वृत्तान्त में भी चिन्ह है। § समुद्र के वृत्तान्त में भी चिन्ह है। † देखो अहकाफ २२ ॥

(४५) सो वह उठ ही न सके न पलटा लेनेहारे हुए । (४६) और नूह की जाति को इसके पहिले निस्सन्देह वह कुकर्मों लोग थे ॥

रू० ३—(४७) और आकाश हमने हाथ के बल से बनाए और निस्सन्देह हम पराक्रमी हैं । (४८) और पृथ्वी को हमने बिछौना बना दिया सो हम कैसे अच्छे बिछौना करनेहारे हैं । (४९) और हमने हर बस्तु के जोड़े बनाए जिस्तें तुम ध्यान दो । (५०) सो तुम ईश्वर की ओर भागो निस्सन्देह मैं उसकी ओर से तुम्हारे सर्माप डर सुनाने हारा होकर आया हूँ । (५१) और ईश्वर के साथ दूसरे दैव न बनाओ निस्सन्देह मैं उसकी ओर से तुम्हारे तीर डर सुनानेहारा होकर आया हूँ । (५२) इसी रीति उनसे पहिलों की तीर कोई प्रेरित नहीं आया परन्तु वह कहते थे कि यह टोनहा है अथवा वावला । (५३) क्या उन्होंने एक दूसरे को भी मृतक लेख पत्र कर दिया है कुछ नहीं बरन यह द्रोही जाति है । (५४) सो तू उनसे मुंह फेर ले तुम्हको उनके विषय में धिक्कार न किया जायगा । (५५) शिक्षा करता रहा निस्सन्देह शिक्षा करना विश्वासियों के हेतु लाभदायक है । (५६) मैंने जिन्हों और मनुष्यों को उत्पन्न किया है जिस्तें वह मेरी आराधना करें । (५७) मैं उनसे जीविका नहीं मांगता न चाहता हूँ कि वह मुझे खिलाएं । (५८) निस्सन्देह ईश्वर ही जीविका देने हारा और बलिष्ठ शक्तिवान है । (५९) निस्सन्देह जिन्होंने * दुष्टता की उनका भाग उनके साथियों के समान होगा परन्तु वह मुझसे शीघ्रता न करें । (६०) अधर्मियों पर सन्ताप है उस दिन के निमित्त कि जिसकी उनसे प्रतिज्ञा की जाती है ॥



५२ सूरण तूर (पर्वत)मकी रूकू २ आयत ४९ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रूकू १—(१) तूर की सोंह । (२) और लिखी हुई पुस्तक की सोंह । (३) चौड़े पत्र में । (४) बसे § हुये घर की सोंह । (५) ऊंची छत § की सोंह । (६) और उफनते हुये समुद्र की सोंह । (७) निस्सन्देह तेरे प्रभु का दण्ड होना अवश्य है । (८) उसको कोई टाल नहीं सकता । (९) जिस दिन आकाश हिले । (१०) और

* जिन्होंने अगले प्रेरितों को और महम्मद साहब को मुठकाया जैसा अगले प्रेरितों को मुठकाये का दण्ड लोगों को मिला वैसा ही अब भी होगा । § खानए क़ाया § § अर्थात् आकाश ॥

पहाड़ चलते * फिरे' । (११) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (१२) जो बक बक में पड़े खेल रहे हैं । (१३) और जिस दिन वह नर्क की ओर ढकेल दिए जायेंगे । (१४) यह वही अग्नि है जिसको तुम झुठलाया करते थे । (१५) क्या यह टोना है अथवा तुमको दिखाई नहीं देता । (१६) उसमें घुसो फिर धीरज करो अथवा धीरज न करो तुम्हारे निमित्त समान है तुमको तो उसी का पलटा मिल रहा है जो तुम क्रिया करते थे । (१७) निस्सन्देह संयमी बैकुण्ठों और बरदानों के मध्य । (१८) चैन करते होंगे उसमें जो उनके प्रभु ने उन्हें दिया और उनका प्रभु उन्हें नर्क के दण्ड से बचायगा । (१९) आनन्द से खाओ और पिओ उसके कारण जो तुम करते थे । (२०) बिछे हुए सिंहासनों पर ओसीसा लगाए हुए बैठे होयेंगे और हम उनको बड़े नैन वाली हूरे' * व्याह देंगे । (२१) और जो विश्वास लाए और उनका मार्ग विश्वास के साथ उनकी सन्तान चली हम उनकी सन्तान को उनलौं पहुँचा देंगे और हम उनके काय्यों में कुछ भी न घटायेंगे प्रत्येक मनुष्य अपने किए हुए कर्म पर गिरवी है । (२२) और हम उन्हें फल और मांस और उसी के समान बार:बार देंगे । (२३) वह एक दूसरे के हाथ से मदिरा का कटोरा लेंयेंगे जिसमें न बकवाद है न कोई पाप की बात । (२४) और उनके समीप उनके छोकरे आये जायेंगे । (२५) मानों वह छिपे हुए मोती हैं । (२६) कहेंगे हम तो पहिलेही अपने कुटुम्बियों सहित डरते रहते थे । (२७) सो ईश्वर ने हम पर बड़ा उपकार किया और हमको दण्ड की भाप से बचा लिया (२८) निस्सन्देह हम पहिलेही से उसको पुकारा करते थे निस्सन्देह वही उपकार करने हारा दयालु है ॥

र० २—(२९) सो तू उन्हें शिक्षा कर क्योंकि अपने प्रभु के अनुग्रह से तू न टोनहा है न बावला । (३०) क्या वह कहते हैं कि यह कवि है हम समय के पलटे की उसके निमित्त बाट जोह रहे हैं । (३१) कह सो तुम बाट जोहते रहा और मैं भी बाट जोहने हारों में हूँ । (३२) क्या उनकी बुद्धि उतनी ही सिखाती है अथवा वह द्रोही लोग हैं । (३३) क्या वह कहते हैं कि उसने उसको बना लिया नहीं बरन वह विश्वास न लाने हारे हैं । (३४) सो वह ऐसा बचन ले आवे यदि वह सच्चे हैं । (३५) क्या वह आप ‡ से आप बन गये अथवा वह आप ही करते थे । (३६) क्या उन्होंने आकाशों और पृथ्वीको उत्पन्न किया नहीं बरन वह निश्चय न करने हारों में हैं । (३७) क्या उनके तीर तेरे प्रभु के भण्डार हैं अथवा वह

भण्डारी हैं । (३८) क्या उनके तीर कोई सीढ़ी है जिस पर से वह सुन आते हैं तो उनमें से कोई सुननेहारा कोई प्रत्यक्ष प्रमाण तोले आवे । (३९) क्या उसके * निमित्त पुत्रियां हैं और तुम्हारे निमित्त पुत्र हैं । (४०) क्या तू उनसे कुछ बनि मांगता है कि जिसके बोझ से वह दब रहे हैं । (४१) अथवा उनके तीर गुप्त § विद्या है कि वह लिख लेते हैं । (४२) अथवा वह कुछ छल करना चाहते हैं सो जो अधर्मी हैं वही छल में पकड़े जायेंगे । (४३) क्या ईश्वर के उपरान्त उनका कोई दैव है ईश्वर पवित्र है उससे जो वह उसके सामी बताते हैं । (४४) और यदि आकाश का कोई टुकड़ा भी गिरता हुआ देखें तो यही कहेंगे यह तो पर्व पर्व मेघ है । (४५) सो तू उनको छोड़ दे यहां लों कि उस दिन को देखें जब वह मूर्छित कर दिये जायेंगे । (४६) जिस दिन उनका छल उनके कुछ अर्थ न आयगा और न उनकी सहायता की जायगी । (४७) और निस्सन्देह दुष्टों के निमित्त उसके उपरान्त और दण्ड भी है परन्तु बहुतेरे उनमें नहीं जानते । (४८) तू सावधानी से अपने प्रभु की आज्ञा की बात जोहने में बैठा रह § तू तो हमारी आंखों के सन्मुख है अपने प्रभु का जिस समय तू उठे ॥ स्तुति सहित जाप कर । (४९) और रात्रि के एक भाग में उसका जाप कर और तारों के छिप जाने के पश्चात् भी ।



५३ सूर ए नजम[॥] (तारागण) मक्कीरूकू ३ आयत ६२ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) तारे की सोंह जब वह गिरता है । (२) तुम्हारा मित्र भर्मा नहीं और न भटका हुआ है । (३) और न अपने प्राण की इच्छा से बोलता है । (४) निःसन्देह यह तो प्रेरणा है जो उसकी ओर की जाती है । (५) बड़े बलवानः ने उसे सिखाया है । (६) जो बुद्धि में शुद्ध और ठीक है । (७) और वह महान मर्याद पर पहुँचा । (८) फिर वह निकट हुआ और उतर आया । (९) सो वह दो धनुषों के अन्तर के तुल्य अथवा उससे भी घाट निकट हो गया । (१०) फिर उसने अपने दास की ओर प्रेरणा की जो कुछ प्रेरणा किया गया था । (११) भूठ नहीं बतलाया उसके हृदय ने उस विषय में जो कुछ देखा । (१२) सो क्या तुम उसके साथ भगड़ते हो उस पर जो उसने देखा । (१३) निस्सन्देह उसने एक

* अर्थात् ईश्वर के । § अर्थात् गुप्त विद्या । § अर्थात् प्रातःकाल । ॥ यह सूरत भविष्यद्वाक्य के पाँचवे वर्ष में उतरी थी जब महम्मद साहब के चले प्रथमवार हबश; को चले गये थे । † अर्थात् जिवराईल ॥

बेर और भी देखता था । (१४) पेड़ सिरत * उलमुन्नहा के तीर । (१५) उसी के निकट रहने का स्थान बैकुण्ठ है । (१६) जब कि उस पेड़ सदरा पर छा रहा था जां कुछ छा रहा था । (१७) न उसकी दृष्टि बहकी न मर्याद से बढ़ी । (१८) निस्सन्देह उसने अपने प्रभु के बड़े चिन्ह देखे । (१९) भला तुम देखो तो लात † और उज्जा ‡ । (२०) मनात † तीसरेःको । (२१) क्या तुम्हारे निमित्त पुत्र होंगे और उसके निमित्त पुत्री होंगी । (२२) यह बटाई तो टेढ़ी है (२३) निस्सन्देह वह तो केवल नाम हैं जो तुमने और तुम्हारे पुत्रों ने रख लिए हैं ईश्वर ने उसका कोई प्रमाण नहीं उतारा वहतो बस अनुमान के पीछे चलते हैं अथवा अपनी शारीरिक इच्छाओं के और यद्यपि उनके प्रभु की ओर से उनके निकट शिजा आचुकी । (२४) कभी मनुष्य को मिलता है जिसकी वह इच्छा करे । (२५) सो ईश्वर ही के अधिकार में है आदि और अन्त ॥

र० २—(२६§) और आकाशों में बहुतेरे दूत हैं कि उनकी सहायता कुछ अर्थ नहीं आती । (२७) परन्तु पश्चात् इसके कि ईश्वर आज्ञा दे और प्रसन्न होजाय । (२८) जो लोंग अन्त के दिन का विश्वास नहीं रखते वह दूतों के नाम स्त्रियों के नामों के समान रखते हैं । (२९) यद्यपि उनको इसका कुछ भी ज्ञान नहीं वह तो अनुमान के पीछे चलते हैं और सत्य के विरुद्ध अनुमान कुछ भी अर्थ नहां आता । (३०) सो उसकी कुछ चिन्ता न कर जो हमारी चर्चा से पीठ फेरता और संसारिक जीवन के उपरान्त और कुछ नहीं चाहता । (३१) उनके ज्ञान की इतनी पहुँच है तेरा प्रभु भलीभांति जानता है कि उसके मार्ग से कौन अधिक भटका है और कौन अधिक शिक्षित है । (३२) और जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है वह ईश्वर ही का है जिसे वह कुकर्म करनेहारों को उनके किए अनुसार प्रतिफल दे और सुकर्मियों को भलाई का उत्तम प्रतिफल दे । (३३) जो बड़े § पापों और निर्लज्जता के कर्मों से बचते रहे केवल छोटे पापों में पड़ने के निस्सन्देह तेरा प्रभु अति क्षमा करनेहारा है वह तुमको भली भांति जानता है जब तुमको पृथ्वी से उत्पन्न किया जब तुम अपनी माताओं के गर्भ में बालक थे सो तुम अपने को पवित्र मत जताओ वह भली भांति जानता है कि कौन अधिक संयमी है ॥

* बैकुण्ठ में एक पेड़ है जिहके फल बेर के समान होते हैं । † यह अरब की तीन मूर्तें हैं । § आयत २६ से ३३ लों इस सूत्र को आदि की आयतों के बहुत समय बीते उतरी हैं । § गुनाह कबीरा किसी किसी का बिचार है कि केवल आयत ३३ अथवा ३४ से २ लों मदीना में उतरों और किसी का बिचार है कि सारे सूत्र मदीनी है ॥

४० ३—(३४) क्या तूने उसको देखा जो मुंह फेर कर चला गया। (३५) और थोड़ा दिया और कठोर होगया। (३६) क्या उसके तीर गुप्त विद्या है कि वह देखलेता है। (३७) क्या उसको उसका संदेश नहीं दिया गया जो मूसा की पुस्तकों में है। (३८) और इब्राहिम § की उसने अपनी बाचा पूरी की। (३९) कोई बोझ उठाने हारा दूसरे का बोझ न उठा सकता। (४०) और मनुष्य के निमित्त और कुछ नहीं परन्तु वही जिसका वह प्रयत्न करे। (४१) और अपने प्रयत्न का फल वह अवश्य देख लेगा। (४२) फिर उसका प्रतिफल पूरा पूरा दिया जायगा। (४३) और तेरेही प्रभु की ओर अन्त है। (४४) और निस्सन्देह वही हँसाता और रुलाता है। (४५) वही मारता और जिलाता है। (४६) और उसी ने जोड़े नर और नारी उत्पन्न किए। (४७) वीर्य्य से जब वह डाला जाय। (४८) उसी के अधिकार में दूजीवार उत्पन्न करना है। (४९) वही धनाढ्य और पूंजी वाला बनाता है। (५०) और वही शोरा § का प्रभु है। (५१) वह वही है जिसने आद को नष्ट कर दिया। (५२) और समूद को न और किसी को छोड़ (५३) और नूह की जाति को उनसे पहिले निस्सन्देह वह तो और भी अधिक विरोधी और दुष्ट थे। (५४) उलटी हुई बस्तियों को उसने देपटका। (५५) फिर उनको ढांक दिया जो कुछ ढांका। (५६) सो तुम अपने प्रभु के कौन से बरदान में भगड़ा करते हो। (५७) यह तो पहिले डराने हारों में से एक डराने हारा है। (५८) वह निकट आनेहारे ¶ में से निकट आ पहुँचा ईश्वर के उपरान्त कोई उसको प्रगट करनेहारा नहीं। (५९) सो क्या इस कहावत से आश्चर्य्य करते हो। (६०) और हंसते हो और रोते नहीं। (६१) और तुम खेल करते हो। (६२) सो ईश्वर को दण्डवत करो और उसी की आराधना करो ॥



५४ सूरण कमर(चंद्रमा) मक्की रुक ३ आयत ५५ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) वह घड़ी ¶ निकट आ गई और चन्द्रमा फट गया। (२) यदि वह कोई चिन्ह देखे अलग होके कहें कि यहतो सदा का टोना है। (३) उन्होंने मुठलाया और अपनी इच्छाओं के अनुगामी हुए और हर कार्य्य उहरा हुआ है।

§ आला १६ ।

¶ अर्थात् एक तारे का नाम ।

¶ अर्थात् पुनरुत्थान ।

‡ अर्थात् पुनरुत्थान की ।

(४) निस्सन्देह उनको संदेश पहुँच गया जिससे उनको ताड़ना हो सकती है ।
 (५) सम्पूर्ण होनेहारी बुद्धि है सो डराना उनको कुछ लाभदायक न हुआ ।
 (६) सो तू उनसे अलग हो जा जिस दिन एक पुकारनेहारा एक कठिन बस्तु की ओर पुकारेगा । (७) उनकी दृष्टियें झुकी हुई होंगी वह अपनी समाधियों से निकल पड़ेगे और टीढ़ियों की नाई फैले होंगे । (८) पुकारनेहारे के शब्द पर दौड़े जायेंगे अधर्मी कहेंगे कि बड़ा कठिन दिन है । (९) उनसे पहिले नूह की जाति झुठला चुकी उन्होंने हमारे दास को झुठलाया और कहा कि बावला है और वह झिड़का गया । (१०) उसने अपने प्रभु को पुकारा कि मैं बेबश हो गया सो तूही पलटा ले (११) सो हमने आकाश के द्वार खोल दिये और लगातार पानी वर्षने लगा । (१२) और पृथ्वी से सांते बहा दिये और पानी इकत्र हांगया एक आज्ञा के अनुसार जो स्थिर हो चुकी थी । (१३) हमने उसको कील जड़े हुए पटरों पर चढ़ा लिया । (१४) जो हमारी आंखों के सन्मुख बहते थे वह उस मनुष्य का बदला है जिसकी सार न जानी गई थी । (१५) और हमने इस बात को एक चिन्ह बना दिया है कोई शिक्षा ग्रहण करनेहारा । (१६) सो कैसा हुआ मेरा दण्ड और डराना । (१७) और हमने कुरान को समझनेहारों के निमित्त सहज कर दिया सो है कोई इस पर विचार करनेहारा । (१८) आद ने भी झुठलाया सो कैसा हुआ मेरा दण्ड और डराना । (१९) और हमने एक कठिन अशुभ दिन में शर्द और प्रचण्ड त्रयार भेजी । (२०) जो लोगों को उखाड़ फेंकती थी जैसे वह जड़से उखड़ी हुई खजूर की पेड़ियां हैं । (२१) फिर कैसा हुआ मेरा दण्ड और डराना । (२२) और हमने कुरान को समझने के निमित्त सहज कर दिया सो है कोई इस पर विचार करने हारा ॥

रु० २—(२३) समूद ने भी डरानेहारे को झुठलाया । (२४) और बोले क्या हम एक ऐसे मनुष्य की जां हमहीं में से है बात मानलें तब तो हम बढ़ी भूमता और बावली दशा में हैं । (२५) क्या हममें से केवल उसी पर प्रेरणा हुई है नहीं वह झूठा और अभिमानी है । (२६) उनको भोर जान पड़ेगा कि कौन झूठा और अभिमानी है । (२७) निस्सन्देह हम उनकी परिचा के निमित्त ऊटनी भेजते हैं सो तू उनकी बाट जोह और धीरज धर । (२८) और उन्हें सन्देश दे कि जल उनमें बांट ॥ दिया गया सो प्रत्येक अपने ओसरे पर उपस्थित हों । (२९) और उन्होंने

ॐ अर्थात् हे सालेह । ॥ अर्थात् लोगों के पशुओं के पीने का समय और ऊटनी के पीने का समय ठहरा दिया गया था. शोरा १२५ पैराफ ७१ ॥

अपने मित्र को गुहराया सो उसने हाथ चलाया और कूचें काट * डालीं । (३०) फिर कैसा हुआ मेरा दण्ड और डराना । (३१) हमने उन पर एक चिन्घाड़ भेजी और वह ऐसे होगए जैसे कांटों की मसली हुई बाड़ ५ । (३२) और हमने इस कुरान को समझने के निमित्त सहज कर दिया सो है कोई इस पर विचार करनेहारा । (३३) लूत की जाति ने भी डरानेहारों को भुठलाया । (३४) और हमने उन पर पत्थरों की कठिन आंधी भेजी लूत के कुटुम्बियों के उपरान्त जिनको हमने भोर होते ही बचा लिया । (३५) यह हमारी ओर से अनुग्रह और बरदान था और हम गुणानुवादी को इसी भांति बदला दिया करते हैं । (३६) निस्सन्देह उसने उनको हमारी पकड़ से डरा दिया था सो वह डरानेहारों से भगड़ने लगे । (३७) और जब वह उसके पाहुने मांगने लगे सो हमने उनकी आंखें मूंद दीं अब चाखो मेरा दण्ड और मेरा डराना । (३८) और ठहराये हुये दण्ड ने उन्हें प्रात ही धर पकड़ा । (३९) अब चाखो मेरा दण्ड और डराना (४०) और हमने कुरान को समझने के निमित्त सहज कर दिया सो है कोई इस पर विचार करनेहारा ॥

रु० ३—(४१) और फिराऊन के लोगों के तीर डरानेहारे आ चुके । (४२) उन्होंने हमारे समस्त चिन्हों को भुठलाया सो हमने उनको पकड़ा जैसे कोई बलिष्ठ पराक्रमी पकड़ा करता है । (४३) क्या तुममें जो मुकरते हैं उनसे उत्तम हैं अथवा तुम्हारे निमित्त पुस्तक में बचाव है । (४४) अथवा वह कहते हैं कि हम पलटा लेनेहारी जत्थार्ये हैं । (४५) सब शीघ्र हारेंगे और पीठ दिखा कर भागेंगे । (४६) बरन वह घड़ी ५ उनकी बाचा का समय है और वह घड़ी अत्यन्त कठिन और बहुत ही कड़ई है (४७) निस्सन्देह अपराधी लोग भूम और मूर्खता में पड़े हैं । (४८) जिस दिन वह आंधे मुंह अग्नि में घसीटे जायंगे कि अग्नि का स्वाद चाखो । (४९) हमने हर वस्तु को एक माप से उत्पन्न किया है । (५०) हमारी आज्ञा तो बस एक बात है जैसे आंख का झपकना । (५१) और हमने तुम्हारे साथियों को नष्ट कर दिया सो है कोई शिना ग्रहण करनेहारा । (५२) और हमने हर बात जो उन्होंने की पुस्तक में लिखी हुई है । (५३) और हर छोटा और बड़ा कर्म लिखा हुआ है । (५४) निस्सन्देह संयमी बैकुण्ठों और धाराओं में होंगे । (५५) और शक्तिवान राजा के साथ सत्यता के घर में ॥

* एक कुकर्मी स्त्री थी जिसके बहुत वे दोरथे उसने अपने स्नेही कदार सालिफ के पुत्र को इस बात पर तरपर किया कि सालेहे की उटनी को मारडाले और उसने उसकी कूचें काट डालीं । ५ सूरए हमसिजदा १६, ऐराफ ७६ । ५ अर्थात् पुनरुत्थान ॥

५५ सुरए रहमान मकी रुकू ३ आयत ७८ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) रहमान ने कुरान सिखाया । (२) उसने मनुष्य को उत्पन्न किया । (३) उस ने बात करना सिखाया । (४) सूर्य और चन्द्रमा एक ठहराए लेखे से । (५) और वृटियाँ और पेड़ दण्डवत कर रहे हैं । (६) आकाश को ऊंचा किया और तुला को स्थिर किया । (७) कि तुम तुला में मर्याद से न बढ़ो । (८) और न्याय से ठीक तौलो और तौल में घटी न करो । (९) और पृथ्वी को सृष्टि के निमित्त फैला दिया । (१०) कि उस में से फल और गुच्छेदार खजूरें उत्पन्न कीं । (११) और अन्न भूसे वाला और सुगन्धित फूल । (१२) सो तुम दोनों * अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (१३) और उसने मनुष्य को माटी से जो ठीकरे के समान बजती है उत्पन्न किया । (१४) और उसने जिन्नों को अग्नि की लपट से उत्पन्न किया । (१५) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस किस बरदान से मुकरते हो । (१६) दो पूर्वों का प्रभु । (१७) और वह दो पश्चिमों का प्रभु है । (१८) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस किस बरदान से मुकरते हो । (१९) उसने दो समुद्र चला † दिये कि परस्पर मिलने हैं । (२०) उन दोनों के मध्य में एक पट है वह नहीं निकल सका । (२१) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस किस बरदान से मुकरते हो । (२२) और उन में से माती और मूंगा निकालता है । (२३) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (२४) और उसो के हैं जलयान जो पहाड़ों की नाईं ऊंचे खड़े चल रहे हैं । (२५) सो तुम अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो ॥

रुकू २—(२६) और जो कुछ उस † पर है नष्ट होनेहाग है । (२७) परन्तु मेरे प्रभु की अस्ति जो बड़ी महिमा और बड़ाईवाली है रह जायगी । (२८) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस किस बरदान से मुकरते हो । (२९) जो कोई आकाश और पृथ्वी में है सब उसी से मांगते हैं हर समय वह एक ऐश्वर्य में है । (३०) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस किस बरदान से मुकरते हो । (३१) हे दो ‡ बोभियो हम शीघ्र तुम्हारे निमित्त निश्चिन्त हों । (३२) सो तुम दोनों अपने प्रभुके किस किस बरदान से मुकरते हो । (३३) हे जिन्नों और मनुष्य की जत्थाओ यदि

* अर्थात् जिन्न और मनु । † नमल ६२ फातिर १३ । ‡ अर्थात् पृथ्वी पर ।

तुममें पराक्रम है कि आकाशों के छोरों से निकल जा सको तो निकल जाओ परन्तु न जा सकोगे केवल एक अधिकार से । (३४) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (३५) तुमपर अग्नि की लपट और धुआं भेजा जायगा और तुम बदला न ले सकोगे । (३६) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (३७) और जब आकाश फट जाय और तेल ❀ की तलछट की नाई गुलाबी हो जाय । (३८) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (३९) उस दिन न किसी मनुष्य और न किसी जिन्न से उनके अपराध के विषय में प्रश्न होगा । (४०) सो तुम दोनों अपने अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (४१) अपराधी अपने चहरों से पहचान लिये जायंगे (४२) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (४३) यही है वह नर्क जिसको अपराधी झुठलाते थे । (४४) उसमें खौलते हुये पानी में फिरेंगे । (४५) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस किस बरदान से मुकरते हो ॥

ह० ३—(४६) और जो कोई अपने प्रभु के सन्मुख खड़े होने से डरा तो उनके निमित्त दुहरे बैकुण्ठ हैं । (४७) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (४८) दोनों घनी टहनियों से । (४९) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (५०) उन में दो साते बहते हैं । (५१) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस किस बरदान से मुकरते हो । (५२) दोनों में हर भांति के फलों के जोड़े हैं । (५३) सो तुम अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (५४) बिज्रौनों पर उपधान लगाये हुए होयंगे जिनके अस्तर कढ़े हुए होयंगे और दोनों बारियों में फल झुके हुए होयंगे । (५५) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो (५६) और उसमें नीची दृष्टि वाली हूरे होंगी कि जिन से किसी मनुष्य अथवा जिन्न ने पहिले प्रसंग नहीं किया । (५७) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (५८) वह मानो याकूत और मूंगा हैं । (५९) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो (६०) भलाई का बदला केवल भलाई के क्या हो सकता है । (६१) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (६२) और उन के उपरान्त दो और बैकुण्ठ † होंगे । (६३) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (६४) दोनों बहुत ‡ हरी । (६५) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो ।

(६६) उनमें दो सोते उफननेहारे । (६७) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस किस बरदान से मुकरते हो । (६८) उनमें फल खजूरे और अनार हैं । (६९) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (७०) उस में भली और सुन्दर स्त्रियों हैं । (७१) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (७२) गोरी रंगत वाली डेरों में बैठी हुई । (७३) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (७४) जिनसे पहिले ॥ किसी मनुष्य अथवा जिन्न ने प्रसंग नहीं किया । (७५) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (७६) उपधान लगाए हुए बैठे होंगे हरे विद्वानों और उत्तम बहुमूल्य गदियों पर । (७७) सो तुम दोनों अपने प्रभु के किस २ बरदान से मुकरते हो । (७८) तुम्हारे प्रभु का नाम धन्य हो जो महिमा और आदर योग्य है ।



५६ सूरा वाक्या (पुनरुत्थान) मक्की रुकू २ आयत ६६ अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) होनहार § होजायगो । (२) उसके होने में अनहोना नहीं होसकता । (३) नीचा करने हारी और ऊंचा करने हारी । (४) जब पृथ्वी ठेर से हिलाई जायगी । (५) और पहाड़ टूक टूक होजायंगे । (६) जैसे कि धूर उड़ाई गई है । (७) और तुम तीन भांति में होजाओगे । (८) सो दहनी ओर वाले कैसे हैं दहनी ओर वाले । (९) और बाईं ओर वाले कैसे हैं बाईं ओर वाले । (१०) बढ़ने हारों से भी आगे बढ़ने हारे । (११) वह भी सर्मापियों में से हैं । (१२) जो चैन के बैकुण्ठ में होंगे । (१३) और एक जत्था पहिलों में से । (१४) और थोड़े से अन्त समय वाला में से । (१५) जड़ाऊ सिंहासनों पर बैठे होंगे । (१६) ओसीसा लगाये हुए आमने सामने । (१७) उनके चहुँओर सदा जीनेहारे लड़के निथरी हुई मदिरा लिये फिरेंगे । (१८) कटोरे और कुत्तड़ और प्यालियों । (१९) जिसने न इतनावाले होंगे न बकवास करेंगे । (२०) और फल जिस प्रकार के वह चाहेंगे । (२१) और पत्तियों का मास जिस भांति का उनका जी चाहे । (२२) और बड़ो २ आंखों वाली हूरें होंगा जैसे छिपे हुए मोती । (२३) उसके बदले में जो वह किया करते थे । (२४) वहां अशुद्ध बात और पाप का बचन न सुनेंगे । (२५) परन्तु यही बात प्रणाम

प्रणाम । (२६) और दहिनी ओर वाले कौत्ते होंगे वे दहिनी ओर वाले । (२७) बिन कांटों की बेरियों * के बीच में । (२८) और केला फलों से लदा हुआ । (२९) और लंबो छांह । (३०) और बहे हुये पानी । (३१) और बहुतायतसे फल । (३२) न वह घटेंगे न वह बर्जे जायेंगे । (३३) और ऊंचे २ बिछौनों में । (३४) और हमने उनको एक उठान † पर उत्पन्न किया है । (३५) फिर उनको कुवारियां बना दिया है । (३६) ध्यारी २ समान अवस्था वालीं । (३७) दहनी ओर वालों के निमित्त ॥

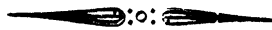
२—(३८) एक जत्था अगले लोगों में से । (३९) और एक जत्था अंतिम वालों में से । (४०) और बाईं ओर वाले कौत्ते हैं वह बाईं ओर वाले । (४१) भाप और खौलते हुये पानी में । (४२) और काते धुपं की छाया में (४३) कि जिसमें न ठण्डक है न कुछ विश्राम । (४४) निस्सन्देह इससे पहिले वह लोग चैन करते थे । (४५) और इस बड़े पाप पर हठ करते थे । (४६) और कहा करते थे । (४७) कि जब हम मर गये और हाड़ और माटी हो गये फिर हमको उठना होगा । (४८) क्या हमारे व्यतीत पुरखों को भी । (४९) कह निस्सन्देह अगले और पिछलों को भी । (५०) उस ठहराए हुये समय इकट्ठा हाना होगा । (५१) फिर तुम हे भटके हुआं झुठलाने हारो । (५२) निस्सन्देह थूहड़ के पेड़ से खाओगे । (५३) और उससे पेट भरोगे । (५४) फिर उतपर खौलता हुआ पानी पियोगे । (५५) ऐसे पियोगे जैसे प्यासा ऊंट पीता है । (५६) प्रतिफल के दिन यह उनकी जेबनार है । (५७) हमने तुमको उत्पन्न किया फिर तुम क्यों नहीं सत्य मानते । (५८) क्या तुमने सोचा है कि तुम क्या टपकाते हो । (५९) क्या तुमने उसको उत्पन्न किया है अथवा हमहीं उत्पन्न करनेहारे हैं । (६०) और हमने तुम्हारे निमित्त मृत्यु को ठहरा दिया है और हम इससे नहीं थक गये (६१) कि तुम्हारी सन्ती तुम्हारी नाईं और ले आयँ और तुमको ऐसी दशा में उत्पन्न कर दें जिसको तुम नहीं जानते । (६२) और तुम पहिली उत्पत्ति को जान चुके हो फिर क्यों शिक्षित नहीं होते । (६३) भला देखो तो जो तुम बांते हो । (६४) क्या तुम उसको उगाते हो अथवा हम उगानेहारे हैं । (६५) यदि हम चाहें तो कण कण कर दें कि तुम बातें बनाते रह जाओ । (६६) कि हम पर तो डांड पड़ा और हम निराश रह गये । (६७) भला देखो तो सही जो पानी तुम पीते हो । (६८) क्या तुमने उसको मेघ से उतारा अथवा हमहीं उतारनेहारे हैं । (६९) यदि हम चाहें

* नक्रम १४ ।

† अर्थात् दूरों को । § अर्थात् स्त्रियों के गर्भ में ॥

तो उसे खारी करदे सो तुम क्यों धन्यवाद नहीं करते । (७०) भला बताओ तो अग्नि जो सुलगाया करते हो । (७१) क्या तुमने उसका पेड़ उत्पन्न किया अथवा हमहीं उत्पन्न करनेहारे हैं । (७२) हमने उसको बटोहियों के निमित्त चिन्ह और लाभ का कारण बनाया है । (७३) अपने महिमा वाले प्रभु का जाप कर ॥

रु० ३—(७४) और मैं तारा गिरने के स्थानोंकी किरिया खाता हूँ (७५) और निस्सन्देह यह भागी किरिया है यदि तुम समझो । (७६) और निस्सन्देह कुपान बड़ा आदरवाला है । (७७) गुप्त पुस्तक में । (७८) बिना स्नान किए हुए उसे कोई न छुए । (७९) यह ॥ सृष्टियों के प्रभुकी ओर से उतरा है । (८०) सो क्या तुम इस वचन से मुकरते हो । (८१) और अपना भाग यही ठहराते हो कि तुम उसको झुठलाते हो । (८२) और जब तुम्हारे गते में आपहुँचे । (८३) और तुम उस समय देखते हो । (८४) और हम तुम्हारी अपेक्षा से उससे अधिक निकट होते हैं परन्तु तुमको दिखाई नहीं देते । (८५) सो यदि तुम किसी की आज्ञा में नहीं । (८६) तो उस प्राण को लौटा क्यों नहीं लाते यदि तुम सत्यवादी हो । (८७) सो यदि वह समीपियों में से हुआ । (८८) तो आनन्द और सुगन्ध और बरदान वाला बैकुण्ठ है । (८९) और यदि वह दहिनी ओर वालों में से है । (९०) फिर तुझ पर प्रणाम दहिनी ओर वालों में से । (९१) और यदि वह झुठलानेहारों में से । (९२) भटके हुआ में से हो । (९३) उसकी जेवनार खोलता हुआ पानी है । (९४) और नर्क में प्रवेश करेगा । (९५) निस्सन्देह यह समाचार निपट यथार्थ है । (९६) अपने महिमा वाले प्रभु का जाप कर ॥



५७सूरयेहदीद*(लोहा)मदनीरुकू४आयत२६ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है ईश्वर का जाप करता है वही बली बुद्धिवान है । (२) आकाशों और पृथ्वी का राज्य उसी का है वही मारता और जिलाता है वह हर वस्तु पर पराक्रमी है । (३) वही आदि है और वही अन्त है और प्रगट है और गुप्त है वही हर वस्तु को जानता है । (४) वही है

॥ इस आयत से जान पड़ता है कि महम्मद साहब के जीवन में कुरान का बहुत बड़ा भाग हकटा हो चुका था जो अनेक लोगों के पास था । * यह सूरत सब के निकट मदनी है उसकी आयत २२ से ऐसा जान पड़ता है कि युद्ध उईद और खान्दक के मध्य में उतरी ॥

जिसने आकाश और पृथ्वी को छः दिन में उत्पन्न किया फिर स्वर्ग पर ठहरा और वह जानता है जो कुछ पृथ्वी में प्रवेश करता है और जो कुछ आकाश में से निकलता है और जो कुछ आकाश से उतरता है और जो कुछ उसकी ओर चढ़ता है आर वह तुम्हारे संग है जहां कहीं भी तुम होओ और जो कुछ तुम कर रहे हो ईश्वर उसे देख रहा है। (५) आकाशों और पृथ्वी का राज उसी का है और समस्त कार्य ईश्वर ही की ओर लौट कर जायंगे। (६) यह रात्रि को दिवस में प्रवेश देता है और दिवस को रात्रि में प्रवेश देता है और वही अन्तःकरणों के भेदों को जानता है। (७) ईश्वर पर विश्वास लाओ और उसके प्रेरित पर और उस में से व्यय करो जिसका उसने उत्तराधिकारी किया है और जो तुम में से विश्वास लाये और व्यय करते रहे उनके निमित्त बहुत बड़ा प्रतिफल है। (८) तुमको क्या हो गया कि ईश्वर पर विश्वास नहीं लाते यद्यपि उसका प्रेरित तुमको बुलाता है जिस्ते तुम अपने प्रभु पर विश्वास लाओ और तुम से वाचा ले चुका है यदि तुम प्रतीत करने हारे हो। (९) यह वही है जो अपने दास पर स्पष्ट आयेते उतारता है जिस्ते तुम को अन्धकारों से निकाल के जाति की ओर ले आवे और निस्सन्देह ईश्वर अत्यन्त कृपालु और दयालु है। (१०) तुमको क्या हो गया कि ईश्वर के मार्ग में व्यय नहीं करते यद्यपि आकाशों और पृथ्वी का दाय भाग * ईश्वर ही का है तुम में वह मनुष्य उसके तुल्य नहीं हो सकता जो जय होने से पहिले व्यय करता है और लड़ता है यह उन लोगों से बड़े हुए हैं जो विजय के पश्चात् व्यय करते और लड़ते हैं ईश्वर ने सबसे सुदशा की प्रतिज्ञा की है और ईश्वर उन कर्मों को जो तुम करते हो जानता है ॥

रु० २—(११) कौन ऐसा है जो ईश्वर को ऋण दे अच्छा ऋण और वह उसको दुगना चुका दे उसी के निमित्त आदर का प्रतिफल है। (१२) जिस दिन तू विश्वासी पुरुष और विश्वासी स्त्रियों को देखेगा कि उनकी ज्योति उनके आगे आगे दौड़ती चली आयगी उनकी दहिनी ओर से तुम्हारे निमित्त आज बैकुण्ठ का सुसमाचार है उनके नीचे धारें बहतो हैं। (१३) जिस ॐ दिन धर्म कपटी पुरुष और स्त्रिये विश्वासियों से कहेंगे हमारी बाट जोहो हम भी तुम्हारी जोति से प्रकाश प्राप्त करलें कहा जायगा अपने पीछे लौट जाओ सो दूँदो प्रकाश फिर उनके मध्य में एक भीत खड़ी की जायगी जिसका एक द्वार होगा उसके भीतर की ओर

* अरबी में मीरास । ॐ दस कुंवारियों का इब्दान्त, सत्री २५ : ८—६ ॥

दया है और बाहर की ओर दण्ड है वह उनको पुकारेंगे कि क्या हम तुम्हारे संग न थे वह कहेंगे हां थे तो परन्तु तुमने अपने प्राणों को उपद्रव में डाल दिया और बाट जोहते रहे और सन्देह करते रहे और तुमको तुम्हारी लालसाओं ने धोके में रखा यहां लों कि ईश्वर की आज्ञा आ पहुँची और धोका ❀ देने हारे ने तुमको ईश्वर के विषय में बहकाया । (१४) सो आज के दिन न तुम से न अधर्मियों से कोई त्राण * मूल्य ग्रहण किया जायगा तुम्हारा ठिकाना अग्नि है वही ‡ तुम्हारा स्वामी है बहुत बुरा स्थान लौट जाने को । (१५) क्या विश्वास लानेहारों के निमित्त समय नहीं आया कि उनके हृदय ईश्वर के सुमरण के समय आधीनी करें और उसकी जो ईश्वर ने सत्य के साथ उतारा और उन लोगों के समान न हो जिनको इससे पहिले पुस्तक दी गई और उनका नियत समय आयगा तो उनके हृदय कठोर हो गये और बहुतेरे उनमें कुकर्मी हैं । (१६) जानलो ईश्वर पृथ्वी को उसके मरे पीछे जीवता करता है और हमने स्पष्ट आयतें तुम्हारे निमित्त वर्णन करदीं जिस्तें तुम समझो । (१७) निरसन्देह दान करने हारे पुरुष और दान करनेहारी स्त्रियाँ और जो ईश्वर को ऋण देते हैं अच्छा ऋण उनका दुगना किया जायगा और उनके निमित्त बड़े आदर का प्रतिफल है । (१८) जो ईश्वर पर और उसके प्रेरित पर विश्वास लाये वही लोग अपने प्रभु के निकट सच्चे स्वधर्मी और साक्षी हैं उनके निमित्त उनका प्रतिफल और उनकी जोति है और जिन्होंने अधर्म किया और हमारी आयतों को झुठलाया वही नर्कगामी हैं ॥

रु० ३—(१६) जान रखो कि संसारिक जीवन केवल खेल क्रीड़ा और परीक्षा है परस्पर एक दूसरे पर घमण्ड करना और एक दूसरे से बढ़के संपत्ति और संतति चाहना उस वर्षा का दृष्टान्त है कि उसकी हरयाली अधर्मियों § को अच्छी लगी फिर सूख जाती है और तू उसको देखता है कि भीली पड़ जाती है फिर वह चूरा होजाती है और अन्त के दिन कठिन दण्ड है । (२०) और क्षमा ईश्वर ही की ओर से है और उसी की प्रसन्नता परन्तु संसारिक जीवन यही धोके की टट्टी है । (२१) अपने प्रभु की क्षमा और बैकुण्ठ की ओर दौड़ो जिसका फैलाव इतना है जैसे आकाशों और पृथ्वी का फैलाव यह उन लोगों के निमित्त उद्यत की गई जो ईश्वर और उसके प्रेरित पर विश्वास लाये यह ईश्वर का अनुग्रह है जिसको चाहे दे और ईश्वर का अनुग्रह बहुत ही बड़ा है । (२२) कोई

❀ अर्थात् दुष्मात्मा । * अर्थात् क्रिदिया । ‡ अर्थात् अग्नि । § कोई कोई इसे
ज्ञान समझते हैं ॥

कष्ट पृथ्वी में और न तुम ही में नहीं आता परन्तु यह कि वह पुस्तक में लिखा हुआ है पहिले इसके कि हम उसको उत्पन्न करें निस्सन्देह यह ईश्वर पर सहज है । (२३) जिस्तें तुम उस पर शोक न किया करो जो तुम्हारे हाथ से जाता रहे और न तुम उस पर हर्षित होओ जो तुमको वह देता है ईश्वर किसी घमंडी को मित्र नहीं रखता । (२४) और जो आप भी कृपणता करते हैं और दूसरों को भी कृपणता का परामर्श देते हैं और वह अपनी पीठ फेरे निस्सन्देह ईश्वर निश्चिन्त और स्तुति योग्य है । (२५) हमने अपने प्रेरितों को स्पष्ट चिन्ह देकर भेजा और उनके साथ पुस्तक और तुला ✽ उतारी जिस्तें लोग न्याय पर स्थिर रहें और हमने लोहा उतारा जिसमें कठिन भय ॥ और लोगों के निमित्त लाभ भी है जिस्तें ईश्वर जान जाय कि कौन मनुष्य उसकी और उसके प्रेरितों की गुप्त में सहायता करता है निस्सन्देह ईश्वर बलवन्त और बलिष्ठ है ॥

२० ४—(२६) और हमने नूह को और इबराहीम को भेजा और उनके बश में भविष्यद्वाक्य और पुस्तक रखी कोई उनमें से शिक्षित हैं और बहुतेरे उनमें कुकर्मी हैं । (२७) और हमने उनके पीछे अपने प्रेरितों को और उनके पीछे मरियम के पुत्र ईसा को और उसको इंजील † दी और उन लोगों के हृदयों में जो उसके मार्ग पर चले नम्रता और दया उत्पन्न की और एकान्त ✽ गृही जो उन्होंने अपनी ओर से प्रचलित की थी हमने उन पर नहीं लिखी थी परन्तु ईश्वर की प्रसन्नता चाहने के निमित्त उन्होंने उसको ऐसा दृष्टि में नहीं रखा जैसा रखना उचित था परन्तु हमने उनमें से उनको जो विश्वास लाए उनका प्रतिफल दिया और उनमें बहुतेरे कुकर्मी हैं । (२८) हे विश्वासियो ईश्वर से डरते रहो और उसके प्रेरित पर विश्वास लाओ जिस्तें ईश्वर तुमको अपनी दया से दुगुना भाग दे और तुमको एक जोति दे जिसको तुम लिए फिरो और तुमको क्षमा कर दे और ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है । (२९) यह इस कारण है कि पुस्तक वाले न समझें कि वह ईश्वर के अनुग्रह से कुछ नहीं पासकते अनुग्रह तो ईश्वर ही के हाथ में है वह जिसे चाहता है देता है क्योंकि ईश्वर बड़े अनुग्रह वाला है ।



✽ अर्थात् प्रत के नियम, रहमान ६ । ॥ उत्पत्ति ४ : २३ । † इससे पूरा नया नियम बनाना करना अभिप्राय नहीं वरन वह प्रेरणाएं जो मद्समद साहब के कहे अनुसार ईसा पर उतरी हैं । ✽ अर्थात् त्यागी ॥

५८सूरए मुजादला(वह जो भगइती है)मदनी रुकू३अयात २२ ।

अति दयालु अति कपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १ (१) ईश्वर ने उसकी बात सुनली जो तुमसे अपने पति के निमित्त भगइती * थी और ईश्वर से विलाप करती थी और ईश्वर तुम्हारी बात चीत सुनता था निस्सन्देह ईश्वर सुनता और देखता है । (२) जो लोग तुम में से अपनी स्त्रियों को माता † कह बैठें वह उनकी माताएं नहीं हैं उनकी माता तो केवल वही हैं जिन्होंने उनको जन्मा और निस्सन्देह वह अनुचित और झूठ बात कह दिया करते हैं । (३) निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है । (४) और जो अपनी स्त्रियों को माता कह बैठें और अपनी बात को लौटाना चाहें तो उनके निमित्त प्रथम इसके कि परस्पर इकट्ठे हों एक दास निर्बन्ध करना है तुमको इसकी शिना की जाती है जो कुछ तुम करते हो ईश्वर उसे जानता है । (५) फिर जिससे यह न बन पड़े तो लगातार दो महीने उपवास करे प्रथम इसके कि वह परस्पर इकट्ठे हों फिर जिससे यह भी न बन पड़े तो साठ कंगालों को भोजन कराए यह इस निमित्त है कि तुम ईश्वर और उसके प्रेरित पर विश्वास लाओ और यह ईश्वर की ठहराई हुई मर्यादें हैं और अधर्मियों के निमित्त कठिन दण्ड है । (६) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर और उसके प्रेरित से विरुद्धता करते हैं वह औंधे मुंह किये जायंगे जैसा वह औंधे मुंह हुए जो उनसे पहिले थे और हमने स्पष्ट आयतें उतारदीं और अधर्मियों के निमित्त उपहास का दण्ड है । (७) जिस दिन ईश्वर सबको इकट्ठा खड़ा करेगा फिर उनको उनके कर्म दर्शाएगा ईश्वर ने उन सबको गिन रखा है परन्तु वह उसको भूलगए हैं और ईश्वर हरवस्तु पर सान्नी है ॥

रु० २--(८) क्या तूने नहीं देखा कि जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में हैं ईश्वर सब कुछ जानता है कहीं तीन का परामर्श नहीं होता जहां वह उनमें चौथा न हो और पांच का जहां वह छठा न हो और न इससे न्यून न अधिक जहां वह उनके संग न हो जहां कहीं भी वह हों फिर पुनरुत्थान के दिन वह उनको उनके किए हुए कर्म दर्शायगा निस्सन्देह ईश्वर को हर वस्तु का ज्ञान है (९) क्या तू नहीं देखता कि जो कानाफूसी करने से बर्जे गए पाप और विरोध और प्रेरित की अनाइकारी के विषय में मिल कर परामर्श करते हैं और जब तेरे सामने आते

ॐ साबित के पुत्र ओस ने अपनी पत्नी साजिबा की पुत्री खोला से कह दिया था

कि तू मेरी माता की ठौर है यह अज्ञानता के समय का त्याग था उसीका इस रुकू में बताया है ।

† अर्थात् सुहार ॥

हैं तो उन शब्दों में तुम्हें प्रणाम ❀ करते हैं जिनसे ईश्वर ने तुम्हें प्रणाम नहीं किया और अपने मनों में कहते हैं क्यों ईश्वर हमारे इस कहने पर दण्ड नहीं देता उनके निमित्त नर्क बस है वह उसमें प्रवेश होंगे सो वह बुरा ठिकाना है । (१०) हे विश्वासियों जब तुम परस्पर बात चीत किया करो तो पाप और विरोध और प्रेरित की अनाज्ञाकारी की बात न करो बरन भलाई और संयम के विषय में मिल कर बात करो और ईश्वर से डरो क्योंकि तुम सब उसी के तीर इकत्र किए जाओगे । (११) कानाफूसी करना तो दुष्ट कर्म है कि विश्वासियों को शोक पहुँचाए परन्तु वह उनका ईश्वर के बिना कुछ बिगाड़ नहीं सकता विश्वासियों को ईश्वर पर भरोसा रखना चाहिए । (१२) हे विश्वासियों जब तुम से कहा जाय कि सभाओं में खुलकर बैठो तो फैल जाया करो ईश्वर तुम्हें फैलाव देगा और जब कहा जाय कि उठ खड़े हो तो खड़े हो जाओ ईश्वर तुमसे विश्वासी और ज्ञानी लोगों की पदवियां उच्च करेगा क्योंकि जो कुछ तुम करते हो ईश्वर उनको भली भाँति जानता है । (१३) हे विश्वासियों जब तुम प्रेरित के तीर परामर्श के हेतु आओ तो परामर्श से पहिले दान कर लो यह तुम्हारे निमित्त उत्तम और अधिक पवित्र है परन्तु यदि यह न कर सको तो ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है (१४) सो क्या तुम डर गए कि अपने परामर्श करने से पहिले दान कर दिया करो सो जब तुमने न किया और ईश्वर ने तुमको क्षमा कर दिया तो प्रार्थना को स्थिर रखो और दान दिया करो और ईश्वर और उसके प्रेरित की सेवा करो क्योंकि ईश्वर उसको जो तुम करते हो भली भाँति जानता है ॥

रु० ३—(१५) क्या तू ने उनको नहीं देखा जो उन लोगों से मित्रता करते हैं जिन पर ईश्वर का कोप है न तो वह तुम में से और न उनमें से हैं और तुम से झूठी किरिया खाते हैं और वह भली भाँति जानते हैं । (१६) उनके निमित्त ईश्वर ने दुखदायक दण्ड उपस्थित कर रखा है निस्सन्देह यह बुरा है जो कुछ वह करते हैं । (१७) उन्होंने अपने विश्वास को ढाल बना रखा है और वह ईश्वर के मार्ग से रोकते हैं उनके निमित्त उपहास का दण्ड है । (१८) उनकी सम्पत्ति उन के कुछ अर्थ न आयगी और न उनकी संतति ईश्वर के विरुद्ध वह तो अग्नि वाले

❀यहूदी इस्लाम को सन्ती अस्लाम कहते थे जिसका अर्थ यह है कि तुम्हें मृत्यु आजाय ।
 † जब बद्रवाले महम्मद साहब से उनके मद्र में मिलने आये तो महम्मद साहब के सहायक चहुँओर बैठे थे बद्रवालों को ठौर न मिला वह खड़े रहे इस पर महम्मद साहब ने किसी किसी के नाम जेले के उनकी ठौर से उठाया और बद्रवाले बैठ गये इस पर अर्म्म कपटियों ने मेहना किया था तब यह आबत उत्तरी ॥

लाग हैं और उस में सदा रहेंगे। (१६) जिस दिन ईश्वर उन सबको उठा के इकत्र करेगा वह उसके साम्हने किरिया खायंगे जैसा कि तुम्हारे साम्हने किरिया खाते हैं और विचार करेंगे कि वह कुछ मार्ग पर हैं परन्तु निस्सन्देह वह भूठ है। (२०) दुष्टात्मा ने उन पर विजय पा ली है सो उन को ईश्वर का स्मरण भुलादिया यह दुष्टात्मा का जत्था है हां दुष्टात्मा का ही जत्था हानि उठाय करता है। (२१) निस्सन्देह जो लोग ईश्वर और उसके प्रेरित के विरोध में उठ खड़े हुये वह तुच्छ से तुच्छ लोग हैं ईश्वर लिख चुका है निस्सन्देह मैं ही प्रबल रहूंगा और मेरे प्रेरित निस्सन्देह ईश्वर ही बलिष्ठ और बलवान है। (२२) तू उन लोगों को जो ईश्वर और अन्त के दिन की प्रतीत नहीं रखते हैं उन लोगों का मित्र न पायगा जो ईश्वर और उसके प्रेरित से विरुद्धता करते हैं चाहे वह उनके पिता अथवा पुत्र अथवा भाई अथवा नातेदार हो क्यों न हों उन लोगों के हृदयों में ईश्वर ने विश्वास लिख दिया है और उनकी सहायता अपनी पवित्र आत्मा से करता है और वह उनको बैकुण्ठ में प्रवेश देगा जिनके नीचे नदियां बह रही हैं वह उस में सदा रहेंगे ईश्वर उन से प्रसन्न हुआ और वह उस से प्रसन्न हुए वह ईश्वर का दल है हां ईश्वर ही का दल भलाई प्राप्त करेगा ॥

५६ सूरए हशर(देशात्याग होना) मदीनी रूकू ३ आयत २४ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है ईश्वर का जाप करता है वही बलवान बुद्धिवान है। (२) वही है जिसने पुस्तक* वाले लोगों को उनके घरों से निकाल बाहर किया जो अधर्मी हुए यह उनका पहिला देश निकाला है तुम्हें विचार न था कि वह निकल जायेंगे और उनको भी विचार न था कि उनके गढ़ उनको ईश्वर से बचा लेंगे फिर ईश्वर उन पर ऐसी ओर से आया कि जहाँ से उनका विचार लों न था और उनके हृदयों में भय बैठा दिया उन्होंने अपने ही हाथों से अपने घरों को उजाड़ दिया और विश्वासियों के हाथों ने भी सो हे नेत्र वालो शिक्षा पकड़ो। (३) यदि ईश्वर ने उन पर देश निकाला न लिखा होता तो

* यह हृदयों में से नज़ीरवंशी जो मदीना के निकट रहते थे उन्होंने बाचा की थी कि वह युद्ध में अलग रहेंगे, बद्र की विजय के पीछे महम्मद साहब के पक्षवादियों में हुए और उहद की युद्ध की हार के पीछे उन्होंने महम्मद साहब का संग छोड़ दिया इसी कारण वह से निकाल दिये गये।

वह उनको इसी संसार में दण्ड देता और उनके निमत अन्त के दिन में अग्नि का दण्ड है । (४) यह इस कारण है कि उन्होंने ईश्वर और उसके प्रेरित से विरोध किया और जो कोई ईश्वर से विरोध करेगा निस्सन्देह ईश्वर कठिन दण्ड देने हारा है । (५) जो खजूर के पेड़ तुमने काट डाले अथवा उनकी जड़ों पर रहने दिए सो ईश्वर को आज्ञा से है जिस्तें वह कुकर्मियों को उपहास करे । (६) और जो कुछ ईश्वर ने इसमें से अपने प्रेरित के हाथ में सौंपा उस पर तुमने अपने घोड़े अथवा ऊंट नहीं दौड़ाए परन्तु ईश्वर अपने प्रेरितां को जिस पर चाहता है अधिकार देता है और ईश्वर हर वस्तु पर शक्तिवान है । (७) बस्तियोंवालों में से जो कुछ ईश्वर अपने प्रेरित के हाथ में दे सो वह ईश्वर का और प्रेरित का और नातेदारों का और अनाथों का और कंगालों का और बटोहियों का अंश है जिस्तें वह तुम्हारे धनवानों ही के हाथों में न फिरे और जो कुछ प्रेरित तुमको दे लेलो और जिससे तुमको बरजे उससे अलग रहो ईश्वर से डरो निस्सन्देह ईश्वर कठिन दण्ड देनेहारा है । (८) और निर्धन घर त्यागनेहारों के निमित्त जो अपने घरों और धनों से निकाले गए जो ईश्वर के अनुग्रह और उसकी प्रसन्नता के चाहक हैं और ईश्वर और उसके प्रेरित की सहायता करते हैं और यही लोग सत्य बोलनेहारें हैं । (९) और उनका* जो इस † स्थान में रहते हैं और उनसे* पहिले विश्वास लाए थे और उनसे प्रीत करते थे जिन्होंने देरा और अपने मनों में कोई अभिप्राय नहीं पाते उसके निमित्त जो उनको ‡ मिले और अपने प्राण पर उनको श्रेष्ठ जानते हैं यदि वह आप हा सकेती में क्यों न हो और जो अपने प्राण के लालच से बच गया वही भलाई पानेहारों में होगा । (१०) और उनका जो उनके पश्चात् आए और कहते हैं कि हे हमारे प्रभु हमको क्षमा करदे और जो हमसे पहिले विश्वास ले आए और जो विश्वास लाए हैं उनकी ओर से हमारे मनों में कुछ द्वेष न रहने दे हे हमारे प्रभु निस्सन्देह तू ही दयालु और कृपालु है ॥

रू० २—(११) क्या तूने उन धर्म कपटियों को नहीं देखा जो अपने भाइयों से जो पुस्तकवालों में से अधर्मी हैं कहते हैं कि यदि तुमको कोई निकाल देगा तो हम भी तुम्हारे साथ निकल चलेंगे और हम तुम्हारे विषय में किसी का कहा न मानेंगे और यदि कोई तुम से लड़ेगा तो हम तुम्हारी सहायता करेंगे परन्तु ईश्वर साक्षी है कि वह भूठे हैं । (१२) यदि वह निकाले जायेंगे तो यह उन के

* पथात सहायक । † अथात मदीना । * अथात घर त्यागनेहारों से ।
‡ अथात संगी जो त्याग न करें ॥

संग न निकलेंगे और यदि उनसे लड़ाई होगी तो यह उनकी सहायता न करेंगे और यदि सहायता करेंगे भी तो पीठ दिखाकर भाग जायेंगे और फिर उनकी सहायता न की जायगी । (१३) तुम्हारा डर उनके मनों में ईश्वर के डर से बहुत अधिक है इस कारण कि वह बेसमझ जाति है । (१४) वह तुम से कभी मिल कर युद्ध न करेंगे परन्तु गढ़वाली बस्तियों में और भीतों की आड़ में उनकी लड़ाई परस्पर बहुत कठिन है तू उनको मिला हुआ जानता है यद्यपि उनके हृदय खिन्न भिन्न हैं यह इस कारण कि वह निर्बुद्धि जाति है । (१५) उनका दृष्टान्त उन लोगों के समान है जो उनसे पहिले व्यतीत हुए उन्होंने अपनी बुराई को विपत्ति चाखी और उनके निमित्त दुखदायक दण्ड है । (१६) उनका दृष्टान्त दुष्टात्मा के समान है जब उसने मनुष्य से कहा कि तू अधर्मी हो जा और जब वह अधर्मी हो गया तो कहा निस्सन्देह मुझे तुझसे कोई प्रयोजन नहीं मैं तो ईश्वर से डरता हूँ जो सृष्टियों का प्रभु है । (१७) और उन दोनों का अन्त यही है कि वह दोनों अग्नि में डाले जायेंगे और वहां सदा रहेंगे और दुष्टों का दण्ड यही है ॥

रु० ३—(१८) हे विश्वासियों ईश्वर से डरो और चाहिये कि हर प्राणी विचार करे कि उसने कलके * निमित्त क्या आगे भेजा है ईश्वर से डरते रहो निस्सन्देह ईश्वर भली भाँति जानता है उस सब को जो तुम करते हो । (१९) और उनके समान न बनो जो ईश्वर को भूल जाते हैं और ईश्वर भी उन्हें भुला देता है वह लोग कुकर्मी हैं । (२०) :अग्नि वाले लोग बैकुण्ठ बासियों के तुल्य नहीं होंगे बैकुण्ठ बासी तो मनोर्थ पाए हुये हैं । (२१) यदि हम इस कुरान को पहाड़ पर उतारते तो तू देख लेता कि वह ईश्वरके डर से गड़ गड़ जाता और फटजाता । हम यह दृष्टान्त मनुष्यों के निमित्त बर्णन करते हैं जिस्तें वह विचार करें । (२२) वही ईश्वर है उसके उपरान्त कोई दैव नहीं वही गुप्त और प्रगट का जानने हारा है वही रहमान और दयालु है । (२३) वही ईश्वर है उस के उपरान्त कोई दैव नहीं राजा है—पवित्र है—कुशल देने हारा है—धर्मात्मा है—शरण देने हारा है—बलिष्ठ है—स्वाधीन है—अहंकारी है—ईश्वर उससे पवित्र है जो उसके साथ साभा ठहराते हैं ! (२४) वही ईश्वर है—सृजनहार—करतार—स्वरूप बनानेहारा—उसके सब नाम अच्छे हैं जो कुञ्ज आकाशों और पृथ्वी में हैं उसी का जाप करते हैं क्योंकि वही बलिष्ठ बुद्धिवान है ॥

६० सूरए मुमतहना ❀ (जो परखली गई) मक्की रकू २ आयत १३।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रू० १—(१) हे विश्वासियों मेरे और अपने वैरियों में से किसी को मित्र न बनाओ कि उनकी ओर प्रेम से संदेश भेजो क्योंकि वह उस सच्चाई से जो तुम्हारी ओर उतरी है अधर्म कर चुकी हैं प्रेरित को और तुमको निकाले देते हैं क्योंकि तुम ईश्वर अपने प्रभु पर विश्वास लाये हो और यदि तुम मेरे मार्ग में युद्ध को निकले हो और मेरी प्रसन्नता के चाहक हो तो उनकी प्रेम के गुप्त संदेश ॥ अनर्थ भेजते हो और जो कोई तुम में से ऐसा करेगा वह सीधे मार्ग से भटक गया । (२) यदि वह तुम्हें पाजायं तो वह तुम्हारे वैरी हो जायं और तुम पर अपने हाथ और अपनी जीभें लड़ाई के साथ चलायें और चाहें कि तुम भी किसी उपाय से अधर्मी हो जाओ । (३) तुम्हारे नातेदार और तुम्हारी सन्तान पुनरुत्थान के दिन कभी तुम्हारे किसी अर्थ न आयेंगे वह तुम में न्याय करेगा और जो कुछ तुम करते हो ईश्वर देख रहा है । (४) तुम्हारे निमित्त इबराहीम और उस के साथियों में शुभ दृष्टान्त उपस्थित है जब उन्होंने अपने लोगों से कहा कि हम तुमसे और उन वस्तुओं से जिन को तुम ईश्वर के उपरान्त पूजते हो रहित हैं हम तुम से मुकरते हैं और हम में और तुममें डाह और वैर भाव सदा के निमित्त आरम्भ हो गया जबलों तुम एक ईश्वर पर विश्वास न लाओ केवल इबराहीम की एक बात के कि उसने अपने पिता से कहा कि मैं अवश्य तेरे निमित्त क्षमा मांगूंगा और ईश्वर के विरुद्ध मैं तेरे निमित्त कुछ और † नहीं कर सकता और हे मेरे प्रभु हमने तुझ पर भरोसा किया और तेरी ही ओर अवहित हुए और तेरी ही ओर लौट कर जाना है । (५) हे हमारे प्रभु हम पर अधर्मियों के बल की परिज्ञान कर हे हमारे प्रभु हमको क्षमा कर निस्सन्देह तू बलिष्ठ बुद्धिमान है । (६) निस्सन्देह तुम्हारे निमित्त उनमें उसके निमित्त शुभ दृष्टान्त उपस्थित हैं जो ईश्वर और अन्त के दिन की आशा रखने हैं परन्तु जो पीठ फेरे तो निस्सन्देह ईश्वर ही निश्चिन्त और स्तुति योग्य है ॥

❀ यह सूरा सन ६ हिजरी मक्काविजय करने के थोड़े समय पहिले उतरी ६ आयतलों उसी वष के रमजान मस में उतरी । ॥ देश त्यागने के आठवें वर्ष महम्मद साहब ने मक्का पर चढ़ाई करने के इच्छा की थी और इस बात को गुप्त रखा था बतला के पुत्र हा तिव एक संगी जो देश त्यागी था और बदर के युद्ध में भी साथी हो चुका था उसके कुटुम्ब के लोग मक्का में थे उसने एक स्त्री के द्वारा गुप्त पत्र मक्का वालों को भेजा था जो पकड़ा गया था † सुरये तौबा ११५ ॥

रू० २—(७) निकट है कि ईश्वर तुममें और उनमें जिनके साथ तुम्हारा बैर भाव है मित्रता उत्पन्न करदे और ईश्वर पराक्रमी है और ईश्वर क्षमा करने हारा दयानु है। (८) ईश्वर तुमको उन लोगों के विषय में नहीं वर्जता जो तुम से मत के विषय में न लड़ें और न तुमका तुम्हारे घरों से निकालना कि तुम उनके साथ उपकार न करो और उनके विषय में न्याय न करो निस्सन्देह ईश्वर न्याय करनेहारों को मित्र रखता है। (९) ईश्वर तुमको उन लोगों से मित्रता करने से वर्जता है जो तुम से मत के विषय में लड़ें और तुमको तुम्हारे घरों से निकाल बाहर किया और तुम्हारे निकालने के निमित्त दूसरों की सहायता की और जो कोई ऐसों से मित्रता करे वही दुष्ट हैं। (१०) हे विश्वासियो जब तुम्हारे समीप विश्वासी ❀ स्त्रियं घर त्याग के आए तो उनकी परिहा करलो ईश्वर उनकी परख भली भांति जानता है फिर जब तुम जान जाओ कि वह विश्वासी हैं तो फिर उनको अधर्मियों की ओर न लौटाओ यह उनको लीन नहीं और न वह इनको लीन हैं और उन लोगों को जो कुछ उन्होंने इन पर व्यय किया है देदो और इसमें तुम पर कुछ दांप नहीं कि उन से विवाह करलो जबकि उनकी वनि § उनको देदो और तुम अधर्मी स्त्रियों पर अपना अधिकार न रखो और जो कुछ तुमने उन पर व्यय किया है मांगलो और वह लाग भी जो कुछ उन्होंने व्यय किया है मांगलें यह ईश्वर की आज्ञा है जिससे वह तुम्हारे मध्य में न्याय करता है और ईश्वर जानने हारा बुद्धिवान है। (११) और यदि तुम्हारे हाथ से तुम्हारी स्त्रियों में से कोई अधर्मियों की ओर निकल भागे और फिर तुम उन से लड़ें तो जिन लोगों की स्त्रियं चली गई थीं उनको जितना उन्होंने व्यय किया था देदो और उस ईश्वर से डरो जिसपर तुम विश्वास लाए हो। (१२) हे भविष्यद्वक्ता जब विश्वासी स्त्रियं तेरे निकट इस बात की हांड करने को आए कि वह ईश्वर के साथ किसी को साभी न ठहरायंगी और न चारी करेंगी और न कुकर्म करेंगी और न अपनी संतान को मार डालेंगी और न अपने हाथों और पावों के मध्य में कोई वनावट बना कर लायंगी न किसी सुकर्म में तेरी आज्ञा उलंघन करेंगी सो तू उन से वाचा करले और उनके निमित्त ईश्वर से क्षमा मांग ईश्वर क्षमा करनेहारा दयानु है। (१३) हे विश्वासिया जिन लोगों पर ईश्वर का कोप है उनसे मित्रता न करो निस्सन्देह वह अपने अन्त के दिन से निराश होचुके हैं जैसे अधर्मी लोग समाधि ॥ वालों से निराश होचुके हैं ॥

❀ यह आयत हुदैवा के युद्ध के सन्धिपत्र के थोड़ेही समय पीछे उतरा। § अर्थात् ईश्वर अपने पतियों को संतान के विषय में भोका न देगी § अर्थात् यहूदी ॥ मृतकों के

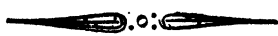
६१ सुरए सफ़ (चढ़ाई) मदनी रुकू २ आयत १४ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) जो कुछ आकाशों में है और जो कुछ पृथ्वी में है ईश्वर का जाप करते हैं और वही बलवन्त बुद्धिवान है । (२) हे विश्वासियों वह बात मत कहो जो तुम नहीं कर सकते । (३) ईश्वर को उससे बड़ी धिन है कि तुम जो कहते हो वह नहीं करते हो । (४) निस्सन्देह ईश्वर उनको मित्र रखता है जो उसके मार्ग में ऐसे पांति बांधकर युद्ध करते हैं किजैसे वह एक हृद भीत है । (५) और जब भूसा ने अपनी जाति से कहा कि हे मेरी जाति तुम मुझे क्यों सताते हो यद्यपि तुम जानते हो कि मैं तुम्हारे ईश्वर का प्रेरित हूँ और जब उन्होंने टेढ़ाई की ईश्वर ने भी उनके मन टेढ़े करदिए और ईश्वर कुकर्मियों को मार्ग नहीं दिखाता (६) और जब मरियम के पुत्र ईसा ने कहा हे इसराएल सन्तान मैं तुम्हारे निमित्त ईश्वर का प्रेरित हूँ उस पुस्तक को जो मुझ से पहिले आई सिद्ध करताहूँ और एक प्रेरित का सन्देश देता हूँ जो मेरे पश्चात आयगा उसका नाम अहमद § होगा और जब वह उनके तीर खुले चिन्ह लेकर आया तो बोले यह तो स्पष्ट टोना है । (७) उस से अधिक दुष्ट नौन है जो ईश्वर पर झूठा बन्धक बांधे जब कि वह इसलाम की ओर बुलाया जाता है परन्तु ईश्वर दुष्टों की शिक्षा नहीं करता । (८) वह चाहते हैं कि ईश्वर की जोति को अपनी फूकों से बुझादे परन्तु ईश्वर तो अपनी जोति का पूरा ही करके रहेगा यद्यपि अधर्मी बुराही मानें । (९) वही है जिसने अपने प्रेरित को शिक्षा और सत्यमत देकर भेजा कि उसका समस्त मतों पर प्रबल करे यद्यपि सभी ठहरानेहारे बुराही मानें ॥

रु० २—(१०) हे विश्वासियों मैं तुमको एक व्यापार का संदेश दूँ जो तुम्हें कठिन दण्ड से रहित करेगा । (११) ईश्वर और उसके प्रेरित पर विश्वास लाओ और ईश्वर के मार्ग में अपने धन और अपने प्राणों सहित युद्ध करो यह तुम्हारे निमित्त उत्तम है यदि तुम जानते हो । (१२) वह तुम्हारे पाप क्षमा करेगा और तुमको बैकुण्ठों में प्रवेश देगा जिनके नीचे धारें बहती हैं उत्तम पर और अच्छे बैकुण्ठों में ठौर देगा वह बहुत बड़ी सफलता है । (१३) और एक दूसरी वस्तु भी जिसे तुम मन से चाहते हो ईश्वर की ओर से सहायता और निकट की

§ यह उहद के युद्ध के उन मुसलमानों से किया गया जो उहद से पीठ दिखा कर भागे थे । § निश्चय योहन । ६ : ७ से धोखा खाकर ऐसा कहा ॥

विजय सो तू विश्वासियों को सुसमाचार सुनादे। (१४) हे विश्वासियो ईश्वर के सहायक बन जाओ जैसा कि मरिमय के पुत्र ईसा ने प्रेरितों से पूछा था कि ईश्वर के निमित मेरा कौन सहायक है प्रेरित बोले हम ईश्वर के सहायक हैं और इसराएल बंश में से एक जत्था तो विश्वास ले आया और दूसरा मुकर गया हमने विश्वासियों को उनके शत्रुओं पर सहायता दी और वह प्रबल रहे ॥

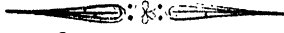


६२ सुरये जुमा(भीड़) मदनी रुकू २ आयत ११। अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) जो कुछ आकाशों में है और जो कुछ पृथ्वी में है ईश्वर ही का जाप करता है जो पवित्र राजा बलवन्त बुद्धिवान है। (२) वही है जिसने :उम्मी लोगों में उन्हीं में से एक प्रेरित उन पर आयतें पढ़ता हुआ भेजा और उनको पवित्र बनाता और उनको पुस्तक और बुद्धि सिखाता और इससे पहिले निस्सन्देह वह प्रत्यक्ष भूम में पड़े हुए थे। (३) और दूसरे लोगों की ओर भी जो उनसे आगे नहीं बढ़े और वही बलवन्त और बुद्धिवान है। (४) यह ईश्वर का अनुग्रह है जिसे चाहे देता है ईश्वर बड़े अनुग्रह वाला है। (५) उन लोगों का दृष्टान्त जिन पर तौरत लादी गई और उन्होंने उसको नहीं उठाया उस गढ़के के समान है जो पुस्तकें लाद रहा है जिन लोगों ने ईश्वर की आयतों को झुठलाया उनका दृष्टान्त बहुत बुरा है ईश्वर दुष्ट लोगों की शिक्षा नहीं करता। (६) कह हे यहूदियों यदि तुम विचार करते हो कि समस्त लोगों के उपरान्त तुम ही ईश्वर के मित्र हो तो मृत्यु की लालसा करो यदि तुम सच्चे हो। (७) और वह कभी उसकी लालसा न करेंगे इस कारण कि जो कुछ उनके हाथ पहिले भेज चुके हैं परन्तु ईश्वर दुष्ट लोगों को भली भांति जानता है। (८) तू कह निस्सन्देह वह मृत्यु जिससे तुम भाग रहे हो निश्चय तुमसे भेंट करेगी फिर तुम्हारा फिरना गुप्त और प्रगट जानने हारे ईश्वर ही की ओर होगा और वह बतला देगा जो कुछ तुम करते थे ॥

रुकू २—(९) हे विश्वासियो जब शुक्रवार के दिन प्रार्थना की पुकार हो तो ईश्वर की ओर दौड़ो और व्यापार छोड़ दो यह तुम्हारे निमित उत्तम है यदि तुम जानते हो। (१०) फिर जब प्रार्थना समाप्त हो चुके तो भूमि में फैल जाओ और

ईश्वर का अनुग्रह हूँदो और ईश्वर को बहुतायत से स्मरण करो जिस्तें तुम्हारा भला हो। (११) जब बड़ विरुही होती हुई अथवा क्रीड़ा देखें तो तुम्हको खड़ा * छाड़ कर भाग जाय कहदे जों कुछ ईश्वर के निकट है वही क्रीड़ा और व्यापार से अति उत्तम है क्योंकि ईश्वर सबसे उत्तम जाविका देनेहारा है ॥



सुरये मुनाफिकून ९ (धर्म कपटी) मदनी रकू २ आयत ११।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रकू १—(१) जब धर्म कपटी तेरे समीप आते हैं वह कहते हैं कि हम साक्षी दंत हैं कि निस्सन्देह तू ईश्वर का प्रेरित है और ईश्वर तो जानता है कि निस्सन्देह तू उसका प्रेरित है और ईश्वर साक्षी देता है कि धर्म कपटी भूठे हैं। (२) उन्होंने अपने विश्वास को ढाल बना रखा है और वह ईश्वर के मार्ग से रोकते हैं निस्सन्देह उनकी सब करतूतें बुरी हैं। (३) यह इस निमित्त है कि यह विश्वास लाभ और फिर अधर्मी होगा तो उनके हृद्यों पर द्वाप लगा दी गई जिस्तें वह न समझें। (४) और जब तू उन्हें देखता है तो तुझे उनके शरीर अचम्भित करते हैं और यदि बात करे तू उनकी बात पर कान लगाता है वह तो लकड़ियों के समान हैं जो भीत के सहारे लगी धी हैं और प्रत्येक प्रचण्ड शब्द को समझते हैं कि उनके विरुद्ध हैं वह तो वैरी हैं सो तू उनसे बच ईश्वर उन्हें मारे कहां से फिर जाते हैं। (५) और जब उनसे कहा जाता है कि आओ ईश्वर का प्रेरित तुम्हारे निमित्त क्षमा मांगेगा वह अपने सिर मटकाने लगते हैं और तू देख कि वह इतगते हुये घमण्ड करते हैं। (६) उनके निमित्त समान है कि तू उनके निमित्त क्षमा मांगे अथवा न मांगे ईश्वर उनके क्षमा न करेगा ईश्वर कुकर्मियों की शिक्षा नहीं काता। (७) वही तो हैं जो कहते हैं कि उन पर ब्यय न करो जो प्रेरित के तीर रहते हैं यहां लों कि वह छिन्न भिन्न हो जाय आकाशों और पृथ्वी के भण्डार ईश्वर ही के हैं परन्तु धर्म कपटी तो समझते ही नहीं। (८) कहते हैं कि यदि हम लौट कर मदीना गए तो निस्सन्देह प्रतिष्ठित तुच्छ को निकाल बाहर करेगा परन्तु प्रतिष्ठा ईश्वर ही की है और उसके प्रेरित को और विश्वासियों की परन्तु धर्म कपटी तो जानते ही नहीं ॥

* कहते हैं कि एक शुक्रवार को एक व्यापारियों की जत्था आई महम्मद का हव प्रार्थना करा रहे थे तो लोग डोल का शब्द सुनकर केवल वाहमनुष्यों के सब के सब प्रार्थना छोड़ कर भाग गये। ९ यह सूत सन ६ हिजरी में मुस्तलक बंश के ऊपर चढ़ाई करने के थोड़े ही समय पीछे उतरी।

ह० २---(६) हे विश्वासियो तुमको तुम्हारी सम्पत्ति और सन्तति ईश्वर के स्पर्ण से अचेत न करदें और जो ऐसा करेगा वही हानि उठाने हारा होयगा । (१०) हमारी दी हुई जीविका में से व्यय करो प्रथम इसके कि तुममें से किसी को मृत्यु आये और फिर कहने लगे हे मेरे प्रभु आः ! तू मुझे थोड़ा सा अवसर देता कि मैं दान कर लेता और मैं सुकर्मियों में हो जाता । (११) और ईश्वर किसी मनुष्य को जब उसको मृत्यु या पहुँचैगी कभी अवसर न देगा और ईश्वर उसको जो तुम करते हो भलीभाँति जानता है ॥



६४सूरण तगाबुन(हारजीत)मदर्न।रुकू२आयत१८।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रुकू १---(१) जो कुछ आकाशों में है और जो कुछ पृथ्वी में है ईश्वर का जाप करते हैं उसी का गज्य है और वही महिमा योग्य है और वही हर वस्तु पर शक्तिवान है । (२) वही है जिसने तुमको उत्पन्न किया और तुम्ही में से अधर्मी हैं और तुम्हीं में से विश्वासी हैं और जो कुछ तुम कर रहे हो ईश्वर देख रहा है । (३) उसी ने आकाशों और पृथ्वी को यथार्थ उत्पन्न किया और तुम्हारे स्वरूप बनाये और तुम्हारे स्वरूपों को अच्छा बनाया फिर उसी की ओर लौटकर जाना है । (४) वह जानता है जो कुछ आकाशों और पृथ्वी में है और वह उसको जानता है जो कुछ तुम गुप्त करते हो और जो कुछ प्रगट करते हो और ईश्वर हृदय के भेदों को जानता है । (५) क्या तुम उनको नहीं जानते जो तुम से पहिले अधर्मी हो चुके हैं और उन्होंने अपने किये की विपत्ति चाखी और उनके निमित्त दुखदायक दण्ड था । (६) इस कारण की उनके निकट उनके प्रेरित खुले चिन्ह लेकर आये थे और वह कह देते थे क्या मनुष्य हमारी अगुवाई करेंगे सो उन्होंने अधर्म किया और मुँह माँड़ा और ईश्वर ने भी चिन्ता नहीं की ईश्वर निश्चिन्त और स्तुति योग्य है । (७) अधर्मी अनुमान करने लगे कि वह कभी उठा खड़े न किये जायंगे कह दे हाँ अपने प्रभु की सोँह तुम निश्चय उठाए जाओगे और तब तुमको बता दिया जायगा जो कुछ तुमने किया है क्योंकि वह तो ईश्वर पर सहज है । (८) सो विश्वास लाओ ईश्वर पर और उसके प्रेरित पर और उस जोति पर जो हमने उतारी है और ईश्वर तुम्हारी करनी को जानता । (९) जिस दिन

तुमको इकत्र करेगा इकत्र करने के दिन वह दिन हार ✽ जोत का है जो ईश्वर पर विश्वास लाया और सुकर्म किए ईश्वर उनकी बुराइयां दूर करके उसको बैकुण्ठों में प्रवेश देगा कि उनके नीचे धारें बहती हैं उसमें सदा रहेंगे यही बहुत भारी सफलता है। (१०) और जिन्होंने अधर्म किया और हमारी आयतों को झुठलाया वही अग्नि वाले लोग हैं और वह सदा वहां रहेंगे और वह बहुत ही बुरा ठिकाना है ॥

रू० २—(११) बिना ईश्वर की आज्ञा के कोई विपति नहीं आती और जो कोई ईश्वर पर विश्वास लाए तो ईश्वर उसके मनकी शिज्ञा करता है ईश्वर हर बस्तु को जानता है (१२§) ईश्वर और प्रेरित के आधीन रहो और यदि तुम पीठ फेरोगे तो हमारे प्रेरित का कार्य केवल स्पष्ट सन्देश पहुँचा देना है। (१३) ईश्वर है और उसके उपरान्त कोई दैव नहीं और विश्वासियों को ईश्वर पर भरोसा रखना चाहिए। (१४) हे विश्वासियों निस्सन्देह तुम्हारी पत्नियों और तुम्हारा संतान में से कुछ तुम्हारे :बैरी हैं उनसे चौकस रहो यदि क्षमा करो और छोड़ दो और क्षमा करो तो निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करनेहारा दयालु है। (१५) तुम्हारी संपत्ति और संतति तुम्हारे निमित्त परिक्षा है और ईश्वर जो है उसके तीर बहुत बड़ा प्रतिफल है। (१६) और जहाँलों होसके तुम ईश्वर से डरो और सुनो और आधीनी करो और व्यय करो तुम्हारे निमित्त उत्तम होगा और जो अपने प्राण में लाभ से बचा तो वही भलाई पानेहारों में होयंगे। (१७) यदि तुम ईश्वर को ऋण दो अच्छा ऋण वह तुमको इसका दुगना देगा और तुमको क्षमा करेगा क्योंकि ईश्वर उपकार स्मृता और कोमल स्वभाव है। (१८) छिपे और खुलेका जानने हारा. बलवन्त बुद्धिवान है ॥



६५ सूरये तलाक (त्यागना) मदनी रूकू २ आयत १२। अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) हे भविष्यद्वक्ता तू अपनी स्त्रियों को त्यागने ६ लगे तो उनको इहत्की दशा में त्यागदो और इहत् को गिनो और ईश्वर से जो तुम्हारा

✽ पुनरुत्थान के दिन अपराधी और धरमी अपने दशाओं को बदल देंगे अपराधियों ने संसार में भोग बिनास किया वहाँ उपहास का दण्ड पायंगे धर्मियों को बैकुण्ठ का विश्राम प्राप्त होयगा। § जान पड़ता है कि यह आयत मदनीना में उतरी। ६ सूरये बकर २२८। § अर्थात् मासिकधर्म होनाय यदि गर्भ हो तो उसके उत्पन्न होने के पीछे ॥

प्रभु है डरते रहो—उन को अपने घरों से निकाल मत दो और न वह आपही निकले केवल इसके कि प्रगट में निर्लज्जता के कर्म करें और यह ईश्वर की ठहराई हुई मर्यादें हैं और जो ईश्वर की मर्यादों से आगे बढ़ गया उसने अपने ऊपर अनीति की तू नहीं जानता कि कदाचित् ईश्वर इसके पश्चात् कोई नई बात उत्पन्न करे। (२) सो जब वह अपने नियत समय को पड़ूँचे तो फिर उनको सहर्ष रखलो अथवा सहर्ष उनको अलग कर दो और अपने लोगों में से दो विश्वासपात्र पुरुष साक्षी करलो और ईश्वर के निमित्त ठीक २ साक्षी दो इस बात की शिक्षा उस मनुष्य को दी जाती है जो ईश्वर और अंत के दिन पर विश्वास रखता है और जो मनुष्य ईश्वर से डरता है और ईश्वर उसकी मुक्ति का उपाय उत्पन्न कर देता है और उसको ऐसी ओर से जीविका देता है जहां से उसने विचार लो न किया हो। (३) जो कोई ईश्वर पर भरोसा रखता है तो उसके निमित्त वह बस है निस्सन्देह ईश्वर अपने अभिप्राय को पूरा करेगा ईश्वर ने हर बात के निमित्त एक समय नियुक्त किया है। (४) तुम्हारी स्त्रियों में से जो मासिकधर्म के होने से निराश हो चुकी हों यदि उन्हें सन्देह हो तो उनकी इदत तीन मास है और ऐसी ही कि जिनको मासिकधर्म का दशा न आई हो और उनकी जो गर्भवती हैं इदत यह है कि अपना बालक जन लें और जो ईश्वर से डरता है वह उसके कार्य में सुगमता कर देता है। (५) यह ईश्वर का आज्ञा है उसने तुम्हारे निमित्त उतरी है जो कोई ईश्वर से डरता रहेगा वह उसकी बुराइयों को उससे दूर करदेगा और उसको बहुत बड़ा प्रतिफल देगा। (६) और जहां तुम रहते हो उन्हें वहीं रहने दो अपनी सामर्थ्यानुसार और उन्हें दुख न दो न संकेती में डालो और यदि वह गर्भवती हों तो उन पर व्यय करते रहे यहां लो कि वह अपना बालक जन लें फिर यदि वह तुम्हारे निमित्त दूध पिलाएँ तो उनकी बनि उन्हें देदो और परस्पर उचित परामर्श किया करो और यदि परस्पर हठ करो तो उसको कोई और दूध पिलायगी। (७) उचित है कि सामर्थवाला अपनी सामर्थ्यानुसार व्यय करे और जिस पर जीविका की संकेती है जो कुछ ईश्वर ने उसको दिया है उसमें से व्यय करे ईश्वर किसी को उससे अधिक विवश नहीं करता जितना उसको दिया है ईश्वर शीघ्र संकेती के पश्चात् सुगमता कर देगा।

रुकू २—(८) और बहुतेरी बस्तियां थीं जिन्होंने अपने प्रभु की आज्ञा और उसके प्रेरितों से द्रोह किया और हमने उनसे कठिन लेखा लिया और हमने को अनसुने हुए दण्ड से कठिन दण्ड दिया। (९) सो उन्होंने करणी की

आपदां चाखी और उनका अन्त हानिथा । (१०) ईश्वरने उनके निमित कठिन दण्ड उद्यत कर रखा है सो हे बुद्धिवानों तुम ईश्वर से डरते रहो । (११) तुम जो विश्वास लाचुके हो ईश्वर ने तुम्हारे निमित शिक्षा उतारी है एक प्रेरित जो तुम पर ईश्वर की खुली आयतें पढ़ता है जिस्तें उन लोगों को जो विश्वास लाए और सुकर्म किए अन्धकार से निकाल कर जोति की ओर ले जाय और जो मनुष्य ईश्वर पर विश्वास लाए और सुकर्म करे वह उसको बैकुण्ठों में प्रवेश देगा जिनके नीचे धाराएं बहती और सदा उसमें रहेंगे निस्सन्देह ईश्वर ने उनको अच्छी जीविका दी है । (१२) ईश्वर वह है जिसने सात आकाश और उसी के समान पृथ्वी उत्पन्न की हैं उनके बीच आज्ञा उतारी है जिस्तें तुम जानलो कि ईश्वर हर वस्तु पर शक्तिवान है और यह कि ईश्वर हर वस्तु को अपने ज्ञान से घेरे हुए है ॥



६६ सूरए तहरीम* (बर्जित) मदनी रूकू २ आयत १२ अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) हे भविष्यद्वक्ता तू किस कारण अलीन करता है जो ईश्वर ने तेरे निमित लीन ठहराया है अपनी पत्नियों की प्रसन्नता चाहता है और ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है । (२) वह तेरे निमित तेरी किरियाओं का खोलना ठहराता है ईश्वर तेरा स्वामी है वहा जानने हारा बुद्धिवान है । (३) और जब भविष्यद्वक्ता ने अपनी पत्नियों में से एक से चुपके से एक बात कही और जब उसने उसको प्रगट कर दिया और ईश्वर ने इसका समाचार उसको ६ दिया और उसने उसको † इस से कुछ जताया और कुछ रख छोड़ा और उसने ६ उसको ‡ जताया वह बोली तुझे किसने बताया उसने कहा मुझको जाननेहारे संदेशिया ने बताया । (४) यदपि तुम पश्चाताप करो ईश्वर के सन्मुख निस्सन्देह तुम्हारे मन टेढ़े होगए हैं और यदि परस्पर उसके विरुद्ध मेल करोगी तो निस्सन्देह ईश्वर उसका स्वामी है और जिबराईल और धर्मीदास विश्वासी और दूत भी इसके उपरान्त उसके सहायक हैं । (५) यदि वह तुमको त्याग दे तो निकट है—उसका प्रभु तुम से सुन्दर पत्नियां बदल दे जो आज्ञाकारी और विश्वासी प्रार्थना करने

* इस सूरत की आदि की आयतें सन सात हिजरी में उतरी । ६ महफ़ा
साहब को । † अर्थात् हफ़सा को ॥

हारी पश्चात्ताप करने हारी आरोग्यना करनेहारी उपवास करनेहारी और दुहाजन और कुंवारियां होंगी । (६) हे विश्वासियो अपने आपको और अपने कुटुम्बियों को उस अग्नि से बचाओ जिसका ईंधन मनुष्य और पत्थर हैं बलिष्ठ और तीक्ष्ण स्वभाव दूत नियुक्त हैं जो कुछ ईश्वर आज्ञा करे उसको उलंघन नहीं करते वही करते हैं जो उनको आज्ञा दी जाती है । (७) हे अधर्मियों आज के दिन छल छिद्र न करो सो तुमको तो उसीका दण्ड दिया जायगा जो कुछ तुम किया करते थे ॥

र० २—(८) हे विश्वासियो ईश्वर के सन्मुख निष्कपट हृदय से पश्चात्ताप करो आशा है कि तुम्हारा प्रभु तुम्हारे पापों को तुमसे दूर करदे और तुमको ऐसे बैकुण्ठों में प्रवेश दे जिनके नीचे धारे बहती हैं सो उस दिन ईश्वर भविष्यद्वक्ता का और उन लोगों का जो उसके साथ विश्वास लाये हैं उपहास न करेगा उनकी ज्योति उनके आगे आगे दौड़ रही होगी और उनके दाहिने ओर कहेंगे कि हे हमारे प्रभु हमारे निमित्त हमारी ज्योति को सम्पूर्ण कर और हमको क्षमा कर निस्सन्देह तू हर वस्तु पर शक्तिवान है । (९) हे भविष्यद्वक्ता अधर्मियों और धर्म कपटियों से युद्ध कर और उनसे कठोरता कर उनका ठिकाना नर्क है और वह बुरा ठिकाना है । (१०) ईश्वर ने अधर्मियों के निमित्त नूह की और लूत की स्त्रियों का दृष्टान्त वर्णन किया यह दोनों हमारे दासों में से दो धर्मी दासों के अधिकार में थीं परन्तु उन्होंने उनसे चारों की और यह दोनों ईश्वर के विरुद्ध उनके निमित्त कुछ अर्थ न* आसके और उनसे कहा गया अग्नि में प्रवेश करो प्रवेश करनेहारों के साथ । (११) और ईश्वर ने विश्वासियों के निमित्त फिराऊन की पत्नी \$ का दृष्टान्त वर्णन किया जैसा उसने कहा कि हे मेरे प्रभु मेरे निमित्त बैकुण्ठ में एक घर बना मुझे फिराऊन और उसकी करतूतों से रहित कर और मुझे दुष्ट जाति से भी बचा । (१२) और इमरान की पुत्री का जिसने अपने लज्जित अंगों की रक्षा † की फिर हमने उसमें अपनी आत्मा फूंक दी और वह अपने प्रभु की बातों को और उसकी पुस्तकों को सिद्ध करती रही और वह आज्ञाकारियों में से थी ॥

* अर्थात् नूह और लूत को । \$ पहिली तवारीख ४ : १८ । † अर्थात् ६ : १॥

६७सूरण मुल्क (राज्य) मक्कीरुकू २आयत ३०।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) धन्य है वह जिस के हाथ में राज है और वही हर वस्तु पर शक्तिवान है। (२) वह जिसने मृत्यु को और जीवन को उत्पन्न किया जिस्तें तुम्हारी परीक्षा करे कि कौन तुम में से सुकर्म करता है और वही बलवान क्षमा करने हारा है। (३) जिसने सात आकाश पर्त पर्त बना दिये तू रहमान की सृष्टि में कोई उलट पुलट न देखेगा। (४) फिर दूजीबार दृष्टिकर तू कोई दरार देखता है और भी विचार से देख तेरी दृष्टि तेरी ही ओर तुच्छ और धुन्धली* होकर लौट आयगी। (५) और हमने निचले आकाश को दीपकों से सजाया और उन्हें दुष्टात्माओं को मार कर निकालने का यन्त्र बनाया और हमने उनके निमित्त धंधकता हुआ दण्ड उद्यत किया है। (६) और जो लोग अपने प्रभु से मुकरते हैं उनके निमित्त नर्क का दण्ड और वह बहुत बुरा ठिकाना है। (७) और जब वह उस में डाले जायेंगे तो उसका रेंकना ॥ सुनेंगे जब कि वह उफनता होगा। (८) यहां लो कि फट पड़ने पर होगा और जब जब उसमें कोई जत्था डाली जायगी उसके रक्तक उनसे पूछेंगे क्या तुम्हारे निकट कोई डर सुनाने हारा न आया था। (९) कहेंगे हां हमारे निकट डर सुनानेहारा तो आया था परन्तु हमने उसे झुठलाया और कह दिया कि ईश्वर ने कुछ भी नहीं उतारा है तुम तो बड़ी भ्रमणा में पड़े हो। (१०) और यह भी कहेंगे कि यदि हम सुनते अथवा समझते तो आज ज्वाला \$ वालों में न होते। (११) अब अपने पापों को स्वीकार किया सो ज्वाला वालों पर श्राप है। (१२) निस्सन्देह जो लोग अपने प्रभु से गुप्त में डरते हैं उनके निमित्त क्षमा और बड़ा प्रतिफल है। (१३) चाहे तुम छिप कर बोलो अथवा प्रगट निस्सन्देह वह हृदय के भीतर की बातें जानता है। (१४) क्या वही अनजान है जिसने उत्पन्न किया और वही सूक्ष्म § जाननेहारा है ॥

रुकू २—(१५) वही है जिसने पृथ्वी को तुम्हारे निमित्त नमू बनाया जिस्तें उसकी दिशाओं में चलो :फिरो और उसकी दी हुई जीविका में से खाओ और उसी की ओर जी उठना है। (१६) अथवा क्या तुमको निश्चय हो चुका है कि वह जो आकाश में है तुमको पृथ्वी में न धँसा देगा और तब वह फांपने लगे।

* अर्थात् घुस्त । ॥ सुरये फुरकान १२—२१ लौं, लुकमान १८ । § अर्थात् नर्कवाक्यें सा। § राब १८ ॥

(१७) अथवा क्या तुमको निश्चय होचुका है कि वह जो आकाश पर है तुम पर पत्थरों की कठिन आंधी न भेंजेगा सो तुम शीघ्र जान लोगे कि डराने हारा कैसा था । (१८) और वह जो उनसे पहिले प्रेरितों को झुठला चुके तो कैसा हुआ मेरा दण्ड । (१९) और क्या उन्होंने पत्तियों को अपने ऊपर नहीं देखा कि वह पंख खोजे हुए चले आते हैं और कभी समेट लेते हैं केवल रहमान के उनको और कोई थामें नहीं है क्योंकि वही हर वस्तु को देखता है । (२०) अथवा कौन है जो तुम्हारी सैना बने जो रहमान के उपरान्त तुम्हारी सहायता करे अधर्मी तो केवल धोके में पड़े हैं । (२१) अथवा ऐसा कौन है कि तुमको जीविका दे यदि वह अपनी जीविका तुमसे रोकले कोई भी नहीं परन्तु यह अधर्मा लोग कूरता और बिरोध पर अड़े हैं । (२२) जो मनुष्य अपने मुँह के बल आधा जले वह अधिक मार्ग पाया हुआ है अथवा वह जो सीधे मार्ग पर सीधा चले । (२३) कहदे वही है जिसने तुमको निकाल खड़ा किया तुम्हारे निमित्त कान और आखें और हृदय बनाए तुम फिर भी बहुत थोड़ा धन्यवाद करते हो । (२४) कहदे वही है जिसने तुमको पृथ्वी में फैला दिया है और उसी की ओर तुम इकत्र किए जाओगे । (२५) और वह कहते हैं वह बाचा कब होगी यदि तुम सच्चे हो । (२६) कहदे उसका ज्ञान तो केवल ईश्वर ही को है मैं तो स्पष्ट डर सुनानेहारा हूँ । (२७) सो जब वह उसी बाचा को देखेंगे कि निकट ही आ लगी अधर्मियों के मुह बिगड़ जायंगे और कहा जायगा यही तो है जिसको तुम मांगा करते थे । (२८) कहदे भला देखो तो यदि ईश्वर मुझको और मेरे साथियों को नाश करदे अथवा हम पर दया करे फिर ऐसा कौन है जो अधर्मियों को दुख दायक दण्ड से बचावे । (२९) कह वही रहमान है हम उस पर विश्वास ले आये और उसी पर भरोसा किया और तुम शीघ्र जान जाओगे कि कौन प्रत्यन्त भ्रम में पड़ा हुआ है । (३०) कह भला देखो तो सही यदि तुम्हारा पानी भोर को अतोप हो जाय तो कौन है जो तुम्हारे निमित्त बहता हुआ पानी उपरिथत करे ॥



६८ सूरये कलम(लेखनी) मक्की रुकूरआयत५२।
अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रुकू १ नू—(१) लेखनी की सोंह और उसकी जो लिखते हैं । (२) कि तू अपने प्रभु के अनुग्रह से बाबला नहीं । (३) और निस्सन्देह तेरे निमित्त बहुतायत

से प्रतिफल हैं। (४) निस्सन्देह तू सुखभाष वाला है। (५) सो तू भी शीघ्र देख लेगा और वह भी देख लेंगे। (६) कि तुम में से किसको बाबलापन है। (७) तेरा प्रभु उसको भली भांति जानता है जो उसके मार्ग से भटक गया और वह शिश्तियों को भी भली भांति जानता है। (८) सो तू झुठलानेहारों का कहां न मान। (९) वह तो अभिलाषी हैं कि तू नम्र पड़ जाय तो वह भी ढीले हो जायें। (१०) सो तू किसी नाचे ❀ किरिया खानेहारों का कहां न मान। (११) मेहना देता है और चवई करता फिरता है। (१२) भलाई से बर्जता है मर्याद से बढ़नेहारा पापी है। (१३) दुरस्वभावी है और इसके उपरान्त वेसर❀ सदृश है। (१४) यद्यपि गृहस्थी आश्रम है। (१५) जब उस पर हमारी आयतें पड़ी जाती हैं कहता है यह तो अगलों की कहानियां हैं। (१६) और हम उसकी सूँड़ पर चिन्ह लगादेंगे। (१७) निस्सन्देह हमने उसको परखा जैसा हमने बाटिका वालों को परखा जब उन्होंने ने किरिया खाई कि भार हांते ही अवश्य फल तोड़ेंगे। (१८) और उन्होंने ने कुछ व्यतिरेक ई न किया। (१९) और उस पर तेरे प्रभु की ओर से एक विपति पड़ गई जब कि वह सांते ही थे। (२०) और वह बिहान को ऐसा रह गया जैसे काट लिया गया। (२१) सो बिहान को एक दूसरे को पुकारने लगे। (२२) कि अपने खेतों पर सकारेही चलें यदि तुमको काटना है। (२३) फिर वह चले और परस्पर चुपके चुपके कहरहे थे। (२४) कि आज तुम्हारे तीर कोई कङ्गाल न आने पावे। (२५) और कंजूसी का विचार करके सकारेही जा पहुँचे। (२६) जो जब देखा वह बोले निस्सन्देह हम मार्ग भूल गए। (२७) नहीं-बरन हम निराश रह गए। (२८) उनमें से सब में अच्छे पुरुष ने कहा था कि मैंने तुमको न कहा था कि ईश्वर का जाप क्यों नहीं करते। (२९) वह बोले कि हमारा प्रभु पवित्र है हमहीं दुष्ट हैं। (३०) सो एक दूसरे की ओर मुंह करके निन्दा करने लगे। (३१) बोले कि शोक हमारा दुरभाग्य निस्सन्देह हमहीं विरोधी थे। (३२) कुछ दूर नहीं कि हमारा प्रभु इसकी सन्ती हमको इससे उत्तम दे निस्सन्देह हम अपने प्रभु की ओर फिरते हैं। (३३) ऐसेही आपत्ति आती हैं परन्तु निस्सन्देह अन्त के दिन का दण्ड तो भारी है यदि तुम जानते। (३४) निस्सन्देह संयमियों के निमित्त उनके प्रभु के तीर बरदान वाले बैकुण्ठ हैं।

❀ झुरीरा के पुत्र वहीद के विषय में जान पड़ता है।

* अर्थात् कुजात अथवा

सुखः।

❀ यदि ईश्वर की इच्छा हो न कदा ।

२—(३५) क्या हम मुसलमानों को अपराधियों के तुल्य कर देंगे । (३६) तुमको क्या होगया कैसा न्याय करते हो । (३७) क्या तुम्हारे तीर कोई पुस्तक है जिसमें तुम दूँढ़लेते हो । (३८) क्या तुम्हें वही मिलेगा जो तुम चाहोगे । (३९) अथवा तुमने हमसे किरिया ले रखी है जो पुनरुत्थान के दिन लों चली जायगी कि निस्सन्देह तुमको मिलेगा जिसकी तुम आज्ञा करोगे । (४०) उन से पूछ कि उनमें से कौन इसको अपने सिर लेता है । (४१) अथवा उनके सामी हैं तो उचित है कि अपने साथियों को ले आवें यदि सच्चे हैं । (४२) जिस दिन पिंडली खोली ✽ जायगी और वह दण्डवत के निमित्त बुलाये जायंगे परन्तु न कर सकेंगे । (४३) उनकी आंखें झुकी हुई होयंगी और हंसाई उन पर चढ़ी चली आती होगा वह दण्डवत करने को पहिले बुलाए जाते थे जब भले चंगे थे । (४४) अब मुझको और उसे छोड़दे जो इस ब्याख्यान को झुठलाया करता था और निस्सन्देह हम उनको इसी रीति खींचेंगे कि उनको जान भी न पड़े । (४५) और उनको ढील दूँगा क्योंकि निश्चय मेरा छल चलता हुआ है । (४६) क्या तू उन से कुछ बनि मांगता है कि वह धनादण्ड के बोझ से दवे जाते हैं । (४७) अथवा उनके तीर गुप्त बिद्या है जिससे वह लिख लेते हैं । (४८) और अपने प्रभु की आज्ञा की बाट जोह और मझली † वाली की नाई मत हो जब उसने पुकारा और वह क्रोध से मरा हुआ था । (४९) यदि उसको तेरे प्रभु का उपकार न सम्हालता तो वह चटील भूमि पर फेंक दिया जाता और दुर्दशा में होता (५०) फिर उसको उसके प्रभु ने उच्च किया सो उसको भले दासों में कर दिया । (५१) अधर्मी तो इस बात में लिप्त है कि तुझको अपनी दृष्टियों से गिरादे जब वह चर्चा † सुनते हैं कहते हैं निस्सन्देह यह वावला है । (५२) और निस्सन्देह यह चर्चा † सृष्टियों के निमित्त है ॥

६६ सुरए हाका (सत्यहोनेहरी) मक्की रुकू २ आयत ५ २

अति दयालु अतिकृपालु ईश्वर के नाम से ॥

२—(१) सत्य होनेऽ हारा । (२) क्या है वह सत्य होने हारा (३) और तू क्या जाने कि सत्य होने हारा क्या है । (४) समूद और आदने उस खड़कने ॥ हारे को भूठलाया । (५) सो समूद \$ एक मर्याद से बड़े हुए नष्ट हुए (६) और

किसी बड़ी विपत्ति और बजेश के समय नंने होते और टाट ओढ़ने और पापों की जमा चाहते उस दशा में पिंडली खुन्न जाते थे । अर्थात् यूनस साफत १३६—१४८ वीं अविद्या ८७ ॥ अर्थात् कुरान : पुनरुत्थान की और सूचना है । ६ उस दिन को राइ ३१ ॥ ऐराफ ६३—७७ ॥

आद एक शर्द आंधी से नष्ट कर दिए गए । (७) जिसको उसने उन पर सात रात और आठ दिन समान ठहरा रखा और तू ने उस जाति को देखा कि वह खोखले खजूरों की पेड़ियों के समान ह । (८) सो क्या तू उन में से किसी को बचा हुआ देखता है । (९) और किगाऊन और उस ने पहिले लोग और उलटी ॐ हुई बस्तियां अपराधी होचुकी थीं । (१०) सो उन्होंने अपने प्रभु के प्रेरितों की अनाज्ञाकारी की सो उनको कठिन दण्ड के साथ आ पकड़ा । (११) निस्सन्देह जब पानी चढ़ आया हमने तुमको नौका † पर चढ़ा लिया । (१२) जिस्तें हम उसको तुम्हारे निमित्त स्मर्ण योग्य बनादें और स्मर्ण करनेहारेकान इसको स्मर्णकरें । (१३) सो एक बेर जब तुरही फूँकी जायगी । (१४) और पृथ्वी और पहाड़ उठाए जायगे और एकई टकर में टूक २ होजायंगे । (१५) उसदिन होनहार होयगा । (१६) और आकारा फट जायगा और उस दिन ढीला पड़ जायगा । (१७) और दूत उसकी दिशाओं पर होंयगे और तेरे प्रभु के सिंहासन को उठाए हुएहोयंगे । (१८) उस दिन जब तुम सन्मुख किए जाओगे तुम्हारा कोई गुप्त भेद छिपा न रहेगा । (१९) सो जिसको उसकी पुस्तक † उसके दहने हाथ में ही जायगी वह कहेगा लेना तनिक मेरी पुस्तक को पढ़ना । (२०) निस्सन्देह मेरा अनुमान तो यही था कि मुझे अपने लेखे से मिलना है । (२१) सो वह पुरुष आनन्द के जीवन में होगा । (२२) ऊँचे बैकुण्ठों में । (२३) जिनके फल भुके हुए हैं । (२४) रुचि से खाओ और पियो यह इस कारण है कि जो तुम पहिले पिछले दिनों में भेज चुके । (२५) परन्तु जिसको उसकी पुस्तक बायें हाथ में दी जायगी तो वह कहेगा आह ! मेरी पुस्तक मुझको न दी जाती । (२६) और मुझको सुध भी न होती कि मेरा लेखा क्या है । (२७) आह मैं नास ही हो जाता । (२८) मेरा धन मेरे कुछ भी अर्थ न आया । (२९) मेरा राज मुझसे नष्ट हो गया । (३०) इसे पकड़ो इसे पट्टा पहराओ । (३१) इसे नर्क में डालो (२२) और इसे सांकर में भली भांति जकड़ो जिसकी लम्बाई सत्तर गज है । (३३) निस्सन्देह वह महान ईश्वर पर विश्वास न लाता था (३४) और न कंगाल के खिलाने को उभारता था । (३५) सो आज उसका यहाँ कोई गाढ़ा मित्र नहीं । (३६) और केवल घाओं के धोवन के निमित्त और कोई अहार नहीं । (३७) जिसको केवल अपराधियों के और कोई नहीं खाता ॥

४०२—(३८) सो मैं किरिया खाता हूँ उन वस्तुओं की जिनको तुम देखते हो । (३९) और उनकी जो तुम नहीं देखते । (४०) निस्सन्देह यह बड़े

प्रेरित का वचन है । (४१) और किसी कवि का वचन नहीं तुम बहुत थोड़ी प्रतीत करते हो । (४२) और न किसी टोतहे का वचन है तुम लोग बहुत हो थोड़ा विचार करने हारे हो । (४३) इसका सृष्टियों के प्रभु ने उतारा है । (४४) यदि ॐ यह हम पर कोई बात बना लाता । (४५) तो हम उसका दहना हाथ रकड़ लेते । (४६) और उसकी प्राण की नाड़ी काट डालें । (४७) सो तुम में कोई भी हमको इससे रोक न सकता । (४८) निस्सन्देह संयमियों के निमित यह § शिक्षा है । (४९) और निस्सन्देह हम जानते हैं तुममें कोई ऐये हैं जो इस को § झुठलाते हैं । (५०) निस्सन्देह वह अधर्मियों के निमित शोक का कारण है । (५१) और निस्सन्देह वह § निश्चय सत्य है । (५२) सो तू अपने महान प्रभु के नाम का भजन कर ॥



७० सुरयेमन्त्रारिज (सोढ़ियां) मक्कीरुकूर आयत ४४ अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) एक मांगनेहारि ने दण्ड मांगा जो होनहार है । (२) अधर्मियों पर और उसे कोई रोक नहीं सकता । (३) ईश्वर उत्र पदवी वाले की ओर से । (४) दूत और आत्मा उसकी ओर चढ़ते हैं उस दिन में जिसका माप पचास † सहस्र वर्ष है । (५) सो धीरज धर धीरज के साथ । (६) निस्सन्देह वह उसे ‡ दूर देख रहे हैं । (७) और हम उसे निकट देख रहे हैं । (८) जिस दिन आकाश पिघले हुये तब के समान होजायगा । (९) और पहाड़ धुनी हुई रुई के समान होजायगे । (१०) और कोई मित्र किसी मित्र को न पूजेगा । (११) वह एक दूसरे पर दृष्टि करेंगे और अपराधी लालसा करेंगे कि अपने त्राण मूल्य में दण्ड से बचने को उस दिन पुत्रों को दें । (१२) और अपनी पत्नी और अपने भाई । (१३) और अपना कुटुम्ब जिसमें वह रहा करते थे । (१४) और सब जो पृथ्वी में है सबका सब जिस्तें अपने को बचालें । (१५) ऐसा कभी न होगा निस्सन्देह वह एक लपट है । (१६) जो खाललौं उधेड़ डालती है । (१७) और उसको पुकारती है जिसने पीठ दिखाई और मुंह फेरा । (१८) और जो धन इकत्र कर रखा था । (१९) निस्सन्देह मनुष्य शीघ्रगामी * है । (२०) जय उसको कष्ट पहुँचता है तो

ॐ अर्थात् महम्मद साहब । § अर्थ त कुरान । § अबूजहल की ओर सूचना है , देखो सुरये शोरा १८७, अथवा हारिस के पुत्र नजर की ओर । † सिजदा ४ कदर ३ । ‡ अर्थात् दण्ड को । * बनी इसरायल १२ ॥

घबड़ा उठता है। (२१) जब भलाई पहुँचती है तो कंजूसी स्वीकार करता है। (२२) परन्तु प्रार्थना करनेहारे लोग। (२३) जो अपनी प्रार्थना पर स्थिर हैं। (२४) और उनके धन में भाग नियत किया हुआ है। (२५) मांगनेहारों और निराशियों * के निमित्त। (२६) और जा प्रतिफल के दिनकी प्रतीत करते हैं। (२७) जो अपने प्रभुके दण्ड से डरते हैं। (२८) निस्सन्देह वह अपने प्रभुके दण्ड से रक्षित हैं। (२९) और जो अपने लज्जित स्थानों की रक्षा करते हैं। (३०) केवल अपनी पत्नियों अथवा अपने हाथ के धन § के निस्सन्देह उन पर कुछ दोष नहीं। (३१) सो जो कोई उसके उपरान्त और क्री इच्छा करे वह मर्याद से बड़े हुआओं में है। (३२) और जो अपनी धरोहड़ों और नियम की लाज रखते हैं। (३३) और जो अपनी साक्षियों पर स्थिर हैं। (३४) और अपनी प्रार्थनाओं पर स्थिर रहते हैं। (३५) वही लोग बैकुण्ठ में सादर रहेंगे ॥

रू० २—(३६) सो अधर्मियों को क्या होगया कि वह तेरी ओर दौड़े चले आते हैं। (३७) दहने और बांये भुण्ड ६ के भुण्ड इकत्र होके। (३८) क्या उनमें से हर मनुष्य बरदानों के बैकुण्ठों में प्रवेश होने की लालसा करता है। (३९) कभी नहीं हमने उनको उससे उत्पन्न किया जिसको वह जानते हैं। (४०) सो पूर्वों और पश्चिमों के प्रभु की किरिया खाता हूँ कि निस्सन्देह हम इस बात पर शक्तिमान हैं। (४१) कि उनसे उत्तम लोग बदल कर लायं और हम कभी असमर्थ नहीं हैं। (४२) सो उन्हें उनकी बकवास में छोड़ दे कि वह खेलते रहें यहां लों कि उस दिन से कि जिसकी बाचा उनसे की जाती है आ मिले। (४३) जिस दिन समाधियों में से दौड़ते हुये निकल पड़ेंगे जैसे कि वह किसी लक्ष की ओर दौड़ रहे हैं। (४४) उनकी दृष्टियें भुकी हुई होंयगी और हंसाई उन पर पड़ रही होयगी यही तो वह दिन है जिसकी प्रतिज्ञा उनसे की जाती थी ॥

—:❀:—

७१ सूरये नूह § मक्की रुकू २ आयत २६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से॥

रू० १—(१) निस्सन्देह हमने नूह को उसकी जाति की ओर भेजा कि अपनी जाति को उस आनेहारे कठिन दण्ड से डराये। (२) वह बोला कि हे मेरी जाति मैं तुम्हारे निमित्त स्पष्ट भय सुनाने हारा होके आया हूँ। (३) तुम ईश्वर की

* इच्छुक । § अर्थात् दासियें । ६ अर्थात् सूरये जा रियात । § यह सूरत किसी लम्बी सूरत का टुकड़ा जान पड़ता है देखो हूद २६३ ॥

अराधना करो और उसीसे डरा और मेरा कहा मानों । (४) वह तुम्हारे पाप क्षमा करेगा और तुमको नियत समय लों अवसर देगा निस्सन्देह ईश्वर का नियुक्त समय आजाने में विलम्ब न करेगा यदि तुम समझ रखते हो । (५) वह बोला हे मेरे प्रभु निस्सन्देह मैंने अपनी जाति को रात और दिन पुकारा परन्तु मेरी पुकार से उनकी धिन ही अधिक हुई । (६) और निस्सन्देह जब जब मैंने उनको पुकारा कि तू उनको क्षमा करे तो उन्होंने ने अपनी उगलियां अपने कानों में ठूस लीं और अपने कपड़ों में अपने आपको छिपाया और हठ की और अत्यन्त विरोध किया । (७) निस्सन्देह जब मैंने उन्हें पुकार कर बुलाया । (८) निस्सन्देह मैंने उनको प्रगट में भी समझाया और गुप्त में भी समझाया । (९) और मैंने कहा कि अपने प्रभु से क्षमा मांगो निस्सन्देह वह बड़ा क्षमा करनेहारा है । (१०) और तुम पर आकाश से वेग की वृष्टि भेज देगा । (११) और तुम्हारी सहायता करेगा संपति और संतति से तुम्हारे निमित्त बाटिका लगादेगा और तुम्हारे निमित्त धाराएं बहा देगा । (१२) तुमको क्या होगया क्यों ईश्वर की महिमा को स्वीकार नहीं करते । (१३) यद्यपि उसने तुमको भांति भांति ✽ से उत्पन्न किया । (१४) क्या तुम नहीं देखते कि सात ठांस आकाश कैसे बनाए । (१५) और उनमें चन्द्रमा को उजियाला बनाया और सूर्य को ज्योतिमय दीपक बना दिया । (१६) और ईश्वर ने तुमको पृथ्वी से जमा कर उगाया । (१७) फिर तुमको लौटा कर उसी में ले जायगा और तुमको उससे बाहर निकालेगा । (१८) और ईश्वर ने तुम्हारे निमित्त पृथ्वी को विछौना बना दिया । (१९) जिस्तें तुम उसके चौड़े मार्गों में चलो ॥

रु० २—(२०) नूह ने कहा हे मेरे प्रभु निस्सन्देह उन्होंने ने मुझ से विरोध किया और ऐसे † के अनुगामी हुए जिसको उसकी संपति और संतति ने केवल हानि के और कुछ न दिया । (२१) और उन्होंने बड़े छल के साथ छल किया । (२२) और कहा कि अपने देवों को कभी न त्यागो न वद ‡ और सुआ को छोड़ना (२३) न यगुस § और यऊक § और नसर § को । (२४) और उन्होंने बहुतेरों को भटका दिया और दुष्टों का केवल भ्रम के और कुछ न बढ़ा । (२५) अपने ही अपराधों के कारण वह डुबा दिए गए और फिर अग्नि में प्रवेश होंगे । (२६) और उन्होंने ईश्वर के उपरान्त किसी को अपना सहायक न पाया । (२७) और नूह ने कहा हे मेरे प्रभु अधर्मियों में से पृथ्वी पर बसनेहारा एक भी न छोड़ ।

✽ सुरए हज ५ । † मुगैरा के पुत्र वलीद के विषय में जान पड़ता है । ‡ वद और सुआ अरब देश की मूर्तियाँ हैं । § यह अरब की मूर्तियाँ हैं ॥

(२८) निस्सन्देह तू उनको छोड़ देगा तो वह तेरे दासों को भमा देंगे और वह केवल कुकर्मी और अधर्मी ही जन्मेंगे । (२९) हे मेरे प्रभु मुझे क्षमाकर और मेरे माता पिता को और जो कोई मेरे घरमें विश्वास सहित प्रवेश हो और विश्वासी पुहणों और विश्वासी स्त्रियों को और दुष्टों के नाश को अधिक कर ॥

७२ सूरण जिन्न मक्की रूकू २ आयत २८ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) कह मुझको प्रेरणा हुई है कि जिन्नों के एक जत्था ने सुना और वह बोले कि हमने अद्भुत कुगन सुना है । (२) जो शिक्षा का मार्ग दिखाता है और हम उस पर विश्वास ले आए और हम कभी किसी को भी अपने प्रभु का सामी नहीं ठहरायेंगे । (३) क्योंकि निस्सन्देह हमारे प्रभु का ऐश्वर्य बड़ा है न उसने पत्नी की है न पुत्र । (४) और निस्सन्देह जो हम में मूर्ख हैं वह ईश्वर पर बड़ा बड़ा कर बातें वर्णन करते हैं । (५) और हमने विचार किया कि मनुष्य और जिन्न ईश्वर के विषय में कभी कोई झूठ बात न बोलेंगे । (६) मनुष्यों में बहुतेरे मनुष्य हैं जो जिन्नों से मृतकों से शरण मांगते हैं इससे उन्होंने उनका अभिमान बढ़ा दिया । (७) और उनका भी ऐसाही विचार था कि ईश्वर किसी को भी उठा खड़ा न करेगा । (८) और हमने आकाश को टटोल के देखा तो उसको कठिन रत्नों और अंगारों से भरा हुआ पाया । (९) और हम आकाश के बहु ठिकानों में जा बैठने थे और वहां से सुन्ते थे और जो कोई अब सुनता है अपने निमित्त एक छिपा हुआ अंगारा उद्यत पाता है । (१०) और निस्सन्देह हम नहीं जानते कि पृथ्वी के वासियों के निमित्त कोई बुगई है अथवा उनका प्रभु उनके निमित्त किसी भलाई की इच्छा करता है । (११) और हम में कुछ तो भते हैं और कुछ और भांति के हैं हम में कई भिन्न भिन्न जत्थाएं हैं । (१२) और हमने विचार किया कि हम ईश्वर को पृथ्वी में विवश नहीं कर सकते न भाग कर उसको हरा सकते हैं । (१३) परन्तु निस्सन्देह हमने शिक्षा सुनी है और हम उस पर विश्वास ले आए और जो कोई अपने प्रभु पर विश्वास लायगा तो उसे किसी हानि अथवा किसी बस्तु का डर नहीं । (१४) और हम में से कोई तो मुसलमान हैं और कोई अपराधी हैं जो आज्ञाकारी हुए तो उन्होंने सीधा मार्ग पाने का प्रयत्न किया । (१५) और जो अराधी हैं वह नर्क का ईंधन बनेंगे । (१६) और यदि सीधे मार्ग

चले चलेंगे तो हम निश्चय उनको बहुत से पानी से सींच देंगे । (१७) जिस्तें हम उस में उनकी परोक्षा करें और जो अपने प्रभु के स्मरण से मुंह मोड़ेगा वह उसे कठिन दण्ड की ओर हाँक देगा । (१८) और यह कि मन्त्र तो ईश्वर ही के निमित्त है सो ईश्वर के साथ किसी और को न पुकारो । (१९) और जब कि ईश्वर का जनक प्रार्थना के निमित्त खड़ा हाँता है \$ उसे पुकारने हैं और उस पर झुण्ड के झुण्ड आ जाते हैं ॥

रू० २—(२०) कहदे मैं तो केवल अपने प्रभु की अराधना करता हूँ और उनका किसी को भी साभी नहीं ठहराता । (२१) कहदे कि मेरे अधिकार में न तुमको हानि पहुँचाना है न सत्य मार्ग की ओर ले आना । (२२) ईश्वर के कोप से निस्सन्देह मुझे भी कोई शरण देने हारा नहीं । (२३) और मैं भी उसको छोड़ किसी को अपना शरण देने हारा न पाऊँगा । (२४) निस्सन्देह ईश्वर की ओर से संदेश और समाचार पहुँचाना मुझे उचित है और जो मनुष्य ईश्वर और उसके प्रेरित की आज्ञा उलंघन करेगा तो निस्सन्देह उसके निमित्त नर्क की अग्नि है और उसमें सदा रहेंगे । (२५) यहां लों जब उसको देख लें जिसकी प्रतिज्ञा तुमसे की जाती है उस समय उनको जान पड़ेगा कि किसके सहायक निर्बल हैं और गिन्ती में थोड़े हैं । (२६) और कहदे कि मुझे ज्ञान नहीं जिस से तुम्हें डराया जाता है वह निकट है अथवा उसके निमित्त मेरे प्रभु ने कौन समय नियत किया है वह गुप्त का जानने हारा है वह अपने भेद किसी पर प्रकट नहीं करता । (२७) उस प्रेरित के उपरान्त जिसको उसने ग्रहण ॥ किया क्योंकि निस्सन्देह वह उसके आगे और पीछे रक्षक भेजता है । (२८) जिस्तें कि जान ले कि निस्सन्देह उन्होंने अपने प्रभु के संदेश पहुँचा दिये और उसने जो कुछ उनके तीर है घेर रखा है और प्रत्येक वस्तु घेर रखा है ॥



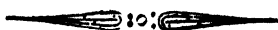
७३ सूरए मुजम्मिल (लिपटा हुआ) मक्की रूकू २ आयत २०।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) हे तू जो चादर में लिपटा हुआ है । (२) रात्रि में खड़ा रह परन्तु थोड़ा । (३) आधा अथवा उस में से थोड़ा घाट । (४) अथवा थोड़ा अधिक और कुरान को ठहर ठहर कर पढ़ा कर । (५) निस्सन्देह हम तुझ पर एक भारी

बात ला डालेंगे। (६) निस्सन्देह रात का उठना शारीरिक इच्छा को भलीभांति कुचलता है और उसमें बात ठीक निकलती है। (७) निस्सन्देह दिन के समय लम्बे कार्य्य रहते हैं। (८) और अपने प्रभु के नाम का चर्चा कर और सम्पूर्ण रीति से उसकी ओर झुकजा। (९) वह पूरव और पच्छिम का प्रभु है उसके उपरान्त कोई देव नहीं उसी को अपना हितवादी बनाले। (१०) और जो कुछ वह कहते हैं उस पर धीरज धर और उनसे सुशीलता से अलग होजा। (११) मुक्क़ो और झुठलानेहारे संतोषी को छोड़दे और उनको थोड़ासा अवसरदे। (१२) निस्सन्देह हमारे तीर वेड़ियां और नर्क है। (१३) और ऐसा भोजन जो गले में अटकके और दुख देनेहारा दण्ड है। (१४) एक दिन पृथ्वी और पहाड़ हिल जायंगे और पहाड़ भुरभुरी बालू के समान हो जायंगे। (१५) निस्सन्देह हमने तुम्हारे तीर एक वैसा ही प्रेरित भेजा जो तुम पर सान्नी देता है जैसा प्रेरित हमने फिराऊन के तीर भेजा था। (१६) सो फिराऊन ने उस प्रेरित की आज्ञा उलंघन की सो हमने उसको कठिन पकड़ से धर पकड़ा। (१७) सो यदि तुमने भी अधर्म किया तो उस दिन से क्योंकर बचोगे जो बालकों को बूढ़ा बना देता है। (१८) जब कि आकाश फट जायगा और उसकी प्रतिज्ञा पूर्ण होगी। (१९) निस्सन्देह यह शिक्षा है जो चाहे अपने प्रभु का मार्ग पकड़ ले ॥

र० २—(२०*) निस्सन्देह तेरा प्रभु जानता है कि रात को तू दो तिहाई के निकट कभी आधी कभी एक तिहाई खड़ा रहता है और तेरे साथियों में से भी एक जत्था और ईश्वर रात और दिन का अटकल करता है वह जानता है कि तुम इसको निर्वाह न सकाओगे और वह तुम्हारी ओर फिरा सो जितनी सामर्थ्य हो कुरान पढ़ लिया करो वह जानता है कि तुम में रोगी होंगे और कोई पृथ्वी में ईश्वर के अनुग्रह का खोज भी करेंगे और कोई ईश्वर के मार्ग में लड़ेंगे सो जितनी सामर्थ्य हो इस में से पढ़ लिया करो और प्रार्थना को स्थिर रखो दान दो और ईश्वर को ऋण दो अच्छा ऋण और जो कुछ भलाई तुम अपने प्राणों के निमित्त आगे भेजोगे उसको ईश्वर के समीप पाओगे वह उत्तम होगा और बहुत बड़ा प्रतिफल और ईश्वर से क्षमा मांगो निस्सन्देह ईश्वर क्षमा करने हारा दयालु है ॥



* इस आयत से जान पड़ता है कि यहाँ से अन्तिम आयत को मदीना में उतरी आयशा
 ६. र्ण किया है कि यह आयत इस सूत के एक वर्ष पीछे उतरी ॥

७४ सूर एमुदसिर (ओदेहुए) मकीरुकू २ आयत ५५ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) हे कम्बल में लिपटे हुए खड़ा हो । (२) और डरा । (३) और अपने प्रभु की बड़ाई कर । (४) अपने बखों को पवित्र कर (५) और अपवित्रता से दूर रह । (६) अधिक पाने के विचार से उपकार न कर । (७) अपने प्रभु के निमित्त धीरज धर । (८) और जब तुरही फूँकी जायगी । (९) वह दिन एक कठिन दिन होगा । (१०) और अधर्मियों के निमित्त सुगमता न होगी । (११) मुझको और उसको जिसको मैंने उत्पन्न किया छोड़ दे * । (१२) और उसको मैंने बहुत सा धन दिया । (१३) और पुत्र देखने के निमित्त । (१४) और हर प्रकार की सामग्री उसके निमित्त उपस्थित की । (१५) फिर लोभ करता है कि और दूँ । (१६) नहीं निस्सन्देह वह हमारी आयतों का विरोधी है । (१७) मैं उसे पहाड़ पर चढ़ाऊँगा † । (१८) उसने आज्ञा की और परखा । (१९) वह नाश हो कैसा उसने परखा । (२०) फिर नाश हो कैसा उसने परखा । (२१) फिर दृष्टि की । (२२) फिर तेउरी चढ़ाई और मुह बिगाड़ा । (२३) फिर पीठ फेरी और घमण्ड किया । (२४) फिर कहा यह तो केवल टोना है जो पहिले से चला आता है । (२५) निस्सन्देह यह तो किसी मनुष्य का बचन है । (२६) मैं उसे नर्क की अग्नि ने डालूँगा । (२७) और तू क्या समझता है कि नर्क क्या है । (२८) न बचा रख न छोड़े । (२९) यह शरीर को झुलस देता है (३०) इस पर उन्नीस § स्थापित हैं । (३१) और हमने अग्नि का स्वामी दूतों को बनाया और उनकी गिन्ती को अधर्मियों के निमित्त एक परीक्षा बनाया है जिस्तें जिनको पुस्तक दी गई वह निश्चय करलें और विश्वासियों का भी विश्वास अधिक हो । (३२) और जिनको पुस्तक दी गई और विश्वासी हैं उनको सन्देह न हो । (३३) और जिनके मनों में रोग है और अधर्मी भी कहने लगे कि ईश्वर का इस दृष्टान्त से क्या अभिप्राय है । (३४) ऐसे ही ईश्वर जिसको चाहता है भर्मा देता है और जिसे चाहता है शिक्षा देता है और तेरे प्रभु के साक्षियों को कोई नहीं जानता पन्तु वही आप है और यह एक शिक्षा है आदम बंश के निमित्त ॥

रु० २—(३५) कभी नहीं चन्द्रमा की सोंह । (३६) और रात की सोंह जब पीठ फेरे । (३७) और बिहान की सोंह जब यह प्रकाशित हो । (३८) निस्सन्देह

‡ सुगरा के पुत्र बकीद के विषय में ज्ञान पड़ता है । † उस पर कठिनता डालूँगा ।
‡ अर्थात् दूत ॥

वह * बड़ी बातों में से एक है। (३६) मनुष्य को डराने हारी। (४०) जो तुम में से आगे बढ़ना अथवा पीछे रहना चाहता है। (४१) हर एक प्राणी अपनी उपार्जना पर गिरवी † है केवल दहनी ओर वालों को छोड़। (४२) और बैकुण्ठों में अपराधियों के विषय में प्रश्न करेंगे। (४३) तुम्हें नर्क में किस वस्तु ने पहुँचा दिया। (४४) कहेंगे कि हम प्रार्थना करनेहारों न थे। (४५) और न कंगालों को भोजन कराया करते हैं। (४६) और विवाद करनेहारों के साथ विवाद करते थे। (४७) और प्रतिफल के दिन को भूठा समझते थे। (४८) यज्ञों में कि हमको निश्चय हो गया। (४९) और उनको विन्ती करनेहारों की विन्ती ने कुछ लाभ न दिया। (५०) इनको क्या हो गया वह शिन्ता से मुँह मोड़ते हैं। (५१) वह तो डरपोक गद्दे हैं कि मनुष्य की आहट से भाग जाते हैं। (५२) नहीं उनमें से हर मनुष्य चाहता है कि अत्येक को खुली पुस्तक मिले। (५३) कभी नहीं बरन वह अन्त के दिन का डर ही नहीं रखे। (५४) नहीं यह तो एक शिन्ता है सो जो चाहे इसको स्मरण करे। (५५) और वह नहीं समझते परन्तु जब ईश्वर चाहे वही डरने के योग्य है और वही क्षमा करनेहारा है ॥



७५ सूर एक्यामत (पुनरुत्थान) मकीरूकूर आयत ४०

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रू० १—पुनरुत्थान के दिन की किरिया खाता हूँ (२) आपको धिक्कारने हारे प्राण की § किरिया खाता हूँ। (३) क्या मनुष्य ने विचार कर लिया कि हम उसके हाड़ इकत्र न कर सकेंगे। (४) बरन हम इस बात पर शक्तिवान हैं कि हम उसकी पोर पोर को ठीक बैठे दें। (५) बरन मनुष्य चाहता है कि अपने भविष्यकाल में भी आज्ञाकारी बना रहे। (६) वह पूछता है कि पुनरुत्थान का दिन कब होगा। (७) जब आँखें पथरा जाय। (८) चन्द्रमा गहना जाय। (९) और चन्द्र और सूर्य एक ठौर इकत्र कर दिये जाय। (१०) मनुष्य उस दिन बोल उठेगा अब कहाँ भाग कर जाऊँ। (११) नहीं कहीं शरण नहीं। (१२) आज के दिन तेरे प्रभु ही की ओर ठहरना है। (१३) मनुष्य को उस दिन बता दिया जायगा जो कुछ उसने आगे भेजा और जो कुछ उसने पीछे छोड़ा। (१४) बरन मनुष्य अपने प्राण का आपही प्रमाण है। (१५) यद्यपि वह अपने छलछिद्र करता रहे (१६ §) कुरान पढ़ने

* अर्थात् पुनरुत्थान । † तूर ४१ । § आराम के विषय में : जान पड़ता है । § जान पड़ता है कि आयत १६ से १६ जौं मद्भयद साहब हो से कहा जाता है ॥

पर अपनी जीभ न हिला जिस्तें तू उसको शीघ्र कण्ठ कर ले । (१७) निस्सन्देह कुरान जिसका इकत्र करना और पढ़ना हमारे सिर है । (१८) फिर जब हम उसे पढ़ें उस पढ़ने का अनुगामी हो । (१९) फिर निस्सन्देह इसका बखान करना हमारे सिर है । (२०) कुछ भी नहीं—तुमतो संसार को मित्र रखते हो । (२१) और अन्त के दिन को त्याग रहे हो । (२२) उस दिन कितने ही मुख हर्षित होंगे । (२३) अपने प्रभु की ओर निहार रहे होंगे । (२४) और उस दिन कितने ही मुख उदास होंगे । (२५) उनका विचार है कि उन पर ऐसी कठिनता न की जायगी जो कटि तोड़ डाले । (२६) नहीं जब कि वह गलों में आ अटकेगा । (२७) और यह कहेंगे कौन उसको भाड़ फूंक कर रोकनेहारा है । (२८) उसने अनुमान किया कि निस्सन्देह वह वियोग है । (२९) और पिड़ली से पिड़ली लिपटने लगी । (३०) आज तुम्हें अपने प्रभु की ओर जाना है ॥

रू० २—(३१) सो न सिद्ध ठहराया न प्रार्थना की । (३२) परन्तु झुठलाता और मुंह फेरता रहा । (३३) फिर अपने कुटुम्ब की ओर अकड़ता हुआ चला गया । (३४) तुम्ह पर सन्ताप तुम्ह पर सन्ताप । (३५) फिर तुम्ह पर सन्ताप तुम्ह पर सन्ताप । (३६) क्या मनुष्य विचार करता है कि वैसे ही छोड़ दिया जायगा । (३७) क्या वह वीर्य की बूंद न था जो डाला गया । (३८) फिर वह जमा हुआ लोहू था फिर उसने उसे उत्पन्न किया और संवारा । (३९) और उन्हें जोड़े जोड़े बनाया नर और नारी । (४०) क्या वह इस पर सामर्थ्य नहीं रखता कि मृतकों को जीवता कर दे ॥



७६ सूरए दहर (मनुष्य) मक्की रूकू २ आयत ३१ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) क्या मनुष्य पर एक समय वह भी नहीं आचुका है जब कि वह कुछ भी न था और न उसका चर्चा था । (२) निस्सन्देह हमने मनुष्य को मिश्रित वीर्य से बनाया जिस्तें उसे परखें और हमने उसे सुनना देखना दिया । (३) निस्सन्देह हमने उसे मार्ग की शिक्षा दी चाहे वह गुणानुवादी हो अथवा कृतघ्न हो । (४) निस्सन्देह हमने अधर्मियों के निमित्त सांकरं और पट्टे और लपट

उद्यत किए हैं । (५) निस्सन्देह संयमी उस कटोरे से पिण्डों जिसमें कपूर ४ की मिलावट है । (६) एक सांता है जिस से ईश्वर के समीपी दास पिण्डों वह इससे नदी निकाल कर लेजायगे । (७) जो भेटों को पूरा करते और उस दिन से डरते जिसकी विपति फैल रही होयगी । (८) और उसकी § प्रीत में दरिद्री और अनाथ औ बन्धुग्रा को भोजन कराते हैं । (९) और कहते हैं कि हमतो केवल ईश्वर की प्रसन्नता के निमित्त खिलाते हैं तुम से कुछ प्रतिफल अथवा धन्यवाद के अभिलाषी नहीं हैं । (१०) निस्सन्देह हम अपने प्रभु का डर करते हैं उस उदास और अत्यन्त कठिन दिन का । (११) सो ईश्वर ने उनको उस दिन की कठिनाई से बचा लिया और उनको आनन्द और सुदशा से मिला दिया । (१२) और उनको उनके धीरज धरने का प्रतिफल बाटिका और रेशमी बख से दिया । (१३) वहां सिंहाहनो पर वालिश लगाए बैठे हांगे वहां न धूप न जाड़े की ठिरन । (१४) और उनपर उसके छाया भुके पड़ते हैं और फल लटका कर नीचे कर दिये गए हैं । (१५) और उन में चांदी के कटारों और गडुओं में जो कांच के समान होंगे चक्र चल रहा होगा । (१६) और पान पात्र भी चांदी के कि उनके एक अटकल से नाप रखा है । (१७) और उनको वहां ऐनी मदिरा पिलाई जायगी जिस में सोठ की मिलावट हांगी । (१८) और वहां एक सोता है जिसका नाम सलसर्वाल है । (१९) और उनके तीर हर समय रहनेहारे लड़के आते जाते होंगे और जब तू उनको देखे तो यह विचार करे कि विखरे हुए मोती हैं । (२०) जब तू उस ठौर को देखे तो बरदान और एक बड़ा राज देखेगा । (२१) और उनके बख मझीन रेशमी हरे और मोटे रेशम के होंगे और उनको चांदी के कड़े पहराए जायेंगे और उनका प्रभु उनको पवित्र मदिरा पिलायगा । (२२) निस्सन्देह यह है तुम्हारा बदला और तुम्हारा प्रयत्न ठिकाने लगा ॥

रू० २—(२३) निस्सन्देह हमने तुम्ह पर कुरान धीरे धीरे उतारा । (२४) तू अपने प्रभु की आज्ञा पर धीरज धर और उनमें से किसी अपराधी कृतघ्न का कहां न मान । (२५) अपने प्रभु के नाम का भोर और सांभ चर्चा कर । (२६) और कुछ रात में दण्डवत कर और बहुत रात बीते लौं उसका जाप करता रह । (२७) निस्सन्देह यह तो संसार ही का जीवन चाहते हैं और अपने पीछे बहुत भारी दिन को छोड़ रखा है । (२८) हम ही ने उनको उत्पन्न किया और हम ही

*बैकुण्ठ में एक नदी का नाम है जिसका स्वच्छ शीतल मीठा और कपूर की नाई सुगन्धित जल है । § अर्थात् ईश्वर की ॥

ने उनके बन्धन टूट किए और हम जब चाहें उन्हीं के समान और लोग बदल कर ले आवें । (२६) निस्सन्देह यह तो शिक्षा है सो जो चाहे अपने प्रभु की ओर मार्ग पकड़े । (३०) और तुम तो न चाहोगे परन्तु हां ईश्वर ही चाहे निस्सन्देह ईश्वर जानने हारा और बुद्धिवान है । (३१) वह जिसे चाहता है अपनी दया में प्रवेश देता है और दुष्ट के निमित्त उसने दुखदायक दण्ड उद्यत किया है ॥

७७सूरणमुसल्लात (भेजेहुए) मक्की रुकू २ आयत ५० अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) कोमलता से भेजे * हुआ की सों । (२) फिर वेग से प्रचण्ड चलनेहारों की सोंह । (३) फिर उठाकर छिन्नभिन्न करने † हारियों की सोंह । (४) फिर टूक टूक करके विभाग कर देते हैं । (५) फिर उनकी सोंह जो शिक्षा पहुँचाने हैं । (६) बिन्ती के निमित्त अथवा डराने को । (७) निस्सन्देह जिससे तुम्हें डराया जाता है वह अवश्य होनहार है । (८) और जब तारे मंद होजायं । (९) जब आकाश फाड़ दिया जायगा । (१०) और जब पहाड़ उड़ाए जायंगे । (११) और जब प्रेरित नियुक्त समय पर उपस्थित किये जायंगे । (१२) किस दिन के निमित्त समय नियुक्त हुआ । (१३) उस न्याय के दिन के हेतु । (१४) और तू क्या समझा कि न्याय का दिन क्या है । (१५) उस दिन उन लोगों की दुर्दशा है जिन्होंने उसे झुठलाया । (१६) क्या हम अगले लोगों को नाश नहीं कर चुके । (१७) और उन्हीं के पीछे पीछे दूसरे लोग लाते रहे । (१८) हम अपराधियों के साथ उसी भांति करेंगे । (१९) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (२०) क्या हमने तुम्हको एक तुच्छ पानी से उत्पन्न नहीं किया । (२१) और हमने उसको एक टूट स्थान में नहीं रखा । (२२) नियुक्त समय लो । (२३) फिर हमने एक नाप ठहराई और हम अच्छी नाप ठहरानेवाले हैं । (२४) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (२५) क्या हमने उनके निमित्त पृथ्वी को नहीं बनाया कि समेटें । (२६) जीवतों को और मृतकों को । (२७) और क्या हमने उसमें अटल और ऊँचे ऊँचे पहाड़ नहीं बनाए और तुमको सोतों से पानी पीने को नहीं दिया । (२८) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (२९) चलो उसकी ओर जिसको तुम झुठलाते थे । (३०) तीन डारवाले छाया की ओर चलो । (३१) उसमें न कुछ छाया है न जलन

* वायु अथवा दूध अथवा कुरान की आयतें । † मेघों को उठाकर आकाश पर डेराना । * दुस्मान-४० ॥

को घटा सकता है । (३२) निस्सन्देह वह चिनगारियां फेकता है राशि चक्रों के समान । (३३) जैसे वह पीला ऊंट है । (३४) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (३५) यह वह दिन है जिसमें वह बात न करेंगे । (३६) और न उनको बिन्ती करने की आज्ञा मिलेगी । (३७) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (३८) यह न्याय का दिन है हमने तुम को और अगलों को इकत्र कर लिया है । (३९) यदि तुम्हारे समीप कोई दाव है तो अब करलो । (४०) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है ॥

४०२—(४१) निस्सन्देह संयमी छाहों और सोतों । (४२) और फलों के धीच में होंगे जिस प्रकार के उनका जी चाहे । (४३) खाओ और पियो रुचि के साथ यह उसकी सन्ती जो तुम किया करते थे । (४४) निस्सन्देह हम सुकर्मियों को इसी भांति प्रतिफल देते हैं । (४५) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (४६) खालो ॐ और लाभ उठालो थोड़े :दिनों निस्सन्देह तुम अपराधी हो । (४७) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (४८) और जब उससे कहा जाता है कि झुको तो नहीं झुकते । (४९) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (५०) अब इसके पश्चात किस नवीन बात पर विश्वास लायेंगे ॥

७८ सूरए नवा(समाचार)मकी रूकूरत्रायत ४१ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

पारा ३० ४० १—(१) वह किस वस्तु के विषय में प्रश्न करते हैं । (२) उस बड़े समाचारके विषयमें । (३) जिसमें वह परस्पर विभेद कर रहे हैं । (४) हां वह उसे अवश्य जानलेंगे । (५) फिर हां वह उसे अवश्य जान लेंगे । (६) क्या हमने पथ्वी को नहीं बनाया । (७) और पहाड़ों का खूँटे । (८) और तुमको जोड़े जोड़े उत्पन्न किया । (९) और तुम्हारी निद्राको तुम्हारे विश्राम का कारण बनाया । (१०) और रात्रिको आड़ बनाया । (११) और दिनको जीविका का द्वारा बनाया । (१२) और तुम्हारे ऊपर सात ठोस आकाश § बना दिए । (१३) और प्रकाशित दीपक बनाया । (१४) और मेघों से झड़ी की वर्षा बर्षाई । (१५) जिस्तें हम उससे अन्न और शागपात उपजावें । (१६) और घनी बारियें लगाई । (१७) और निर्णयका दिनतो ठहराया । (१८) और उस दिन जब तुम्हारी फूँकी जायगी तुम जथा जथा होकर आओगे । (१९) और आकाश खोले जायेंगे

* ६ पराधियों से कहा गया है । § अर्थात् आकाश, बकर २७ ॥

और द्वार द्वार ✽ होजायगा । (२०) और पहाड़ उड़ाए जायंगे वह मृगतृषा † के समान होजायंगे । (२१) निस्सन्देह नर्क घात में है । (२२) विरोधियों का ठिकाना है । (२३) और उसमें बहुत समयों लों पड़ेरहेंगे । (२४) उसमें न शर्ही का स्वाद प्राप्त करेंगे न पीने का । (२५) परन्तु खौलता हुआ पानी और पीब । (२६) यह सम्पूर्ण प्रतिफल है । (२७) निस्सन्देह वह लेखे की आशा न रखते थे । (२८) उन्होंने हमारी आयातों को नकार कर झुठलाया । (२९) और हर वस्तु को हमने गिनकर लिख रखा है । (३०) सो चाखो हम तुम पर दण्ड अधिक ही करते जायंगे ॥

र० २—(३१) निस्सन्देह संयमियों के निमित्त सफलता है (३२) बारी और दाख । (३३) और सामान्यवस्था कुंवारी खिएं । (३४) और भरे हुए कटोरे । (३५) वहां कोई अनर्थ और झूठी बात न सुनेंगे । (३६) यह तेरे प्रभु के लेखे से दिया हुआ प्रतिफल है । (३७) आकाशों और पृथ्वी और उनके मध्य की वस्तुओं का प्रभु रहमान उसके सन्मुख किसी को बात करने की सामर्थ्य नहीं । (३८) एक दिन आत्मा और दूत पांति २ खड़े होयंगे और वह बात न करसकेंगे केवल उसके जिसको रहमान आज्ञा दे और वह ठीक बात बोले । (३९) यह सत्य का दिन है जो चाहे अपने प्रभु की ओर ठिकाना अंगीकार करे । (४०) निस्सन्देह हमने तुमको समीची दण्ड से डराया है । (४) उस दिन के दण्ड से जब मनुष्य देख लेगा उसके दोनों हाथों ने आगे क्या भेजा और कहेगा आह ! मैं धूर होजाता ॥

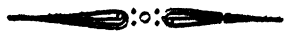
७६सूरए नाजियात (घसीटनेहारै) मक्की रकू २ आयत ४६ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

र० १—(१) डूब कर फाड़नेहारों ॥ की सोंह । (२) उनकी सोंह जो धीरे*से बन्धन खोलते हैं (३) और उनकी सोंह जो तैरते † फिरते हैं । (४) फिर लपक कर आगे ✽ बढ़ते हैं । (५) और वह जो आज्ञा से कार्यका प्रबन्ध करते हैं । (६) जिस दिन कांपनेहारी कांपेगी । (७) और उस ६ पीछे लगातार कंपकपी चली आती है । (८) उस दिन बहुत से हृदय घड़कते होयंगे । (९) और दृष्टिएं झुकी हुई होयंगी । (१०) वह कहेंगे क्या हम उलटे पांव पीछे लौटाए जायंगे । (११) हां क्या जब हम गली हुई हड्डियां होजायंगे । (१२) वह कहते हैं तब तो यह टांटे का लौटना होगा ।

✽ दूत चहुं ओर से बाहर निकलते होंगे । † अर्थात् बालू । ॥ दो दूत जो कुकर्मियों के प्राण निकारते है । *वह दूत जो धर्मियों के प्राण शान्ति से निकालते हैं † दूत जो बायु में फिरते हैं । ✽ विश्वासियों की आत्मा को लेकर शीघ्र बैकुण्ठ में पहुँचा देते हैं ॥

(१३) सो वह तो दपट है । (१४) फिर वह एक साथ मैदान में आ प्रगट होंगे । (१५) क्या तुम्हारे समीप मूसा का वृत्तान्त ✽ आ चुका । (१६) जब उसे उसके प्रभु ने तबी के मैदान में पुकारा । (१७) फिराऊन की ओर जा कि वह विरोधी होगया है । (१८) और उससे कह कि क्या तू पवित्र होने चाहता है । (१९) और मैं तुम्हें तेरे प्रभु की ओर मार्ग बतादूँ जिस्तें तू डरने लगे । (२०) सो उसने उसको सब से बड़ा चिन्ह दिखाया । (२१) परन्तु उसने झुठलाया और आज्ञा उलंघन की । (२२) फिर पीठ फेरी-उपाय करने लगा । (२३) जल्था इकत्र करके पुकारा । (२४) कि मैं ही तुम्हारा बड़ा प्रभु हूँ । (२५) सो ईश्वर ने उसे धर पकड़ा दण्ड के साथ अगले और पिछले † संसार में । (२६) निस्सन्देह उसके निमित्त जो डरता है शिक्षा है ॥

र० २--(२७) क्या तुम्हारी उत्पत्ति अधिक कठिन है अथवा आकाश की जिसको उसने बनाया । (२८) और उसकी उंचाई को उंचा किया और उसको संवारा । (२९) और उसकी रात्रि को अंधियारी किया और उसका दिन निकाला । (३०) और उसके पश्चात पृथ्वी को चौड़ा किया । (३१) और उसमें से उसी का पानी और चारा निकाला । (३२) उसने पहाड़ों को स्थिर किया । (३३) यह सब तुम्हारे और तुम्हारे पशुओं के निमित्त आश्रय है । (३४) सो जब वह बहुत बड़ा हुल्लड़ आयगा । (३५) उस दिन मनुष्य सुर्ति करेगा कि उसने क्या २ प्रयत्न किया । (३६) और नर्क खोल कर दिखाया जायगा जो चाहे देखे । (३७) और वह जिसने विरोध किया । (३८) इस संसार के जीवन को उपमा दी । (३९) उसका ठिकाना नर्क है । (४०) और जो अपने प्रभु के सन्मुख खड़े होने से डरा और अपनी शारीरिक भावना को रोका । (४१) सो निस्सन्देह उसका ठिकाना बैकुण्ठ है । (४२) तुम्हें उस घड़ी के विषय में प्रश्न करते हैं कि वह कब होगी । (४३) तुम्हें उसके वर्णन करने का क्या प्रयोजन । (४४) तेरे प्रभु ही की ओर उसका अन्त है । (४५) तू तो केवल उसको डरानेद्वारा है जो डरता है । (४६) उस दिन उसको देख लेंगे और उनको ऐसा जान पड़ेगा कि वह केवल एक सांभ अथवा मध्यान्ह लौं उसमें ॥ टिके थे ॥



८० सूरए अबस (त्योरी चढ़ाना) मक्की रूकू १ आयत ४२।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) उसने त्योरी चढ़ाई और मुंह मोड़ा । (२) क्योंकि उसके समीप एक अन्धा * आया । (३) परन्तु तुम्हें उसका क्या ज्ञान कदाचित वह पवित्र हो जाता । (४) अथवा वह उपदेश सुनता और वह शिक्षा उसे लाभदायक होती । (५) परन्तु वह जो धनवान है । (६) तू उसकी ओर अवहित है । (७) यद्यपि तुम्ह पर कुछ पकड़ \$ नहीं कि वह पवित्र नहीं होता । (८) परन्तु जो तेरे निकट दौड़ता हुआ आया । (९) और वह डरता है । (१०) और तू उससे भागता है । (११) नहीं—निस्सन्देह यह * तो शिक्षा है । (१२) सा जो चाहे उसको स्मरण रखेगा । (१३) आदरमान पत्रों में । (१४) जो ऊंचे पदवाले और पवित्र हैं । (१५) ऐसे लेखकों के हाथों में जो आदरमान और सुकर्म हैं । (१६) मनुष्य नाश होजाय कैसा कृतघ्न है । (१७) किस वस्तु से उसने उन्हें उत्पन्न किया । (१८) वीर्य से । (१९) उत्पन्न करके उसकी माप ठहराई । (२०) फिर उसके निमित्त मार्ग सहज कर दिया । (२१) फिर उसको मार दिया और समाधियों में पहुँचा दिया । (२२) फिर जब चाहेगा उसे उठा खड़ा करेगा । (२३) नहीं उसने अभी उसकी आज्ञा पूरी नहीं की । (२४) सो मनुष्य को उचित है कि अपने भोजन की ओर निहारे । (२५) निस्सन्देह हमने ऊपर से पानी डाला । (२६) फिर पृथ्वी को जैसा उचित था फाड़ डाला । (२७) फिर हमने उसमें से अन्न उगाया । (२८) और दाख और सागपात । (२९) जैतून और खजूरें । (३०) और सघन बाटिकाएँ । (३१) फल और चारा । (३२) तुम्हारे और तुम्हारे पशुओं के निमित्त जीविका । (३३) सो जब वह चिल्लाहट जिससे कान बहरे होंगे आ उपस्थित होगी । (३४) उस दिन मनुष्य अपने भाई से भागेगा । (३५) और अपने माता और पिता से । (३६) और अपनी स्त्री और अपने पुत्रों से । (३७) प्रत्येक मनुष्य को उस दिन चिंता लगी होगी जो उसके निमित्त बस है । (३८) उस दिन कई मुख चमक रहे होंगे । (३९) हंसते और आनन्द करते हुए । (४०) और उस दिन कई मुख मलीन होंगे । (४१) उन पर कालख छाई होयगी । (४२) यही दुष्ट और कुकर्म जन हैं ॥

* कहते हैं कि जब महम्मद साहब बलीद के साथ जो कुरेश का एक अध्यक्ष था बात कर रहे थे तो एक अन्धा जिसका नाम उमकतूम का पुत्र अजुह्ना था कुरान सुनने की निमत से आया महम्मद साहब ने उसको फिड़क दिया उस समय यह सूरत इतरी ।
* अर्थात् दोष । † अर्थात् कुरान ॥

८१ सूरए तकवीर (लपेट लिया गया) मक्की रूकू १ आयत २६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) जिस समय सूर्य लपेट * लिया गया हो । (२) और तारे मध्यम हो गए हों । (३) जब पर्वत चल रहे हों । (४) जब दस मास की गर्भणी उंटनी मारी मारी फिरे । (५) जब कि बन के पशु एक ठौर इकत्र किये जायं । (६) और जब कि नदी भड़काई जायं । (७) और जब आत्माएं मिलाई जायं । (८) और जब लड़की से जो जीवती गाड़दी गई थी पूछा जाय । (९) कि वह किस ई पाप के कारण घात को गई थी । (१०) और जब पत्रे \$ खोल कर फैलाए जायं । (११) जब आकाश का झिलका § उतारा जाय । (१२) और जिस समय नर्क दहकाया जाय । (१३) जिस समय स्वर्ग निकट लाया जाय । (१४) उस समय प्रत्येक प्राण जान लेगा जो कुछ लेके आया है । (१५) सो मैं पीछे हटने हारे की किरिया खाता हूं । (१६) और सीधे चलनेहारे और छिपजाने हारे की । (१७) और रात की सोहं जब बढ़ती चली आती है । (१८) और प्रातःकाल की सोहं जब वह स्वास ले । (१९) निस्सन्देह यह एक सज्जन प्रेरित का वाक्य है । (२०) वह शक्तिवान है और स्वर्ग के स्वामी के निकट स्थिर है । (२१) वह माना हुआ और विश्वास योग्य है । (२२) और तुम्हारा मित्र बाबला नहीं । (२३) और उसने उसे † दिगमण्डल ¶ में देखा । (२४) और वह गुप्त ई की बातों पर कृपाए नहीं है । (२५) और निस्सन्देह यह *§ श्रापित दुष्टात्मा का वाक्य †§ नहीं । (२६) सो तुम कहां फिरे जाते हो । (२७) यह तो सृष्टियों के निमित्त एक शिक्षा है । (२८) उसके निमित्त जो तुममें से सीधा मार्ग ग्रहण करना चाहे । (२९) और तुमको तो नहीं चाहते बरण ईश्वर जो सृष्टियों का प्रभु है जब वही ¶§ चाहे ।

८२ सूरए इनफितार (फट गया) मक्की रूकू १ आयत १६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से

रूकू १—(१) जब कि आकाश फट जाय । (२) और तारे छितर जायं । (३) और जब समुद्र एक संग बह जायं । (४) और जब कि समाधें उखाड़ फेंकी

* इवरियों १: १२ । ई नहल ६१, बनी इसरायल ३३ । § अर्थात् कर्मपत्र ।
 § स्तोत्र १०४: २ । † अर्थात् जिबराइल । ¶ नजम १-१६ वॉ । † नजम ७ ।
 *§ इमरान ३१ । †§ अर्थात् कुरान ¶§ दहर २५ से अन्त वॉ ॥

जाँय । (५) प्रत्येक प्राणी जान लेगा कि क्या कुछ उसने आगे भेजा और पीछे रख छोड़ा । (६) हे मनुष्य तुम्हें तेरे दयालु प्रभु के विषय में किस वस्तु ने बहकाया । (७) उसने तुम्हें सृजा और तुम्हें संवारा और तुम्हें सुडौल बनाया । (८) जिस स्वरूप में चाहा तुम्हको रचा । (९) नहीं—तुम प्रतिफल को झुठलाते रहे । (१०) निस्सन्देह तुम पर रत्नक नियुक्त हैं । (११) महान लेखक । (१२) वह जानते हैं जो तुम कहते हो । (१३) निस्सन्देह सुकर्मों सुदशा में होंगे । (१४) और निस्सन्देह कुकर्मों नर्क में । (१५) प्रतिफल के दिन उसमें प्रवेश करेंगे । (१६) और वह उससे छिप नहीं सकते । (१७) और तू क्या जाने कि प्रतिफल का दिन कैसा है । (१८) फिर तू क्या जाने कि प्रतिफल का दिन कैसा है । (१९) उस दिन कोई प्राणी किसी प्राणी के कुछ अर्थ न आयागा और उस दिन ईश्वर ही की आज्ञा होगी ॥



८३ सुरये ततफ्रीफ़ (घाट तौलना) मक्की रूकू १ आयत ३६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

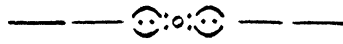
रूकू १—(१) घाट तौलनेहारों पर सन्ताप । (२) जो जब औरों से तौल कर लें तो पूरा तौलें । (३) परन्तु जब उन्हें तौल करदें तो घाटदें । (४) क्या उनको विचार नहीं कि फिर उठाए जायंगे । (५) उस बड़े दिन को । (६) उस दिन जब कि मनुष्य सृष्टियों के प्रभु के सन्मुख खड़े होंगें । (७) नहीं कुकर्मियों की पुस्तक सजीन*में है । (८) और तू क्या जाने कि सजीन क्या है । (९) एक लिखी हुई पुस्तक (१०) उस दिन झुठलानेहारों की दुर्दशा है । (११) जो प्रतिफल के दिन से मुकरते हैं । (१२) उसको तो कोई नहीं मुकरता केवल प्रत्येक पापी और कुकर्मों के [१३] जब उस पर हमारी आयतें पढ़ी जाती हैं तो वह कहता है कि अगलों की कहानियां हैं । [१४] नहीं बरन उनके हृदयों पर सिंहासन जमा दिया करते हैं । (१५) नहीं निस्सन्देह उस दिन वह अपने प्रभु से ओट में होंगे । [१६] फिर अवश्य उनको नर्क में प्रवेश देगा । [१७] फिर कहा जायगा यही तो है जिसको तुम झूठ समझते थे । [१८] नहीं निस्सन्देह सुकर्मियों की पुस्तक अलीन ९ में है । [१९] और तू क्या जाने कि अलीन क्या है । [२०] लिखी हुई पुस्तक । [२१] समीपी उसको देखेंगे । [२२] निस्सन्देह सुकर्मों सुदशा में होंगे [२३] सिंहासनों पर बैठे हुए देख रहे होंगे । [२४] तू उनके

* नर्क में एक बन्दीग्रह है ।

‡ अर्थात् मोरचा ।

९ अर्थात् उच्च स्थान ॥

मुखों पर हर्ष को सुदशा के हर्ष से पहचान लेगा । (२५) और उनको छाप † की हुई मदिरा पिलाई जायगी । (२६) और उसकी छाप कस्तूरी की होगी और उसमें रुचि करनेहारों को चाहिये कि रुचि करें । (२७) और उसमें तसनीम ‡ की मिलावट होगी । (२८) वह एक सोता है जिसमें से समीपी दास पीते हैं । (२९) निस्सन्देह अपराधी विश्वासियों के साथ ठट्ठा किया करते थे । (३०) और जब वह उनके तार से होके निकलते थे तो वह परस्पर सँने करते थे । (३१) और अब वह अपने घर लौट कर जाते थे तो बातें बनाते हुये लौटते थे । (३२) और जब उनको देखते थे तो कहते थे कि निस्सन्देह यह लोग तो बहके हुये हैं । (३३) परन्तु वह उन पर रत्नक बना कर नहीं भेजे गए । (३४) सो आज विश्वासी अधर्मियों पर ठट्ठा कर सकेंगे । (३५) सिंहासनों पर बैठे देख रहे हैं । (३६) कि क्या अधर्मियों को प्रतिफल मिल गया उसका जो वह किया करते थे ॥



८४सूरयेइशिकाक(फाड़ना)मक्कोरुकूरआयत१५। अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

ह० १—(१) जब आकाश फट जाय । (२) अपने प्रभु की ओर कान लगाए यही उसको उचित है । (३) और जब पृथ्वी फैलाई जाय । (४) और जो कुछ उसमें है डाल दे और शून्य होजाय । (५) और अपने प्रभु की ओर कान लगाये और यही उसको उचित है । (६) हे मनुष्य तू परीश्रम करता हुआ अपने प्रभु की ओर जा रहा है सो तू उससे अवश्य मिलेगा । (७) सो जिसके दहिने हाथ में पुस्तक दी गई । (८) उससे लेखा सुगमता के साथ लिया जायगा । (९) वह अपने कुटुम्बियों की ओर हर्षित होता जायगा । (१०) और जिसको उसकी पुस्तक पीठ पीछे से दी गई । (११) वह दुर्दशा को पुकारेगा । (१२) और ज्वाला में प्रवेश करेगा । (१३) निस्सन्देह अपने कुटुम्बियों में सहर्ष रहा करता था । (१४) निस्सन्देह उसने बिचार किया कि फिर नहीं लौटेगा । (१५) हां निस्सन्देह उसका प्रभु उसे देख रहा था । (१६) मैं गौधूलि की किरिया खाता हूँ । (१७) और रात की किरिया (१८) और चन्द्रमा की सोह जबकि वह पूरा हो । (१९) कि तुम अवश्य एक दशा से दूसरी दशा पहुँचोगे । [२०] सो उन्हें क्या होगया कि वह विश्वास नहीं लाते । [२१] जब कुरान उन पर पढ़ा जाता है तो दण्डवत् नहीं करते । (२२) बरन

* अर्थात् जिन पात्रों में मदिरा होगी उन पर छाप लगी होगी । † वैकुण्ठ में एक कुण्ड है ॥

जो अधर्मी हैं वह इसको झुठलाते हैं । (२४) और ईश्वर भली भाँति जानता है जो कुछ वह हृदयों में रखते हैं । (२४) उनको दुखदायक दण्ड का सुसमाचार सुनादे । (२५) निस्सन्देह जो विश्वास लाए और सुकर्म किये उनको अलेख प्रतिफल मिलेगा ॥



८५ सूरये बुरुज (राशि चक्र) मर्क्री रुकू १ आयत २२ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) राशि चक्र वाले आकाश की साँह । (२) प्रतिज्ञा के दिन की साँह । (३) साक्षी ॥ और साक्षी दिए हुये की साँह । (४) खंदक \$ वाले घात किये गए । (५) एक प्रज्वलित अग्नि थी । (६) जब कि उस पर बैठे थे । (७) और जो कुछ वह विश्वासियों के साथ कर रहे थे । (८) और उन्होंने उससे बदला न लिया केवल इस बात के कि वह ईश्वर बलिष्ठ और स्तुति योग्य पर विश्वास लाये । (९) उसी के राज्य स्वर्गों और पृथ्वी में हैं और ईश्वर हर वस्तु पर साक्षी है । (१०) निस्सन्देह जिन्होंने विश्वासी पुरुषों और विश्वासी स्त्रियों को सताया और फिर पश्चाताप न किया तो उनके निमित्त नर्क का दण्ड है और उनको जलने का क्लेश है । (११) निस्सन्देह जो विश्वास लाये और सुकर्म किए उनके निमित्त बैकुण्ठ हैं जिनके नीचे धारें बहती हैं और यह बहुत बड़ी सफलता है । (१२) निस्सन्देह तेरे प्रभु की पकड़ बड़ी कठिन है । (१३) निस्सन्देह वही उत्पन्न करता और फिर लौटाता है । (१४) वही क्षमा करने हारा और प्यार करनेहारा है । (१५) स्वर्ग का स्वामी और बड़ा ऐश्वर्यवान है । (१६) और जो कुछ चाहता है करता है । (१७) क्या तुझे सैनाओं का समाचार पहुँचा । (१८) फिराऊन और समूद की । (१९) नहीं बरन अधर्मी झुठलाने ही में लगे हैं । (२०) और ईश्वर उनको चहुँओर से घेरे हुये है । (२१) बरन यह बड़ा ऐश्वर्यवान कुरान है । (२२) जो लौह ३ महफूज में है ।



॥ जान पड़ता है कि साक्षी का अभिप्राय महम्मद साहब और साक्षी दिए हुये से उस विश्वास का अभिप्राय है जिसके विषय में उन्होंने साक्षी दी । \$ दानियेल ३ पर्व । § जान पड़ता है कि आयत ७—११ लौ बहुत समय बीते इस सूरत में मिलाई गई क्यों कि यह आयतें खम्बी खम्बी हैं । ३ अर्थात् रचित पाटी ॥

८६सूरए तारिक(रात के समय आनेहारा)मकीरुकू १अयात१७

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) आकाश की सोह रात को आने हारे की सोहं । (२) और तू क्या समझा कि रात को आने हारा क्या है । (३) एक चमकता हुआ तारा है । (४) निस्सन्देह कोई मनुष्य नहीं जिस पर एक रत्नक न हो । (५) सो उचित है कि मनुष्य विचार करे कि वह किस वस्तु से उत्पन्न किया गया है । (६) वह उछलते हुए पानी से उत्पन्न हुआ है । (७) जो पीठ और छाती की बीच की हड्डियों में से निकलता है । (८) निस्सन्देह वह उसे फिर उत्पन्न करने पर सामर्थी है । (९) जिस दिन भेद जांचे जायंगे । (१०) उसको न कुछ शक्ति होगी और न उसका कोई सहायक । (११) आकाश वर्षा वर्षानेहारे की सोहं । (१२) और पृथ्वी की सोहं जो फटजाती है । (१३) निस्सन्देह यह निर्णित बचन है । (१४) और कुछ ठट्टा नहीं है । (१५) निस्सन्देह वह छल से एक छल कर रहे हैं । (१६) मैं भी अपने छल से छल कर रहा हूँ । (१७) सो तू अधर्मियों को अवसर दे उनको थोड़े दिनों लौं अवसर दे ॥

८७सूरए आला(महान)मकीरुकू १अयात १६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) अपने महान प्रभु के नाम का जाप कर । (२) जिसने उत्पन्न किया और फिर संवारा । (३) जिसने अटकल किया फिर मार्ग दिखाया । (४) और जिसने हरी घास निकाली । (५) फिर उसको सुखा के काली कर दिया । (६) और हम तुम्हको पढ़ायेंगे और फिर तू न भूलेगा । (७) परन्तु हां जो कुछ ईश्वर चाहे निस्सन्देह वह गुप्त और प्रगट को जानता है । (८) और हम तेरे निमित्त सुगमता को सुगमकर देंगे । (९) सो तू समझादे यदि समझाना फलदायक हो । (१०) जिसको डर होगा वह समझ जायगा । (११) परन्तु अभागी उससे अलग होजायगा । (१२) जिसको बड़ी अग्नि में प्रवेश करना है । (१३) उसमें न मरेगा न जिएगा । (१४) उसी का भला होगा जो पवित्र बन गया । (१५) और अपने प्रभु का नाम स्मरण किया फिर प्रार्थना की । (१६) परन्तु तुमतो सान्सारिक

जीवन को उपमा देते हो । (१७) यद्यपि अन्त का दिन उत्तम और अधिक दृढ़ है । (१८) निस्सन्देह यही अगली पुस्तकों में था । (१९) इबराहीम और मूसा की पुस्तकों में ॥



८८ सूर ए गाशिया (ढांकना) मक्की रूकू १ आयत २६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) क्या तुम्हें ढांकनेहारे का समाचार मिला । (२) उस दिन अनेक स्वरूप नीच होयंगे । (३) परिश्रम करते दुख उठाते । (४) दहकती अग्नि में प्रवेश करेंगे । (५) एक खौलते हुये सोते से उन्हें पीने को मिलेगा । (६) केवल कटीली घास के और कोई खाना न मिलेगा । (७) जो न मोटा करती है न चुधा मिटाती है । (८) उस दिन कई स्वरूप हर्षित होंगे । (९) अपने प्रयत्न से प्रसन्न होंगे । (१०) ऊंचे बैकुण्ठ में । (११) वहां कोई अनर्थ बचन न सुनेंगे । (१२) उस में सोते बह रहे होयंगे । (१३) वहां ऊंचे सिंहासन बिछे हैं । (१४) और पानपात्र धरे हैं । (१५) और बालीश बराबर बराबर लगे हैं । (१६) और जाजम चहुँ-ओर बिछी हैं । (१७) क्या वह ऊंट की ओर दृष्टि नहीं करते कि वह कैसे बना है । (१८) आकाश की ओर कि वह कैसे ऊंचा किया गया । (१९) और पहाड़ों की ओर कि वह कैसे घेरे गए । (२०) और पृथ्वी की ओर कि वह कैसे फैलाई गई । (२१) तू समझा तेरा काम केवल समझाना है । (२२) और तू उन पर प्रधान नहीं है । (२३) परन्तु जिसने मुंह फेरा और मुकरा । (२४) तो ईश्वर उसको बहुत बड़ा दण्ड देगा । (२५) निस्सन्देह उनको हमारी ही ओर लौट कर आना है । (२६) फिर हमहीं उनसे लेखा लेंगे ॥



८९ सूर ए फजर (भोर) मक्की रूकू १ आयत ३० ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) भोर और दस रात्रियों † की सोंह । (२) फुट और जुट की (३) और रात की जब वह बीत रही हो । (४) क्या सत्य के खोजियों के निमित्त इन बस्तुओं की कोई किरिया है । (५) क्या तूने देखा कि तेरे प्रभु ने आद के संग में क्या किया । (६) जो इरम में बड़े बड़े खंभों वाले थे । (७) उनके समान

देश में उत्पन्न नहीं हुये । (८) और समुद्र जिन्होंने घाटी में पत्थरों को चीर डाला । (९) और खूंटों वाले फ़िराऊन के साथ । (१०) जो देश में विरोध अङ्गीकार कर चुके थे । (११) और बहुतायत से उसमें उपद्रव मचाते थे । (१२) सौ तेरे प्रभु ने उन पर दण्ड का कोड़ा चलाया । (१३) निस्सन्देह तेरा प्रभु घात में है । (१४) सौ जब मनुष्य की उसका प्रभु परिचा करता और उले आदर और बरदान देता है । (१५) तो वह कहता है कि मेरे प्रभु ने मुझको आदर दिया । (१६) और जब वह उसकी परिचा करता है और उसके निमित्त उसका अहार सकेत करता है । (१७) तो कहता है कि मेरा प्रभु मेरा उपहास करता है । (१८) नहीं बरन तुम अनाथ का आदर नहीं करते । (१९) और न दरिद्रियों को भोजन कराने को उभारते हो । (२०) और दाय भाग समेट २ कर खाजाते हो । (२१) और धनकी प्रीत से गहरी प्रीत करते हो । (२२) हां जब पृथ्वी टूट कर चूर २ हो जाय । (२३) और तेरा प्रभु और दूत पांति पांति आयंगे । (२४) उस दिन नर्क लाया जायगा और मनुष्य स्मरण करेगा परन्तु वह स्मरण करना उसे कुल लाभ न देगा । (२५) वह कहेगा शोक आह मैं अपने जीवन के निमित्त कुछ आगे भेज लेता सौ उस दिन वह ऐसा दण्ड देगा कि किसी ने ऐसा दण्ड न दिया होगा । (२६) और ऐसा जकड़ेगा कि वैसा किसी ने न जकड़ा हो । (२७) हे तू सन्तुष्ट प्राण (२८) अपने प्रभु की ओर लौट आ तू उसको प्रसन्न करनेहारा और वह तुझको प्रसन्न करने हारा । (२९) और मेरे दासों में प्रवेश कर (३०) और मेरे बैकुण्ठ में प्रवेश कर ॥

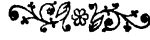


६० सूरये बलद (देश) मक्की रुकू १ आयत २० । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

ह० १--(१) मैं नम्र की किरिया खाता हूँ । (२) और तू उस नम्र का बासी है । (३) जन्मनेहारे और जन्में हुये की साँह (४) और हमने मनुष्य को कष्ट में बनाया । (५) क्या वह विचार करता है कि उसको कोई बश में न कर सकेगा । (६) वह कहता है मैंने देरों धन नाश किया । (७) क्या वह विचार करता है कि उसे कोई नहीं देखता । (८) क्या हमने उसे दो आखें नहीं दीं । (९) और जीभ और दो होंठ । (१०) और उसे दो मार्ग दिखा दिये । (११) उसने घाटी को पार नहीं

‡ परिश्रम व दुख के हेतु । † कल्दा के पुत्र अविग्रहद कुरैशी धनवान व थोड़ा का चर्चा है ॥

किया (१२) तू क्या जानता है कि घाटी क्या है। (१३) घीचों का छुड़वाना। (१४) अथवा उपवास के दिन भोजन करवाना। (१५) नातेदार अनाथ को। (१६) अथवा मलीन दरिद्री को। (१७) और उन लोगों में होना जो विश्वास लिए और दूसरे को धीरज के निमित्त उभारते रहे और दया करने की आज्ञा ॐ की। (१८) यही दहिनी ओर वाले हैं। (१९) और जो लोग हमारी आयतों से मुकरे वही बाईं ओर वाले हैं। (२०) उनके निमित्त अग्नि है जिसमें बंद हो जायेंगे।



६१ सूर्य शम्स (सूर्य) मक्कीरुकू १ आयत १५ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) सूर्य और उसकी धूप की सोंह। (२) और चन्द्रमा जब कि वह उसके § पीछे आए। (३) और दिन की जबकि उसको प्रगट करे। (४) और रात की जब कि उसे ढांक ले। (५) और आकाश की और जिसने उसे बनाया। (६) और पृथ्वी की ओर जिसने उसे फैलाया। (७) और देह की और जिसने उसे संचारा। (८) और उसको बुराई और संयम सिखाया। (९) निस्सन्देह वह मनोर्थ को पहुँच गया जिसने उसको ¶ पवित्र किया। (१०) और वह नष्ट हुआ जिसने उसे अशुद्ध किया (११) और समूह § ने विरोध से झुठलाया। (१२) जबकि उनमें से सब से बड़ा दुर्भागी ॐ उठ खड़ा हुआ (१३) और उनको ईश्वर के प्रेरित ने कह दिया कि यह ईश्वर की ऊंटनी है उसको पानी पीने दो। (१४) परन्तु उन्होंने उसे झुठलाया और उसकी कूचे काट डाली परन्तु उनके प्रभु ने उन्हें उनके पापों में नष्ट कर दिया और उन सबको समान कर दिया। (१५) और उसको उनके अन्त का डर नहीं ॥



६२ सूरये लैल (रात) मक्कीरुकू १ आयत १६ ॥

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) रात की सोंह जब वह ढांप ले। (२) और दिन की जब वह प्रकाशित हो (३) और उसकी जिसने नर और नारी उत्पन्न किए। (४) निस्सन्देह तुम्हारे प्रयत्न भिन्न भिन्न हैं। (५) सो जिसने दया और संग्राम अंगीकार किया।

ॐ अर्थात् ताकीद । § अर्थात् सूर्य के । ¶ अर्थात् मन को । § ऐराफ ३३ । ॐ अर्थात् सालिक का पुत्र करार ॥

(६) और भली बात को सिद्ध किया । (७) हम उसको सुगमता के साथ सुगमश्रुमें पहुँचाएंगे । (८) और जिसने कृपणता की और सन्तुष्ट रहा । (९) और भली बात को झुठलाया । (१०) हम उसको सुगमता के साथ कठिनता में पहुँचा देंगे । (११) और उसके मित्र उसके कुछ अर्थ न आयेंगे जबकि वह उसमें डाला जायगा । (१२) निस्सन्देह हमें मनुष्य को मार्ग दिखाना उचित है । (१३) निस्सन्देह अंत और आदि हमारे ही निमित्त हैं । (१४) सो मैंने तुमको भड़कती हुई अग्नि में डराया । (१५) उसमें दुर्भागी को छोड़ और कोई प्रवेश न करेगा । (१६) जो झुठलाये और मुँह फेरे । (१७) और संयमी उससे दूर रखा जायगा । (१८) जो अपना धन अपने पवित्र होने के निमित्त देता है । (१९) और उस पर किसी को कोई उपकार नहीं कि जिसका बदला उतरता हो । (२०) केवल अपने महान प्रभु की प्रसन्नता का इच्छुक है । और अन्त काल वह हर्षित होगा ॥



६३ सूर्ये जुहा (प्रकाश) मक्कीरुकू१ आयत ११ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) दिन के पहिले पहर की सोंह । (२) और रात की सोंह जब वह छा जाय । (३) तेरे प्रभु ने न तुझे छोड़ दिया है न तुझसे दुखित हुआ है । (४) निस्सन्देह तेरा अंत आदि की अपेक्षा उत्तम है । (५) तेरा प्रभु तुझको शीघ्र इतना देगा कि तू सन्तुष्ट होजायगा । (६) क्या उसने तुझको अनाथ † नहीं पाया और उसने तुझको शरण नहीं दी । (७) और क्या तुझे भटका ‡ हुआ नहीं पाया और तेरी अगुवाई नहीं की । (८) और तुझे दरिद्री पाया सो तुझे धनाढ्य कर दिया । (९) सो जो अनाथ है उस पर क्रोध न कर । (१०) और दरिद्री को फिड़ कर हांक न दे । (११) और अपने प्रभु के वरदानों का चर्चा कर ।



† विश्राम अथवा बैकुण्ठ । ‡ क्लेश अथवा नर्क । § लूका ११:४८ । ¶ महम्मद साहब का पोषण उनके दादा अबदुलमतलिब ने किया ॥ यह सूचना महम्मद साहब के प्रारंभ के जीवन चरित्र के चालीस वर्ष की ओर है ॥

६४ सुरए इनशाराह(खोलना) मक्की रुकू १ आयत ८।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) क्या हमने तेरा हृदय नहीं खोल दिया। (२) और क्या तेरा भार नहीं उतार दिया। (३) जिसने तेरी कटि तोड़ रखी थी। (४) और तेरा चर्चा ऊंचा नहीं किया। (५) सो निस्सन्देह कठिनाई ही के संग सुगमता है। (६) निस्सन्देह कठिनाई के संग सुगमता है। (७) सो जब तू सावकाश में हो परिश्रम* कर। (८) और अपने प्रभु से अनुराग कर ॥

६५ सुरए तीन (गूलर) मक्की रुकू १ आयत ८।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) गूलर † की साँह जैतून की साँह। (२) और सीना पर्वत की। (३) उस निर्भय नम्र‡ की। (४) निस्सन्देह हमने मनुष्य को अच्छी से अच्छी युक्ति से उत्पन्न किया। (५) और हम फिर उते अकार्य से अकार्य श्रेणी में फेंक देंगे। (६) परन्तु जो लोग विश्वास लाए और सुकर्म किए उनके निमित्त अलेख प्रतिकल है। (७) सो इसके परचात तुम्हको प्रतिकल के झुठलाने पर कौन बात उद्यत करती है। (८) क्या ईश्वर सब प्रधानों से बड़ा प्रधान नहीं है ॥

६६ सुरए अलक (लोह का लोथड़ा) मक्की रुकू

१ आयत १६। अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के

नाम से ॥

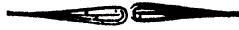
रुकू १—(१) पढ़ चल अपने प्रभु के नाम से जिसने उत्पन्न किया। (२) मनुष्य को एक लोह की फुटकी से बनाया। (३) पढ़ चल कि तेरा प्रभु अत्यन्त महान है। (४) जिसने लेखनी को विद्या सिखाई। (५) और मनुष्य को सिखाय जो वह जानता था। (६) नहीं निस्सन्देह मनुष्य विरोधी है। (७) जब अपने आपको धनादय देखे। (८) निस्सन्देह तेरे प्रभु ही की ओर लौट जाना है। (९) क्या तूने उसको † देखा जो बर्जता है। (१०) एक दास‡ को जब तह प्रार्थना

* अर्थात् अराधना † अर्थात् अजीर ।

‡ अर्थात् मक्का ॥ † अर्थात् अबू बह्व ।

‡ अर्थात् महुम्मद साहब ।

करता है। (११) क्या तूने विचार किया कि यदि यह मार्ग पर होता। (१२) अथवा लोगों को संयम की शिक्षा करता। (१३) क्या तूने विचार किया कि यदि वह झुठलाता और मुंह फेरता रहा। (१४) क्या वह नहीं जानता कि निस्सन्देह ईश्वर देख सकता है। (१५) हां निस्सन्देह यदि वह न माने तो हम उसकी चोटी पकड़ कर घसीटेंगे। (१६) झूठे अपराधी की चोटी। (१७) सो वह अपने परामर्शियों को बुलाते। (१८) और हम भी नर्क के रत्नों को बुलालेंगे। (१९) चौकस रह उसका कहा न मानना वरन दंडवत करते हुए निकट होते रहना।



६७ सूरए कद्र (बल) मक्की रूकू १ आयत ५ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) निस्सन्देह हमने इसे ❀ शक्तिवान ६ रात्रि में उतारा। (२) और तू क्या जाने कि शक्तिवान † रात्रि क्या है। (३) शक्तिवान रात्रि सहस्रों मासों से अच्छी है। (४) उस में दूत और आत्मा अपने प्रभु की आज्ञा से प्रत्येक आज्ञासहित उतरते हैं। (५) भोर होने लों कुशल है ॥



६८ सूरए बैयना (प्रत्यक्ष) मदनी रूकू १ आयत ८ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) पुस्तक वालों और साझी ठहराने हारों में से जो अधर्मी हुये वह माननेहारे न थे यहां लों कि उनके निकट प्रत्यक्ष प्रमाण आजाय। (२) ईश्वर की ओर से प्रेरित पवित्र पुस्तकें पढ़ता हुआ जिस में यथोचिति रीति से व्यवस्था लिखी है। (३) और पुस्तक वालों ने उस समय लों विभेद नहीं किया जब कि उनके तीर प्रत्यक्ष प्रमाण नहीं आया। (४) और उनको यही आज्ञा दी गई थी कि उसकी आराधना करें और उसके निमित्त मत में एक हनीफ के समान निष्कपट हों और प्रार्थना में स्थिर रहें और दान दें यही सत्य धर्म है। (५) निस्सन्देह जो पुस्तक वालों और साझी ठहराने हारों में से अधर्मी हुए नर्क की अग्नि में होंगे और वह इस में सदा रहेंगे यही लोग दुर्भागी सृष्टि में से हैं। (६) निस्स

न्देह जो विश्वास लाए और सुकर्म किए वही लोग उत्तम सृष्टि में से हैं ।
(७) उनका प्रतिफल उनके प्रभु के निकट सदा के वैकुण्ठ हैं जिनके नीचे धाराएं
वहती हैं और वह उसमें सदा रहेंगे । (८) ईश्वर उनसे प्रसन्न है और वह ईश्वर से
प्रसन्न हैं और यह उनके निमित्त है जो अपने प्रभु से डरता है ॥



६६ सूरजलजला (भुइंडोल) मदनी रुकू १ आयत ८ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) जब कि पृथ्वी अपने भुइंडोल से हिलादी जायगी । (२) और
पृथ्वी अपना बोझ निकाल फेंकेगी । (३) और मनुष्य कहेगा कि उसे क्या होगया ।
(४) उस दिन वह अपने समाचार वर्णन करेगी । (५) इस कारण कि तेरा प्रभु
उसे प्रेरणा करता है । (६) उस दिन लोग पृथक २ जत्थाओं में आयंगे जिस्तें
उनको उनकी क्रियाएं दिखाई जायं । (७) सो जिसने प्रमाणु तुल्य भलाई की होयगी
वह उसको देख लेगा । (८) और जिसने प्रमाणु तुल्य बुराई की होयगी वह उसे
भी देख लेगा ॥



१०० सूर आदियात (सवारी के जानवर विशेष तुरंग) मक्की रुकू १ आयत ११ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

रु० १—(१) दौड़ते ❁ हुए हांपनेहारों की सोंह । (२) अग्नि † मारनेहारों की
सोंह । (३) फिर बिहान के समय छापा मारनेहारों को सोंह । (४) और फिर उसमें
धूर उड़ाते । (५) फिर उसी समय सेना में जा घुसते हैं । (६) निस्सन्देह मनुष्य
अपने प्रभु का कृतघ्न है । (७) और निस्सन्देह वह इस बात पर आपही साक्षी है ।
(८) और निस्सन्देह वह धन की प्रीत में कठोर है । (९) सो क्या वह नहीं जानता
कि जो कुछ समाधियों में है उठा खड़ा किया जायगा । (१०) और जो कुछ हृदयों में
है प्रगट कर दिया जायगा । (११) निस्सन्देह उसका प्रभु उस दिन उसकी दशा से
अचेत नहीं है ॥

१०१ सूरए कारिया(ठोकना)मक्कीरुकू १ आयत ८ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

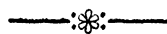
रुकू १—(१) ठोकनेहारी क्या है वह ठोकनेहारी । (२) और तूने क्या समझा कि क्या है वह ठोकनेहारी । (३) एक दिन मनुष्य पतंगों की नाईं बिखरे हुये होयंगे । (४) और पहाड़ धुनी हुई रुई के समान होयंगे । (५) और जो बोझ में भारी होगा वह आनन्द के जीवन में होगा । (६) और जिसका बोझ हलका होगा उसका ठिकाना हाविया * होगा । (७) और तू क्या जाने कि वह हाविया क्या है । (८) वह दहकती हुई अग्नि है ॥



१०२ सूरए तकासुर (अधिकार्ई को अभिलाषा) मक्की रुकू १ आयत ८ ।

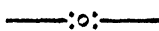
अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) अधिक चाहने तुमको अचेत कर रखा है । (२) यहां लों कि तुम समाधियों में पहुँचे । (३) नहीं तुम शीघ्र जान लोगे । (४) फिर नहीं तुम शीघ्र जान लोगे । (५) नहीं यदि तुम निश्चय रीति से जान लो । (६) कि तुम अवश्य नर्क को देख लोगे । (७) फिर अवश्य तुम उसको प्रतीत के नेत्र से देख लोगे । (८) फिर उस दिन तुम से बरदान के विषय में प्रश्न किया जायगा ॥



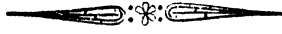
१०३ सूरये असर(मध्यान्ह)मक्कीरुकू १ आयत ३ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) मध्यान्ह के पश्चात की सोंह । (२) निस्सन्देह मनुष्य हानि में है । (३) केवल उनके जो विश्वास लाए और सुकर्म किए और एक दूसरे को सत्य की आज्ञा की और एक दूसरे को सन्तोष की आज्ञा † की ॥



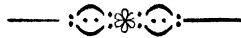
१०४ सुरये हमज़ा (चवाई) मक्की रुकू १ आयत ६ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) हर दोषक और चवाई भर सन्ताप । (२) जिसने धन इकत्र किया और गिन गिन कर रखा । (३) क्या उसने विचार किया है कि उसका धन उसका सदा जीवता रखेगा । (४) नहीं वह हतमा में फेंका जायगा । (५) और तू क्या जाने कि हतमा क्या है । (६) ईश्वर की सुलगाई हुई अग्नि । (७) जो हृदयों के ऊपर छा जाती है । (८) निस्सन्देह वह उन पर लटकती है । (९) बड़े बड़े खम्भों पर ॥



१०५ सुरये फ़ील (हाथी) मक्की रुकू १ आयत ५ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) क्या तूने नहीं देखा कि तेरे प्रभु ने हाथी वालों के साथ क्या किया । (२) क्या उसने उनके छल को असत्य न कर दिया । (३) और उन पर पत्तियों के भुण्ड के भुण्ड भेजे । (४) जो उन पर कंकर की पथरियां फेंके । (५) और उन्हें खाये हुए चारे के समान कर दिया ॥



१०६ सुरये कुरैश मक्की रुकू १ आयत ४ । अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रुकू १—(१) कुरैश के मिलाप के निमित्त । (२) उन्हें जाड़े और गर्मी को यात्रा का अभ्यासी किया । (३) चाहिये कि वह इस घर के प्रभु की आराधना करें जिसने उन्हें भूख में भोजन कराया (४) और भय से निर्भर रखा ॥



१०७ सूरए माऊन (दान) मक्की रूकू १ आयत ७ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ।

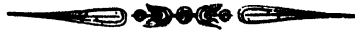
रूकू १—(१) क्या तूने उसको देखा जो प्रतिरुत को भुठजाता है । (२) यह बहो है जो अनाथ को धक्के देता है । (३) और कंगाल को खिलाने के हेतु नहीं उभारता । (४) सो उन प्रार्थकों पर सन्ताप । (५) जो अपनी प्रार्थना से अचेत हैं । (६) और दिखाने के हेतु करते हैं । (७) और आवश्यकता की वस्तुओं * में कृपणता करते हैं ॥



१०८ सूरये कौसर (बहुतायत) मक्की रूकू १ आयत ३ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) निस्सन्देह हमने तुम्हको बहुतायत ॥ दी है । (२) सो अपने प्रभु से प्रार्थना कर और बलि दे । (३) निस्सन्देह तेरा शत्रु ही दुर्दशा में § रहेगा ॥



१०९ सूरएकाफरून (अधर्मी) मक्की रूकू १ आयत ६ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रूकू १—(१) कह हे अधर्मियों । (२) मैं नहीं पूजता जो तुम पूजते हो । (३) और न तुम उसको पूजते हो जिसको मैं पूजता हूँ । (४) और न मैं पूजूंगा जिसको तुम पूजते हो । (५) और तुम न पूजोगे जिसको मैं पूजता हूँ । (६) तुमको तुम्हारा मत और मेरे निमित्त मेरा मत ॥



* अर्थात् उपयोगी वस्तुएं मांगे नहीं देते । ॥ अरबी में कौसर । § निर्बंशी वायल का पुत्र आस कहा करता था कि महम्मद साहब के कोई पुत्र नहीं है और इस पर उनको अबतर कहा करता था जिसका अर्थ लंदूरा है, हज ३८ ॥

११० सूरए नसर (सहायता) मदनी रुकू १ आयत ३ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

- रुकू १—(१) जब ईश्वर की ओर से सहायता और विजय आ पहुँचती है ।
 (२) और तू देखता है कि ईश्वर के मत में लोग भुण्ड के भुण्ड प्रवेश करते हैं ।
 (३) सो अपने प्रभु का जाप कर उससे क्षमा मांग निस्सन्देह वही पश्चाताप
 ग्रहण करने हारा है ॥



१११ सूरए लहब मक्की रुकू १ आयत ५ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

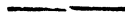
- रुकू १—(१) अबूलहब ❀ के दोनों हाथ टूट जाय और वह नाश हो जाय ।
 (२) उसका धन उसके कुछ अर्थ न आयगा और वह जो उसने उपार्जन किया
 है । (३) वह लपटों वाली अग्नि में प्रवेश करेगा । (४) और उसकी पत्नी † ईधन
 उठाए हुये । (५) उसके गले में बटी हुई रस्सी है ।



११२ सूरए इखलास मक्की रुकू १ आयत ४ ।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

- रुकू १—(१) कह ईश्वर एक है । (२) ईश्वर अनन्त है । (३) न जन्मता है ।
 और न जन्मा गया । (४) और उसके समान तो कोई है ही नहीं ॥



११३सूरएफलक(पौफटना)मक्कोरुकू १ आयत५।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) कह मैं बिहान के प्रभु की शरण लेता हूँ । (२) हर वस्तु की हानि से जो उसने उत्पन्न की । (३) और अंधेरी * की हानि से जब फैल पड़े । (४) और गांठ पर फूंक मारने हारियों की हानि से । (५) और डाह करनेहारे की क्रूरता से जब वह डाह करे ॥



११४सुरये नाम(मनुष्य)मक्कोरुकू १ आयत६।

अति दयालु अति कृपालु ईश्वर के नाम से ॥

रु० १—(१) कह मैं मनुष्यों के प्रभु के तीर शरण लेता हूँ । (२) जो मनुष्यों का महीष है । (३) और मनुष्यों का दैव है । (४) और दुविधा डालनेहारे की क्रूरता से जो छिप जाता है । (५) जो मनुष्य के हृदय में दुविधा डालता है । (६) जिन्नों और मनुष्यों से ॥

